PARLEMENTAIRE HANDELINGEN VAN BELGIE

GEWONE ZITTING 1959-1960

van 10 november 1959 tot 7 november 1960

SENAAT

ALFABETISCH ZAAKREGISTER

Nota : De tabel bevat de opgave van de « Stukken op last van de Senaat gedrukt » of « Parlementaire Bescheiden ».

AFKORTINGEN : *Doc.* (Parlementaire Bescheiden). *Hand.* (Parlementaire Handelingen).

A

Aanbouw van zeeschepen. — Z. Verkeerswezen/Scheepvaart — Scheepskrediet.

Aanleg van het grondgebied. — Z. Handel en Nijverheid/Economische expansie. — Z. ook Openbare Werken — Stedebouw.

Abnormalen. — Z. Strafrecht.

Afgevaardigde-werkman. — Z. Handel en Nijverheid/Mijnen, groeven en graverijen — Toezicht.

Agenten der openbare besturen. — Z. Pensioenen/Ouderdom en vroegtijdige dood.

Alcohol.

Ontwerp van wet tot wijziging van artikel 3 van de wet van 29 augustus 1919 op het regime van de alcohol.
Doc. — Nr 117 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

Algemene Spaar- en Lijfrentekas.

Hand. — Verslag over de verrichtingen en de toestand van de kas voor het jaar 1958. — Overgezonden door de Minister van Financiën; blz. 55 (1 december 1959).

Alleenvertegenwoordiger (of hoofdagent). — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering — Concessies van alleenverkoop.

Amortisatiekas. — Z. Financiën/Rijksschuld.

Arbeid.

ARBEIDSBESCHERMING.

WOONGELEGENHEDEN.

Hand. — Verslag over de bedrijvigheid tijdens het jaar 1958 van het Toezichtscomité voor de tijdelijke woongelegenheden en cantines van de werknemers in het mijnbekken van het Centrum. — Overgemaakt door de Voorzitter van het comité; blz. 7, 8 (10 november 1959).

Arbeid *(vervolg).*

ARBEIDSGERECHTEN.

WERKRECHTERSRADEN.

Ontwerp van wet houdende wijziging van de wet van 9 juli 1926 op de Werkrechtersraden.
Doc. — Nr 77 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 214 : Verslag van de h. Custers.
Nr 230 : Amendement voorgesteld door de h. Poncelet.
Nr 232 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.
Nr 248 : Amendement voorgesteld door de h. Verhaest.
Nr 265 : Aanvullend verslag van de h. Custers.
Nr 266 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.
Nr 268 : Amendement voorgesteld door Baron Nothomb.

Hand. — *Terugzending naar de commissie* (29 maart 1960).
Tussenkomst van de h. CUSTERS; blz. 1024.
Het ontwerp van wet wordt naar de commissie voor Arbeid en Sociale Voorzorg teruggezonden.

Algemene behandeling (6 april 1960).
Rede van de hh. CUSTERS, versl. (betreffende de hervorming van de werkrechtersraden, het advies van de koninklijke commissaris voor de gerechtelijke hervorming, het beperkt karakter van het ontwerp, de oorzaken van de gebrekkige werking van de werkrechtersraden, de onvoldoende uitrusting der kaders, de onvoldoende toerusting van de griffies der werkrechtersraden, de ingewikkelde procedure; de hervormingen door het ontwerp voorgesteld : ontdubbeling der kamers, plaatsvervangende rechtskundige bijzitters, uitbreiding van de bevoegdheid tot de landbouwarbeiders en het dienstpersoneel; de territoriale bevoegdheid der raden, het oprichten van raden in Limburg en Luxemburg, een degelijke inrichting van de griffies); blz. 1132, 1133;
Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, ORBAN; blz. 1132;
ROLAND (betreffende de oorzaken van de vertraging bij het oplossen van de geschillen aan de werkrechtersraden voorgelegd, de gevolgen van de toepassing van een omzendbrief van Minister Van Isacker, het aantal bemiddelingen die voorkomen in de geschillen aan de werkrechtersraden voorgelegd, de afzonderlijke lijsten voor de werkelijke en voor de plaatsvervangende leden bij de verkiezingen); blz. 1133, 1134;
Opmerkingen van de hh. CUSTERS, TROCLET, DE BAECK; blz. 1133, 1134;
TROCLET (betreffende de dringende noodzaak van het ontwerp, zijn interimair karakter; huldigt de h. Major, de Minister van Arbeid en de h. CUSTERS, verslaggever; bespreekt de oprichting van werkrechtersraden in Limburg en Luxemburg, de

Arbeid. — ARBEIDSGERECHTEN *(vervolg)*.

uitbreiding van de bevoegdheid van de raden tot de landbouwarbeiders, het dienstpersoneel en de verpleegsters, de mogelijkheid voor de minister een groter aantal kamers van werkrechtersraden op te richten daar waar zulks nodig blijkt, de aanpassing van de bevoegdheid *ratione summae* der raden; het begrip « eindvonnis », de maatregelen ter bespoediging van de procedure, de beperking van het aantal gevallen van uitstel, de uitrusting van de raden, de uitspraak van het vonnis, de betekenis per brief, de opheffing van de voorafgaande verzoeningsprocedure in eerste aanleg); blz. 1134 tot 1137;

Opmerkingen van de hh. CUSTERS, ROLAND, VERMEYLEN; blz. 1135 tot 1137;

A. SMET (betreffende het onderscheid in de bevoegdheid toegekend aan de kamers voor arbeiders en aan die voor bedienden; de bescherming van het dienstpersoneel en de noodzaak van een status); blz. 1137, 1138;

Opmerkingen van de hh. CUSTERS, TROCLET; blz. 1137, 1138;

BEHOGNE, m.a. (beantwoordt de sprekers en dankt de hh. CUSTERS, verslaggever, en TROCLET); blz. 1138;

Opmerkingen van de h. TROCLET; blz. 1138;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (7 april 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie)

Art. 1 tot 8.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1146, 1147.

Art. 9.

Tussenkomst van de hh. VERHAEST, SERVAIS, m.s.v.;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1147.

Art. 10 tot 22.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1147 tot 1149.

Art. 23.

Tussenkomst van de hh. DE BAECK, CUSTERS, TROCLET; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, VERHAEST, JESPERS, A. SMET;

Het artikel wordt aangehouden; blz. 1149 tot 1152.

Art. 24 tot 26.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1152.

Art. 27.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1152.

Tussenkomst van de hh. TROCLET, CUSTERS, SERVAIS, MOULIN; het amendement van de hh. TROCLET en J. CLAYS, strekkende tot het inlassen van een artikel 27*bis*, wordt verworpen; blz. 1152, 1153.

Art. 28 tot 31.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1153, 1154.

Art. 32.

Het amendement van de hh. TROCLET en J. CLAYS wordt ingetrokken;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1154.

Art. 33.

Tussenkomst van Baron NOTHOMB, de hh. CUSTERS, USELDING, PONCELET; opmerkingen van de hh. SEGERS, m.v., TROCLET, HARMEGNIES, VOORZITTER, DOUTREPONT; het amendement van Baron NOTHOMB wordt verworpen;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1154 tot 1156.

Art. 34 tot 36.

De amendementen van Baron NOTHOMB bij die artikelen vervallen;

De artikelen worden aangenomen; blz. 1156, 1157.

Art. 36bis tot 44.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1157.

Art. 23 (aangehouden).

Tussenkomst van de h. CUSTERS, opmerkingen van de h. VERHAEST; het amendement van de h. DE BAECK wordt aangenomen;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1157, 1158.

Het gewijzigd artikel 23 wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 1158.

Stemming (7 april 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.

Het gewijzigd ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers teruggezonden worden.

ARBEIDSOVEREENKOMST WEGENS SCHEEPSDIENST.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 5 juni 1928 houdende regeling van de arbeidsovereenkomst wegens scheepsdienst.

Doc. — Nr 297 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 356 : Verslag van de h. Neels.

Arbeid. — ARBEIDSOVEREENKOMST WEGENS SCHEEPSDIENST *(vervolg)*.

Hand. — *Algemene behandeling* (16 juni 1960).

Rede van de hh. DEKEYZER (betreffende de leeftijd van de scheepslieden en van de vissers; de bekrachtiging van de Internationale Conventie in zake het aanmonsteren, vorig jaar te Genève aangenomen tijdens de Internationale Conferentie van de Arbeid); blz. 1808;

SEGERS, m.v. (zal aandringen voor de bekrachtiging van die Conventie); blz. 1808;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (16 juni 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1808.

Stemming (16 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 1826.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

GEWAARBORGD WEEKLOON.

Ontwerp van wet tot invoering van het gewaarborgd weekloon.

Doc. — Nr 425 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 463 : Verslag van de h. A. Breyne.
Nr 464 : Amendementen voorgesteld door de h. D. Smets.

Hand. — *Algemene behandeling* (13 juli 1960).

Rede van de hh. A. BREYNE, versl. (betreffende de stellingen die bij de bespreking van het ontwerp in commissie tot uiting kwamen, de draagwijdte van het ontwerp en het experimenteel gedeelte er van, het onderscheid tussen de ondernemingen met meer of minder dan tien werknemers, de uitbetaling van het loon in geval van ziekte of ongeval, de geleidelijke afschaffing van sociale ongelijkheden, de onvolmaaktheden van de wet); blz. 2126 tot 2128;

D. SMETS (betreffende het lot voorbehouden aan de amendementen die zullen voorgesteld worden, het onderscheid tussen het statuut van de arbeider en dat van de bediende, het feit dat het ontwerp tal van tergende bepalingen inhoudt ten opzichte van de handarbeider, het onderscheid dat tussen de arbeiders onderling gemaakt wordt door de voorwaarde van zes maand anciënniteit; de noodzaak om het arbeiders- en bediendencontract volledig gelijk te stellen; blz. 2128, 2129;

Baron ZURSTRASSEN (betreffende de nieuwe zware lasten aan het bedrijfsleven opgelegd, het gevaar voor misbruiken, de handicap van de Belgische nijverheid op concurrenten uit de Gemeenschappelijke Markt); blz. 2129, 2130;

DEKEYZER (betreffende de ontoereikendheid van het ontwerp, de herwaardering van de handarbeid, de besprekingen over het gewaarborgd weekloon, het voorstel van wet van de h. Major, de toekenning van 80 procent van het loon in geval van ziekte, het argument van mogelijke misbruiken, de vaststelling van een minimum duur van ziekte, de eis van een anciënniteit van zes maand in de onderneming; blz. 2130 tot 2132;

Opmerkingen van de h. A. SMET; blz. 2130, 2131;

TROCLET (betreffende de gematigdheid van de Minister van Arbeid, het ontwerp in 1949 door hem zelf ingediend in zijn hoedanigheid van Minister van Arbeid, de mislukking van dat ontwerp in gevolge de verdeeldheid van de C.V.P. daaromtrent en het verzet van de liberale partij, het vastleggen van sociale discriminatie tussen de arbeiders, de vage elementen van het ontwerp; blz. 2131 tot 2135;

Opmerkingen van de hh. A. BREYNE, BEHOGNE, m.a., CUSTERS, WARNANT, D. SMETS; blz. 2132 tot 2134.

Hervatting van de algemene behandeling (14 juli 1960).

Rede van de hh. WARNANT (betreffende de afschaffing van de discriminatie tussen de statuten van arbeiders en van bedienden, het feit dat het hier over een overgangsontwerp gaat, de nieuwe last aan de werkgever opgelegd door de bepalingen inzake rustperiode na bevalling, de mogelijkheid van misbruiken, het feit dat de werknemers in kleine bedrijven uit de toepassing van de wet werden uitgesloten); blz. 2139, 2140;

Opmerkingen van de h. MOULIN; blz. 2139;

BEHOGNE, m.a. (beantwoordt de sprekers en handelt over de verwezenlijking van het gewaarborgd weekloon, de evolutie in de sociale opvattingen van de werkgevers, de benadering van het statuut der arbeiders met dat der bedienden, het ontwerp van wet van 1949, de misbruiken; verstrekt nadere uitleg over sommige artikelen); blz. 2140 tot 2143;

Opmerkingen van de hh. TROCLET, DELOR, D. SMETS, MATERNE, DOUTREPONT, VAN BUGGENHOUT, LACROIX, MOULIN, P. DE SMET, REMSON, ORBAN, WARNANT, LEMAL : blz. 2140 tot 2143;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Arbeid. — GEWAARBORGD WEEKLOON *(vervolg)*.

Artikelsgewijze bespreking (14 juli 1960).

Art. 1.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, WARNANT, A. SMET; het eerste deel van het amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen (naamstemming); het tweede deel wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2145, 2146.

Art. 2 en 3.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2146.

Art. 4.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2146, 2147.

Art. 5.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE, TROCLET, R. HOUBEN; het amendement oorspronkelijk door de h. D. SMETS ingediend en door de h. TROCLET overgenomen wordt verworpen;
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE; opmerkingen van de h. R. HOUBEN;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2147, 2148.

Art. 6.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, ROLAND; opmerkingen van de hh. A. BREYNE, VOORZITTER; het amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2149.

Art. 7.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE; opmerkingen van de h. TROCLET; het amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2149 tot 2151.

Art. 8.
Tussenkomst van de h. D. SMETS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2151.

Art. 9.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, ROLAND, BEHOGNE; opmerkingen van de h. TROCLET; het amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2151, 2152.

Art. 10.
Tussenkomst van de h. D. SMETS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2152, 2153.

Art. 11.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2153.

Art. 12.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE; opmerkingen van de hh. TROCLET, VOORZITTER; het amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2153, 2154.

Art. 13.
Het amendement van de h. D. SMETS wordt ingetrokken;
Tussenkomst van de hh. TROCLET, BEHOGNE; opmerkingen van de hh. D. SMETS, FLAMME, DUVIEUSART;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2154, 2155.

Art. 14.
Tussenkomst van de h. D. SMETS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2155.

Art. 15.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE, ROLAND, REMSON; opmerkingen van de hh. TROCLET, MOULIN; het eerste hoofdamendement van de h. D. SMETS wordt verworpen; zijn eerste subsidiair amendement wordt verworpen (naamstemming); het tweede lid van het artikel wordt aangenomen; het tweede subsidiair amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2155 tot 2158.

Art. 16.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2158.

Art. 17.
Tussenkomst van de h. ROLAND; opmerkingen van de h. TROCLET;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2158.

Art. 18 en 19.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2158, 2159.

Art. 20.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE, TROCLET; opmerkingen van de hh. ORBAN, R. HOUBEN, VOORZITTER; het amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2159.

Arbeid. — GEWAARBORGD WEEKLOON *(vervolg)*.

Art. 21.
Tussenkomst van de h. D. SMETS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2159, 2160.

Art. 22.
Tussenkomst van de h. D. SMETS; opmerkingen van de hh. BEHOGNE, VOORZITTER; de twee hoofdamendementen van de h. D. SMETS worden verworpen; zijn twee subsidiaire amendementen worden verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2160, 2161.

Art. 23.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2161.

Art. 24.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2161.

Art. 25.
Tussenkomst van de h. D. SMETS; opmerkingen van de hh. A. BREYNE, VOORZITTER, ORBAN;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2161.

Art. 26.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE; opmerkingen van de hh. R. HOUBEN, ORBAN;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2161, 2162.

Art. 27 tot 29.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2162.

Art. 30.
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2162, 2163.

Stemming (14 juli 1960).
De hh. PAIRON en D. SMETS verantwoorden hun stemming;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 96 stemmen bij 8 onthoudingen; blz. 2163.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

REGLEMENTERING.

Voorstel van wet tot codificering van de arbeidsreglementering.
Doc. — Nr 210 : Voorstel van wet van de h. Troclet.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2301 (5 october 1960).

ZONDAGSRUST.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 17 juli 1905 betreffende de zondagsrust in de nijverheids- en handelsondernemingen.
Doc. — Nr 285 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

Arbeid. — Z. ook Buitenlandse Zaken.

Arbeiders. — Z. Pensioenen/Ouderdom en vroegtijdige dood.

Arbeidsbescherming. — Z. Arbeid.

Arbeidsgerechten. — Z. Arbeid.

Arbeidsongevallen. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen — Successierechten — Vrijstelling. — Z. Maatschappelijke zekerheid.

Arbeidsovereenkomst wegens scheepsdienst. — Z. Arbeid.

Auteursrecht. — Z. Buitenlandse Zaken/Kunsten, wetenschappen en letteren.

B

Banken. — Z. Handel en Nijverheid.

Bedienden. — Z. Pensioenen/Ouderdom en vroegtijdige dood.

Begraafplaatsen. — Z. Gemeenten.

Begrotingen. — Dienstjaar 1959.

DOTATIEN.

Begroting der Dotatiën voor het dienstjaar 1959.

Doc. — Nr 33 : Verslag van de h. Couplet.
Nr 68 : Amendement voorgesteld door de h. Godin.
Nr 74 : Amendement voorgesteld door de h. Couplet.

Hand. — *Algemene behandeling* (16 december 1959).

Rede van de hh. COUPLET, versl. (betreffende de procedure gevolgd om het bedrag der dotatiën voor de Senaat vast te stellen, het wegvallen op het einde van het dienstjaar van de bedragen door de Senaat niet uitgegeven, de verbetering van de werking van de Senaat) ; blz. 213, 214 ;
DOUTREPONT (betreffende de redenen die de bespreking van de begroting vertraagd hebben, de organisatie van de comptabiliteit van de Senaat) ; blz. 214 ;
GILLON (vraagt de vergadering met gesloten deuren voor het onderzoek van dienstzaken) ; blz. 214 ;
VOORZITTER (betreffende het voortzetten tot half-februari van de publicatie van het « Analytisch Verslag ») ; blz. 214, 215 ;
GILLON (betreffende de vergadering met gesloten deuren) ; blz. 215 ;
VOORZITTER (vraagt of de Senaat een debat wenst over het voorstel van de commissie voor het reglement nopens bedoeld vraagstuk) ; blz. 214, 215 ;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN ; blz. 215 ;
GILLON (trekt zijn voorstel in indien er geen debat plaats heeft) ; blz. 215 ;
DUVIEUSART (vraagt dat de beslissing over het vaststellen van de parlementaire vergoeding geen terugwerkende kracht zou hebben) ; blz. 215 ;
VOORZITTER (betreffende de verhoging van de vergoeding vanaf 1 juli 1959) ;
DUVIEUSART (betreffende de terugwerkende kracht) ; blz. 215 ;
Baron de DORLODOT (betreffende het fiscaal aspect van de verhoging der parlementaire vergoeding) ; blz. 215, 216 ;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, STUBBE ; blz. 215 ;
JANSSEN (betreffende de terugwerkende kracht) ; blz. 216 ;
COUPLET (betreffende het onderzoek der begrotingsvoorstellen van de Senaat ; stelt voor te stemmen over de terugwerkende kracht van de vergoeding) ; blz. 216 ;
VAN BUGGENHOUT (betreffende de storting door de personen die de verhoging weigeren, van het verhoogd gedeelte van hun parlementaire vergoeding in een kas voor familievergoeding voor de kinderen van de senatoren) ; blz. 216 ;
VOORZITTER (verklaart dat het verzoek van de h. COUPLET onder de vorm van amendement moet voorgesteld worden) ; blz. 216 ;
COUPLET (zegt dat hij een amendement zal indienen er toe strekkende de kredieten te verlagen) ; blz. 216 ;
DUVIEUSART (meent dat het cijfer dat in de begroting voorkomt geen uiting mag geven aan de beslissing in de voormiddag door het Bureau genomen) ; blz. 216 ;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 216 ;
ROLIN (oordeelt dat de Senaat zich moet uitspreken door de stemming over een amendement) ; blz. 216 ;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (16 december 1959).

Art. 101 tot 104

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 216 ;

Art. 105

Tussenkomst van de hh. GODIN, VREVEN, VOORZITTER, DOUTREPONT, VAN BUGGENHOUT, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, Baron de DORLODOT ; opmerkingen van de h. P. DE SMET ;
Het amendement van de hh. GODIN en VERSE wordt verworpen ;
Tussenkomst van de hh. de STEXHE en VOORZITTER ;
Het amendement van de h. COUPLET wordt verworpen ;
Het artikel wordt aangenomen ; blz. 216 tot 218.

Art. 106 tot einde van de tabel

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 218.

Bespreking van het enig artikel van het ontwerp van wet (16 december 1959).

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 218.

Stemming (16 december 1959).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 110 stemmen tegen 2 bij 2 onthoudingen ; blz. 218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960.

ARBEID.

Begroting van het Ministerie van Arbeid voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 5-XVIII : Ontwerp van wet + Bijlagen + Errata.
Nr 73 : Verslag van de h. Bertinchamps.
Nr 90 : Amendementen voorgesteld door de h. Dekeyzer.

Hand. — *Algemene behandeling* (12 januari 1960).

Rede van de hh. BERTINCHAMPS, versl. (betreffende de gedachtenwisseling in commissie, de opgeworpen vraagstukken betrekking hebbend op de arbeidsbescherming, de werkgelegenheid en de arbeidsbetrekkingen ; het belang en het nut van de beroepsbekwaamheid en -herscholing, de kredieten daarvoor op de begroting uitgetrokken ; het ontwerp over de vakopleiding van de werknemers die in de nijverheid zullen weder tewerkgesteld worden) ; blz. 312 ;
DEKEYZER (betreffende het economisch en financieel beleid van de regering, de regeringsbeloften, het sociaal klimaat in België, de economische recessie, de verhoging van sommige kleinhandelsprijzen, de arbeidsgeschillen, de misnoegdheid, de stakingsdag van 29 januari ; de weigering van de h. EYSKENS een sociaal-economische conferentie bijeen te roepen voor de oplossing van negen vraagstukken door de arbeiders gesteld, het consultatief karakter van de Nationale Arbeidsraad en van de Centrale Raad van het Bedrijfsleven waarin de regering niet vertegenwoordigd is ; de oorzaken van de toeneming van de werkloosheid, de belastingen en de werkloosheidvergoeding ; de bescherming tegen de arbeidsongevallen door een betere reglementering, meer begrip voor veiligheid, een beter georganiseerd toezicht en een strengere inspectie, de nieuwe uitgave van het « algemeen reglement van de arbeidsbescherming », de goedkeuring van de adviezen door de Hoge Raad voor veiligheid gegeven, het opstellen van een protocol over de veiligheid, de oprichting van professionele comités voor de veiligheid, het commissariaat-generaal ter bevordering van de arbeid, het aantal personeelsleden van de dienst van de technische arbeidsinspectie voor Antwerpen, zijn ingediende amendementen waaronder die strekkende tot de verhoging der kredieten voor hogere wedde en tot toekenning van een vervoervergoeding voor de ingenieurs van de technische arbeidsinspectie) ; blz. 312 tot 316 ;
WARNANT (betreffende onze werkgelegenheidspolitiek, de terugslag van de rechtstreekse en niet-rechtstreekse lonen en van de sociale lasten op de kostprijs in de zes landen van de Gemeenschap, de noodzaak van een vergelijkende en grondige studie over deze vraagstukken, de recessie en de heropleving van onze economie, het lot van onze kleine en middelgrote ondernemingen ; de tweevoudigheid van de rechtspositie van de werklieden en de bedienden, het verschil wat betreft de vastheid van werkgelegenheid en de opzegging, de afschaffing van dat verschil steunend op een opvatting die voorbijgestreefd wordt door de economische en sociale evolutie evenals door een omkeer in de waarden, de omvorming van de hiërarchie der waarden in de schoot van de onderneming, het vaststellen van een hiërarchie steunend op de graden van vakbekwaamheid, de vakbekwaamheid als basis voor elke hervorming, het opmaken van nauwkeurige monografieën voor betrekkingen bestemd voor arbeiders en bedienden, de beroepsopleiding gehinderd door het gebrek aan zekerheid van betrekking, de tewerkstelling van oude of gehandicapte arbeiders, de werkloosheid, de aanpassing van de bezoldigingen aan de ware verdiensten van eenieder) ; blz. 316 tot 318 ;
Opmerkingen van de h. HARMEGNIES ; blz. 317 ;
R. HOUBEN (betreffende de mogelijkheid en het nut van de binding van het loon aan de productiviteit, de opdracht aan de paritaire comités te geven verslag uit te brengen over die mogelijkheid in hun bedrijf of over een vervangmogelijkheid door andere vormen van loonregelingen op lange termijn ; het gewaarborgd weekloon, een zekere dubbelzinnigheid in die uitdrukking, de verplichte opzeggingstermijn, de vergoeding der drie eerste ziektedagen ; het eenmaken van het statuut van arbeider en dat van bediende ; de nota omtrent de terugwerkende kracht van beslissingen van de paritaire comités, de noodzaak om die beslissingen binnen een redelijke termijn te bekrachtigen en bekend te maken, het vraagstuk van de terugwerkende kracht op de juridisch verstreken toestanden, de terugwerkende kracht te geven aan collectieve conventies, de wet van 1954 op het arbeidscontract die de terugwerkende kracht uitschakelt, de rechtsgrond waarop het onderscheid steunt tussen de periode vóór de onderhandelingen en die nadien, de regeling van het vraagstuk door de herziening van artikel 12 van de besluitwet van 19 juni 1945 ; zijn suggesties betreffende de oplossing van het vraagstuk van de terugwerkende kracht) ; blz. 318 tot 320 ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — ARBEID *(vervolg)*.

G. BREYNE (betreffende de materiële toestand der grensarbeiders, de bepalingen van het Frans-Belgisch protocol van maart 1959 in zake de toeslagen, de loontoeslag door België toegekend, de aanpassing van het inkomen der grensarbeiders ; de politiek van de Waalse mijnpatroons tegenover de Vlaamse arbeiders, de afschaffing van het beloofde kosteloos vervoer, de opzegging van de Vlaamse mijnwerkers niettegenstaande hun voorstel zelf hun vervoer te bekostigen, de toestand in het testgebied Ieper) ; blz. 320, 321 ;

TROCLET (betreffende de uitgesproken redevoeringen, het gewaarborgd weekloon, het wetsontwerp ter zake in 1949 ingediend, de dagorde van het Congres door de Belgische dienst voor de productiviteit ingericht, de eisen op sociaal vlak, het ontwerp van wet SERVAIS houdende hervorming van de verzekering tegen ziekte, de arbeidsongevallen en de redevoering van de h. DEKEYZER, de aanwerving, de bezoldiging en de verantwoordelijkheid van de ingenieurs van de arbeidsinspectie, de toepassing van de reglementering in zake de veiligheid op het werk, de zaak van de bioscoop « Rio », van Many en van Marcinelle, de toestand in sommige fabrieken ; de mogelijkheid om, voor sommige contrôles van de arbeidsinspectie universitaire ingenieurs door technische ingenieurs te vervangen ; de afschaffing van het verschil gemaakt tussen hand- en hoofdarbeiders, het doel van de algemene technische commissie in 1945-1946 opgericht door de h. De Smaele, toenmalig Minister van Economische Zaken, en spreker, toenmalig Minister van Arbeid ; het sociaal en menselijk aspect van de Gemeenschappelijke Markt, het lot van de arbeiders tijdens het banen van de weg naar de Gemeenschappelijke Markt) ; blz. 321 tot 323 ;

Opmerkingen van de hh. WARNANT, MOULIN ; blz. 321 tot 322 ;

MOULIN (betreffende de politieke oriëntering van het departement, de verhoogde uitgaven voortspruitend uit de splitsing van verscheidene departementen, de toestand van het personeel van het departement, het werkelijk aantal personeelsleden en de personeelsuitgaven, de partijpolitieke benoemingen bij de R.V.A.W. en bij de C.A.P.A.C., te Doornik ; het ministerieel programma ; het geval der grensarbeiders, de arbeidsongevallen, de aanwerving van technische ingenieurs voor de arbeidsinspectie, de geneeskundige inspectie ; zijn neen-stem) ; blz. 323, 324 ;

BEHOGNE, m.a. (brengt hulde aan de h. BERTINCHAMPS, verslaggever, evenals aan al de handarbeiders die in het Parlement gekomen zijn ; bespreekt de bescherming van de arbeiders, de arbeidsongevallen, de aanwerving van ingenieurs, geneesheren en scheikundigen, de nieuwe bepalingen van het algemeen reglement op de arbeidsbescherming ; de arbeidsbetrekkingen, de arbeidsgeschillen in Vlaanderen en in Wallonië, het werk van sociale en andere bemiddelaars ; de collectieve overeenkomsten, de beslissingen van de paritaire comités en de terugwerkende kracht, het vraagstuk van de tewerkstelling, de oprichting van een algemene directie voor de tewerkstelling, de vastheid van betrekking, de eenmaking van het statuut van arbeider en dat van bediende, de handenarbeid, het gewaarborgd weekloon, het vraagstuk der jonge arbeiders, het leerlingwezen, de invoering van een ontvangstdag van de jonge arbeider) ; blz. 324 tot 326 ;

Opmerkingen van de h. TROCLET ; blz. 325.

Hervatting van de algemene behandeling (13 januari 1960).

Rede van de hh. BEHOGNE, m.a. (betreffende de beroepsherscholing in België en in het buitenland ; het kader, het personeel en het programma van de dienst voor beroepsherscholing in het raam van de R.V.A.W., het vervullen van een proeftijd in het buitenland, het oprichten van centra voor jonge arbeiders, het onderzoek naar de behoeften aan arbeidskrachten, de beroepsherscholing voor hand- en hoofdarbeiders, de evolutie van de werkloosheid, de argumenten van de verschillende sprekers, de sociaal-economische conferentie, de belastingen en de werkloosheidvergoedingen, de nieuwe uitgave van het reglement op de arbeidsbescherming ; de aanwerving, de bezoldiging, de verantwoordelijkheden en de vervoermiddelen van de ingenieurs van de arbeidsinspectie, het commissariaat-generaal ter bevordering van de arbeid, de monografieën over de werkgelegenheid, de binding van het loon aan de productiviteit, het gewaarborgd weekloon, de beslissingen van de paritaire comités, de grensarbeiders, de houding van de Waalse mijnpatroons tegenover de Vlaamse arbeiders, het sociaal aspect van de Gemeenschappelijke Markt, de splitsing van sommige departementen, de geneeskundige inspectie, de sociale verwezenlijkingen van de huidige regering) ; blz. 328 tot 332 ;

Opmerkingen van de hh. DEKEYZER, DOUTREPONT, TROCLET, R. HOUBEN, MOULIN ; blz. 329 tot 332 ;

Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende de naleving van de wetten op de arbeidsbescherming en van de wet die aan de verkoopsters van warenhuizen een zitplaats ter beschikking stelt) ; blz. 332 ;

De h. BEHOGNE, m.a. (beantwoordt Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE over de verkoopsters in de warenhuizen) ; blz. 332 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (13 januari 1960).

Art. 1 en 2.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 332.

Art. 3.

Tussenkomst van de hh. DEKEYZER, ROLAND, BEHOGNE :

Het amendement van de h. DEKEYZER wordt verworpen (naamstemming).

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 333.

Art. 4 tot 10.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 334.

Art. 11.

De h. DEKEYZER trekt zijn amendement in ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 334.

Art. 12.

Aangenomen ; blz. 334.

Art. 13.

Het amendement van de h. DEKEYZER wordt verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 334.

Art. 14 tot 27.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 334.

Art. 28.

Tussenkomst van de h. DEKEYZER en BEHOGNE ; het amendement van de h. DEKEYZER wordt verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 335.

Art. 29.

Aangenomen ; blz. 335.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (13 januari 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 335.

Stemming (13 januari 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 72 stemmen tegen 41 bij 4 onthoudingen ; blz. 335.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

BELGISCH-CONGO EN RUANDA-URUNDI.

Begroting van het Ministerie van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1960.

Doc. N^r^ 5-XII : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 409 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — Algemene behandeling (21 juni 1960).

Rede van de h. VAN CAUWELAERT, versl. (betreffende de taak die voor het Ministerie van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi na 30 juni weggelegd is, de toekomst van Congo in de schoot van een Afrikaanse zwarte gemeenschap) ; blz. 1862 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (21 juni 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1862.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (21 juni 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1862.

Stemming (21 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met met 83 stemmen tegen 46 bij 5 onthoudingen ; blz. 1872, 1873.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

BINNENLANDSE ZAKEN.

Begroting van het Ministerie van Binnenlandse Zaken voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-VIII : Ontwerp van wet + Bijlagen.

N^r^ 104 : Verslag van de h. De Man + Bijlagen.

Hand. — Algemene behandeling (26 januari 1960).

Rede van de hh. DE MAN, versl. (betreffende de provinciale en gemeentelijke financiën, de studie over de gevolgen van de tien jaar toepassing van de wet Vermeylen, de noodzaak

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BINNENLANDSE ZAKEN *(vervolg).*

om statistieken te hebben over het gemeentepersoneel en zijn weddeschalen, de samenvoeging der kleine gemeenten, de deconcentratie, de weddeschalen van de provinciale griffiers, de burgerlijke bescherming) ; blz. 345 tot 347 ;
Opmerkingen van de h. HARMEGNIES : blz. 346 ;
HARMEGNIES (betreffende de militievergoedingen, het geval van de jonge vreemdelingen die een naturalisatie bekomen hebben, het kader van de provinciale gouvernementen en de gebouwen van Henegouwen, de provinciale en gemeentelijke financiën, de onderwijslasten, de verhoging van de dotatie voor het Fonds van de openbare onderstand, het Fonds der gemeenten) ; blz. 347 tot 349 ;
SLEDSENS (betreffende de toestand van de rijksambtenaren aan het provinciaal gouvernement verbonden, de politieparketten, de lasten die voor de gemeenten voortvloeien uit de centralisatie van de politierechtbanken, de verlichting van de rijkswegen, de samenvoeging der gemeenten, de epuratie, het bewijs van goed gedrag en zeden) ; blz. 349 tot 351 ;
Opmerkingen van de h. MACHTENS ; blz. 350 ;
DE GRAUW (betreffende de financiële toestand van Brussel, de nationale lasten waarvoor de hoofdstad moet instaan) ; blz. 351, 352 ;
MACHTENS (betreffende de financiële toestand van de gemeenten, het Fonds der gemeenten, de toepassing van de wet van 4 april 1958 waarbij in de stijving van het Fonds voorzien wordt naar rato van een negende van de opbrengst van de overgedragen gemeentebelastingen, de weerslag van de index op de dotaties van het Fonds der gemeenten, de taxe op de voorstellingen, de statistische dotatie van het Fonds voor openbare onderstand, het bedrag van de tussenkomsten van de C.O.O. ten voordele van de behoeftigen) ; blz. 352 tot 355 ;
Opmerkingen van de hh. LEFEBVRE, REMSON, VERSE, HARMEGNIES ; blz. 352 tot 355 ;
DE BRUYNE (betreffende de perekwatie van de kadastrale inkomsten, de verhaalbelasting op wegenis- en rioleringswerken, de weerslag van de verhoging van het indexcijfer op het Fonds der gemeenten, de traagheid van de Raad van State, de sanering van de gemeentefinanciën, de verhoging van het Fonds der gemeenten et de uitbreiding van de fiscale mogelijkheden) ; blz. 355 tot 357 ;
Opmerkingen van de h. LEFEBVRE ; blz. 356 ;
BUSIEAU (betreffende de financiële toestand van zijn gemeente, de mogelijkheid de inkomsten te verhogen en de uitgaven te verminderen, de herziening van de spreiding der nijverheidsbelasting, de tenlasteneming door de Staat van een gedeelte van de openbare schuld der gemeenten, het ontnemen van 540 miljoen op het Fonds der gemeenten ingevolge de toepassing van het schoolpact) ; blz. 357 tot 359 ;
Opmerkingen van de hh. JANSSEN, LEFEBVRE ; bl. 358 ;
ROLAND (betreffende het uitreiken van het Kruis van de Weggevoerde 1914-1918) ; blz. 359 ;
Opmerkingen van de hh. DERBAIX, LEFEBVRE ; blz. 359.

Hervatting van de algemene behandeling (27 januari 1960).

Rede van de hh. ALLARD (betreffende de verhaalbelasting voor wegeniswerken, de toestand van de burgemeesters en schepenen in dienst in gemeenten die vroeger een klassewijziging hebben ondergaan) ; blz. 362 ;
GEORGE (betreffende de financiële toestand van Charleroi, het vraagstuk van de grote agglomeraties, de uitgaven van nationaal en gewestelijk belang ten laste der grote steden) ; blz. 362, 363 ;
LEMAL (betreffende de gemeentelijke financiën, de weerslag van de economische crisis in de Borinage, de dreiging van het gemeentepersoneel met staking, sommige tussenkomsten van de rijkswacht) : blz. 363, 364 ;
LEFEBVRE, m.binn.z. (betreffende het vraagstuk van de gemeentelijke financiën, de samenvoeging van gemeenten, de hervorming van sommige bepalingen van de gemeentewet, de deconcentratie ; het toezicht op de kaders van het personeel der machten onder voogdij, de inrichting van de burgerlijke bescherming, het telefonisch roepnummer 900, de veiligheid in bioscopen en schouwburgen, de wederinrichting van de mobiele colonnes van de burgerlijke bescherming, beantwoordt de sprekers) ; blz. 364 tot 372 ;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, de STEXHE, MACHTENS, HERCOT, REMSON, LEMAL ; blz. 364 tot 372 ;
LACROIX (betreffende de gemeentelijke financiën, de financiële toestand der provincies; de wedden van de veldwachters, de kleine gemeentebedienden en -arbeiders, de overname door de Staat van de gebouwen der vredegerechten, de functie van officier van het openbaar ministerie bij de politierechtbanken, de hergroepering van gemeenten, de militievergoedingen) ; blz. 374 tot 375 ;
Opmerkingen van de h. TROCLET ; blz. 375 ;
DELMOTTE (betreffende de opcentimes op de grondbelasting geheven in de gemeenten van zijn arrondissement die met een begrotingstekort sluiten, de stijging van de uitgaven der gemeenten, de samenvoeging van gemeenten) ; blz. 375 tot 377 ;
Opmerkingen van de h. ORBAN, Baron de DORLODOT ; blz. 376, 377 ;
LEFEBVRE, m.binn.z. (beantwoordt de laatste sprekers en behandelt de uitbetaling der toelagen voor werkingskosten op schoolgebied) ; blz. 377, 378 ;
Opmerkingen van de hh. LACROIX, DELMOTTE ; blz. 378 ;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (27 januari 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 378.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (27 januari 1960).

Art. 1 tot 9.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 378, 379.

Stemming (3 februari 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 87 stemmen tegen 48 ; blz. 394, 395.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BINNENLANDSE ZAKEN *(vervolg).*

BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL.

Begroting van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en van Buitenlandse Handel voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-IX : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 187 : Verslag van de h. De Grauw (Kredieten : Buitenlandse Handel).

N^r^ 281 : Verslag van de h. Moreau de Melen (Kredieten : Buitenlandse Zaken).

N^r^ 317 : Amendement voorgesteld door de h. Doutrepont.

Hand. — *Kredieten : Buitenlandse Handel.*

Algemene behandeling (8 maart 1960).

Rede van de hh. DE GRAUW, versl. (betreffende het neerleggen van een begroting onafhankelijk van die van het ministerie van Buitenlandse Zaken, de ontoereikendheid van de begroting gelet op de onontbeerlijke inspanning voor commerciële uitbreiding, de prospectie van de markten van Zuid-Amerika) ; blz. 773 ;
VAN OFFELEN, m.b.h. (betreffende de noodzaak om een inspanning op lange termijn te doen, de Adviserende Raad voor de buitenlandse handel, de werkgroepen binnen die Raad ingesteld, de adviseurs voor buitenlandse handel, de oprichting van een vereniging van de Belgen der handelszendingen, het behoud van de administratieve eenheid tussen Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel, de versterking van het kader van het departement van Buitenlandse Zaken, het evenwicht tussen de taalrollen, het vraagstuk van de Belgische Dienst voor de buitenlandse handel, zijn bevoegdheden, het programma der handelszendingen in het buitenland, de nieuwe missie die zich naar Zuid-Amerika zal begeven, en het deelnemen van een vertegenwoordiger van de Delcrederedienst aan die missie, Exportkrediet, de jaarbeurzen, het oprichten van Belgische handelskamers in het buitenland, het prospecteren, de Europese integratie, de bekrachtiging van de Benelux Economische Unie, de Gemeenschappelijke Markt en de versnelde toepassing er van, het vraagstuk van het gemeenschappelijk buitenlands tarief, de versteviging van de O.E.E.S., de afschaffing van de tolmuren en contingenteringen) ; blz. 774 tot 779 ;
Opmerkingen van de hh. DE WINTER, DUVIEUSART ; blz. 775 tot 778 ;
DE BLOCK (betreffende de Hoge Raad voor buitenlandse handel, de Gemeenschappelijke Markt, de concurrentie die de thans onderontwikkelde landen ons later zullen aandoen, de handel met de Volksrepubliek China, de zwarte lijst, het toekennen van kredieten, het zenden van een economische missie naar China) ; blz. 779 ;
DE GRAUW (betreffende de handel met de Volksrepubliek China) ; blz. 779 ;
Opmerkingen van de h. DE BLOCK ; blz. 779 ;
V. LEEMANS (betreffende de versnelde toepassing van de Gemeenschappelijke Markt ; de maatregelen dadelijk te nemen om de mogelijkheden van de vermindering van de

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg).*

douanetarieven te kunnen benutten, het Mansholtplan voor de organisatie van de landbouw op internationaal vlak, de hulp van de Zes aan de onderontwikkelde landen) ; blz. 780 ;

PAIRON (betreffende onze handelsvertegenwoordiging, de bevordering van de uitvoer door bemiddeling van de kleine en middelgrote ondernemingen, de bescherming tegen dumping) ; blz. 780 ;

GODIN (betreffende het afnemen van de uitvoer van plantaardige producten, de Belgische bezittingen in het buitenland onder meer in Rusland, de zaak van de Barcelona Traction) ; blz. 780, 781 ;

DE WINTER (betreffende sommige verplichtingen opgelegd aan de uitvoerders naar Zuid-Amerika, de administratieve eenheid van het departement van Buitenlandse Zaken en van Buitenlandse Handel, het toevoegen van elementen met economische scholing aan de diplomatische vertegenwoordiging, het geval van een Belgisch reserve-officier die in Argentinië geboren is doch er niet mag verblijven omdat hij daar geen militaire dienstplicht vervuld heeft) ; blz. 781, 782 ;

VAN OFFELEN, m.b.h. (beantwoordt de sprekers en behandelt onder meer de uitvoer naar de onderontwikkelde landen, de handel met China, de resultaten van de zendingen in het buitenland, het landbouwvraagstuk door de Gemeenschappelijke Markt gesteld, de schuldvorderingen in de Oostelijke landen, de handelsopleiding van onze diplomaten) ; blz. 782 tot 784 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, DE BLOCK, DE GRAUW, DE WINTER ; blz. 782, 783 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (8 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 784.

Kredieten : Buitenlandse Zaken.

Algemene behandeling (17 mei 1960).

Rede van de hh. WIGNY, m. buit. z. (betreffende de actuele onderwerpen van de buitenlandse politiek ; de topconferentie en haar doel : organisatie van de wereldvrede ; het onderzoek van de toestand, de houding van Rusland, de redenering van de pessimisten en van degenen die de toekomst minder somber inzien, de redevoeringen van de h. Kroesjtsjev, de ontwapening, het communisme, de versoepeling van het binnenlands regime in Rusland ; het bezit van de atoomwapens door beide tegenstrevers, de weerslag van een mogelijke oorlog op de Russische economie, de mogelijkheid van ontspanning ; de drie voornaamste thema's van de topconferentie ; het vraagstuk van de ontwapening : de houding van de vertegenwoordiger van de Belgische regering bij de O.V.V. waarbij hij zich akkoord verklaarde met de ontwapening doch de noodzaak van een contrôle verdedigde door het oprichten van een internationale politiemacht ; het vraagstuk Duitsland : de verdeling of de hereniging van Duitsland, de standpunten die niet in overeenstemming te brengen zijn, de zelfbeschikking van het Duitse volk, het statuut van Berlijn, de houding van Rusland ; het vraagstuk van de betrekkingen tussen Oost en West : de economische kwesties, de Oost-Westhandel, de bilaterale handelsbetrekkingen en het drieledig handelsverkeer, de Gemeenschappelijke Markt door de Russen in het leven geroepen binnen het raam van het Pact van Warschau ; de toestand van de minderontwikkelde landen en het belang van een zekere stabilisering der prijzen ; de Gemeenschap van de Zes ; de bespoediging van de economische integratie, de belangrijke beslissingen door de Gemeenschap genomen : bespoediging van de vermindering der douanerechten, vermindering met 20 p. c. van ons gemeenschappelijk buitentarief ; België binnen de Gemeenschappelijke Markt, de houding van Engeland, de onderhandelingen met de Verenigde Staten, de bijzondere maatregelen voorzien ten gunste van de landbouw in het raam van de maatregelen genomen met het oog op een versnelling van de integratie in de Gemeenschappelijke Markt ; de Europese vraagstukken, de associatiepolitiek, de onderhandelingen met Griekenland en Turkije, de associatie van de Overzeese Gebiedsdelen na de onafhankelijkheid, de theses door de Belgische regering vooropgesteld opdat Congo na 30 juni de voordelen van de Gemeenschap zou blijven behouden ; de sociale politiek in het kader van de Gemeenschappelijke Markt, de oprichting van een Europees sociaal fonds, de culturele banden tussen de Zes en de oprichting van een nieuwe instelling : de Europese universiteit, haar statuut en haar zetel ; het vraagstuk van de districten ; de rechtstreekse Europese verkiezingen ; Benelux, het verdrag betreffende de Economische Unie, de opmerkingen met betrekking tot de landbouw, de waterwegen, de moeilijkheden van institutionele aard, de vergaderingen van de

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg).*

Raad van Ministers en van de vertegenwoordigers van de administraties, de taak van de Interparlementaire Beneluxraad, het nut van Benelux voor België en voor Nederland en het belang van Benelux binnen de Gemeenschappelijke Markt, de N.A.V.O. en de O.V.V. ; het vraagstuk van de toekomstige Congolese Staat ; de kwesties die vóór 30 juni dienen onderzocht : inrichting van de departementen, ambassades en andere diensten, verdragen die Congo binden, souvereiniteitsoverdracht ; na 30 juni : diplomatieke samenwerking tussen twee onafhankelijke staten, toetreding van Congo tot de internationale organisaties ; de inrichting van het departement van Buitenlandse Zaken, het taalstelsel, de vertegenwoordiging in het buitenland van beide landsgedeelten, de vereiste bekwaamheid, de loopbaan van de nederlandssprekende ambtenaren, de benoemingen en de aanwerving ; de zaken sedert de oorlog tot stand gebracht) ; blz. 1318 tot 1324 ;

Opmerkingen van de h. LEYNEN ; blz. 1324 ;

GILLON (verklaart waarom hij schriftelijke notas heeft die de grondslag van zijn redevoering uitmaken ; herinnert aan de woorden en het werk van Emile Ollivier, spreekt over sommige historische feiten ; behandelt het vraagstuk Duitsland en Berlijn, de hereenmaking, de Bondsrepubliek Duitsland, het « democratisch » Duitsland van Pankov, het « derde » Duitsland of het grondgebied boven de lijn Oder-Neisse (streek beschouwd als « irredenta »), de toestand in Posnanië en Silezië, de Oostgrenzen, de redevoeringen van de hh. Kroesjtsjev en Gromyko, de redenen die zich verzetten tegen de hereniging van Duitsland of van de twee gedeelten van Berlijn, het zelfbeschikkingsrecht van het Duitse volk, de periode van ontspanning vooraleer een Amerikaans vliegtuig boven Russisch grondgebied werd neergeschoten, de spionage, de houding van de h. Kroesjtsjev ten opzichte van Generaal de Gaulle en van Kanselier Adenauer ; de ontwapening, de houding van Rusland en van de Verenigde Staten, de contrôle op de bewapening, het stopzetten van sommige proefnemingen, de beperking van de vernietigingsmiddelen) ; blz. 1325 tot 1328 ;

Opmerkingen van de h. ROLIN ; blz. 1328 ;

DE WINTER (betreffende de taaltoestand in het departement, de wet van 1932 op het gebruik der talen in bestuurszaken ; het koninklijk besluit van 1 maart 1952 strekkende tot een taalevenwicht in de hoogste rangen van de buitendiensten van het departement, de uitslag van de voorgenomen vervlaamsing, de vergelijking in cijfers tussen de frans- en nederlandssprekende ambtenaren, de overheveling naar de Nederlandse taalrol van ambtenaren die hun studies in het Nederlands gedaan hebben doch onder een soort « morele druk » aan Franse toelatingsexamen deelgenomen hebben, de uitslag van die voorgenomen overheveling, de nederlandssprekende ambtenaren die volgens officiële naamlijsten deelnemen aan Belgische vertegenwoordigingen in het buitenland of bij internationale organismen aangesteld zijn ; het taalevenwicht in de leidende functies en in het lager kader van het centraal bestuur, de noodzaak om buitengewone maatregelen te nemen ten einde een evenwicht te verwezenlijken, zowel in de hogere functies van de buitendiensten als in de hogere functies van het centraal bestuur van het departement ; de drie middelen om het taalevenwicht te herstellen waaronder een verruiming van de kaders door de benoeming van economische ambassadeurs, de vertegenwoordiging van de twee Belgische gemeenschappen in het buitenland) ; blz. 1328 tot 1331 ;

Opmerkingen van de hh. WIGNY, DE BOODT, DONSE, VERHAEST ; blz. 1328 tot 1331 ;

Baron NOTHOMB (betreffende de redevoering van de minister, de topconferentie, de ontwapening, het vreedzaam samenbestaan, het Russisch vraagstuk ; het buitenlands beleid van de minister en sommige van zijn initiatieven waaronder de bespoediging van de Gemeenschappelijke Markt en van de andere gemeenschappen ; het sluiten van een multilateraal cultureel akkoord tussen de Zes ; de oprichting en de zetel van een Europese universiteit ; de ministeriële reis naar Brazilië die een politiek doel had in het kader van de Atlantische verdediging ; nog een ander initiatief : de gedachte om een internationale legermacht op te richten ; de ontwapening en de contrôle ; de Duitsche kwestie, de nabijheid van de Russen, het vraagstuk « Berlijn », de grens van de Elbe ; het taalevenwicht in de diplomatieke loopbaan, de mogelijkheid bekwame nederlandssprekende elementen te « parachuteren » ; de uitdrukking « twee Belgische gemeenschappen » door de minister gebruikt) ; blz. 1331 tot 1332 ;

NOEL (betreffende het peil van de besprekingen over buitenlandse zaken toen de h. Spaak Minister van Buitenlandse Zaken was ; de huidige redevoeringen ; de zeldzame toespe-

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg).*

lingen op de topconferentie, het belang van bedoelde conferentie, de ontspanning, het incident van het Amerikaans vliegtuig boven Russisch grondgebied neergeschoten; de houding en het beleid van de h. Kroesjtsjev, de buitenlandse politiek van Rusland, de meningen van Parijse commentators van de Franse televisie over de verdeeldheid in het socialistisch kamp, de toespelingen op moeilijkheden met de Chinese Volksrepubliek, de ontwapeningsconferentie; de uitdagingen ontstaan uit het overvliegen van het Russisch grondgebied door een Amerikaans vliegtuig evenals uit de Amerikaanse verklaringen; de Russische verklaringen, het schenden van internationale wetten en meer bepaald van de Conventie van Chicago, de verklaringen, de veronderstellingen in zake het overvliegen van Amerikaans grondgebied door Russische vliegtuigen; de nieuwe uitdaging waarvan een Reuterbericht melding maakte: het bevel, uitgaande van Parijs, om een alarmoefening te doen uitvoeren aan al de Amerikaanse strijdkrachten ter wereld; het beleid van de Verenigde Staten, de Amerikaanse bases in het buitenland, het overwicht van de Verenigde Staten als spil van de wereldpolitiek tijdens de vijftien laatste jaren en de wijziging in die toestand, de invloed van Sovjet-Rusland, het toetreden van vroegere koloniën tot de O.V.V. en de kentering in de vroegere meerderheid, de onafhankelijkheid van Congo; de herziening van de elementen van ons buitenlands beleid, de positieve organisatie van de vrede, het naast elkaar bestaan van twee tegenstrijdige politieke stelsels, de pogingen tot ontspanning, de taak van de kleine landen, de formules van ontwapening of « desengagement », het antwoord op de boodschap van het Poolse parlement; de houding van de Belgische regering in sommige omstandigheden: reis van de h. Kroesjtsjev naar de Verenigde Staten, Russische ontwapeningsvoorstellen, oordeel over de nieuwe ontwapeningscommissie, politiek van de « Groten », kernproeven in Frankrijk, diplomatische onderhandelingen met Italië, bezoek aan Spanje, houding ten opzichte van Kanselier Adenauer en ook ten opzichte van de N.A.V.O. en de Europese integratie; de erkenning van de Chinese Volksrepubliek; de militaire uitgaven; blz. 1332 tot 1336;

Opmerkingen van de hh. LEYNEN, BUSIEAU, WIGNY; blz. 1333.

Hervatting van de algemene behandeling (19 mei 1960)

Rede van de hh. ROLIN (betreffende de taalvraagstukken in het departement, de tussenkomst van de h. DE WINTER, de aanwerving van het diplomatiek personeel, het gebrek aan nederlandssprekende kandidaten, de aanwerving van nederlandssprekend personeel voor het lager kader van onze consulaten en gezantschappen; de diplomatieke onschendbaarheid, de onschendbaarheid in strafzaken uitgebreid tot het personeel van de internationale organisaties, het geval van een autobestuurder van een internationaal lichaam die de dood van een persoon veroorzaakt heeft, de vergoeding van de schade en de vervolging; de internationale toestand, de topconferentie, het bilateraal karakter van de onderhandelingen, de zorg om het prestige hoog te houden in beide kampen opgemerkt, het Westerkamp dat uit drie staten bestaat, de resoluties van Istamboul; het incident met het Amerikaans vliegtuig boven Russisch grondgebied neergeschoten, de belangrijkste mededelingen uit Russische en Amerikaanse bron, de gelijktijdige en tegenstrijdige opeenvolgende Amerikaanse communiqué's, de Amerikaanse mededeling in zake de voorlichting van President Eisenhower, de schending van het internationaal recht en meer bepaald van de Conventie van Chicago, de spionage, de stelling van de h. WIGNY, de ernst van de toestand, de openluchtovereenkomst door President Eisenhower aan de Russen voorgesteld, de Amerikaanse U. 2-vliegtuigen, de vergelijking tussen het overvliegen van « spoutniks » of van vliegtuigen, de interpretaties en veronderstellingen naar voren gebracht wat betreft de houding van de h. Kroesjtsjev ten opzichte van de topconferentie: de h. Kroesjtsjev wenste de mislukking van de conferentie, wilde de Westelijke mogendheden in het ongelijk stellen, hoopte waarborgen te bekomen tegen nieuwe luchtincidenten, wenste het prestige van de Sovjet te verhogen; de verklaringen van journalisten; de mening van spreker over de naar voren gebrachte veronderstellingen, de verklaring van Mao Tse-Toeng, de ommekeer in de houding van de h. Kroesjtsjev tijdens zijn verblijf in Parijs, de reactie van Groot-Brittannië of van de Verenigde Staten indien dergelijk incident zich bij hen zich zou hebben voorgedaan; de vraagstukken te bespreken op de topconferentie: het Duits vraagstuk, de hereenmaking, de zelfbeschikking; de meer genuanceerde opvatting die vroeger door de Westerse mogendheden werd geuit, de houding van België, de verwording van de toestand in Centraal-Europa, de invloed van het communistisch regime, de toestand in Polen,

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg).*

de Duitse grenzen, de houding van Duitsland ten opzichte van België en ten opzichte van de Oosterse landen, onze verdragen en verbonden met Duitsland gesloten, de huidige herhaling van de vergissing van Locarno, de waarneembare « Drang nach Osten » in het Duits beleid, de verklaringen en aanhalingen door Duitse personaliteiten gedaan en die voedsel geven aan hetgeen voor de bewindslieden van het Oosten als de « Duitse bedreiging » wordt beschouwd, het behoud van de grens Oder-Neisse, een historisch overzicht en de beschrijving en afbakening van de grens van Duitsland en van Polen (Verdragen van Jalta en Potsdam), de Curzonlijn, het lot van Polen, de verantwoordelijkheid van de Duitsers in de gruwelen waarvan Polen het slachtoffer werd met vermelding van historische feiten, aanhalingen van namen en redevoeringen, het akkoord van Potsdam, het verplaatsen van Duitse bevolking en de bedoelingen der geallieerden, het « Heimatrecht » waarop de Duitsers zich beroepen doch dat niet te verwarren is met het souvereiniteitsrecht van het grondgebied; de mening van Generaal de Gaulle en van de Engelse regering over de hereenmaking van Duitsland en de definitieve vastlegging der grenzen, de houding van de Belgische regering wat betreft de Oder-Neisse-grens; de ontwapening, het principe van de contrôle en de uiteenlopende meningen van de Westerse mogendheden en Rusland, de contrôle die de bewapening voorafgaat, de noodzaak om een plaats in te ruimen voor een bemiddelaar bij de bijeenkomsten der Vier Groten. gedachten vooropgezet door vier Nobelprijswinnaars onlangs te Chicago bijeengekomen; de Belgische deelname in de N.A.V.O., het beginsel « Gemeenschappelijk Ideaal » waarvan sprake in de preambule van het N.A.V.O.-verdrag onverenigbaar met de repressiemethoden thans in Algerië toegepast, met de interneringskampen in Griekenland, met de aanhouding van Turkse studenten die manifesteerden tegen het Turkse regime; zijn onrust in zake de eisen door sommige Duitse bewindslieden geuit ten opzichte van het Oosten; de politiek door de Amerikaanse Pentagoon gevoerd, de geestesgesteldheid van sommige zijner leden, het overvliegen van vreemde grondgebieden, de veiligheid der landen, de noodzaak om de N.A.V.O. te herzien, het artikel van Generaal Beernaerts betreffende de taak van de klassieke wapens in de toekomstige oorlog, de suggesties van de h. Le Ghait in een brochure uiteengezet, de ontwapening van de kleine landen, de suggesties daaromtrent, de lanceerbases; de noodzaak de openbare opinie gerust te stellen); blz. 1418 tot 1422, 1426 tot 1428;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, LEYNEN, WIGNY, ORBAN, DE WINTER. DONSE, Baron NOTHOMB; blz. 1418 tot 1422;

DUVIEUSART (betreffende de tegenstrijdige gebeurtenissen en verjaardagen van deze maand mei, de uiteenzetting van de h. ROLIN en de eenzijdige kritieken die hij heeft uitgebracht ten opzichte van sommige landen met wie wij verenigd zijn; de wijziging van de benaming van het departement; de internationale politiek van kleine landen, de gebeurtenissen die samenvallen met de bespreking van de begroting: incident met het U. 2-vliegtuig en topconferentie; de invloed van de gebeurtenissen op ons beleid, de houding van de Russen met betrekking tot het vraagstuk Berlijn, de Oder-Neisse-grens, de eenmaking van Duitsland, de Oostgrenzen van Polen volgens de Curzon-lijn, de zelfbeschikking van de inwoners van Oost-Duitsland, de onenigheid over het vraagstuk Berlijn, het verbreken der onderhandelingen tussen de Westerse mogendheden en Rusland, het misbruik dat van het U. 2-incident werd gemaakt, het overvliegen van een grondgebied door vreemde vliegtuigen, de spionage; zijn instemming met het ministerieel beleid; de verwezenlijking van Europa, de trapsgewijze bespoediging van de Gemeenschappelijke Markt, de E.E.G., de zitting in Straatsburg, het verslag van de h. Martino over de Europese Vergadering, de betekenis van « supranationaal », de verkiezing van een Europees Parlement bij algemeen stemrecht, het oprichten van één enkele uitvoerende macht, het inwerkingstellen van het sociaal fonds, de integratie van het landbouw- en economisch beleid, de associatie van de Atlantische Gemeenschap met de bevolking van Amerika, het Marshallplan, de trouw aan « Europa » en aan de « Atlantische Gemeenschap » niettegenstaande de mislukking van de topconferentie, onze politiek van gesprekken met Rusland, de erkenning van de Volksrepubliek China, de Chinezen van Formoza, de Indonesische manœuvres, onze politiek van solidariteit ook ten opzichte van de minderontwikkelde landen, de Eurafrikaanse Gemeenschap); blz. 1427 tot 1429;

Opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 1428;

FLAMME (betreffende de gebeurtenissen die onlangs plaats

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg).*

grepen : incident met het U.2-vliegtuig en mislukking van de topconferentie, de inspanningen van de h. Mac Millan, de verantwoordelijkheden die verdeeld zijn in zake het mislukken van de conferentie, de N.A.V.O., de morele macht er van, de gevolgen van het toetreden van Spanje, de stem van de kleine landen binnen de N.A.V.O., de Pentagoon en de regering van de Verenigde Staten, de militaire initiatieven, de beslissingen van de N.A.V.O., de « groten » van de N.A.V.O., de standaardisatie, het statuut van de Duitse militaire bases in België, de erkenning van de Volksrepubliek China ; de minderontwikkelde landen en de motie — uitgaande van de h. ROLIN — die in 1953 aangenomen werd, de tenuitvoerlegging van die motie ; de kwestie van de belastingen en de immuniteiten van de Europese ambtenaren, de vergelijking van de begroting van de Senaat met die van sommige internationale organismen, zijn parlementaire vragen dienomtrent) ; blz. 1429 tot 1431 ;

Opmerkingen van de hh. DUVIEUSART, WIGNY, DOUTREPONT, ANCOT, DE BOODT, VERHAEST ; blz. 1430, 1431 ;

MOREAU de MELEN, versl. (betreffende het mislukken van de topconferentie, het Duits vraagstuk en de tegenoverelkander staande stellingen : Westen : zelfbeschikking, Oosten : regeling van het vraagstuk door beide regeringen ; de ontwapening ; het incident met het U.2-vliegtuig, de opeenvolgende communiqués van de Amerikanen, de « schending » van de internationale Conventie van Chicago waarbij Rusland geen partij is, de schending van het luchtruim, het volkenrecht, de bespreking van het belang der territoriale wateren, de wederzijdse spionage, het saboteren van de topconferentie, de houding van de Pentagoon en de bedreigingen en redevoeringen van de h. Kroesjtsjev ; onze buitenlandse politiek ; de initiatieven en gedachten van de h. WIGNY : werkelijke en bilaterale ontwapening, inschrijving van de economische vraagstukken op de agenda van de topconferentie, steun die de koersschommelingen der grondstoffen zou beletten, verhoging van de economische betrekkingen tussen Oost en West, hulp aan de minderontwikkelde landen, bespoediging van de Euromarkt (voorstel Hallstein), associatie van derde landen, wijziging in de betrekkingen tussen de Beneluxregeringen en de Raadgevende Interparlementaire Raad en genomen maatregelen ; de vergadering van de 21 die in Parijs moest doorgaan, de reorganisatie van de O.E.E.S. ; de verwezenlijking van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie die sedert 1922 bestaat ; de fiscale immuniteiten van het personeel der internationale gemeenschappen, het Verdrag waarbij een taxatie toegelaten wordt ten behoeve van de gemeenschap, de fiscale immuniteit bij de E.G.K.S. ; de installatie van het departement van Buitenlandse Zaken in het Egmontpaleis ; sommige argumenten door de h. ROLIN in zijn betoog aangehaald, onder meer met betrekking tot Rusland, Duitsland, de lanceerbases ; de verspreiding van de communistische leer, de voorzichtigheid die zich opdringt) ; blz. 1431 tot 1434 ;

Opmerkingen van de hh. NOEL, ORBAN, FLAMME, DE BLOCK, DOUTREPONT ; blz. 1432 tot 1434 ;

WIGNY, m.buit.z., (betreffende de tegenstelling in de redevoering van de h. ROLIN enerzijds en van andere sprekers anderzijds over het Duits vraagstuk, het Atlantisch bondgenootschap, het incident met de U.2, sommige gebeurtenissen in geassocieerde landen, ons beginsel van niet-inmenging ; de verwezenlijking van Europa open op de wereld, de noodzaak om verenigd te blijven ; de verdeling van de verantwoordelijkheid in zake het mislukken van de topconferentie, de vlucht van de U.2, de spionage, de reacties ware de toestand andersom geweest, de hoop op een overeenkomst, de ontwapening ; het Duits vraagstuk, de noodzaak om een oplossing te vinden in overleg met de belanghebbende bevolking, het voorstel van de Russen en dat van de Westerse mogendheden, de taak van de kleine landen ; de strafrechtelijke en fiscale immuniteiten van de leden der Europese instellingen, het nieuw fiscaal statuut van bedoeld personeel ; de Oder-Neisse-grens ; cultureel Europa, de Europese universiteit ; de verwezenlijking van multilaterale overeenkomsten ; de erkenning van communistisch China ; de vergadering van de 21 ; de O.E.E.S. ; de lokalen van het Egmontpaleis, van het departement en van de Senaat ; de controle uitgeoefend aan de intra-Benelux-grenzen, de inrichting van het departement, de taaltoestand in het centraal bestuur en in de diplomatieke diensten ; de regeringsactie waarvan de h. MOREAU de MELEN melding maakte ; Benelux, de landbouw-, handels- en economische vraagstukken ; de noodzaak van de N.A.V.O., onze deelneming aan de beslissingen ; het bestaan van Europa ; de Duitse bases) ; blz. 1434 tot 1437 ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg).*

Opmerkingen van de hh. ORBAN, FLAMME, VOORZITTER, DE BLOCK, DE WINTER ; blz. 1435 tot 1437 ;

DUA (betreffende het ronselen van Belgische minderjarigen voor buitenlandse strijdkrachten, de redevoering door de h. Deschuyffeleer verleden jaar gehouden en het antwoord van de Minister, de minderjarigen die zich in Algerië bevinden, het voorstel van wet van de h. ANCOT betreffende het ronselen van minderjarigen, de aanhaling van artikel 374 van het Burgerlijk Wetboek en de toepassing van de conventie van juni 1925) ; blz. 1437 tot 1438 ;

Baron de DORLODOT (betreffende de uiteenzetting van de h. ROLIN over het Russisch-Amerikaans incident, de verschillende stellingen, de Duitse bewapening, de toekomstige betrekkingen tussen België en Congo waarover het verslag handelt, Congo en het recht van voorkoop en de opmerkingen die te Parijs geformuleerd worden, de verklaring van de Minister d.d. 8 maart en de woorden « ...de Belgische souvereiniteit in Afrika te vervangen door andere dienstbaarheden of banden in haar voordeel ») ; blz. 1438 ;

Opmerkingen van de h. DOUTREPONT ; blz. 1438 ;

ORBAN (betreffende de verklaring die de Minister gedaan heeft in zake de taalhervormingen in zijn departement, de tijdspanne voorzien voor de verwezenlijking der hervormingen ; de huidige redevoering van de h. ROLIN vergeleken met die welke hij op 20 november 1956 uitsprak en waarvan hij enkele passussen aanhaalt ; de instelling van een internationaal arbitragecomité om een oordeel te vellen over de beschuldigingen tegen de West-Duitse minister Oberländer uitgebracht, professor Peeters van de Gentse Universiteit als lid van bedoeld comité, de beschuldigingen die in het « Bulletin d'Informations de la Légation de la République Tchécoslovaque » te Brussel verschenen en gericht waren tegen de h. Peeters ; de werkelijke activiteit van professor Peeters en zijn houding sedert 1940, het ministerieel protest bij de Ambassade, het verschijnen van een rechtzetting ; de tussenkomst van de h. DUVIEUSART met betrekking tot de erkenning van communistisch China, de overwegingen van spreker) ; blz. 1438 tot 1439 ;

MULLIE (betreffende de aanwezigheid van onze Minister van Landbouw bij de bijeenkomsten van de ministers der zes landen van de Gemeenschappelijke Markt met het oog op de bespoediging van de tewerkstelling van de Markt) ; blz. 1439 ;

NOEL (betreffende de mislukking van de topconferentie, de militaire bases op Belgisch grondgebied gelegen en de voorlichting van de Minister in zake de operaties die er zich voordoen, het voorbeeld van President Eisenhower die niet op de hoogte was van de initiatieven door Amerikaanse officieren genomen, het uitoefenen van een controle op de Amerikaanse bases, het incident van 1 mei en het gebruik der woorden « betreurenswaardig incident » en « ongelegen ogenblik », de uitdagende alarmoefening van maandag j.l., de vergelijking tussen spionage in het luchtruim en spionage te land, het beleid van de Minister en zijn tussenkomsten in een andere richting dan de ontspanning, het hoofdartikel van « La Libre Belgique ») ; blz. 1439, 1440 ;

Opmerkingen van de h. ORBAN ; blz. 1440 ;

GILLON (ziet van het woord af) ; blz. 1440 ;

DE WINTER (betreffende de lanceerbases ; de tussenkomsten handelend over het taalevenwicht in het departement ; de cijfers door de Minister aangehaald vergeleken met die waarover hij beschikt, de noodzaak uitzonderlijke maatregelen te treffen en de voorziene tijdspanne om het taalevenwicht te verzekeren) ; blz. 1440, 1441 ;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, MOREAU de MELEN ;

ROLIN (betreffende de kritieken die op zijn tussenkomst gemaakt werden, door de h. ORBAN die herinnerde aan de redevoering in november 1956 uitgesproken handelend over Suez en Hongarije, door de h. DUVIEUSART die zegde dat de uiteenzetting eenzijdig was ; spreekt over de h. Oberländer, Duits minister, die het thans bestaande arbitragecomité doen ontstaan heeft, de onrechtvaardigheid tegenover de Gentse hoogleraar Peeters bedreven, de mededeling van de E.P. Pire ; de aanbeveling door de N.A.V.O.-raad te Istamboul gedaan, de evolutie in de bewapening sedert 1949 ; de N.A.V.O. en de wijziging in het beleid in zake verbintenissen en ideologie, de besprekingen met gesloten deuren) ; blz. 1441, 1442 ;

FLAMME (brengt een wijziging aan in de vergelijking tussen de cijfers die hij had aangehaald voor de begroting van de Senaat en die van de Europese Parlementaire Vergadering) ; blz. 1442 ;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 1442 ;

WIGNY, m.buit.z. (betreffende de begroting van de Senaat vergeleken met die van de Europese Parlementaire Vergadering, het vreemdelingenlegioen, het Belgisch beleid na

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg)*.

de erkenning van de onafhankelijkheid van Congo, het taalvraagstuk, de aanwezigheid van de Minister van Landbouw bij de onderhandelingen over de bespoediging van de Gemeenschappelijke Markt, de redevoering van de h. ROLIN, de N.A.V.O., de economische vraagstukken, het Oost-West-vraagstuk, de erkenning van communistisch China, de Amerikaanse bases in België, de spionage in het luchtruim en te land, het akkoord van Chicago, de « alarmtoestand-uitdagingsoefening » ; beantwoordt de verwijten van de h. NOEL) ; blz. 1442, 1443 ;

Opmerkingen van de hh. FLAMME, Baron de DORLODOT, ROLIN, NOEL ; blz. 1442, 1443 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (19 mei 1960)

Art. 1 tot 24

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1443 ;

Art. 25

Tussenkomst van de hh. WIGNY, DOUTREPONT ; de stemming over het amendement van de h. DOUTREPONT en over het artikel wordt aangehouden ; blz. 1446 ;

Art. 26 tot einde van de tabel

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1446.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (19 mei 1960)

Art. 1

Het artikel wordt aangehouden ; blz. 1444.

Art. 2 tot 7

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1444, 1445.

Stemming over het aangehouden artikel van de tabel (25 mei 1960)

Art. 25

Opmerkingen van de hh. VANAUDENHOVE, VOORZITTER ; het amendement van de h. DOUTREPONT wordt verworpen (naamstemming) ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1470.

Stemming over het aangehouden artikel van het ontwerp van wet (25 mei 1960)

Art. 1

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1471.

Stemming (25 mei 1960)

De h. DE WINTER verantwoordt zijn stemming ;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 90 stemmen tegen 43 bij 5 onthoudingen ; blz. 1471 ;

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

CULTURELE ZAKEN.

Begroting van het Ministerie van Culturele Zaken voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 5-XXIII : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Nr 378 : Verslag van Mevr. Ciselet en de h. De Man+Bijlagen.

Hand. — *Algemene behandeling* (16 juni 1960).

Rede van de hh. DEKEYZER betreffende de gevolgen van het laattijdig indienen van de begrotingen; de verbetering van de technische uitrusting van de radio, de radio- en televisieuitzendingen, de coördinatie tussen de gesproken en de muzikale uitzendingen, de nederlandstalige uitzendingen, het resultaat van de opiniepeiling door het N.I.R. ingericht; de partijdigheid van sommige uitzendingen, het tekort aan belangstelling voor sociaal progressistische gebeurtenissen, de mening van de h. Piet Frantzen, de uitzending van werken door Marcel Poot getoondicht, de censuur op de berichtgeving en de juistheid van de feiten door het gesproken dagblad weergegeven, de « onderrichtingen » door het katholiek radio- en televisiecentrum aan de katholieke journalisten van het N.I.R. gegeven, de noodzaak van inschikkelijkheid zowel voor katholieke uitzendingen als voor andere, sommige voorbeelden van onverdraagzaamheid, het politiek karakter van sommige katholieke uitzendingen, een publicatie van het Humanistisch Verbond; de vertegenwoordiging van de socialistische beweging bij de nederlandstalige afdeling van de televisie, de partijgeest die ot uiting komt in de benoemingen door de minister gedaan en de invloed er van op de actualiteitsuitzendingen; spreekt, namens de h. BLOCK, over de vrijstelling van televisietaks ten voordele van doven, het toekennen van geldprijzen naar aanleiding van prijskampen door de televisie ingericht); blz. 1832 tot 1834;

Baron NOTHOMB (betreffende het onderzoek van het ontwerp in commissie, het verslag van Mevr. CISELET en de h. DE MAN, de ontwikkeling van een cultureel beleid, de verspreiding van beide aspecten van onze nationale cultuur, de weerspiegeling van alle stromingen door middel van radio en televisie, de kwaliteit van de radio- en televisieuitzendingen); blz. 1834;

DELBOUILLE (betreffende het onderzoek van de begroting, de kwaliteit van het dubbel verslag, de taak van het departement; het wetenschappelijk onderzoek, de Nationale Raad voor het wetenschapsbeleid, het toekennen van de geldmiddelen nodig voor het wetenschappelijk onderzoek, het uitschrijven van een lening, de noodzakelijke samenwerking tussen universiteit en nijverheidskringen, de samenwerking tussen de departementen die zich met wetenschappelijk onderzoek bezig houden, de publicatie van de kaderwetten tot verhoging van het aantal assistenten en werkleiders van de Rijksuniversiteiten, de verhoging van het wetenschappelijk kader, de herwaardering van de weddeschaal van het wetenschappelijk personeel van de universiteiten, het centrum voor atoomonderzoek te Mol, de toestand in sommige interuniversitaire centra, de bevoegdheid en de taak van sommige instellingen, het voorbeeld van het I.W.O.N.L., de universitaire studies, het groot aantal licentiaten, de voorbereiding tot het doctoraat, de proef op het gebied van postuniversitair onderwijs ter voorbereiding van het doctoraat; het belang van de humane wetenschappen; blz. 1834 tot 1836;

HARMEL, m.c.z. (betreffende de bespreking van de begroting die voor de eerste maal plaats heeft, het verslag van Mevr. CISELET en de h. DE MAN, het beheer van het departement, de lasten en de financiering van de speciale inspanning ten behoeve van het wetenschapsbeleid, de spreiding van de kredieten over de verschillende departementen; de begroting voor het wetenschapsbeleid voor 1961; de uitgaven voor radio en televisie uit het oogpunt begroting gezien; sommige overwegingen van politieke aard; de taak door de regeringsverklaring aan het departement toegewezen : uitwerking van de statuten van het wetenschapsbeleid, van de nieuwe organen van radio en televisie en van de cultuurraden; de verspreiding van de cultuur, het belang van radio en televisie, de noodzaak van een degelijke technische uitrusting, de nieuwe radiofonische streeknetten die eerlang zullen in gebruik gesteld worden, een zender voor de programma's in de Duitse taal, de bouw van een radio-televisiezendtoren nabij Neufchâteau; het relais-stelsel van televisiebeelden, de werking van een Sonar-studio, het voorbereiden van een derde programma dat door middel van de radio culturele uitzendingen van hoge waarde zal verspreiden, het doel dat de leiders van het N.I.R. nastreven, de opiniepeiling bij intellectuelen, radio-televisie en onderwijs; beantwoordt de sprekers; behandelt de waarde der voorgestelde vertoningen, het referendum door het radiosalon te Antwerpen ingericht, de objectiviteit die nodig is bij radio en bij televisie, de benoemingen bij de nederlandstalige afdeling van de televisie, de vrijstelling van de televisietaxe ten voordele van doven, de geldprijzen toegekend naar aanleiding van ontspanningsprijskampen in de televisie, de lening ten behoeve van het wetenschapsbeleid, de samenwerking universiteit—economie—nijverheid, de vorming van wetenschappelijk personeel en de herziening van hun weddeschaal); blz. 1836 tot 1839;

Hervatting van de algemene behandeling (21 juni 1960).

Rede van de hh. BLOCK (betreffende de vrijstelling van televisietaxe ten voordele van doven, het toekennen van hoge geldprijzen naar aanleiding van prijskampen die door de televisie worden gehouden, het wetenschappelijk onderzoek, de coördinatie ter zake); blz. 1866, 1867;

Opmerkingen van de h. LEYNEN; blz. 1867;

DE BLOCK (betreffende de coördinatie van de werkzaamheden ter zake van wetenschappelijk onderzoek); blz. 1867, 1868;

Baron NOTHOMB (betreffende de reportage die op het N.I.R. gehouden werd over de bedevaart van Walen naar Waterloo); blz. 1868;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 1868;

HARMEL, m.c.z. (beantwoordt de sprekers en behandelt onder meer de vraagstukken met betrekking tot televisie en wetenschappelijk onderzoek); blz. 1868;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (21 juni 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 1868.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (21 juni 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1868, 1869.

Stemming (21 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 83 stemmen tegen 46 bij 5 onthoudingen; blz. 1872, 1873.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960 *(vervolg).*

DIENSTEN VAN DE EERSTE-MINISTER EN VAN DE MINISTER-ONDERVOORZITTER VAN DE KABINETSRAAD.

Begroting van de Diensten van de Eerste-Minister en van de Minister-Ondervoorzitter van de Kabinetsraad voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 5-VI : Ontwerp van wet.
Nr 59 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 98 : Amendement voorgedragen door de Regering.
Nr 137 : Verslag van de h. V. Leemans.

Hand. — *Algemene behandeling* (16 februari 1960).

Rede van de hh. V. LEEMANS, versl. (betreffende het Bureau voor economische programmatie, de hervorming van de administratie en de valorisatie van de openbare functie, de mening van Baron Snoy, het samenvoegen van ambten, het verpolitieken van de administratie en de uitbreiding van de ministeriële kabinetten, de hervorming van het parlementair werk, de werking van de administratieve diensten van de Senaat) ; blz. 494 tot 496 ;

ROLAND (betreffende het economisch ontwikkelingsgebied van het centrum, de gevolgen van de sluiting der steenkolenmijnen op de werkgelegenheid, de noodzakelijke investeringen, de bestuurlijke hervorming, de onderhandelingen over de benoemingen van secretarissen-generaal) ; blz. 496, 497 ;

Opmerkingen van de hh. de la VALLEE POUSSIN, GODIN, ANCOT ; blz. 496 ;

P. DE SMET (betreffende de betere werking van de parlementaire vergaderingen, de ingenieurs in openbare dienst, het tekort aan ingenieurs in sommige besturen ; het statuut van het personeel dat wetenschappelijk werk levert) ; blz. 497 ;

Opmerkingen van de hh. DONSE, VOORZITTER ; blz. 497 ;

de la VALLEE POUSSIN (betreffende de noodzaak van een bestuurlijke hervorming, het advies van de directeurs-generaal samengekomen in het kasteel van Argenteuil, het belang van een onafhankelijke en bevoegde administratie) ; blz. 497, 498 ;

Opmerkingen van de h. DE BLOCK ; blz. 497, 498 ;

Hervatting van de algemene behandeling (23 februari 1960)

Rede van de hh. DEKEYZER (betreffende de werkloosheid, het werkelijk aantal werklozen, het bijeenroepen van een sociaal-economische conferentie, de administratieve hervorming, het ontbreken van raadpleging der syndicale organisaties, het syndicaal statuut, het stakingsrecht, de sancties door de regering aangekondigd voor het volgen van de staking op 29 januari) ; blz. 548 tot 550 ;

DOUTREPONT (betreffende de administratieve hervorming, het niet-bestaan van tastbare resultaten, de samenstelling en de werkzaamheden der ministeriële kabinetten, de geschillen tussen administratie en kabinet, de parlementaire arbeid, de sancties tegen de stakers van 29 januari in uitzicht gesteld, de medewerking van personeelsafgevaardigden aan de studie over de administratieve hervorming) ; blz. 550 tot 552 ;

VREVEN (betreffende de werkloosheid, de herziening van de weddeschalen der ambtenaren, het geval van de ingenieurs, de vereenvoudiging der formaliteiten) ; blz. 553 ;

BUSIEAU (betreffende de sancties tegen de stakers van 29 januari, het geval van het onderwijzend personeel) ; blz. 553 ;

DE BLOCK (betreffende het belang van de begroting van de diensten van de Eerste-Minister, de belofte van verhoging van het nationaal inkomen, de rationalisatie op gebied van economische coördinatie, het Bureau voor economische programmatie, de invloed van sommige bankgroepen, de technologische werkloosheid, de verhoging van de openbare schuld) ; blz. 553 tot 555 ;

Opmerking van de h. A. SMET ; blz. 555 ;

NOEL (betreffende het stakingsrecht van de ambtenaren, de juridische bases van de sancties door de regering aangekondigd ingevolge de staking van 29 januari) ; blz. 555, 556 ;

Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, DE WINTER ; blz. 556 ;

TROCLET (betreffende het toekennen van een toelage aan de ambtenaren aangesloten bij een vrije verzekeringskas tegen ziekte en invaliditeit, het oprichten van een gezondheidsdienst voor de ambtenaren) ; blz. 556 ;

EYSKENS, e.m. (beantwoordt de sprekers en behandelt de administratieve hervorming, de mogelijke bezuinigingen in sommige sectoren van de economische activiteit, de samenstelling van de ministeriële kabinetten, de depolitisatie van de besturen, het oprichten van onder-staatssecretariaten, de afbakening van de ontwikkelingszones, de vermindering van het aantal werklozen, het bedrag van de werkloosheidsvergoedingen, de prijzenpolitiek, de stijging van het nationaal inkomen, de economische coördinatie, het scheppen van nieuwe werkgelegenheid in de Borinage, de openbare schuld) ; blz. 557 tot 561 ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — DIENSTEN VAN DE EERSTE-MINISTER EN VAN DE MINISTER-ONDERVOORZITTER VAN DE KABINETSRAAD *(vervolg).*

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, P. DE SMET, TROCLET, RASSART, DOUTREPONT, ROLAND, VERHAEST, NOEL ; blz. 557 tot 561 ;

LILAR, m.o.k. (betreffende de verwezenlijkingen van de regering in zake administratieve hervorming, de medewerking van de hoge ambtenaren en van de vertegenwoordigers van vakorganisaties aan de administratieve hervorming, de oprichting van commissies voor organisatie en besparingen in de departementen, de coördinatie en de codificatie der wetten, het ontwerp van statuut voor de personeelsleden van de semi-overheidsinstellingen, de afschaffing van het signalement, het vraagstuk van het syndicaal advies, het toekennen van een vergoeding aan de ambtenaren aangesloten bij een vrije verzekeringskas tegen ziekte en invaliditeit ; het beheer van het onroerend patrimonium van de Staat, het pensioenvraagstuk, de administratieve en budgettaire controle, de herwaardering van het openbaar ambt, de statutaire hiërarchie van het Staatspersoneel, de aanwerving, de proeftijd, het geldelijk aspect van de herwaardering, het stakingsrecht van de ambtenaren) ; blz. 562 tot 566 ;

Opmerkingen van de hh. P. DE SMET, DOUTREPONT, RASSART, MACHTENS, WARNANT, NOEL, DELMOTTE ; blz. 562 tot 566 ;

RASSART (betreffende het beleid in zake gewestelijke economische expansie, de niet-afgehandelde dossiers nopens de oprichting van intercommunales) ; blz. 566, 567 ;

VERSPEETEN (betreffende de heraanpassing van de weddeschalen van het Staatspersoneel, de bezoldigingsminima door de vakbonden gevraagd, de harmoniëring der onderscheiden pensioenstelsels, de toelage van 800 fr aan het rijkspersoneel aangesloten bij een vrije verzekeringskas, de arbeidsduur in de administraties, de sancties door de regering aangekondigd ingevolge de staking van 29 januari, het niet-toepassen van de maatregelen die voorgeschreven zijn om, in geval van staking, de vitale behoeften te verzekeren) ; blz. 567 tot 569 ;

Opmerkingen van de h. A. SMET ; blz. 568, 569 ;

PONTUS (betreffende de eisen van de oud-soldaten van de Wehrmacht en van hun rechthebbenden) ; blz. 569, 570 ;

EYSKENS, e.m. (beantwoordt de laatste sprekers en behandelt het beleid van gewestelijke economische expansie, de herwaardering van het openbaar ambt, de verzekering der vitale behoeften in geval van staking) ; blz. 570 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (23 februari 1960)

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 570.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (23 februari 1960)

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 570, 571.

Stemming (25 februari 1960)

De h. WIARD verantwoordt de stemming van zijn fractie die de zaal verlaat ;

De h. P. DE SMET vraagt de stemming bij naamafroeping ;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 90 aanwezige leden ; blz. 629 ;

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

DOTATIEN.

Begroting der Dotatiën voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 5-IV : Ontwerp van wet.
Nr 251 : Verslag van de h. Van Laeys.

Hand. — De Senaat komt in gesloten vergadering bijeen ; blz. 1113 (6 april 1960).

Algemene behandeling (6 april 1960)

Rede van Baron de DORLODOT (betreffende het inschrijven op een van de begrotingsposten van de Staat van uitgaven door de regering aangevraagd doch welke niet rechtstreeks ten laste van de civiele lijst vallen) ; blz. 1113, 1114 ;

De h. DOUTREPONT (betreffende de rechtspraak ter zake) ; blz. 1114 ;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN ; blz. 1114 ;

Baron de DORLODOT (geeft meer uitleg over zijn vorige tussenkomst) ; blz. 1114 ;

Opmerkingen van de h. DOUTREPONT ; blz. 1114 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (6 april 1960)

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1114.

Begroting. — Dienstjaar 1960. — DOTATIEN *(vervolg).*

Bespreking van het enig artikel van het ontwerp van wet
(6 april 1960)

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1114.

Stemming (7 april 1960)

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 78 stemmen bij 49 onthoudingen ; blz. 1161, 1162.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volkvertegenwoordigers overgemaakt worden.

ECONOMISCHE ZAKEN.

Begroting van het Ministerie van Economische Zaken voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-XIV : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
N^r^ 186 : Verslag van de h. V. Leemans + Bijlagen.
N^r^ 191 : Amendement voorgesteld door de h. Wiard.

Hand. — Algemene behandeling (9 maart 1960).

Bij deze algemene behandeling wordt de bespreking gevoegd van de interpellaties a) van de h. FLAMME « over de methode die werd gevolgd om de bij het koninklijk besluit van 27 november 1959 bepaalde ontwikkelingsgebieden aan te duiden » ; b) van de h. HERCOT « over de schade veroorzaakt door de werken van mijnexploitatie van de « S.A. des Charbonnages du Mambourg, Sacré-Madame et Poirier réunis » ; c) van de h. MOLTER « over de moeilijke toestand waarin de sector van de bioscopenexploitatie zich bevindt, de stakingsbedreiging geuit door de eigenaren van de bioscoopzalen en de weerslag van deze toestand op de Belgische filmproduktie » ; d) van de h. NOEL « over het sluiten van verschillende steenkolenmijnen in de Borinage en meer bepaald de mijn « Rieu-du-Cœur », die door de nieuwe maatschappij als proefschacht was bedoeld » en van het verslag over de mededeling van de Minister van Economische Zaken betreffende de energieproblemen.

Rede van de hh. VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende de verbetering van de economische toestand in België, de structurele tekortkomingen van onze economie gericht op de traditionele sectoren ten koste van de sectoren in uitbreiding, de verhoging van de productiekosten, de kostprijs van de energie, de sociale lasten en lonen, de productiviteit en de technologische werkloosheid, de vervoerprijzen, de integratie in de Gemeenschappelijke Markt ; de maatregelen te nemen om de structurele moeilijkheden te verhelpen ; de energievraagstukken, de coördinatie der energiebronnen, het tekort van de Europese energiebronnen ; de prijsvorming van de energiebronnen onder meer van de steenkolen en aardolieproducten ; het natuurlijk gas, de kernenergie ; de studie over het vraagstuk der coördinatie van het energiebeleid op nationaal vlak, de voorzieningen in zake het aanwenden der onderscheiden energiebronnen, de beperking van de productiecapaciteit voor steenkolen tot de afzetmogelijkheden ; de vraagstukken van de coördinatie der energiebronnen op administratief vlak ; de gevolgen van de wetten tot bevordering van de investeringen ; de integratiemogelijkheden in de Gemeenschappelijke Markt voor de onderscheiden sectoren van de Belgische economie, de vrees voor de toekomst van de metaalbedrijven, de chemische en textielnijverheid ; het gewestelijk economisch beleid, de Amerikaanse investeringen in België) ; blz. 786 tot 792 ;

Opmerkingen van de hh. VAN BUGGENHOUT, RASSART ; blz. 791 ;

L. DESMET (betreffende het fabriceren van rollend materieel, de steenkolenmijnen van het Centrum, de plateelnijverheid, de staalbevoorrading in sommige Belgische nijverheden, de boekhouding in de bedrijven, de moeilijkheden van de bioscoopuitbaters, de mededinging van de televisie, de verleende investeringen, de strenge inspectie van de bioscoopzalen ; de verkoop met premiën, de verkoop tegen opgelegde prijzen ; de weerslag van het te groot aantal winkels op de prijzen, het experiment Leclerc in Frankrijk, de opvoeding van de verbruiker, de reglementering van de benamingen, de gewestelijke economie, de onvoldoende investeringen, de verwezenlijking van een economische democratie) ; blz. 792 tot 796 ;

Opmerkingen van de hh. RASSART, HERCOT, WARNANT, V. LEEMANS ; blz. 793 tot 794.

Hervatting van de algemene behandeling
(9 maart 1960 - namiddag)

Rede van de hh. DEBAISE (betreffende de afdanking der mijnwerkers ingevolge de sluiting der mijnen, het geval der afgedankte mijnwerkers ouder dan 55 jaar en die geen aanspraak kunnen maken op een pensioen van mijnwerker, de sluiting van de mijn van Mariemont, het lot van de plateelnijverheid en van de maatschappijen die spoorbaanapparatuur bouwen, het fabriceren van vleeswaren) ; blz. 797, 798 ;

Opmerkingen van de h. DE WINTER ; blz. 798 ;

V. LEEMANS, versl. (betreffende de financiële faciliteiten aan de economie verleend, de evolutie van de werkgelegenheid, het beleid van gewestelijke economie, de economische deconcentratie, het vijftienjarenplan van de professoren Kirschen en Baudhuin over de infrastructuur, de evolutie van het kolenverbruik, het sluiten van bepaalde mijnen ; de studie van de h. Martens, inspecteur-generaal van het mijnwezen, de structuurhervormingen, de coördinatie van de energiepolitiek, het centrum van Mol, de toekomst van de kernenergie, de weerslag van de lonen op onze economische expansie, een meer solidaire loonpolitiek tussen de landen van de Zes, het prijzenvraagstuk) ; blz. 798 tot 800 ;

DETHIER (betreffende de verkoop van steenkolen, Cobechar, de samenhang op dat gebied in de andere landen van de Gemeenschap, de structuurhervormingen, de concentratie van de ondernemingen, het aantal afgedankte mijnarbeiders, het instellen van een Nationaal Comité van de Energie, de gevolgen van de productievermindering van de steenkool, het oprichten van nieuwe werkgelegenheid ; de vergoedingen voor omscholing, verhuizing of gedeeltelijke werkloosheid toegekend aan de afgedankte mijnwerkers) ; blz. 801 tot 803 ;

Opmerkingen van de h. ORBAN ; blz. 802, 803 ;

VAN BUGGENHOUT (betreffende de moeilijkheden in de textielnijverheid en de metaalconstructiebedrijven, de vooruitgang van de productie en verbruik van metaal in de landen van de Gemeenschap, de luttele vooruitgang in België, het oprichten van ijzerindustrieën nabij Rotterdam en Duinkerken, de kostprijs van het vervoer, het gevaar voor toenemende werkloosheid in de textielnijverheid in Vlaanderen, het zoeken naar een verlaging van de vervoerkosten die de ijzerindustrie te zwaar belasten) ; blz. 803, 804 ;

Opmerkingen van de hh. DE BLOCK, VOORZITTER ; blz. 803 tot 805 ;

WIARD (betreffende het belang van de bioscoop uit cultureel oogpunt, het percent van de belasting op de bioscoopvoorstellingen, het teruglopen van het aantal toeschouwers, de pijnlijke toestand voor de bioscoopzalen in de buitenwijken der grote steden, de onmogelijkheid voor de gemeente de taxe op de bioscoopvoorstellingen te verlagen, de toestand van het Belgisch filmbedrijf, het permanent ontheffingsfonds ten behoeve van de Belgische film in 1953 door de h. DUVIEUSART opgericht, de noodzaak van een machtige hulp van de openbare besturen om een filmnijverheid op te richten, de overeenkomsten inzake co-productie, het amendement strekkende tot verdubbeling van het krediet uitgetrokken voor de hulp aan de Belgische film, het opleggen van een quota) ; blz. 805, 806 ;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, VAN DER SCHUEREN ; blz. 805 ;

NOEL (betreffende het aantal nieuwe werkgelegenheden in de Borinage opgericht, het uitvoeren van het programma voor het sluiten der mijnen, de oprichting van de N.V. « Charbonnages du Borinage », het deelnemen van Cockerill aan die vereniging, de beslissing Rieu-du-Cœur te sluiten, de maandelijkse kostprijs voor de uitbating van Rieu-du-Cœur, de verbetering van de toestand die voor de mijn van Epette mag overwogen worden, de mogelijkheid het rendement van sommige mijnen op te voeren, het lot van de N.V. « Charbonnages du Borinage », de productievermindering aan de mijn Héribus opgelegd, haar nakende sluiting, het organigram van de N.V. « Charbonnages du Borinage », de overvloed van ingenieurs, de invoer van steenkolen, de mededinging van aardolieproducten, de bespoediging van de sluitingen, de stakingen in de Borinage) ; blz. 806 tot 810 ;

Opmerkingen van de hh. VAN DER SCHUEREN, ROLAND, P. DE SMET, L. DESMET, LEMAL, DE BLOCK, ROLIN, REMSON, V. LEEMANS, DONSE ; blz. 807 tot 810 ;

VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende het toezicht op de aanwending van toelagen aan de steenkolenmijnen, de afzetmogelijkheden van de Belgische steenkolen, de verplichtingen voortvloeiend uit het E.G.K.S.-verdrag, het oprichten van nieuwe werkgelegenheid in de streken door de sluitingen getroffen, het nieuwe feit dat zich heeft voorgedaan door de sluiting van Rieu-du-Cœur voor te stellen, de mogelijkheid nieuwe werkgelegenheden in de Borinage te scheppen, het beslissingsrecht van de Nationale Raad der Steenkolenmijnen inzake sluitingen) ; blz. 810, 811 ;

Opmerkingen van de hh. NOEL, OBLIN, P. DE SMET, VOORZITTER ; blz. 810, 811 ;

NOEL (betreffende het beslissingsrecht van de Raad der Steenkolenmijnen in zake de sluiting van mijnen, de misbruiken

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — ECONOMISCHE ZAKEN *(vervolg)*.

binnen het kader van de N.V. « Charbonnages du Borinage », de sluiting van Héribus) ; blz. 811, 812 ;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, VAN DER SCHUEREN ; blz. 812 ;

LEMAL (betreffende Vlaamse tussenkomsten over het oprichten van nieuwe fabrieken in de Borinage, de uitbreiding van de bevoegdheid van de zendingsgelastigde van de eerste-minister voor de Borinage, het plan voor de economische omschakeling in de Borinage) ; blz. 812, 813 ;

Opmerkingen van de hh. VAN CAUWELAERT, DE WINTER, V. LEEMANS, NOEL, VAN DER SCHUEREN ; blz. 812, 813 ;

HAMBYE (betreffende de noodzaak de expansievraagstukken te onderzoeken eigen aan sommige gewesten en dat in het raam van de economische expansiepolitiek voor het hele land) ; blz. 813.

Hervatting van de algemene behandeling (10 maart 1960)

Rede van de hh. ROELANTS (betreffende de onrust die bij de Kempische arbeiders heerst in zake de werkgelegenheid, het oprichten van een nieuwe flessenfabriek in de Borinage, de moeilijkheden van de papierindustrie van Turnhout, het vestigen van nieuwe bedrijven, de uitbreiding van de vrouwenarbeid, de aardolieprospectie) ; blz. 816, 817 ;

DE BLOCK (betreffende de energievraagstukken, de economische uitdaging van de U.S.S.R., de verlaging van de energieprijs ; de primaire energie, de steenkolensector, de oorzaken van de moeilijkheden : economische teruggang en mededinging van de aardolie, de noodzaak van een concentratie der uitbatingen, het financieel aspect van de concentratie, de verhoging van het verbruik van aardolie, de noodzakelijke inspanningen om de steenkolenprijzen te doen dalen, de uitgaven gedaan voor de studie over de kernenergie, de oprichting van nieuwe bedrijven daar waar sluiting van mijnen werkloosheid veroorzaakt ; het aardoliebeleid binnen het algemeen kader van het energiebeleid, het vraagstuk van het gas, de kernenergie ; de electriciteit en de prijsvermindering er van ; het oprichten van een Nationale Raad voor de energie ; de perioden van hoog- en laagconjunctuur, de werkloosheid als gevolg van de rationalisatie van de industrie, de economische toestand in de naburige landen, de sectoren van de Belgische economie die een teruggang merken of die zich uitbreiden, de noodzaak van een expansiebeleid en van een economische planning, de coördinatie op dat gebied) ; blz. 817 tot 822 ;

Opmerkingen van de hh. DONSE, L. DESMET, VAN DER SCHUEREN, DE WINTER, ORBAN ; blz. 817 tot 822 ;

HERCOT (betreffende de schade te Lodelinsart veroorzaakt door de exploitatie van de mijn Jumet Hamendes, de beroering onder de bevolking, het gevaar veroorzaakt door het doorvoeren van de exploitatie, de aanstaande sluiting van de mijn, het herstel van de schade, de verkoop van huizen — eigendom van de steenkolenmijn — aan prijzen beneden de normale doch met een clausule houdende uitsluiting van elke latere vergoeding van schade door de mijnen veroorzaakt) ; blz. 822 tot 824 ;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, ROLAND ; blz. 823 ;

VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (beantwoordt de h. HERCOT, behandelt de omvang van de schade en de vergoeding, het sluiten van de mijn van Hamendes) ; blz. 824, 825 ;

HERCOT (betreffende het gevaar dat er voor de streek van Charleroi zou bestaan andere steenkolenmijnen op geringe diepte te zien uitbaten) ; blz. 825 ;

RASSART (betreffende het energiebeleid, de financiële hulp van de Staat aan de steenkolenmijnen, de prijs van de electriciteit, de oprichting van een directie voor het energiebeleid, de politiek van gewestelijke ontwikkeling, het vaststellen van de ontwikkelingzones) ; blz. 825 tot 827 ;

Opmerkingen van de hh. VAN DER SCHUEREN, WARNANT, DUVIEUSART, VAN BUGGENHOUT, LEYNEN, VOORZITTER ; blz. 825 tot 827 ;

Hervatting van de algemene behandeling
(10 maart 1960 — namiddag)

Rede van de hh. BAERT (betreffende de moeilijke toestand van sommige kleine ondernemingen die kapitaal nodig hebben, het oprichten van nationale en gewestelijke investeringsmaatschappijen, de houding van de financiële middens) ; blz. 829 ;

WARNANT (betreffende het belang van de ontleding van de begrotingen, de economische toestand van België op de vooravond van zijn intrede in de Gemeenschappelijke Markt, de tragere vooruitgang van de Belgische economie, de verhoging van de kostprijs, het hoge loon voor een arbeidsuur, de onvoldoende rendabiliteit van de Belgische ondernemingen,

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — ECONOMISCHE ZAKEN *(vervolg)*.

het ontbreken van een vast fiscaal beleid ter bevordering van de investeringen ; de contrôle op het beheer van de instellingen die staatstoelagen krijgen en het nut van het verlenen der toelagen : de handelsdienst voor ravitaillering, Inichar, de Belgische dienst voor de opvoering van de productiviteit ; de subsidiëring van de kernenergie, de werking van het centrum te Mol, de toelagen ten gunste van de economische expansie, de uitgaven voor tentoonstellingen en jaarbeurzen, het krediet voor het Instituut voor industriële esthetiek, het toezicht op en de vereffening van verzekeringsmaatschappijen, de sanering van de steenkolenindustrie en de toelagen voorzien voor 1960 ; het wetenschappelijk onderzoek, de bevordering van het I.W.O.N.L., de fundamentele omschakeling van onze nijverheidsstructuur, het oprichten van een programmatiebureau, het beleid van gewestelijke expansie) ; blz. 829 tot 833 ;

BUSIEAU (betreffende de veroordeling van het economisch beleid van de Regering, de motie van de katholieke werkliedenbond van de Borinage, het steenkolenbeleid, het uitzoeken van de mijnen die gesloten zullen worden, het gebruik van steenkolen in de carbochemie, de omschakeling van de Borinage, de gevolgen van het E.G.K.S.-verdrag, de spilzucht in de steenkolenmijnen van de Borinage, de overvloed van hoge posten in de pas gefusioneerde maatschappij, het toezicht op bedoelde maatschappij ; het vraagstuk van Héribus, de beloften gedaan na de staking in de Borinage in februari 1959, het oprichten van nieuwe ondernemingen en werkgelegenheden, de oplossing van de planificatie van het bedrijfsleven) ; blz. 833 tot 836 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, TROCLET, VAN DER SCHUEREN, NOEL, L. DESMET, DELMOTTE, DE WINTER ; blz. 834 tot 836 ;

MULLIE (betreffende de gevolgen van de oprichting van nijverheidszones voor de landbouwgebieden, het uitvoerverbod voor aardappelen) ; blz. 836, 837 ;

FLAMME (betreffende de uitvoering van de wet op de gewestelijke economische heropwekking in 1959 goedgekeurd, het afbakenen van de grenzen van de ontwikkelingszones, het geval van de gemeenten gelegen langs het kanaal Nimy-Blaton en in het kanton Lessen, het opnemen van de gemeenten Quevaucamps en Leuze in de ontwikkelingszone) ; blz. 837, 838 ;

Opmerkingen van de hh. VAN REMOORTEL, VAN DER SCHUEREN, WARNANT ; blz. 837, 838 ;

DE WINTER (betreffende het atoomcentrum te Mol, de investeringen van het privaat initiatief, de inrichting en de hoofdtaak van het departement, de missies aan het economisch programmatiebureau toevertrouwd, het toewijzen aan dat bureau van een taak die onder de bevoegdheid van het departement valt, de strekking om nieuwe diensten op te richten, de versnippering van bevoegdheid, de aanwerving van degelijk geschoolde ambtenaren, de omvorming van de hogere raderwerken van de administratie, de aanstelling van Staatssecretarissen) ; blz. 838 tot 840 ;

Opmerkingen van de hh. WARNANT, DE BLOCK ; blz. 838, 839 ;

VAN IN (betreffende het smokkelen van ruw diamant naar het buitenland, de sancties tegen de smokkelaars getroffen, de verhoging van het percent voor de afschrijving van de machines in de nijverheid, de verdeling van de sociale lasten van de patronale bijdragen) ; blz. 840 ;

VERSE (betreffende de toestand in zake de verkoop op afbetaling, de ontoereikendheid van de wet en de manier om ze te omzeilen, de leningen op handtekening, de maatregelen op dat gebied te nemen) ; blz. 840, 841 ;

VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (beantwoordt de sprekers ; behandelt de oplossingen door de oppositie voorgesteld om de moeilijkheden van het Belgisch bedrijfsleven te verhelpen : planificatie en overdrachten in het beheer van sommige ondernemingen ; de steenkolenvraagstukken, de overeenkomsten in zake subsidiëring met de nieuwe maatschappijen af te sluiten, de sociale vraagstukken van de mijnwerkers, de sluiting van mijnen en het oprichten van nieuwe werkgelegenheden, de afzet en de prijs van de steenkolen, de mogelijkheden door carbochemie geboden, de concentratie van de steenkolenondernemingen, de plateelnijverheid, de vleeswaren ; het centrum te Mol, de bouw van kernenergiecentrales ; de financiering der investeringen, de vraagstukken van verdeling en verzekering ; de mogelijke bezuinigingen op de begroting van het departement, de toelagen aan verscheidene instellingen, het inrichten van jaarbeurzen en tentoonstellingen, de beleggingsmogelijkheden van kleine en middelgrote ondernemingen, de uitvoer van aardappelen, de wederinrichting van het departement, het diamantvraagstuk ; het beleid van gewestelijke expansie, de afbakening van de ontwikke-

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — ECONOMISCHE ZAKEN *(vervolg).*

lingzones ; de bioscoopvraagstukken ; taxatie van de bioscoopzalen, hulp aan de filmnijverheid) ; blz. 841 tot 848 ;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, P. DE SMET, L. DESMET, ROLAND, DE BLOCK, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. WARNANT, DE WINTER, MULLIE, FLAMME ; blz. 841 tot 848 ;
FLAMME (betreffende de afbakening van de ontwikkelingszones, de toestand in de streek van Geeraardsbergen, Lessen en Aat) ; blz. 848 ;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (10 maart 1960)

Art. 1 tot 23

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 848.

Art. 24

Het amendement van de h. WIARD op punt 3 wordt ingetrokken ;
Het artikel wordt aangenomen ; blz. 848.

Art. 25 tot einde van de tabel

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 848.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (10 maart 1960)

Art. 1 tot 10

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 848 tot 850.

Stemming (15 maart 1960)

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 80 stemmen tegen 53 bij 4 onthoudingen ; blz. 861.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

FINANCIEN.

Begroting van het Ministerie van Financiën voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r 5-XXII : Ontwerp van wet + Bijlage + Erratum.
N^r 52 : Verslag van de h. Van Laeys + Bijlagen.

Hand. — Algemene behandeling (15 december 1959)

Rede van de hh. DOUTREPONT (betreffende het laattijdig indienen der budgettaire documenten, het openen van kredieten buiten de begroting, de schatkistvoorschotten, de uitgaven buiten de begroting gedaan in 1958 en vanaf juli 1959, de beraadslaging van 5 augustus 1959 houdende machtiging van een uitgave voortspruitend uit het bezoek van de Koning aan de Verenigde Staten, de grondwettelijkheid van bedoelde uitgave, het vaststellen van de civiele lijst telkens voor de duur van 's konings regering, de rechtspraak ter zake, de beraadslaging over een krediet te verlenen aan de V.Z.W. « Atomium », de borgstelling van de verbintenissen van de V.Z.W., de financiële toestand van die vereniging, de mening van het Rekenhof, het naleven van de prerogatieven van de Kamers) ; blz. 162 tot 166, 168 ;
HARMEGNIES (betreffende de kadastrale perekwatie, het innen van de opcentimes, de administratielokalen in de provincie, de aanwerving, de toestand van de ambtenaren in Congo, de gemeentelijke financiën) ; blz. 168, 169 ;
PONTUS (betreffende de werkvoorwaarden van het personeel van het douanekantoor Köpfehen, het instellen van een statuut van de uitgewekene) ; blz. 169 ;
COULONVAUX (betreffende de omstandigheden waarin de kadastrale herziening geschiedt) ; blz. 169, 170 ;
Opmerkingen van de h. HARMEGNIES ; blz. 170 ;
VAN HOUTTE, m.f. (beantwoordt de sprekers en handelt onder meer over de Schatkistvoorschotten, de kadastrale perekwatie, de stortingen aan de gemeenten en de provinciën van hun aandeel in de opcentimes, de lokalen van het departement, het lot van de ambtenaren van financiën en van die in Congo gedetacheerd, de provinciale en gemeentelijke belastingen) ; blz. 170 tot 172 ;
Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, ROLIN, HARMEGNIES, PONTUS ; blz. 170 tot 172 ;
COULONVAUX (betreffende de kadastrale herziening) ; blz. 172, 173 ;
DOUTREPONT (betreffende het te vaak voorkomend beroep op beraadslagingen in ministerraad, het miskennen van de parlementaire instelling) ; blz. 173 ;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (15 december 1959)

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 173.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — FINANCIEN *(vervolg).*

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (15 december 1959)

Art. 1 tot 5

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 173, 174.

Art. 6

Tussenkomst van de hh. DOUTREPONT en VAN HOUTTE ;
Opmerkingen van de h. VAN LAEYS ;
Het artikel wordt aangenomen ; blz. 174.

Art. 7 tot 10

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 174, 175.

Stemming (17 december 1959)

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 70 stemmen tegen 46 bij 2 onthoudingen ; blz. 228, 229.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

HULP AAN OVERZEESE GEBIEDEN.

Bijzondere Begroting voor Hulp aan Belgisch-Congo, aan Ruanda-Urundi en aan de overzeese gebieden van de Europese Economische Gemeenschap voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r 5-XXIV : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
N^r 422 : Verslag van de h. Duvieusart.

Hand. — Algemene behandeling (21 juni 1960).

Toegevoegde algemene behandeling van het ontwerp van wet houdende de begroting van het Hulpfonds voor Belgisch-Congo voor het dienstjaar 1960.
Rede van de hh. DUVIEUSART, versl. (betreffende de Belgische tussenkomst ten behoeve van de overzeese gebieden van de E.E.G., van Ruanda-Urundi en van Congo, de aanwending van het krediet van 2 miljard 700 miljoen ten behoeve van Congo, de plicht hulp te verlenen aan landen die in het ontwikkelingsstadium zijn, het Amerikaans voorbeeld van het Marshallplan, de noodzaak voor de zwarte naties uit Afrika om zich te verenigen) ; blz. 1856, 1857 ;
VAN REMOORTEL (betreffende de bestemming van de hulp door België aan Congo verleend, de studiebeurzen en de stages in België, de hulp nodig voor het Fonds voor inlands welzijn) ; blz. 1857, 1858 ;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (21 juni 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1858.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (21 juni 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1858.

Stemming (21 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding ; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

JUSTITIE.

Begroting van het Ministerie van Justitie voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r 5-VII : Ontwerp van wet + Erratum.
N^r 149 : Verslag van de h. Custers.
N^r 160 : Amendementen voorgedragen door de Regering.

Hand. — Algemene behandeling (17 februari 1960).

Rede van de hh. DEKEYZER (betreffende de repressie ten aanzien van de verantwoordelijken voor arbeidsongevallen) ; blz. 516 ;
MERCHIERS, m.j. (brengt hulde aan de h. CUSTERS, verslaggever ; bespreekt de activiteit van het departement in zake de voorbereiding van de internationale conventies, de taak van de Benelux-commissie voor de studie over de éénmaking van het recht, de bemoeiingen van het departement in het kader van de Gemeenschappelijke Markt, de O.V.V., de N.A.V.O., de Raad van Europa, het internationaal privaatrecht onder meer in zake nationaliteit, burgerlijke stand en bescherming van de oorlogsslachtoffers ; de kinderbescherming, de statistieken over de toepassing van de wet van 1912, de werkzaamheden van het studiecentrum voor de jeugddelinkwentie, de kwestie van personeel en van gebouwen gesteld door de heropvoeding van de jeugd, de uitbreiding van het kader van de afgevaardigden van de kinderbescherming, de gestichten van Saint-Servais, Mol, Rui-

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — JUSTITIE *(vervolg)*.

selede, Brugge en Woutersbrakel, het vraagstuk van het incivisme, de huidige stand van het ontwerp van wet met betrekking tot artikel 123*sexies*, de suggesties door de werkgroep gedaan, het vraagstuk van de gemotiveerde besluiten, het antwoord op een vraag van de h. Volksvertegenwoordiger Van der Elst; het sociaal verweer, de hervormingen overwogen in zake het optreden van de raad, het soepeler maken van de wettelijke bepalingen om het heilzaam doel van de behandeling van sociaal verweer beter tot uiting te doen komen, de organisatie van de commissie voor sociaal verweer, de bescherming van de maatschappij, de handelsbevoegdheid van de geïnterneerden; het onderbrengen van geïnterneerden in sommige instellingen voor geesteszieken; het ontwerp betreffende de huwelijksvermogenstelsels, het burgerlijk register, de zitpenningen van de magistraten, het eerherstel, het kader van de magistratuur, de werkzaamheden van de koninklijke commissaris voor de rechterlijke hervorming) ; blz. 516 tot 522 ;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, CUSTERS, VAN HEMELRIJCK ; blz. 520 tot 522 ;

Mevr. CISELET (betreffende het eerlang indienen van het ontwerp over de huwelijksvermogenstelsels, het kader van de gerechtelijke politie, het onvoldoende aantal maatschappelijke assistenten bij de kinderbescherming, het vrouwelijk politiekorps, de treurige toestand in de instellingen voor sociaal verweer, het toenemen van de jeugdmisdadigheid, de verpletterende taak van de kinderrechters, het onvoldoende aantal kinderrechters, de bescherming der dieren, het vraagstuk van de Ierse paarden) ; blz. 522 tot 524 ;

Opmerking van de h. P. DE SMET ; blz. 523 ;

Verzoek tot verdaging (17 februari 1960)

Rede van de hh. DE BAECK (vraagt de voortzetting van de bespreking veertien dagen uit te stellen; verklaart de redenen die dergelijke vraag verantwoorden en betrekking hebben op het ministerieel beleid in zake repressie) ; blz. 524 ;

MERCHIERS, m.j. (betreffende het verzoek tot verdaging, de weigering van de weerstandcommissies de dossiers der gemotiveerde genadebesluiten te onderzoeken, het vraagstuk van artikel 123*sexies*) ; blz. 524, 525 ;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, DE BOODT, VOORZITTER ; blz. 525 ;

VREVEN (betreurt de zwakheid van de regering en de zonderlinge houding van sommige C.V.P.-leden) ; blz. 525 ;

Opmerkingen van de h. STUBBE ; blz. 525 ;

VERMEYLEN (verklaart dat zijn fractie zich tegen de verdaging verzet en dat hij de naamafroeping zal vragen) ; blz. 525, 526 ;

DE BAECK (betreffende de beweegreden van het verzoek tot verdaging) ; blz. 526 ;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN ; blz. 526 ;

EYSKENS, e.m. (meent dat er geen incident zou geweest zijn indien de Minister van Justitie in de commissie voor justitie van de Kamer de mededeling had kunnen doen die hij zich voorgenomen had over de regeringsamendementen op het voorstel van wet op artikel 123*sexies* ; vraagt dat de Senaat zou instemmen met de suggestie de bespreking van de begroting van justitie tot volgende week uit te stellen) ; blz. 526 ;

Opmerkingen van de hh. VAN HEMELRIJCK, VERMEYLEN ; blz. 526 ;

VERMEYLEN (vraagt de voortzetting van het debat en wenst dat de Minister van Justitie de Senaat inlichting zou geven omtrent zijn beleid) ; blz. 526, 527 ;

Opmerkingen van de h. DE BAECK ; blz. 527 ;

VREVEN (zegt dat zijn fractie tegen de verdaging zal stemgen) ; blz. 527 ;

Opmerkingen van de h. DE WINTER ; blz. 527 ;

MERCHIERS, m.j. (verklaart zich bereid onmiddellijk een uiteenzetting over de toestand te geven) ; blz. 527 ;

DE BAECK (vraagt dat de Minister in de Senaatscommissie een verklaring zou afleggen over de wijziging van zijn beleid) ; blz. 527 ;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, CUSTERS, DE BOODT ; blz. 527 ;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER (zegt dat er twee voorstellen zijn : het ene strekkende tot verdaging voor veertien dagen van de bespreking, het andere strekkende tot terugzending naar de commissie ; verklaart dat er over het tweede voorstel zal gestemd worden) ; blz. 527 ;

Uit de naamstemming over het voorstel tot verdaging blijkt dat het quorum niet bereikt is.

Hervatting van de stemming over het verzoek tot verdaging (18 februari 1960)

Het verzoek tot verdaging wordt verworpen (naamstemming) ; blz. 529, 530.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — JUSTITIE *(vervolg)*.

Hervatting van de algemene behandeling (18 februari 1960)

Rede van de hh. MERCHIERS, m.j. (betreffende de huidige stand van het ontwerp van wet over artikel 123*sexies*, de inhoud van het ontwerp in de Senaat goedgekeurd, het regeringsamendement in zake de categorie van personen oorspronkelijk veroordeeld tot een straf van meer dan vijf jaar, het beroep voorzien voor de personen veroordeeld tot een straf gaande van vijf tot tien jaar, het amenderen van de bepaling betrekking hebbend op de medewerking aan een krant of een letterkundig werk) ; blz. 530, 531 ;

LIGOT (betreffende de bescherming van de jeugd, de wedde van de opvoeders, het sociaal verweer, de hervorming van de huwelijksvermogenstelsels, de weddeschalen van de gerechtelijke politie ; de benoemingen bij het parket-generaal, de politieparketten) ; blz. 531, 532 ;

Baron NOTHOMB (betreffende het verspreiden van werken door veroordeelden geschreven doch waaruit elke politiek geweerd is, de verplichtingen voortvloeiend uit de Conventie van de rechten van de mens) ; blz. 532 ;

Opmerkingen van de h. FLAMME ; blz. 532 ;

CHOT (betreffende het niet-oplossen van de vraagstukken die elk jaar weer opdagen, de toestand in het gesticht van Doornik, de hervorming van het stelsel van sociaal verweer, de kinderbescherming, de politieparketten, de moeilijkheden die ontstaan bij het optreden van de burgerlijke partij wanneer verkeersongevallen gebeuren waarbij verscheidene autobestuurders betrokken zijn, de hervorming van de huwelijksvermogenstelsels, de publicatie van het verslag van de Raad van State, de hervorming van de rechterlijke inrichting, het kader van de magistratuur, de benoemingen bij het parketgeneraal, de bescherming van de dieren, de behandeling van de paarden uit Ierland ingevoerd, het geval van een jonge dame-griffieklerk die gedurende acht jaar de functies vervuld heeft van griffier in een vredegerecht van het arrondissement Dinant) ; blz. 533 tot 536 ;

Opmerkingen van de hh. MERCHIERS, HARMEGNIES, VOORZITTER, VERMEYLEN, Mevr. CISELET ; blz. 533 tot 535 ;

VANDEKERCKHOVE (betreffende de onvoldoende bezetting van de kaders der rechtbanken en parketten, het advies door de administratieve commissies van de gevangenissen te geven over de toepassing van de wet Lejeune) ; blz. 536 ;

Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende de herziening van de wet op het sociaal verweer, de aanwerving van geneesheren, de mogelijkheid voor alle geïnterneerden tegenexpertise aan te vragen, de toepassing van de wet op het sociaal verweer, het onderbrengen van sommige abnormale delinkwenten in particuliere instellingen, de individuele behandeling van elk geval) ; blz. 536 tot 538 ;

Opmerkingen van de hh. CUSTERS, ORBAN ; blz. 536 tot 538 ;

De h. de STEXHE (betreffende de toepassingsmaatregelen van de wet van 1956 op het handelsregister en van artikel 13 van de wet op de verplichte burgerlijke aansprakelijkheidsverzekering voor de autobestuurders, het kader van het personeel der griffies, het gebruik van carbonpapier in de griffies, het vraagstuk van de fotocopieën, de benoemingen bij het parket-generaal te Brussel, de betrekkingen tussen het parketgeneraal van Brussel en de advokaten) ; blz. 538 tot 540 ;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, CUSTERS ; blz. 539, 540.

Hervatting van de algemene behandeling (24 februari 1960)

Rede van de hh. CHOT (brengt hulde aan de verslaggever, de h. CUSTERS) ; blz. 577 ;

CUSTERS, versl. (betreffende een advies van de h. Somerhausen, hoogleraar aan de universiteit te Brussel over het opstellen van de verslagen over de begrotingen, het verwijt van immobilisme tot het departement gericht, de samenwerking tussen Parlement en Minister, de taak van de verslaggevers, de noodzaak van een samenspraak tussen Minister en Parlement naar aanleiding van de bespreking der begroting, de Nederlandse tekst van het burgerlijk wetboek, de huwelijksvermogenstelsels, de hervorming van de procedure, het vraagstuk van sociaal verweer, de bescherming van de jeugd, de pornografische lectuur, de hervorming van de wet van 16 mei 1912, het vraagstuk van de opvoeders, de loopbaan van de kinderrechters, de beteugeling van de misdadigheid onder de adolescenten, de politieparketten, de dienst der fotocopieën, het statuut der griffiers, de reglementering van de bokswedstrijden, de houding van de hoofdgriffier van de krijgsraad te velde) ; blz. 577 tot 581.

Opmerkingen van de h. CHOT ; blz. 580 ;

DE BAECK (betreffende het vraagstuk van de repressie, de amendementen op het ontwerp van wet met betrekking tot artikel 123*sexies*) ; blz. 581, 582 ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — JUSTITIE *(vervolg)*.

DUA (betreffende het statuut van de griffiers, de misbruiken in zake aanhoudingsarresten) ; blz. 582 ;

MERCHIERS, m.j. (beantwoordt de sprekers en behandelt de hervorming van de procedure, de jeugdbescherming, de kinderrechters, de beteugeling van de arbeidsongevallen, het sociaal verweer, de politierechtbanken, het personeel van de griffies en van de gerechtelijke politie, het optreden van de beklaagde als burgerlijke partij voor de politierechtbanken, de voorlopige hechtenis, de verplichte burgerlijke aansprakelijkheidsverzekering voor de autobestuurders, de invoer van paarden uit Ierland, het vraagstuk der fotocopieën, de toestand in zake epuratie) ; blz. 582 tot 587 ;

Opmerkingen van de hh. CUSTERS, CHOT, JESPERS, DE BAECK, DE BLOCK, DUA, de STEXHE, ORBAN, LIGOT ; blz. 582 tot 587 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (24 februari 1960)

Art. 1 en 2

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 587.

Art. 3

Tussenkomst van de h. MERCHIERS ; het amendement van de regering wordt aangenomen ;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen ; blz. 587.

Art. 4 tot 17

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 587.

Art. 18

Het amendement van de regering wordt aangenomen ;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen ; blz. 588.

Art. 19 tot einde van de tabel

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 588.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (24 februari 1960)

Art. 1 tot 10

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 588, 589.

Stemming (25 februari 1960)

De h. ANCOT verantwoordt zijn stemming ;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 90 stemmen tegen 54 ; blz. 630.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Herstel van een vergissing bij de stemming (1 maart 1960)

De h. SLEGTEN verklaart dat hij bij vergissing gestemd heeft op de plaats van de h. HEINE die zelf stemde op de plaats van de h. VANDENBERGHE, afwezig ; zegt dat hij wenste « ja » te stemmen ; blz. 659.

KWADE POSTEN EN TERUGBETALINGEN.

Begroting der Kwade Posten en Terugbetalingen voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-V : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 163 : Verslag van de h. Van Bulck.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van de Buitengewone Ontvangsten voor het dienstjaar 1960.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (3 maart 1960)

De artikelen van de begrotingstabel worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 747.

Bespreking van het enig artikel van het ontwerp van wet (3 maart 1960)

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 747.

Stemming (8 maart 1960)

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 87 stemmen tegen 38 bij 1 onthouding ; blz. 772.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

LANDBOUW.

Begroting van het Ministerie van Landbouw voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-XIII : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 353 : Verslag van de h. De Boodt + Bijlagen.

N^r^ 375 : Amendementen voorgesteld door de h. Gh. Leemans.

Hand. — *Algemene behandeling* (8 juni 1960).

Rede van de hh. DE BOODT, versl. (betreffende de hardnekkigheid waarmede de Minister op internationaal vlak de belangen van de land- en tuinbouw heeft verdedigd ; de vertraging in de uitvoering van vroegere beslissingen, sommige vraagstukken die geen oplossing kregen ; de kwaliteit en het verbruik van de melk, de gesteriliseerde en gepasteuriseerde melk, de veralgemening van de productie en het verbruik van A-melk ; de boter, de rassenvrijheid van de veestapel in België, het dirigisme dat sedert 1918 bestaat, de administratieve rassenzones, het zwartbonte ras, het roodbonte-Kempische ras, het witvee, het kruisingsprobleem, de economische vergissing die er in bestaat eenzelfde veeras te voorzien in een raszone, de melk- en vleesproductie in de bedrijven, de rassenkeuze in de omringende landen, de beperkte keuze in België, het vee ingeschreven in de stamboekvereniging, de veeteeltpolitiek in België, de zuivere teelt van de veerassen en de noodzaak kernen te behouden, de industriële kruising ; het pluimvee en de varkensteelt, de hybridatie van de kippen ; de invoer van vreemde rassen in de Euromarkt ; vraagt de oprichting van een commissie samengesteld uit landbouwers en economisten om de belangrijke studie van de veeteelt tot een goed einde te brengen) ; blz. 1601 tot 1604 ;

BEULERS (betreffende de vogeltentoonstellingen, de stappen door spreker bij de Minister gedaan, de eisen en aanspraken van de bond der vogelvangers : verlenging van de geldigheidsduur van de verloven, niet inschrijven van leeuweriken op de lijst van de beschermde vogels, herziening van het besluit betreffende het vervoer van vogels en vangnetten, het bestaan van vogelvangers in het buitenland ; verzoekt de Minister een afvaardiging van de vogelvangers te willen ontvangen) ; blz. 1604, 1605 ;

HOUGARDY (betreffende onze landbouwpolitiek, de toestand van de druiventelers en de buitenlandse concurrentie, de kwaliteit van de Belgische druiven en het kwaliteitsmerk, het invoeren van een nationale verpakking voor druiven en tomaten, het toekennen van leningen aan de druiventelers, de stookpremie, de oprichting van een voorlichtingsbureau ten behoeve van de druiventelers, het instellen van een vereniging voor de uitvoer van de Belgische druiven, de Italiaanse markt, de investeringen door de druiventelers gedaan, de waarde van de oogst ; de initiatieven door de Minister genomen in de vallei van de Kleine Nete) ; blz. 1605 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1605 ;

MONDELAERS (betreffende de herhalingen in de bespreking van de begroting ; de vraagstukken met betrekking tot Limburg, de droogte van 1959 die katastrofaal was voor Limburg, het berekenen van de inkomsten die tijdens de zes laatste jaren in de Kempen ingeschreven werden procentsgewijze uitgedrukt voor de verschillende produkten, de ineenstorting van de veeprijzen, de vermindering van het melkverbruik, het doel beoogd door de manifestatie der landbouwers in november jl. gehouden, de redenen van de beroering in de boerenstand, de houding van het departement van Economische Zaken en sommige maatregelen genomen ten nadele van de landbouwers ; het impuls dat de Minister van Landbouw gegeven heeft aan sommige maatregelen ten voordele van de landbouwers, het aan de landbouw beloofde miljard, de initiatieven van het departement ter sanering van de zuivel- en vleesmarkt, de algemene toestand van de landbouw, de prijsschommelingen ; de richtprijzen, de stijgende landbouwproduktie, de afzetgebieden, het expansie- en uitvoerbeleid in het raam van de Gemeenschappelijke Markt ; de prijs van de eieren, de mededinging van de Poolse en Israëlische eieren, de uitvoerpremie, het toezicht op de invoer van uitgeslagen eieren ; de redenen van de ineenstorting van de prijs van het varkensvlees : overtollig aanbod van zware en vette varkens, toeneming van contractmesters, de verantwoordelijkheid van de OCRA, de middelen ter ontlasting van de varkensmarkt en de afzetgebieden in het buitenland ; de waterbedeling en de ruilverkaveling in de provincie Limburg ; de botersmokkel in Noord-Limburg, het streng toezicht en de vervolging van de smokkelaars met als gevolg het onveilig worden van de wegen in dat gedeelte van het land, de te nemen maatregelen om de botersmokkel te verhinderen en het vrijgeven van de zone gelegen tussen de Nederlandse grens en het Kempisch kanaal) ; blz. 1605 tot 1608 ;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, R. DESMEDT, SLEDSENS, Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1606 tot 1608 ;

G. BREYNE (betreffende de vermindering van het begrotingscijfer, het verslag van de h. DE BOODT, de opbouwende rol van de oppositie, het aan de landbouwers beloofde miljard, de structurele ombouw van onze landbouweconomie, het investeringsplan, de vergoedingen voor de droogte van 1959 en de reactie van de regering, de vlas- en hopteelt, de versnelde eenmaking van de landbouwsector binnen de

Europese Economische Gemeenschap en de belangrijke factoren : harmoniëring tussen België en de partnerlanden, gelijkschakeling van de produktievoorwaarden, drukking der kostprijzen, pachtprijs in België en in het buitenland, aantal boeren-eigenaars, hoge prijs der landbouwgronden en graslanden in België en in het buitenland ; oprichting van bijzondere kamers voor de prijsregeling zoals ze in Nederland bestaan ; de ruilverkaveling, de uitbreiding van het personeelskader van landbouw ter versnelling van de ruilverkaveling, de bestaanszekerheid voor de landbouwers, de noodzaak het voorstel van wet op de voorkoop te onderzoeken ; de landbouwcoöperaties, invoering van andere middelen om de kostprijs te drukken ; het gevaar van de Europese integratie voor de Belgische Landbouwproduktie ; de te nemen regeringsmaatregelen) ; blz. 1608 tot 1611 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER, de hh. SOBRY en DE BOODT ; blz. 1608 tot 1611 ;

SOBRY (betreffende de toestand van de landbouw sedert 1958, het ministerieel beleid, het voedergraan, de tarwe, het compensatiestelsel voor de invoer van produkten van dierlijke oorsprong, de weerslag van het beleid in zake voedergranen op de dierlijke produktie, de zuivelindustrie, de boter, het verbruik van melk en de « M. »-campagne, de droogte van 1959, het aardappelvraagstuk, de berekening van de index van de levensduurte, de kentering in de conjuncturele toestand van de landbouweconomie ; de toekomst van onze landbouw in het kader van de Gemeenschappelijke Markt, het vraagstuk van het competitievermogen, de clausules van het verdrag van Rome ; de verbetering van de veestapel, de strijd tegen veeziekten, de rundertuberculose, het mond- en klauwzeer, de brucellose, de sanering der hoevegebouwen, de waterzieke gronden, het werk verricht door de gewestelijke commissie en door de ambtenaren van de landelijke waterdienst, de noodzaak een dienst van « soil planning » in de schoot van het departement op te richten ; het naschools landbouwonderwijs, de ministeriële maatregelen om het moeilijk landbouwvraagstuk op te lossen) ; blz. 1611 tot 1614 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1612, 1613.

Hervatting van de algemene behandeling
(8 juni 1960 — namiddag)

Rede van de hh. DEKEYZER (betreffende de visserijproblemen, de kredieten op de begroting ingeschreven, het visserijbedrijf waarvan men niet spreekt noch in het verslag noch in de landbouwbesprekingen op internationaal vlak, de talrijke activiteiten die van bedoelde nijverheidstak afhangen die zelf afhankelijk is van het departement van Landbouw ; de huidige crisis in de zeevisserij, de saneringsmaatregelen in de regeringsverklaring beloofd, de niet-uitvoering van bedoelde maatregeling ; de recente evolutie in het visserijbedrijf, de vloot, de vervangingsbouw, het bouwen van scheepstypen, de aanvoer van IJslandse en pelagische vis en van schaal- en weekdieren, de prijs bij de aanvoer en bij de verkoop, de minimumprijzen voor garnaal en sprot, de hulp aan de kustvaarders, de uitvoer van visprodukten, de invoer van verse vis en visconserven, de invoer van vismeel uit Peru, de maatregelen in het buitenland genomen om een afdoende coördinatie tussen invoer en aanvoer tot stand te brengen, het verbruik van vis in het binnenland, de toestand in de visverwerkende nijverheid, het fileren van vis, de ministeriële ontwerpen ter uitbreiding van die nijverheid, de visconservennijverheid in Nederland ; de toestand van het visserijbedrijf in de andere landen van de E.E.G., de saneringsmaatregelen door de beroepsraad voor de visserij voorgesteld, het vijfjarenplan tot sanering van het visserijbedrijf, de toekenning van een sloopprémie, de scheepsbouw en de staatskredieten ; de regeringspolitiek voor de visserij in het kader van de Gemeenschappelijke Markt, de territoriale wateren, de visserijgrenzen, de vraagstukken van het visserijbedrijf waarvoor zes ministers bevoegd zijn ; de « frontstreeprente » en het vervroegd pensioen ten gunste van de vissers) ; blz. 1616 tot 1620 ;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, Baron DE VLEESCHAUWER, SOBRY ; blz. 1616 tot 1620 ;

SLEDSENS (betreffende het verslag van de h. DE BOODT ; het landbouwprogramma door de C.V.P. gevraagd, de structuurhervormingen die nodig zijn om aan de land- en tuinbouw hun plaats te geven binnen de E.E.G., het miljard aan de landbouwers beloofd, de noodzaak om de land- en tuinbouw te beschermen, de oprichting van een landbouwinvesteringsfonds, een degelijke spreiding der kredieten, het landbouwprogramma van de C.V.P. en de 24 punten van het schematisch voorstel door een van onze grootste landbouworganisaties opgemaakt ; de landelijke waterdienst, het probleem van de grote waterlopen, de gezondmakings- en verbeteringswerken ; de tuinbouw, de bescherming van plantaardige nieuwigheden, het toezicht op de minimumprijzen en de daaraan verbonden heffingen, het toezicht op de marktprijzen in Nederland, de tomatenteelt, de prospectie van de uitvoermarkten voor tomaten, groenten, peren en appelen) ; blz. 1623 tot 1625 ;

Gh. LEEMANS (betreffende de toestand van de kleine en middelgrote landbouwers, de structuurhervormingen, het vraagstuk margarine-boter en de maatregelen in het Groothertogdom Luxemburg genomen ter sanering van hun zuivelmarkt, de propaganda ten behoeve van de landbouwcoöperatie, de evolutie in de houding van de centrale markt ten opzichte van de coöperatiebeweging op landbouwgebied, de commissie voor de landbouwcoöperaties, de vertegenwoordiging van het provinciaal instituut voor landbouwcoöperaties te Luik in de schoot van de nationale raad voor de coöperatie, zijn amendement daaromtrent, de criteria voor de subsidiëring van de stations voor bodemonderzoek waardoor de provincie Luik uitgesloten werd van het genot van een gedeelte der toelagen aan haar station, het historisch overzicht van de inspanningen voor bedoeld station gedaan) ; blz. 1626, 1627 ;

R. DESMEDT (betreffende het bedrag van de begroting voor landbouw, de landbouw- en prijzenpolitiek, de inkrimping der kostprijzen, de index der landbouwprijzen, het opvoeren van de produktiviteit, de gevaren van een overproduktie, de structuurhervormingen in de landbouw, de leefbaarheid der kleine ondernemingen, de inkomsten van de land- en tuinbouwers, de prijzenpolitiek en de produktie in het kader van de Gemeenschappelijke Markt en het voorbeeld voor sommige produkten : suiker en suikerbietenteelt, tarwe, melk, boter, vlees, voedergraan ; de noodzaak van een overschakeling in geval van overproduktie in een landbouwtak en de aanpassing van de prijzen ; de toestand van de hoenderhouders landbouwers of niet ; de varkenshouderijen ; de de landbouwtoestand in de landen-leden van de E.E.G., de vervroegde vrijmaking van de Europese Markt met mogelijkheid van gelijke voortbrengst, de levensstandaard van de landbouwbevolking) ; blz. 1627 tot 1629 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1628, 1629 ;

HEGER (betreffende de bespreking met betrekking tot de begroting, het basisbeginsel van het gemeenschappelijk landbouwbeleid bepalend dat de landbouw kan worden beschouwd als een wezenlijk bestanddeel van het bedrijfsleven, de bezorgdheid in zake het indexcijfer, de aanwezigheid van de minister bij de nationale of internationale vergaderingen met betrekking tot de landbouw, de taak van de minister, de bekommernissen der jonge landbouwers, de landbouwuitbatingen tegenover de Gemeenschappelijke Markt geplaatst, de noodzaak van een economisch en sociaal instituut voor het marktonderzoek ; de produktie, de overproduktie en de uitvoer ; de proefstations, het wetenschappelijk onderzoek, de directie van de bedoelde stations, het contact tussen de onderscheiden sectoren en het contact met de landbouwers, het advies van de vertegenwoordigers van de landbouw geuit in het comité voor het wetenschappelijk onderzoek en de aanstelling van een assistent die moet instaan voor de betrekkingen tussen de stations, de landbouwhuishoudkundigen en de landbouwers, het I.W.O.N.L., de gebouwen van de proefstations) ; blz. 1629 tot 1631 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1629, 1630 ;

JADOT (betreffende de stijging van de markt in sommige landbouwsectoren, het landbouwfonds, de afschaffing van de compensatiepremie ten behoeve van de landbouwers, het economisch landbouwbeleid van de regering, de toestand van de landbouwondernemingen, het verschil in rendabiliteit en in loon naargelang de uitgestrektheid van de ondernemingen, het voorbeeld in de varkenskwekerijen, het behoud van onze kleine en middelgrote ondernemingen ; het wetenschappelijk onderzoek, de vrijwillige of verplichte ruilverkaveling, de bodemverbetering voor de provincie Luxemburg, de ontginningswerken en de bouw van hoeven, de werken van Arville als proef bedoeld, de verkoop van de eigendommen aan landbouwers met een beperkt inkomen, het toekennen en terugbetalen van leningen, de ontginning van gronden te Sugny, het droogleggen van moerasgronden in de omgeving van Arville, de verbetering van het stelsel der niet-bevaarbare noch vlotbare waterlopen, de opdracht van de landelijke waterdienst, het bosbeleid, de toestand van het technisch personeel van waters en bossen) ; blz. 1631, 1632 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1631 ;

SCHEIRE (betreffende een specifiek probleem dat in Oost-Vlaanderen rijst : gemiddelde bedrijfsgrootte van de landbouwbedrijven lager dan 5 ha. ; de overschakeling van de

Begrotingen.—Dienstjaar 1960. — LANDBOUW *(vervolg)*.

Begrotingen.—Dienstjaar 1960. — LANDBOUW *(vervolg).*

land- naar de tuinbouw die strandde op het afzetprobleem, het oprichten van een veiling van coöperatieve aard, de werking en de evolutie van bedoelde Gentse tuinbouwveiling, de bijkomende werktakken, de noodzaak om een wetgeving tot stand te brengen in zake het verlenen van landbouwkredieten ; de veehouderijbedrijven — bijzonder melkvee — in Oost-Vlaanderen, het zuivelbeleid dat voorlichting en propaganda vraagt, het verbruik van melk, de « M. »-campagne, de bijdrage in de propagandakosten, het landbouwfonds, de produktie van kaas en volle melkpoeder, de verkoop van Belgische kaas en het instellen van een contrôlemerk, de deelneming aan de internationale kaasconventie ; de overproduktie van boter, de sluikhandel in Nederlandse boter ; de melkprijzen ; de internationale landbouwvraagstukken, de harmoniëring van het zuivelbeleid in de landen-leden van de E.E.G., de te nemen maatregelen en de raadpleging der melkproducenten ; de levensstandaard van de landbouwers en de aanpassing van de landbouw aan de nieuwe tijd) ; blz. 1632 tot 1634 ;

WILLEMS (betreffende de beloften aan de landbouwers gedaan, de levensvoorwaarden van de boerenstand, de overdreven winstmarges door de tussenpersonen genomen, het bijkomend miljard voor de landbouwers, de beloften voor de schade veroorzaakt door de droogte, de hoge prijs van sommige produkten en de hoge pachtprijzen, de wet op de pachtprijzen, sommige nijverheidsinstellingen die landbouwprodukten verwerken en onder de bevoegdheid van de Minister van Economische Zaken vallen, de versnippering van de bevoegdheid in zake landbouw ; de juiste verklaring van de inlichtingen die de landbouwers aan de ministeriële diensten moeten verstrekken voor het vaststellen en het verlenen van toelagen ; de veeziekten, de vergoeding aan de veeartsen uitbetaald om de vaccinaties te doen, de mogelijke aanwerving van veeartsen in staatsdienst, de mogelijkheid dieren te merken die een positieve reactie hebben voor sommige besmettelijke ziekten ; de ruilverkaveling en het tekort aan personeel ; een andere bestemming te geven aan de bedragen voorzien ten behoeve van de veeprijskampen ; de melk- en boterproduktie, de propaganda voor het melkverbruik, de « M »-campagne, de zuivelprodukten, de melkerijen, de nationale zuiveldienst, de prijs, de dichtheid en de kwaliteit van de geleverde melk, de thuisbestelling van melk, de reglementering in de melk- en botersector) ; blz. 1634 tot 1637 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1635, 1636.

HEINE (betreffende de verbetering van de verhouding tussen de verkoopprijzen en de produktiekosten, de vrijwaring van de landbouwbelangen bij het internationaal overleg, het aandeel der landbouwers in het nationaal inkomen, de sociale toestand der landbouwers, de veeteelt en de ontoereikende wetenschappelijke selectie, de herinrichting van de zuivelindustrie, de boter, de mededinging van margarine, de afzetgebieden, de Belgische suikermarkt zoveel mogelijk voorbehouden voor onze suikerbietenproducenten, de middelen om de landbouw te helpen, de kleine en middelgrote Waalse landbouwbedrijven ; de landbouwvoortbrengst en de Gemeenschappelijke Markt) ; blz. 1637.

Hervatting van de algemene behandeling (9 juni 1960).

Rede van de hh. MULLIE (betreffende het wetenschappelijk onderzoek met betrekking tot de landbouw en de produktie van het veevoeder, de redevoering van de h. HEGER, de valorisatie van de landbouwprodukten van de hoeven afkomstig, de onvoorwaardelijke vrijheid van uitvoer voor de landbouw, de invoer ; de toestand van de landbouw ten opzichte van de Gemeenschappelijke Markt, de structuur van de Belgische landbouw, de landbouwgronden aangewend voor het optrekken van nijverheidsgebouwen ; de veredeling van de veerassen en het instellen van een commissie belast met het onderzoek van dat vraagstuk ; de tarwe, de richtprijs ; de rietsuiker, de invoer van rietsuiker ; de aardappelkultuur, de zuivelprodukten, de boter, de overproduktie ; de landbouwvooruitzichten voor het jaar 1960, het aan de landbouwers beloofde miljard) ; blz. 1640, 1641 ;

Opmerkingen van de hh. R. DESMEDT, SOBRY ; blz. 1640, 1641 ;

MATERNE (betreffende het boterverbruik en de te voeren propaganda, het opslaan van tarwe, de ruilverkaveling en het bedrag daarvoor op de begroting uitgetrokken ; het wetenschappelijk onderzoek met betrekking tot de tuinbouw en de boomkwekerij, het verbruik van blikgroenten en -fruit, de aankoop door de Nationale Maatschappij van de kleine landeigendom van 175 ha. bos te Bierwart) ; blz. 1641, 1642 ;

VERHAEST (betreffende de vogelbescherming, het standpunt van de vogelvangers ; dringt aan opdat de Minister een afvaardiging van vogelvangers zou ontvangen) ; blz. 1642 ;

Begrotingen.—Dienstjaar 1960. — LANDBOUW *(vervolg).*

DEMARNEFFE (betreffende het aanleggen van vulgariserende proeftuinen voor moes- en fruitteelt, de wetenschappelijke proeftuinen ; de ruilverkaveling, verschillende aspecten van dat vraagstuk, de manier van stemmen door de wet opgelegd en waardoor de afwezigen beschouwd worden als ja-stemmers, de aanwezigheid van de belanghebbenden bij de vergaderingen, de voorlichtingsvergaderingen) ; blz. 1642 tot 1644 ;

Opmerkingen van de h. DE BOODT en Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1643 ;

Baron DE VLEESCHAUWER (betreffende de Belgische landbouwpolitiek in het kader van Benelux, het huidig stelsel, de verbintenissen voortvloeiend uit afgesloten internationale overeenkomsten ; zijn interpretatie van artikel 22 van de bij het economisch Benelux-verdrag gevoegde overgangsconventie en de twee verplichtingen die daaruit voortvloeien : harmoniëring van het landbouwbeleid en opheffing van de ontsnappingsclausules voor de landbouw naarmate die harmoniëring tot stand komt, de band tussen harmoniëring en vrijmaking van het landbouwbeleid, het huidig artikel 22 dat de artikelen 22 en 25 van het oorspronkelijk ontwerp samenbrengt, de interpretaties van de hh. Mansholt en VAN OFFELEN, het Belgisch landbouwbeleid in het kader van de Gemeenschappelijke Markt, de belangrijkste opdracht van de E.E.G. en het nagestreefde doel waarvan sprake in het verdrag van Rome : uitschakeling der douanerechten, vaststelling van een gemeenschappelijk douanetarief, opheffing der kwantitatieve beperkingen, uitstippeling van een gemeenschappelijk landbouwbeleid ; de recente beslissingen tot bespoediging van de Gemeenschappelijke Markt en het vastgestelde tijdschema, de oprichting en de samenstelling van een bijzonder comité belast met het opmaken van het verslag en het voorbereiden van de beslissingen van de Raad van Ministers, de mogelijke gevolgen van de bespoediging en de weerslag op de landbouwprodukten op 1 januari 1961, de toestand van de Belgische landbouw in de schoot van de Europese markt, de bepalingen van het verdrag van Rome in zake het vaststellen van minimaprijzen en contingenteringen, de produkten aan contingentering onderworpen : runderen en rundvlees, varkens en varkensvlees, zuivelprodukten, eieren, pluimvee, tarwe, aardappelen andere dan nieuwe ; het invoeren van produkten door bemiddeling van de handelsdienst voor ravitaillering ; de valorisatie van de tarweoogst van 1960 en de onderscheiden stellingen dienomtrent, de invoer van voedergranen ; het vaststellen van minimumprijzen voor sommige groenten en fruit) ; blz. 1651 tot 1656 ;

Opmerkingen van de h. DEHOUSSE ; blz. 1654.

Hervatting van de algemene behandeling (14 juni 1960).

Rede van Baron DE VLEESCHAUWER (betreffende het vraagstuk van de melkproduktie, de boter, de melk, de harde kaas, de reorganisatie van de zuivelindustrie in België en in het buitenland, de melkerijen, de produktie en de prijs van het varkensvlees, de invoertaxe op de voedergranen, de uitgeslagen eieren ; de produktie, de invoer, de uitvoer en de prijs van de eieren, het aardappelvraagstuk, de zeevisserij, de garnaalvisserij, de veeteelt en de rassenindeling, de ruilverkaveling in België en in Nederland, de verbetering van hoevegebouwen en -woningen ; de opdracht, de bevoegdheid, de ingenieurs en het personeel van de landelijke waterdienst ; de sanering van de moerassige gronden, de toestand te Arville, de bouw van nieuwe hoeven, de bosbouw en het gebruik van sommige houtsoorten, de wedden van de technische ambtenaars van waters en bossen ; de vogelvangst ; het naschools landbouwonderwijs ; de druiventeelt en de proeflaboratoria, het wetenschappelijk onderzoek ; de bodemontledingen ; het landbouwinvesteringsfonds en de inhoud van het ingediende ontwerp van wet) ; blz. 1689 tot 1696 ;

Opmerkingen van de hh. R. DESMEDT, DE BOODT, MULLIE, DEKEYZER, SOBRY, SLEDSENS ; blz. 1691 tot 1694.

DE BOODT (betreffende een bijkomend miljard dat niet op de begroting zal worden ingeschreven doch bestemd is ten behoeve van het landbouwinvesteringsfonds ; het aan de landbouwers beloofde miljard, de kritiek door de oppositie uitgebracht, de ontwikkeling van de coöperatieve actie, de samenwerking tussen de zuivelfabrieken, de zeevisserij en de verwijten van de h. DEKEYZER, de toestand van de kippenhouders, de prijs van het varkensvlees, de uitgeslagen eieren, de suikerbietenteelt, de invoer van suiker uit Congo ; de veeteelt, de inhoud van het reglement vastgesteld voor de aanstaande nationale veeprijskamp, de houding door een provinciaal comité voor kunstmatige inseminatie aangenomen tegenover fokkers van andere veerassen, het centrum van Lovenjoul) ; blz. 1696 tot 1698 ;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER, de h. G. BREYNE ; blz. 1696 tot 1698 ;

Begrotingen.—Dienstjaar 1960. — LANDBOUW *(vervolg).*

MULLIE (betreffende het indienen van het ontwerp van wet tot oprichting van het landbouwinvesteringsfonds, de tarweprijs en -politiek) ; blz. 1698 ;
Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1698 ;
DE WINTER (betreffende een nadere omlijning van het ministerieel programma in verband met de Gemeenschappelijke Markt, het programma door andere landen-leden opgesteld ; het netto-inkomen van de landbouw ; de zuivelnijverheid, het ophalen van de melk, de valorisatie van de melkproductie, het verwerken van melk in ijsroom) ; blz. 1698, 1699 ;
Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER ; blz. 1699 ;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (14 juni 1960)
(Tekst voorgedragen door de commissie).

Art. 1 tot 19.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1700.

Art. 20.

Tussenkomst van de h. Gh. LEEMANS ; de stemming over zijn amendement en over het artikel wordt aangehouden ; blz. 1701.

Art. 21 en 22.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1701.

Art. 23.

De stemming over het amendement van de h. Gh. LEEMANS en over het artikel wordt aangehouden ; blz. 1702.

Art. 24.

Tussenkomst van Baron DE VLEESCHAUWER, de hh. DE BOODT, R. DESMEDT ; opmerkingen van de h. VOORZITTER ;
Het artikel wordt aangenomen met de amendementen in commissie goedgekeurd ; blz. 1702, 1703.

Art. 25 tot einde van de tabel.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen met het amendement van de commissie ; blz. 1703.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet
(14 juni 1960).

Art. 1.

Het artikel wordt aangehouden ; blz. 1703.

Art. 2 tot 9.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1703, 1704.

Bespreking van de aangehouden artikelen
(14 juni 1960 — namiddag).

Art. 20 en 23 van de tabel.

De amendementen van de h. Gh. LEEMANS worden verworpen (naamstemming) ;
De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 1714.

Art. 1 van het ontwerp van wet.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1714.

Stemming (14 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 79 stemmen tegen 48 bij 2 onthoudingen ; blz. 1714.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

LANDSVERDEDIGING.

Begroting van het Ministerie van Landsverdediging voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-X : Ontwerp van wet + Bijlagen.
N^r^ 175 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
N^r^ 277 : Verslag van de h. Baert.
N^r^ 286 : Amendementen voorgesteld door de h. Noël.
N^r^ 293 : Amendementen voorgesteld door de h. Noël.
N^r^ 5-Xbis : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
N^r^ 498 : Verslag van de h. Baert.

Hand. — Algemene behandeling (3 mei 1960).

Rede van de hh. GILSON, m.l. (betreffende het dilemma waarvoor de regering stond : ofwel toename van de budgettaire last van de landsverdediging ofwel een andere vorm geven aan de structuur en de middelen van die verdediging ; de nieuwe budgettaire lasten onder meer veroorzaakt door verplichtingen die de vorige regering op zich genomen had, de noodzaak om over te gaan tot een grondige herziening van de structuur der strijdkrachten met inachtneming van de huidige economische en financiële moeilijkheden, de waarde van het leger, de vermindering van de diensttijd, de poging van ontwapening, de inspanningen van België binnen het Atlantisch Pact, het verslag M.C.70 ; de versterking van de gevechtswaarde van het leger : oprichting van twee gemotoriseerde divisies van het Landcent-type en van twee reserve-groeperingen binnen uiterst korte tijd mobiliseerbaar, ultramoderne bewapening, luchtmacht uitgerust met moderne vliegtuigen en geleide tuigen, aankoop van F. 104 G-vliegtuigen, zeemacht toegelegd op het onschadelijk maken van mijnen ; de herziening van inspanningen die niet helemaal verantwoord zijn : afschaffing van de T.W.L., rationalisatie van de opleidingscentra, inkrimping van het logistisch stelsel en de bases, terugtrekking van eenheden uit Duitsland, afschaffing van de vloot op de Rijn, beperking van de taak der bemande vliegtuigen, inkrimping van het administratief personeel, aanpassing van de eenheden in dienst ; de ontwikkeling van een modern beheersorgaan ; de personeelsvraagstukken, de herklassering van het bezoldigd militair personeel onder meer van de N.A.V.O.-technici ; het oprichten van het algemeen bestuur van de begroting, de band tussen de nationale economie en het leger, de steun van het leger aan de economie, het budgettair beheer, de verwezenlijkte bezuinigingen) ; blz. 1171 tot 1177 ;
Opmerkingen van de h. VAN REMOORTEL ; blz. 1173 ;
VAN REMOORTEL (betreffende de noodzaak te voorzien in de verdediging van ons land, de voorgenomen uitgaven voor de economische en technische hulp aan Congo, de aankoop van F.104 G-vliegtuigen, de veiligheid van de piloten dier vliegtuigen, het vrijstellen van dienstplicht in Duitsland voor de miliciens, de passieve luchtverdediging, de militaire bases in Congo) ; blz. 1177, 1178 ;
Opmerkingen van de hh. DE BOODT, GILSON ; blz. 1177 ;
Baron NOTHOMB (betreffende het plotseling uitbreken van een eventuele oorlog, de verouderde opvatting over mobilisatie van reservestrijdkrachten, de binnenlandse strijdkrachten, het omvormen van de territoriale strijdkrachten, de eenvormigheid in de bewapening, de bijdrage van Duitsland in de kosten ten behoeve van onze interventiestrijdkrachten, de inspanning door de geallieerden te doen, het opstellen van onze interventiestrijdkrachten in de Belgische Ardennen, de organisatie van de binnenlandse strijdkrachten ; het vraagstuk van de ontwapening, de militaire bases in Afrika, het verspreiden van anti-militaristische slagzinnen naar aanleiding van de 1 mei-stoet) ; blz. 1178 tot 1180 ;
Opmerkingen van de hh. MACHTENS, HARMEGNIES, GILLON ; blz. 1178 tot 1180 ;
DE BLOCK (betreffende de militairen die tijdens de eerste wereldoorlog in Nederland geïnterneerd werden en hun gelijkstelling met de krijgsgevangenen) ; blz. 1180, 1181 ;
Opmerkingen van de hh. DONSE, DE BOODT ; blz. 1181 ;
DEMARNEFFE (betreffende het verhuren der niet-gebruikte landbouwgronden van de vliegbasis van Brustem, de nieuwe onteigeningen te Brustem voorzien om het munitiedepot aldaar uit te breiden ; de ter beschikkingstelling van de landbouw van de 90 hectaren graszones die bij de basis horen ; de onteigeningen en de kosten voor het aanleggen van een benzine-depot te Brustem dat nadien waardeloos geworden is ; de huizen die later op de gronden van bedoeld depot werden gebouwd) ; blz. 1181, 1182 ;
Opmerkingen van de h. DE BOODT ; blz. 1182 ;
NOEL (betreffende de internationale toestand, de pogingen gedaan om de internationale ontspanning te bevorderen, de stijging van de uitgaven voor landsverdediging, de herziening van onze verbintenissen, de medewerking van de N.A.V.O. aan de ontspanning, de onafhankelijkheid van België binnen de N.A.V.O., de aankoop van F.104 G-vliegtuigen, het plan M.C.70, de middelen die door een mogelijke aanvaller zouden aangewend worden, de N.A.V.O.-technici, het economisch argument dat vooropgesteld wordt om de aankoop van vliegtuigen te verantwoorden) ; blz. 1183 tot 1185 ;
Opmerkingen van de hh. DE BOODT, GILSON, BAERT, ANCOT ; blz. 1183, 1184 ;

Hervatting van de algemene behandeling (4 mei 1960).

Rede van de hh. SLEDSENS (betreffende de afschaffing van talrijke militaire dienstbaarheden, het terbeschikkingstellen van de landbouw van gronden waarop vroeger vestingswerken gebouwd waren) ; blz. 1187, 1188 ;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, GILSON ; blz. 1188 ;
FLAMME (betreffende de weerslag van onze houding in zake het buitenlands beleid, de vraagstukken van politieke, militaire en economische aard die zich stellen binnen de

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — LANDSVERDEDIGING *(vervolg)*.

N.A.V.O., de standaardisatie in zake bewapening, de uitgaven voor de landsverdediging sedert 1950 gedaan, de vermeerdering van het aandeel voorbehouden voor de bezoldiging van het personeel, de laattijdige indiening van de begroting, de verhoging van de wedden der onderofficieren, de bestelling van nieuwe vliegtuigen, de N.A.V.O.-technici, het huisvestingsvraagstuk in Duitsland, de wederinrichting van het leger, de verwezenlijking van de twaalf maanden dienst, de inrichting van twee Landcent-divisies, de aankoop van F.104 G-vliegtuigen, de prijs van een dergelijk toestel, de militaire fabricages aan België toevertrouwd, de Amerikaanse hulp, het zenden van miliciens naar Duitsland, de aanwerving van N.A.V.O.-technici van 16 en 17 jaar, de vermindering van het aantal militairen) ; blz. 1188 tot 1193 ;

Opmerkingen van de hh. GILSON, VAN REMOORTEL, BAERT, DE BOODT, HOUGARDY, HARMEGNIES, YERNAUX, DOUTREPONT ; blz. 1188 tot 1193 ;

HOUGARDY (betreffende de aandacht die van onze N.A.V.O.-partners moet gevraagd worden voor het feit dat België veel hulp aan Congo verleent, het inschakelen van de militaire uitgaven in de Belgische economie ; de inspanning voor de standaardisatie in de schoot van de N.A.V.O., de geldelijke herwaardering van de militaire loopbaan, de aanbestedingen, de binnenlandse strijdkrachten) ; blz. 1193, 1194 ;

Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, RASSART, GILSON, HARMEGNIES ; blz. 1193, 1194 ;

DE BOODT (betreffende de weerslag die de reorganisatie van het leger op de Belgische economie zal hebben, het inrichten van een inspectietocht in Duitsland door de Senaatscommissie voor landsverdediging, de behandeling van de katholieke priesters of toekomstige priesters-brancardiers in de militaire hospitalen, de kosteloze geneeskundige verzorging voor de vuurkruisers, de taaltoestand bij het leger, het indelen van de hogere officieren naargelang hun staalstelsel, de taalindeling van de laatste promoties, het invoeren van taalrollen bij het leger, de voorwaartse strategie, de te grote krachtsinspanning van België gevraagd, de ontspanning tussen Oost en West, het initiatief dat België op dat gebied zou kunnen nemen) ; blz. 1194 tot 1198 ;

Opmerkingen van de hh. J. CLAYS, MACHTENS, CROMMEN, DONSE, VAN CAUWELAERT, VERHAEST, VAN BUGGENHOUT ; blz. 1195 tot 1197 ;

GILSON, m.l. (betreffende de macht van het Sovjet-leger, de amendementen van de h. NOEL, de instemming van de socialistische oppositie met de grondbeginselen van het militair beleid aan het land voorgesteld, de vermindering van de lasten van 's lands verdediging, de internationale verbintenissen op 1 mei 1958 aangegaan, de wederuitrusting van de luchtmacht, de compensatie voor de economie, de keuze van het F.104 G-vliegtuig, de veiligheid van dat toestel, het behoud van miliciens in Duitsland, het plan M.C.70, de inkrimping van personeelsuitgaven, de onkosten voor huisvesting in Duitsland, de wedden der onderofficieren, de N.A.V.O.-technici, de vermindering van de diensttijd tot 12 maanden, de Landcent-divisies, de militairen tijdens de oorlog 1914-1918 in Nederland geïnterneerd ; het vraagstuk van de integratie en de standaardisatie, de nieuwe status der onderofficieren, de ontmoediging in de kaders, de rationalisatie van het leger, de binnenlandse strijdkrachten, de overeenkomsten van militaire aard die met de toekomstige Congolese regering moeten afgesloten worden, het vrijgeven van gronden en gebouwen ten behoeve van landbouw en nijverheid, de priesters-brancardiers, de kosteloze geneeskundige verzorging van de vuurkruisers, het taalvraagstuk bij het leger) ; blz. 1198 tot 1206 ;

Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, RASSART, NOEL, DE BOODT, MACHTENS ; blz. 1198 tot 1204 ;

MACHTENS (betreffende de gevolgen van het instellen der 12 maanden dienst, de aanwerving van N.A.V.O.-technici, de inkrimping van de uitgaven voor 's lands verdediging ; de herwaardering van de militaire loopbaan, de nationalisatie van de winsten verwezenlijkt dank zij de productie van vliegtuigen en bewapening, de manifestatie van de onderofficieren te Brussel, hun eisen, de anti-militaristische spandoeken die tijdens de 1 mei-optocht werden gedragen, het oprichten van een Duitse munitie-opslagplaats te Arendonk, de aankoop van F.104 G-vliegtuigen, de vermindering van de krachtsinspanningen van België binnen de N.A.V.O.) ; blz. 1206 tot 1209 ;

Opmerkingen van de hh. BAERT, GILSON, ANCOT, VOORZITTER ; blz. 1206 tot 1209 ;

Mevr. GERBEHAYE-Wwe LEHOUCK (betreffende 8 hectaren grond die in de nabijheid van de basis van Florennes werden onteigend voor het aanleggen van tanks voor brandstoffen ; de geldelijke toestand van de weduwen der bezoldigde militairen die tijdens de 18-daagse veldtocht sneuvelden of overleden ingevolge opgelopen verwondingen, een amendement op de begrotingswet strekkende tot wijziging van een koninklijk besluit van 1931, de betwisting door de Staat van de geldigheid van bedoeld besluit, het advies van het Hof van Cassatie) ; blz. 1209, 1210 ;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 1210, 1211 ;

de hh. VAN BUGGENHOUT (betreffende de militaire bases in Congo, het gemis aan gezag, de ontgoocheling der blanken in Congo, de propaganda afkomstig van communistisch China, de maatregelen te nemen ter bescherming van de blanken in Congo) ; blz. 1211, 1212 ;

Opmerkingen van de h. DONSE ; blz. 1211 ;

GODIN (betreffende de nutteloze uitgaven te Florennes gedaan voor het opslaan van brandstoffen, de economische wederinschakeling van gronden en gebouwen die voor 's lands verdediging niet onontbeerlijk zijn ; het lot der militaire bases in Congo) ; blz. 1212 ;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 1212 ;

MOREAU de MELEN (betreffende de reorganisatie van het leger, de afschaffing van de reserve-divisies, de keuze van de F.104 G.-vliegtuigen, het moreel van het leger, de opleiding, de binnenlandse strijdkrachten, artikel 8 bis) ; blz. 1212, 1213 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER en GILSON ; blz. 1213 ;

GILSON, m.l. (beantwoordt de laatste sprekers en behandelt onder meer het aanleggen van Duitse munitieopslagplaatsen, de F.104 G vliegtuigen, het lot van de weduwen der gesneuvelde bezoldigde militairen, de bases in Congo) ; blz. 1213, 1214 ;

Opmerkingen van de hh. GODIN, MOREAU de MELEN, Baron de DORLODOT ; blz. 1214 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (4 mei 1960).

Tussenkomst van de h. NOEL ; opmerkingen van de hh. GILSON, DONSE, VOORZITTER, Baron de DORLODOT ;

De amendementen van de h. NOEL en de artikelen waarop amendementen werden ingediend, worden aangehouden ; de andere artikelen worden aangenomen ; blz. 1214, 1215.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (4 mei 1960).

Art. 1.

Het artikel wordt aangehouden : blz. 1215.

Art. 2 tot 8.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1215, 1216.

Art. 8bis, 9.

De artikelen worden aangehouden ; blz. 1215.

Art. 10 tot 15.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1216.

Stemming over de aangehouden amendementen en artikelen van de tabel (5 mei 1960).

Art. 3.

Het amendement van de h. NOEL op punt 2 wordt verworpen (naamstemming) ; zijn amendementen op punten 3 en 4 worden verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1224, 1225.

Art. 9.

De amendementen van de h. NOEL op punten 2, 3 en 4 worden verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1224, 1225.

Art. 10.

De amendementen van de h. NOEL op punten 4 en 5 worden verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1225.

Art. 17.

Het amendement van de h. NOEL wordt verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1225.

Art. 30.

Het amendement van de h. NOEL wordt verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1225, 1226.

Art. 60.441, 60.443, 60.444 tot 60.692.

De amendementen van de h. NOEL worden achtereenvolgens verworpen ;

De artikelen worden aangenomen ; blz. 1226 tot 1241.

Stemming over de aangehouden artikelen van het ontwerp van wet (5 mei 1960)

Art. 1.

Aangenomen ; blz. 1241.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — LANDSVERDEDIGING *(vervolg)*.

Art. 8bis.

De splitsing door Mevr. GERBEHAYE-Wwe LEHOUCK aangevraagd, wordt niet toegelaten (naamstemming) ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1241 tot 1243.

Art. 9

Aangenomen ; blz. 1243.

Stemming (5 mei 1960)

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 86 stemmen tegen 48 bij 7 onthoudingen ; blz. 1243.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers ; blz. 2078 (12 juli 1960).

Algemene behandeling (19 juli 1960).

Rede van de hh. FLAMME (betreffende de betekenis van de « neenstem » die de socialistische fractie zal uitbrengen, de opeenvolgende amendementen op de begroting, sommige kredietverminderingen, de aankoop van vliegtuigen); blz. 2179, 2180;

Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, DE WINTER; blz. 2179;

DOUTREPONT (betreffende de vergoedingen door het departement uitbetaald voor het verbreken van contracten voor levering); blz. 2180;

GILSON, m.l. (betreffende de onderhandelingen met de partnerlanden van de N.A.V.O., het nieuw militair programma over vijf jaren, de verhoging van de doelmatigheid van de strijdkrachten en de rationalisatie voor de overige krachten, de bezuinigingen, de wederuitrusting van de luchtmacht, de vraag door de h. DOUTREPONT gesteld); blz. 2180, 2181;

Opmerkingen van de hh. FLAMME, DOUTREPONT; blz. 2180, 2181;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (19 juli 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 2181.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (19 juli 1960).

Art. 1 tot 15.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2181 tot 2183.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 88 stemmen tegen 46 bij 2 onthoudingen; blz. 2217;

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

MIDDENSTAND.

Begroting van het Ministerie van Middenstand voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-XV : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 177 : Verslag van de h. De Clerck.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 maart 1960).

Bij deze algemene behandeling wordt de bespreking gevoegd van de interpellatie van de h. BUSIEAU « over de wijze waarop de wet van 24 december 1958, waarbij de beroepsuitoefeningsvoorwaarden kunnen worden ingevoerd in de ambachts-, de kleine en middelgrote handels- en de kleine nijverheidsondernemingen, thans wordt toegepast ».

Rede van de h. DE CLERCK, versl. (betreffende het vijfjarenplan van de Minister van Middenstand, de verdediging van de vrije beroepen door hun integratie in de vertegenwoordiging van de zelfstandige arbeiders, de afvaardiging van kleine en middelgrote ondernemingen in de economische en sociale instellingen, het beleid in zake de vestigingswet, de politiek van economische expansie en meer bepaald op gewestelijk vlak, de uitvoermogelijkheden en de maatschappelijke lasten der kleine en middelgrote ondernemingen, het sociaal beleid van de Minister, de beroeps- en patroonsopleiding, het ambachtskrediet, de fiscale hervorming, de contactneming tussen het departement en de andere ministeries voor de bestudering van sommige vraagstukken, de wetgeving op de alkohol, de verkoop met premiën en de openbare verkoop van nieuwe goederen, de wetgeving op het handelsfonds) ; blz. 863 tot 866 ;

VANDEN BOEYNANTS, m.m. (betreffende de uitvoering van de wet op de toelating tot het beroep, de huisvestingspolitiek, de maatschappelijke lasten, de voorrechten op de roerende goederen die de R.M.Z. kan laten gelden, de beroepsopleiding en -volmaking in de ambachten en neringen, de besluiten ter zake genomen, de werkzaamheid van het Nationaal Comité, de medewerking van de middenstandskringen op gewestelijk en locaal vlak, het sociaal statuut voor het leerlingwezen ; de nieuwe bepalingen in zake kinderbijslagen ; de toepassing van de wet van 24 mei 1959 op de kredietverlening ; het handels- en ambachtsregister, de nodige wijziging aan de wet van 3 juli 1956 ; de wekelijkse verlofdag, de hervorming van het Economisch en Sociaal Instituut van de Middenstand, de verkoop met premiën ; de economische expansie, het vraagstuk van de afzetgebieden voor onze handel, de integratie van kleine en middelgrote ondernemingen in de Gemeenschappelijke Markt, het opstellen van een economische kaart voor België, de toekomstvooruitzichten voor de kleine en middelgrote productieondernemingen in het kader van de Gemeenschappelijke Markt, de investeringsvraagstukken, de decentralisatie van de kredietmogelijkheden, de technische specialisatie ; de vraagstukken van de sector verdeling : inspanning voor de voortbrengst, inkoopcombinaties en coöperatie, zelfbediening, marktonderzoek, publiciteit, distributieprijs) ; blz. 866 tot 870 ;

Opmerkingen van de hh. HERCOT, DE WINTER ; blz. 866 en 870 ;

Hervatting van de algemene behandeling (16 maart 1960).

Rede van de hh. BUSIEAU (betreffende de toepassing van de wet van 24 december 1958 in een geest tegenstrijdig met de bedoelingen van de wetgever, de bepalingen in zake de leerovereenkomsten, de kritieken uitgebracht op de leerovereenkomsten : ontoereikend opvoedkundig en professioneel gehalte bij talrijke kleine patroons, mededinging van het contractueel leerlingwezen voor het technisch onderwijs, toezicht op de cursussen gegeven in het kader van het leerlingwezen ; het oprichten van een onderzoekscommissie die ter plaatse de werking van de leerovereenkomsten zou onderzocht hebben, de inrichting van het ontwerp van wet houdende vaststelling van de voorwaarden voor toegang tot het beroep, het op gelijke voet stellen van het technisch onderwijs en van de leerovereenkomst voor de voorwaarden waaronder toegang tot het beroep verleend wordt ; kondigt het indienen aan van een motie die hij voorleest) ; blz. 880 tot 882 ;

Opmerkingen van de h. VANDEN BOEYNANTS ; blz. 882 ;

HOUGARDY (betreffende de ontmoediging die zich meester maakt van de leiders der kleine en middelgrote ondernemingen, het belang van bedoelde ondernemingen, de voordelen waar de nijveraars van de landen van de Gemeenschappelijke Markt het genot van hebben, de protectionistische maatregelen in Duitsland en Italië genomen ; de toestand in België : rijk verleend, de maatregelen in Nederland getroffen ten behoeve van de uitvoer en de beleggingen, de fiscale maatregelen in Duitsland en Italië genomen, de toestand in België ; inkrimping van de aloude activiteiten, vraagstukken van de openbare aanbestedingen, krediet, investeringen, hervorming van de wetgeving op de alkohol ; de moeilijkheden van de internationale wegvervoerders en uitbaters van autobussen en autocars) ; blz. 882 tot 885 ;

VANDEN BOEYNANTS, m.m. (beantwoordt de h. BUSIEAU ; bespreekt de kritieken uitgeoefend op de leerovereenkomsten, de adviezen door de Hoge Raad van de Middenstand gegeven over de twee verzoeken ingediend met het oog op de vaststelling van de voorwaarden voor de toegang tot het beroep ; verzoekt de Senaat niet in te gaan op de motie die de h. BUSIEAU zinnens is in te dienen) ; blz. 885, 886 ;

Opmerkingen van de hh. ANCOT, BUSIEAU ; blz. 885 ;

BUSIEAU (betreffende een noodzakelijke wijziging in de geestesgesteldheid op het gebied van de leerovereenkomsten, de inspectie van het leerwezen ; het verwerpen door de Hoge Raad van de Middenstand van elk verzoek dat voorwaarden van toegang tot het beroep inhoudt doch waarbij geschaad wordt aan de plaats die toekomt aan de vorming door het technisch onderwijs gegeven) ; blz. 886 ;

Opmerkingen van de h. VANDEN BOEYNANTS ; blz. 886 ;

SANTENS (betreffende de ontoereikende integratie van de middenstandspolitiek in het algemeen sociaal, economisch en financieel beleid van de regering ; het vijfjarenplan van de Minister, de medewerking van de middenstand zelf, het inschakelen van de vrije beroepen in de vertegenwoordiging van de middenstand, de verbetering van de beroepsopleiding bij de middenstand, de hervorming van het Economisch en Sociaal Instituut voor de Middenstand, de Expansiecommissie voor het midden- en kleinbedrijf, de voorlichtingscampagne voor de verbruikers op het gebied van de distributie) ; blz. 886, 887 ;

WIARD (betreffende de noodzaak voor het departement over aangepaste studieinstellingen te beschikken, de kredietverlening aan de middenstand, de sociale vraagstukken van de zelfstandigen ; de vraagstukken die zich op gebied van de distributie opdringen : opruimingsverkopen, verkoop met korting, verkoop met premiën ; de verwarring in de sector verdeling veroorzaakt door de verkoop met premiën, de verde-

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — MIDDENSTAND *(vervolg).*

diging van de verbruiker, de verkoop met tombola of pronostiekbiljetten) ; blz. 887 tot 889 ;
Opmerkingen van de hh. WARNANT, VERHAEST, VANDEN BOEYNANTS, VAN BUGGENHOUT, DE WINTER ; blz. 888, 889 ;
VERHAEST (betreffende de kredietmogelijkheden voor de kleine en middelgrote ondernemingen) ; blz. 889, 890 ;
WARNANT (betreffende het nut van sommige posten op de begroting uitgetrokken, de subsidiëring van de beroepsvorming en -opleiding ; de werkzaamheden van de Nationale Dienst voor de bevordering van de uitvoer van de producten van de kleine en middelgrote ondernemingen en van het Nationaal Centrum voor hun economische expansie, het opstellen van een economische kaart voor België, de hulp aan de kunstambachten ; de afschaffing van de samenvoeging van de inkomsten der echtgenoten, het sluikwerk, de noodzaak om de wetgeving ten behoeve van de middenstand beter te doen kennen, de medewerking van de middenstand aan het leven van de natie) ; blz. 890 tot 892 ;
ROLAND (betreffende het programma door de Minister van Middenstand uitgewerkt, de verhoging van het aandeel van de zelfstandige arbeiders in het nationaal inkomen, de inschakeling van de vrije beroepen in de vertegenwoordiging van de zelfstandigen, het niet-verlengen van de grendelwet voor de warenhuizen, het pensioen der zelfstandigen, de achterstand in de behandeling der dossiers, de ingewikkelde werking van het Solidariteitsfonds, de verloren geraakte dossiers) ; blz. 892, 893 ;
Opmerkingen van de h. DE BLOCK ; blz. 892 ;
DE WINTER (betreffende de beroepsopleiding en -volmaking in ambachten en neringen, de omvorming van de leersecretariaten tot verenigingen zonder winstoogmerken, de samenstelling van de beheerraad van bedoelde verenigingen, het koninklijk besluit van 13 april 1959 en de daarop volgende ministeriële besluiten, de bezoldiging van de leersecretarissen, het koninklijk besluit van 5 februari 1960, het toezicht op het leerwezen) ; blz. 893, 894 ;
Opmerkingen van de h. VANDEN BOEYNANTS ; blz. 894 ;
G. BREYNE (betreffende de misbruiken in zake leerlingwezen, het zwartboek daarover door de K.A.J. bijgehouden, het statuut van het leerlingwezen, het niet-raadplegen van de vakbonden, de afschaffing van het leerlingwezen) ; blz. 894, 895 ;
Opmerkingen van de hh. VREVEN, VANDER BRUGGEN, DE CLERCK, VANDEN BOEYNANTS ; blz. 894, 895 ;
VERSE (betreffende het herstel van de fiscale gelijkheid door de afschaffing voor de bedrijfsbelasting van de samenvoeging van de inkomsten der echtgenoten-zelfstandige arbeiders) ; blz. 895, 896 ;
VANDER BRUGGEN (betreffende het vaststellen van een wekelijkse rustdag voor de middenstand, de toepassing van de vestigingswet, de toestand van de kleine en middelgrote ondernemingen in de distributiesector, de verkoop aan huis tegen afbetaling, de openbare verkoop van nieuwe meubelen) ; blz. 896, 897 ;
VREVEN (betreffende de vertragingen bij het toekennen van leningen aan de middenstand voor aankoop van onroerende goederen) ; blz. 897 ;
VANDEN BOEYNANTS (beantwoordt de sprekers en behandelt onder meer de studies over de middenstand, de erkenning van de vrije beroepen, de kredietverlening, het leerlingwezen en de toepassing van het koninklijk besluit van 13 april 1959 ter zake, de opruimingsverkopen en de verkoop met premiën, de afschaffing van de samenvoeging van de inkomsten der echtgenoten-zelfstandige arbeiders, de werkzaamheid van de Dienst voor de bevordering van de uitvoer van de producten van kleine en middelgrote ondernemingen en van het Nationaal Centrum voor hun economische expansie, de hulp aan de kunstambachten) ; blz. 897 tot 899 ;
Opmerkingen van de hh. VANDER BRUGGEN, DE WINTER ; blz. 897, 898 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (16 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 899.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (16 maart 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 899, 900.

Stemming (17 maart 1960)

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 95 stemmen tegen 57 bij 1 onthouding ; blz. 909.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960 *(vervolg).*

ONTVANGSTEN EN UITGAVEN VOOR ORDE.

Begroting van Ontvangsten en Uitgaven voor Orde voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r 5-XXV : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers + Errata.
N^r 462 : Verslag van de h. Vreven.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (19 juli 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 2187.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (19 juli 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 2187.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 88 stemmen tegen 46 bij 2 onthoudingen ; blz. 2217.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

OPENBAAR ONDERWIJS.

Begroting van het Ministerie van Openbaar Onderwijs voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r 5-XX : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
N^r 419 : Verslag van de h. Leynen.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).

Rede van de hh. LEYNEN, versl. (betreffende de omvang van de begroting, de bedragen bestemd voor de uitbetaling der wedden, de toepassing van het schoolpact, de kwestie van de erkenningen, de besluiten die nog hangend zijn, het lot van de studiemeesters-opvoeders, de valoriseerbare diensten, de publicatie in het Belgisch Staatsblad van de omzendbrieven betreffende het schoolpact, de vraagstukken van inspectie en van de uitbetaling van de wedden); blz. 1892 tot 1894;
VANDEKERCKHOVE (betreffende het rondschrijven in zake sociale voordelen); blz. 1894;

Hervatting van de algemene behandeling (22 juni 1960).

Rede van de hh. VANDERMEULEN (betreffende de desiderata van de jonge vorsers van de universiteit van Luik, de toestand van zekere personen aan wie door het N.F.W.O. een mandaat is opgedragen, de openbare bibliotheken in ons land, het kunstonderwijs, de muziekscholen, de toelagen aan gewestelijke orkesten); blz. 1920, 1921;
DELPORT (betreffende het aanstellen van functionele inspecteurs voor het middelbaar onderwijs, de eisen van de licentiaten in de lichamelijke opvoeding, de medewerking van de ministers aan de interparlementaire Beneluxraad, de gelijkwaardigheid van diploma's binnen Benelux, het contact tussen de Beneluxlanden op het gebied van wetenschappelijk onderzoek); blz. 1921 tot 1923;
Opmerkingen van de h. CROMMEN; blz. 1922;
FLAMME (betreffende het statuut aan de huismeesters te verlenen, de benoemingen tot onderdirecteur in de technische scholen); blz. 1923, 1924;
Opmerkingen van de hh. ROLAND, DELOR, ORBAN, VERHAEST; blz. 1923, 1924;
DEKEYZER (betreffende het geschikt ogenblik om te Antwerpen een universiteit op te richten); blz. 1924;
Opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 1924;
SLEDSENS (betreffende de tegemoetkomingen aan de muziekverenigingen en maatschappijen voor toneel en zang, de vraagstukken door het muziekonderwijs gesteld, de toestand van de licentiaten in de kunstgeschiedenis, het taalevenwicht in de musea voor kunst en geschiedenis te Brussel); blz. 1929, 1930;
NOEL (betreffende de stijging van het begrotingscijfer voor Openbaar Onderwijs, de benoeming van ambtenaren van het departement tot studiemeester in sommige scholen, het bespoedigen van de bekendmaking van de toepassingsbesluiten van het schoolpact, de verlenging van de leerplicht, het leerlingwezen, het avondonderwijs, de overgang van het middelbaar naar het technisch onderwijs, de wederinrichting van het departement, het tekort aan inspecteurs, de benoeming van maatschappelijke assistenten in de scholen, de kwestie van de dienstverrichtingen van het onderwijzend personeel, het aantal leerlingen per klas, de herwaardering van de onderwijsfunctie); blz. 1930 tot 1933;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — OPENBAAR ONDERWIJS *(vervolg).*

Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, DONSE, LEYNEN, REMSON, VOORZITTER; blz. 1931 tot 1934;
R. HOUBEN (betreffende de werking van de commissie voor het schoolpact, de trage administratieve uitwerking van het schoolpact, het koninklijk besluit van 23 februari 1960 inzake de staatstussenkomst in de kosten van het vervoer der leerlingen, de medische schoolinspectie, het laattijdig indienen van de ontwerpen van wet met betrekking tot het academisch onderwijs, een nationale overeenkomst in zake de vraagstukken betreffende het hoger onderwijs in België); blz. 1934, 1935;
Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, DONSE, DELBOUILLE, VOORZITTER, LEYNEN; blz. 1934, 1935;
DONSE (betreffende de ontevredenheid veroorzaakt door de trage administratieve uitvoering van het schoolpact, het rendement van het onderwijs, de invoering van de vijfdagenweek in de onderwijssector en de vacantiespreiding, de lichamelijke opvoeding en de preventieve geneeskunde in de scholen, de studiebeurzen, het vraagstuk van de vierde graad, de organieke wet op het buitengewoon onderwijs, de subsidiëring van de psycho-medico-sociale centra); blz. 1935 tot 1938;
Opmerkingen van de hh. LEYNEN, VOORZITTER, R. HOUBEN, BUSIEAU; blz. 1936, 1937;
DAMAN (betreffende de oprichting van nieuwe rijksscholen, de schoolgebouwen, de vraagstukken met betrekking tot het onderwijzend personeel, de nieuwe weddeschalen en de uitbetaling van de achterstallige wedden, de licentiaten in de lichamelijke opvoeding, de dienstverstrekkingen, de personeelsraden, de hernieuwing van de schoolraden van de rijksmiddelbare onderwijsinstellingen, de benoemingen in het rijksonderwijs); blz. 1938 tot 1940;
Opmerkingen van de hh. DONSE, LEYNEN; blz. 1939;
Mej. WIBAUT (betreffende het bestaan in talrijke bewaarscholen van een afdeling voor kinderen van minder dan 3 jaar); blz. 1940;
de h. MOLTER (betreffende het probleem in verband met het eiland Comacina, de vorming van journalisten die als een onderwijstak zou moeten bestaan, de oprichting van een universiteit te Antwerpen, de volksopleiding); blz. 1940, 1941;
Opmerkingen van de h. DONSE; blz. 1941.

Hervatting van de algemene behandeling (23 juni 1960).

Rede van de hh. VAN IN (betreffende de spelling van de Nederlandse taal, de culturele en artistieke opleiding van de jeugd, het kunstonderwijs); blz. 1958, 1959;
Opmerkingen van de hh. CROMMEN, LEYNEN, MOUREAUX, DONSE; blz. 1958;
DELOR (betreffende de toestand van de kantonnale inspecteurs, de gepensioneerde gemeenteonderwijzers); blz. 1959, 1960;
Opmerkingen van de h. MOUREAUX; blz. 1960;
DELBOUILLE (betreffende de kaderbesluiten nodig voor het toenemen van het wetenschappelijk personeel in de rijksuniversiteiten, het belang van de expansie van onze universiteiten in de landen die tot ontwikkeling komen, de uitwisseling van professoren en studenten, het sociaal aspect van het onderwijsvraagstuk, het oriëntatie- en selectieprobleem, de financiële inspanning ten behoeve van het wetenschappelijk onderzoek, het vraagstuk van het uitzwermen der universiteiten, de herziening van programma's en werkwijzen, het inkorten van de programma's van de humaniora, de oprichting van een afdeling latijn-moderne talen, de toegang tot de universiteit na een jaar propedeutica, de hervorming van het aggregaat van het hoger onderwijs, de uitbreiding van het kader van het wetenschappelijk personeel der universiteiten); blz. 1960 tot 1964;
Opmerkingen van de hh. MOUREAUX, VAN REMOORTEL, DONSE, LEYNEN, CROMMEN, VOORZITTER, R. HOUBEN, de STEXHE; blz. 1960 tot 1964;
YERNAUX (betreffende de toestand van de hoofdinspecteurs van het lager onderwijs en van de leden van het onderwijzend personeel-oud krijgsgevangenen); blz. 1964, 1965;
Opmerkingen van de h. BUSIEAU; blz. 1964;
Baron NOTHOMB (betreffende het vraagstuk van de schouwburgen, de aanmoediging van uitgevers, de oprichting van een faculteit van wijsbegeerte en letteren in Luxemburg, de steunverlening aan de schone kunsten, het Museum van moderne kunst, de verspreiding van de archieven, de scholen met Duits als leertaal in de kantons Eupen en Sankt-Vith, de onderhandeling over een multilateraal cultureel akkoord tussen de zes landen van de E.E.G., het vrij verkeer van al wat de bevordering van de cultuur ten goede komt; de afschaffing van de laatste naweeën van artikel 123*sexies*); blz. 1965, 1966;
Opmerkingen van de h. CHOT; blz. 1965, 1966;
HERCOT (betreffende de ongelukkige uitwerking van de omzendbrief dd. 25 april 1960 toepasselijk op het onderwijzend personeel van de lagere gemeentescholen); blz. 1967;
Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, MOUREAUX; blz. 1967;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — OPENBAAR ONDERWIJS *(vervolg).*

de STEXHE (betreffende het tekort aan universitaire ingenieurs, de toegang van de technische ingenieurs tot de universiteiten); blz. 1967, 1968;
Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, MOUREAUX; blz. 1968;
CHOT (betreffende het gipsbeeldenmuseum en de werkplaats voor het gieten van gipsbeelden in het Halve-eeuwfeestpaleis, het lyrisch toneel, de Muntschouwburg); blz. 1969, 1970;
Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, VAN REMOORTEL, DONSE; blz. 1969, 1970.

Hervatting van de algemene behandeling (23 juni 1960 - namiddag).

Rede van de hh. E. CLAEYS (betreffende de subsidie-aanvragen voor het bouwen van scholen door steden of gemeenten, de gebouwen van het Belgisch Textielinstituut en van de rijkshogere handels- en technische school te Gent, de interpretatie van het schoolpact in zake het toekennen van sociale voordelen aan de leerlingen en het onderwijzend personeel van de vrije scholen); blz. 1979, 1980;
Opmerkingen van de h. VANAUDENHOVE, m.o.w.; blz. 1979;
BUSIEAU (betreffende het depolitiseren van de onderwijsvraagstukken, de partijbenoemingen in de onderwijssector meer bepaald naar aanleiding van de vernieuwing van de schoolraden, de naleving van de geest van het schoolpact, de kredietverhogingen ingevolge het schoolpact, de noodzaak om aan de minister een rationalisatie-instrument in handen te geven, de herziening van de schoolwet van 29 mei 1959, het vraagstuk in zake de inrichting van cursussen in godsdienst of zedenleer, het vervoer der schoolkinderen; de verlenging van de leerplicht, het buitengewoon onderwijs, de opleiding van onderwijzers, de vraagstukken van het normaal en academisch onderwijs, de eisen van de leraars, de schoolgebouwen; blz. 1980 tot 1982, 1999 tot 2002.
Opmerkingen van de hh. HERCOT, MOULIN, E. CLAEYS, ORBAN, ANCOT, REMSON, MOUREAUX, LEYNEN, MOREAU de MELEN, DONSE, HARMEGNIES, STUBBE, DELBOUILLE; blz. 1980 tot 1982, 1999 tot 2002;
MOUREAUX, m.o.o. (beantwoordt de sprekers en handelt over de benoeming van leerkrachten, de oprichting van schoolraden, de achterstand in de perekwatie van de bezoldigingen en in de uitbetaling van de achterstallen, de eventuele aanwerving van functionele inspecteurs, de omzendbrief in zake sociale voordelen, de toepassing van het schoolpact, het vraagstuk van de vierde graad, de toestand van de kantonnale inspecteurs, de toelating van kinderen beneden de drie jaar in de bewaarscholen, de omzendbrief van 25 april 1960 betreffende de ontdubbeling van de lagere klassen en de aanstelling van onderwijzend personeel dat het vereiste diploma niet bezit, de rationalisatie van het onderwijs, het vervoer der schoolkinderen, de verlenging van de schoolplicht, het normaal onderwijs, de eenmaking van de Nederlandse spelling, de openbare bibliotheken en muziekscholen, de toelagen aan schouwburgen, de vraagstukken van het hoger onderwijs, de propedeutica, de overgang van de technische ingenieurs naar het hoger onderwijs, de hervorming van het onderwijs, de huismeesters van de rijksscholen, de hoofdinspecteurs, de aanneembare diensten van onderwijskrachten-oudstrijders); blz. 2002 tot 2009;
Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, MOULIN, R. HOUBEN, FLAMME, DONSE, ROLAND, HARMEGNIES, HERCOT, YERNAUX, LEYNEN, de STEXHE, DELBOUILLE, MOREAU de MELEN, VOORZITTER; blz. 2003 tot 2007;
YERNAUX (betreffende de toestand van de onderwijzers oudkrijgsgevangenen of oudstrijders); blz. 2009;
Opmerkingen van de h. MOUREAUX; blz. 2009;
R. HOUBEN (betreffende de dringende spoed van het ontwerp van wet op het hoger onderwijs); blz. 2009;
Opmerkingen van de h. MOUREAUX; blz. 2009;
MOUREAUX, m.o.o. (betreffende de aanneembare diensten); blz. 2009;
Opmerkingen van de h. YERNAUX; blz. 2009;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (23 juni 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 2009.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (23 juni 1960).

Art. 1 tot *16.*

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2009 tot 2011.

Stemming (5 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 78 stemmen tegen 47 bij 1 onthouding; blz. 2033.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960 *(vervolg)*.

OPENBARE WERKEN EN WEDEROPBOUW.

Begroting van het Ministerie van Openbare Werken en van Wederopbouw voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 5-XVII : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Nr 346 : Verslag van de h. Van Buggenhout (Kredieten : Openbare Werken) + Bijlagen.

Nr 347 : Verslag van Mevr. Gerbehaye-Wwe Lehouck (Kredieten : Schade aan goederen).

Hand. — De h. Voorzitter spreekt een welkomstrede uit ter ere van Z.K.H. de Prins van Luik die de behandeling van de begroting bijwoont; blz. 1660 (9 juni 1960).

Algemene behandeling (9 juni 1960).

Rede van de hh. VANAUDENHOVE, m.o.w.w. (betreffende de productiviteit en de rendabiliteit van de openbare werken, het nut van een politiek van grote werken; bewijst met behulp van cijfers de productiviteit en de rendabiliteit van het Albertkanaal, de modernisering van het kanaal Brussel-Charleroi en van de haven van Antwerpen, de autosnelweg Brussel-Oostende, de grote werken te Brussel uitgevoerd; de autosnelweg Antwerpen-Duitse grens, de oprichting van de gebouwen van het Congrespaleis en van de parking onder de Kunstberg aangebracht; bespreekt de investeringen die niet verantwoord waren; de weerslag van de grote werken op de economie van het land; behandelt het steenkolenvraagstuk, de economische betrekkingen met Congo, België binnen de Gemeenschappelijke Markt; de aanmoediging van de investeringen, de inspanning door de privé-sector geleverd, de internationale mededinging en het belang van de vervoerprijzen bij de berekening van de kostprijs, het tot stand brengen van een uitrusting in zake onderbouw; het programma van de wegenwerken zoals het door het wegenbestuur opgesteld is, de aanpassing van het wegennet aan het steeds stijgend verkeer, de productiviteit en rendabiliteit van het wegenprogramma; de voordelen voortvloeiend uit de grote werken van onderbouw en het voorbeeld van de modernisering van het kanaal Gent-Terneuzen dat aanleiding gaf tot aanvragen tot vestiging van nieuwe nijverheidsinrichtingen in de streek; de studie in zake het beleid van grote werken van 1810 tot 1880, de reden van de verslapping na 1880, de begrotingspractijk toentertijd; het investeringsprogramma en de financiering er van, de inventaris van de grote infrastructuurwerken en het vaststellen van een voorrang bij de uitvoering der werken, het opstellen van een structureel en conjunctureel programma en de voorwaarden nodig voor de verwezenlijking : nut van de voorgenomen werken, bespreking van het programma los van elke politieke of gewestelijke overweging; het kader en de weddeschaal van de technici en ingenieurs van het departement; dankt Prins Albert omdat hij de bespreking van de begroting bijwoont); blz. 1660 tot 1665;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, SLEDSENS, LEMAL, ORBAN; blz. 1660 tot 1665;

VAN BUGGENHOUT, versl. (betreffende de toestand in de metaalnijverheid, de hoogovens en staalfabrieken en de weerslag van de kostprijs van het vervoer op de prijzen beschouwd in het kader van de Gemeenschappelijke Markt; de haveninrichtingen en -aanleg, de kredieten op die begrotingspost uitgetrokken, de baggerwerken van de Schelde, het laden en lossen in onze havens, de Belgische havens en de mededinging van het buitenland, het goederenverkeer, de toestand in het buitenland, de mening van de h. Ed. Van den Wijngaert over de haven van Antwerpen weergegeven in een artikel verschenen in het Economisch en Sociaal Tijdschrift, het plan « Bonnet », de scheepvaart aan de « Bol van Heist », de rede van Blankenberge, het « Zand », de « Wielingenpas », de beslissing door het beheer van de waterwegen genomen, het aanleggen van schepen van 40.000 tot 100.000 ton, de toegang tot de haven van Zeebrugge, de toestand te Nieuwpoort, het aanleggen van een « voorhaven » in zee tussen Westende en Nieuwpoort, de noodzaak en de voordelen van een ruim opgevat havenbeleid, de oprichting van een gemengde intercommunale); blz. 1665 tot 1669;

Opmerkingen van de hh. WYN, MATERNE, MACHTENS, LEMAL; blz. 1667, 1668;

Mevr. GERBEHAYE-Wwe LEHOUCK (betreffende sommige dossiers die wegens verstrijking van termijn vervallen zijn, de wedertewerkstelling van het personeel van het bestuur van wederopbouw; de regeling van de oorlogsschade); blz. 1669;

de hh. RASSART (betreffende de openbare werken die volstrekt noodzakelijk zijn, de uitrustingsbehoeften van het land, de noodzakelijkheid en het nut van de werken, de opdracht van het departement, de openbare investeringen, het beleid van grote werken door de minister nagestreefd dat zonder verpozen meerdere jaren zal voortduren, de verwezenlijkingen van de regering en de actie van de minister, het beleid in zake openbare werken dat niet aansluit bij een gezamenlijk investeringsbeleid, het voorbeeld van het Wegenfonds; het gebrek aan samenhang tussen het beleid in zake huisvesting, verkeerswezen en openbare werken; de noodzaak de openbare investeringen een conjuncturele rol te doen vervullen, de stijging van de rijksschuld en de omvang der openbare werken, de investeringen met betrekking tot de gemeentewerken, de mening van de h. MOTZ, de vergelijking tussen de toestand van de Belgische en Nederlandse gemeenten, hun wegennet; het financieringstelsel, het Gemeentekrediet van België, het inschakelen van een beleid van grote werken in het meer algemeen kader van het expansiebeleid, de planning in België, de planning van de openbare investeringen; het kader van het departement, het tekort aan ingenieurs, hun weddeschaal, de herwaardering van hun functie; de aanleg van het grondgebied; de noodzaak voor de openbare macht om een grondbeleid te voeren, de oprichting van een grondregie op gemeentelijk vlak en van intercommunalen op gewestelijk vlak); blz. 1669 tot 1673;

Opmerkingen van de hh. HERCOT, VANAUDENHOVE, HARMEGNIES, BUSIEAU, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE; blz. 1670 tot 1672;

HAMBYE (betreffende de bevoegdheid aan het departement toegekend in zake vraagstukken die rijzen in verband met onze verkeerswegen en ons vervoer, de noodzaak sommige bestuurshergroeperingen door te voeren, de taak van de minister in zake de onderbouw van de hem toevertrouwde sectoren, het kader van de hogere technische ambtenaren, de ontoereikendheid van het personeel voor de uitvoering van en het toezicht op de werken, België binnen de E.E.G. en de noodzaak om het vraagstuk onderbouw en vervoer nogmaals te overdenken, de inschakeling van ons verkeersnet in het Europees net; de aanleg van het grondgebied, de geweststudies, het nationaal plan voor aanleg van het grondgebied, het algemeen plan voor de toekomstige investeringen voor openbare werken, het beroep op sommige betaalinstellingen, de coördinatie tussen sommige ministeriële departementen; de uitvoering van verschillende wetten die een programma inhouden en door het parlement goedgekeurd werden, de rendabiliteit en het samenbrengen der werken, de aanbestedingen, de keuze der materialen, het voltooien der begonnen werken; het verlenen van toelagen aan ondergeschikte besturen en de verdeling er van onder de onderscheiden gemeenten en streken; de financiering der werken door tussenkomst van het Gemeentekrediet van België); blz. 1673 tot 1675;

Hervatting van de algemene behandeling (14 juni 1960).

Rede van de hh. MONDELAERS (betreffende de stedebouw en de ruimtelijke ordening, de dienst van stedebouw, de collectieve woningbouw toegepast door de Nationale Maatschappij voor de kleine landeigendom en door de Maatschappij voor goedkope woningen, de toepassing van de wet Brunfaut, het vormen van bebouwingskernen, de lintbebouwing, de landelijke gemeentecentra, het verlenen van een financiële staatstussenkomst voor het verwezenlijken van gemeentekernen en voor het opstellen van particuliere plannen van aanleg, de twee fazen waaruit de kredietverlening bestaat en de voordelen van die werkwijze, de taak van de burgemeester; de verfraaiing van de staatswegen; de autokerkhoven en de kwaliteit van de tentoongestelde handelswaar, het invoeren van een reglementering voor de autokerkhoven zoals het gebeurt voor de reclameborden langs de openbare weg en voor het onderzoek naar commodo et incommodo, de voorwaarden te voorzien voor de aanleg; de aanpassing van de staatsbanen nrs 19 en 21 (tussen Kessenich en Hechtel); de betreurenswaardige toestand van de wegen in de grensstreek, de brug over de Zuid-Willemsvaart, de breedopgevatte omleiding rond Bree); blz. 1710 tot 1713;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, VANAUDENHOVE; blz. 1713;

DELOR (betreffende de omleiding van Tubeke, de toestand van de Belgische steengroeven wat het gebruik betreft van straatstenen en mozaïek, de invoer van straatstenen en mozaïek, de stappen door de werkgevers -en vakbondorganisaties bij de bevoegde overheden gedaan en de tussenkomsten bij de minister, de speciale commissie belast met de bestudering van het straatstenenvraagstuk; de bestrating, het gebruik van materiaal en de gedane beloften; algemene opmerkingen over de begroting, de buitengewone begroting, het indienen van een ontwerp van wet dat de voornaamste uit te voeren werken aangeeft, de vastleggingen op de buitengewone begroting van 1959 en van 1960, de onderbouw, het programma voor Antwerpen, de waterwegen en het programma van de 1350 ton, de aanbesteding en uitvoering van sommige werken : kanaal Nimy-Péronnes, kanaal Charleroi-Glabbeek, vertakking te La Louvière, kunstwerk van Ronquières, bevaarbaarmaken voor schepen van

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — OPENBARE WERKEN EN WEDEROPBOUW *(vervolg)*.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — OPENBARE WERKEN EN WEDEROPBOUW *(vervolg)*.

1350 ton op beperkte diepte van de Maas tot Givet, de stop van Ternaaien, de modernisering van het Albertkanaal, de werken te Zeebrugge en te Antwerpen; het Wegenfonds, de autosnelwegen, de Waalse autosnelweg, de autosnelweg Antwerpen-Duitse grens); blz. 1715 tot 1717;.

SOBRY (betreffende sommige toestanden in het gewest Diksmuide-Veurne als ontwikkelingsgebied opgenomen in het kader van de gewestelijke economie, de verbetering van de onderbouw en van de wegen in het arrondissement Diksmuide-Veurne, het herstel van de bruggen te Wulpen en te Steenkerke, de normalisatie van de IJzer, de toestand van de Sint-Winoksbergenvaart te Veurne-Ambacht, de aanleg van een beweegbare valdeur in de Duinkerkevaart, de ontwatering van de moerasgronden van de « Buiten Moeren », de betreurenswaardige toestand van talrijke landelijke wegen, de haven van Nieuwpoort, de werken aan de Handzamevaart te Diksmuide; het personeel door de regie van bruggen en wegen in de streek van Diksmuide tewerkgesteld, de opdracht van bedoelde regie ter zake van onderbouw en de opslorping van de werkloosheid); blz. 1717 tot 1719;

GEORGE (betreffende de toestand in de provincie Henegouwen, de ontoereikende onderbouw op het vlak van waterwegen en wegennet; de noodzakelijke modernisering van de uitrusting van ons waternet : kanaal Brussel-Charleroi, Samber, verval te Ronquières, de aanbesteding en timing van sommige werken, het tekort aan ingenieurs en technici; het wegennet in de provincie, de wegeniswerken, de Waalse autosnelweg, de omleiding van Charleroi en de verlenging van de steenweg op Brussel tot de weg naar Beaumont en naar Philippeville); blz. 1719 tot 1720;

MOREAU de MELEN (betreffende de toestand van het Albertkanaal en zijn belang voor de verwezenlijking van de werken aan de stop van Ternaaien en voor het bevaarbaarmaken van de Maas voor schepen van 1350 ton, het herbouwen van bruggen en de toestand van de sluizen op het Albertkanaal; het aanleggen van autosnelwegen, de verkeersongevallen, de verkeersweg Luik-Brussel); blz. 1720;

DEKEYZER (betreffende de inhoud van het verslag en de uiteenzetting van de minister, het regeringsbeleid; het investeringsplan over vijftien jaar; de haven van Antwerpen, het tienjarenplan; het vijfde havendok en zijn uitrusting; de werken aan het sas van Zandvliet, de buitenlandse mededinging, het oprichten van nieuwe nijverheden op het grondgebied van Antwerpen, de dokken B 1 en B 2, de haveninstallaties in Nederland, het belang van de haven van Antwerpen en de vergelijking met de andere Belgische havens, de toegang van supertankers tot de haven van Antwerpen, het plan Bonnet, de aanleg van een voorhaven aan de Belgische kust; de verbindingswegen met onze nationale havens, het Wegenfonds, het programma van de wegenwerken, de weg Antwerpen-Luik-Aken, de autokerkhoven, het goederenvervoer in het raam van de Gemeenschappelijke Markt en het jaarlijks verslag van de Kamer van Koophandel van Antwerpen; de bruggen te Wilrijk, de kleine ring te Antwerpen, de verbinding tussen de Scheldeoevers, het aanwenden in de Rupelstreek van de baggerspecie voorkomend van de Schelde; de weddeschaal van de ingenieurs en de herwaardering van hun functie, de werkloosheid; de planning en het verwijt van dirigisme); blz. 1720 tot 1722;

VAN DEN STORME (betreffende de uitvoering van productieve en winstgevende werken, de gewestelijke werken, de voordelen van een moderne onderbouw; de uitgaven besteed aan de staatsbanen-waterwegen en -gebouwen vergeleken met de uitgaven voorzien voor gemeentewerken, de investeringen, de voorrang bij de uitvoering van grote werken, het belang van kleine werken, de wegeniswerken ten laste van de gemeente, de uitvoering van kleine werken met de hulp van werklozen en de ingediende dossiers (K.B. van 2 februari 1959), de staatstoelagen, de kosten van sommige herstellingswerken; de dossiers met betrekking tot de gemeentewerken en de vereenvoudigde procedure door de minister ingevoerd, de niet afgehandelde dossiers en de overmaking er van aan het hoofdbestuur, de noodzaak om een overgangsperiode vast te stellen voor het vraagstuk van de gemeentewerken; het overnemen door de Staat van provinciale en gemeentelijke wegen van groot verkeer en de vermeerdering van de toelage uitgetrokken voor bedoelde wegen, de mogelijkheid van een autofinanciering gedeeltelijk ten laste van de weggebruikers, de te verwezenlijken besparingen door de verbetering van de wegen, het aanwenden van de meerinkomsten voortspruitend uit de taks op de benzine of uit een kleine verhoging van de benzineprijs voor de verbetering van de wegen); blz. 1722 tot 1725;

Opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 1724;

DEMARNEFFE (betreffende het investeringsplan en de uiteenzetting van de minister, het herstel van sommige baanvakken van de autosnelweg Brussel-Oostende en de weg Brussel-Luik,

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — OPENBARE WERKEN EN WEDEROPBOUW *(vervolg)*.

de betonbekleding, de aanpassing van de kredieten uitgetrokken voor gemeentewerken, het onderhoud van de rijkswegen in de kom van steden of gemeenten, de niet-bewaakte overwegen); blz. 1725;

DELMOTTE (betreffende het doel van zijn voorstel van wet er toe strekkende de wegen van groot verkeer te vervangen door « verbindingswegen », de uitgaven door de wegen van groot verkeer veroorzaakt en de mogelijkheid besparingen te doen; zijn voorstel van wet strekkende tot wijziging van de wet van 1948 die aan de minister bepaalde bevoegdheden toekent onder meer het recht om uit te vaardigen dat een bepaalde weg een weg van groot verkeer is, de toepassing van de wet van 1948, de wegbekleding, de niet-controleerbare uitgaven in zake het uitvoeren van onderhoudswerken aan de wegen van groot verkeer, het toezicht op en de keuring van bedoelde werken, de verantwoordelijkheid en hoedanigheid van de bouwheer, de taak van de wegencommissaris, de stijging van de gemeentelasten; het opstellen van het bestek en de afrekening van de uitgevoerde werken, de noodzakelijke controle); blz. 1725 tot 1727;

de STEXHE (betreffende het kanaal van Charleroi, de definitieve aanbesteding en ingebruikneming van het kanaal, het dossier door spreker daarover samengesteld, het belang van het water van de Samber voor de ter plaatse bestaande nijverheden, het uitpompen van water uit de Samber ten behoeve van het nieuw kanaal van Charleroi, het plan om te Ronquières een hydro-electrisch complex op te richten dat insgelijks door het water van de Samber zou gevoed worden, het internationaal vraagstuk van de Samber ontstaan door de bouw van een nieuwe electrische centrale te Pont-sur-Sambre (Frankrijk) en door het afnemen van water van de twee « Helpes » en van de Boven-Samber (vóór de grens) ten behoeve van het Oise-kanaal; het ernstig kwantitatief tekort in de kaders van het departement, het ontoereikend aantal technici, de door het kader vastgestelde getalsterkte en de werkelijke getalsterkte der ingenieurs, conducteurs van bruggen en wegen en technische ingenieurs, het « witboek over de behoeften van de Belgische economie aan geschoold wetenschappelijk en technisch personeel », de verhoging van de weddeschaal van het technisch personeel, de herwaardering van de functie van ingenieur, het statuut, de weddeschaal en de loopbaan van de technische ingenieurs; het verlies dat de Schatkist te dragen heeft door een tekort aan technisch personeel in het departement); blz. 1727 tot 1730;

Opmerkingen van de h. VANAUDENHOVE; blz. 1729;

DE MAERE (betreffende de rijksweg Sint-Niklaas over Temse naar Breendonk, de verlenging van de kademuur te Temse, de werkloosheid in het Waasland en de streek van Temse, het verdwijnen van sommige plaatselijke nijverheden, de toestand op de scheepwerf Boël en het bouwen van schepen van 45.000 ton waarvoor de doorvaartbreedte van de nieuwe Scheldebrug zou moeten aangepast worden, de rijksbana Temse-Kruibeke); blz. 1730 tot 1731;

A. SMET (betreffende de autosnelweg Antwerpen-Gent-Rijsel, de autosnelweg Brussel-Parijs; de nieuwe verbinding tussen het Waasland en Antwerpen onder of boven de Schelde, de verbinding Waasland-Kanaal Gent-Terneuzen over Dendermonde, Lokeren en Zelzate, de baan Antwerpen-Maldegem, de omleiding te Temse, de viaduct te Beveren-Waas, de omleiding te Lokeren, de werken aan de weg Loochristi-Sint-Amandsberg); blz. 1731 tot 1731.

Hervatting van de algemene behandeling (15 juni 1960).

Rede van de hh. E. CLAEYS (dankt de verslaggever en de minister; bespreekt de betalingskredieten voor de uitvoering van werken aan het kanaal Gent-Terneuzen en de nieuwe sluis; de werken aan de haven van Gent waardoor de vestiging van nieuwe industrieën bevorderd wordt en tevens de werkloosheid in de streek bestreden, de ringvaart, de sluis van Mariakerke-Vinderhoute, de brug S 5 op de spoorlijn Gent-Eeklo, de verbinding Franse grens-Antwerpen, de doorsteek Gent-Sint-Amandsberg, sommige rijwielpaden, de autosnelweg Rijsel-Antwerpen, de verbinding Amsterdam-Kortrijk, de heropbouw van de vernietigde bruggen en het herstel van de Sint-Niklaaskerk te Gent, de herstellingswerken aan het stadhuis van Oudenaarde; het verlenen van toelagen voor het oprichten van officiële scholen en de aankoop van paviljoenen; het afhandelen van de dossiers in zake aankoop van gronden of gebouwen van ondergeschikte besturen door de Staat, de rijkswachtgebouwen te Gent; de spreiding van de kredieten bestemd voor werken door de ondergeschikte besturen uit te voeren, de werken uitgevoerd krachtens de wet Brunfaut; het ontwerp van wet op de investeringen, het vijftienjarenplan); blz. 1750 tot 1752;

Opmerkingen van de hh. VANAUDENHOVE, ROLIN; blz. 1751;

YERNAUX (betreffende het belang van de kanalen met grote

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — OPENBARE WERKEN EN WEDEROPBOUW *(vervolg)*.

diepgang voor de vestiging van nieuwe bedrijven, de toestand in de mijnstreek van het Walenland, de aanbesteding met betrekking tot het kanaal Charleroi-Brussel, de waterwegen in Henegouwen, de investeringswet voor de duur van vijftien jaar, het verval te Ronquières, de noodzakelijkheid een plan op te maken in zake openbare werken; de werken aan de Samber, de verbinding Charleroi-Luik, het vak Montignies-Châtelet, de herbouw van de « Champeau-brug », de installatie van een hydro-electrische centrale te Ronquières, het gebruik van water van de Samber); blz. 1752, 1753;

MATERNE (betreffende het gedeelte van de redevoering van de h. verslaggever Van Buggenhout over de oprichting van een nieuwe zeehaven, de afschaffing van de woorden « de h. Van Buggenhout, verslaggever » in de parlementaire handelingen; het havenverkeer van Rotterdam en van Antwerpen, het omvangrijk beleid van openbare werken door de minister verwezenlijkt, de wederuitrusting van onze havens, de op grote diepgang brengen van onze waterwegen, de verbinding Maas-Rijn, de haven van Givet, de brug van Jambes, de werken aan de Maas, aan de beneden-Samber, aan het kanaal Brussel-Charleroi, het hellend vlak van Ronquières, de toestand in de mijnstreek, het oprichten van een hoogoven tussen Brugge en Zeebrugge, de rijksweg nr 4, de weg Namen-Jambes-Luik, de weg Jambes-Dinant, de linkerzijde van de rijksweg nr 17 aan de Maas, de autosnelweg van Wallonië, de autosnelwegen Brussel-Parijs, Antwerpen-Rijsel, Luik-Brussel; het tracé van de nieuwe weg van de beneden-Samber, de toelagen aan de gemeenten voor het onderhoud der wegen); blz. 1753 tot 1755;

Opmerkingen van de h. VAN BUGGENHOUT; blz. 1753, 1754;

de la VALLEE POUSSIN (betreffende het plan van aanleg voor de omgeving van Brussel; de verspilling van de rijksgelden door verkeerde besparing, door een onvoldoende voorbereiding van de werken of door een onvoldoende stoffering van de bestuurkaders, de aanwerving van ingenieurs en technici of van de aanbesteding van werken; de bronnen waaruit hij zijn inlichtingen geput heeft, de verantwoordelijkheid van de Minister van Openbare Werken, het klein aantal ingenieurs dat zich laat inschrijven voor de aanwervingsexamens ingericht door het Vast Wervingssecretariaat, de ontoereikendheid van de weddeschaal, de prijs van de studieopdrachten uitgevoerd ofwel door de Staat ofwel door particuliere studiebureaus, de ontreddering van het bestuur, de verantwoordelijkheid van de Minister van Financiën, de ernst van de toestand in het departement van openbare werken); blz. 1757 tot 1759;

Opmerkingen van de h. VANAUDENHOVE; blz. 1757, 1758;

MACHTENS (betreffende de redevoering van de h. de la VALLEE POUSSIN, de onvoldoende aanwerving van ingenieurs-technici, de bespreking van de begroting, de uitvoering van grote werken, de sommen nodig voor het onderhoud van de wegen, de lasten ten bezware van de gemeenten, de aanpassing en de verbetering van de wegen met groot autoverkeer, de toestand van de gemeenten ten opzichte van het belangrijk programma van buitengewone werken, de functie van ingenieur bij de Staat, de aanwerving, de weddeschaal en de loopbaan, de Dienst van Bruggen en Wegen, de prijs van de technische studies uitgevoerd door het bestuur of door particuliere ondernemingen, de op grote diepgang brengen van het kanaal van Charleroi, het moderniseren van de haven van Brussel en van het kanaal van Brussel naar de Rupel, het bouwen van sluizen te Kapellen-op-den-Bosch, Groot-Willebroek en Wintam, de staatstussenkomst in de werkingskosten van het kanaal en van de haven van Brussel); blz. 1758, 1759;

GODIN (betreffende de leningen uitgeschreven ter financiering van het beleid van grote werken, de betrekkingen tussen het departement en de ondergeschikte autoriteiten, de verwezenlijking van gemeente-ontwerpen en het toekennen van staatstoelagen, het uitvoeren van sommige werken aan de gemeenten opgelegd, het voorbeeld van de wegen met groot verkeer; de oorlogsschade); blz. 1760;

Opmerkingen van de h. DE BOODT; blz. 1760;

ROLAND (betreffende de toestand van de technici bij het departement, het lot van de ingenieurs en van de technici, de noodzaak om in elke administratie, de werkmethodes te herzien het ten dienste van de administratie stellen van de gepensioneerde officieren-ingenieurs; de verantwoordelijkheid en het rendement van de ingenieurs, het voorbeeld van de brug te Godarville, de oplevering van bedoelde brug; het kanaal van Charleroi, de werken voor de aftakking naar La Louvière en de bouw van een verbindingsbrug tussen de nijverheidsgemeenten Familleureux en Manage; het kunstwerk te Ronquières, het voorbehouden voor de lijnvissers van het thans verlaten kanaal te Arquennes-Feluy, de financiering van de autosnelwegen door de particuliere sector, de overweg te Houdeng-Goegnies); blz. 1760, 1761;

MATERNE (betreffende de « persoonlijke redevoering » van de h. VAN BUGGENHOUT, verslaggever, in zake het oprichten van een derde haven aan de Belgische kust); blz. 1761;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, VAN BUGGENHOUT; blz. 1761;

PONCELET (betreffende de redevoering en de beloften van de minister; de werken aan de weg nr 4, de brug van Jambes; de stuwdam van de Ourthe (Nisramont), het aanbrengen van een zuiveringsstation en het bouwen van een hoofdreservoir; de vergoeding van oorlogsschade aan openbare gebouwen, het overbrengen van het bureau van bruggen en wegen van Marche naar Aarlen, het lot van het personeel; de verbreding van een weg en de oprichting van een parking juist tegenover het « Hôtel du Châlet » te La Roche waar de hotelhouder-burgemeester een onteigeningsbevel heeft ondertekend voor een terrein toebehorend aan een V.Z.W. die een school wou oprichten; het vijftienjarenplan voor het uitvoeren van openbare werken); blz. 1763, 1764;

Opmerkingen van de hh. VANAUDENHOVE, ADAM, OBLIN; blz. 1764;

LEMAL (betreffende de infrastructuur in de Borinage en haar taak in het kader van de Gemeenschappelijke Markt, het bedrag van de toelagen door Openbare Werken tijdens de laatste jaren verleend, de aanwending der bedragen, het resultaat van de gedachtenwisseling tussen de minister en zijn Franse collega van Openbare Werken, de toelagen voor innemingen met het oog op gemeentewerken, de aanschrijving door Minister Behogne in 1951 gepubliceerd, het naleven van de aangegane verbintenissen en de stilzwijgende beloften); blz. 1765 tot 1766;

VANAUDENHOVE m.o.w.w. (betreffende het verslag van de h. VAN BUGGENHOUT, de Belgische havenpolitiek, de toegangswegen tot de haven van Antwerpen, het aanleggen van een haven in volle zee vóór Nieuwpoort, de stedebouw en de ruimtelijke ordening, de autokerkhoven, de normalisatie van de IJzer, het kanaal Veurne-St-Winoksbergen, de kaaimuur te Nieuwpoort, de versnelling van het tienjarenplan ten voordele van Antwerpen, de dokken B1 en B2, de nieuwe sluis te Zandvliet, het aanwenden van de baggerspecie in de streek van Boom, de gemeentewerken, het investeringsplan, de kaaimuur en de brug te Temse, het wegvak Antwerpen-Kallo, Dendermonde-Terneuzen, de autosnelweg Antwerpen-Rijsel, de verbinding tussen de twee Scheldeoevers, de autosnelweg van Wallonië; het kanaal Gent-Terneuzen en de nieuwe sluis, de St-Niklaaskerk te Gent, het stadhuis te Oudenaarde, de ringvaart te Gent, de toelagen voor het oprichten van scholen, de doorsteek Gent-St-Amandsberg, de rijwielpaden, de onteigeningen, de planning in zake openbare werken, de coördinatie tussen de verschillende departementen in zake het vijftienjarenplan, de financiering van de onderbouw, de werkzaamheden en het kader van het departement, de toestand van de ingenieurs en van de ingenieurs-technici, de verbetering van de weg nr 7, de omleiding te Zinnik en te Tubeke, het gebruik van straat- en mozaïekstenen, het vijfde havendok te Antwerpen, het kanaal van Charleroi, het verval te Ronquières, de stop van Ternaaien, het pompen van water uit de Samber, de mogelijke bouw van een electrische centrale te Ronquières, de bouw van een centrale te Mont-sur-Sambre door de « Electricité de France », het voorstel van wet van de h. DELMOTTE met betrekking tot de wegen van groot verkeer, het moderniseren van de Samber, het voorafgaand onderzoek door de Alphagroep ingesteld in zake de plannen van aanleg van het Brusselse, het kanaal van Brussel naar de Rupel, de sluis te Wintam, de brug te Godarville, de parking te La Roche, de onteigening te La Roche van een terrein dat aan een V.Z.W. toebehoort, de openbare en gemeentewerken in de provincie Luxemburg, de onderscheiden baanvakken van de weg nr 4 Brussel-Aarlen, de afschaffing van het bureau van bruggen en wegen te Marche en de oprichting van twee nieuwe bureaus te Luik, de stuwdam van de Ourthe (Nisramont); de bruggen over het Albertkanaal, het moderniseren van de Maas op Belgisch en Frans grondgebied); blz. 1766 tot 1776;

Opmerkingen van de hh. SOBRY, VAN DEN STORME, A. SMET, DELMOTTE, E. CLAEYS, de STEXHE, YERNAUX, PONCELET, ADAM, ROLAND; blz. 1766 tot 1775;

SCHEIRE (betreffende de toestand in het noord-oosten van Oost-Vlaanderen, de plannen van aanleg te Zelzate en te Terdonk, de onteigeningen in de kanaalzone en de uitbetaling der vergoedingen, een doelmatige opspuiting en herverkaveling, de voorlichting van de landbouwers in zake de onteigeningen en hun tewerkstelling, de verbetering van de wegen in zijn streek, de rijksweg Laarne-Terneuzen, de rechtstreekse verbinding Antwerpen-kuststreek, de Durme, de Moervaart, de vergissingen bij de uitvoering van de weg Aalter-Maldegem : de duiker, de onderdoorgang, de signalisatie; de uitbetaling van toelagen aan de gemeenten); blz. 1776;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — OPENBARE WERKEN EN WEDEROPBOUW *(vervolg).*

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (15 juni 1960).
De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 1776.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (15 juni 1960).
Art. 1 tot 10.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1777, 1778.

Stemming (16 juni 1960).
De h. PONCELET verantwoordt zijn stemming; de h. VANAUDENHOVE beantwoordt de h. PONCELET;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 91 stemmen tegen 49 bij 7 onthoudingen; blz. 1825.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

PENSIOENEN.

Begroting van Pensioenen voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-III : Ontwerp van wet + Bijlage.
N^r^ 88 : Amendement voorgedragen door de Regering.
N^r^ 192 : Verslag van de h. Van Bulck + Bijlagen.

Hand. — Algemene behandeling (15 maart 1960).

Rede van de hh. VAN BULCK, versl. (betreffende de zeven miljard toelagen aan de onderscheiden soorten van sociale pensioenen ; de oorzaken van de stijging van de pensioenlast : verlenging van de levensduur, verhoging van het aantal effectieven in de administratie, pensioenen met korte loopbaan en vervroegde pensioenen ; de noodzaak om de pensioenleeftijd zo dicht mogelijk bij de 65 jaar te brengen, de herziening van het stelsel der bonificaties ; de werking van de diensten belast met de betaling van de pensioenen, de vertragingen in de storting der bijdragen voor het pensioen van de mijnwerkers) ; blz. 853, 854 ;

ROLAND (betreffende de bestaande ongezonde toestand op het gebied van de bijdragen aan de maatschappelijke zekerheid, het opmaken van een document waarbij een pensioenlast voor arbeiders en bedienden duidelijker wordt gemaakt) ; blz. 854, 855 ;

MOULIN (betreffende het aandeel in de 16 miljard uitgetrokken op de begroting voor pensioenen dat aan de arbeiders toekomt ; de pensioenleeftijd) ; blz. 855 ;

VAN HOUTTE, m.f. (beantwoordt de sprekers en behandelt de pensioenlast en -leeftijd) ; blz. 855 ;

MOULIN (betreffende de trage gang voor het vervullen der formaliteiten nodig tot het vaststellen van het recht op pensioen) ; blz. 855, 856 ;

VAN HOUTTE, m.f. (beantwoordt de h. MOULIN) ; blz. 856 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (15 maart 1960).

De artikelen worden, met het regeringsamendement, achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 856.

Bespreking van het enig artikel van het ontwerp van wet (15 maart 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 856.

Stemming (15 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 52 bij 5 onthoudingen ; blz. 862, 863.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

RIJKSMIDDELEN EN BUITENGEWONE ONTVANGSTEN.

Rijksmiddelenbegroting en Begroting van de Buitengewone Ontvangsten voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-I : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
N^r^ 150 : Verslag van de h. Adam.

Hand. — Algemene behandeling (2 maart 1960).

Bij deze algemene behandeling worden die gevoegd van de Rijksschuldbegroting en van de begroting der Kwade posten en Terugbetalingen voor het dienstjaar 1960.

Rede van de hh. ADAM, versl. (betreffende de ramingen van inkomsten en uitgaven voor 1960, de verhoopte vermeerdering als gevolg van een gunstiger conjunctuur, de raming van de uitgaven, de financiering van de Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade, de financiering van gemeentelijke en gewestelijke werken door het gemeentekrediet, de bijzondere begroting voor hulp aan Belgisch-Congo en aan Ruanda-Urundi ; de beperking van de toelagen aan de spoorwegen, de steenkolenmijnen en de maatschappelijke zekerheid ; de vermindering van de militaire uitgaven, de uitgaven voor onderwijs, de toepassing van het schoolpact, de verhoging van de pensioenlast, de last van de rijksschuld, de steeds stijgende hulp van de Staat aan instellingen van openbaar nut zoals de N.M.B.S. en de maatschappelijke zekerheid, de leningen toegekend door openbare kredietinstellingen, de voorschriften van een gezond budgettair beleid) ; blz. 701 tot 705 ;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, DOUTREPONT, VAN HOUTTE, VAN BUGGENHOUT, BUSIEAU, VREVEN ; blz. 702 tot 705 ;

VREVEN (betreffende het toenemen van de rijksuitgaven sedert 1949, de evolutie van de rijksschuld sedert 1950, het gepast ogenblik om leningen uit te geven, het inschrijven van niet-productieve uitgaven op de buitengewone begroting, de gezondmaking op het gebied der subsidiëringen) ; blz. 705, 706 ;

Opmerkingen van de hh. VAN HOUTTE, HARMEGNIES ; blz. 705, 706 ;

P. DE SMET (betreffende het onderscheid tussen kredieten van gewone begroting en kredieten van buitengewone begroting ; het voorleggen van een algemene begroting, gewone en buitengewone samen ; de weerslag van de economische heropleving op de inkomsten, het misbruik van schatkistvoorschotten, de hervorming van het belastingstelsel) ; blz. 709, 710 ;

Opmerkingen van de h. DOUTREPONT ; blz. 709 ;

JANSSEN, versl. (betreffende het toenemen van de rijksschuld, de kortlopende leningen, de stijging van de jaarlijkse last van intresten en afschrijvingen, de vergelijking met Nederland, de broosheid van het begrotingsevenwicht voor 1960, het overschot van de gewone begroting in Nederland, de inkrimping van de rijksschuld en de thesaurie in Nederland, het versnellingsritme van de Belgische rijksschuld, de economische heropleving, het vertrouwen in de muntvastheid, de spreiding van de uitgaven, de devaluatie en inflatie, het voorbeeld van Brazilië, het stelsel van de arbeidswissels vóór de oorlog in Duitsland toegepast, de noodzaak om schatkistreserves aan te leggen, de inspanning ten voordele van Congo gevraagd en de omvang van de lasten die uit het schoolpact voortspruiten, de verder door te voeren gezondmaking, het remmen van de stijging der rijksuitgaven) ; blz. 710 tot 716 ;

Opmerkingen van de hh. P. DE SMET, HARMEGNIES, VAN HOUTTE, DOUTREPONT, DE BOODT, REMSON ; blz. 710 tot 716 ;

LIGOT (betreffende het toenemen van de rijksschuld, het verband tussen rijksschuld en nationaal inkomen, de stijging van de discontovoet vóór het aan de markt brengen van de laatste lening, de besparingen, de fiscale hervorming) ; blz. 716, 717 ;

Opmerkingen van de hh. P. DE SMET, DOUTREPONT, CROMMEN ; blz. 716, 717 ;

GODIN (betreffende de financiële impasse waarin België zich bevindt, het opstellen van een enkele begroting, de vermeerdering van de begroting voor pensioenen en van de begroting van openbaar onderwijs, de toelagen aan de economie, het tekort van de Sabena, de ontoereikendheid der investeringen) ; blz. 717, 718 ;

Opmerkingen van de hh. VAN HOUTTE, P. DE SMET, DOUTREPONT ; blz. 717, 718 ;

BLOCK (betreffende het optimisme ontstaan uit de verbetering van de conjunctuur, de stijging van de rijksschuld, de verplichtingen van de Nationale Bank ten opzichte van de Centrale Bank van Belgisch-Congo, de gemeentefinanciën, de financiering van de gemeentewerken door het Gemeentekrediet, de vermindering van de vastleggingskredieten, de weerslag op de aanleg van autosnelwegen en de verbetering der waterwegen, de werkloosheid) ; blz. 718 tot 720 ;

Opmerkingen van de hh. CROMMEN, VOORZITTER, Baron de DORLODOT ; blz. 719, 720 ;

Hervatting van de algemene behandeling (3 maart 1960).

Rede van de hh. HARMEGNIES (betreffende de stijging van de rijksschuld, de subsidiëring van de landbouw ; de vraagstukken die men laat rusten : fiscale hervorming, kadastrale herziening, gezondmaking van provinciale en gemeentelijke belastingen) ; blz. 723, 724 ;

Opmerkingen van de hh. MOULIN, DE BOODT, ADAM, JANSSEN, VOORZITTER, VREVEN ; blz. 723, 724 ;

DOUTREPONT (betreffende de gevolgde procedure voor het onderzoek van de begrotingen en bijkredieten, het uitvoeren van de verplichtingen voortvloeiend uit de wet van 16 maart

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — RIJKSMIDDELEN EN BUITENGEWONE ONTVANGSTEN *(vervolg).*

1954 op de controle van sommige instellingen van openbaar nut, het belang van de rekeningen van de Staat, het verzaken der principes van cyclische begroting, de overschatting van de inkomstenramingen, de meerwaarde te wijten aan de inkorting van de termijn voor het indienen van successie-aangiften, de inkrimping van de budgettaire uitgaven door « in te dienen amendementen », de vermindering van de meest belangrijke toelagen, het beroep op de Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade en op het Gemeentekrediet, de stijging van de rijksschuld) ; blz. 724 tot 728 ;

Opmerkingen van de hh. TROCLET, VREVEN, VAN HOUTTE ; blz. 726, 727 ;

VAN HOUTTE, m.f. (betreffende de band tussen het financieel en het economisch beleid, de vaste economische gegevens waarmede rekening dient gehouden, de belastingvrijstellingen op uitvoerproducten, de economische en financiële vraagstukken door de verwezenlijking van de Gemeenschappelijke markt gesteld, de fiscale regelingen ter bevordering van de uitrusting der Belgische nijverheid, de inspanning in zake wetenschappelijk onderzoek en uitrusting, de kostprijs van de energie en het vervoer, de financiële tussenkomst ten gunste van Congo, de inkomsten en uitgaven van het dienstjaar 1959, de voorzieningen voor het dienstjaar 1960, de verwachte inkrimping van de kapitaalmarkt, de cyclische financiering van de begroting, de herziening van het kadastraal inkomen, de stijging van de rijksschuld, het vraagstuk van de rijksthesaurie, de vergelijking tussen de toestand in België en in Nederland, de fiscale hervorming, het vraagstuk van de administratieve uitgaven, de pensioenen, de werkloosheid en de verzekering tegen ziekte en invaliditeit) ; blz. 739 tot 745 ;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, ADAM, DUVIEUSART, HARMEGNIES, P. DE SMET, DOUTREPONT, PONCELET, VAN LAEYS, BARTELOUS ; blz. 740 tot 745 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (3 maart 1960).

De artikelen van de begrotingstabel worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 745.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (3 maart 1960).

Art. 1 tot 12.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 745, 746.

Stemming (8 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 87 stemmen tegen 38 bij 1 onthouding ; blz. 772.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

RIJKSSCHULD.

Rijksschuldbegroting van het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-II : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 178 : Verslag van de h. Janssen.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van de buitengewone ontvangsten voor het dienstjaar 1960.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (3 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 747.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (3 maart 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 747.

Stemming (8 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 85 stemmen tegen 38 bij 2 onthoudingen ; blz. 771.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

RIJKSWACHT.

Begroting van de Rijkswacht voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-XI : Ontwerp van wet.

N^r^ 106 : Verslag van de h. Vandenberghe.

N^r^ 125 : Amendementen voorgesteld door de h. Flamme.

N^r^ 128 : Amendementen voorgesteld door de h. Moreau de Melen.

N^r^ 5-XIbis : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 499 : Verslag van de h. Vandenberghe.

Begrotingen.—Dienstjaar 1960.—RIJKSWACHT *(vervolg).*

Hand. — Algemene behandeling (3 februari 1960).

Rede van de hh. VANDENBERGHE, versl. (betreffende de begrotingsposten die een verhoging vertonen, het toenemend aantal verkeersongevallen) ; blz. 391, 392 ;

FLAMME (betreffende de bouwvalligheid van sommige gebouwen van de rijkswacht, de verkeersongevallen, de weerslag van de snelheidsbeperking, de aankoop van de nodige materiële uitrusting voor de rijkswacht) ; blz. 392, 393 ;

Baron NOTHOMB (betreffende de controle op de identiteitsbewijzen van de reizigers door de rijkswacht uitgeoefend op de spoorweglijnen van Luxemburg) ; blz. 393 ;

VANDERMEULEN (betreffende de controle op de identiteitsbewijzen door de rijkswachters uitgeoefend op de lijnen tussen Luik en Herbestal) ; blz. 393 ;

MACHTENS (betreffende de opvoedende en preventieve taak van de rijkswachter, de uitsluiting van de rijkswacht van het genot van de premie door de Staat toegekend aan haar vrij aangesloten leden bij een mutualiteit) ; blz. 393 ;

MOREAU de MELEN (betreffende de uitvoeringsbesluiten te nemen ingevolge artikel 70 van het statuut op de rijkswacht, het toezicht op het rijverkeer, de verhoging van de kredieten met betrekking tot de verkeerspolitie) ; blz. 395, 396 ;

FLAMME (trekt zijn amendement in) ; blz. 397 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, TROCLET ; blz. 397 ;

GILSON, m.l. (beantwoordt de sprekers en behandelt onder meer de controles door de rijkswacht in de treinen uitgeoefend, het toekennen aan de rijkswachters van de premie door de Staat verleend aan al haar agenten vrij aangesloten bij een mutualiteit, het statuut van de rijkswacht, de verkeersveiligheid en de overwogen maatregelen, het amendement van de h. MOREAU de MELEN, de begrotingspost voor bureelbenodigdheden) ; blz. 397 tot 399 ;

Opmerkingen van de hh. FLAMME, MOREAU de MELEN ; blz. 397, 398 ;

MOREAU de MELEN (betreffende de begrotingspost voor bureelbenodigdheden, de verhoging van het aantal ploegen voor de wegcontrole) ; blz. 399 ;

Opmerkingen van de h. GILSON ; blz. 399 ;

FLAMME (betreffende de verwezenlijking van het programma voor 1960 voorgesteld) blz. 399 ;

GILSON, m.l. (betreffende de verhoging van het aantal eenheden van de wegenpolitie, de mogelijkheid van kredietoverschrijvingen binnen de begroting, de stijging van de bureelkosten) ; blz. 399, 400 ;

Opmerkingen van de hh. MOREAU de MELEN, VOORZITTER, FLAMME ; blz. 399, 400 ;

VERMEYLEN (verzoekt de Senaat de stemming uit te stellen om de minister de gelegenheid te geven te antwoorden) ; blz. 400 ;

GILSON, m.l. (betreffende het indienen van amendementen in openbare vergadering) ; blz. 400 ;

Opmerkingen van de hh. FLAMME, P. DE SMET ; blz. 400 ;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER (betreffende de verdaging van de bespreking van de amendementen en de artikelen waarop ze betrekking hebben) ; blz. 400 ;

Opmerkingen van de h. MOREAU de MELEN ; blz. 400 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (3 februari 1960).

Art. 1 tot 9.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 400.

Art. 10.

Het amendement van de h. MOREAU de MELEN en het artikel worden aangehouden ; blz. 400.

Art. 11.

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 400.

Art. 12.

Het amendement van de h. MOREAU de MELEN en het artikel worden aangehouden ; blz. 400, 401 ;

Art. 13.

Het amendement van de h. MOREAU de MELEN en het artikel worden aangehouden ; blz. 401.

Art. 14 tot einde van de tabel.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 401.

Bespreking van de aangehouden artikelen (9 februari 1960).

Art. 10 en 12 van de tabel.

Tussenkomst van de hh. GILSON, MOREAU de MELEN ; de amendementen van de h. MOREAU de MELEN bij artikelen 10 en 12 worden ingetrokken ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — RIJKSWACHT *(vervolg).*

De artikelen worden aangenomen ; blz. 407, 408.

Art. 13 van de tabel.

Tussenkomst van de hh. FLAMME, GILSON ; het amendement van de h. MOREAU de MELEN wordt verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 409.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (9 februari 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 409, 410.

Stemming (9 februari 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 74 stemmen tegen 46 bij 1 onthouding ; blz. 410.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers ; blz. 2055 (7 juli 1960).

Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (19 juli 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 2178.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (19 juli 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 2178, 2179.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 88 stemmen tegen 46 bij 2 onthoudingen ; blz. 2217.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

SOCIALE VOORZORG.

Begroting van het Ministerie van Sociale Voorzorg voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-XIX : Ontwerp van wet + Bijlagen.
N^r^ 153 : Verslag van de h. Pede.
N^r^ 154 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.
N^r^ 156 : Amendement voorgesteld door de h. Moulin.
N^r^ 158 : Amendement voorgesteld door de h. Remson.
N^r^ 176 : Amendementen voorgesteld door de h. Noël.

Hand. — *Algemene behandeling* (24 februari 1960).

Rede van de h. PEDE, versl. (betreffende de verzekering tegen ziekte en invaliditeit, het vraagstuk der vrij verzekerden, de verhoging van hun bijdragen, het verlenen van staatstoelagen aan de vrije verzekeringen) ; blz. 589, 590 ;

Opmerkingen van de hh. CUSTERS, WYN ; blz. 589.

Hervatting van de algemene behandeling (24 februari 1960 - namiddag)

Rede van de hh. REMSON (betreffende de toestand van de zieke invaliden, hun onvoldoende vergoeding, de honoraria der geneesheren, het beleid van de Minister in zake verzekering tegen ziekte en invaliditeit) ; blz. 591 tot 593 ;

BONJEAN (betreffende de inkrimping van de toelage aan de R.V.A.W., de verlaging van de prijs per onderhoudsdag in de sanatoria, het geval van de pensioenaanvragers die een gedeelte van hun loopbaan in Frankrijk vervuld hebben, de voorwaarden waarin de genothebbenden van het statuut van nationale erkentelijkheid een vervroegd pensioen kunnen genieten, het toekennen van het pensioen van invalide mijnwerker, het organiek ontwerp van wet op de verplichte verzekering tegen ziekte en invaliditeit) ; blz. 593, 594 ;

Opmerkingen van de hh. SERVAIS, HARMEGNIES ; blz. 594 ;

A. SMET (betreffende de vraagstukken der gebrekkigen en verminkten, hun tewerkstelling, de aanpassing der vergoedingen ; de kindervergoedingen, het onderzoek der dossiers bij de Hoge Commissie voor pensioenen, het verlenen van cultureel verlof aan jonge arbeiders) ; blz. 594 tot 596 ;

MOULIN (betreffende de herziening van de wetgeving op het pensioen der arbeiders, de pensioenaanvragen die onder de toepassing vallen van de Europese sociale conventie, het voorstel van wet van de h. TROCLET betreffende het bediendenpensioen, het geval van de bedienden der gesloten kolenmijnen en van de weduwen van aangeslotenen, de discriminatie tussen de pensioenaanvragers geboren in 1894 en die geboren in 1895, het pensioen der vrij verzekerden, de dossiers die blijven liggen in de hoge commissie voor pensioenen, de samenvoeging van een sociaal pensioen met een winstgevende activiteit, het geval van de gewezen agenten van het kanaal Aat-Blaton, het Fonds voor de gehandicapten en de financiering er van ; het vraagstuk der gebrekkigen en verminkten, de silicose en de schadevergoeding die er uit voortvloeit) ; blz. 596 tot 600 ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — SOCIALE VOORZORG *(vervolg).*

Opmerkingen van de hh. SERVAIS, JESPERS, TROCLET, LEMAL ; blz. 597 tot 599 ;

WARNANT (betreffende de werkloosheid, de technologische werkloosheid, de werking van de R.D.A.W., de misbruiken, de wedertewerkstelling der werklozen, de werkloosheid der vrouwen, de noodzakelijke sanering op gebied van de werkloosheid) ; blz. 600 tot 602 ;

Opmerkingen van de h. DEKEYZER ; blz. 601, 602 ;

DEKEYZER (betreffende het ontwerp van wet in zake verzekering tegen ziekte en invaliditeit, de werkloosheid over 't algemeen en meer bepaald in Vlaanderen, de leeftijd van de werklozen, de verhoging der vergoedingen) ; blz. 602 tot 604 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, WARNANT, BUSIEAU ; blz. 602 ;

USELDING (vraagt verhoogde kindertoelagen voor de wezen der grensarbeiders) ; blz. 604 ;

Mevr. MELIN-Echt. GUILMAIN (betreffende de verhoging van het geboortecijfer, de stijging van het aantal studentengenothebbenden van kindervergoedingen, het beklemtonen van de trapsgewijze verhoging der kindervergoeding naargelang de leeftijd der kinderen ; de leningen aan jonge gezinnen, het vraagstuk der gehandicapten, het pensioen verleend aan man en vrouw, beiden werkend en onder eenzelfde pensioenstelsel vallend) ; blz. 604, 605 ;

Opmerkingen van de hh. SERVAIS, P. DE SMET ; blz. 605 ;

VANDEPUTTE (betreffende de wezentoelagen voor de zelfstandigen, de staatstussenkomst inzake kinderbijslag, de hervorming van het stelsel van de kinderbijslag voor zelfstandigen, de rationalisatie van hun sociale zekerheid, de oprichting van een rijksdienst voor sociale zekerheid van de zelfstandigen) ; blz. 605, 606 ;

BUSIEAU (betreffende het pensioen van door silicose aangetaste mijnwerkers, de voorwaarden te vervullen voor het bekomen van een vervroegd pensioen, de geneeskundige voorwaarden door het koninklijk besluit van 12 october 1959 opgelegd, de erkenning van pneumoconiose als beroepsziekte, de kosteloze geneeskundige en farmaceutische verzorging voor de gepensioneerde invalide mijnwerkers) ; blz. 606 tot 608 ;

Opmerkingen van de h. SERVAIS ; blz. 606 ;

DONSE (betreffende het onderzoek van het pensioendossier der weduwen door de controleurs van de belastingen, het bespoedigen van het onderzoek naar de bestaansmiddelen ; het pensioen van de leraars van het gesubsidieerd technisch onderwijs in dienst vóór 1954, de afhandeling der dossiers bij het Bureau der Internationale Overeenkomsten en bij de dienst voor de gemengde loopbanen in de Crespelstraat) ; blz. 608, 609 ;

Opmerkingen van de h. WYN ; blz. 608 ;

WYN (betreffende het lot van de gebrekkigen en verminkten, het rustpensioen van de gewezen arbeiders die tijdens de bezetting verplicht waren in Duitsland te gaan werken, het aantal arbeidsjaren vereist voor het bekomen van een volledig rustpensioen) ; blz. 609, 610 ;

NEELS (betreffende het uitoefenen door gepensioneerden van een mandaat van beheerder of commissaris in een vennootschap) ; blz. 610 ;

LACROIX (betreffende het opvoeren van de pensioenleeftijd) ; blz. 610.

Hervatting van de algemene behandeling (25 februari 1960.)

Rede van de hh. TROCLET (betreffende de verzekering tegen ziekte en invaliditeit, het begrip solidariteit binnen die verzekering, het verzet tegen het voorstel tot hervorming van de V.Z.I., de mening van de christelijke mutualiteiten, de financiële vraagstukken, de wijzigingen wat betreft het toezicht op de onbekwaamheden, de vermindering van de werking van de Hoge Raad voor medisch toezicht, de beroepsherscholing van de gehandicapten, de houding van de Minister naar aanleiding van de staking van het onder zijn gezag staande personeel, sommige benoemingen door de Minister gedaan, de splitsing van het departement van arbeid en sociale voorzorg) ; blz. 625 tot 629 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, MOULIN, SERVAIS, P. DE SMET, VERHAEST ; blz. 626 tot 629 ;

BEULERS (betreffende de vertraging in de uitbetaling der pensioenen, het invaliditeitspensioen van de mijnwerkers, de eis van een invaliditeit van 66 percent, de bedragen door de mijnpatroons verschuldigd aan het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers, de betaling van de geneeskundige en farmaceutische kosten der gepensioneerde mijnwerkers) ; blz. 630 tot 632 ;

Opmerkingen van de hh. CUSTERS, MOULIN, TROCLET ; blz. 631, 632 ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — SOCIALE VOORZORG *(vervolg).*

FLAMME (betreffende de werkgevers-schuldenaars van bijdragen aan de R.M.Z.) ; blz. 632, 633 ;
Opmerkingen van de h. DOUTREPONT ; blz. 633 ;
DEBAISE (betreffende het recht dat erfgenamen kunnen laten gelden op achterstallige pensioentermijnen aan erflaters verschuldigd, de afgedankte bedienden van de kolenmijnen, de arbeiders werkloos geworden ingevolge het sluiten van ondernemingen) ; blz. 633 ;
Mej. DRIESSEN (betreffende de toepassing van artikel 61 van de wetgeving op de kinderbijslagen, de wezenvergoeding) ; blz. 633 ;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER en JESPERS ; blz. 633 ;
de hh. SERVAIS, m.s.v. (beantwoordt de sprekers en behandelt de verzekering tegen ziekte en invaliditeit, de controle en de Hoge Raad voor medisch toezicht, de sancties genomen tegen ambtenaren-generaal die gestaakt hebben, de benoemingen, de oprichting van het departement, de invaliditeitsvergoedingen, de vrije verzekering, de ouderdomspensioenen, de invalide mijnwerkers, de pneumoconiose, de gepensioneerde beheerders van vennootschappen, de vertraging in de betaling der bijdragen aan de R.M.Z., de vraagstukken in zake kindervergoedingen, de werkloosheid, de pensioenleeftijd) ; blz. 634 tot 639 ;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, TROCLET, REMSON, DE BOODT, MOULIN, VERHAEST, VOORZITTER, DEBAISE, BEULERS, BUSIEAU, NOEL, DOUTREPONT, DETHIER, FLAMME, P. DE SMET, DE WINTER, WARNANT, CUSTERS, DEKEYZER, HERCOT ; blz. 634 tot 639 ;
MOULIN (betreffende het samenvoegen van een pensioen en een winstgevende activiteit, het geval van een 60-jarige invalide grensarbeider) ; blz. 639 ;
Opmerkingen van de hh. R. HOUBEN, VERHAEST, MOULIN, VOORZITTER ; blz. 639 ;
SERVAIS, m.s.v. (beantwoordt de h. MOULIN) ; blz. 639, 640 ;
Opmerkingen van de hh. MOULIN, de STEXHE ; blz. 639, 640 ;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (25 februari 1960).

Art. 1 tot 20.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 640 ;

Art. 21.

Tussenkomst van de hh. NOEL, MOULIN, DEKEYZER, SERVAIS ; opmerkingen van de hh. P. DE SMET, DE WINTER, DOUTREPONT ; het amendement van de h. NOEL op artikel 21-1 wordt ingetrokken ;
Tussenkomst van de hh. REMSON, SERVAIS ; het amendement van de h. MOULIN c.s. op artikel 21-1, van de h. NOEL op artikel 21-5 en van de h. REMSON op artikel 21-11 en artikel 21 wordt aangehouden ; blz. 640, 641 ;

Art. 22 tot 27.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 643 ;

Art. 28.

Tussenkomst van de hh. MOULIN, SERVAIS ; opmerkingen van de hh. DELMOTTE, VOORZITTER ; de amendementen van de h. TROCLET c.s. en het artikel worden aangehouden ; blz. 643, 644 ;

Art. 29 tot einde van de tabel.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 644.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (25 februari 1960).

Art. 1.

Het artikel wordt aangehouden ; blz. 644.

Art. 2 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 644, 645.

Stemming over de aangehouden artikelen en amendementen (1 maart 1960).

Art. 21 van de tabel.

De amendementen van de hh. MOULIN en REMSON worden verworpen (naamstemming) ;
Het amendement van de h. NOEL wordt verworpen ;
Het artikel wordt aangenomen ; blz. 655 tot 658.

Art. 28 van de tabel.

De amendementen van de h. TROCLET worden verworpen (naamstemming) ;
Het artikel wordt aangenomen ; blz. 658, 659.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — SOCIALE VOORZORG *(vervolg).*

Art. 1 van het ontwerp van wet.

Aangenomen ; blz. 659.

Stemming (1 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 84 stemmen tegen 51 bij 4 onthoudingen ; blz. 659.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

VERKEERSWEZEN.

Begroting van het Ministerie van Verkeerswezen voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N^r^ 5-XVI : Ontwerp van wet + Bijlagen + Errata.
N^r^ 133 : Verslag van de hh. De Grauw, Delport en Stubbe.
N^r^ 162 : Amendement voorgesteld door de h. Goossens.
N^r^ 174 : Amendement voorgedragen door de Regering.
N^r^ 180 : Amendement voorgesteld door de h. Goossens.

Hand. — *Algemene behandeling* (25 februari 1960).

Rede van de hh. SEGERS, m.v. (betreffende de vervoerpolitiek, de technische wijzigingen op dat gebied, de pipe-lines, de duwvaarttechniek, de investeringen vereist voor de verbetering van de infrastructuur, de wijziging van de exploitatiemethodes van het vervoer, de wijziging van het vervoer per spoor, de modernisering, het vraagstuk van het reizigersvervoer, de verhoging van de prijs der weekabonnementen en de tussenkomst van de nijverheden, het goederenvervoer, de electrificatie, het vereenvoudigen van de' lijnen met beperkt verkeer, de vermindering van de getalsterkte van het personeel, het goederenvervoer over de weg, de kaderwet voor de uitbating der tramwegen, de verkeersveiligheid, de handelsvloot en haar uitbreiding, de lijn Oostende-Dover, de tunnel onder het Kanaal, het zeevaartonderwijs, de binnenscheepvaart, het prijzenvraagstuk, het in dienst stellen van reactievliegtuigen, de vliegvelden, de controle op vluchten op grote hoogte, Air-Union, de P.T.T. en de post) ; blz. 613 tot 618 ;
GILLON (betreffende de spoorweglijn Kortrijk-Brussel, de tekortkomingen van de postdienst) ; blz. 618, 619 ;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN ; blz. 618 ;
DE BLOCK (betreffende het tekort van de N.M.B.S. en de oorzaken er van, de te trage modernisering van het spoorwegnet, de voorkeur aan de electrische tractie te geven, de concurrentie van het wegvervoer, het pensioenvraagstuk, de veiligheid van het wegverkeer, de oprichting van een nationaal instituut van het wegvervoer, de snelheidsbeperking op de weg, het rijbewijs, de stations voor technische controle, de R.T.T., de prijs van de telexabonnementen, de golflengten van het N.I.R., de private zenders, de verhoging van de posttarieven, het trieercentrum van het Zuidstation, de oprichting van een regie van de post, de Sabena, Air-Union) ; blz. 619 tot 623 ;
Opmerkingen van de hh. VERSIEREN, SEGERS, DE GRAUW, DE WINTER ; blz. 619 tot 623.

Hervatting van de algemene behandeling (25 februari — namiddag)

Rede van de hh. DAMAN (betreffende de naleving van de wet van 30 april 1958 door de N.M.B.S., de bestellingen van rijdend materieel, de toestand in de « Dijlewerkplaatsen », de overplaatsingen van personeel, de tweede loopbaan, de functionele weddeschalen en de toepassing van de wet van 2 augustus 1955) ; blz. 646, 647 ;
HERCOT (betreffende de kunstwerken van de N.M.B.S. over een rijksweg te Lodelinsart en de afschaffing van een nijverheidslijn die twee rijkswegen oversteekt, het vraagstuk der stadtrams, de overwogen kaderwet) ; blz. 647 ;
Opmerkingen van de hh. SEGERS, VOORZITTER, GILLON ; blz. 647.

Hervatting van de algemene behandeling (1 maart 1960).

Rede van de hh. DE GRAUW, versl. (betreffende de veiligheid in de lucht, Eurocontrol, de Regie van de Luchtwegen, de sanering van de N.M.B.S., een verhoging van de weekabonnementen ten laste van de werkgevers gelegd, het recht dat de Belgische wegvervoerders moeten betalen als ze in Frankrijk verkeren, de vervanging van het spoor door bussen, de tramwegen, de vacantiespreiding, de verontreiniging van de lucht door dampen afkomstig van stookoliemotors) ; blz. 650, 651 ;
Opmerkingen van de h. HARMEGNIES ; blz. 650, 651 ;
DEKEYZER (betreffende de weekabonnementen van de spoorwegen, de verkeersongevallen, het aantal slachtoffers, de oorzaken, de regelingen in de autocarsector, de parkeervraagstukken, de verhoging van de tonnemaat der koopvaardijvloot, de crisis in de zeevisserij, de lijn Oostende-

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — VERKEERSWEZEN *(vervolg).*

Dover, het sociaal toerisme en de vacantie van de arbeiders, de vervoervraagstukken binnen de Gemeenschap der Zes, de noodzakelijke coördinatie, de binnenscheepvaart, de tarieven, de Dienst voor regeling der binnenscheepvaart, de bevaarbaarheid van de Schelde) ; blz. 651 tot 655 ;

Opmerking van de h. DE WINTER ; blz. 653 ;

E. CLAEYS (betreffende het oplossen van de vraagstukken van het kanaal en de sluis van Terneuzen, de kredieten voor nieuwbouw van binnenschepen, de belangrijkheid van de schepen van minder dan 50 meter in het vervoer te water, de likwidatie van gronden vroeger door het station Gent-Rabot bezet, de afschaffing van het personenvervoer op de lijn Gent-Zelzate) ; blz. 660, 661 ;

STUBBE, versl. (betreffende het saneringsplan van de N.M.B.S., de aanpassing van het abonnement van de bedienden aan dat van de werklieden, de afdanking van het personeel van de N.M.B.S., de vervanging van de houten rijtuigen, de werking van de post, het toerisme, de autocaruitbatingen) ; blz. 661, 662 ;

PONTUS (betreffende de sanering van de spoorwegen, de electrificatie van de lijn Luik-Herbestal, het toenemen van de productiviteit in de werkplaatsen van de N.M.B.S., de autobusdiensten, het lot van de agenten die na de bevrijding een disciplinaire straf opgelopen hebben, de toepassing door de N.M.B.S. van de wetten van 30 april 1958 en 2 augustus 1955) ; blz. 662 tot 664 ;

Opmerkingen van de h. STUBBE ; blz. 663 ;

DELPORT, versl. (betreffende het verloop van de bespreking) ; blz. 664 ;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 664 ;

de STEXHE (betreffende het stelsel van de Dienst voor de regeling der binnenscheepvaart, de noodzaak van een diepgaande hervorming, het arrest van het Hof van Verbreking van maart 1959, de gevolgen van het protectionisme van de D.R.B., de terugkeer naar de vrijheid voor het vervoer te water van graan bestemd voor de Antwerpse haven, het nadeel door de D.R.B. berokkend aan al de nijverheidsgewesten van het land, de noodzaak om terug te keren tot de vrijheid van de vrachtprijzen en de afschaffing van de beurtrol, de vrijheid van vervoer voor eigen rekening, de vervanging van de D.R.B. door een vrije vereniging van schippers) ; blz. 664 tot 666 ;

Gh. LEEMANS (betreffende de dienstmededelingen in het station te Landen, de afschaffing van de lijnen 126 en 127) ; blz. 666 ;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 666 ;

PAIRON (betreffende de opstoppingen van het goederenvervoer aan de Belgisch-Duitse grens, de belastingen op het vervoer, de douanecontrole in de treinen tussen Aken en Verviers, de vergunningen voor goederenvervoer voor rekening van derden) ; blz. 666, 667 ;

GOOSSENS (betreffende het tekort van de N.M.B.S., de noodzakelijke modernisering, het verlies te wijten aan het vervoer van arbeidskrachten, het geval der klasseerders van het Bestuur der Postchecks, het lot van de hulpkrachtenbestellers en de hulpkrachten-autovoerders van de post, de toelage aan « Via Secura », de oprichting van wachthuisjes voor de reizigers die de autobuslijnen gebruiken ter vervanging van de afgeschafte spoorlijnen ; de strijd tegen de verontreiniging van de lucht, de weekabonnementen, de uitbreiding van de automatisatie van het telefoonnet) ; blz. 667 tot 669 ;

SEGERS, m.v. (beantwoordt de sprekers ; behandelt het vervoerbeleid, de spoorwegabonnementen voor werklieden en bedienden, de lijnen met gering verkeer, de electrificatie, de autocaruitbaters, het statuut van de tramwegen, het vervoer te water, de binnenscheepvaart, de post, het internationaal wegvervoer) ; blz. 669 tot 672 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, DONSE, DEKEYZER, GILLON, GOOSSENS, DE GRAUW ; blz. 670 tot 672 ;

HERCOT (betreffende de stadtrams te Charleroi) ; blz. 672 ;

Opmerkingen van de h. SEGERS ; blz. 672 ;

USELDING (betreffende de vicinalisatie van de niet-rendabele spoorweglijnen van Luxemburg, de vervanging van de N.M.B.S.-spoorlijnen door autobusdiensten, de huidige organisatie van de dienst voor de bestelling van colli in de provincie Luxemburg, de eenmaking van de telefoontarieven) ; blz. 672, 673 ;

CUVELLIER (betreffende de toestand van de gepensioneerden van de N.M.B.S., de toepassing van de wet van 24 april 1958, de vicinalisatie van de lijnen met gering verkeer in de provincie Namen, de werkplaats de Salzinnes, de toestand van de « hulpkrachten » van het Bestuur der Posterijen en van het Bestuur der Postchecks) ; blz. 673, 674 ;

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — VERKEERSWEZEN *(vervolg).*

PONCELET (betreffende het soepeler maken van de wetgeving in zake het wegvervoer, de afschaffing van spoorweglijnen in de provincie Luxemburg, de dienst voor de bestelling van colli, de verlichting in de stations Marloie en Jemelle) ; blz. 674, 675 ;

Opmerkingen van de hh. SEGERS, DONSE, GILLON ; blz. 674, 675 ;

DE MAERE (betreffende de overzetdienst aan het veer Kruibeke-Hoboken) ; blz. 675 ;

ROLAND (betreffende het gevolg van het saneringsbeleid van de N.M.B.S. voor de streek van het centrum, de electrificatie van de lijnen in Henegouwen, de vervangingsautobussen, de overwegen te La Louvière en te Houdeng, de trage gang van sommige treinen, de afschaffing van de lijn n° 87, de pensioenen van het spoorwegpersoneel, de post- en telegrambestellingen) ; blz. 675 tot 677 ;

Opmerkingen van de hh. SEGERS, TROCLET ; blz. 676 ;

TROCLET (betreffende de kwestie van de gehandicapten die per spoor reizen ; de treeplanken, de roltrappen en de liften in de stations) ; blz. 676, 677 ;

SEGERS, m.v. (beantwoordt de laatste sprekers) ; blz. 677 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (1 maart 1960).

Art. 1 tot 23 (titel I, sectie I).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 678.

Art. 24.

De stemming over het amendement van de h. GOOSSENS c.s. en over het artikel wordt aangehouden ; blz. 678, 679.

Art. 25 tot einde sectie I.
Secties II, III, IV.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 679.

Titel II — Art. 59-472.

De stemming over het amendement van de h. GOOSSENS en over het artikel wordt aangehouden ; blz. 679 ;

Het amendement van de regering op de tabellen, blz. 53, wordt aangenomen ; blz. 679.

De andere artikelen van titel II, alsmede de artikelen van de begrotingen der instellingen van openbaar nut, worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 679 ;

Tussenkomst van de h. SEGERS ; het 2° van artikel 11 van het ontwerp van wet, waarin sprake is van de R.T.T. wordt geschrapt ; blz. 679.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking van de tabel (3 maart 1960).

Art. 24.

Tussenkomst van de hh. GOOSSENS, SEGERS ;

Het amendement van de h. GOOSSENS c.s. wordt aangenomen ;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen ; blz. 734.

Art. 59-472.

Het amendement van de h. GOOSSENS wordt verworpen ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 734.

Het gewijzigd artikel 24 wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen ; blz. 735.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (3 maart 1960).

Art. 1 tot 15.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 735 tot 737.

Stemming (3 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 90 stemmen tegen 49 bij 2 onthoudingen ; blz. 737.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

VOLKSGEZONDHEID EN GEZIN.

Begroting van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin voor het dienstjaar 1960.

Doc. — N° 5-XXI : Ontwerp van wet + Bijlagen.

N° 129 : Verslag van Mej. Driessen + Bijlagen (Kredieten : Volksgezondheid).

N° 136 : Verslag van de h. Godin (Kredieten : Schade aan personen).

N° 146 : Amendement voorgesteld door de h. F. Houben.

Hand. — *Algemene behandeling* (9 februari 1960)

Rede van de h. GODIN, versl. (betreffende de werking van het N.W.O., de likwidatie van de dossiers der oorlogsslacht-

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — VOLKSGEZONDHEID EN GEZIN *(vervolg).*

offers, de oorlogsslachtoffers van de Oostkantons) ; blz. 410, 411 ;

Mej. DRIESSEN, versl. (betreffende het vraagstuk van de geesteshygiëne, de menselijke verhoudingen in ziekenhuizen en gestichten en vooral in tehuizen voor wezen, verlaten kinderen of ouden van dagen, de werking van het N.W.K., het vraagstuk der drankzuchtigen) ; blz. 411, 412 ;

de h. VANDERMEULEN (betreffende de bestrijding van het lawaai, de toestand der jonge geneesheren candidaat-specialisten, het vraagstuk van de afvalwaters, de zuivering van het water van de Vesder) ; blz. 412, 413 ;

Mevr. CISELET (betreffende de hulpverlening aan de slachtoffers van een ongeval op de weg, het toezicht op de voedingswaren, het onderzoek in de apotheken, het tekort aan controlerend personeel, de toestand in de instellingen voor geesteszieken, de reglementering van het boksen) ; blz. 413 tot 415 ;

de h. E. CLAEYS (betreffende het huisvestingsvraagstuk, het verlenen van bouwpremies, de verhoging van de kredieten door de Spaarkas verleend, de woningnood in de categorie der bescheiden inkomsten, het Nationaal Instituut voor de huisvesting, de Nationale Maatschappij van de kleine landeigendom, de rol van de private sector in zake sociale woningbouw) ; blz. 415, 416 ;

Mevr. MELIN-Echt. GUILMAIN (betreffende de inenting tegen poliomyelitis en difteritis, het werk op dat gebied door het N.W.K. verricht, de dienst voor gezinshulp, de wetgeving over de hygiëne van de voedingswaren, het aanwenden van kleurmiddelen, het gebruik van fosfaat bij het bereiden van vleeswaren, de actie van de Vrouwenbond voor voorlichting en bescherming van de consument, de verontreiniging van het water van de Vesder) ; blz. 416 tot 418 ;

Mej. WIBAUT (betreffende het vraagstuk der chronische ziekten, het stichten van inrichtingen voor die zieken, hun verpleging thuis) ; blz. 418 ;

de hh. REMSON (betreffende het stichten van inrichtingen voor chronische zieken, de verontreiniging van de lucht, de reglementering van en de handel in geneesmiddelen) ; blz. 418 ;

F. HOUBEN (betreffende de bouwpolitiek, de strijd tegen de krotwoningen, het verlenen van een premie aan de personen die een flat laten bouwen, de kinderen die aan astma lijden, de tuberculosebestrijding) ; blz. 419 tot 421 ;

BARTELOUS (betreffende een politiek ten gunste van het gezin, de huisvesting voor kinderrijke gezinnen, de premie tot aanmoediging van het voorhuwelijkssparen) ; blz. 421.

Hervatting van de algemene behandeling (10 februari 1960).

Rede van de hh. MEYERS, m.v.g. (betreffende de preventieve geneeskunde, de strijd tegen poliomyelitis, difteritis en tuberculose, het medisch schooltoezicht, de gezondheidscentra, de verzorgingsinstellingen, het vraagstuk der geesteszieken, de farmaceutische producten, de verontreiniging van de lucht en de waterlopen, het toezicht op de voedingswaren, het aanwenden van kleurmiddelen, de ioniserende stralingen, de ongevallen op de weg, het telefonisch roepnummer 900, de strijd tegen het lawaai, het huisvestingsvraagstuk bepaaldelijk voor de personen met bescheiden inkomsten, de strijd tegen de krotwoningen, de burgerlijke oorlogsslachtoffers, het N.W.O. en het N.W.O.S., de gezinsvraagstukken, de gezinswoning, de gezinshulp, het N.W.K., de openbare onderstand, de vraagstukken aan de Hoge Raad voor onderstand onderworpen, de sportbeoefening) ; blz. 426 tot 431 ;

Opmerkingen van de h. ORBAN ; blz. 427 tot 429 ;

BLOCK (betreffende de verontreiniging van de lucht, de ongevallen op de weg, de normen door de Nationale Maatschappij voor de kleine landeigendom vastgesteld voor het verkrijgen van een woning, de kankerbestrijding, de geboorte- en sterftecijfers, de gezondheidszorgen, de tuberculosebestrijding) ; blz. 431 tot 433 ;

VERHAEST (betreffende de gezinshulp, de werkzaamheden en de begroting van het N.I.L.O.S., de herziening van de statuten van het N.I.L.O.S. ; de Belgische deelname aan de olympische spelen, de spreiding van de kredieten bestemd voor de speel- en sportpleinen, de discriminatie in zake de prijs per onderhoudsdag voor de geestelijk verachterde, spastische of gehandicapte kinderen naargelang het gaat om een publieke instelling of een privé-inrichting, de afhouding van de kinderbijslag voor de kinderen in bedoelde instellingen geplaatst) ; blz. 433 tot 436 ;

Opmerkingen van de h. VANDER BRUGGEN ; blz. 433 ;

Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende het toezicht op de voedingswaren, de mening van de verbruikers, het aanwenden van kleurmiddelen, de vlees- en zuivelwaren, de benaming der voedingswaren, het vraagstuk der hospitalen, de gehandicapte kinderen, het opsporen van de tuberculose, de gevaren van de radioscopie, de drankzucht, de verontreiniging van de lucht, het oprichten van een nationale gezondheidsdienst) ; blz. 436 tot 438 ;

de hh. PAIRON (betreffende de geesteszieken ouder dan 65 jaar) ; blz. 438 ;

LACROIX (betreffende de schade aan goederen, de nog te behandelen dossiers, de tuberculosebestrijding, de geesteszieken, de gemeentelijke slachthuizen) ; blz. 438, 439 ;

Hervatting van de algemene behandeling (11 februari 1960).

Rede van de hh. MOULIN (betreffende de waterverdeling en -winning, de verontreiniging van het water, het huisvestingsvraagstuk, de noodzaak over grond te beschikken om volkswoningen te kunnen bouwen, de wedijver tussen de Nationale Maatschappij voor de huisvesting en de Nationale Maatschappij voor de kleine landeigendom, sommige uitgaven op de begroting van beide maatschappijen ingeschreven, de strijd tegen poliomyelitis) ; blz. 442, 443 ;

ORBAN (betreffende de houding van de Nationale Maatschappij voor de huisvesting ter zake van het bouwen van liften in een woningcomplex te Beveren-Waas opgericht, het toezicht door de minister op de Nationale Maatschappij uitgeoefend, de beheerraad van de maatschappij, haar willekeurige houding, de uitbreiding van de kliniek te Sint-Niklaas-Waas) ; blz. 443 tot 445 ;

VANDER BRUGGEN (betreffende het toekennen van een rente aan de weggevoerden van de oorlog 1914-1918, de voltooiing van de hospitalen in opbouw, de oprichting van een nationale gezondheidsdienst, de verontreiniging van het water van de Dender en de bezoedeling van de lucht die er voor de streek van Geraardsbergen uit voortvloeit) ; blz. 445, 446 ;

MACHTENS (betreffende de huisvestingspolitiek, de vermindering van de kredieten door de Spaarkas aan de Nationale Maatschappij voor de huisvesting toegestaan, de strijd tegen de krotwoningen, de nieuwe woningen bestemd voor vroegere bewoners van krotten) ; blz. 446, 447 ;

A. SMET (betreffende de ongevallen op de weg, de verontreiniging van het water van de Moervaart en van de Durme, het gebrekkig geneeskundig onderzoek van de jonge arbeiders die in fabrieken werken, het onderzoek daaromtrent bij 500 jonge arbeiders gedaan) ; blz. 447, 448 ;

LEMAL (betreffende het oprichten van een nationale gezondheidsdienst, de invalide mijnwerkers, de silicose, de instellingen voor geesteszieken en gehandicapte kinderen, de inentingen, het medisch schooltoezicht) ; blz. 448 tot 450 ;

VAN REMOORTEL (betreffende het gevaar verbonden aan het verbruik van sommige voedingswaren, de maatregelen op het gebied in Amerika genomen, de openbare gezondheid verscherpt door het vraagstuk van de honden) ; blz. 450 ;

Opmerkingen van de h. ORBAN ; blz. 450 ;

VAN CAUWELAERT (betreffende de strijd tegen de verontreiniging van het water) ; blz. 450, 451 ;

Mej. DRIESSEN (betreffende het vraagstuk van de ouden van dagen, de opleiding van familiale helpsters) ; blz. 451 ;

de h. MEYERS, m.v.g. (beantwoordt de sprekers en behandelt de verontreiniging van de waters, het toezicht op de voedingswaren, de huisvestingsvraagstukken, de bescherming van de gezondheid der jonge arbeiders, de verontreiniging van de lucht, de opleiding van familiale helpsters, de sterftecijfers, het vraagstuk der bejaarde lieden, het kader van het departement) ; blz. 451 tot 454 ;

Opmerkingen van de h. VAN CAUWELAERT, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. ORBAN, A. SMET, JESPERS, REMSON, MOULIN, BLOCK, Mevr. CISELET ; blz. 451 tot 454 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (11 februari 1960).

Art. 1 tot 20.

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen ; blz. 454.

Art. 21.

Tussenkomst van de hh. F. HOUBEN, MEYERS, BLOCK ;

De stemming over het amendement van de h. F. HOUBEN en over het artikel wordt aangehouden ; blz. 454 tot 456.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (11 februari 1960)

Art. 1.

Het artikel wordt aangehouden ; blz. 456.

Art. 2 tot 7.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 456, 457.

Begrotingen. — Dienstjaar 1960. — VOLKSGEZONDHEID EN GEZIN *(vervolg)*.

Stemming over het amendement en over de aangehouden artikelen (11 februari 1960)

Art. 21 van de tabel.

Het amendement van de h. F. HOUBEN wordt verworpen (naamstemming) ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 463, 464.

Art. 1 van het ontwerp van wet.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 464.

Stemming (11 februari 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 85 stemmen tegen 46 bij 3 onthoudingen ; blz. 464.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Begrotingen. — Z. ook Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Beheer. — Z. Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Belastingen.

DIRECTE BELASTINGEN.

INKOMSTEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wetten betreffende de inkomstenbelastingen, samengeordend op 15 januari 1948, tot bevordering van de petroleumprospectie in België.

Doc. — N^r^ 441 : Verslag van de h. Godin.

Hand. — *Algemene behandeling* (5 juli 1960).

Rede van de hh. VERMEYLEN (betreffende de opportuniteit van de voorgenomen belastingvrijstelling, de inkleding van het artikel 1); blz. 2042;

VAN HOUTTE, m.f. (wijst op de zuiver economische drijfveer van het ontwerp en vat de draagwijdte er van samen); blz. 2042;

Opmerkingen van de hh. P. DE SMET, VERMEYLEN; blz. 2042;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2042, 2043.

Stemming (7 juli 1960).

De h. VERMEYLEN verantwoordt zijn stemming;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 92 stemmen bij 53 onthoudingen; blz. 2060.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

VERKEERSBELASTING.

Voorstel van wet tot wijziging van de samengeordende wetten betreffende de verkeersbelasting op de autovoertuigen.

Doc. — N^r^ 109 : Voorstel van wet van de h. Gh. Leemans.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 479 (16 februari 1960).

Ontwerp van wet tot wijziging van de verkeersbelasting op de autovoertuigen.

Doc. — N^r^ 290 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N^r^ 341 : Verslag van de h. van Loenhout.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (14 juni 1960).

Art. 1 tot 16.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1687 tot 1689.

Stemming (14 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 79 stemmen tegen 48 bij 2 onthoudingen; blz. 1714.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

VERZOENINGSRECHTSPLEGING.

Voorstel van wet strekkende tot aanvulling van de wet van 24 juli 1953 houdende tijdelijke instelling, voor sommige belastingen en dienstjaren, van een verzoeningsrechtspleging in zake directe belastingen.

Doc. — N^r^ 72 : Verslag van de h. Vermeylen.

N^r^ 518 : Aanvullend verslag van de h. Vermeylen.

Hand. — Verwijzing naar de commissie voor Justitie; blz. 316 (12 januari 1960).

Belastingen *(vervolg)*.

INDIRECTE BELASTINGEN.

DOUANEN EN ACCIJNZEN.

Ontwerp van wet betreffende de heffing van sommige accijnzen bij invoer.

Doc. — N^r^ 16 : Verslag van de h. Couplet.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (3 december 1959).

Art. 1 tot 7.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 92 tot 94.

Stemming (3 december 1959).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 142 aanwezige leden; blz. 100, 101.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Voorstel van wet ter bevordering van de volksgezondheid door de producten voor pharmaceutische doeleinden vrij te stellen van rechten en belastingen.

Doc. — N^r^ 209 : Voorstel van wet van de h. Troclet.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1169 (3 mei 1960).

Ontwerp van wet betreffende het accijnsregime van benzol en van soortgelijke produkten.

Doc. — N^r^ 459 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

MET HET ZEGEL GELIJKGESTELDE TAXES.

Weeldetaxe.

Voorstel van wet tot wijziging van het Wetboek van de met het zegel gelijkgestelde taxes.

Doc. — N^r^ 110 : Voorstel van wet van de h. Gh. Leemans.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 479 (16 februari 1960).

REGISTRATIERECHTEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek der registratie-, hypotheek- en griffierechten en van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taxes.

Doc. — N^r^ 343 : Verslag van de h. Ligot.

Hand. — *Algemene behandeling* (16 juni 1960).

Rede van de hh. VAN LAEYS (betreffende de heffing van een factuurtaxe op de verkoop van een flatwoning, de beginselen van het Burgerlijk Wetboek in zake de verkoop; het gevaar op sociaal en economisch gebied dat het ontwerp in zich sluit, het voorbeeld van de verkoop van een flatwoning vóór de afwerking en van de insolvabiliteit van sommige verkopers); blz. 1781;

VAN HOUTTE, m.f. (betreffende de beginselen van het burgerlijk recht, de fiscale strekking van de huidige wet, de misbruiken bij de bouw van flatwoningen, het gelijkstellen van de bouwer van een flatwoning met de bouwer van een huis, de registratierechten); blz. 1781, 1782;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (16 juni 1960).

Art. 1 tot 7.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1782, 1783.

Stemming (16 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 1826.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek der registratie-, hypotheek- en griffierechten en van het Wetboek der zegelrechten, met betrekking tot de gerechtelijke akten.

Doc. — N^r^ 443 : Verslag van de h. Ligot.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).

Art. 1 tot 39.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2044 tot 2050.

Stemming (7 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 144 aanwezige leden; blz. 2059, 2060.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Belastingen. — INDIRECTE BELASTINGEN *(vervolg)*.

SUCCESSIERECHTEN.

Vrijstelling.

Voorstel van wet houdende vrijstelling van belasting ten voordele van de provinciale hulpfondsen ten behoeve van de gezinnen van slachtoffers van dodelijke arbeidsongevallen.

Doc. — Nr 82 : Voorstel van wet van de h. de Stexhe.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 311 (12 januari 1960).
Verwijzing naar de commissie voor Financiën, blz. 2244 (20 juli 1960).

TERMIJNEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek der registratie-, hypotheek- en griffierechten, van het Wetboek der successierechten, van het Wetboek der zegelrechten en van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taxes.

Doc. — Nr 442 : Verslag van de h. Ligot.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).

Art. 1 tot 11.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2043 tot 2044.

Stemming (7 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 144 aanwezige leden; blz. 2059, 2060.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

VERBLIJFBELASTING.

Ontwerp van wet tot bekrachtiging van het koninklijk besluit van 27 augustus 1959 waarbij de in België verblijvende Deense en Noorse onderdanen van verblijfbelasting worden vrijgesteld.

Doc. — Nr 122 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 312 : Verslag van de h. Camby.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (15 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1740.

Stemming (15 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1755.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Belastingen. — Z. ook Buitenlandse Zaken.

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Ontwerp van wet betreffende het tijdelijk stelsel van de betrekkingen tussen Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Doc. — Nr 434 : Verslag van de h. Pholien.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (23 juni 1960).

Art. 1 tot 3.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1974.

Stemming (23 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 126 stemmen bij 4 onthoudingen; blz. 1998, 1999.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

BEGROTINGEN.

DIENSTJAREN 1939 TOT 1946.

Ontwerp van wet waarbij de algemene rekeningen van Belgisch-Congo voor de jaren 1940 tot 1949 worden afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1939 tot 1946 definitief worden geregeld.

Doc. — Nr 165 : Verslag van de h. de la Vallée Poussin.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet houdende de gewone begrotingen van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959.

Artikelsgewijze bespreking (15 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 860.

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — BEGROTINGEN.

DIENSTJAREN 1939 TOT 1946 *(vervolg)*.

Stemming (15 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 52 bij 5 onthoudingen; blz. 862, 863;
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet waarbij de algemene rekeningen van Ruanda-Urundi voor de jaren 1940 tot 1949 worden afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1939 tot 1946 definitief worden geregeld.

Doc. — Nr 166 : Verslag van de h. de la Vallée Poussin.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet houdende de gewone begrotingen van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959.

Artikelsgewijze bespreking (15 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 860, 861.

Stemming (15 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 52 bij 5 onthoudingen; blz. 862, 863.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

DIENSTJAREN 1947 TOT 1949.

Ontwerp van wet waarbij de algemene rekening van Belgisch-Congo voor het jaar 1950 wordt afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1947 tot 1949 definitief worden geregeld.

Doc. — Nr 167 : Verslag van de h. de la Vallée Poussin.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet houdende de gewone begrotingen van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959.

Artikelsgewijze bespreking (15 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 861.

Stemming (15 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 52 bij 5 onthoudingen; blz. 862, 863.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

DIENSTJAREN 1947 TOT 1950.

Ontwerp van wet waarbij de algemene rekeningen van Ruanda-Urundi voor de jaren 1950 en 1951 worden afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1947 tot 1950 definitief worden geregeld.

Doc. — Nr 168 : Verslag van de h. de la Vallée Poussin.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet houdende de gewone begrotingen van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959.

Artikelsgewijze bespreking (15 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 861.

Stemming (15 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 52 bij 5 onthoudingen; blz. 862, 863.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

DIENSTJAAR 1958.

Ontwerp van wet waarbij het openen van bijkredieten wordt goedgekeurd en waarbij sommige kredieten geopend voor de buitengewone uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi van het dienstjaar 1958 worden verminderd.

Doc. — Nr 140 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 416 : Verslag van de h. Estienne.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (21 juni 1960).

Art. 1 tot 7.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1854, 1855.

Stemming (21 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 83 stemmen tegen 46 bij 5 onthoudingen; blz. 1872, 1873.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — BEGROTINGEN.
DIENSTJAAR 1958 *(vervolg)*.

Ontwerp van wet tot goedkeuring van het koninklijk besluit van 30 oktober 1959 waarbij op de begroting der gewone uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1958 bijkredieten worden geopend en kredietoverschrijvingen worden geordonneerd.

Doc. — Nr 141 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 416 : Verslag van de h. Estienne.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (21 juni 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1855.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 83 stemmen tegen 46 bij 5 onthoudingen; blz. 1872, 1873.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

DIENSTJAAR 1959.

Ontwerp van wet houdende de gewone begrotingen van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959.

Doc. — Nr 148 : Verslag van de h. Estienne.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 maart 1960).
Bij deze algemene behandeling wordt die gevoegd van de ontwerpen van wet :
houdende de begroting der buitengewone ontvangsten en uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959;
waarbij de algemene rekeningen van Belgisch-Congo voor de jaren 1940 tot 1949 worden afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1939 tot 1946 definitief worden geregeld;
waarbij de algemene rekeningen van Ruanda-Urundi voor de jaren 1940 tot 1949 worden afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1939 tot 1946 definitief worden geregeld;
waarbij de algemene rekening van Belgisch-Congo voor het jaar 1950 wordt afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1947 tot 1949 definitief worden geregeld;
waarbij de algemene rekeningen van Ruanda-Urundi voor de jaren 1950 en 1951 worden afgesloten en de begrotingen van van de dienstjaren 1947 tot 1950 definitief worden geregeld.
Rede van de hh. SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C.R.U. (betreffende het indienen van de begrotingen voor Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi voor 1960); blz. 856;
ROLAND (betreffende de laattijdige bespreking van de begrotingen, het ontslag van de h. VAN HEMELRIJCK als minister van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi en het behoud in functie van de h. Cornelis als gouverneur-generaal van Congo); blz. 856, 857;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, ESTIENNE; blz. 857;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabellen (15 maart 1960).
Tabellen I tot VI.
De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 857.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (15 maart 1960).
Art. 1 tot 10.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 857, 858.

Stemming (15 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 52 bij 5 onthoudingen; blz. 862, 863.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet houdende de begroting der Buitengewone Ontvangsten en Uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959.

Doc. — Nr 169 : Verslag van de h. Delport.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet houdende de gewone begrotingen van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1959.

Artikelsgewijze bespreking van de tabellen (15 maart 1960).
Tabellen I tot VI.
De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 858.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (15 maart 1960).
Art. 1 tot 19.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 858 tot 860.

Stemming (15 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 52 bij 5 onthoudingen; blz. 862, 863.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — BEGROTINGEN *(vervolg)*.

DIENSTJAAR 1960.

Ontwerp van wet houdende de begroting van het Hulpfonds voor Belgisch-Congo voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 387 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 422 : Verslag van de h. Duvieusart.

Hand. — Algemene behandeling toegevoegd bij die van de Bijzondere begroting voor hulp aan Belgisch-Congo, aan Ruanda-Urundi en aan de overzeese gebieden van de Europese Economische Gemeenschap voor het dienstjaar 1960.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (21 juni 1960).
De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 1858.

Bespreking van het enig artikel van het ontwerp van wet (21 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1858.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende de gewone begroting van Belgisch-Congo voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 388 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 420 : Verslag van de h. Estienne.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).
Rede van de h. ESTIENNE, versl. (betreffende het begrotingsevenwicht, de bedragen die door Congo voor de landbouw dienen aangewend); blz. 1858, 1859;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (21 juni 1960).
De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 1859.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (21 juni 1960).
Art. 1 tot 8.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1859, 1860.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 83 stemmen tegen 46 bij 5 onthoudingen; blz. 1872, 1873.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende de begroting der buitengewone ontvangsten en uitgaven van Belgisch-Congo voor het dienstjaar 1960.

Doc. — Nr 415 : Verslag van de h. Delport.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).
Rede van de hh. DELPORT, versl. (betreffende het voordragen van een buitengewone begroting voor geheel het jaar 1960, de verwezenlijkingen van het tienjarenplan, de uitrusting van de vliegvelden); blz. 1860;
SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C.R.U. (betreffende de aanleg van het vliegveld van Stanleystad); blz. 1860;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (21 juni 1960).
De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 1860.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (21 juni 1960).
Art. 1 tot 12.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1860 tot 1862.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 83 stemmen tegen 46 bij 5 onthoudingen; blz. 1872, 1873.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

BEHEER.

PERSONEEL.

Ontwerp van wet waarbij op de tijdelijke personeelsleden en gewezen tijdelijke personeelsleden van het Ministerie van Belgisch-Congo, bezoldigd ten bezware van de koloniale begroting, toepasselijk worden verklaard de bepalingen van de wet van 10 november 1953, betreffende het prijsgeven door de Staat van sommige schuldvorderingen ontstaan wegens omstandigheden in verband met de oorlog.

Doc. — Nr 134 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — BEHEER. - PERSONEEL *(vervolg)*.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (3 maart 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 734.

Stemming (3 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 140 aanwezige leden; blz. 738, 739.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

CONGO.

Ontwerp van wet betreffende de Vaste Uitvoerende Colleges in Congo.

Doc. — Nr 190 : Verslag van de h. Duvieusart.

Hand. — *Algemene behandeling* (3 maart 1960).

Rede van de hh. DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (betreffende de werkzaamheden van de Ronde-Tafelconferentie, de geest van vertrouwen en samenwerking, het representatief karakter van de Congolese afvaardigingen; huldigt de h. LILAR, m. o. k., die de Conferentie voorzat; bespreekt de aanbevelingen van de Conferentie, het oprichten van een gemeenschappelijk front der Congolese afvaardigingen; brengt hulde aan de leden van de Senaat die hun medewerking verleenden aan de Conferentie en met name aan de h. ROLIN; behandelt het ontwerp van fundamentele wet betreffende de openbare vrijheden, het vaststellen van de politieke structuur voor Congo op basis van een Belgische wet, de taak door België in Afrika volbracht, de taak die te vervullen blijft tijdens de overgangsperiode gaande tot 30 juni 1960 en de interimaire faze tussen 1 juli en het van kracht worden van de Congolese Grondwet, sommige verklaringen over Congo in het buitenland afgelegd; de machten van de uitvoerende colleges, de prerogatieven van de gouverneur-generaal); blz. 728 tot 730;

ROLIN (betreffende het ingaan op de politieke en morele bezorgdheid van de Congolezen, de noodzakelijkheid van een faze van medebeheer, de ontwikkeling van een staatsburgerlijk bewustzijn in Congo); blz. 731;

NOËL (betreffende de bevoegdheid aan de gouverneur-generaal toegekend om moederlandse strijdkrachten op te eisen; blz. 731;

DUVIEUSART, versl. (onderstreept dat Congo langs democratische wegen naar de onafhankelijkheid wordt geleid; brengt hulde aan de Minister van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi); blz. 731, 732;

BUISSERET (betreffende de hoedanigheden van het besproken ontwerp, de bescherming van personen en goederen); blz. 732;

DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (beantwoordt de sprekers); blz. 732;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (3 maart 1960).

Art. 1 tot 6.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 732, 733.

Stemming (3 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 146 aanwezige leden; blz. 733.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Verklaring van de h. VOORZITTER (3 maart 1960).

De h. VOORZITTER verheugt zich over de eensgezindheid die rondom het ontwerp van wet betreffende de vaste uitvoerende colleges in Congo tot stand gekomen is en prijst de houding van de oppositie die er zich bij aangesloten heeft; blz. 733.

Ontwerp van fundamentele wet betreffende de openbare vrijheden.

Doc. — Nr 193 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 314 : Verslag van Mevr. Ciselet + Corrigendum.

Hand. — *Algemene behandeling* (18 mei 1960).

Toevoeging van het vervolg van de algemene behandeling van het ontwerp van wet betreffende het staatsbestel in Congo; blz. 1341.

Rede van Mevr. CISELET, versl. (betreffende de nieuwe wetgevende bepalingen in zake openbare vrijheden ter vervanging van de wet van 18 october 1908 die op 30 juni 1960 zal afgeschaft worden; het invoege treden van de wet onder het stelsel van de Belgische souvereiniteit over Congo en de toepassing na de onafhankelijkheidsverklaring van Congo, het onderzoek van deze toestand uit juridisch oogpunt, de vertrouwensopdracht waarmede het Belgisch parlement door de Congolese afgevaardigden werd belast voor het opstellen van het huidig ontwerp, het eerbiedigen van de souvereiniteit van de toekomstige onafhankelijke Congostaat door de mogelijkheid de huidige wet te wijzigen, de grondslag van het ontwerp, de amendementen door de commissie aangebracht, de persoonlijke bemoeiingen van de h. ROLIN, de beginselverklaring waarvan sprake in artikel 1, artikel 2 en het genot van de politieke rechten voorbehouden voor de Congolezen, het toepassingsveld van de wet, de opsomming van de fundamentele vrijheden in artikelen 3 tot 16, het amendement op artikel 5, artikel 16 en de bezoldiging der werknemers, artikel 17 waarbij sommige afwijkingen zijn voorzien die de overheid de gelegenheid geven zich tijdelijk vrij te maken — in geval van oorlog of ernstige onlusten — van sommige bepalingen door artikelen 3 tot 16 voorgeschreven, artikelen 18 tot 20; het wederzijds vertrouwen tussen het Belgische en het Congolese volk waarvan het ontwerp het bewijs levert); blz. 1341 tot 1343;

de hh. ROLIN (dankt de verslaggeefster, Mevr. CISELET; spreekt over het ontwerp ontstaan uit twee noodwendigheden waarop de Congolezen hebben gewezen : noodzaak om in de wetgeving ter vervanging van de wet van 1908 waarborgen te vinden voor de individuele vrijheden en rechten en wens de onafhankelijkheid niet af te wachten om sommige punten van de thans bestaande wetgeving te wijzigen (bijvoorbeeld sommige discriminaties); de vergelijking tussen het ontwerp van wet op de openbare vrijheden, de fundamentele wet van 1908 en de Belgische Grondwet : ruimer opgevat ontwerp, nauwkeuriger bepaling van de ingestelde rechten, beter afgetekende juridische inhoud en aanduiding van beperkingen of uitzonderingen, doeltreffendheid van de controle door de openbare macht op het eerbiedigen van de rechten en vrijheden, de mogelijkheid voor de Congolezen zich onder een internationale contrôle te plaatsen, het voorbeeld van sommige Afrikaanse grondgebieden die onlangs onafhankelijk werden en die contact genomen hebben met de organisatie van Straatsburg; de bescherming van de rechten van de mens); blz. 1343, 1344;

PHOLIEN (betreffende de gewichtige gebeurtenis en het belang van dit ontwerp — resultaat van de wensen uitgedrukt op de Ronde-Tafelconferentie; artikel 19 en de opheffing van de fundamentele wet van 18 october 1908 die de wettelijke band was tussen België en Congo; het werk en de actie van Belgen in Congo : het werk van Leopold II, de strijd tegen de slavernij en de ziekten, het werk der militaire leiders, der staatslieden, der missionarissen, der gouverneurs-generaal; van al de kolonisten; artikelen 3, 8 en 13 van het ontwerp; het vraagstuk van de orde in Congo, de verklaringen betreffende de waarborg aan de personen en de goederen, de uitvoering van de beloften van de Belgische regering Congo de onafhankelijkheid te verlenen en onze eensgezinde inspanningen om dat doel te bereiken, de evolutie van de toestand in Congo, de beoordelingen na de reis van de Senaatscommissie in Congo in 1959, de houding en de verklaringen van sommige Congolese leaders, de hervatting van de stamoorlogen, het verval van de discipline en van het gezag, de geestesgesteldheid van de zwarten en de reacties en angst der blanken, de verbintenissen die aangegaan werden door de Congolese deelnemers aan de Ronde Tafelconferentie, de evolutie van de toestand in Congo na 30 juni, de moeilijkheden van de blanke en Congolese bevolking; de waakzame maatregelen die uitgevaardigd werden : verbod private milities op te richten, autonomie en recht op initiatief aan de weermacht toegekend, zenden van commando-vrijwilligers naar Afrika, aanstelling van de h. Ganshof van der Meersch als derde minister voor Congo; de onafhankelijkheid door België verleend, het behoud van de orde, de verdragen van bijstand af te sluiten tussen België en Congo; de regeringsactie en het ministerieel beleid in Congo); blz. 1344 tot 1346;

Opmerkingen van de h. DE SCHRYVER; blz. 1346;

VAN BUGGENHOUT (betreffende het « sociaal feit » van de onafhankelijkheid van Congo dat een ander sociaal feit zou kunnen oproepen indien onze partner niet dezelfde edelmoedigheid aan de dag legt als wij; zijn twijfel omtrent het welslagen van de gevoerde politiek); blz. 1346 tot 1347;

ROLAND (hoopt dat wanneer de Congolese leiders de huidige wet zullen toepassen ze ook het bestaan van een internationale arbeidsorganisatie niet uit het oog zullen verliezen en dat ze artikelen 15 en 16 ruim zullen uitleggen bij hun toepassing op de werkende bevolking van Congo); blz. 1347;

VAN REMOORTEL (betreffende de besproken teksten die voorlopig zullen blijven tot wanneer de Congolezen ze zullen wijzigen, de waarde van de teksten door het Belgisch parlement vastgesteld en hun universeel karakter, het voorbeeld van regels van het staatsrecht vatbaar voor verklaringen of zelfs wijzigingen vanwege de Congolezen, het voorbeeld van het landelijk statuut dat ook gemeenterechtelijk statuut genoemd wordt en het wetsartikel in verband met het huwelijk en het gezin); blz. 1347;

DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (brengt hulde aan allen die geholpen hebben de politieke voorwaarden mogelijk te maken en samengewerkt hebben aan het opstellen van beide ontwerpen van wet die de grondslag vormen van het sociaal feit en van de verdere ontwikkeling van Congo; spreekt over het sluitend geheel — niettegenstaande hun voorlopige aard — van de teksten betreffende de structuur en de vrijheden en het juridisch instrument dat ze vormen, het belang van de politieke structuur van Congo en ons recht en onze plicht Congo te voorzien van een wettelijk arsenaal; brengt hulde aan de verslaggevers en aan de voorzitters der commissies, de hh. ROLIN en PHOLIEN; spreekt over de verkiezingen, de samenstelling van de Kamers en van de regering, de weerslag van het ontwerp op de openbare vrijheden, de wijziging der wetten en de aanpassing van de instellingen aan de Afrikaanse toestand; huldigt de baanbrekers, de Raad van Wetgeving, de politieke commissie; bespreekt de toestand in Congo; haalt getuigenissen aan van personen die uit Congo terugkomen; spreekt over de paniekstemming en de noodzaak koelbloedig te blijven zowel voor de bevolking van België als voor die van Congo; bevestigt dat de onafhankelijkheid op 30 juni zal uitgeroepen worden; drukt zijn erkentelijkheid uit tegenover het algemeen uitvoerend college, bespreekt de maatregelen voor het behoud van de orde, de zienswijze van de zwarten verschillend van die van de blanken in België of in Congo; herinnert de zwarten in Congo en bijzonder de hoofden en leaders aan hun verantwoordelijkheden; spoort de blanken van Congo aan mede te werken tot het welslagen van de onafhankelijke Staat; haalt individuele verklaringen aan en zegt dat we door daden Congo zullen helpen een onafhankelijke Staat te worden); blz. 1347, 1348;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (18 mei 1960).

(Tekst voorgedragen door de verenigde commissies + corrigendum)

Art. 1 tot 7.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1381 tot 1383.

Art. 7bis.

Zonder opmerkingen aangenomen en wordt artikel 8; blz. 1383.

Art. 8 tot 20.

Zonder opmerkingen aangenomen; ingevolge het aannemen van artikel *7bis* wordt de nummering van de artikelen, evenals de nummering binnen artikel 17, gewijzigd; blz. 1383, 1384.

Stemming (18 mei 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 133 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1393.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Verklaring van de h. VOORZITTER (18 mei 1960).

Verheugt zich over de eensgezindheid waarmede de Senaat de ontwerpen van wet heeft goedgekeurd, uit vurige wensen voor een voorspoedige en stralende toekomst van de nieuwe Congolese Staat, zegt dat België bijstand zal verlenen en hoopt op vriendschappelijke en broederlijke samenwerking, herinnert aan de toewijding van de diensten van de Senaat wat de opleiding der jonge Congolese stagiaires betreft, huldigt de Belgen die moedige en volhardende pioniers zijn geweest van het beschavingswerk in Congo, is overtuigd dat de nieuwe Staat dergelijke toewijding niet zal vergeten, denkt aan onze landgenoten die nog in Afrika werken en wenst een ruimere samenwerking tussen zwarten en blanken om grootse dingen tot stand te brengen, zegt dat de Senaat van ganserharte de nieuwe toekomst van de onafhankelijke Congostaat toejuicht en wijdt erkentelijke gedachten aan degenen die er de rechtschapen promotors van waren; blz. 1393.

Ontwerp van wet betreffende de wetgevende en provinciale verkiezingen in Congo.

Doc. — Nr 221 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 233 : Verslag van de h. Delport.

Hand. — *Algemene behandeling* (22 maart 1960).

Rede van de h. DELPORT, versl. (brengt het besproken ontwerp van wet in verband met de besluiten van de Ronde Tafel en leest zijn verslag voor in het Nederlands); blz. 927;

Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende het aannemen van het beginsel van het vrouwenstemrecht op de Ronde Tafel); blz. 927;

de hh. ROLIN (betreffende het niet-opnemen in het kiezerskorps en de niet-verkiesbaarheid van de blanken in Congo gevestigd, het vaststellen van de voorwaarden voor toekenning van de Congolese nationaliteit); blz. 927;

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — CONGO *(vervolg).*

Baron de DORLODOT (verklaart, bij ordemotie, dat het verslag niet voorgelezen werd en tekent protest aan tegen het feit dat er van het verslag geen Franse lezing gegeven werd); blz. 927, 928;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, VOORZITTER; blz. 928;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER (zegt dat de verslaggever zijn tekst voorgelezen heeft en dat de simultaanvertolking werkte); blz. 928;

Opmerkingen van Baron de DORLODOT, de hh. DE WINTER en FLAMME; blz. 928;

DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (betreffende het vrouwenstemrecht in Congo, het vraagstuk van het stemrecht der Belgen in Congo, de dringende spoed van het ontwerp); blz. 928, 929;

Opmerkingen van Baron de DORLODOT en de h. VOORZITTER; blz. 928;

Baron de DORLODOT (verantwoordt zijn onthouding bij de stemming); blz. 929;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (22 maart 1960).

Art. 1 tot 99.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 929 tot 943.

Stemming (22 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 137 stemmen bij 1 onthouding; blz. 944.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 23 maart 1960 betreffende de wetgevende en provinciale verkiezingen in Congo.

Doc. — Nr 287 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 289 : Verslag van de h. Delport.

Hand. — *Algemene behandeling* (3 mei 1960).

Rede van de h. VAN REMOORTEL (betreffende de instemming van de socialistische fractie met het ontwerp, het overbrengen van geld naar België op bevel van Belgische ambtenaren of particulieren in Congo werkzaam); blz. 1169;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (3 mei 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1169, 1170.

Stemming (3 mei 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 100 aanwezige leden; blz. 1175.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet betreffende het Staatsbestel in Congo.

Doc. — Nr 307 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 319 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — *Algemene behandeling* (18 mei 1960).

Rede van de hh. VAN CAUWELAERT, versl. (betreffende de belangrijkheid, de draagwijdte en de dringende spoed van het ontwerp dat ontstaan is uit de samenwerking tussen de Belgische regering en het Belgisch parlement eensdeels en de Congolese afgevaardigden op de Ronde-Tafelconferentie en de politieke commissie anderdeels, de vergelijking tussen het ontwerp en een verdrag, de volledige onafhankelijkheid dat het ontwerp aan Congo schenkt, de overgangsmaatregelen; de juridische waarde van het Belgisch wetgevend werk na 30 juni en de grondslag van de nieuwe rechtstoestand, de mogelijkheid voor het Congolees parlement het voor hem geschapen juridisch statuut te wijzigen, het ontwerpen van een parlementair democratisch regime versterkt door een gewestelijke democratie, de band tussen het ontwerp op het staatsbestel in Congo en dat op de openbare vrijheden, de zeer bescheiden houding van de Belgische autoriteiten door sommige vraagstukken ter zijde te laten — jurisdictionele bevoegdheden, verdragen, Belgisch-Congolese samenwerking — om de Congolese overheden niet voor een voldongen feit te plaatsen; de zuiverheid van onze bedoelingen die het prestige van België zou verhogen; de toepassing van het huidig ontwerp en van het ontwerp op de openbare vrijheden, de ongerustheid die in de zwarte en blanke kringen heerst; het risico en het vertrouwen van België); blz. 1337 tot 1339;

Opmerkingen van Baron de DORLODOT; blz. 1338;

Baron de DORLODOT (verzet zich tegen de wijze waarop het parlement afzijdig gehouden werd van de beslissingen die getroffen werden nopens het Congolees vraagstuk en protesteert tegen de bespreking van dit zeer belangrijk ontwerp tijdens een ochtendzitting; spreekt over de weerslag van het ontwerp

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — CONGO *(vervolg)*.

op de toekomst van België en van Congo, de afstand van souvereiniteit door België, de waarschuwing van de pers en van de blanken in Congo, het gevaar een economisch, industrieel en sociaal patrimonium te verliezen dat tot stand werd gebracht door Belgische initiatieven; is het eens met het verlenen van de onafhankelijkheid maar vraagt sommige waarborgen en een grote voorzichtigheid; zal het ontwerp niet goedkeuren); blz. 1339, 1340;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, DE SCHRYVER, m.B.C.R.U., de STEXHE; blz. 1339;

ROLIN (betreffende de bespreking in ochtendvergadering van een dergelijk belangrijk ontwerp van wet, de indiening van het verslag, de dringende spoed van het ontwerp dat quasi eensgezind zal aangenomen worden; de verschillende aard van de drie ontwerpen betreffende Congo : het ontwerp op de kieswet, dat op de openbare vrijheden, en dat op het staatsbestel in Congo, hun toepasselijkheid tijdens de overgangsperiode, een Belgische wet die aan een nieuwe Staat haar structuur zal bezorgen, de eerste onafhankelijke Congostaat door een internationale akte gesticht, de Staat als een sociaal feit en de erkenning van dat feit door de huidige wet, de onafhankelijkheid van Congo onder druk van uiteenlopende omstandigheden, de wil van Congo om onafhankelijk te worden en de getuigenissen van Belgen in Congo ten opzichte van de houding van België; de inhoud van het ontwerp : het sociaal feit erkennen en, door verkiezingen, de werkelijke ontluiking van de Congolese Staat te vergemakkelijken, de samenstellingen van een parlement en de vorming van een regering, de bepaling van de structuur van de centrale macht en van al de lichamen die geroepen zijn om een gewestelijke macht uit te oefenen, de definitieve structuur van Congo die door de Congolese Constituante moet opgesteld worden, de voorwaarden voor de erkenning van de onafhankelijke Congostaat; de Congolese verzuchtingen waarmede rekening wordt gehouden in het ontwerp; de structuur van Congo verschillend van die van België : federalistische structuur, plaats op al de niveau's voorbehouden voor de gewoonterechtelijke instanties, bescherming tegen het gebrek aan stabiliteit van het uitvoerend gezag door middel van sommige bepalingen; het beroep dat de Congolezen voorlopig zullen doen op het Hof van Cassatie, op de Raad van State en op het Rekenhof van België); blz. 1340, 1341;

VAN REMOORTEL (betreffende het belang van de gebeurtenis en het politiek testament dat België ten gunste van het onafhankelijk Congo maakt, het werk door België in Afrika verricht, onze Congolese politiek eerst statisch vervolgens krachtig, de economische en financiële conferentie te Brussel waar een « soort inventaris » opgemaakt werd zonder rekening te houden met de menselijke factor en de beschaving op Afrikaans grondgebied gebracht, de erkenning van Congo, de overeenstemming tussen de belangen van Congo en die van België; wenst Congo het beste toe); blz. 1341;

De voortzetting van de algemene behandeling wordt gevoegd bij die van het ontwerp van fundamentele wet betreffende de openbare vrijheden; blz. 1341.

Artikelsgewijze bespreking (18 mei 1960).

Art. 1 tot 259.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1349 tot 1381.

Stemming (18 mei 1960).

Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, Baron de DORLODOT en de h. NOEL verantwoorden hun stemming;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 136 stemmen tegen 1 bij 1 onthouding; blz. 1392.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet tot wijziging van artikelen 110 en 114 van de fundamentele wet van 19 mei 1960 betreffende het Staatsbestel in Congo.

Doc. — Nr 401 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 405 : Verslag van de h. de la Vallée Poussin.

Hand. — De h. de la VALLEE POUSSIN leest zijn verslag voor en vraagt de spoedbehandeling; tot spoedbehandeling wordt besloten; blz. 1762 (15 juni 1960).

Algemene behandeling (15 juni 1960).

Rede van de hh. LEYNEN (betreffende een persartikel waarin de schijn wordt gewekt dat de goedkeuring van deze wet aan de Konakat de mogelijkheid zou geven in Katanga een homogene regering samen te stellen; het vereiste quorum in de provinciale vergaderingen, de draagwijdte van het huidig ontwerp dat tot doel heeft de obstructie te beletten); blz. 1762;

ORBAN (betreffende het vereiste quorum in de provinciale vergaderingen); blz. 1762;

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — CONGO *(vervolg)*.

DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (betreffende het vereiste quorum in de provinciale vergaderingen, de aanduiding van personen en het toekennen van mandaten; de toestand in Katanga); blz. 1762;

ROLIN (betreffende de toepassing van de structuurwet, de bijzondere toestand in Katanga, het vereiste quorum, de onvolledige voorlichting; verantwoordt de onthouding van zijn fractie); blz. 1762;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (15 juni 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1763.

Stemming (15 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 66 stemmen bij 33 onthoudingen; blz. 1763.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet op het parlementair onderzoek.

Doc. — Nr 367 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 382 : Verslag van de h. Ancot.

Hand. — Tot spoedbehandeling wordt besloten.

De h. ANCOT leest in het Nederlands zijn verslag voor.

Algemene behandeling (9 juni 1960).

Rede van de hh. DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (dankt de h. ANCOT voor zijn uitvoerig verslag); blz. 1675;

ANCOT, versl. (betreffende de twee bepalingen van de wet van 3 mei 1880 waarvan één — schorsing van de machten van de commissie wanneer de zitting van de betrokken Kamer wordt gesloten — in dit ontwerp van wet niet overgenomen wordt); blz. 1675, 1676;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (9 juni 1960).

Art. 1 tot 15.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1676, 1677.

Stemming (14 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 128 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 1713.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet tot verzekering van de vrije uitoefening van de souvereine macht in Congo.

Doc. — Nr 368 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 372 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — De h. VAN CAUWELAERT leest in beide landstalen zijn verslag voor; blz. 1564.

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER en VAN CAUWELAERT over de verbetering van een vergissing in de vertaling van artikel 14; de Franse tekst « la tutelle sur les actes » is onjuist; het oordeel van de Voorzitter van de Kamer zal vóór 15 uur gevraagd worden; blz. 1564;

Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (7 juni 1960).

Art. 1 tot 19.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1564 tot 1566.

Het advies van de Voorzitter van de Kamer is zopas binnengekomen; de wijziging door de Senaat voorgesteld dient niet als amendement beschouwd; blz. 1578.

Stemming (7 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 117 aanwezige leden; blz. 1578.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

DECRETEN.

Hand. — Overgemaakt door de Minister van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi :

vier ontwerpen van decreet tot hernieuwing van de uitsluitende rechten tot opsporing van delfstoffen; een ontwerp van decreet tot toekenning van een exploitatievergunning aan de vennootschap « Qymétain » voor de veelhoek « Kaome » genaamd blz. 7 (10 november 1959);

twee ontwerpen van decreet tot hernieuwing van de uitsluitende rechten tot opsporing van delfstoffen; blz. 243 (22 december 1959);

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — DECRETEN *(vervolg)*.

a) vier ontwerpen van decreet tot toekenning van exploitatievergunningen; *b)* twee ontwerpen van decreet tot goedkeuring van overeenkomsten; *c)* een ontwerp van decreet tot verlenging van mijnrechten; blz. 1028 (21 maart 1960);
drie ontwerpen van decreet tot goedkeuring van overeenkomsten; blz. 1116 (6 april 1960).
een ontwerp van decreet houdende goedkeuring van een overeenkomst gesloten op 22 januari 1960, tussen Belgisch-Congo en de « Société des Chemins de Fer vicinaux du Congo »; blz. 1168 (3 mei 1960).
vijf ontwerpen van decreet tot hernieuwing voor twee jaar van de uitsluitende rechten tot opsporing van delfstoffen; blz. 2016, 2017 (5 juli 1960).

DIENST DER AFRIKAANSE WIJKEN.

Hand. — Verslag over het beheer, balans en winst- en verliesrekening voor het dienstjaar 1958 van voornoemde openbare instelling. — Overgezonden door de Minister belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi; blz. 311 (12 januari 1960).

MAATSCHAPPELIJKE ZEKERHEID.

Ontwerp van wet dat de organismen belast met het beheer van de sociale zekerheid van de werknemers van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi onder de controle en de waarborg van de Belgische Staat plaatst en dat waarborg draagt door de Belgische Staat van de maatschappelijke prestaties ten gunste van deze werknemers verzekerd.

Doc. — Nr 303 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 374 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (9 juni 1960).

Art. 1 tot 20.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1644 tot 1648.

Stemming (9 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 118 aanwezige leden; blz. 1657.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

PERSONEELSLEDEN VAN AFRIKA.

Ontwerp van wet met betrekking tot de opname van de personeelsleden van het Bestuur in Afrika, van de Weermacht en van de Magistratuur in de moederlandse openbare diensten.

Doc. — Nr 143 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 195 : Verslag van de h. Ancot.
Nr 197 : Amendement voorgedragen door de Regering.

Hand. — *Algemene behandeling* (8 maart 1960).

Rede van de hh. SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C.R.U. (betreffende de onwetendheid omtrent het aantal personeelsleden die na de onafhankelijkheid hun loopbaan in Afrika zullen voortzetten, het geval van de personeelsleden die de Congolese nationaliteit zouden verkozen hebben, de premie voor de personeelsleden die naar België terugkeren en naar de particuliere sector willen overgaan, de noodzaak aan de personeelsleden van Afrika waarborgen te verlenen, de belangen van de moederlandse functionarissen, de toegang van personeelsleden uit Afrika tot de internationale organisaties, de toestand van de ambtenaren die vragen om in het Belgisch bestuur opgenomen te worden, de keuze tussen het stelsel van de persoonlijke waarborgen en dat van de loopbaan, de samenvoeging der kinderbijslagen); blz. 753 tot 755;

ANCOT, versl. (betreffende twee misstellingen in het verslag; de bondige samenvatting van het stelsel door het ontwerp in het vooruitzicht gesteld; de haast bij het ontwerp, de beperking er van tot de personeelsleden die buiten hun wil om in de onmogelijkheid zijn hun loopbaan in Congo voort te zetten, de overgangsperiode, de keuze tussen het stelsel « persoonlijke waarborgen » of het stelsel « loopbaan », de amendementen op het ontwerp; brengt hulde aan het personeel van Afrika); blz. 755 tot 757;

DEKEYZER (betreffende de financiering van de maatregelen in het ontwerp voorzien, het niet-raadplegen van de syndicale commissies der personeelsleden van de moederlandse besturen, de zeer gunstige bepalingen voor het personeel van Afrika, de gevolgen van het ontwerp voor het moederlands personeel, het stelsel door Groot-Brittannië aanvaard voor het personeel der vroegere koloniën, het vraagstuk der kinderbijslagen verleend aan het personeel wederopgenomen in het Belgisch bestuur; de samenvoeging van een pensioen en van een wedde, de redenen waarom de socialistische fractie zich zal onthouden bij de stemming over het ontwerp); blz. 757, 758;

Opmerkingen van de hh. ANCOT, HARMEGNIES; blz. 758;

HOUGARDY (betreffende de ontmoediging die bij het personeel van Afrika heerst, het oprichten van een commissie belast met het bepalen van de « redenen onafhankelijk van hun wil » waarvan sprake in het ontwerp, het lot van de personeelsleden die geen universitair diploma bezitten); blz. 759;

HARMEGNIES (betreffende de toestand van de personeelsleden die geen eed wensen af te leggen in handen van een vreemde regering); blz. 759;

Opmerking van de h. ANCOT; blz. 759;

HEGER (betreffende de geest waarin het ontwerp zal toegepast worden, het lot van de personen die niet bij de eersten zullen zijn om naar België terug te komen); blz. 759, 760;

Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende de kindertoelagen aan de personeelsleden uit Afrika teruggekeerd, de samenvoeging van kindervergoedingen voor een zelfde kind); blz. 760;

de hh. VAN CAUWELAERT (oordeelt dat weldra de andere ontwerpen met gelijkaardig doel moeten besproken worden; vraagt of Belgische ambtenaren verplicht zullen zijn de eed af te leggen in handen van een vreemde regering; bespreekt de financiële weerslag van het ontwerp, de tijdspanne voorzien voor de uitvoeringsmaatregelen); blz. 760, 761;

FLAMME (betreffende de samenvoeging van een pensioen en een wedde, de gevolgen van de reïntegratie, de rol van de personeelsleden uit Afrika in de oplossing van het Congolees vraagstuk); blz. 761;

LEYNEN (betreffende het verlenen van de waarborgen in het ontwerp voorzien voor de Belgische ambtenaren die de Congolese nationaliteit zouden verworven hebben); blz. 761, 762;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, SLEDSENS; blz. 761;

SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C.R.U., (beantwoordt de sprekers en behandelt onder meer de ongepastheid van de syndicale raadpleging, de samenvoeging van kindervergoedingen, de eed af te leggen door de personeelsleden die zich ter beschikking zouden stellen van de Congolese regering, de beoordeling van de onmogelijkheid de loopbaan in Afrika voort te zetten, de uitvoeringsmaatregelen van de wet, het nut van de aanwezigheid van Belgische ambtenaren in Congo na 30 juni); blz. 762 tot 764;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, ANCOT, DEKEYZER; blz. 762, 763;

ANCOT (betreffende de verplichting voor de ambtenaar ofwel te blijven ofwel over te gaan naar de diensten van de nieuwe staat); blz. 764;

HARMEGNIES (vraagt dat, bij het opstellen van het koninklijk uitvoeringsbesluit, rekening zou gehouden worden met het vraagstuk door hem opgeworpen); blz. 764;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (8 maart 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie).

Art. 1 tot 3.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 764, 765;

Art. 4.
Opmerkingen van de h. LEYNEN;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 765;

Art. 5 tot 23.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 765 tot 768;

Art. 24 (nieuw).
Dit artikel, door de regering voorgesteld, wordt aangenomen; blz. 768;

Art. 25 tot 27.
De vroegere artikelen 24 tot 26, die artikelen 25 tot 27 worden, worden aangenomen; blz. 768;

Artikel 24 *(nieuw)* wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 768, 769.

Stemming (8 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 88 stemmen bij 46 onthoudingen; blz. 770.
Het gewijzigd ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers teruggezonden worden.

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — PERSONEELSLEDEN VAN AFRIKA *(vervolg)*.

Ontwerp van wet tot waarborg vanwege de Belgische Staat van de pensioenen, rechten, bewilligingen en andere voordelen ten laste van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi.

Doc. — Nr 196 : Verslag van de h. Ancot.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (8 maart 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 769, 770.

Stemming (8 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 132 aanwezige leden; blz. 771.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet betreffende de beambten van de ondergeschikte openbare machten en van de instellingen van openbaar nut die om redenen onafhankelijk van hun wil in de onmogelijkheid zouden worden gesteld hun loopbaan in Afrika tot haar normaal einde voort te zetten.

Doc. — Nr 302 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Nr 381 : Verslag van de h. Ancot.

Nr 386 : Amendement voorgesteld door de h. Vermeylen.

Nr 389 : Amendement voorgesteld door de h. Van Remoortel.

Nr 390 : Amendement voorgesteld door de h. Flamme.

Nr 391 : Amendement voorgesteld door de h. Dekeyzer.

Hand. — De h. ANCOT leest zijn verslag voor; blz. 1677.

Algemene behandeling (9 juni 1960).

Rede van de hh. SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C. (betreffende de instelling, de samenstelling en de werking van een commissie belast met het nagaan der te nemen maatregelen om de herplaatsing te verzekeren van de personeelsleden die hun opzegging zouden krijgen in de moederlandse diensten van de naar Congolees recht opgerichte parastatale instellingen); blz. 1677, 1678;

PHOLIEN (vraagt een verklaring over het Speciaal Comité van Katanga); blz. 1678;

SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C. (beschrijft de toestand van het Nationaal Comité van Kivu en van het Speciaal Comité van Katanga); blz. 1678;

DEKEYZER (betreffende de toestand van de personeelsleden der moederlandse diensten van een naar Congolees recht opgerichte parastatale instelling; zijn amendementen dienomtrent, de dringendheid van het vraagstuk, de instelling en de conclusies van een studiecommissie, de opzeggingen, de waarborgen en herplaatsing der personeelsleden, de vergoeding aan het personeel dat opzeg kreeg en de uitsluiting der gehuwde vrouwen; de inhoud van het ontwerp, het advies van de Raad van State, het niet-raadplegen van de syndicale raad van advies, de discriminatie tussen het Afrikaans en het moederlands personeel van een zelfde parastatale instelling; de te nemen maatregelen om de toestand te verhelpen en de mogelijkheid een tweede ontwerp van wet in te dienen); blz. 1678 tot 1679;

FLAMME (betreffende het verslag van de h. ANCOT en de medewerking van de h. SCHEYVEN aan de verbetering van het oorspronkelijk ontwerp; de uitsluiting van alle erkende of vermomde administrateurs van de voordelen van de wet, de tabel van de vergoedingen voorzien in artikel 5, de mogelijkheid van bedrog voor sommige personeelsleden der parastatale instellingen die de vergoeding weigeren en om herplaatsing verzoeken); blz. 1679;

VERMEYLEN (betreffende de bestaande discriminatie door het uitsluiten van gehuwde vrouwen van het genot der vergoeding; de cumulatie der vergoedingen; zijn amendement strekkende tot wijziging van lid 2 van artikel 1); blz. 1679, 1680;

Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (steunt het amendement door de h. VERMEYLEN voorgesteld); blz. 1680;

de hh. VAN REMOORTEL (vraagt de onjuiste benaming « Krediet aan het Kolonaat » te vervangen door « Kredietmaatschappij voor Middenstand en Nijverheid »; vraagt ook de betekenis van « vermomde » administrateurs waarvan de h. FLAMME sprak); blz. 1680;

LEYNEN (betreffende de voordelen van de wet van 30 maart 1960 voorbehouden voor de personen van Belgische nationaliteit, de toestand van de personen die na 30 juni 1960 de Congolese nationaliteit zouden kiezen, het toekennen van gelijke voordelen); blz. 1680;

SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C. (neemt de amendementen van de hh. VERMEYLEN en VAN REMOORTEL aan; bespreekt de redevoering van de h. FLAMME en de woorden « vermomde » administrateurs; beantwoordt de h. DEKEYZER; behandelt de toestand van het moederlands personeel van de naar Congolees recht opgerichte parastatale instellingen, kondigt de inwerkingtreding aan van de studiecommissie, spreekt over de opzeggingen door een parastataal organisme gedaan; beantwoordt de h. LEYNEN); blz. 1680, 1681;

DEKEYZER (betreffende de herplaatsing van het moederlands personeel dat opzeg kreeg en zijn amendement op artikel 1 van het ontwerp); blz. 1681;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (9 juni 1960).

(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. SCHEYVEN, FLAMME; het amendement van de h. FLAMME wordt verworpen;

Het amendement van de h. VERMEYLEN wordt aangenomen;

Tussenkomst van de hh. SCHEYVEN, DEKEYZER; het amendement van de h. DEKEYZER wordt verworpen (naamstemming);

Tussenkomst van de h. D. SMETS; opmerkingen van de hh. VAN REMOORTEL, VERMEYLEN, ANCOT, VOORZITTER, ROLIN, SCHEYVEN, VERHAEST, FLAMME, LEYNEN, DE WINTER; blz. 1682 tot 1684.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (14 juni 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van de h. SCHEYVEN; het amendement van de regering wordt aangenomen.

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1706.

Art. 2.

Het amendement van de h. VAN REMOORTEL wordt aangenomen;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1707.

Art. 3 en 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1707.

Art. 5.

Tussenkomst van de h. SCHEYVEN; het amendement van de regering wordt aangenomen;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1707, 1708.

Art. 6 en 7.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1707, 1708.

Art. 8.

Tussenkomst van de hh. SCHEYVEN, FLAMME; de h. FLAMME trekt zijn amendement in;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1708, 1709.

Art. 9 tot 11.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1709.

Art. 12.

Tussenkomst van de hh. LEYNEN, SCHEYVEN; het amendement van de regering wordt aangenomen;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1709, 1710.

Art. 13 en 14.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1710.

Stemming (14 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 128 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 1713.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Voorstel van wet betreffende de opneming van tijdelijke personeelsleden van het Ministerie van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi in de kaders van de Administratie.

Doc. — Nr 324 : Voorstel van wet van de h. Buisseret.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1687 (14 juni 1960).

Ontwerp van wet aangaande de Verzekeringskas van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi.

Doc. — Nr 421 : Verslag van de h. Lagae.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).

Rede van de h. LAGAE, versl. (vat de inhoud van het ontwerp samen; geeft een overzicht van de problemen die door de onafhankelijkheid van Congo voor de kas worden gesteld); blz. 1848, 1849;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (21 juni 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1849.

Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — PERSONEELSLEDEN VAN AFRIKA *(vervolg)*.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet 1° tot toekenning van waarborgen aan het lekenpersoneel van het erkend onderwijs, dat om redenen, onafhankelijk van zijn wil, in de onmogelijkheid zou worden gesteld zijn loopbaan in Afrika tot het normaal einde voort te zetten; 2° tot wijziging van de wet van 21 maart 1960 betreffende de integratie der personeelsleden van het Bestuur in Afrika, van de Weermacht en van de Magistratuur in de moederlandse openbare diensten, wat de integratietermijn betreft van het personeel der officiële scholen.

Doc. — Nr 424 : Verslag van de h. Ancot.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).
Rede van de h. ANCOT, versl. (betreffende de inrichting van het ontwerp, de financiële weerslag die er het gevolg zal van zijn, een misstelling in de tekst); blz. 1849, 1850;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 1850;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (21 juni 1960).
Art. 1 tot 15.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1850 tot 1854.

Stemming (21 juni 1960).
De h. VAN REMOORTEL verantwoordt de stemming van zijn fractie;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 88 stemmen tegen 1 bij 51 onthoudingen; blz. 1873.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

RUANDA-URUNDI.

Ontwerp van wet betreffende het bestuur van Ruanda-Urundi.

Doc. — Nr 458 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 467 : Verslag van de h. Pholien.

Hand. — De h. PHOLIEN leest zijn verslag voor.
Tot spoedbehandeling wordt besloten; blz. 2055 (7 juli 1960).
Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (7 juli 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2055.

Stemming (7 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 144 aanwezige leden; blz. 2059, 2060.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

STRAFRECHT.

Ontwerp van wet betreffende aanvragen tot herziening van veroordelingen uitgesproken in Belgisch-Congo en in Ruanda-Urundi en strekkende tot aanvulling van het Europees-Belgisch Wetboek van Strafvordering.

Doc. — Nr 89 : Verslag van de h. Van Remoortel+Erratum.

Hand. — *Terugzending naar de commissie* (3 maart 1960).
Rede van de h. VAN REMOORTEL, versl. (vraagt de terugzending naar de commissie om de redactie van het ontwerp recht te zetten); blz. 733, 734.
Tot terugzending wordt besloten.

VERKEERSWEZEN.

EXPLOITATIEDIENST VAN HET KOLONIAAL VERKEERSWEZEN. (E.K.V.)

Hand. — Goedgekeurde balans en winst- en verliesrekening van het boekjaar 1958 van voornoemde Dienst. — Overgemaakt door de Minister van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi; blz. 14 (12 november 1959).
Rekeningen der ramingen van de gewone en buitengewone inkomsten en uitgaven voor het dienstjaar 1960 van voornoemde Dienst. — Overgemaakt door de Minister belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi; blz. 478 (16 februari 1960).

Belgisch-Congo. — Z. Handelsrecht/Handelsvennootschappen — Belgische koloniaalrechtelijke vennootschappen.

Belgische koloniaalrechtelijke vennootschappen. — Z. Handelsrecht/Handelsvennootschappen.

Benaming der koopwaren. — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering.

Benelux. — Z. Buitenlandse Zaken — Z. Buitenlandse Zaken/Belastingen — Douanen en Accijnzen — Invoerrechten.

Beroepen.

STUDIE- EN BEROEPSORIËNTERING.

Ontwerp van wet betreffende de diensten voor studie- en beroepsoriëntering en psycho-medisch-sociale centra.

Doc. — Nr 103 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 188 : Verslag van de h. Donse.

Hand. — *Algemene behandeling* (17 maart 1960).
Rede van de hh. DONSE, versl. (betreffende het werk van de Belgische pioniers op het gebied van de studieoriëntering, de psycho-medisch-sociale centra, de vrije keuze, de gevolgen van de democratisering van het onderwijs, de schoolmislukkingen, de oriëntering in de onderscheiden onderwijstakken, de hervorming van de normaalschoolstudiën, het vraagstuk van het bijzonder onderwijs, de criteria voorzien voor de oprichting van de centra); blz. 906, 907.
VANDERMEULEN (betreffende het vaststellen van het gebied van de psycho-medisch-sociale centra, het oprichten van een voldoend aantal centra om de vrije keuze van de ouders te waarborgen); blz. 907, 908;
BARTELOUS (betreffende de wet die geen terugwerkende kracht zal hebben, de spreiding van de kredieten op de begroting van 1959 voor de diensten voor beroepsoriëntering uitgetrokken); blz. 908;
E. CLAEYS (betreffende de mogelijke verplichting aan de stad Gent opgelegd voor haar eigen neutrale scholen een afzonderlijk centrum op te richten terwijl er een centrum bestaat opgericht door de Staat); blz. 908;
MOUREAUX, m.o.o. (beantwoordt de sprekers); blz. 908, 909;
LEYNEN (betreffende het overdragen van de kredieten uitgetrokken voor 1959 op de begroting voor 1960); blz. 909;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).
Art. 1 tot 3.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 909.

Stemming (17 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 155 stemmen bij 1 onthouding; blz. 910, 911.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Beroepen. — Z. ook Handel en Nijverheid/Handelsreglementering — Concessies van alleenverkoop.

Beroepsoriëntering. — Z. Beroepen/Studie- en beroepsoriëntering.

Beroepsziekten. — Z. Maatschappelijke zekerheid.

Beslag onder derden. — Z. Burgerlijke rechtspleging.

Besluiten. — Z. Publiek recht/Wetten en besluiten.

Bijkredieten. — Z. Financiën/Rijkscomptabiliteit.

Bijzondere commissies. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Brevetten en fabrieks- en handelsmerken. — Z. Handel en Nijverheid.

Buitenlandse betrekkingen. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Buitenlandse handel. — Z. Handel en Nijverheid.

Buitenlandse Zaken.

ARBEID.

INTERNATIONALE ARBEIDSORGANISATIE.

Hand. — Teksten : 1° van de internationale arbeidsverdragen (nrs 108 en 109) en de aanbevelingen (nrs 105 tot 109) betreffende de zeelieden, aangenomen door de Internationale Arbeidsconferentie (maritieme zitting), tijdens haar 41e zitting, te Genève gehouden van 29 april tot 14 mei 1958; 2° van de internationale arbeidsovereenkomsten (nr 110) betreffende arbeidsvoorwaarden voor plantagearbeiders (nr 111) betreffende de discriminatie in beroep en beroepsuitoefening en de erop betrekking hebbende aanbevelingen (nrs 110 en 111), aangenomen te Genève, door de Internationale Arbeidsconferentie, tijdens haar 42e zitting, gehouden te Genève, van 4 tot 26 juni 1958; — Overgemaakt door de Minister van Buitenlandse Zaken; blz. 8 (10 nov. 1959).

BELASTINGEN.

DOUANEN EN ACCIJNZEN.

Invoerrechten.

Benelux.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Protocol tussen België, Luxemburg en Nederland tot vaststelling van een nieuw tarief van invoerrechten, ondertekend op 25 juli 1958 te Brussel.

Doc. — Nr 15 : Verslag van de h. Couplet.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (3 december 1959).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 94.

Stemming (3 december 1959).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 142 aanwezige leden; blz. 100, 101.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

SUCCESSIERECHTEN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen België en Frankrijk, tot voorkoming van dubbele aanslag en tot regeling van sommige andere vraagstukken inzake belastingen op de erfenissen en registratierechten, ondertekend te Brussel, op 20 januari 1959.

Doc. — Nr 182 : Verslag van de h. Derbaix.

Hand. — *Algemene behandeling* (17 maart 1960).

Rede van de hh. DERBAIX, versl. (betreffende de draagwijdte van de overeenkomst, de afschaffing van de dubbele aanslag in successierechten, het behoud van een belangrijke ongelijkheid tussen het Belgisch en het Frans aanslagstelsel, het regelen van sommige kiese vraagstukken met betrekking tot successierechten in beide landen); blz. 920 tot 922;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, DE BAECK; blz. 921;

de STEXHE (betreffende de fiscale vrijstellingen aan diplomatieke ambtenaren toegekend en de wederkerigheid terzake, het geval waarin een legaat aan de Franse consul-generaal werd gegeven ten gunste van Franse behoeftigen van zijn rechtsgebied); blz. 922;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 922;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (17 maart 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 922.

Stemming (22 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

BENELUX.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden inzake de verlegging van de personencontrole naar de buitengrenzen van het Beneluxgebied, ondertekend op 11 april 1960, te Brussel.

Doc. — Nr 436 : Verslag van de h. Leynen.

Hand. — *Algemene behandeling* (23 juni 1960).

Rede van de h. LEYNEN, versl. (betreffende de toepassing van de overeenkomst); blz. 1975;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (23 juni 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1975.

Buitenlandse Zaken. — BENELUX *(vervolg)*.

Stemming (23 juni 1960).

De h. ROLIN vraagt, per ordemotie, dat de commissie voor Justitie in de gelegenheid zou gesteld worden de terugslag van de overeenkomst te onderzoeken; stelt de terugzending naar de commissie voor;

Tussenkomst van de hh. VOORZITTER (betreffende de uitzonderlijke aard van de procedure), LEYNEN, WIGNY, m.buit.z., ORBAN;

Het voorstel tot terugzending naar de commissie wordt verworpen; blz. 1984, 1985;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 85 stemmen tegen 1 bij 53 onthoudingen; blz. 1985;

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

DOUANEN EN ACCIJNZEN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de volgende internationale akten :

1° Verdrag in zake de Nomenclatuur voor de indeling van goederen in de douanetarieven ondertekend op 15 december 1950, te Brussel ;

2° Protocol tot wijziging van dit Verdrag, ondertekend op 1 juli 1955, te Brussel.

Doc. — Nr 14 : Verslag van de h. Couplet.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (3 december 1959).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 94.

Stemming (3 december 1959).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 142 aanwezige leden; blz. 100, 101.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Douaneovereenkomst in zake containers en van het Protocol van ondertekening, ondertekend op 18 mei 1956, te Genève.

Doc. — Nr 201 : Verslag van de h. Dekeyzer.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (17 maart 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 920.

Stemming (22 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Bondsrepubliek Duitsland betreffende de oprichting van kantoren waar de nationale controles van beide landen naast elkaar geschieden, betreffende de controles in de rijdende treinen en de aanwijzing van gemeenschappelijke stations en van uitwisselingsstations, voor het verkeer over de Belgisch-Duitse grens, en van de uitwisseling van brieven, ondertekend op 15 mei 1956, te Brussel.

Doc. — Nr 203 : Verslag van de h. Moreau de Melen.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (17 maart 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 922.

Stemming (22 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

BENELUX.

Ontwerp van wet tot goedkeuring van Protocollen bij Benelux-Overeenkomsten en tot bekrachtiging van het koninklijk besluit van 17 december 1958 in zake douanen en accijnzen.

Doc. — Nr 432 : Verslag van de h. Adam.

Hand. — *Algemene behandeling* (23 juni 1960).

Rede van de h. ADAM, versl. (betreffende de draagwijdte van het ontwerp); blz. 1973;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (23 juni 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1973, 1974.

Buitenlandse Zaken. — DOUANEN EN ACCIJNZEN. — BENELUX *(vervolg)*.

Stemming (23 juni 1960).
De h. ADAM doet een drukfout opmerken; de h. VOORZITTER zegt dat zij ambtshalve verbeterd wordt;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 126 stemmen bij 4 onthoudingen; blz. 1998, 1999;
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

EUROPESE BETALINGS UNIE.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de volgende internationale akten : a) Aanvullend Protocol nr 8 tot wijziging van het Verdrag in zake oprichting ener Europese Betalings Unie van 19 september 1950, ondertekend op 29 juni 1956, te Parijs; b) Aanvullend Protocol nr 9 tot wijziging van het Verdrag in zake oprichting ener Europese Betalings Unie van 19 september 1950, ondertekend op 28 juni 1957, te Parijs; c) Aanvullend Protocol nr 10 tot wijziging van het Verdrag in zake oprichting ener Europese Betalings Unie van 19 september 1950, ondertekend op 27 juni 1958, te Parijs.

Doc. — Nr 282 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (19 mei 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1445.

Stemming (25 mei 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 114 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1471.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

HANDELSOVEREENKOMSTEN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Handelsovereenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie en het Koninkrijk der Nederlanden enerzijds, en de Republiek Honduras anderzijds, ondertekend op 30 januari 1959, te Tegucigalpa, en van de bijgevoegde brieven, ondertekend te Tegucigalpa op 30 januari en 25 februari 1959.

Doc. — Nr 204 : Verslag van Graaf d'Aspremont Lynden.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (17 maart 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 923.

Stemming (22 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Wetsontwerp houdende goedkeuring van de volgende Internationale Akten : a) Overeenkomst nopens handelsschulden van personen woonachtig in Turkije, de Bijlage en het Protocol van voorlopige toepassing, alsmede de Verklaring van de Belgische regering ondertekend op 11 mei 1959, te Parijs; b) Overeenkomst tussen de regering van het Koninkrijk België en de regering van de Republiek Turkije betreffende de technische uitvoeringsmodaliteiten van de Overeenkomst nopens handelsschulden van personen woonachtig in Turkije, ondertekend op 12 augustus 1959, te Ankara; c) Overeenkomst tussen de regering van het Koninkrijk België en de regering van de Republiek Turkije in zake toekenning van een lening door de regering van het Koninkrijk België aan de regering van de Republiek Turkije, en de Bijlage, ondertekend op 28 november 1958, te Parijs; d) Overeenkomst tot verlenging van het Protocol ondertekend op 15 april 1955 te Brussel, betreffende de handel en de betalingen, tussen de B.L.E.U. en Turkije, afgesloten bij wisseling van brieven, gedagtekend Ankara, 19 juni 1958; e) Dertiende Overeenkomst, afgesloten bij wisseling van brieven, gedagtekend Ankara, 29 juni 1958, tot verlenging van de Betalingsovereenkomst tussen de B.L.E.U. en Turkije, ondertekend op 2 december 1948, te Rome.

Doc. — Nr 355 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).
Rede van de h. DE WINTER, versl. (betreffende de noodzaak betrokken overeenkomsten zonder verwijl te bekrachtigen); blz. 1863;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (21 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1863.

Buitenlandse Zaken. — HANDELSOVEREENKOMSTEN *(vervolg)*.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

INTERNATIONALE KOUDE-INSTITUUT.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Internationaal Verdrag ter vervanging van het Verdrag van 21 juni 1920, gewijzigd op 31 mei 1937, in zake het Internationale Koude-Instituut, ondertekend op 1 december 1954, te Parijs.

Doc. — Nr 283 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (19 mei 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1445.

Stemming (25 mei 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 114 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1471.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

INTERNATIONAAL PRIVAATRECHT.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag tussen België, het Groothertogdom Luxemburg en Nederland, betreffende het Internationaal Privaatrecht, ondertekend te 's-Gravenhage op 11 mei 1951, en tot invoering in de Belgische wetgeving van de bij dit Verdrag gevoegde eenvormige wet.

Doc. — Nr 474 : Verslag van de h. Orban.

Hand. — Wordt *sine die* uitgesteld; blz. 2123 (13 juli 1960).

EXEQUATUR.

ntwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Oostenrijk betreffende de wederzijdse erkenning en tenuitvoerlegging van de rechterlijke beslissingen en van de authentieke akten in zake onderhoudsplicht, ondertekend op 25 october 1957, te Wenen.

Doc. — Nr 138 : Verslag van de h. Moreau de Melen + Erratum.

Verdaging (3 maart 1960).

Hand. — Tussenkomst van de h. MOREAU de MELEN, versl.; blz. 748;
Tot verdaging wordt besloten.

Verdaging (10 maart 1960).
De h. MOREAU de MELEN, die de vergadering voorzit, stelt de verdaging voor; blz. 850;
Tot verdaging wordt besloten.

Algemene behandeling (17 maart 1960).
Rede van de hh. MOREAU de MELEN, versl. (betreffende de moeilijkheden door de aanvragers van uitkeringen tot onderhoud ondervonden om vonnissen te doen uitvoeren tegen schuldenaars die in het buitenland verblijven, het toepassingsveld van de overeenkomst, de gevallen van onderhoudsplicht voortspruitend uit natuurlijk bloedverwantschap, het onderhoudsgeld verschuldigd na echtscheiding of in geval van nietigheid of ontbinding van het huwelijk; vergelijkt de overeenkomst met de nationale wet wat de exequaturvoorwaarden betreft); blz. 915 tot 917;
Opmerkingen van de hh. ORBAN, DE BAECK; blz. 916, 917;
DE BAECK (betreffende de onverschilligheid van het parlement ten overstaan van ontwerpen strekkende tot goedkeuring van internationale overeenkomsten, de onmogelijkheid dergelijke overeenkomsten te amenderen; het toepassingsveld van de besproken overeenkomst, het geval van de onderhoudsplicht na echtscheiding, de wijziging van onze wetgeving in zake bevoegdheid); blz. 917, 918;
Opmerkingen van de hh. DE BOODT, ORBAN; blz. 917, 918;
ORBAN (betreffende de beperking van de overeenkomst alleen tot de onderhoudsplicht, de toepasselijkheid van de conventie op de gevallen voorzien in artikel 340 *b* van het Burgerlijk Wetboek); blz. 918, 919;
MOREAU de MELEN (betreffende de toepassing van de overeenkomst in geval van onderhoudsplicht gesteund op artikel 301 van het Burgerlijk Wetboek, de territoriale bevoegdheid van de rechtbank onder wiens gebied de eiser zijn woonplaats heeft, de beperking van de overeenkomst alleen tot de uitvoering van beslissingen in zake onderhoudsplicht, het niet-toepassen van de overeenkomst in geval van verplichting gesteund op artikel 340 *b* van het Burgerlijk Wetboek); blz. 919, 920;

Buitenlandse Zaken. — INTERNATIONAAL PRIVAATRECHT. — EXEQUATUR *(vervolg)*.

Opmerkingen van de hh. DE BAECK, ORBAN; blz. 919, 920;
WIGNY, m.buit.z. (betreffende de werkwijze gevolgd voor de goedkeuring van de overeenkomsten, de beperking van de conventie tot de beslissingen in zake onderhoudsplicht, de interpretatie die door de Oostenrijkse rechters aan de overeenkomst zal gegeven worden); blz. 920;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 920.

Stemming (22 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Bondsrepubliek Duitsland betreffende de erkenning en de wederzijdse tenuitvoerlegging van rechterlijke beslissingen, scheidsrechterlijke uitspraken en authentieke akten in burgerlijke zaken of in handelszaken, van het Aanvullend Protocol bij deze Overeenkomst en van de wisseling van brieven, ondertekend op 30 juni 1958, te Bonn.

Doc. — Nr 475 : Verslag van de h. Moreau de Melen.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2203.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 2218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Oostenrijk betreffende de wederzijdse erkenning en tenuitvoerlegging van rechterlijke beslissingen, scheidsrechterlijke uitspraken en authentieke akten in burgerlijke zaken en in handelszaken, ondertekend op 16 juni 1959, te Wenen.

Doc. — Nr 503 : Verslag van de h. Moreau de Melen.

Hand. — *Algemene behandeling* (20 juli 1960).
De h. VOORZITTER brengt hulde aan de verslaggever, de h. MOREAU de MELEN, die verwijst naar zijn verslag); blz. 2204.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2204.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 2218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

KUNSTEN, WETENSCHAPPEN EN LETTEREN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de volgende internationale akten : a) Verdrag in zake de bescherming van culturele goederen in geval van een gewapend conflict, reglement van uitvoering, slotakte en resoluties; b) Protocol in zake de bescherming van culturele goederen in geval van een gewapend conflict, ondertekend op 14 mei 1954, te 's-Gravenhage.

Doc. — Nr 479 : Verslag van Baron Nothomb.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2203.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 2218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

AUTEURSRECHT.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de universele auteursrechtconventie en van de bijgevoegde Protocollen, ondertekend te Genève, op 6 september 1952.

Doc. — Nr 202 : Verslag van de h. Crommen.

Buitenlandse Zaken. — KUNSTEN, WETENSCHAPPEN EN LETTEREN. — AUTEURSRECHT *(vervolg)*.

Hand. — *Algemene behandeling* (17 maart 1960).
Rede van de h. SLEDSENS (verklaart dat zijn goedkeuring van het ontwerp van wet niet insluit dat hij akkoord is met de wijze waarop de S.A.B.A.M. in België optreedt); blz. 914;
Opmerkingen van de hh. GOOSSENS, CROMMEN; blz. 914.
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 915.

Stemming (22 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

LAND- EN TUINBOUW.

TARWE.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Internationale Tarweovereenkomst en van de bijlage, ondertekend op 6 april 1959, te Washington.

Doc. — Nr 414 : Verslag van de h. Leynen.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (21 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1863, 1864.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

SUIKER.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Internationale Suikerovereenkomst, opgemaakt op 1 december 1958, te Londen.

Doc. — Nr 198 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — *Algemene behandeling* (17 maart 1960).
Rede van de h. DE WINTER, versl. (betreffende de draagwijdte van de overeenkomst, het overleggen van dergelijke overeenkomsten voor advies aan de commissie voor landbouw); blz. 922, 923;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 923;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (17 maart 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 923.

Stemming (22 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

MAATSCHAPPELIJKE ZEKERHEID.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tot herziening van het op 29 augustus 1947 te 's-Gravenhage ondertekende Verdrag tussen België en Nederland betreffende de toepassing der wederzijdse wetgeving op het punt der sociale verzekering en van het Aanvullend Protocol bij deze Overeenkomst, ondertekend op 4 november 1957, te 's-Gravenhage.

Doc. — Nr 200 : Verslag van de h. Dekeyzer.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (17 maart 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 924.

Stemming (22 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Akkoord tussen België en het Groothertogdom Luxemburg, betreffende de sociale zekerheid der koloniale werknemers, ondertekend op 10 juni 1958, te Brussel.

Doc. — Nr 227 : Verslag van de h. Dekeyzer.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Buitenlandse Zaken. — MAATSCHAPPELIJKE ZEKERHEID *(vervolg)*.

Bespreking van het enig artikel (6 april 1960).
De h. VOORZITTER vestigt de aandacht op de verbetering van een misstelling in de Nederlandse tekst; blz. 1104;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1104.

Stemming (7 april 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Algemeen Verdrag tussen België en Griekenland betreffende de sociale zekerheid, ondertekend op 1 april 1958, te Athene.

Doc. — Nr 477 : Verslag van de h. Dekeyzer.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (20 juli 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2204.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 2218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

OORLOG.

BURGERLIJKE SLACHTOFFERS.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Franse Republiek betreffende de invaliditeits- en overlijdenspensioenen der burgerlijke oorlogsslachtoffers, ondertekend op 20 september 1958, te Parijs.

Doc. — Nr 478 : Verslag van de h. Derbaix.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2202, 2203.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 2218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

SLAVERNIJ.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de volgende internationale akten : a) Protocol tot wijziging van het Verdrag, ondertekend op 25 september 1926 te Genève, in zake de slavernij, en tot overdracht aan de Organisatie der Verenigde Naties der taken die de Volkenbond waren opgelegd, ondertekend op 7 december 1953 te New-York ; b) Aanvullend Verdrag in zake de afschaffing van de slavernij, de slavenhandel en met slavernij gelijk te stellen instellingen en praktijken, ondertekend op 7 september 1956 te Genève.

Doc. — Nr 205 : Verslag van de h. Rolin + Erratum.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (17 maart 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 923, 924.

Stemming (22 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

STAATLOZEN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag betreffende de Status van Staatlozen en bijlagen, ondertekend op 28 september 1954, te New-York.

Doc. — Nr 224 : Verslag van de h. de la Vallée Poussin.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).
Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1104.

Stemming (7 april 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Buitenlandse Zaken *(vervolg)*.

STRIJDKRACHTEN.

WESTEUROPESE UNIE.

Hand. — Vijf aanbevelingen die door de Vergadering van de West-Europese Unie tijdens het eerste gedeelte van de zesde gewone zitting werden aangenomen. — Overgezonden door de Voorzitter van de Assemblee; blz. 2016 (5 juli 1960).

VERKEERSWEZEN.

VLIEGWEZEN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de multilaterale Overeenkomst betreffende de commerciële rechten voor de niet-geregelde luchtvervoerdiensten in Europa, gedaan te Parijs op 30 april 1956.

Doc. — Nr 139 : Verslag van de h. Dekeyzer.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (3 maart 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 747, 748.

Stemming (8 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 132 aanwezige leden; blz. 771.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Federatieve Volksrepubliek Joegoslavië, betreffende het luchtverkeer, en van de Bijlage, ondertekend op 24 september 1957, te Belgrado.

Doc. — Nr 410 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).
Rede van de h. DE WINTER, versl. (verwijst naar de verslagen door hem opgesteld betreffende de luchtvaartovereenkomsten); blz. 1864;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (21 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1864.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst in zake luchtvervoer tussen België en Turkije, en van de Bijlage, ondertekend op 25 october 1956, te Ankara.

Doc. — Nr 411 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (21 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1864.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen de Regering van het Koninkrijk België en de Keizerlijke Regering van Iran, in zake het luchtvervoer tussen hun grondgebieden en verdere landen, en van de Bijlage, ondertekend op 14 april 1958, te Teheran.

Doc. — Nr 412 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (21 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1864.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst in zake de luchtdiensten tussen België en Japan, en van de Bijlage, ondertekend op 20 juni 1959, te Tokio.

Doc. — Nr 413 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Buitenlandse Zaken. — VERKEERSWEZEN. — VLIEGWEZEN *(vervolg)*.

Bespreking van het enig artikel (21 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1864.

Stemming (21 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 135 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1871, 1872.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Luchtvaartovereenkomst tussen de Regering van het Koninkrijk België en de Regering van de Islamitische Republiek Pakistan en van de Bijlage, ondertekend op 4 juli 1958, te Karachi.

Doc. — Nr 480 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (20 juli 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2204.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 2218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

VERVOER.

GEVAARLIJKE GOEDEREN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Europees Verdrag betreffende het Internationaal vervoer van gevaarlijke goederen over de weg (A.D.R.) en van de Bijlagen, ondertekend op 30 september 1957 te Genève.

Doc. — Nr 504 : Verslag van de h. Machtens.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (20 juli 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2204.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 2218.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

VLUCHTELINGEN.

ZEELIEDEN.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de overeenkomst betreffende zeelieden-vluchtelingen, ondertekend op 23 november 1957, te 's-Gravenhage.

Doc. — Nr 199 : Verslag van de h. Moreau de Melen.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).
Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 923.

Stemming (22 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 945, 946.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

ZUIDPOOL.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Zuidpoolverdrag, ondertekend op 1 december 1959, te Washington.

Doc. — Nr 437 : Verslag van de h. De Winter.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (23 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1974.

Stemming (23 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 126 stemmen bij 4 onthoudingen; blz. 1998, 1999.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Burgemeesters en schepenen. — Z. Gemeenten.

Burgerlijke en geestelijke pensioenen. — Z. Pensioenen.

Burgerlijke rechtspleging.

BESLAG ONDER DERDEN.

Ontwerp van wet tot invoering van een bijzondere procedure in zake beslag onder derden, voor de invorderingen die dienen gedaan door het bestuur der registratie en domeinen.

Doc. — Nr 101 : Amendement voorgedragen door de Regering.
Nr 219 : Verslag van de h. Vreven.

Hand. — *Algemene behandeling* (29 maart 1960).

Rede van de hh. TROCLET (vraagt dat het ontwerp niet toepasselijk zou zijn op de terug te vorderen sociale toelagen); blz. 1009;

VAN HOUTTE, m.f. (verklaart dat het ontwerp er niet op slaat); blz. 1009;

VAN LAEYS (betreffende de toepassing van de nieuwe wet door de administratie); blz. 1009;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 1009;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (29 maart 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)
Art. 1 tot 7.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1009, 1010.

Stemming (31 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 145 aanwezige leden; blz. 1034, 1035.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

EXECUTORIAAL BESLAG.

Ontwerp van wet tot wijziging van artikel 587 van het Wetboek van burgerlijke rechtsvordering.

Doc. — Nr 170 : Verslag van Mevr. Ciselet.

Hand.— Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (6 april 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1113.

Stemming (7 april 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Burgerlijke slachtoffers. — Z. Buitenlandse Zaken/Oorlog.

Burgerlijke stand. — Z. Burgerlijk recht.

Burgerlijk recht.

BURGERLIJK REGISTER.

Voorstel van wet tot invoering van het burgerlijk register en tot inrichting van de openbaarheid der onbekwaamheid.

Hand. — *Terugzending naar de commissie* (3 maart 1960).

Rede van de h. LAGAE (vraagt, met de instemming van de voorzitter van de commissie voor justitie en van de verslaggever, de terugzending naar de commissie); blz. 737;
Tot terugzending wordt besloten.

BURGERLIJKE STAND.

Voorstel van wet tot wijziging van artikel 55 van het Burgerlijk Wetboek.

Doc. — Nr 132 : Voorstel van wet van Mevr. Ciselet.
Nr 321 : Verslag van de h. Custers.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 479 (16 februari 1960).

Algemene behandeling (15 juni 1960).
Rede van Mevr. CISELET (betreffende het doel van het voorstel van wet : verlenging van de termijn door de wet vastgesteld voor het aangeven van geboorte); blz. 1741;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (15 juni 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1741.

Stemming (15 juni 1960).
Het voorstel van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1755.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Burgerlijk recht *(vervolg)*.

ECHTSCHEIDING.

Ontwerp van wet op de toelaatbaarheid van de echtscheiding wanneer ten minste één van de echtgenoten een vreemdeling is.

Doc. — Nr 315 : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 335 : Verslag van de h. De Baeck.

Hand. — Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 1318 (17 mei 1960).

Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (15 juni 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1739.

Stemming (15 juni 1960).

De h. ORBAN verantwoordt zijn stemming; de h. ROLIN verantwoordt de stemming van zijn fractie;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 70 stemmen tegen 41 bij 2 onthoudingen; blz. 1756.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

ERFENISSEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 16 mei 1900 betreffende de erfregeling der kleine nalatenschappen.

Doc. — Nr 320 : Derde aanvullend verslag van de h. Nihoul.
Nr 376 : Amendement voorgesteld door de h. Derbaix op de tekst voorgedragen door de commissie.
Nr 406 : Amendementen voorgesteld door de h. Van Laeys.
Nr 497 : Vierde aanvullend verslag van de h. Nihoul.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 juni 1960).

Toegevoegde algemene behandeling van het voorstel van wet tot wijziging van de wet van 16 mei 1900 betreffende de erfregeling der kleine nalatenschappen.
Rede van de hh. NIHOUL, versl. (betreffende de vroegere besprekingen van het ontwerp, het samenvoegen van het ontwerp van wet met een voorstel van wet van de h. DERBAIX; de nieuwe tekst uit die samenvoeging ontstaan; de uitbreiding van het toepassingsveld van de wet van 1900 tot de gebouwen waarvan het kadastraal inkomen schommelt tussen 4.200 en 6.000 frank, de orde van voorrang voor de wederinkoop en de vaststelling van het bedrag van de vergoeding, de maatregelen te nemen ter vermijding van speculatieve praktijken in geval van wederinkoop, het verbod te verkopen binnen een termijn van vijf jaar, het recht op beroep, de uitbreiding van de wet tot de handels-, ambachts- en nijverheidsbedrijven; bespreekt de verschillende artikelen van de tekst van het nieuw ontwerp); blz. 1741 tot 1743;
DERBAIX (betreffende de oorsprong en de ontwikkelingsgang van het ontwerp en het doel van zijn voorstel van wet; het enig ontwerp van wet; de uitbreiding van het toepassingsveld van de wet van 1900 tot de gebouwen waarvan het kadastraal inkomen schommelt tussen 4.200 en 6.000 frank, de inrichting van de wetgeving van 1900, het recht van wederinkoop, de Franse wetgeving op dat onderwerp betrekking hebbend; zijn amendement waarbij het plafond van het kadastraal inkomen op 6.000 frank wordt vastgesteld); blz. 1743, 1744;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking en terugzending naar de commissie (16 juni 1960).

Art. 1 (nieuw).

Tussenkomst van de hh. DERBAIX, MERCHIERS m.j.; het amendement van de h. DERBAIX strekkende tot het inlassen van een art. 1 *(nieuw)* vóór het eerste artikel wordt aangenomen (naamstemming); blz. 1823.

Art. 2.

De h. DERBAIX trekt zijn amendement in; tussenkomst van de hh. VAN LAEYS, NIHOUL, ROLIN, MERCHIERS, ANCOT, HAMBYE; opmerkingen van de hh. VAN LAEYS, NIHOUL, ROLIN, VERMEYLEN, VOORZITTER;
De h. MERCHIERS stelt de terugzending naar de commissie voor;
Hiertoe wordt besloten; blz. 1827 tot 1832.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).

Art. 2.

Tussenkomst van de hh. HARMEGNIES (die de verdaging vraagt) en NIHOUL (die de verbetering voorstelt van een fout tegen de spraakkunst); opmerkingen van de h. VAN BUGGENHOUT;
Het verbeterd artikel wordt aangenomen; blz. 2241.

Art. 3 tot 8.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2241, 2242.

Burgerlijk recht. — ERFENISSEN *(vervolg)*.

Art. 9.

Het amendement van de h. DERBAIX wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2242.

Stemming (20 juli 1960).

De h. ANCOT verantwoordt zijn stemming; blz. 2243.
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 111 stemmen bij 5 onthoudingen; blz. 2243.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 16 mei 1900 betreffende de erfregeling der kleine nalatenschappen.

Doc. — Nr 320 : Verslag van de h. Nihoul.
Nr 497 : Aanvullend verslag van de h. Nihoul.

Hand. — Algemene behandeling toegevoegd bij die van het ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 16 mei 1900 betreffende erfregeling der kleine nalatenschappen.

Het voorstel van wet vervalt daar het in vermeld ontwerp van wet opgenomen wordt; blz. 2242 (20 juli 1960).

ERFPACHT.

Voorstel van wet houdende aanvulling van artikel 3 van de wet van 26 juli 1952 betreffende de beperking van de pachtprijzen.

Doc. — Nr 18 : Voorstel van wet van de h. Moulin.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 56 (1 december 1959).

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 26 juli 1952 tot beperking van de pachtprijzen.

Doc. — Nr 76 : Aanvullend verslag van de h. Van Hemelrijck.
Nr 93 : Amendement voorgesteld door de h. Godin.
Nr 94 : Amendementen voorgesteld door de h. Versé.
Nr 95 : Amendement voorgesteld door de h. Duvieusart.
Nr 123 : Amendementen voorgesteld door de h. Poncelet.
Nr 135 : Subsidiair amendement voorgesteld door de h. Godin op de amendementen voorgesteld door de h. Versé.
Nr 231 : Amendement voorgesteld door de h. Versé.
Nr 235 : Amendement voorgesteld door de h. Van Laeys.
Nr 237 : Amendement voorgesteld door de h. De Boodt.
Nr 239 : Amendement voorgesteld door de h. Poncelet.
Nr 242 : Amendement voorgesteld door de h. De Baeck.
Nr 247 : Amendement voorgesteld door Baron de Dorlodot.
Nr 249 : Amendement voorgesteld door de h. Orban.
Nr 253 : Amendement voorgesteld door de h. de Stexhe.
Nr 271 : Tekst in eerste lezing aangenomen.

Hand. — Verwijzing naar de verenigde commissies voor Justitie en Landbouw voor aanvullend onderzoek; blz. 51 (19 november 1959).

Verdaging (13 januari 1960).

Rede van Baron DE VLEESCHAUWER, m.l. (vraagt, namens zijn collega van Financiën, de behandeling van dit ontwerp te verdagen omdat de Minister voorstellen zou kunnen doen ten einde tegenstrijdigheden tussen dit ontwerp en de herziening van het kadastraal inkomen te vermijden); blz. 337;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, VOORZITTER, VERMEYLEN; blz. 337;
De h. VAN HEMELRIJCK, versl. (meent dat de terugzending naar de commissie nutteloos is, denkt dat de Vergadering moet beslissen, verzet zich niet tegen de verdaging op voorwaarde dat het ontwerp op de agenda der eerstvolgende vergadering ingeschreven wordt); blz. 337;
Tot verdaging wordt besloten; blz. 337.

Algemene behandeling (22 maart 1960).

Rede van de hh. VAN HEMELRIJCK, versl. (betreffende de evolutie van de wetgeving tot beperking van de pachtprijzen, de sanctie in het besproken ontwerp voorzien met als doel de eerbiediging van de wet te verzekeren); blz. 943, 944;
Opmerkingen van de h. VREVEN en Baron DE VLEESCHAUWER; blz. 944;
NIHOUL (betreffende de eerste wet houdende regeling van de pachtprijzen, het beroep op de vrederechter om als scheidsrechter op te treden zoals voorzien in de wet van 1933, de wet van 1951 op de pachtprijzen, de wet van 1952 die voorlopig is, de onbillijkheid van coëfficiënt 2 in die wet vastgesteld, de coëfficiënt van de landbouwprodukten en van de belastingen, het aandeel van de pachtprijzen in de kostprijs, het vaststellen van de kadastrale perekwatie rekening houdend met het werkelijk bedrag der toegepaste huurprijzen); blz. 946 tot 948;

Burgerlijk recht. — ERFPACHT *(vervolg)*.

Opmerkingen van de hh. R. DESMEDT, Baron DE VLEESCHAUWER, HARMEGNIES, CAMBY, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, G. BREYNE, DE BAECK; blz. 946 tot 948;
DERBAIX (betreffende het veronachtzamen van de wet van 1952, de verzwaring van de sanctie door die wet voorgeschreven, de feitelijke verlaging van de pachtprijzen, de onbillijkheid van de wet van 1952, de rechtspraak ter zake); blz. 948, 949;
Opmerkingen van de hh. DELMOTTE, HARMEGNIES, VAN HEMELRIJCK, ROLIN, G. BREYNE; blz. 948, 949.

Voorstel tot terugzending naar de commissie (22 maart 1960).

Rede van de hh. VREVEN (herinnert aan de draagwijdte van de ingediende amendementen en van het voorstel van wet van de h. MOULIN; stelt de terugzending voor naar de commissie); blz. 949;
Opmerkingen van de hh. ORBAN, VOORZITTER, HARMEGNIES; blz. 949;
G. BREYNE (verzet zich tegen de terugzending); blz. 949;
VAN HEMELRIJCK (meent dat er geen terugzending naar de commissie nodig is); blz. 949, 950;
Baron DE VLEESCHAUWER, m.l. (betreffende het verzoek tot terugzending, de kadastrale perekwatie der landbouwgronden); blz. 950;
Opmerkingen van de hh. VAN LAEYS, Baron de DORLODOT, VAN BUGGENHOUT; blz. 950;
DE BAECK (steunt het verzoek tot terugzending; wijst er op dat een amendement een wijziging in de grond van de zaak voorstelt; vraagt dat de Minister van Financiën in commissie zou spreken over de kadastrale perekwatie); blz. 950, 951;
Opmerkingen van de hh. ROLIN, VAN HEMELRIJCK, VERMEYLEN, Baron DE VLEESCHAUWER, HARMEGNIES, VOORZITTER, MOULIN, DE BOODT; blz. 950, 951;
Baron DE VLEESCHAUWER, m.l. (oordeelt dat er geen verband bestaat tussen het besproken ontwerp en de kadastrale perekwatie); blz. 951;
Opmerkingen van de hh. DE BAECK, HARMEGNIES; blz. 951;
VERMEYLEN (vraagt de voortzetting van de bespreking); blz. 951;
Opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 951;
Baron de DORLODOT (wenst van de Minister te horen dat de verklaring afgelegd over de kadastrale perekwatie, elk van de kadastrale herzieningen, perceel per perceel, beoogt); blz. 951;
Baron DE VLEESCHAUWER, m.l. (verklaart dat geen enkele reden zich verzet tegen de onmiddellijke bespreking van het ontwerp); blz. 951;
Het voorstel tot terugzending naar de commissie wordt verworpen (naamstemming); blz. 951, 952.

Hervatting van de algemene behandeling (22 maart 1960).

Rede van de hh. DUVIEUSART (betreffende het vaststellen van de terugvorderingstermijn op vijf jaar, het niet-bestaan van een verantwoording voor de huidige coëfficiënten van de pachtprijzen, het immorele van de voorgestelde wetgeving, het vraagstuk gesteld door de terugvordering der pachtprijzen ten opzichte van de openbare besturen, de draagwijdte van zijn ingediend amendement); blz. 952, 953;
Opmerkingen van de hh. DE BOODT, DELMOTTE, VERMEYLEN, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN; blz. 952, 953;
G. BREYNE (betreffende de toestand van de Belgische landbouw binnen de Gemeenschappelijke Markt, de hoge kostprijzen van onze landbouw, de ontoereikende bescherming van de wet van 1952, de misbruiken inzake pachtprijzen); blz. 953, 954;
GODIN (betreffende zijn verzet tegen het ontwerp, zijn amendementen die onder meer betrekking hebben op de koppeling aan het indexcijfer); blz. 954, 955;
Opmerkingen van de hh. VAN HEMELRIJCK, Baron DE VLEESCHAUWER, Baron de DORLODOT, ROLAND; blz. 955.

Hervatting van de algemene behandeling (23 maart 1960).

Rede van Baron de DORLODOT (betreffende het verwerpen van het voorstel tot terugzending naar de commissie, de verwarring die de voorgenomen wet zou doen ontstaan, de misbruiken, het gevaar van het beginsel van een prijszetting, de uitleg aan de Minister van Financiën gevraagd over de weerslag van de kadastrale perekwatie op het ontwerp); blz. 976 tot 978;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, Baron DE VLEESCHAUWER, REMSON, ORBAN, STUBBE, ROLIN, ROLAND, G. BREYNE, YERNAUX, A. BREYNE, DELMOTTE, VERMEYLEN; blz. 976 tot 978;
De h. COULONVAUX (betreffende het doel van het ontwerp, het vaststellen van de pachtprijzen bij de wet van 1952, de voorlopige aard van bedoelde vaststelling, de uitzonderlijke last aan de grondeigenaars opgelegd, het behandelen van de pachtprijzen op dezelfde wijze als een burgerlijk of handelshuurgeld, de stijging van inkomsten allerhande, de sanctie van de wet van 1952, de verbazing van de pachters ten opzichte van het besproken ontwerp, de overeenkomsten tussen eigenaars en pachters afgesloten); blz. 978 tot 981;
Opmerkingen van de hh. ROLIN, DE BLOCK, VAN CAUWELAERT, G. BREYNE, ORBAN, R. DESMEDT, GOOSSENS, Baron DE VLEESCHAUWER, GODIN, HARMEGNIES, DOUTREPONT, VOORZITTER; blz. 979 tot 981;

Voorstel tot terugzending naar de commissie (23 maart 1960).

Rede van de hh. ORBAN (vestigt de aandacht op de juridische aspecten van het ontwerp; meent dat het amendement van de hh. DE BOODT en SLEDSENS het verband tussen de kadastrale herziening en het ontwerp beklemtoont, stelt de terugzending voor naar de commissie); blz. 981;
Opmerkingen van de hh. ROLIN, Baron DE VLEESCHAUWER, VERMEYLEN, VOORZITTER; blz. 981, 982;
VAN HEMELRIJCK (betreffende de manœuvres die een vertraging van het onderzoek van het ontwerp beogen, de weerslag van de amendementen op de bespreking); blz. 982;
P. DE SMET (vraagt de vergadering te schorsen); blz. 982;
ROLIN (verklaart, bij ordemotie, dat er geen nieuwe feiten zijn waardoor een nieuw verzoek tot terugzending naar de commissie zou te verantwoorden zijn); blz. 982;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER en P. DE SMET; blz. 982;
De vergadering wordt voor een half uur geschorst.
P. DE SMET (zegt dat de C.V.P.-fractie zich aansluit bij het voorstel van de h. ORBAN); blz. 982, 983;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, Baron DE VLEESCHAUWER, ROLIN, VERMEYLEN; blz. 982, 983;
Baron DE VLEESCHAUWER (oordeelt dat de toekomstige kadastrale perekwatie de terugzending niet verantwoordt; keurt het amendement van de hh. DE BOODT en SLEDSENS goed); blz. 983;
Het voorstel tot terugzending naar de commissie wordt verworpen (naamstemming); blz. 983.

Hervatting van de algemene behandeling (23 maart 1960).

Rede van Baron DE VLEESCHAUWER, m.l. (betreffende de oorsprong van het besproken ontwerp; de stemmingen in de Kamer uitgebracht naar aanleiding van de goedkeuring van het ontwerp, de verzwaring van de sanctie voorzien in de wet van 1952, het vraagstuk van het bedrag van de pachtprijzen, de duurte van de landbouwgronden en van de pachtprijzen in België, het verhogingspercent van de pachtprijzen sedert 1939, de invloed van de pachtprijs op de productieprijs; de pachtprijzen in de andere landen van de Europese Gemeenschap; de amendementen; de perekwatie van het kadastraal inkomen); blz. 983 tot 986;
Opmerkingen van de hh. ANCOT, ROLIN, ORBAN, VAN LAEYS, DE WINTER, NIHOUL, COULONVAUX, OBLIN, VERMEYLEN, YERNAUX, DE BLOCK, R. DESMEDT, DE BAECK; blz. 983 tot 986;
De hh. COULONVAUX (vraagt dat de Minister van Justitie in de bespreking zou gehoord worden); blz. 986;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, ROLIN, Baron DE VLEESCHAUWER; blz. 986;
ROLIN (betreffende de stelling door de Minister van Landbouw ingenomen ten overstaan van het ontwerp, de noodzaak de pachtprijzen te beperken met als doel de landbouwkostprijs te verlagen, het terugvorderen van de sommen betaald door schending van de wet van 1952, de terugkeer tot het gemeen recht ter zake door het vaststellen van een termijn van vijf jaar); blz. 986 tot 988;
Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER, de hh. ORBAN, COULONVAUX, DE BAECK, VAN LAEYS, PONCELET); blz. 986, 987.

Hervatting van de algemene behandeling (24 maart 1960).

Rede van de hh. DE BAECK (betreffende de parlementaire oorsprong en de houding van de regering ten opzichte van het ontwerp; verklaart dat hij tegenstander is van het ontwerp en van de wet van 1952, bespreekt het niet-toepassen van de wet van 1952, de beginselen die strijdig zijn met een vrijemarkteconomie zoals het ontwerp aanbeveelt, de voorziene sancties, de oneerlijke practijken waartoe het ontwerp zal aanzetten); blz. 990 tot 992;
Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, Baron DE VLEESCHAUWER, DE BLOCK, DE BOODT, HARMEGNIES, ORBAN, G. BREYNE, SLEDSENS, MOULIN, ROLIN, VAN CAUWELAERT; blz. 990 tot 992;
PONCELET (betreffende de onrechtvaardigheid van het ontwerp ten nadele der kleine lieden, de overtreding van de wet van 1952, de stijging van de pachtprijzen veroorzaakt door de wet van 1952, de sancties, de socialistische ingeving van het ontwerp, zijn nuttelooshеid, de draagwijdte van zijn amendement, de onzekerheid van de basis door het ontwerp vastgesteld tot

Burgerlijk recht. — ERFPACHT *(vervolg)*.

berekening van een normale pachtprijs, het vaststellen van de pachtprijzen op basis van de verkoopwaarde, het geval van overdreven pachtprijzen door de pachters aangeboden om een mededinger uit te schakelen); blz. 992 tot 996;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, DELMOTTE, VOORZITTER, VERMEYLEN, MOULIN, TROCLET, DOUTREPONT, FLAMME, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, DE BOODT, VAN CAUWELAERT, ORBAN, Baron DE VLEESCHAUWER, DE BLOCK, ROLIN, MACHTENS, STUBBE, DEHOUSSE, GODIN; blz. 992 tot 996;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER; opmerkingen van de hh. ROLIN, ORBAN; blz. 996;

Baron DE VLEESCHAUWER, m.l. (zegt dat het ontwerp niet van de regering uitgaat, bespreekt het vaststellen van de pachtprijzen op basis van de verkoopwaarde); blz. 996, 997;

Opmerkingen van de hh. P. DE SMET, ORBAN, HARMEGNIES, VOORZITTER, OBLIN, VAN HEMELRIJCK, VREVEN, DOUTREPONT, PONCELET, DERBAIX, COULONVAUX; blz. 996, 997;

Graaf d'ASPREMONT LYNDEN (haalt drie redenen aan waarom hij geen voorstander van strafmaatregelen is : beperking van de perekwatie van het bedrag der pachtprijzen, inbrengen van kwade trouw in contracten, weerslag van de kadastrale perekwatie in zake belastingen; bespreekt de soorten slechte eigenaars); blz. 997 tot 999;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, ORBAN, GODIN, Baron DE VLEESCHAUWER, ROLIN, FLAMME, RASSART, HARMEGNIES; blz. 998, 999;

R. DESMEDT (betreffende de noodzaak van een verstandhouding tussen eigenaar en pachter, de toestand van de eigenaars van landeigendommen, het aandeel van de landbouwers in het nationaal inkomen, de overname of « chapeau »); blz. 999, 1000;

HEINE (betreffende de maatschappelijke toestand van de landbouwers, de oprichting van een economisch landbouwinstituut, de stijging van de pachtprijzen); blz. 1000, 1001;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER; blz. 1001;

ORBAN (betreffende het scheppen van een klimaat van wantrouwen tussen eigenaar en pachter, de ondoeltreffendheid van de wet, het juridisch aspect van het vraagstuk, artikel 1134 van het Burgerlijk Wetboek, de mening van professoren De Page en Boulanger, de nuttelоosheid van het ontwerp); blz. 1001 tot 1003;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER, de hh. DOUTREPONT, VAN CAUWELAERT, R. HOUBEN, ANCOT, LEYNEN, MOULIN; blz. 1001 tot 1003;

G. BREYNE (geeft kennis van een brief waarin de h. Chalmet, indiener van het voorstel van wet dat de grondslag vormt voor het thans besproken ontwerp, inlichtingen geeft over de pachtprijzen geïnd door de Nationale Maatschappij voor de kleine landeigendom); blz. 1003;

HAMBYE (betreffende de uitbreiding van de overname of « chapeau »-praktijken, de draagwijdte van de wet van 1952 naar de geest van de steller en van de wetgever, de gemiddelde verhogingscoëfficiënt van de pachtprijzen, het bedrag van de pachtprijzen door openbare besturen geïnd, de minder grote stijging der pachtprijzen in vergelijking met de andere bestanddelen van de landbouwkostprijs, de premie aan de kwade trouw door het ontwerp toegekend, de gevolgen van de toepassing van de wet op het kadastraal inkomen); blz. 1003 tot 1006;

Opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER, de hh. ROLIN, DELMOTTE, WIARD, VAN LAEYS, DE BAECK; blz. 1003 tot 1006.

Hervatting van de algemene behandeling (29 maart 1960).

Rede van de hh. VAN LAEYS (betreffende de gemiddelde stijging van de pachtprijzen, het gebrek aan belangstelling vanwege de landbouwers voor het besproken ontwerp, het gevaar een pachter een hoge pachtprijs te zien aanbieden en herhalen om mededingers uit te schakelen, het vraagstuk van de kadastrale perekwatie, de middelen om de wet te omzeilen, de cijnspacht, de stijging van de voortbrengstprijzen van de landbouw); blz. 1010 tot 1012;

Opmerkingen van de hh. SLEDSENS, WYN, ORBAN, ROLIN, VERMEYLEN, Baron DE VLEESCHAUWER, VAN HOUTTE, G. BREYNE, DOUTREPONT; blz. 1010 tot 1012;

HEGER (betreffende het bedrag van de pachtprijzen en de stijging ervan ingevolge de tussenkomst van makelaars in goederen, de besprekingen die in 1952 plaats hadden over de beperking van de pachtprijzen, de ontwikkeling van de prijs der landbouwproducten van 1952 tot 1959, de internationale toestand waar de Belgische landbouw tegenover geplaatst wordt, de verjaringstermijn voor de terugvordering van de som betaald boven het wettelijk tarief, de stemmingen in 1952 uitgebracht, de terugwerkende kracht van de bepaling houdende vaststelling van een verjaringstermijn van vijf jaar); blz.1012 tot 1014;

Burgerlijk recht. — ERFPACHT *(vervolg)*.

Opmerkingen van de hh. ANCOT, Baron de DORLODOT, Baron DE VLEESCHAUWER, ORBAN, DELMOTTE, LAGAE, GOOSSENS, VREVEN, VAN HEMELRIJCK, SLEDSENS, VOORZITTER, ROLIN; blz. 1013, 1014;

VREVEN (betreffende het overeenbrengen van de belangen der eigenaars met die der huurders, de zeldzame misbruiken, de ontoereikende huidige pachtprijzen, het vaststellen van de pachtprijs rekening houdend met de prijs der onderscheiden landbouwproducten uit de streek); blz. 1014, 1015;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, G. BREYNE, DOUTREPONT, WARNANT, DE BOODT, LEYNEN, VERMEYLEN; blz. 1014, 1015;

VAN CAUWELAERT (betreffende de noodzaak om de pachtprijzen te beperken ten einde de rendabiliteit van de landbouw niet in gevaar te brengen); blz. 1015, 1016;

Opmerkingen van de hh. VREVEN, ANCOT, DE WINTER; blz. 1015, 1016;

DERBAIX (betreffende de verzwaring van de sancties verbonden aan het niet-naleven van de beperking der pachtprijzen, het vermoeden van verplichting indien de vastgestelde pachtprijs de wettelijke beperking overschrijdt, het aanzetten om de betaling van de hogere pachtprijs op te eisen, de vermindering van de pachtprijs die men wenst op te leggen, de verwijzing naar de pachtprijzen van 1939, de aankoop van gronden door de landbouwers); blz. 1016 tot 1018;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, VOORZITTER, ROLIN, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, BUSIEAU, VANDER BRUGGEN, G. BREYNE, VAN CAUWELAERT, R. DESMEDT, VREVEN, Baron DE VLEESCHAUWER; blz. 1016 tot 1018;

VAN HEMELRIJCK (betreffende de bespreking over de wet van 1952 en het opeisen van het te veel geïnde, het tekort aan landbouwgronden, de economische dwang, de pachtprijzen in Nederland en in Frankrijk, het behoud van de waarde van de gronden, het aandeel van de eigenaar in de toegevoegde waarde, de mogelijke weerslag van de herziening van het kadastraal inkomen; onderzoekt de onderscheiden amendementen en bepaalt zijn houding ten opzichte van elk amendement afzonderlijk); blz. 1018 tot 1021;

Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, de hh. ANCOT, ORBAN, VREVEN, VAN CAUWELAERT, DOUTREPONT, STUBBE, SLEDSENS, VAN LAEYS, R. DESMEDT, VERSÉ, DE BOODT, ROLIN, HARMEGNIES, VOORZITTER, VANDER BRUGGEN; blz. 1018 tot 1021;

Baron DE VLEESCHAUWER, m.l. (betreffende het voorstel de pachtprijzen te bepalen naargelang de verkoopwaarde van de gronden, de koppeling van de pachtprijzen aan het indexcijfer der kleinhandelsprijzen, het amendement er toe strekkende het bedrag van de grondbelasting aan de exploitant terug te geven); blz. 1021, 1022;

Opmerkingen van de h. ORBAN, Baron de DORLODOT; blz. 1021, 1022;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (29 maart 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. VERSÉ, ROLIN, ANCOT, VREVEN; opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, DELMOTTE, HARMEGNIES; het amendement van de h. VERSÉ c.s. wordt verworpen;

Tussenkomst van de h. GODIN, zijn amendement wordt verworpen;

Tussenkomst van de h. PONCELET; opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, Baron DE VLEESCHAUWER, VOORZITTER, G. BREYNE, ORBAN, DELMOTTE, HARMEGNIES; het amendement van de hh. PONCELET en DERBAIX wordt verworpen (naamstemming); blz. 1022 tot 1025.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (31 maart 1960).

Tussenkomst van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN (voor het rechtzetten van onjuiste gegevens); blz. 1033.

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. ORBAN, VAN HEMELRIJCK, ROLIN, DEMARNEFFE, DERBAIX, R. DESMEDT, Baron DE VLEESCHAUWER; opmerkingen van de hh. WYN, LEYNEN, ROLIN, SOBRY, DE BOODT, VAN CAUWELAERT, SLEDSENS, G. BREYNE, ANCOT, PHOLIEN; het amendement van de h. ORBAN, c.s. wordt verworpen (naamstemming);

Tussenkomst van Baron DE VLEESCHAUWER, de h. DE BOODT, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, VERSÉ, ROLIN; het amendement van de h. VERSÉ wordt verworpen;

Burgerlijk recht. — ERFPACHT *(vervolg)*.

Tussenkomst van de hh. GODIN, ROLIN, HAMBYE; opmerkingen van de hh. SLEDSENS, VREVEN, VERMEYLEN; het amendement van de h. GODIN wordt verworpen;
Tussenkomst van de hh. VERSÉ, VAN HEMELRIJCK; opmerkingen van de h. ROLIN; het eerste deel van het amendement van de h. VERSÉ wordt verworpen;
Tussenkomst van de hh. de STEXHE, HEGER, VAN LAEYS, MERCHIERS, m.j., ROLIN, ANCOT, Baron DE VLEESCHAUWER, VAN HEMELRIJCK, DELMOTTE; opmerkingen van de hh. LEYNEN, DE BOODT, MOREAU de MELEN, VERMEYLEN; het amendement van de hh. de STEXHE en HEGER, gewijzigd overeenkomstig het tweede gedeelte van het amendement van de h. VERSÉ, wordt aangenomen;
Tussenkomst van de h. VAN LAEYS; zijn amendement vervalt;
Tussenkomst van de hh. DE BOODT, VAN HEMELRIJCK, Baron DE VLEESCHAUWER, ROLIN; opmerkingen van de h. VERMEYLEN; het amendement van de hh. DE BOODT en SLEDSENS wordt aangenomen;
Tussenkomst van de hh. PONCELET, Baron de DORLODOT; opmerkingen van de hh. LEYNEN, ROLIN, MOREAU de MELEN, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, VOORZITTER; blz. 1036 tot 1045.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (5 april 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van Baron de DORLODOT; het amendement van de h. PONCELET wordt verworpen;
Tussenkomst van Baron de DORLODOT en van Baron DE VLEESCHAUWER;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1098, 1099.

Art. 2.

Tussenkomst van de hh. DUVIEUSART, VAN HEMELRIJCK, Baron DE VLEESCHAUWER, Baron de DORLODOT, ORBAN, HAMBYE; opmerkingen van de hh. PONCELET, ANCOT, FLAMME; het amendement van de h. DUVIEUSART wordt verworpen;
Tussenkomst van de h. PONCELET; het amendement van de h. PONCELET c.s. wordt verworpen;
Het amendement van de h. VERSÉ c.s. vervalt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1099, 1100.
Het amendement van de h. VERSÉ c.s. strekkende tot inlassing van een nieuw artikel 3 wordt ingetrokken; blz. 1101;
Het amendement van Baron de DORLODOT strekkende tot inlassing van een nieuw artikel 3 wordt niet gesteund; blz. 1101;
Het amendement van de hh. DE BAECK en NIHOUL wordt ingetrokken; blz. 1101;
De tekst van het gewijzigd ontwerp van wet wordt teruggezonden naar de verenigde commissies voor Justitie en voor Landbouw; blz. 1101.

Bespreking in tweede lezing van het gewijzigd artikel (7 april 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. VAN HEMELRIJCK, HARMEGNIES; opmerkingen van de h. VOORZITTER;
Het artikel wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 1142, 1143.

Stemming (7 april 1960).

De h. G. BREYNE verantwoordt de stemming van de socialistische fractie;
De h. NOEL verantwoordt zijn stemming;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 97 stemmen tegen 40 bij 8 onthoudingen; blz. 1158, 1159.
Het gewijzigd ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers teruggezonden worden.

Voorstel van wet tot wijziging van artikel 1774, § 3, 2°, 2e lid, van het Burgerlijk Wetboek.

Doc. — Nr 294 : Voorstel van wet van de h. Van Hemelrijck.
Nr 446 : Verslag van de h. Derbaix.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1489 (31 mei 1960).
Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (13 juli 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2126.

Stemming (14 juli 1960).

Het voorstel van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 102 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 2163, 2164.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Burgerlijk recht *(vervolg)*.

SCHEIDING VAN TAFEL EN BED.

Voorstel van wet strekkende tot invoering van de scheiding van tafel en bed door onderlinge toestemming.

Doc. — Nr 496 : Verslag van de h. Orban.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).

Art. 1 tot 17.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2238 tot 2240.

Stemming (20 juli 1960).

Het voorstel van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 116 aanwezige leden; blz. 2243.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

SCHENKINGEN EN TESTAMENTEN.

Voorstel van wet ter aanvulling van de bepalingen over de ascendentenverdeling.

Doc. — Nr 331 : Voorstel van wet van de h. Vandekerckhove.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1687 (14 juni 1960).

VADERSCHAP EN AFSTAMMING.

NATUURLIJKE KINDEREN.

Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 331 en 339 van het Burgerlijk Wetboek betreffende de wettiging.

Doc. — Nr 157 : Voorstel van wet van de h. Hougardy.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 753 (8 maart 1960).

UIT ECHTBREUK GEBOREN KINDEREN.

Voorstel van wet tot wijziging van artikel 331 van het Burgerlijk Wetboek betreffende de wettiging.

Doc. — Nr 449 : Voorstel van wet van de h. Orban.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2217 (20 juli 1960).

C

Concessies van alleenverkoop. — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering.

Congolees beleid. — Z. Regering/Regeringsverklaringen.

Contingent. — Z. Leger.

Cultuurraden. — Z. Kunsten, wetenschappen en letteren.

D

Decreten. — Z. Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Deposito- en Consignatiekas.

Hand. — Verslag over de verrichtingen van de Deposito- en Consignatiekas. — Overgemaakt door de Minister van Financiën; blz. 1261 (10 mei 1960).

Diefstal. — Z. Strafrecht.

Dienst der Afrikaanse wijken. — Z. Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Dienstplicht. — Z. Leger.

Dienst van het sekwester. — Z. Financiën.

Dienst voor beheer en vereffening. — Z. Verzekeringen/Levensverzekeringen — Duitse ondernemingen.

Dierenbescherming. — Z. Strafrecht.

Directe belastingen. — Z. Belastingen.

Domeinen. — Z. Financiën.

Douanen en Accijnzen. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen. — Z. Buitenlandse Zaken. — Z. Buitenlandse Zaken/Belastingen.

Duitse ondernemingen. — Z. Verzekeringen/Levensverzekeringen.

Duiven. — Z. Strafrecht/Dierenbescherming.

E

Echtscheiding. — Z. Burgerlijk recht.

Economische expansie. — Z. Handel en Nijverheid.

Economisch en sociaal instituut. — Z. Handel en Nijverheid/Middenstand.

Eindregeling van de begrotingen. — Z. Financiën/Rijkscomptabiliteit.

Energie problemen. — Z. Regering/Regeringsverklaringen en -mededelingen.

Erfdienstbaarheden. — Z. Landbouw.

Erfenissen. — Z. Burgerlijk recht.

Erfpacht. — Z. Burgerlijk recht.

Europese Betalings Unie. — Z. Buitenlandse Zaken.

Executoriaal beslag. — Z. Burgerlijke rechtspleging.

Exequatur. — Z. Buitenlandse Zaken/Internationaal privaatrecht.

Exploitatiedienst van het Koloniaal Verkeerswezen (E.K.V.). — Z. Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi/Verkeerswezen.

F

Fabrieks- en handelsmerken. — Z. Handel en Nijverheid/Brevetten en fabrieks- en handelsmerken.

Farmaceutische en therapeutische produkten. — Z. Geneeskunde.

Financiën.

DIENST VAN HET SEKWESTER.

Hand. — Verslag over de activiteit van de Dienst van het Sekwester op 31 december 1958. — Overgemaakt door de Minister van Financiën; blz. 8 (10 november 1959).

DOMEINEN.

Ontwerp van domaniale wet.

Doc. — Nr 344 : Verslag van de h. Godin.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (16 juni 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1785, 1786.

Stemming (16 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 1826.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

RIJKSCOMPTABILITEIT.

Ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de wetten op de Rijkscomptabiliteit.

Doc. — Nr 37 : Amendementen voorgedragen door de Regering.

Ontwerp van wet van financiën voor het dienstjaar 1960 en houdende verschuiving van de afsluiting der verrichtingen tot vestiging van de directe belastingen voor het dienstjaar 1959.

Doc. — Nr 55 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Nr 70 : Verslag van de h. Hougardy.

Financiën. — RIJKSCOMPTABILITEIT *(vervolg).*

Hand. — *Algemene behandeling en verdaging* (17 december 1959).

Rede van de hh. D. SMETS (betreffende de afwezigheid van de Minister van Financiën en van de verslaggever, de vorige wetten van financiën); blz. 231;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER en VERMEYLEN; blz. 231;

P. DE SMET (zegt dat er geen bezwaar bestaat om het ontwerp volgende week te bespreken en stelt de verdaging voor tot dinsdag e.k.); blz. 231;

Tot verdaging wordt besloten.

Hervatting van de algemene behandeling (22 december 1959).

Rede van de hh. DOUTREPONT (onderstreept sommige gevolgen van het laattijdig indienen der begrotingen); blz. 250, 251;

D. SMETS (betreffende de bondigheid van het verslag, de precedenten in zake wetten van financiën, de redenen die het indienen van een wet van financiën verantwoorden, de nieuwe verbintenissen voor de buitengewone uitgaven, een lening ten gunste van de Bond der Kroostrijke Gezinnen, artikel 11 betreffende het uitgeven van leningen, de schatkistcertificaten in het buitenland uitgegeven); blz. 251, 252;

Opmerkingen van de hh. VREVEN, P. DE SMET, VAN HOUTTE, DOUTREPONT; blz. 251, 252;

VAN HOUTTE, m.f. (betreffende de bespreking van de begrotingen, de toevlucht tot een wet van financiën; beantwoordt de sprekers); blz. 252 tot 254;

Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, D. SMETS; blz. 253, 254;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (22 december 1959).

Art. 1.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 254, 255.

Art. 2.

Tussenkomst van de h. D. SMETS; opmerkingen van de hh. VAN HOUTTE, STUBBE, VOORZITTER, DOUTREPONT;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 255.

Art. 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 255, 256.

Art. 4.

Tussenkomst van de hh. D. SMETS, VAN HOUTTE; opmerkingen van de hh. VERHAEST, CROMMEN;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 256.

Art. 5 tot 15.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 257, 258.

Stemming (22 december 1959).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 69 stemmen tegen 35 bij 5 onthoudingen; blz. 264, 265.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

BIJKREDIETEN.

Ontwerp van wet houdende machtiging tot regularisatiën, verhoging en vermindering van sommige voor het dienstjaar 1959 uitgetrokken kredieten, zomede toekenning van bijkredieten voor de uitgaven met betrekking tot 1958 en de vorige dienstjaren.

Doc. — Nr 32 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet + Errata.
Nr 45 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 84 : Amendement voorgedragen door de Regering.
Nr 85 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 105 : Verslag van de h. Vreven + Bijlagen.

Hand. — *Algemene behandeling* (2 maart 1960).

Rede van de hh. VREVEN, versl. (betreffende de praktijk van kredietoverschrijdingen en schatkistvoorschotten); blz. 684;

DOUTREPONT (betreffende de faciliteitsgewoonten van het bestuur, het indienen van twee lijsten met aanvullingskredieten per jaar, de beperking van het aantal begrotingsposten in de oorspronkelijke begrotingen, de amendementen op het huidig feuilleton der bijkredieten, de regularisatiën, sommige achterstallige betalingen verschuldigd aan het onderwijzend personeel; de terugvorderbare voorschotten voor tussenkomsten van sociale aard, voor de spoorwegen, de Sabena en sommige parastatale instellingen; het boek van terugbetaalbare leningen dat door het Rekenhof bijgehouden wordt, de uitgaven voortvloeiend uit het stationeren van Belgische troepen in Duitsland, de regularisatie van kredieten van het ministerie van Landbouw, de afschaffing van artikel 12, het voorschot van 15 miljoen dat voor het Atomium voorzien werd, het in rekening brengen door de Sabena van de vervoerkosten voortspruitend uit de reis van Z.M. de Koning naar Amerika, het tekort van de begroting van 1959); blz. 684 tot 689;

Opmerkingen van de hh. VAN HOUTTE, P. DE SMET; blz. 686, 687;

Financiën. — RIJKSCOMPTABILITEIT. — BIJKREDIETEN *(vervolg)*.

VAN HOUTTE, m.f. (betreffende het stelsel van bijkredieten en dat van twee lijsten met bijkredieten per jaar, de datum van de opening van het dienstjaar, de beperking van de terugwerkende kracht, de terugvorderbare voorschotten, de voorschotten aan de sector van de werkloosheid, de kosten veroorzaakt door het stationeren van Belgische troepen in Duitsland, de afschaffing van artikel 12); blz. 689 tot 692;
Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, HARMEGNIES; blz. 689 tot 691;
DOUTREPONT (betreffende artikel 12); blz. 691, 692;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, P. DE SMET, VAN HOUTTE, VREVEN; blz. 691, 692;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking van de tabel (2 maart 1960).

De artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en aangenomen; blz. 692.

Artikelsgewijze bespreking van het ontwerp van wet (2 maart 1960).

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, DOUTREPONT, P. DE SMET; blz. 692.

Art. 1 tot 11.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 692 tot 697.

Art. 12.

De stemming over het artikel wordt aangehouden; blz. 697.

Art. 13 tot 34.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 697 tot 700.

Bespreking en stemming over het aangehouden artikel 12 (3 maart 1960).

Tussenkomst van de hh. VAN HOUTTE, DOUTREPONT, P. DE SMET; opmerkingen van de hh. VREVEN, VOORZITTER, VERMEYLEN;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 737, 738.

Stemming (3 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 92 stemmen tegen 46 bij 2 onthoudingen; blz. 738.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

EINDREGELING VAN DE BEGROTINGEN.

Ontwerp van wet houdende eindregeling van de begrotingen van de dienstjaren 1953, 1954 en *1955.*

Doc. — Nr 345 : Verslag van de h. Godin.

Hand. — *Algemene behandeling* (5 juli 1960).

Rede van de h. DOUTREPONT (betreffende de belangstelling die de rekeningen verdienen, het overmaken van de rekeningen der parastatale instellingen); blz. 2022;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).

Art. 1 tot 38.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2022 tot 2030.

Stemming (5 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 149 aanwezige leden; blz. 2034.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

NIETIG VERKLAARDE ORGANISMEN EN DIENSTEN.

Hand. — Rapport opgesteld door het Vereffeningscomité voor het eerste semester 1959. — Overgemaakt door de Minister van Financiën; blz. 7 (10 november 1959).

Ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de wet van 14 juli 1951 houdende vereffening van de bij besluitwet van 5 mei 1944 nietig verklaarde organismen.

Doc. — Nr 97 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 207 : Verslag van de h. Godin.

Hand. — *Algemene behandeling* (29 maart 1960).

Rede van de h. GODIN (bepaalt de draagwijdte van het ontwerp); blz. 1008.
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (29 maart 1960).

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1008, 1009.

Stemming (31 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 145 aanwezige leden; blz. 1034, 1035.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Financiën. — RIJKSCOMPTABILITEIT *(vervolg)*.

VOORLOPIGE KREDIETEN.

Ontwerp van wet waarbij nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begrotingen voor het dienstjaar 1960 geopend worden en houdende verdaging van de afsluiting der verrichtingen van de uitgaven betreffende het dienstjaar 1959.

Doc. — Nr 245 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 250 : Verslag van de h. Van Laeys.

Hand. — *Algemene behandeling* (31 maart 1960).

Rede van de hh. DOUTREPONT (betreffende het laattijdig indienen van de begrotingen, het belang van de nog niet ingediende begroting voor orde, de verlenging van de termijn voor vereffening en ordonnancering van de uitgaven voor het dienstjaar 1959); blz. 1028, 1029;
DEKEYZER (betreffende de verantwoordelijkheid voor de achterstand in het onderzoek der begrotingen, hun laattijdige indiening, het algemeen en financieel beleid van de regering, de stijging van de openbare schuld, de militaire uitgaven, de uitgaven voor de werkloosheid, het plafond van de Nationale Bank, de financiële lasten voortvloeiend uit de hulp aan Congo); blz. 1029 tot 1031;
Opmerkingen van de hh. DE BOODT, ORBAN, VAN HOUTTE, STUBBE, A. SMET, VAN LAEYS, JESPERS, SLEDSENS; blz. 1029, 1030;
VAN HOUTTE, m.f. (betreffende het beroep op voorlopige kredieten in 1958, de moeilijke financiële toestand, de leningen in een nabije toekomst terug te betalen); blz. 1031;
Opmerkingen van de h. DEKEYZER; blz. 1031;
DOUTREPONT (betreffende het indienen van de begroting voor orde, het indienen van de begrotingen op de wettelijke datum); blz. 1031;
VAN HOUTTE, m.f. (beantwoordt de h. DOUTREPONT); blz. 1031;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, DOUTREPONT, TROCLET; blz. 1031;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (31 maart 1960).

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1031, 1032.

Stemming (31 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 90 stemmen tegen 55 bij 2 onthoudingen; blz. 1034.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet waarbij nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begrotingen voor het dienstjaar 1960 geopend worden.

Doc. — Nr 431 : Verslag van de h. Van Bulck.

Hand. — *Algemene behandeling* (23 juni 1960).

Rede van de h. VAN BULCK, versl. (betreffende de reden van de vertraging in zake het onderzoek van de begrotingen; blz. 1972;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 1972;
HARMEGNIES (betreffende het laattijdig indienen van de begrotingen); blz. 1972;
Opmerkingen van de hh. VAN HOUTTE, m.f. en VOORZITTER; blz. 1972, 1973;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (23 juni 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1973.

Stemming (23 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 44 bij 6 onthoudingen; blz. 1982, 1983.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

RIJKSSCHULD.

AMORTISATIEKAS.

Hand. — Beheerrekening van de kas over het jaar 1958. — Overgemaakt door de Eerste-Voorzitter van het Rekenhof; blz. 7 (10 november 1959).

Verslag over de amortisatieverrichtingen van de rijksschuld van het jaar 1959. — Overgemaakt door de Minister van Financiën; blz. 2016 (5 juli 1960).

Financiën. — RIJKSSCHULD *(vervolg)*.

LENINGEN.

Ontwerp van wet waarbij de Staat er toe gemachtigd wordt een door Belgisch-Congo in de Verenigde Staten uit te geven lening van 20.000.000 dollar te waarborgen en aan die lening alle belastingvrijstellingen te verbinden.

Doc. — Nr 13 : Verslag van de h. Janssen.

Hand. — De h. VOORZITTER zegt dat de Minister en de commissie voor Financiën de spoedbehandeling vragen van het ontwerp; blz. 35 (19 november 1959).

Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (19 november 1959).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 44.

Stemming (19 november 1959).

De h. VERMEYLEN verantwoordt de stemming van zijn fractie;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 75 stemmen tegen 41; blz. 44.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet waarbij de Regie van Telegraaf en Telefoon gemachtigd wordt, in België of in het buitenland, onder waarborg van de Staat, één of meer leningen tot een totaal bedrag van één miljard zevenhonderdvijftig miljoen Belgische frank uit te schrijven.

Doc. — Nr 92 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 130 : Verslag van de h. Delport.

Hand. — De h. SEGERS, m.v., vraagt de spoedbehandeling;

Tot spoedbehandeling wordt besloten; blz. 391.

De h. DELPORT, geeft lezing van zijn verslag; blz. 393, 394 (3 februari 1960).

Algemene behandeling (3 februari 1960).

Rede van de hh. GOOSSENS (meent dat de spoedbehandeling noodzakelijk is ingevolge het laattijdig indienen der begrotingen); blz. 394;

SEGERS, m.v. (zegt dat het ontwerp verschillende departementen aanbelangt); blz. 394;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (3 februari 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 394.

Stemming (3 februari 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 136 aanwezige leden; blz. 395.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet tot machtiging van de Minister van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi om :

— een lening van 35 miljoen dollars U.S.A. bij de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling aan te gaan voor Belgisch-Congo ;

— de waarborg van Belgisch-Congo te verlenen aan een lening van 5 miljoen dollars U.S.A. door de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling toe te staan aan de « OTRACO ».

Doc. — Nr 213 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 222 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet tot machtiging van de Minister belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi om, in het buitenland, voor Belgisch-Congo, één of meer leningen aan te gaan ten belope van een nominaal kapitaal gelijk aan 3 miljard Congolese frank of de tegenwaarde ervan in andere munten.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 904, 905.

Stemming (17 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 98 stemmen bij 59 onthoudingen; blz. 910.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Financiën. — RIJKSSCHULD. — LENINGEN *(vervolg)*.

Ontwerp van wet tot machtiging van de Minister belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi om, in het buitenland, voor Belgisch-Congo, één of meer leningen aan te gaan ten belope van een nominaal kapitaal gelijk aan 3 miljard Congolese frank of de tegenwaarde ervan in andere munten.

Doc. — Nr 222 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — De h. VAN CAUWELAERT geeft lezing van zijn verslag; blz. 903 (17 maart 1960).

Algemene behandeling (17 maart 1960).

Bij deze algemene behandeling wordt die gevoegd van de ontwerpen van wet tot machtiging van de Minister van Belgisch-Congo en van Ruandi-Urundi om

— een lening van 35 miljoen dollars U.S.A. bij de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling aan te gaan voor Belgisch-Congo

— de waarborg van Belgisch-Congo te verlenen aan een lening van 5 miljoen dollars U.S.A. door de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling toe te staan aan de Exploitatiedienst van het Koloniaal Verkeerswezen « OTRACO »;

waarbij de Staat ertoe gemachtigd wordt één of meerdere door Belgisch-Congo in het buitenland af te sluiten leningen te waarborgen;

ertoe strekkende de waarborg van de Staat te verlenen aan leningen door Belgisch-Congo en de Exploitatiedienst van het Koloniaal Verkeerswezen bij de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling aan te gaan.

Rede van de h. VAN HOUTTE, m.f. (betreffende de draagwijdte en het spoedeisend karakter van de ontwerpen van wet, de hulp door België aan Congo verleend); blz. 903, 904.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 904.

Stemming (17 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 98 stemmen bij 59 onthoudingen; blz. 910.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet waarbij de Staat ertoe gemachtigd wordt één of meerdere door Belgisch-Congo in het buitenland af te sluiten leningen te waarborgen.

Doc. — Nr 222 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet tot machtiging van de Minister belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi om, in het buitenland, voor Belgisch-Congo, één of meer leningen aan te gaan ten belope van een nominaal kapitaal gelijk aan 3 miljard Congolese frank of de tegenwaarde ervan in andere munten.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 905.

Stemming (17 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 98 stemmen bij 59 onthoudingen; blz. 910.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet ertoe strekkende de waarborg van de Staat te verlenen aan leningen door Belgisch-Congo en de Exploitatiedienst van het Koloniaal Verkeerswezen bij de Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling aan te gaan.

Doc. — Nr 222 : Verslag van de h. Van Cauwelaert.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet tot machtiging van de Minister belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi om, in het buitenland, voor Belgisch-Congo, één of meer leningen aan te gaan ten belope van een nominaal kapitaal gelijk aan 3 miljard Congolese frank of de tegenwaarde ervan in andere munten.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 905, 906.

Stemming (17 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 98 stemmen bij 59 onthoudingen; blz. 910.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Financiën. — RIJKSSCHULD. — LENINGEN *(vervolg).*

Ontwerp van wet waarbij de Minister van Financiën wordt gemachtigd de waarborg van de Staat te verlenen voor een lening uit te schrijven door de Nationale Stichting voor de financiering van het Wetenschappelijk Onderzoek.

Doc. — Nr 273 : Verslag van de h. V. Leemans.

Hand. — *Algemene behandeling* (7 april 1960).

Rede van de hh. V. LEEMANS, versl. (betreffende de eensgezindheid die in de commissie bestond om de regering geluk te wensen met haar initiatief in zake de bevordering van het wetenschappelijk onderzoek); blz. 1143;
LEMAL (betreurt de afwezigheid van de Minister van Financiën); blz. 1143;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, MOULIN; blz. 1143;
HARMEL, m.c.z. (dankt de Belgische economische kringen voor het edelmoedig gebaar ten gunste van het wetenschappelijk onderzoek); blz. 1143, 1144;
DELBOUILLE (betreffende het ongewone van het voorgestelde opzet om de inspanningen van de particuliere sector naar het wetenschappelijk onderzoek te leiden, het gedeeltelijk onttrekken van de financiering van het wetenschappelijk onderzoek aan de controle van de wetgever, de waarborg van de Staat voor de lening, de inspanning door de economische kringen gedaan ten gunste van het wetenschappelijk onderzoek); blz. 1144;
V. LEEMANS (betreffende de waarde van de bijdrage door de privé-sector verleend, de draagwijdte van het besproken ontwerp); blz. 1144;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (7 april 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1144, 1145.

Stemming (7 april 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen bij 49 onthoudingen; blz. 1162.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Flessen. — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering.

Fondsen voor bestaanszekerheid. — Z. Maatschappelijke zekerheid.

Fonds voor het uitreden. — Z. Verkeerswezen/Scheepvaart — Scheepskrediet.

G

Gebrekkigen en verminkten. — Z. Maatschappelijke zekerheid.

Geldigverklaring van geloofsbrieven. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Gelijkwaardigheid van diploma's en titels. — Z. Onderwijs/Hoger onderwijs. — Z. Onderwijs/Technisch onderwijs.

Gemeenten.

BEGRAAFPLAATSEN.

Voorstel van wet tot opheffing van artikel 6 van het keizerlijk decreet van 23 prairial, jaar XII, betreffende de begraafplaatsen.

Doc. — Nr 71 : Voorstel van wet van de h. Sledsens.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 243 (22 december 1959).

Voorstel van wet tot wijziging van artikel 1 van het decreet van 23 prairial, jaar XII, op de begraafplaatsen.

Doc. — Nr 194 : Voorstel van wet van de h. Ancot.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1169 (3 mei 1960).

BURGEMEESTERS EN SCHEPENEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van de gemeentewet opdat het grondgebied van de gemeenten voor het houden van de akten van de burgerlijke stand in districten kan worden ingedeeld.

Doc. — Nr 228 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 399 : Verslag van de h. Sledsens.

Gemeenten. — BURGEMEESTERS EN SCHEPENEN *(vervolg).*

Hand. — *Algemene behandeling en terugzending naar de commissie* (5 juli 1960).

Rede van de hh. ORBAN (vraagt het onderzoek van het ontwerp door de commissie voor Justitie); blz. 2018;
Opmerkingen van de hh. ROLIN en VOORZITTER; blz. 2018;
LEFEBVRE, m.binn.z. (betuigt zijn instemming met het onderzoek van het ontwerp door de commissie voor Justitie); blz. 2018;
Tot terugzending naar de commissie wordt besloten; blz. 2018.

GRONDGEBIED DER GEMEENTEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van de grenzen der gemeenten Erbisoeul en Ghlin.

Doc. — Nr 6 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 184 : Verslag van de h. de Stexhe.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1105, 1106.

Stemming (7 april 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet tot uitbreiding van het grondgebied der gemeente Tilleur door toevoeging van gedeelten van het grondgebied der gemeenten Ougrée en Saint-Nicolas.

Doc. — Nr 91 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 185 : Verslag van de h. Versé.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1106.

Stemming (7 april 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet tot toevoeging van het gehucht Vaux, gemeente Spy, aan de gemeente Onoz.

Doc. — Nr 100 : Verslag van de h. Bertinchamps.

Hand. — *Algemene behandeling* (6 april 1960).

Rede van de hh. LACROIX (betreffende het politiek karakter van het vraagstuk, het initiatief van de naasting, de ontmanteling van de gemeente Spy, de mening van de C.V.P.-afdeling van Spy en van de inwoners van het gehucht Vaux); blz. 1107, 1108;
Opmerkingen van de h. LEFEBVRE; blz. 1107;
VAN REMOORTEL (betreurt de ontmanteling van de gemeente Spy); blz. 1108;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 1108;
LEFEBVRE, m.binn.z. (meent dat de naastingsmaatregel ongelegen komt en dat grondiger hervormingen nodig zijn om een oplossing te vinden voor het vraagstuk van de hergroepering der gemeenten); blz. 1108;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES en LACROIX; blz. 1108;
BERTINCHAMPS, versl. (betreffende de mening van de inwoners van het gehucht Vaux, de tegenstrijdige verzoekschriften, het onderzoek door de h. ALLARD, vroegere verslaggever, gedaan); blz. 1108, 1109;
Opmerkingen van de hh. LACROIX, MOULIN, VOORZITTER, VAN REMOORTEL; blz. 1108, 1109;
MOULIN (acht het wijselijk het verzoek tot naasting te verwerpen); blz. 1109;
LACROIX (beklemtoont de politieke ondergrond van het vraagstuk); blz. 1109, 1110;
Opmerkingen van de hh. LEFEBVRE, HARMEGNIES; blz. 1101;
BERTINCHAMPS (onderstreept dat op 27 antwoorden 20 voorstanders van de naasting waren); blz. 1110;
Opmerkingen van de hh. LACROIX, HARMEGNIES, VOORZITTER; blz. 1110;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1110.

Stemming (7 april 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 68 stemmen tegen 56 bij 3 onthoudingen; blz. 1162, 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Gemeenten. — GRONDGEBIED DER GEMEENTEN *(vervolg)*.

Ontwerp van wet tot wijziging van de grenzen van de stad Gent en van de gemeente Ledeberg.

Doc. — Nr 183 : Verslag van de h. De Man.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1105.

Stemming (7 april 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet waarbij de Koning gemachtigd wordt de gemeentelijke grenzen te wijzigen.

Doc. — Nr 510 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

PLATTELANDSGEMEENTEN.

VELDWACHTERS.

Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 51 en 58 van het Veldwetboek.

Doc. — Nr 490 : Voorstel van wet van de h. Allard.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2217 (20 juli 1960).

Geneeskunde.

Ontwerp van wet waarbij aan personen die wettig niet bevoegd zijn de geneeskunde te beoefenen in uitzonderlijke omstandigheden toelating wordt verleend om bepaalde geneeskundige handelingen te verrichten.

Doc. — Nr 298 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 473 : Verslag van de h. Jacobs.
Nr 482 : Amendement voorgesteld door de h. Hambye.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.

Tussenkomst van de h. MEYERS, m.v.g. (die verklaart dat de regering instemt met het amendement van de h. HAMBYE); het amendement van de h. HAMBYE wordt aangenomen;
Het aldus gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 2225, 2226.

Art. 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2226.

Het gewijzigd artikel 1 wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 2226.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 116 aanwezige leden; blz. 2243.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet houdende wijziging van de wet van 25 juli 1938 tot oprichting van een Orde der geneesheren, van de wet van 19 mei 1949 tot oprichting van de Orde der apothekers en van de wet van 19 december 1950 tot oprichting van de Orde der dierenartsen.

Doc. — Nr 337 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 471 : Verslag van de h. Héger.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2227, 2228.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 116 aanwezige leden; blz. 2243.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

FARMACEUTISCHE EN THERAPEUTISCHE PRODUKTEN.

Ontwerp van wet betreffende de reclame voor geneesmiddelen, farmaceutische specialiteiten en therapeutische voorwerpen.

Doc. — Nr 511 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 513 : Amendement voorgedragen door de Regering.

Geneeskunde. — FARMACEUTISCHE EN THERAPEUTISCHE PRODUKTEN *(vervolg)*.

THERAPEUTISCHE BESTANDDELEN VAN MENSELIJKE OORSPRONG.

Ontwerp van wet betreffende de therapeutische bestanddelen van menselijke oorsprong.

Doc. — Nr 181 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 505 : Verslag van Mevr. Beeckman-Wwe Vandervelde.

Hand. — *Algemene behandeling* (20 juli 1960).

Rede van Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, versl. (betreffende de draagwijdte van het ontwerp); blz. 2228;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 11.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2228, 2229.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 116 aanwezige leden; blz. 2243.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Gewaarborgd weekloon. — Z. Arbeid.

Godsdienstige onverdraagzaamheid. — Z. Strafrecht/ Onverdraagzaamheid (ras en godsdienst).

Grondgebied der gemeenten. — Z. Gemeenten.

H

Handel en Nijverheid.

BANKEN.

Voorstel van wet tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 augustus 1934, betreffende de bescherming van het gespaard vermogen en de bankbedrijvigheid.

Doc. — Nr 35 : Voorstel van wet van de h. Baert.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 129 (8 december 1959).

BREVETTEN EN FABRIEKS- EN HANDELSMERKEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van artikel 23 der wet van 24 mei 1854 op de uitvindingsoctrooien.

Doc. — Nr 509 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

BUITENLANDSE HANDEL.

Ontwerp van wet tot bekrachtiging van drie koninklijke besluiten, genomen krachtens de wet van 30 juni 1931, betreffende de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij de wet van 30 juli 1934.

Doc. — Nr 58 : Verslag van de h. Goossens.

Hand. — *Algemene behandeling* (13 januari 1960).

Rede van de h. GOOSSENS, versl. (betreurt dat koninklijke besluiten houdende bekrachtiging van sommige ontwerpen niet binnen de wettelijke termijn aan het parlement voorgelegd worden); blz. 335;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER (over het naleven van de wettelijke termijn voor de koninklijke besluiten); blz. 336;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (13 januari 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 336.

Stemming (13 januari 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 108 stemmen bij 1 onthouding; blz. 336.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet tot bekrachtiging van een koninklijk besluit, genomen krachtens de wet van 30 juni 1931, betreffende de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij de wet van 30 juli 1934.

Doc. — Nr 301 : Verslag van de h. Goossens.

Handel en Nijverheid. — BUITENLANDSE HANDEL *(vervolg)*.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (16 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1808.

Stemming (16 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 1826.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

ECONOMISCHE EXPANSIE.

Hand. — Verslagen omtrent de toepassing van artikel 7 van de wet van 7 augustus 1953 en van artikel 11 van de wet van 10 juli 1957 voor het dienstjaar 1958. — Overgezonden door de Minister van Economische Zaken; blz. 958 (23 maart 1960).

AANLEG VAN HET GRONDGEBIED.

Voorstel van wet tot oprichting van een Nationaal Instituut voor de aanleg van het grondgebied.

Hand. — Verwijzing naar de verenigde commissies voor Justitie en voor Openbare Werken; blz. 360 (26 januari 1960).

HANDELSREGLEMENTERING.

BENAMING DER KOOPWAREN.

Ontwerp van wet waarbij de Koning de toelating verleend wordt om het gebruik der benamingen waaronder koopwaren in de handel gebracht worden, te reglementeren.

Doc. — Nr 87 : Verslag van de h. L. Desmet.

Hand. — *Algemene behandeling* (27 januari 1960).
Rede van de h. L. DESMET, versl. (betreffende het toepassingsgebied van de nieuwe wet, de opmerkingen in commissie gemaakt over de tekst van het ontwerp); blz. 373;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 373;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (27 januari 1960).
Art. 1 tot 3.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 374.

Stemming (3 februari 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 136 aanwezige leden; blz. 395.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

CONCESSIES VAN ALLEENVERKOOP.

Voorstel van wet betreffende de concessies van alleenverkoop.

Nieuw opschrift : *Voorstel van wet betreffende eenzijdige beëindiging van de voor onbepaalde tijd verleende concessies van alleenverkoop.*

Doc. — Nr 172 : Voorstel van wet van de h. Wiard.
Nr 426 : Verslag van de h. Verhaest.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 753 (8 maart 1960).

Algemene behandeling (5 juli 1960).
Rede van de hh. PAIRON (betreffende de eensgezindheid die omtrent het voorstel schijnt te bestaan); blz. 2021;
DUVIEUSART (betreffende de overeenstemming tussen het voorstel en de bepalingen van het Verdrag van Rome in zake afspraken en restrictieve practijken); blz. 2021;
VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (verklaart dat het departement van Economische Zaken generlei bezwaren kan opperen); blz. 2021;
DUVIEUSART (komt terug op zijn vorige tussenkomst); blz. 2021;
VANDEN BOEYNANTS, m.m. (betreffende het advies van de Raad van State in zake de overeenstemming van het voorstel met de bepalingen van het Verdrag van Rome); blz. 2021;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie).
Art. 1 tot 5.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2021.

Het nieuw opschrift voorgesteld door de commissie wordt aangenomen; blz. 2021.

Stemming (5 juli 1960).
Het voorstel van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 149 aanwezige leden; blz. 2034;
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Handel en Nijverheid. — HANDELSREGLEMENTERING. *(vervolg)*.

FLESSEN.

Ontwerp van wet waarbij ter verzekering van de eerlijkheid in de handelsverrichtingen het merken en de normalisatie van de flessen verplichtend gemaakt worden.

Doc. — Nr 86 : Verslag van de h. L. Desmet.

Hand. — *Algemene behandeling* (27 januari 1960).
Rede van de h. L. DESMET, versl. (betreffende de redenen waarom de commissie voorstelt het ontwerp te verwerpen); blz. 373;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, VAN DER SCHUEREN, m.ec. z.; blz. 373;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (27 januari 1960).
Art. 1.
Het artikel wordt verworpen; blz. 373.

OPENBARE VERKOOP.

Voorstel van wet betreffende de openbare verkoop van nieuwe of gebruikte goederen.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

WINKELSLUITING.

Ontwerp van wet tot invoering van een wekelijkse rustdag in nering en ambacht.

Doc. — Nr 325 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 364 : Verslag van de h. Dua.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (16 juni 1960).
Art. 1 tot 17.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1792 tot 1794.

Stemming (16 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 1826.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Ontwerp van wet betreffende de verplichte rust in de verdelingsbedrijven.

Hand. — De h. VOORZITTER (zegt dat het ontwerp vervangen werd door het daarnet goedgekeurde ontwerp van wet tot invoering van een wekelijkse rustdag in nering en ambacht en bijgevolg geen reden van bestaan meer heeft); blz. 1795 (16 juni 1960).

Artikelsgewijze bespreking (16 juni 1960).
Art. 1.
Het artikel wordt verworpen; blz. 1795.

KOLEN.

Ontwerp van wet tot instelling van een Tijdelijk Fonds ter bevordering van de sanering der kolennijverheid.

Doc. — Nr 486 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 492 : Verslag van de h. De Winter.
Nr 493 : Amendementen voorgesteld door de h. Dethier.

Hand. — *Algemene behandeling* (20 juli 1960).
Rede van de hh. DE WINTER, versl. (betreffende de noodzaak de uitvoer te bevorderen van het produktieoverschot van de steenkolen, de stijving van het steunfonds ten bate van de steenkolennijverheid door een heffing op de fuel-oil in te voeren, de grondwettelijkheid van het ontwerp, het streven naar een overeenkomst met de invoerders van petroleum ten einde het olieverbruik te beperken); blz. 2190, 2191;
Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, VAN BUGGENHOUT; blz. 2190, 2191;
DETHIER (betreffende de vermindering van de steenkolenproductie, de werkloosheid die er uit voortvloeit, de werklozensteun, de bijkomende belasting die op de stookolie zou moeten geheven worden, de begunstiging van de afzet van de huidige steenkolenproductie); blz. 2191, 2192;
V. LEEMANS (betreffende de verdere scheeftrekking van de fiscaliteit binnen de Europese Gemeenschap, het volgen van een vastberaden saneringsbeleid ten bate van de steenkolennijverheid); blz. 2192, 2193;

Handel en Nijverheid. — KOLEN *(vervolg)*.

DE BLOCK (betreffende het sociaal vraagstuk door de sluiting der steenkolenmijnen gesteld, de omschakeling, de oprichting van nieuwe nijverheden, de werkloosheid in de steenkolennijverheid van Limburg, de besprekingen met het oog op een contingentering van het verbruik van stookolie; de verdeling van de toelagen voor de uitvoer, het gevaar van een dumpingpolitiek en de noodzaak van een expansiebeleid); blz. 2193 tot 2195;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, DOUTREPONT, DE WINTER; blz. 2193, 2194;

DUVIEUSART (betreffende het tijdelijk en kostbaar karakter van het ontwerp, de noodzaak om aanzienlijke financiële middelen te mobiliseren om de gevolgen van de gebeurtenissen in Congo het hoofd te bieden, het vraagstuk van de omschakeling van de steenkolensector, de economische en sociale vraagstukken die voortspruiten uit de tragedie die zich in Congo afspeelde); blz. 2195, 2196;

L. DESMET (betreffende de weerslag van het ontwerp op het algemeen bedrijfsleven van het land, de tegenspraak in het economisch beleid van de regering); blz. 2196;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, DOUTREPONT; blz. 2196;

LEYNEN (betreffende de achteruitgang van steenkolen als energiebron, de verplichtingen voortspruitend uit onze inschakeling in de E.G.K.S., onze steenkolenpolitiek die tijdens de twaalf voorbije jaren verkeerd geweest is; de steenkoleninvoer, de ineenstorting van Cobechar, de werkloosheid in de Kempische steenkolenmijnen, het behoud van het Kempisch bekken, de gezondmaking van de kolennijverheid, de invoer van cokes, de toepassing van de wet van 18 juli 1959 ten voordele van de Kempische mijnen, de valorisatie van de steenkolen ter plaatse, de bouw van electrische centrales); blz. 2196 tot 2198;

Opmerkingen van de h. DE BLOCK; blz. 2197;

VREVEN (betreffende het tijdelijk karakter en de noodzaak van de wet, de verpachting van de steenkolenreserves van Limburg); blz. 2198, 2199;

Opmerkingen van de h. DE BLOCK; blz. 2198;

VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (beantwoordt de sprekers en handelt onder meer over het energie- en steenkolenbeleid, de opvoering van het kolenverbruik op de binnenlandse markt, de beperking van het verbruik van petroleumproducten, de uitvoering van het saneringsprogramma ten bate van de steenkolennijverheid, de omschakeling, de werkloosheiduitkeringen, de steenkoleninvoer, de weerslag van de wet op de andere nijverheden, de bouw van electrische centrales door de steenkolenmijnen); blz. 2199 tot 2201;

Opmerkingen van de hh. V. LEEMANS, LEYNEN, DE BLOCK, DE WINTER, DUVIEUSART; blz. 2199, 2200;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).

Art. 1.

De stemming over het amendement van de h. DETHIER c.s. en over het artikel wordt aangehouden; blz. 2201, 2202.

Art. 2.

De stemming over het amendement van de h. DETHIER c.s. en over het artikel wordt aangehouden; blz. 2202.

Art. 3 tot 9.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2202.

Stemming over de aangehouden amendementen en artikelen (20 juli 1960 - namiddag).

Art. 1.

Het amendement van de h. DETHIER c.s. wordt verworpen (naamstemming);

Het artikel wordt aangenomen; blz. 2216.

Art. 2.

Het amendement van de h. DETHIER c.s. wordt ingetrokken;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 2216.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 89 stemmen bij 46 onthoudingen; blz. 2216, 2217.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

MIDDENSTAND.

Ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de wet van 2 december 1938 waarbij toelating wordt verleend tot het oprichten van een Economisch en Sociaal Instituut voor de Middenstand.

Doc. — Nr 384 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Nr 433 : Verslag van de h. Slegten.

Handel en Nijverheid. — MIDDENSTAND *(vervolg)*.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).

Art. 1 tot 6.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2018 tot 2020.

Stemming (5 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 149 aanwezige leden; blz. 2034.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

MIJNEN, GROEVEN EN GRAVERIJEN.

Ontwerp van wet houdende regeling van de procedure tot intrekking van onbeheerde mijnconcessies en wijziging van de gecoördineerde mijnwetten.

Doc. — Nr 444 : Verslag van de h. Van Buggenhout.

Hand. — *Algemene behandeling* (5 juli 1960).

Rede van de h. VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (verklaart dat in het merendeel der gevallen de procedure tot intrekking op metaalmijnen toepasselijk zal zijn); blz. 2022;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2022.

Stemming (5 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 149 aanwezige leden; blz. 2034.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

TOEZICHT.

Ontwerp van wet tot instelling van het ambt van afgevaardigde-werkman bij het toezicht in de groeven en graverijen.

Doc. — Nr 8 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

Nr 79 : Verslag van de h. Van Buggenhout.

Hand. — *Algemene behandeling* (23 december 1959).

Rede van de h. VAN BUGGENHOUT, versl. (omschrijft de draagwijdte van het ontwerp); blz. 301;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (23 december 1959).

Art. 1 tot 16.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 301 tot 304.

Stemming (23 december 1959).

Het ontwerp van wet zijn geheel wordt aangenomen met 123 stemmen bij 4 onthoudingen; blz. 305.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

NATIONALE DELCREDEREDIENST.

Hand. — Verslag over de werkzaamheden van de Dienst tijdens het dienstjaar 1958. — Overgemaakt door de Voorzitter van de Nationale Delcrederedienst; blz. 7 (10 november 1959).

Verslag over de werkzaamheden van de Dienst tijdens het dienstjaar 1959. — Overgemaakt door de secretaris van de Nationale Delcrederedienst; blz. 2284 (4 october 1960).

Ontwerp van wet tot wijziging van het koninklijk besluit nr 42 van 31 augustus 1939, houdende reorganisatie van de Nationale Delcrederedienst.

Doc. — Nr 383 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Nr 453 : Verslag van de h. Baert.

Nr 466 : Amendementen voorgedragen door de Regering.

Hand. — *Algemene behandeling* (7 juli 1960).

Rede van de hh. BAERT, versl. (betreffende het verwerpen van artikelen 3 en 4 door de commissie; de regeringsamendementen); blz. 2067;

Opmerkingen van de h. DE BLOCK; blz. 2067;

L. DESMET (betreffende de middelen om de actiemogelijkheden van de Delcrederedienst te verminderen, de activiteit van de Dienst in het kader van de politiek van economische expansie); blz. 2067;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, HOUGARDY; blz. 2067;

DE BLOCK (betreffende de noodzaak om sommige risicos te nemen voor wat de uitvoer aangaat, de waarborg voor de investeringen in het buitenland, de toekenning van de titel van directeur aan de secretaris van de dienst); blz. 2068;

Handel en Nijverheid. — NATIONALE DELCREDEREDIENST *(vervolg)*.

Opmerkingen van de h. DE WINTER; blz. 2068;
VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (beantwoordt de sprekers en handelt onder meer over de actiemogelijkheden van de Dienst, de reserves en de vermindering van de premiën, de benoeming van een directeur-generaal aan het hoofd van de Dienst); blz. 2068, 2069;
Opmerkingen van de hh. DE WINTER, ROLAND; blz. 2068, 2069;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (7 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2069.

Art. 2 tot 6.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2069, 2070.

Art. 7 (nieuw).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2070.

Art. 8 (nieuw).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2070.

Stemming (7 juli 1960).
Uit de stemming blijkt dat de quorum niet bereikt is; blz. 2071.

Stemming (11 juli 1960).
De VOORZITTER zegt dat, gezien de omstandigheden, het Bureau eenparig voorstelt de stemming aan het einde van de vergadering te laten plaatsvinden; blz. 2074.
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 95 stemmen bij 56 onthoudingen; blz. 2075, 2076.
Het gewijzigd ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers teruggezonden worden.

NATIONALE KAS VOOR BEROEPSKREDIET.

Hand. — Balans en winst- en verliesrekening op 31 december 1959. — Overgemaakt door de h. Directeur-Generaal van de Kas; blz. 1167 (4 mei 1960).

ORGANISATIE VAN HET BEDRIJFSLEVEN.

MISBRUIK VAN ECONOMISCHE MACHTSPOSITIE.

Ontwerp van wet tot bescherming tegen het misbruik van economische machtspositie.

Doc. — Nr 36 : Verslag van de h. Warnant.

Hand. — *Algemene behandeling* (8 december 1959).
Rede van de hh. WARNANT, versl. (betreffende het aannemen van het bestaan van economische machtspositie, de noodzaak om een wapen te bezitten ten einde misbruiken te bestrijden, het beginsel van het stopzetten der misbruiken in het ontwerp bevat, het beginsel van verbod waarvan sprake in de Verdragen van Rome, de noodzaak van een wet die voldoende soepel is, de wijzigingen aan het ontwerp door de commissie voorgesteld); blz. 139, 140;
L. DESMET (betreffende de draagwijdte van het ontwerp, het gevaar van concentratie, de begripsomschrijving van het algemeen belang, de opgelegde prijzen, het gevaar voor misbruiken met betrekking tot de vestigingswet, de grendelwet, het vaststellen der misbruiken, de strafmaatregelen, de ontoereikendheid van het ontwerp); blz. 141, 142;
NIHOUL (betreffende de medewerking van de Minister van Middenstand aan de uitvoering van de wet; blz. 142;
VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende de twee bijzonderste redenen die pleiten ten voordele van de wet op de misbruiken van economische machtspositie, de mogelijkheid van beroep, de interpretatie van het begrip algemeen belang door de uitvoerende macht, de doeltreffendheid van de nieuwe wet, de procedure, de verbeteringen in commissie aan het ontwerp aangebracht, de toepassing van de wet); blz. 142 tot 144;
Opmerkingen van de hh. ANCOT, L. DESMET; blz. 143;
ROLIN (betreffende het misbruik van economische machtspositie op het gebied van industriële eigendom); blz. 144;
VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende het niet-beperkend karakter van de wet, het niet-bestaan van een opsomming van mogelijke misbruiken); blz. 144;
Graaf d'ASPREMONT LYNDEN (betreffende het verbond van bij een vakbond aangesloten ambtenaren); blz. 144;
VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende de toepassing van de wet op de semi-overheidsinstellingen en op de vakbonden); blz. 144;
Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, de hh. DE BAECK, L. DESMET; blz. 144;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Handel en Nijverheid. — ORGANISATIE VAN HET BEDRIJFSLEVEN. — MISBRUIK VAN ECONOMISCHE MACHTSPOSITIE *(vervolg)*.

Artikelsgewijze bespreking (8 december 1959).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 28.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 145 tot 150.

Stemming (15 december 1959).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 131 stemmen tegen 1 bij 7 onthoudingen; blz. 167.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

SLUITING VAN ONDERNEMINGEN.

Ontwerp van wet betreffende de sluiting van ondernemingen.

Nieuw opschrift : *Ontwerp van wet betreffende de schadeloosstelling van de werknemers die ontslagen worden bij sluiting van ondernemingen.*

Doc. — Nr 78 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 288 : Verslag van de h. Poncelet+Bijlagen.
Nr 308 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.
Nr 309 : Amendementen voorgesteld door de h. Roland.
Nr 313 : Amendementen voorgesteld door de h. Flamme.
Nr 349 : Amendementen voorgesteld door de h. de Stexhe.
Nr 363 : Amendement voorgesteld door de h. D. Smets.
Nr 369 : Amendement voorgesteld door de h. Flamme.

Hand. — Verwijzing naar de commissie voor Economische Zaken; blz. 360 (26 januari 1960).

Algemene behandeling (31 mei 1960).
Rede van de hh. BEHOGNE, m.a. (betreffende de sociale aard van het ontwerp dat er toe strekt het nadeel te herstellen waaronder de werknemers, slachtoffers van de sluiting van hun onderneming, te lijden hebben; de verantwoorde of abusieve sluiting van ondernemingen, de toestand van de arbeiders; de beperking in de tijd van het van kracht zijn van de wet hetgeen de eerste wetgevende daad is op dat gebied, de toepassing van het ontwerp op de bedrijven die ten minste vijftig werknemers in dienst hebben en de mogelijkheid het toepassingsveld van de wet uit te breiden op voorstel — en niet op advies — van de paritaire comités, de last van de afdankingsvergoeding veranderlijk naargelang de anciënniteit, de berekening van de anciënniteit, de afdanking en de veiligheidsmarge voorzien voor de werknemers, de sluiting van de onderneming wanneer 75 pct van het personeel wordt ontslagen, de instelling, de taak en de stijving van een waarborgfonds beheerd door de Rijksdienst voor arbeidsbemiddeling en werkloosheid); blz. 1489 tot 1490;
Opmerkingen van de h. MOULIN; blz. 1489;
PONCELET, versl. (betreffende de sluiting van ondernemingen en de schade berokkend aan de afgedankte werknemers, het opschrift en de inhoud van het ontwerp, de wedertewerkstelling der afgedankte werknemers, de taak van de paritaire comités, het stelsel van vergoedingen aan de afgedankte werknemers toegekend, het sociaal karakter van het ontwerp, de besprekingen in de commissie en de ingediende amendementen); blz. 1490, 1491;
Opmerkingen van de hh. MOULIN, FLAMME; blz. 1490;
MOULIN (betreffende de strekking van zijn tussenkomst die in afwezigheid van de h. TROCLET diens mening weerspiegelt; de nieuwe wetgeving in zake de sluiting van ondernemingen overwogen onder druk van de arbeidersklasse, het beginsel door het ontwerp gesteld en dat een compromis is, de noodzaak om onze economische en sociale wetgeving te begiftigen met een mechanisme dat doeltreffend is tegen de noodlottige gevolgen en de misbruiken van het kapitalistisch regime; de verantwoording voor het beschroomd karakter van het ontwerp; het sociaal karakter van de overwogen bepalingen die voor sommige werknemers een recht vaststellen ten opzichte van de ondernemingen die sluiten; het beginsel « absoluut eigendom » van de onderneming, de plichten van de eigenaars van de onderneming ten opzichte van het algemeen belang en de beperking van hun prerogatieven, de actie van het A.B.V.V. en van de socialistische parlementsleden; zijn bezwaren tegen het regeringsontwerp : verwaarlozing van elk economisch aspect, verwerping in commissie van de socialistische amendementen; de houding van de christen-democraten ten opzichte van de sluitingen die al dan niet abusief zijn, de wens van de socialisten : uitbreiding van de burgerlijke maatregelen — onder vorm van vergoedingen — tot al de werknemers slachtoffers van een sluiting, bijkomende strafmaatregelen indien de sluiting abusief is; ander bezwaar : uitsluiting van een groot aantal werknemers door de bepaling die voorziet dat de wet slechts toepasselijk is op de ondernemingen met ten minste 50 werknemers, het socialistisch voorstel het cijfer van 50 werknemers op 5 te brengen en de ondernemingen met 5 tot 49 werknemers te

Handel en Nijverheid. — SLUITING VAN ONDERNEMINGEN *(vervolg).*

ontslaan van elke bijdrage voor het fonds tot vergoeding, de termijn van tewerkstelling die recht op bescherming verleent; derde bezwaar : voorlopig karakter van het ontwerp; de tegenspraak van het voorlopig karakter van de wet van 1958 op de sociale herklassering van de gehandicapten; andere kritieken : ondoeltreffendheid van de maatstaven voor de sluiting vastgesteld in artikel 2, onbeduidende voorlichtingsmaatregelen; de noodzaak sluitingen van ondernemingen te verhinderen; de socialistische amendementen op artikel 6 er toe strekkende een gelijke vergoeding toe te kennen aan de werklieden en bedienden slachtoffers van een sluiting; de mening van de h. Théo Lefèvre daaromtrent); blz. 1491, 1492;

MATERNE (betreffende het toepassingsveld van de wet, de ondernemingen met minder dan 50 werknemers, het beperkt aantal werknemers dat van de wet zal kunnen genieten en de onrechtvaardigheid een bevoorrechte categorie van werklozen te scheppen; zijn twijfel omtrent het nut van de wet, de mogelijkheid een andere oplossing te vinden door het toekennen van bijkomstige vergoedingen door de werklozenkas uit te betalen aan elke persoon die getroffen is door de definitieve sluiting van zijn onderneming, de wedertewerkstelling der arbeiders; het geval van de ondernemingen die sluiten wegens gebrek aan fondsen, de bevoorrechte schuldeisers (maatschappelijke zekerheid, N.M.K.N.), de verplichte vergoeding aan de afgedankte werknemers waardoor een nieuwe bevoorrechte schuldvordering wordt ingevoerd, de rechten van de gewone schuldeisers; de toestand van de seizoenarbeiders en de betaling van hun toelagen); blz. 1492, 1493;

Opmerkingen van de h. PONCELET; blz. 1493;

ROLAND (betreffende sluitingen van ondernemingen en de verschillende toestand van de twee productiefactoren : kapitaal en arbeid; de memorie van toelichting van het ontwerp waarin sprake is over de sluiting van ondernemingen, de abusieve sluitingen, het voorbeeld van de « Verreries de Mariemont », de arbeiders die alleen het slachtoffer zijn van het sociaal drama der sluitingen, de invloed van de financiële machten en de toestand van de kapitaalbezitters; de voorzichtigheid, de gematigdheid en de beperking van de draagwijdte van het ontwerp, de sociale wetgeving, de triomf van een beginsel; de bespreking van de sociale vraagstukken ten tijde van de hh. Woeste, de Moreau d'Andoye, Eudore Pirmez en de taal gevoerd door die staatsmannen, de socialistische idealen en leer, de voorvechters van de sociale rechtvaardigheid); blz. 1493, 1494;

DE BAECK (betreffende het doel van het ontwerp dat een juridische basis wil geven aan de verplichting ontstaan door de tijd dat de werknemers in de onderneming doorbrachten, de juridische en wettelijke verplichtingen die bestaan tussen werkgevers en werknemers, de al dan niet abusieve sluitingen en de verplichting de vergoeding uit te betalen, de toepassing van de wet in sommige gevallen, het voorbeeld van een belangrijke onderneming die haar eigen vervoer verzorgde en het nu toevertrouwd heeft aan een gespecialiseerde firma, het geval van een belangrijke fabriek die omwille van een noodzakelijke uitbreiding overgebracht wordt op 23 km van haar huidige exploitatiezetel); blz. 1494, 1495;

FLAMME (betreffende het verslag van de h. PONCELET, het verwerpen van de amendementen ten einde de terugzending naar de Kamer te vermijden, het sociaal vraagstuk verschillend van het economisch vraagstuk, zijn amendement er toe strekkende het opschrift van het ontwerp te wijzigen en nauwkeuriger te bepalen, het oprichten van een vergoedingsfonds ten behoeve van de werknemers afgedankt door een onderneming met minstens 50 werknemers, de toestand van de afgedankte werknemers van een onderneming met minder dan 50 werknemers, de bepaling « sluiting van ondernemingen », voorbeelden die toelaten de wet te omzeilen, de afdanking « van minstens 75 % van het personeel », de redenen die de sluiting van de ondernemingen kunnen veroorzaken, de solidariteit van de werknemers verbroken door het toekennen van een vergoeding naargelang de belangrijkheid van de ondernemingen waar ze te werk gesteld waren, de kleine ondernemingen, het voorbeeld van een plaatselijke nijverheid te Basècles, de wedertewerkstelling van de afgedankte werknemers, het bedrag van de afdankingsvergoeding en een zin daarover door de Minister uitgesproken); blz. 1495 tot 1497;

Opmerkingen van de hh. BEHOGNE, MATERNE, PONCELET; blz. 1496;

R. HOUBEN (betreffende de vraag van de h. MATERNE over het nut van de wet, het opschrift van het ontwerp waarover de h. FLAMME sprak, de redevoeringen namens de h. TROCLET uitgesproken; de draagwijdte van het ontwerp beperkt tot het sociaal aspect van de sluiting der ondernemingen verschillend van het economisch aspect, de toepassing van de wet op de ondernemingen met minstens 50 werknemers, de andere sociale vraagstukken waarover in de wet niet gesproken wordt, de economische gevolgen van de sluiting der ondernemingen die verkeerd kunnen worden voorgesteld, de amendementen van de h. TROCLET, de abusieve sluitingen, het onderzoek van dat vraagstuk uit rechtskundig oogpunt, de noodzaak die kwestie slechts volgens economische maatstaven te benaderen, de wil van de regering een eerste stap ter zake te zetten, de vertraging die veroorzaakt zou worden door een eventuele terugzending van het ontwerp naar de Kamer, het onderzoek van het economisch aspect van het vraagstuk binnen een zekere tijdspanne; beantwoordt opmerkingen van de hh. FLAMME en ROLIN betreffende de terugzending naar de Kamer, de middelen om de wet te omzeilen die een nieuw actiemiddel in het leven roept, de beslissing een onderneming te sluiten); blz. 1497, 1498;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, FLAMME, MOULIN; blz. 1497, 1498;

BEHOGNE, m.a. (betreffende het doel van deze voorlopige en experimentele wet : herstel van het nadeel berokkend aan sommige werknemers slachtoffers van de sluiting van een onderneming, het onderscheid tussen de ondernemingen met meer of met minder dan 50 werknemers, de wedertewerkstelling der werknemers, het restrictief karakter van het voorstel van wet door de h. Van Acker in de Kamer ingediend waarin sprake was van « 50 arbeiders » en het economisch en sociaal aspect beoogde, de houding van de christen-democraten waarvan de h. MOULIN sprak, de reden waarom het ontwerp slechts voor drie jaar zou gelden, de onbeduidende voorlichtingsmaatregelen in de wet, de taak en de bevoegdheid van de paritaire comités, de oprichting van lichamen die moeten medewerken, het bezwaar van de h. MATERNE in zake de toepasselijkheid van de wet op slechts de helft van de werknemers en het door hem geschetst stelsel, de herklassering der afgedankte werknemers en der mijnwerkers, de inspanningen met het oog op een economische heropwekking, het argument « twee categorieën van werklozen », de toestand van de seizoenarbeiders in de ondernemingen en de betaling van de bijdrage, het geval van een onderneming die haar eigen vervoer verzorgde en het nu toevertrouwd heeft aan een gespecialiseerde firma, het geval van een fabriek die haar installatie overgebracht heeft op 23 km van haar huidige zetel, het verbreken van de arbeidsovereenkomst, het genot van de afdankingsvergoedingen en de veiligheidsmarge voorzien voor de arbeider, het bedrag van de afdankingsvergoedingen); blz. 1498 tot 1501;

Opmerkingen van de hh. DELMOTTE, FLAMME, MOULIN, BUSIEAU, MATERNE, R. HOUBEN, de STEXHE, DE BAECK; blz. 1498 tot 1501;

Baron ZURSTRASSEN (betreffende het voorstellen van de sluitingen van ondernemingen als zijnde soms het resultaat van manœuvres, de buitengewone en betwistbare voorbeelden, de toestand van sommige ondernemingen die moeten sluiten wegens gebrek aan fondsen; zal het ontwerp niet goedkeuren); blz. 1501;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, FLAMME, en BEHOGNE over het nieuw opschrift door de h. FLAMME voorgesteld; de h. VOORZITTER stelt voor de kwestie van het opschrift te onderzoeken na de artikelsgewijze bespreking; blz. 1501, 1502.

Artikelsgewijze bespreking (31 mei 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. ROLAND, PONCELET, FLAMME, MOULIN, BEHOGNE; opmerkingen van de hh. CUSTERS, de STEXHE, VERSE, PONCELET, BEHOGNE, ANCOT, VOORZITTER; blz. 1502 tot 1504.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (2 juni 1960).

Art. 1.

Het amendement van de h. ROLAND wordt verworpen (naamstemming);

Het subamendement van de h. TROCLET wordt verworpen;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1525.

Art. 2.

Tussenkomst van de hh. FLAMME, R. HOUBEN, MOULIN, BEHOGNE, ROLAND, PONCELET; opmerkingen van de hh. DEHOUSSE, MOULIN, VOORZITTER, FLAMME, R. HOUBEN, CUSTERS, D. SMETS, DELMOTTE; het amendement van de h. ROLAND dat al de amendementen op dit artikel omvat, wordt verworpen; (naamstemming);

De h. HARMEGNIES verklaart dat hij het amendement zou goedgekeurd hebben;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1525 tot 1530.

Art. 3.

Tussenkomst van de hh. MOULIN, FLAMME, BEHOGNE, D. SMETS; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, CUSTERS, R. HOUBEN, D. SMETS, LEMAL; het hoofdamende-

Handel en Nijverheid. — SLUITING VAN ONDERNEMINGEN *(vervolg)*.

ment van de h. TROCLET wordt verworpen (naamstemming), zijn subamendement wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1531 tot 1533.

Overeenkomstig het voorstel van de h. MOULIN en ingevolge de uitgebrachte stemming over de amendementen bij dit artikel, vervallen de amendementen van de h. TROCLET op de artikelen 4 tot en met 14; blz. 1533.

Art. 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1534.

Art. 4bis.

Tussenkomst van de h. de STEXHE strekkende tot het inlassen van een artikel *4bis*; blz. 1534, 1535.

De h. P. DE SMET stelt voor de bespreking te verdagen; tussenkomst van de hh. FLAMME en BEHOGNE; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, DELMOTTE;
Het voorstel tot verdaging wordt verworpen; blz. 1535.

Tussenkomst van de hh. R. HOUBEN, de STEXHE, PONCELET, FLAMME, D. SMETS; opmerkingen van de hh. CUSTERS, BEHOGNE, REMSON, ORBAN, R. HOUBEN; blz. 1536, 1537;
De h. D. SMETS dient een amendement in strekkende tot het inlassen van een artikel *4bis*; de bespreking er van wordt aangehouden; blz. 1538.

Art. 5.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1538.

Art. 6.

Tussenkomst van de hh. FLAMME, ROLAND, BEHOGNE, D. SMETS, DUVIEUSART, R. HOUBEN, (die voorstelt de bespreking van het artikel en het amendement te verdagen); opmerkingen van de hh. BEHOGNE, PONCELET, VREVEN, VOORZITTER; blz. 1538 tot 1540.
De bespreking wordt tot volgende dinsdag verdaagd; blz. 1540.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (7 juni 1960).

Art. 4bis.

De h. FLAMME dient een amendement in strekkende tot het inlassen van een artikel *4bis*; tussenkomst van de hh. FLAMME, BEHOGNE, de STEXHE die zijn amendement intrekt; tussenkomst van de hh. D. SMETS, PONCELET, ROLAND, R. HOUBEN, FLAMME, CUSTERS, BEHOGNE, MOULIN; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, ROLAND, D. SMETS, DELMOTTE, ORBAN, MOULIN, PONCELET, BEHOGNE, CUSTERS, R. HOUBEN;
De stemming over het amendement van de h. FLAMME waarin dat van de h. D. SMETS overgenomen is, wordt aangehouden; blz. 1548 tot 1553.

Art. 6.

Tussenkomst van de hh. ROLAND, BEHOGNE, MOULIN, R. HOUBEN; het subamendement van de h. TROCLET op punt 1.A wordt verworpen (naamstemming);
Tussenkomst van de h. FLAMME; het amendement van de h. TROCLET op punt 1.B wordt verworpen;
Opmerkingen van de hh. FLAMME, VOORZITTER; tussenkomst van de hh. MOULIN, BEHOGNE, SMETS; deel II van het subamendement van de h. TROCLET wordt verworpen (naamstemming);
De h. van LOENHOUT verklaart dat hij bij vergissing op de plaats van de h. PAIRON gestemd heeft;
Het mondeling amendement van de h. FLAMME wordt verworpen (naamstemming);
Tussenkomst van de h. FLAMME, zijn amendement wordt verworpen (naamstemming);
De h. VERSE zegt dat zijn neen-stem niet aangetekend werd;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1554 tot 1557.

Art. 7.

Tussenkomst van de hh. de STEXHE, BEHOGNE, D. SMETS; het amendement van de h. TROCLET wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1558.

Art. 8.

Tussenkomst van de hh. FLAMME, BEHOGNE, CUSTERS, D. SMETS; de h. FLAMME trekt zijn amendement in; het amendement van de h. D. SMETS wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1558, 1559.

Art. 9.

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, MOULIN, FLAMME, BEHOGNE; de amendementen van de h. TROCLET vervallen ingevolge de reeds uitgebrachte stemmingen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1559.

Tussenkomst van de hh. MOULIN, BEHOGNE; het subamendement van de h. TROCLET strekkende tot het inlassen van een artikel *9bis* wordt verworpen; blz. 1560.

Handel en Nijverheid. — SLUITING VAN ONDERNEMINGEN *(vervolg)*.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (7 juni 1960 - namiddag).

Art. 4bis.

Tussenkomst van de hh. D. SMETS, BEHOGNE, FLAMME; het amendement van de h. FLAMME waarin dat van de h. D. SMETS hernomen wordt en strekkende tot het inlassen van dit artikel wordt verworpen (naamstemming); blz. 1567.

Art. 10 tot 12.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1568.

Art. 13.

De h. FLAMME stelt een vormwijziging voor die eerst verworpen wordt en vervolgens, op voorstel van de h. VOORZITTER, aangenomen;
Tussenkomst van de h. MOULIN; opmerkingen van de h. VOORZITTER; het amendement van de h. TROCLET wordt ingetrokken;
De h. de STEXHE trekt zijn amendement in;
Tussenkomst van de hh. de STEXHE, FLAMME, BEHOGNE, D. SMETS, MATERNE, HOUGARDY, R. HOUBEN, ROLIN; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, HARMEGNIES, BEHOGNE, MOULIN, MATERNE, R. HOUBEN;
Het amendement van de h. MATERNE, gewijzigd door de h. D. SMETS, wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1568 tot 1573.

Art. 14 en 15.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1573.

Art. 16.

Tussenkomst van de hh. FLAMME, BEHOGNE; opmerkingen van de hh. D. SMETS, FLAMME; het amendement van de h. FLAMME wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1574.

Art. 17 tot 19.

De amendementen van de h. FLAMME vervallen ingevolge de stemming over art. 16 uitgebracht;
De artikelen worden aangenomen; blz. 1574.

Tussenkomst van de h. MOULIN; het amendement van de h. TROCLET strekkende tot het inlassen van een artikel *19bis* wordt verworpen (naamstemming); ingevolge dat feit worden de artikelen *19ter* tot *19nonies (nieuw)* ingetrokken; blz. 1575.

Art. 20.

Tussenkomst van de h. HEGER; opmerkingen van de h. BEHOGNE; het amendement van de h. HEGER wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1576.

De h. FLAMME stelt een nieuw opschrift voor; opmerkingen van de h. ROLIN;
Het nieuw opschrift wordt aangenomen; blz. 1576.

Stemming (7 juni 1960).

De hh. MOULIN en D. SMETS verantwoorden hun stemming;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 65 stemmen tegen 1 bij 53 onthoudingen; blz. 1577.
Het gewijzigd ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers teruggezonden worden.

Handelsovereenkomsten. — Z. Buitenlandse Zaken.

Handelspolitie. — Z. Strafrecht.

Handelsrecht.

VENNOOTSCHAPPEN.

BELGISCHE KOLONIAALRECHTELIJKE VENNOOTSCHAPPEN.

Ontwerp van wet betreffende het statuut van de Belgische koloniaalrechtelijke vennootschappen waarvan de bestuurlijke hoofdzetel in België gevestigd is.

Doc. — Nr 340 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 379 : Verslag van de h. Adam.

Hand. — Verwijzing naar de verenigde commissies voor Justitie, voor Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi en voor Financiën; blz. 1488 (31 mei 1960).
Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (9 juni 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissies.)

Art. 1.

Tussenkomst van de h. VERMEYLEN en Baron de DORLODOT (betreffende een rechtzetting van stemming);
De stemming wordt aangehouden; blz. 1649.

Handelsrecht. — VENNOOTSCHAPPEN. — BELGISCHE KOLONIAALRECHTELIJKE VENNOOTSCHAPPEN *(vervolg)*.

Art. 2 tot 7.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1649 tot 1651.

Het Frans opschrift van het ontwerp van wet wordt gewijzigd; blz. 1650.

Bespreking van het aangehouden artikel 1 (9 juni 1960).
Aangenomen (naamstemming); blz. 1656.

Stemming (9 juni 1960).
De h. VERMEYLEN verantwoordt de stemming van zijn fractie;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 75 stemmen tegen 41 bij 4 onthoudingen; blz. 1657.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Handelsreglementering. — Z. Handel en Nijverheid.

Handelsvennootschappen. — Z. Handelsrecht.

Handelsvertegenwoordigers. — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering. — Concessies van alleenverkoop.

Herziening van de Grondwet. — Z. Publiek recht.

Hof van Verbreking. — Z. Rechterlijke inrichting.

Hoger onderwijs. — Z. Onderwijs.

Hoofdagent. — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering. — Concessies van alleenverkoop.

Hygiëne en gezondheid.

VERONTREINIGING DER WATEREN.

Ontwerp van wet op de verontreiniging van de zee door olie.
Doc. — Nr 512 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

Hypotheken. — Z. Voorrechten en hypotheken.

I

Incidenten. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Indiening van moties. — Z. Wetgevende Kamers - Senaat.

Indirecte belastingen. — Z. Belastingen.

Internationaal privaatrecht. — Z. Buitenlandse Zaken.

Internationale Arbeidsorganisatie. — Z. Buitenlandse Zaken/Arbeid.

Internationale Koude-Instituut. — Z. Buitenlandse Zaken.

Interpellaties.

BAERT.

Hand. — Interpellatie tot de Ministers van Binnenlandse Zaken en van Landsverdediging « over de wijze waarop miliciens die, ingevolge de bepalingen van artikel 13 der gecoördineerde dienstplichtwetten, voor het speciaal contingent aangewezen werden, nadien terug in het normaal contingent gebracht worden » — Aanvraag ; blz. 784 (8 maart 1960).

Bespreking (16 maart 1960)
Rede van de hh. BAERT (betreffende de toestand van de miliciens aangewezen voor het speciaal contingent, voorlopig ongeschikt bevonden, en, na verloop van uitstel, opnieuw ingelijfd in het normaal contingent ; de interpretatie van de wet tegen de wil van de wetgever, het recht aan de milicien toegekend om in het speciaal contingent te worden ingelijfd, de memorie van toelichting van de militiewet van 1957, het samenvallen van de aanduiding voor het speciaal contingent met het uitstel, de draagwijdte van artikel 22) ; blz. 876 tot 878 ;
LEFEBVRE, m.binn.z. (betreffende de rechtspraak van de departementen van Binnenlandse Zaken en Landsverdediging in zake militie, de draagwijdte van de bepalingen van de wet van 5 juli 1957, de gevallen waarin de milicien gelijktijdig uitstel of voorlopige afkeuring en aanduiding voor het speciaal contingent bekomt, de aanwijzing voor het speciaal contingent afhankelijk gemaakt van een beslissing over geschiktheid, de draagwijdte van het koninklijk besluit van 25 september 1958, het beginsel van de annaliteit van het contingent en van de verrichtingen tot samenstelling er van, het eerlang indienen van een ontwerp van wet houdende verschillende wijzigingen in de militiewetten) ; blz. 878, 879 ;
BAERT (zegt dat hij het niet eens is met de stelling van de administratie ; dankt de Minister omdat hij er in toegestemd heeft de wet te wijzigen) ; blz. 879, 880 ;
Het incident is gesloten.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Landsverdediging « over het abnormale verlies van tijd dat opgelegd wordt aan de kandidaat reserve-officieren, die vele maanden moeten wachten op hun oproeping onder de wapens ». — Aanvraag; blz. 1578 (7 juni 1960). — Er wordt besloten de bespreking te voegen bij de algemene behandeling van de begroting van Landsverdediging voor het dienstjaar 1960; blz. 1917 (22 juni 1960).

Bespreking (19 juli 1960).
Rede van de hh. BAERT (betreffende de vertraging bij het oproepen van de candidaat-reserveofficieren, de uitslag van de psychotechnische proeven van Everberg, het bespoedigen van bedoelde proeven ten einde vertraging te vermijden; stelt voor de candidaat-reserveofficieren in twee lichtingen op te roepen : begin augustus en begin februari); blz. 2183 tot 2185;
Opmerkingen van de h. DE WINTER; blz. 2184;
GILSON, m.l. (betreffende de opleiding van de candidaat-reserveofficieren, de noodzaak om de overbodige uitstel tijdig op te zeggen, de bestemming van de candidaat-reserveofficieren, de proeven te Everberg, het oproepen van de candidaten die niet in gunstige rangorde komen); blz. 2185;
BAERT (meent dat het thans gebruikte stelsel van oproeping der candidaat-reserveofficieren niet goed is); blz. 2186;
ANCOT (betreffende de lange wachttijd die de meeste candidaat-onderofficieren moeten doormaken); blz. 2186;
DE BLOCK (betreffende het procent goede uitslagen bij het afleggen van de psychotechnische proeven); blz. 2186;
GILSON, m.l. (betreffende het aantal jonge ieden die niet binnen de voorgeschreven tijd om opheffing van hun uitstel verzoeken, de toelating in hoedanigheid van candidaat-reserveofficier van de jongelieden die voor het examen geslaagd en batig gerangschikt zijn); blz. 2186;
Opmerkingen van de hh. BAERT, DE WINTER; blz. 2186;
DE WINTER (betreffende het niet-toelaten van candidaten die de tests met goed gevolg hebben afgelegd); blz. 2187;
Opmerkingen van de h. GILSON; blz. 2187;
Het incident is gesloten.

BEECKMAN (Mevr.-Wwe VANDERVELDE).

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Justitie « over de recente uitwijzing van een Italiaanse mijnwerker » — Aanvraag : blz. 1186 (3 mei 1960).

Bespreking (19 mei 1960).
Rede van Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende het geval van de Italiaanse mijnwerker die juist een kennisgeving van uitwijzing gekregen heeft, de verwijten die men tot de mijnwerker kon richten, zijn communistische gezindheid en zijn activiteiten, de bekomen inlichtingen, de beschuldigingen, de tussenkomsten, de uitwijzing, de handelwijze van de Veiligheid ; de vrijheid van mening door de Belgen te verdedigen, de formule van de Liga voor de Rechten van de Mens, voorbeelden van gevallen waarbij de openbare orde verstoord werd en zelfs waar gewelddaden gepleegd werden en die geen aanleiding gaven noch tot tussenkomst noch tot beteugeling of uitwijzing, de willekeur in het aangehaald geval, het doen en laten van de Veiligheid en de onderzoeken daaromtrent, een vorige uitwijzing van een Italiaans dagbladschrijver, de criteria die in aanmerking worden genomen ; verzet zich tegen de uitwijzing en tegen het eenzijdig karakter van de maatregelen die genomen werden op aansporing van de Veiligheid, herinnert aan de uitwijzing van een zekere dame lange tijd geleden ; vraagt dat niemand zou uitgewezen worden dan na Koninklijk besluit waarover in ministerraad beraadslaagd werd en vraagt de vrijheid van mening en van uitdrukking voor al de vreemdelingen die in België komen arbeiden) ; blz. 1407 tot 1409 ;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 1409 ;
de h. MERCHIERS, m.j. (verantwoordt het ministerieel besluit van uitwijzing ten laste van de Italiaanse mijnwerker ; bespreekt de gevallen waarin een koninklijk besluit nodig is ; onderstreept de politieke activiteit van bedoelde mijnwerker ;

Interpellaties. — BEECKMAN (Mevr.-Wwe VANDERVELDE) *(vervolg)*.

handelt over de afvaardiging van de Liga voor de Rechten van de Mens, het « eenzijdig karakter » van de maatregelen door het Departement van Justitie genomen ; de gastvrijheid van België en de rechten en verplichtingen van de vreemdelingen die er verblijven, sommige meningen naar voren gebracht met betrekking tot de vreemdelingenpolitie en de wetten ter zake, de politieke geschillen, de openbare veiligheid en rust, de verplichting voor de vreemdeling zich in België te onthouden van om het even welke politieke activiteit ; spreekt over de toestand van de uitgewezen mijnwerker en zijn werkmogelijkheden) ; blz. 1409, 1410 ;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN ; blz. 1410 ;

Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende het antwoord van de Minister en de aangehaalde argumenten, haar mening over de maatregelen genomen ten opzichte van de mijnwerker, maatregelen die zullen besproken worden in de aanwezigheid van een afvaardiging van de Liga voor de Rechten van de Mens) ; blz. 1411 ;

Het incident is gesloten.

G. BREYNE.

Hand. — Interpellatie tot de Ministers van Landbouw en van Economische Zaken « over de rampzalige toestand waarin, tengevolge van de instorting der hopprijzen, onze hopplanters zich bevinden en over de maatregelen te nemen van regeringswege om deze toestand te verhelpen » — Aanvraag:; blz. 6 (10 november 1959).

Bespreking (19 november 1959).

Rede van de hh. BREYNE (betreffende het verlies door de hopplanters geleden, de afzetgebieden in België, de kwaliteit van de Belgische hop, de oorzaken van de moeilijkheden : uitbreiding van hopteelt in Duitsland en Duitse en Tjechoslovaakse invoer ; de voorgestelde maatregelen om de toestand te verhelpen ; het voorstel van het ministerie van Economische Zaken een vergunningstaxe te eisen bij de invoer van hop, het verwerpen van dat voorstel door het Ministerieel Economisch Coördinatiecomité, de oproep tot solidariteit gericht tot de brouwers, het gebruiken van de opbrengst van een eventuele invoerbelasting ten voordele der Belgische planters, de voorwaarden voor subsidiëring, de toekomst van de hopteelt) ; blz. 44 tot 47 ;

FERYN (betreffende de uitbreiding van de hopteelt in verschillende landen, de prijzen, de kwaliteit van de Belgische hop, de onderhandelingen met de Ministers van Landbouw en van Economische Zaken, de prijsdaling, het toekennen van een toelage per hectare) ; blz. 47 ;

Baron de VLEESCHAUWER, m.l. (betreffende het groter worden van de oppervlakte besteed aan de hopteelt, de gemiddelde kost- en verkoopprijs van de hop tijdens de tien laatste jaren, de prijsdaling, de grotere voortbrengst, de noodzaak sommige hopsoorten in te voeren, de teelt van betere hopsoorten in België, de verplichte invoer voortvloeiend uit internationale overeenkomsten, de overwogen maatregelen om de hopplanters te helpen, het heffen van een invoertaxe, sommige reacties, de beperking van de hopinvoer, het toekennen van een toelage berekend naargelang de beteelde en aangegeven oppervlakte, de onmogelijkheid aan de gemeenschap lasten op te leggen die economisch niet verantwoord zijn) ; blz. 47 tot 50 ;

Opmerkingen van de hh. R. DESMEDT, DE BOODT ; blz. 48, 49 ;

Het incident is gesloten.

BUSIEAU.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Middenstand « over de wijze waarop de wet van 24 december 1958, waarbij beroepsuitoefeningsvoorwaarden kunnen worden ingevoerd in de ambachts-, de kleine en middelgrote handels- en de kleine nijverheidsondernemingen, thans wordt toegepast ». — Aanvraag ; blz. 571 (23 februari 1960). — Bespreking gevoegd bij de algemene behandeling van de begroting van het Ministerie van Middenstand voor het dienstjaar 1960.

FLAMME.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Economische Zaken « over de methode die werd gevolgd om de bij het koninklijk besluit van 27 november 1959 bepaalde ontwikkelingsgebieden aan te duiden » — Aanvraag ; blz. 264 (22 december 1959). — Bespreking gevoegd bij de algemene behandeling van de Begroting van het Ministerie van Economische Zaken voor het dienstjaar 1960.

Interpellaties. — FLAMME *(vervolg)*.

GILLON.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Openbaar Onderwijs « over de overdreven en al te eenzijdige bescherming, die het departement verleent aan kunstwerken, die slechts een ver verband met kunst vertonen en dit ten nadele van werkelijk verdienstelijke werken, die wellicht ongelijk hebben door een als verouderd beschouwd klassicisme ingegeven te zijn ». — Aanvraag : Tussenkomst van de hh. GILLON (die zijn interpellatie verantwoordt) en MOUREAUX, m.o.o. ; de interpellatie zal bij de bespreking van de begroting van openbaar onderwijs gevoegd worden ; blz. 706 (2 maart 1960). De h. GILLON vraagt dit niet te doen daar de bespreking van die begroting niet vóór juni of juli zal plaats hebben ; tussenkomst van de hh. VOORZITTER, MOUREAUX, Baron NOTHOMB ; opmerkingen van de h. R. HOUBEN ; blz. 1120, 1121 (6 april 1960).

Bespreking (10 mei 1960).

De h. VOORZITTER stelt aan de Senaat voor artikel 33 van het reglement niet te streng toe te passen ; blz. 1264,

Rede van de hh. GILLON (betreffende het verplaatsen van beeldhouwwerken die zich in het Museum van Oude Kunsten in de Regentiestraat bevinden, het laattijdig antwoord op de parlementaire vraag daaromtrent gesteld, de vraag in 1957 gesteld door de h. SLEDSENS aan de h. COLLARD, toenmalig Minister van Openbaar Onderwijs en het antwoord van de Minister, de aankoop van kunstwerken door de Staat) ; blz. 1264 tot 1267 ;

Opmerkingen van de hh. WIARD, SLEDSENS, JANSSEN, VERMEYLEN en MACHTENS ; blz. 1265 tot 1267 ;

SLEDSENS (betreffende de aankoop van kunstwerken door de Staat, de eenzijdige aanmoediging van de abstracte kunst door de directie van de Schone Kunsten, de nota van de Directeur-Generaal voor Schone Kunsten en Letteren als inleiding in de catalogue van de « Kunstwerken verworven door de Staat in 1957 », het aantal kunstwerken van Brusselaars, Walen en Vlamingen door de Staat aangekocht, het pamflet van de h. Van Campenhout « Abstract - Non-figuratief », de adviescommissie voor aankoop van kunstwerken, de voorkeur voor abstracte strekkingen, de eenzijdigheid in de keuze van « Monografieën over Belgische Kunst », de herziening van de politiek van de Staat in zake aankoop van kunstwerken, de kunstdecoratie van officiële gebouwen en de deelneming van Belgische kunstenaars aan tentoonstellingen in het buitenland) ; blz. 1267 tot 1270 ;

Opmerkigen van de hh. WIARD, VERMEYLEN, Baron NOTHOMB, ANCOT, A. SMET, MOUREAUX, DOUTREPONT, DONSE ; blz. 1268, 1269 ;

MOUREAUX, m.o.o. (zegt dat hij zijn administratie beschermt ; bespreekt de aankoop van kunstwerken door de musea ofwel door de Algemene Directie van Kunsten en Letteren gedaan, de internationale faam van de h. Langui, de aanwerving van figuratieve en abstracte kunstwerken, het risico dat men bij de aankooppolitiek dient te nemen, de armoede van de Belgische musea in zake kunstwerken vanaf 1860 tot heden, de gestelde parlementaire vragen, het verplaatsen van kunstwerken in het Museum van de Regentiestraat, de prijs voor sommige kunstwerken betaald, de collectie della Faille) : blz. 1270 tot 1272 ;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN, Baron NOTHOMB, de hh. DONSE, VOORZITTER, WIARD, VAN CAUWELAERT, BUSIEAU, MACHTENS, GILLON, MOREAU de MELEN, SLEDSENS ; blz. 1270 tot 1272 ;

VERMEYLEN (betreffende de jaarlijkse tentoonstelling van de kunstwerken door de Staat aangekocht, het advies van de commissie voor aankopen van de musea, de vergissingen van het vroegere beleid, de noodzaak sommige risico's te nemen) ; blz. 1272, 1273 ;

Opmerkingen van de hh. SLEDSENS, VOORZITTER, DOUTREPONT, ANCOT, GILLON, MOREAU de MELEN, Baron de DORLODOT ; blz. 1272, 1273 ;

WIARD (betreffende de armoede der Belgische musea voor hetgeen de moderne kunst aangaat, de prijs betaald voor sommige werken door een verouderd klassicisme ingegeven) ; blz. 1273, 1274 ;

Opmerkingen van de hh. GILLON, VAN CAUWELAERT ; blz. 1273, 1274 ;

GILLON (betreffende de plaats die aan elke huidige strekking van de Belgische kunst moet voorbehouden worden, de Bel-

Interpellaties. — GILLON *(vervolg)*.

gisch-Spaanse tentoonstelling, de deelneming van Belgische kunstenaars aan tentoonstellingen in het buitenland, de keuze van de kunstwerken gedaan door twee personen met tegenovergestelde strekking) ; blz. 1274, 1275 ;

Opmerkingen van de hh. MACHTENS, Baron NOTHOMB, BUSIEAU, WIARD, VERMEYLEN ; blz. 1274, 1275 ;

MOUREAUX, m.o.o. (betreffende de universele strekking in zake moderne kunst, het evenwicht in beide strekkingen bij aankopen door de Staat gedaan) ; blz. 1275 ;

Opmerkingen van de h. GILLON ; blz. 1275 ;

VAN CAUWELAERT (betreffende de ontoereikendheid der kredieten uitgetrokken voor het aanvullen van de kunstschatten in ons land, de taak van de cultuurraden op dat gebied, de nodige planning in zake aankoop van kunstwerken door de Staat, de aankoop van werken van allerlei tendensen) ; blz. 1275, 1276 ;

Opmerkingen van de hh. VREVEN, VERMEYLEN, MOUREAUX ; blz. 1275, 1276 ;

MACHTENS (betreffende het uitoefenen van een aankooppolitiek waardoor sommige risico's ontstaan, de hernieuwing van de stijl in de kunstwerken) ; blz. 1276 ;

DE BAECK (betreffende de pijnlijke indruk die de interpellatie soms maakt, het vraagstuk van de aankoop van kunstwerken door de Staat ; de uiteenlopende meningen over goede smaak, de vergissingen in het verleden begaan) ; blz. 1276, 1277 ;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, VOORZITTER, GILLON, BUISSERET ; blz. 1276, 1277 ;

DONSE (betreffende de voorzichtigheid gewenst bij de uitspraak over de waarde van kunstwerken, de noodzaak van een klassieke vorming voor de jongeren en ook hun inwijding in de huidige kunststromingen) ; blz. 1277 ;

BUISSERET (betreffende de bevoegdheid van de Directeur-Generaal voor Schone Kunsten en Letteren, de sommen besteed aan de artistieke propaganda, de twist over figuratieve en niet-figuratieve kunst) ; blz. 1277, 1278 ;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN ; blz. 1277 ;

Baron de DORLODOT (meent dat men zich niet moet laten beïnvloeden door de prijzen voor sommige moderne werken betaald) ; blz. 1278 ;

Opmerkingen van de h. MOUREAUX ; blz. 1278 ;

Het incident is gesloten.

HARMEGNIES.

Hand. — Interpellatie tot de Eerste-Minister en tot de Ministers van Binnenlandse Zaken en van Financiën « over de maatregelen die zich spoedeisend opdringen om de kritieke financiële toestand van de gemeenten te verhelpen » — Aanvraag ; blz. 1186 (3 mei 1960).

Bespreking (1 juni 1960).

Rede van de hh. HARMEGNIES (betreffende de financiële moeilijkheden van de gemeenten, de interpellatie van de h. VREVEN, de termen waarin een onderhoud gevraagd werd aan de Eerste-Minister en aan de Ministers van Binnenlandse Zaken en van Financiën en het doel van het onderhoud : de aandacht vestigen op de zeer ernstige toestand van honderden steden en gemeenten, dringende maatregelen vragen, voorstellen in overweging geven ; het antwoord van de Eerste-Minister, het onderzoek van de toestand door bevoegde commissies, de installatie van bedoelde commissies in maart 1959, hun taak en de termijn van vier maanden voor het indienen van hun besluiten ; de huidige toestand ; het aantal deficitaire gemeenten en de verergering van die kwaal, de negatieve houding van de Minister van Binnenlandse Zaken en van de regering, het onderzoek van het voorstel van wet door de h. De Cooman c.s. in de Kamer ingediend, de toestand van de grote steden, de fiscale inspanning van talrijke gemeenten, de wens door de Raad van het Gemeentefonds uitgedrukt er toe strekkende een verhoging van het onderstandsfonds te bekomen, de omslag van de bedragen door het Fonds van Openbare Onderstand toegekend, de last voortspruitend uit de modernisering van de hospitalen en de geneeskundige vooruitgang, de regeringsbeloften, de « Vermeylen-wet » van 24 december 1948, het nadeel door de gemeenten sedert twaalf jaren geleden, de omslag van het gemeentefonds en het aandeel dat aan de gemeenten toekomt, het toenemen van de lasten en plichten door de regering aan de gemeenten opgelegd, de tewerkstelling der werklozen, het scheppen van nieuwe bedrijven, de rekeningen door de gemeenten te vereffenen, de uitgaven die zullen voortvloeien uit de wet op de stedebouw en de aanleg van het grondgebied ; hoopt dat de regering de nodige maatregelen zal treffen tot sanering der deficitaire gemeenten) ; blz. 1508 tot 1512 ;

Interpellaties. — HARMEGNIES *(vervolg)*.

EYSKENS, e.m. (verklaart dat de regering haar volle verantwoordelijkheid zal nemen ; spreekt over het uitstellen van de interpellatie te wijten aan de gezondheidstoestand van de Minister van Binnenlandse Zaken ; beantwoordt de redevoering van de interpellant betreffende de hachelijke toestand van een reeks gemeenten, het verval van de toestand tijdens de laatste jaren en de verslechting in 1960, de onmogelijkheid voor sommige gemeenten hun facturen te betalen of hun rekeningen met de C.O.O. te vereffenen, de aanvragen om voorschot op het bedrag van hun aandelen uit het gemeentefonds, het onderzoek van het vraagstuk door een speciale gemengde commissie die geen definitieve besluiten heeft ingediend, de evolutie van het globaal tekort der gemeenten sedert 1948, de wet Vermeylen, de achterstallen aan de gemeenten uit te betalen, het toenemen van het aantal deficitaire gemeenten sedert 1953, de inspanning door de gemeenten gedaan om belangrijker belastingmogelijkheden te vinden, de evolutie van de opcentimes op de grondbelasting, de oorzaken van de deficitaire toestand der gemeenten die daarom niet slecht beheerd zijn : geringe inkomsten, stijging van de gemeentelijke uitgaven, personeelskosten (wedden, pensioenen, afhoudingen), investeringen, schuldenlast in de grote en de kleine gemeenten, last van openbare onderstand en van hospitaal, lasten gedragen voor de Staat (rechtsgebouwen, personeel van de politierechtbanken), verbetering en onderhoud van de wegen voor groot verkeer, inkrimping van sommige gemeentelijke inkomsten (nijverheidsbelastingen, aandeel in de winst door de electriciteitsregie verwezenlijkt) ; de oplossing van het vraagstuk zoals de interpellant het voorstelt doch dat onverwezenlijkbaar is : tekort aan te vullen door de Staat ; de overwogen maatregelen ter sanering : gezamenlijke inspanning van de Staat en de gemeenten, aanbevolen door de regeringsverklaring van 1958 ; het vraagstuk van het gemeentefonds, de schommelingen, het vaststellen van het aandeel der gemeenten op een negende van de opbrengst der belastingen, de verruiming van de plaatselijke belastingsobjecten, het overnemen door de Staat van uitgaven ten laste der gemeenten gelegd, de dotatie en de omslag van het gemeentefonds, de deconcentratiemaatregelen voor de gemeenten zoals ze voorzien zijn in het ontwerp neergelegd in de Kamer, de goedkeuring van het kader der gemeentelijke ambtenaren, de rationalisatie in verband met de raden, de bezoldigingen en de pensioenen en de ontwerpen daaromtrent neergelegd, de contrôle op de begrotingen en de uitgavevoorstellen, een betere coördinatie, de samensmelting van gemeenten, het toezicht op de voogdij in zake uitgaven voor openbare onderstand, het behoud van een bijzonder fonds voor hulpverlening ten behoeve van sommige gemeenten, het beroep op een consolidatielening ter aanzuivering van vroegere tekorten, de hergroepering der gemeenten, de terugkeer tot een directe fiscaliteit ; de uitvoering van het regeringsprogramma) ; blz. 1510 tot 1515 ;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, VAN HOUTTE, DELMOTTE, BUSIEAU, VERMEYLEN, MACHTENS, LACROIX, DE BOODT ; blz. 1511 tot 1514 ;

VERMEYLEN (betreffende de zeldzame misbruiken in het beheer van een gemeente ; de oorzaken van het tekort der gemeenten : modernisatie na de oorlog uitgevoerd en waardoor de schuld verzwaard werd ; het onderzoek van de schuld per categorie gemeenten, de wijziging in de lasten sedert 1949 : de last van de noodzakelijke werken en de last van de openbare onderstand voor de grote en de kleine gemeenten, de bezoldigingen en pensioenen van het gemeentepersoneel ; de oplossingen door de Eerste-Minister aangekondigd : overname door de Staat van sommige lasten, rechtsgebouwen en -personeel en wegen voor groot verkeer ; de politierechtbanken ; het kader van het gemeentepersoneel ; de samensmelting van gemeenten, het voorbeeld van Nederland, de vergelijking tussen het financieel stelsel van de Nederlandse gemeenten en van de Belgische ; de verantwoordelijkheid van de gemeentebestuurders voor hun financieel beheer, de toestand vóór en na 1949, de oprichting van het gemeentefonds, de tussenkomsten, de stijving en de schommelingen van de tranches van het gemeentefonds, de criteria voor de omslag en de evenredigheid van het aandeel dat aan de gemeenten toekomt, het invoeren van de opcentimes en het wederinstellen van een ongelijkheid afgeschaft door de wet van 1949 ; de gemeentelijke fiscaliteit te scheiden van die van de Staat ; de oplossing van het vraagstuk door de verhoging van het gemeentefonds en het ten laste van de Staat stellen van wat als nationale uitgave kan worden beschouwd) ; blz. 1515 tot 1517 ;

Opmerkingen van de hh. SLEDSENS, MACHTENS, EYSKENS ; blz. 1515, 1516 ;

DE BRUYNE (betreffende de voorstellen in zake het gemeente-

Interpellaties. — HARMEGNIES *(vervolg)*.

fonds die in 1957 gedaan werden door de h. Meyers, destijds schepen van Hasselt, de stijving van het fonds en zijn aanpassing aan de conjunctuur, de criteria voor de omslag van het fonds en de evenredigheid van het aandeel dat aan de gemeenten toekomt, het voorstel van de Eerste-Minister een grotere fiscaliteit aan de gemeenten toe te kennen en de argumentatie door de h. VERMEYLEN aangevoerd, de samensmelting van de gemeenten, de financiële en fiscale toestand van een grootstad verschillend met die van de randgemeenten, het voorbeeld van Antwerpen en van de randgemeenten in geval van samensmelting ; de lening toegekend aan de vier grote steden waarvan de helft moet dienen ter dekking van de tekorten van de gewone dienst, de mogelijkheid aan andere gemeenten dergelijke leningen toe te kennen, de overname door de Staat van de griffie- en parketkosten van de politierechtbanken, het bedrag van de kredieten op 10 april 1960 aangewend, de overwogen regeringsmaatregelen om de gemeenten te helpen tijdens het jaar 1960 en een noodlottige toestand te voorkomen) ; blz. 1517, 1518 ;

GODIN (betreffende de gedeeltelijke verantwoordelijkheid van de gemeentebestuurders voor de financiële toestand der gemeenten, voorbeelden, de nagelaten moeilijke toestanden, de wet Vermeylen ; het tekort der grote steden, de toestand in de kleine gemeenten, het oprichten van diensten gemeenschappelijk voor verscheidene gemeenten, de mogelijkheid om ten gunste van de kleine gemeenten afwijkingen te voorzien op de voorschriften in zake de uitvoering van sommige openbare werken, het herstel van de wegen, de verbetering van een hospitaal, de overname door de Staat van de wegen voor groot verkeer) ; blz. 1518 ;

Opmerkingen van de hh. YERNAUX, HARMEGNIES ; blz. 1518 ;

DELMOTTE (betreffende het verval van de toestand van de gemeenten sedert 1952, de « rentrées d'arriérés » waarvan de Eerste-Minister sprak, de financiële toestand van de Staat en die van de gemeenten, het budgettair evenwicht der gemeenten, de kleine gemeenten die hun begroting niet in evenwicht kunnen brengen, de stijging van de gemeenteuitgaven naar rato van de stijging van de levensduurte, de gelijkheid tussen de gemeentelijke wedden en die van de Staat, zaak die geregeld werd bij een besluit van 1947 ; het kader van het gemeentelijk personeel, de leningen, de openbare werken, de overname door de Staat van de wegen voor groot verkeer, het doel van zijn voorstel van wet daaromtrent ingediend, de inkrimping van de uitgaven in de gemeentebegrotingen, de last van het onderhoud van de gemeentegebouwen ; de opcentimes, het gemeentefonds, de belastingobjecten der gemeenten, het beheer der gemeenten, de samensmelting van gemeenten en de financiële gevolgen er van, de kleine gemeenten die niet leefbaar zijn) ; blz. 1518 tot 1520 ;

Opmerkingen van de hh. EYSKENS, VERSE ; blz. 1519, 1520 ;

HARMEGNIES (betreffende de redevoeringen van de Eerste-Minister en van de h. VERMEYLEN, de dringende spoed en de ernst van het vraagstuk ; dankt de h. LEFEVRE, Minister van Binnenlandse Zaken voor het bijwonen van de interpellatie niettegenstaande zijn gezondheidstoestand) ; blz. 1520 ;

EYSKENS, e.m. (betreffende de financiële toestand van de Staat en van de gemeenten, de verantwoordelijkheid van de gemeentebestuurders, de tegenstrijdige gedachten door de sprekers vooropgezet, de noodzaak van een grondige hervorming in de gemeentesector, de hergroepering der gemeenten en het instellen van een directe fiscaliteit, de onmisbare inspanningen ; blz. 1520 ;

Opmerkingen van de h. HARMEGNIES ; blz. 1520 ;

Het incident is gesloten.

HERCOT.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Economische Zaken « over de schade veroorzaakt door de werken van mijnexploitatie van de « S.A. des Charbonnages du Mambourg, Sacré-Madame et Poirier réunis » — Aanvraag ; blz. 422 (9 februari 1960). — Bespreking gevoegd bij de algemene behandeling van de Begroting van het Ministerie van Economische Zaken voor het dienstjaar 1960.

LEYNEN.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Binnenlandse Zaken « over de reden van het uitblijven van de benoeming van een burgemeester te Zonhoven » — Aanvraag ; blz. 339 (13 januari 1960) — Trekt zijn interpellatie in, omdat zij geen doel meer heeft ; blz. 345 (26 januari 1960).

Interpellaties *(vervolg)*.

LEYSEN.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Volksgezondheid en van het Gezin « over de gevolgen, op economisch gebied, van het koninklijk besluit van 24 december 1959, verschenen in het Belgisch Staatsblad van 28 januari 1960 » — Aanvraag ; blz. 647 (25 februari 1960).

Bespreking (15 maart 1960).

Rede van de hh. LEYSEN (betreffende het belang van de bijenteelt voor de economie van het land, de taak van de bijen in de fruitteelt, de gevolgen die een te strikte toepassing van het koninklijk besluit van 24 december 1959 zou hebben onder meer uit economisch oogpunt gezien, de ontwikkeling van de bijenteelt in de andere Europese landen, de gevaren en de geneeskundige eigenschappen van bijensteken ; vraagt de wijziging van het besluit) ; blz. 871, 872 ;

DEMARNEFFE (steunt de zienswijze van de h. LEYSEN en dringt aan op het economisch belang van de bijenteelt) ; blz. 872 ;

MEYERS, m.v.g.g. (betreffende de bepalingen houdende bescherming tegen de nadelen van de bijenteelt, de klachten tijdens de laatste jaren binnengekomen, de gevolgen van het besproken besluit ; kondigt een wijziging aan van het besluit en geeft een overzicht van de overwogen bepalingen) ; blz. 872, 873 ;

Opmerkingen van de h. LEYSEN ; blz. 873 ;

LEYSEN (betreffende het aantal van de bijenvolken die zouden moeten vernield worden, verklaart zich tevreden met het antwoord van de Minister) ; blz. 873 ;

Opmerkingen van de hh. MEYERS, VOORZITTER ; blz. 873 ;

Het incident is gesloten.

MOLTER.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Economische Zaken « over de moeilijke toestand waarin de sector van de bioscopenexploitatie zich bevindt, de stakingsbedreiging geuit door de eigenaren van de bioscoopzalen en de weerslag van deze toestand op de Belgische filmproduktie » — Aanvraag ; blz. 476 (11 februari 1960). — Bespreking gevoegd bij de algemene behandeling van de Begroting van het Ministerie van Economische Zaken voor het dienstjaar 1960. — In de afwezigheid van de h. MOLTER, buitenlands, werd de interpellatie door de h. WIARD gehouden.

MOULIN.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Binnenlandse Zaken « over de zonderlinge omstandigheden die de benoeming van de burgemeester van Saint-Sauveur (arrondissement Aat) voorafgingen » — Aanvraag ; blz. 156 (8 december 1959).

Bespreking (22 december 1959).

Rede van de hh. MOULIN (betreffende de voordracht van een kandidaat-burgemeester door de C.V.P.-liberale meerderheid, het terugtrekken van die kandidatuur ingevolge een stemming in de gemeenteraad uitgebracht, het afsluiten van een overeenkomst tussen de B.S.P. en de C.V.P.-verkozenen, het voordragen van een nieuwe kandidaat, de benoeming tot burgemeester van de kandidaat door de vroegere meerderheid voorgesteld) ; blz. 270 ;

LEFEBVRE, m.binn.z. (beantwoordt de interpellant ; geeft nadere uitleg over het verloop der feiten, onderstreept de eensgezindheid tussen burgemeester en schepenen) ; blz. 270 tot 272 ;

Opmerkingen van de h. MOULIN ; blz. 271, 272 ;

Het incident is gesloten.

NOEL.

Hand. — Interpellatie tot de Ministers van Economische Zaken en van Arbeid « over de maatregelen die zij voornemens zijn te nemen om de verantwoordelijkheid in zake de ramp te Marcinelle duidelijk vast te leggen en om het nadeel opgelopen door de families van de slachtoffers te herstellen » — Aanvraag ; blz. 6 (10 november 1959).

Bespreking (2 december 1959).

Rede van de hh. NOEL (betreffende de opschudding veroorzaakt door de vrijspraak der beklaagden, de voorwaarden waarin de twee extra-gerechtelijke enquetes werden gevoerd, de taak van het mijnbestuur, het eerste onderzoek gedaan door de directie van het gebied Charleroi van het mijnbestuur, de aanwezigheid van ambtenaren van het mijn-

Interpellaties. — NOEL *(vervolg)*.

bestuur in de onderzoekscommissie door de regering samengesteld, de verslagen van het mijnbestuur en van de onderzoekscommissie, het verslag van de deskundigen, de inbeschuldigingstelling van ambtenaren die aan het onderzoek deelnamen, de houding van het mijnbestuur, de onafhankelijkheid van het mijnbestuur ten opzichte van de mijnuitbaters) ; blz. 74 tot 76 ;

YERNAUX (betreffende de beroering teweeggebracht door het vonnis geveld door de rechtbank van Charleroi, de verantwoordelijkheden, de breuk van de olieleiding in de balans, het niet-verwezenlijken van de samensmelting der mijnen van Monceau en Marcinelle, de veiligheid in de mijnen, de schadeloosstelling van de slachtoffers van Marcinelle) ; blz. 76, 77 ;

BEHOGNE, m.a. (betreffende de bezwaren door de h. NOEL geopperd over de aanwezigheid van leden van het mijnbestuur in de onderzoekscommissies, de rechtsvervolging, de hulp door het bestuur aan het gerecht verleend, de verbetering van de veiligheid in de mijnen, het toezicht op de naleving der reglementen, de inbeschuldigingstelling, de schadeloosstelling der slachtoffers, de toepassing van de wet op de arbeidsongevallen, het gebaar van solidariteit jegens de slachtoffers) ; blz. 77, 78 ;

Opmerkingen van de hh. HERCOT, VOORZITTER, ORBAN, DE BLOCK ; blz. 78 ;

NOEL (betreffende de tussenkomst van het mijnbestuur in het onderzoek, het memorandum door de communistische parlementsleden in 1956 opgesteld, de laattijdige mededeling aan de burgerlijke partij van een document uitgaande van het mijnbestuur) ; blz. 78, 79 ;

YERNAUX (betreffende de veiligheid in de mijnen) ; blz. 79 ;

ROLIN (betreffende het onderzoek, het indiensttreden in de kolenmijnen van ingenieurs van het mijnbestuur, de mededeling van een document van het mijnbestuur aan de verdediging maar niet aan de burgerlijke partij noch aan het parket ; vraagt dat de bevoegde minister de zaak zou onderzoeken) ; blz. 79 ;

Opmerkingen van de hh. NOEL, TROCLET, ORBAN, DETHIER ; blz. 79 ;

BEHOGNE, m.a. (betreffende de overheveling van een ingenieur van het mijnbestuur naar de privaat nijverheid, het niet-mededelen van een document aan al de partijen) ; blz. 80 ;

Opmerkingen van de hh. VAN CAUWELAERT, NOEL, ORBAN, ROLIN ; blz. 80 ;

GILLON (betreffende de mededeling van een document aan de verdediging alleen) ; blz. 80 ;

VAN BUGGENHOUT (betreffende de samenstelling van de onderzoekscommissies en de wijze waarop het onderzoek geleid werd) ; blz. 80 ;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER (betreffende de voortzetting van de interpellatie) ; blz. 80 ;

GILLON (betreffende het nut van een verklaring door de Minister van Justitie af te leggen) ; blz. 80 ;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, NOEL ; blz. 80 ;

VOORZITTER (denkt dat het niet wenselijk is de Minister van Justitie als zodanig te interpelleren) ; blz. 81.

Hervatting van de bespreking (22 december 1959).

Rede van de hh. VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende de mededeling door het Mijnbestuur van de processen-verbaal van de onderzoekscommissie, de aanwezigheid van een mijningenieur in de schoot van de onderzoekscommissie, het overgaan van bedoelde ingenieur naar de particuliere sector) ; blz. 260, 261 ;

NOEL (betreffende de mededeling van een verslag Balland aan de verdediging van de beklaagden van Marcinelle, de mededeling van het verslag Jacquemain aan het parket, het laattijdig toezenden van de documenten aan de Procureur des Konings, het vertrouwelijk karakter van die documenten, de benoeming van een ambtenaar — beklaagde in het proces van Marcinelle — tot secretaris van de Hoge Raad van de veiligheid der mijnen, het uitdagend karakter van dergelijke benoeming) ; blz. 261 tot 263 ;

Opmerkingen van de hh. VAN DER SCHUEREN, de STEXHE, VOORZITTER, ROLIN ; blz. 262, 263 ;

de STEXHE (betreffende het verloop van het proces van Marcinelle, het gerechtelijk onderzoek, de laattijdige mededeling van sommige documenten en hun belang, de schadeloosstelling der slachtoffers, de tussenkomst van het Provinciaal Fonds van Henegouwen, de belasting van het kapitaal van hogergenoemd Fonds ingesteld als vereniging zonder winstoogmerken, de veiligheid in de mijnen) ; blz. 265 tot 267 ;

Opmerkingen van de hh. NOEL, VERMEYLEN, VOORZITTER, ROLIN, LACROIX, BUSIEAU, FLAMME ; blz. 266, 267 ;

Interpellaties. — NOEL *(vervolg)*.

VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende de omvang van het dossier dat betrekking heeft op de ramp van Marcinelle, de benoeming van een ingenieur — beklaagde in het proces — tot secretaris van de Raad voor de veiligheid in de mijnen) ; blz. 267, 268 ;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, ROLIN, FLAMME, BUSIEAU, P. DE SMET ; blz. 268 ;

GILLON (betreffende de onpartijdigheid van de Belgische magistratuur en balie) ; blz. 268 ;

Opmerking van de h. NOEL ; blz. 268 ;

ROLIN (betreffende de gelaakte benoeming, de uitdaging van het gerecht ; dient een motie in) ; blz. 268, 269 ;

Opmerking van de h. NOEL ; blz. 269 ;

DE BAECK (betreffende de benoeming ; stelt voor de interpellatie niet te sluiten om de minister de gelegenheid te geven volgende dag te antwoorden) ; blz. 269 ;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, VOORZITTER, VAN DER SCHUEREN ; blz. 269.

Hervatting van de bespreking (23 december 1959)

Rede van de hh. VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende de persoonlijke toestand van de betrokken ambtenaar, de functie van secretaris van de Hoge Raad van de veiligheid in de mijnen, zijn beslissing betrokken ambtenaar naar een andere dienst over te hevelen) ; blz. 305 ;

GILLON (betreffende de beslissing van de minister, het vertrouwen dat de meerderheid hem blijft schenken, het behoud van de motie door de h. ROLIN ingediend) ; blz. 306 ;

BUSIEAU (betreffende de opdracht van de secretarissen van de Hoge Raad van de veiligheid in de mijnen, de verantwoordelijkheid van de minister in de gelaakte benoeming) ; blz. 306 ;

NOEL (betreffende de strafmaatregelen tegen het mijnbestuur uit te vaardigen, de toestand van de secretarissen binnen de Hoge Raad van de veiligheid) ; blz. 306, 307 ;

Opmerkingen van de hh. R. HOUBEN, VAN DER SCHUEREN, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, SLEDSENS, ROLIN ; blz. 307 ;

ROLIN (betreffende de vergissing begaan door betrokken ambtenaar in dienst te stellen van een centrale dienst voor de contrôle op de veiligheid in de mijnen, de houding van het mijnbestuur ; trekt zijn motie in) ; blz. 307, 308 ;

P. DE SMET (zegt dat de C.V.P.-fractie haar vertrouwen schenkt aan de minister ; brengt hulde aan de h. ROLIN) ; blz. 308 ;

Het incident is gesloten.

Hand. — Dringende interpellatie tot de Minister van Economische Zaken « over het sluiten van verschillende steenkolenmijnen in de Borinage en meer bepaald de mijn « Rieu-du-Cœur », die door de nieuwe maatschappij als proefschacht was bedoeld » — Aanvraag ; blz. 660 (1 maart 1960). — Bespreking gevoegd bij de algemene behandeling van de Begroting van het Ministerie van Economische Zaken voor het dienstjaar 1960.

ROLIN.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Justitie « over de omstandigheden waarin hij op 5 mei een ministerieel besluit tot terugwijzing heeft genomen tegen drie Algerijnen, die op 23 april aangehouden werden op het ogenblik dat zij de grens overschreden en die op 27 april gevraagd hadden het statuut van politiek vluchteling te bekomen ». — Aanvraag ; blz. 1488 (31 mei 1960).

Addendum : « alsmede over de kennisgeving aan de Franse overheden van de documenten welke aangetroffen werden op die gedetineerden evenals op de genaamde Arbaori in de omstandigheden aangehaald in mijn parlementaire vraag van 10 mei 1960 » ; blz. 1687 (14 juni 1960).

Bespreking (15 juni 1960).

Rede van de h. ROLIN betreffende de wet van 28 maart 1952, de interpretatie door het ministerie van justitie aan artikel 4 van de wet gegeven, het koninklijk besluit van 3 december 1953, het arrest van het Hof van Cassatie dd. 15 juni 1959, de ondervraging van de uit de gevangenis ontsnapte Algerijnen door Franse gendarmes op Belgisch grondgebied, het initiatief door Belgische rijkswachters genomen om aan de Franse rijkswacht de documenten mede te delen die in het bezit waren van de aangehouden Algerijnen, de vraag tot uitlevering der Algerijnen, het politiek karakter van de feiten die hen ten laste worden gelegd ; blz. 1745 tot 1748.

Interpellaties. — ROLIN *(vervolg)*.

Hervatting van de bespreking en verzending van een motie naar de commissie (16 juni 1960).

Rede van de hh. MERCHIERS, m.j. (betreffende de omstandigheden waarin de aanhouding der Algerijnen plaats had, de verantwoording van het besluit tot terugwijzing, de wettelijke basis van bedoeld besluit, de openbare orde die door de aanwezigheid van de Algerijnen in gevaar werd gebracht, de raadpleging van de commissie voor vreemdelingen, het advies van de Raad van State, de aanwezigheid van buitenlandse politie bij de ondervraging van de Algerijnen) ; blz. 1786 tot 1789 ;

Opmerkingen van de h. ROLIN ; blz. 1787 tot 1789 ;

ROLIN (betreffende het dossier der aangehouden Algerijnen, de aanslagen gepleegd tegen leden van het nationaal bevrijdingsfront, de interpretatie van de wet van 1952 en van het besluit van 3 december 1953, de uitspraak van de Kamer van inbeschuldigingstelling in de zaak van de drie Algerijnen ; leest een motie voor) ; blz. 1789 tot 1791 ;

Opmerkingen van de hh. MERCHIERS, P. DE SMET ; blz. 1790, 1791 ;

P. DE SMET (stelt voor de motie van de h. ROLIN naar de commissie voor Justitie te verzenden om de eerste paragraaf nader te onderzoeken ; blz. 1792 ;

Opmerkingen van de h. ROLIN ; blz. 1792 ;

MERCHIERS, m.j. (is het eens met het voorstel van de h. P. DE SMET) ; blz. 1792 ;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER ; blz. 1792 ;

De eerste paragraaf van de motie wordt naar de commissie voor Justitie verzonden ; de tweede paragraaf wordt aangenomen ; blz. 1792.

VAN IN.

Hand. — Interpellatie tot de Minister van Economische Zaken en tot de Minister van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi « over : 1° de toestand van de diamantnijverheid in de Kempen ; 2° de verdeling van ruwe diamant ; 3° de akkoorden met « The Diamond Trading Company » te Londen ; 4° de produktie en de verhouding nijverheids- en sierdiamant van Belgisch-Congo ; 5° de akkoorden met de Forminière ».

Bespreking (19 november 1959).

Rede van de hh. VAN IN (betreffende de toestand van de diamantnijverheid in België en meer bepaald in de Kempen, de vermindering van het aantal werklieden in die nijverheid te werk gesteld, de werkloosheid in de Kempen, de wijze van verdeling van het ruw diamant, de afzet in het buitenland van een aanzienlijk deel ruw diamant voor België bestemd, de contracten met de Diamond Trading Cy van Londen afgesloten, de opening van een verkoopkantoor voor ruw diamant te Antwerpen ; de productie van ruw diamant in Congo en de leveringen door Londen gedaan, de rechtstreekse bedeling van ruw diamant aan de Kempen, de maatregelen te nemen met het oog op de bewerking in België zelf van het geleverde ruw diamant, de controle op de verhouding sierdiamant-nijverheidsdiamant) ; blz. 37, 38 ;

DE BAECK (betreffende de noodzakelijke tussenkomst van de regering in de diamanthandel, de vragen die hij in 1955 aan de Minister van Koloniën stelde over de leveringen van de Forminière aan de Diamond Corporation, het aandeel van de Belgische gemeenschap in de Forminière, het antwoord van de toenmalige minister, het verschil in verkoopprijs bij de Forminière en bij de Diamond Corporation, de winst van de diamantmakelaars) ; blz. 38, 39 ;

MOLTER (betreffende de evolutie in de diamantindustrie, het monopolium van het verkoopkantoor van Londen, onze houding ten opzichte van bedoeld kantoor, de mindere kwaliteit van het geleverde ruw diamant, de waarde van de productie in Congo, de sortering vóór het diamant Congo verlaat, de verantwoordelijkheid van België in het afsluiten van nieuwe contracten, de noodzakelijke sanering van de diamanthandel, het rechtstreeks contact tussen fabrikant en verkoopkantoor, de weerslag van de Gemeenschappelijke Markt) ; blz. 39, 40 ;

VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende een mogelijke samenkomst van de vertegenwoordigers der belanghebbende kringen in zijn cabinet, de manier waarop de Diamond Trading Corporation ontstond, het schier volledig monopolie van dat organisme, de moeilijkheden die het in België veroorzaakt, de werkloosheid in de diamantnijverheid, het gebrek aan geschoolde arbeidskrachten, de oorzaken der moeilijkheden : oprichting van nieuwe centra voor diamantnijverheid, protectionistische maatregelen, ontwikkeling van het gebruik van nijverheidsdiamant, ongunstige economische atmosfeer ; de hoeveelheid karaat door Londen aan België geleverd, de verhouding sierdiamant-nijverheidsdiamant, de hoeveelheid edelstenen die in België kunnen bewerkt worden, de aankoop van een groter hoeveelheid diamant in Londen, de maatregelen te nemen om een mogelijk bedrog te verhinderen, het heffen van een belasting op ingevoerde ruw diamant, de rechtstreekse bevoorrading van de Kempische diamantnijveraars door Londen, het openen te Antwerpen van een verkoopkantoor voor ruwe Congolese diamant, de productie van diamant in Congo, hun verkoopvoorwaarden te Londen en de prijs, de verhouding sierdiamant, de sortering van diamant, de protectionistische maatregelen voor het Antwerps verkoopkantoor) ; blz. 40 tot 43 ;

Opmerkingen van de h. DE BAECK ; blz. 43 ;

VAN IN (betreffende de bijeenkomst in het Cabinet van de Minister) ; blz. 43 ;

Het incident is gesloten.

Interpellaties. — VAN IN *(vervolg)*.

VREVEN.

Hand. — Interpellatie tot de Eerste-Minister « over de algemene toestand en het regeringsbeleid » — Aanvraag ; blz. 1258 (5 mei 1960).

Bespreking (18 mei 1960).

Rede van de hh. VREVEN (betreffende de redenen en het doel van zijn interpellatie, de ernst van de toestand, het regeringsbeleid dat op 's lands belangen berust, het scheppen van een vertrouwensklimaat, de huidige coalitieregering ; de verhoging van de inhoudingsloongrens voor de sociale zekerheid, de aanpassingsinspanning voor het inzetten van de Gemeenschappelijke Markt, de economische achteruitgang in de wereld, de regeringsactie, de huidige economische toestand, de steenkolensector, de werkloosheid, het nationaal inkomen ; de oorzaken van de huidige malaise : onbegrip van de redenen en argumenten die aanleiding gegeven hebben tot sommige regeringsbeslissingen juist door gebrek aan voorlichting op financieel gebied, de vrees die in het land bestaat over de ontoereikende doelmatigheid van onze instellingen versterkt door de debatten over politieke kwesties en de rol gespeeld door de pressiegroepen ; andere reden van malaise : een reeks ernstige vraagstukken nl. evolutie van de economische toestand in België sedert de oorlog, kolencrisis, gebeurtenissen in Congo ; het probleem van de oriëntering die aan ons sociaal beleid moet gegeven worden ; de sociale vooruitgang, de economische expansie, de uitvoer, de politiek van hoge lonen, de verschillende sectoren van de maatschappelijke zekerheid, de weerslag van de huidige politiek op de toestand van België binnen de Gemeenschappelijke Markt en ook de toestand op strikt nationaal vlak, de verzekering tegen ziekte en invaliditeit, de misbruiken in de sector werkloosheid, het indirect loon, de noodzaak een inventaris op te maken van al de middelen en de uitgaven die ons bedrijfsleven op sociaal gebied kan dragen, onze concurrentiemogelijkheden, de vastheid van de werkgelegenheid ; de evolutie van onze begrotingen en de daaruit voortvloeiende verhoging van de Rijksschuld, de budgettaire weerslag van het schoolpact, de herziening van onze militaire verplichtingen en van de landsverdediging ; de weerslag van de evolutie van onze betrekkingen met Congo, de toestand in Congo, de gezagscrisis, ons beleid ten opzichte van Congo ; de bekommering omtrent het lot van ons land, de mogelijke oplossingen aan de bijzonderste vraagstukken die nochtans niet mogen gezocht worden in een verzwaring van onze fiscale lasten, de belastingen, het voorbeeld van de vrije economie zoals ze in de Bondsrepubliek Duitsland wordt toegepast ; de noodzaak van een loyale uiteenzetting van 's lands toestand zonder beroep te doen op volmachten, speciale machten of kaderwetten, de houding van de regering) ; blz. 1385 tot 1390 ;

Opmerkingen van de hh. DELMOTTE, HARMEGNIES LEMAL, VOORZITTER, DOUTREPONT, YERNAUX, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. BUSIEAU, FLAMME, VANDER BRUGGEN, ROLIN, NOEL ; blz. 1385 tot 1390 ;

P. DE SMET (betreffende het misverstand over het « opgemaakt spel » tussen de voorzitters van de twee meerderheidsfracties om de regering te interpelleren ; de regeringsverklaring van november 1958 en de opsomming van de reeds verwezenlijkte punten ; sommige vraagstukken waarbij de regering in gebreke gebleven is : uitwerking van het paritair beleid en sanering van de maatschappelijke zekerheid, nasleep van de repressie ; de onhandigheid van de regering in zake de ontwerpen over de repressie en de raadpleging van de vaderlandlievende kringen ; de kritieken tegen de Eerste-Minister uitgebracht, de pers als weerspiegeling van de openbare mening, de invloed van de pressiegroepen, het immobilisme

Interpellaties. — VREVEN *(vervolg)*.

van de regering, het verwezenlijken van een regeringsprogramma voortspruitend uit een compromis tussen de partijen die de meerderheidscoalitie vormen, de politieke beslissingen van het parlement, het parlementair werk, het absenteïsme, de « politieke zin » en de houding van de oppositie, de positieve daden die van de regering verwacht worden ; drukt het vertrouwen uit dat de C.V.P.-fractie in de regering van de h. EYSKENS stelt) ; blz. 1390 tot 1392 ;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, DOUTREPONT, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de h. ROLIN ; blz. 1390 tot 1392 ;

EYSKENS (betreffende de voorbereiding van het paritair beheer in de sectoren van de maatschappelijke zekerheid, het verwijt tot de regering gericht in zake de ontwerpen met betrekking tot de repressie en de raadpleging der vaderlandlievende verenigingen ; de kritiek van de h. VREVEN op het regeringsbeleid, de bijzondere vraagstukken die zonder oplossing gebleven zijn, het programma van de regeringsverklaring van 1958, de verwezenlijkingen, de tijd besteed aan de problemen van Congo en de onafhankelijkheid, de toestand in Congo, de zinspeling op de ontruiming van de blanke bevolking, de verantwoordelijkheden en de plicht van elkeen ; de financiële toestand, het verwijt van immobilisme en gebrek aan actie dat spreker bestrijdt door voorbeelden aan te halen, de wetten gestemd voor het onderwijs, het wetenschappelijk onderzoek, de politieke en sociale wetten, de hervorming van het leger, de economische heropwekking, de wetten op de economische expansie ; het sociaal programma, de prijzenpolitiek, de index, de hervatting van het bedrijfsleven in België ; de rijksschuld, de openbare financiën, de cyclische begroting, het budgettair evenwicht, de algemene programmatie van de openbare werken ; de toestand van de zelfstandigen, de landbouw ; de concurrentiemogelijkheid van het land, de prijs van de steenkolen en de hoogspanningsprijzen ; het financieel vraagstuk : fiscale hervorming, uitschakeling van sommige ongelijke behandelingen, administratieve hervorming, hervorming van de gemeentefinanciën, gezondmaking van de N.M.B.S. en de steenkolensector ; de economische toestand van het land : voortbrengst, bestellingen, verkoop, beroepsgebouwen, uitvoer, vastheid van de prijs en de levensstandaard, werkloosheid, de budgettaire voorzieningen, de fiscale inkomsten, het budgettair evenwicht, de stijging van de rijksschuld en de verhouding tot het nationaal inkomen, de tekorten door vorige begrotingen gelaten, het ritme der leningen, de aanzuivering van de buitengewone begroting, de gezondmaking der financiën, de bestuurshervorming, de herziening van het pensioenstelsel, de uitgaven voor het onderwijs ingevolge de toepassing van het schoolpact, het saneringsbeleid der steenkolen door sluiting van sommige mijnen, de afschaffing van niet-rendabele spoorweglijnen, het personeel van de N.M.B.S., de vraagstukken van de sociale sector en meer bepaald de kindertoelagen, de aanpassing van de inhoudsgrens, het tekort van de verzekering tegen ziekte en invaliditeit en de toestand in de naburige landen, de sector werkloosheid, de invloed van de pressiegroepen en de verantwoordelijkheid van de regering ; de initiatieven, de voortvarendheid en de verwezenlijkingen van de regering) ; blz. 1393 tot 1399 ;

Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, HARMEGNIES, FLAMME, VANDER BRUGGEN, ROLIN, WIARD, BUSIEAU, ANCOT ; blz. 1394 tot 1397 ;

BUSIEAU (betreffende het vreemd en ongewoon karakter van de interpellatie en de vaststelling van het regeringsprogramma voor de tweede helft van de legislatuur, de socialistische oppositie, de persconferentie van de Eerste-Minister over de verbetering van de economische toestand ; de drie « verzuimen » in de uiteenzetting van de Eerste-Minister : verbetering van de economische toestand niet alleen in België doch ook elders, steenkolenvraagstuk, onrustwekkende toestand van de werkloosheid ; de vergelijking tussen de jaren 1958 en 1960 wat de productie en de werkloosheid betreft en de betekenis van dergelijke vaststellingen ; de politiek van tewerkstelling ; de financiële toestand, de fiscale inkomsten, de stijging van de rijksschuld, de verklaringen van de h. JANSSEN daaromtrent (redevoering van 2 maart), de thesaurie ; de zinspeling op de politiek van gewestelijke economische expansie die gedaan werd in de regeringsverklaring van 18 november 1958, de toestand in de Borinage en de regeringsactie, de nieuw geschapen ondernemingen, de fabriek te Nimy, het scheppen van nieuwe werkgelegenheid en de afdankingen, de achteruitgang in de Borinage en de vergelijking tussen die streek en het noorden van Frankrijk, een artikel van de hand van Professor Romus van Luik over de inspanning van Groot-Brittannië met betrekking tot de gewestelijke omschakeling, het optimisme van de Eerste-Minister vergeleken met uittreksels uit persartikelen verschenen in « La Relève » en in « Le Monde » en de resolutie

Interpellaties. — VREVEN *(vervolg)*.

door de christelijke arbeidersbeweging goedgekeurd ; de taak van de oppositie en de programmering — goedgekeurd naar aanleiding van het socialistisch congres van september 1959 — als aanbevolen hulpmiddel, het verval van een zeker economisch stelsel, de programmering in Rusland ; zegt dat de regering van de h. EYSKENS het vertrouwen van de natie verloren heeft en besluit met een ander persartikel uit « La Relève ») ; blz. 1399 tot 1403 ;

Opmerkingen van de hh. P. DE SMET, ROLIN, VREVEN, HARMEGNIES, DONSE, VOORZITTER, REMSON, FLAMME, EYSKENS, VAN HOUTTE, m.f., R. HOUBEN ; blz. 1399 tot 1402 ;

VERMEYLEN (betreffende de tussenkomsten van de hh. VREVEN en P. DE SMET, het systematisch optimisme en immobilisme van de Eerste-Minister, de interpellatie door een lid van de meerderheid tot de regering gericht, de uitdrukking van de h. VREVEN die beroep doet op « mannen », het « vrijdagstelsel », de redevoering van de Eerste-Minister in de Centrale Raad van het Bedrijfsleven gehouden vergeleken met zijn antwoord op de interpellatie, het verwijt « immobilisme van de regering », de keuze tussen verschillende oplossingen om « het roer om te gooien » ; het pensioenstelsel, het stelsel van de maatschappelijke zekerheid, de actie van de pressiegroepen en het voorbeeld in zake incivisme, de associatie van de vaderlandlievende verenigingen in de actie van de Uitvoerende macht en het amenderen door de regering zelf van sommige wetten betrekking hebbend op de beteugeling van het incivisme, de dossiers van de schadevergoeding aan de incivieken en de voorlichting van het parlement, de invloed van de pressiegroepen op een zwakke regering, het budgettair onevenwicht en de toepassing van de cyclische begroting ; de houding van de regering wat het vraagstuk Congo betreft, en overzicht van de toestand sedert de gebeurtenissen van 4 januari 1959, de niet-voorlichting en de niet-raadpleging van de socialisten bij voorbeeld naar aanleiding van het ontslag van de h. VAN HEMELRIJCK en de benoeming van een derde minister voor Congo, de Ronde-Tafelconferentie, de toepassing van de wetgeving op de fundamentele vrijheden in Congo ; de bevoegdheid van de uitvoerende raad en van de derde minister van Congo, de burgerzin waarvan de oppositie blijk heeft gegeven, de moed en de duidelijkheid van het regeringsbeleid dat de interpellant vraagt) ; blz. 1403 tot 1405 ;

Opmerkingen van de hh. FLAMME, P. DE SMET, VREVEN, HARMEGNIES, VAN HOUTTE, EYSKENS ; blz. 1403 tot 1405 ;

NOEL (betreffende de interpellatie van de h. VREVEN tot de Eerste-Minister en de redevoering van de h. P. DE SMET, sommige zinnen door de h. VREVEN uitgesproken ; de ondertekening van een sociale overeenkomst tussen vertegenwoordigers van het V.B.N. en van de grote vakbondorganisaties en het niet-deelnemen van de regering aan die besprekingen, de reacties van de personeelsleden der openbare diensten, de wanverhouding tussen de winsten door de patroons opgestreken en het bedrag dat ze aan de werknemers « geven », de reeks eisen die zonder gevolg bleven, de inrichting van de economische en sociale conferentie, de inkrimping van de uitgaven onder meer in zake landsverdediging en ook in zake sociale eisen waarvan de h. VREVEN spreekt, de productiviteitsakkoorden, de toestand in de Borinage) ; blz. 1405, 1406 ;

Opmerkingen van de h. VREVEN ; blz. 1406.

Hervatting van de bespreking (19 mei 1960).

Rede van de hh. DELMOTTE (betreffende het doel dat de liberale fractie nastreeft door de interpellatie tot de regering gericht, de redevoering van de h. P. DE SMET, het regeringsbeleid, de mening van de interpellant over de inkrimping van de sociale uitgaven, de lasten voortvloeiend uit de toepassing van het schoolpact, de toetreding van de liberalen tot de regering en de eisen van die minderheidsfractie ; de tussenkomst van de Staat, de werkgevers en de werknemers in de sociale lasten, de noodzaak voor de liberale fractie onmiddellijk na de interpellatie een motie van wantrouwen ten opzichte van de regering in te dienen, het gevaar van de versterking van de kleine partijen, de aard van de budgettaire saneringsmaatregelen of andere maatregelen waarover de h. EYSKENS sprak, de sociale vraagstukken, de sociale uitgaven, de last van de leningen, de invloed van politieke of andere pressiegroepen) ; blz. 1411 ,1412 ;

Een vertrouwensmotie wordt ingediend door de h. P. DE SMET en Mevr. CISELET ; blz. 1412.

Rede van de hh. SERVAIS, m.s.v. (betreffende de sociale vraagstukken ; de werkloosheid in België en in het buitenland, de werkloosheid bij de vrouwen en de misbruiken ; de toestand bij de verzekering tegen ziekte en invaliditeit, de

Interpellaties. — VREVEN *(vervolg)*.

misbruiken, de evolutie van de uitgaven en de voortdurende stijging van de lasten in die sector, het onthaal dat beschoren werd aan het ontwerp van wet betreffende de R.M.Z. in de Kamer ingediend, het oprichten van een werkgroep om het vraagstuk te onderzoeken en een oplossing te vinden aannemelijk voor elkeen, de stijging van sommige dienstverstrekkingen, de uitbreiding van de geneeskundige zorgen, de vergoedingen voor primaire arbeidsongeschiktheid, de controle door de geneesheren-adviseurs van de ziekenbonden en sommige maatregelen genomen om bedoelde controle doeltreffend te maken, de farmaceutische specialiteiten, de specialiteiten met terugbetaling en de controle op de prijzen door een gespecialiseerde commissie uitgeoefend, de mogelijkheden die voor de geneesheer open staan in geval van afschaffing van een specialiteit, het geneesherenkorps ; andere maatregelen die eerlang zullen genomen worden tot gezondmaking van de sector R.M.Z., de werking van de ziekteverzekering en de verantwoordelijkheid van al de belanghebbende personen, het wachten op spontane voorstellen uitgaande van betrokken kringen ; de taak van de werkgroep) ; blz. 1412 tot 1415 ;

Opmerkingen van de hh. DE BLOCK, VREVEN, MOULIN, REMSON ; blz. 1412 tot 1415 ;

MOTZ (betreffende de interpellatie die aanleiding gegeven heeft tot het scheppen van een algemeen beeld van het regeringsbeleid en een overzicht van de economische en sociale toestand ; het tijdperk van het Belgisch colonialisme en het tijdperk van de Gemeenschappelijke Markt, de grote perioden uit de geschiedenis van ons land sedert 1914, de verantwoordelijkheid van de natie en het regime van gemakzucht en laksheid, het toekomstig beleid, de aantijging dat de interpellatie gebeurde om « het roer om te gooien » ; verklaart namens de liberale partij dat de sociale vooruitgang moet worden voortgezet ; spreekt van een inkrimping van het nationaal inkomen en van een moeilijke aanpassingsperiode ingevolge de gebeurtenissen in Congo ; behandelt de verwezenlijking van de Gemeenschappelijke Markt, de inspanningen van België om de nijverheid het hoofd te helpen bieden aan de nieuwe mededinging, de economische problemen van de middenstand en de oppositiestromingen ; het congolees beleid van de regering ; de steenkolenpolitiek ; de omschakeling ; de beperking van de uitgaven van de N.M.B.S. ; de prijzenpolitiek ; de pressiegroepen ; de beloften van de Eerste-Minister in zake het uitvoeren van sommige hervormingen, de nationale productie) ; blz. 1415, 1416 ;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, VERMEYLEN, BUSIEAU, DELMOTTE, EYSKENS ; blz. 1415 tot 1416 ;

Het incident is gesloten.

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, EYSKENS, VREVEN, P. DE SMET in zake de stemming over de motie door de h. P. DE SMET en Mevr. CISELET ingediend als slot van de interpellatie ; blz. 1416 ;

De vertrouwensmotie wordt aangenomen ; blz. 1423 ;

Opmerkingen van de hh. FLAMME, VOORZITTER, BUSIEAU, VERMEYLEN, HARMEGNIES over de stemming : beroep op het reglement door de h. VERMEYLEN ; blz. 1423.

Invoerrechten. — Z. Buitenlandse Zaken / Belastingen — Douanen en Accijnzen

K

Kieswetten. — Z. Publiek recht.

Kinderbijslag. — Z. Maatschappelijke zekerheid.

Kinderen.

ZEDELIJKE BESCHERMING.

Ontwerp van wet tot zedelijke bescherming van de jeugd.

Doc. — Nr 262 : Verslag van Mevr. Beeckman-Wwe Vandervelde.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 juni 1960).

Rede van Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende de bestudering van het ontwerp in Kamer en Senaat, de aangebrachte wijzigingen ; verwijst naar haar verslag) ; blz. 1734 ;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (15 juni 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van de h. NIHOUL, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE ; opmerkingen van de hh. MERCHIERS, m.j., ROLIN ;

Het artikel wordt aangenomen ; blz. 1735.

Kinderen. — ZEDELIJKE BESCHERMING *(vervolg)*.

Art. 2 tot 10.

Zonder opmerkingen aangenomen ; blz. 1735, 1736.

Stemming (15 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden ; blz. 1755.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Kolen. — Z. Handel en Nijverheid.

Koning en Koninklijke Familie.

Hand. — De h. VOORZITTER :

Brengt hulde aan de nagedachtenis van Koning Leopold II ter gelegenheid van de vijftigste verjaardag van zijn overlijden ; blz. 222, 223 (17 december 1959) ;

Leest het telegram voor dat hij aan HH.KK.HH. Prins Albert en Prinses Paola heeft toegestuurd ter gelegenheid van de geboorte van hun zoon, Prins Philip, alsook het antwoord dat hij gekregen heeft ; blz. 1167 (3 mei 1960) ;

Spreekt een welkomstrede uit ter ere van Z.K.H. de Prins van Luik die de behandeling van de begroting van Openbare Werken bijwoont ; blz. 1660 (9 juni 1960).

Houdt een toespraak ter gelegenheid van de verloving van Z. M. Koning Boudewijn en Doña Fabiola en betuigt nogmaals de heilwensen en gelukwensen van de Senaat ; leest het telegram voor dat hij in antwoord kreeg ; geeft kennis van het felicitatietelegram ontvangen van de Voorzitter der Eerste-Kamer van de Staten-Generaal van Nederland evenals van het antwoord op die boodschap ; leest het telegram voor dat hij kreeg in antwoord op de gelukwensen die hij namens de Senaat aan Z. M. de Koning had gezonden ; blz. 2283 (4 october 1960).

Krankzinnigen.

Voorstel van wet tot wijziging van de wetten van 18 juni 1850 en 28 december 1873 op de regeling voor de krankzinnigen.

Doc. — Nr 216 : Voorstel van wet van de h. Hambye.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie ; blz. 1169 (3 mei 1960).

Kunsten, wetenschappen en letteren.

CULTUURRADEN.

Ontwerp van wet houdende organisatie van de Cultuurraden.

Doc. — Nr 9 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 257 : Verslag van de h. Philips.
Nr 292 : Amendementen voorgesteld door de h. Duvieusart.
Nr 299 : Amendement voorgedragen door de Regering op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 380 : Aanvullend verslag van de h. Philips.
Nr 400 : Amendementen voorgesteld door de h. Bartelous.
Nr 408 : Amendement voorgesteld door de h. Vermeylen.

Hand. — *Algemene behandeling* (5 mei 1960).

Rede van de hh. HARMEL, m.c.z. (betreffende de redenen die de oprichting van de cultuurraden verantwoorden, het toenemen van de vrije tijd, het toenemend aantal burgers die een hogere graad van ontwikkeling bereiken, de noodzaak van cultuurraden, de hulp die de regering van de cultuurraden verwacht, de tweeledigheid van de cultuur in België ; de politieke eenheid van de Staat, de aanwijzing van de leden der raden, de gewestelijke bevoegdheid, de noodzaak van een volledige intellectuele ontluiking voor Vlamingen en Walen, de aanbeveling van het Studiecentrum voor de hervorming van de Staat in zake de oprichting van cultuurraden, de eerste cultuurraden in 1938 opgericht ; de veredeling van het nationaal leven in al de lagen van de bevolking) ; blz. 1220 tot 1222 ;

PHILIPS, versl. (betreffende de eenstemmigheid in commissie over de vraagstukken die betrekking hebben op het gebruik der talen, de geest die de bespreking in commissie heeft bezield, de wijzigingen aan de oorspronkelijke tekst van het ontwerp, de territoriale bevoegdheid, de tweeledigheid van de cultuur in België, de cultuurraden en de toepassing van de taalwetten, de eerbied voor de eigenheid van Vlaanderen, het initiatiefrecht aan de cultuurraden gegeven, de raadpleging der cultuurraden en de verkiezing van de leden) ; blz. 1222, 1223, 1244 ;

Kunsten, wetenschappen en letteren. — CULTUURRADEN *(vervolg)*.

DE BLOCK (betreffende de culturele zelfstandigheid overkoepeld door de politieke eenheid, de volledige erkenning van de Vlaamse taal, het sociaal aspect van de culturele ontluiking, de grote strijders voor de erkenning van de Vlaamse taal en de evolutie die op bedoelde erkenning uitliep, de nog bestaande grieven, de noodzaak van een politieke, economische en sociale eenheid in het land, het vraagstuk van de vrije tijd); blz. 1244 tot 1247;

Baron NOTHOMB (betreffende de bevordering van de cultuur, het bestaan van een werkelijke nationale cultuur gemeenschappelijk aan al de Belgen, de voorwaarden waaraan de wet moet voldoen om een weldoende invloed te hebben : niet-bestaan van politieke overheersing, bezorgdheid voor de hoogste cultuur, beperking van de raadpleging der raden, samenwerking van de raden onderling, gevaar voor territorialisme, werkelijk provincialisme, bezorgdheid voor de Franse taal, verweving van de universele intellectuele stromingen met de nationale gedachten); blz. 1247 tot 1249;

GEORGE (betreffende het werkelijk bestaan van de Waalse gewestspraak, de dualiteit tussen het Vlaamse en Waalse volk, de middenweg tussen een eng unitarisme en een volledige zelfstandigheid door het ontwerp voorgesteld, de zetel van de cultuurraden); blz. 1249, 1250;

DELBOUILLE (betreffende de Waalse gewestspraak, de wijzigingen aan het oorspronkelijk ontwerp, de trouw die de scholen aan de cultuur moeten behouden niettegenstaande de democratisering, het vraagstuk van een meer uitgebreide deelneming van de arbeiders aan het cultureel leven, de hoofdrol van een taal in allerlei kunst, de voortdurende en onveranderlijke aard van de taalgrens, de oorsprong van de eigenheden der twee gemeenschappen, het belang van de dialectale letterkunde, de actiemogelijkheden van de cultuurraden, de beslissingsmacht aan beide raden toegekend, de bevoegdheid inkomsten te besteden ter aanmoediging van culturele activiteiten, het vaststellen van de zetel van beide raden te Brussel, de cultuurraden in 1938 opgericht, de besluiten van het Centrum Harmel, het voorstel van wet van de h. Van Elslande en het ontwerp van wet door de h. Collard ingediend, de terugkeer tot de opvattingen van het Centrum Harmel merkbaar in de tekst voorgelegd door de commissie, de vooruitgang in de zin van culturele zelfstandigheid, de verkiezing van de leden der raden door de provinciale colleges); blz. 1250 tot 1254;

Opmerkingen van Baron NOTHOMB en van de h. VOORZITTER; blz. 1253, 1254;

DUVIEUSART (betreffende het bestaan van twee culturele gemeenschappen, het vorig beroep op de formule van raadpleging, de cultuurraden in 1938 opgericht, het niet-raadplegen van die raden, de wijzigingen aan het ontwerp in commissie aangebracht, de territoriale bevoegdheid der raden, de ongrondwettelijkheid van de wijze van benoeming vastgesteld in artikel 11, de raadpleging van de Raad van State over bedoeld artikel, het ongepast ogenblik om het ontwerp in de huidige omstandigheden voor te leggen); blz. 1244 tot 1246;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, VOORZITTER, Baron NOTHOMB; blz. 1244;

HARMEL, m.c.z. (beantwoordt Baron NOTHOMB en de h. DUVIEUSART; verklaart dat hij dringend het advies van de Raad van State over artikel 11 zal vragen); blz. 1256, 1257;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, MOLTER; blz. 1257.

Hervatting van de algemene behandeling en terugzending naar de commissie (10 mei 1960).

Rede van de hh. DE GRAUW (betreffende de samenstelling van de raden en hun politieke onpartijdigheid); blz. 1261;

VERHAEST (betreffende de taak van de cultuurraden in zake taalwetten); blz. 1261;

de la VALLEE POUSSIN (betreffende het belang van de vrijwillige drang naar cultuur en de kennis van de taal, de aanwijzing van de leden van de Raad); blz. 1261, 1262;

MEURICE (betreffende het oprichten van een scheiding van het land, zijn onrust); blz. 1262;

VANDEKERCKHOVE (betreffende de uitbreiding van de tweetaligheid, de brochure « Pour une nation bilingue », de houding van de franssprekende adel en industriëlen in Vlaanderen, het behoud van een asociale toestand voor Vlaanderen, het amendement van de hh. DUVIEUSART en PHOLIEN er toe strekkende het toepassingsgebied van de cultuurraden uit te breiden); blz. 1263, 1264;

Opmerkingen van Baron NOTHOMB; blz. 1263;

Baron NOTHOMB (betreffende de brochure over de tweetaligheid in Vlaanderen, de Vlaamse kwestie, de tweetaligheid in het land); blz. 1264;

HARMEL, m.c.z. (betreffende het advies van de Raad van State over het amendement door de commissie ingediend er toe strekkende de leden van Kamer en Senaat uit te nodigen zich bij de kiescolleges te voegen die in de provincie hun zetel zouden hebben; stelt de terugzending naar de commissie voor); blz. 1264;

Tot terugzending wordt besloten; blz. 1264.

Algemene behandeling (21 juni 1960).

Rede van de hh. PHILIPS, versl. (betreffende het advies van de Raad van State over artikel 11, de besluiten van de commissie, het voordragen van candidatenlijsten door erkende culturele instellingen, de bevoegdheid van de cultuurraden, het geval van de gemeenten met beschermde minderheid, het harmoniëren van de wetten die betrekking hebben op radio en televisie en op de cultuurraden); blz. 1869, 1870;

NIHOUL (betreffende het prijsgeven van de eenheidsformule — zoals in het oorspronkelijk ontwerp voorgesteld was — voor een duidelijk afgetekende gewestelijke opvatting); blz. 1870;

VERMEYLEN (betreffende de grondwettelijkheid van de manier waarop de leden van de cultuurraden worden aangewezen, het advies van de Raad van State, het tegenovergesteld advies dat de Senaat moet geven, het advies over artikel 32 van de Grondwet zoals auteurs van werken over Belgisch Staatsrecht het te kennen geven; vraagt dat men tot de oorspronkelijke tekst van artikel 11 van het ontwerp zou terugkeren; bespreekt de nadelen verbonden aan de voordracht van candidaten door academieën en universiteiten of uitsluitend door de provincieraden, de nadelen van de formule die ter vervanging van de eerste door de commissie voorgesteld werd); blz. 1870, 1871, 1973 tot 1877;

Opmerkingen van de h. SLEDSENS; blz. 1876;

CUSTERS (betreffende het ontwerp dat in commissie met algemene stemmen aangenomen werd, de opportuniteit van het ontwerp, de tweeledigheid van de cultuur, de ontwikkeling van beide cultuurgroepen onder meer te Brussel, de noodzakelijke afbakening van de territoriale bevoegdheid, de bevoegdheid « ratione materiae » van de raden, de verplichte raadpleging van de cultuurraden voor het oplossen van sommige gewichtige vraagstukken, het oppertoezicht over de toepassing van de taalwetgeving, de organisatie van de cultuurraden, het advies van de Raad van State en de uiteenzetting van de h. VERMEYLEN; stelt voor terug te keren tot de eerste formule door de commissie voorgesteld); blz. 1877 tot 1879;

Opmerkingen van de hh. DUVIEUSART, VERMEYLEN; blz. 1878, 1879;

DUVIEUSART (betreffende de bezwaren van grondwettelijke aard, het omstreden punt thans raden op te richten met een uitsluitend raadplegende opdracht, de onrust over de prefederale strekking van het ontwerp, de ongrondwettelijkheid van artikel 11 oorspronkelijk door de commissie voorgesteld, het gevaar voor ontaarding waaraan de parlementaire instellingen worden blootgesteld); blz. 1879 tot 1881;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, CUSTERS, VAN CAUWELAERT, Baron NOTHOMB, YERNAUX, DE BLOCK, P. DE SMET; blz. 1879, 1880;

PHILIPS (verklaart dat de commissie geen stelling genomen heeft in zake het advies door de Raad van State uitgebracht); blz. 1881;

HARMEL, m.c.z. (betreffende de aanwijzing van de leden van de cultuurraden, het advies van de Raad van State, het indienen van een nieuwe tekst voor artikel 11, de bezwaren door de h. VERMEYLEN geopperd); blz. 1881, 1882;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 1882;

DUVIEUSART (betreffende de bescherming van de parlementaire instellingen); blz. 1882;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (21 juni 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 10.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1882 tot 1884.

Art. 11.

Tussenkomst van de hh. BARTELOUS, VAN CAUWELAERT, de STEXHE, HARMEL, VERMEYLEN; opmerkingen van de h. DUVIEUSART;

Het artikel en de amendementen worden aangehouden; blz. 1884 tot 1890.

Art. 12 tot 29.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1890 tot 1892.

Stemming over het aangehouden amendement op artikel 11 (22 juni 1960).

Tussenkomst van de h. VERMEYLEN, zijn amendement wordt aangenomen (naamstemming).

Het nieuw artikel 11 wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 1925.

Het amendement van de h. BARTELOUS vervalt; blz. 1925.

Kunsten, wetenschappen en letteren. — CULTUURRADEN *(vervolg)*.

De verbetering van een materiële vergissing bij artikel 10, opgemerkt door de h. VERMEYLEN, wordt aangenomen; blz. 1925.

Stemming (22 juni 1960).

De h. VERHAEST verantwoordt zijn stemming;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 128 stemmen tegen 2 bij 2 onthoudingen; blz. 1925, 1926.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

NATIONAAL ORKEST VAN BELGIË.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 22 april 1958 houdende statuut van het Nationaal Orkest van België.

Doc. — Nr 173 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 244 : Verslag van de h. Van In.
Nr 246 : Amendementen voorgesteld door Baron Nothomb.
Nr 254 : Subamendement voorgesteld door de h. Van Remoortel op het amendement voorgesteld door Baron Nothomb.
Nr 261 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 269 : Subamendement voorgesteld door de h. Van Remoortel op de amendementen voorgedragen door de Regering.

Hand. — *Algemene behandeling* (6 april 1960).

Rede van de hh. VAN REMOORTEL (betreffende de benoemingsvoorwaarden voor de adjunct-dirigent van het Nationaal Orkest, het voorleggen aan de minister van een volledige lijst der candidaten met vermelding van al hun titels); blz. 1116;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, VOORZITTER; blz. 1116;

MOREAU de MELEN (betreffende de mening van de commissie over het bestaan van verscheidene grote orkesten in België, de aanmoediging van de muziekkunst); blz. 1116, 1117;

Baron NOTHOMB (trekt zijn amendement in); blz. 1117;

JESPERS (betreffende het bestaan van verscheidene grote orkesten in België, de benoeming van een adjunct-dirigent door de minister); blz. 1117;

Opmerkingen van de h. MOREAU de MELEN; blz. 1117;

MOUREAUX, m.o.o. (betreffende het bestaan van verscheidene grote orkesten te Brussel, het subamendement van de h. VAN REMOORTEL over de benoeming van de adjunct-dirigent); blz. 1117;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, VAN REMOORTEL; blz. 1117;

VANDERMEULEN (betreffende de toelagen aan vier gewestelijke orkesten verleend); blz. 1118;

MOREAU de MELEN (betreffende de mening van de commissie over het oprichten van gewestelijke orkesten); blz. 1118;

Opmerkingen van de h. VANDERMEULEN; blz. 1118;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1118.

Art. 2.

Tussenkomst van de hh. DERBAIX, MOUREAUX, VAN REMOORTEL; opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, VOORZITTER, CUSTERS, V. LEEMANS, MOREAU de MELEN; het amendement van de regering strekkende tot het vervangen van artikel 2, en door de h. VAN REMOORTEL gesubamendeerd, wordt aangenomen; blz. 1118, 1119.

Art. 3.

Het amendement van de regering wordt aangenomen;

Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1119, 1120.

Art. 4.

Tussenkomst van de hh. BUSIEAU, MOUREAUX;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1120.

Art. 5.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1120.

De gewijzigde artikelen worden achtereenvolgens opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 1120.

Stemming (7 april 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Kunsten, wetenschappen en letteren *(vervolg)*.

ROEREND CULTUREEL PATRIMONIUM.

Ontwerp van wet betreffende 's Lands roerend Cultureel Patrimonium.

Doc. — Nr 212 : Verslag van de h. Vandekerckhove.

Hand. — *Algemene behandeling* (17 maart 1960).

Rede van de hh. DONSE (betreffende het bewaren van kunstwerken in ongunstige omstandigheden, het uitlenen, aan secundaire onderwijsinstellingen, van kunstwerken door de Staat aangekocht); blz. 911;

SLEDSENS (betreffende het uitlenen aan de ondergeschikte openbare besturen van kunstwerken die aan de Staat toebehoren); blz. 911, 912;

MOUREAUX, m.o.o. (beantwoordt de sprekers en handelt over de bewaring van kunstwerken eigendom van de Staat); blz. 912;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, BUSIEAU; blz. 912;

GEORGE (betreffende het geval van een eigenaar van een niet-beschikbaar kunstwerk doch die door de omstandigheden gedwongen zou zijn het te verkopen); blz. 912;

Opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 912;

MOUREAUX, m.o.o. (wijst op het uitzonderlijk karakter van het geamendeerde artikel 2); blz. 912, 913;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, BUSIEAU, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN; blz. 912;

BUSIEAU (betreffende de verplichting voor de Staat een kunstwerk uit het cultureel patrimonium van het land aan te kopen); blz. 913;

GOOSSENS (betreffende de werkelijke artistieke waarde van de kunstwerken die aan scholen of ondergeschikte openbare instellingen zouden uitgeleend worden; de waarborgen voor het bewaren der kunstwerken); blz. 913;

Opmerkingen van de hh. SLEDSENS, CROMMEN, MOUREAUX, WYN; blz. 913;

Baron NOTHOMB (betreffende de verkoop van een kunstwerk aan de Verenigde Staten van Amerika, feit dat het uitgangspunt van het ontwerp vormt; de tentoonstelling van kunstwerken in de provincie onder meer van kunstwerken uit het Museum voor moderne kunst dat thans gesloten is); blz. 913, 914;

Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, de hh. GILLON, SLEDSENS, CROMMEN; blz. 913, 914;

VAN REMOORTEL (betreffende de tentoonstelling van kunstwerken in de scholen); blz. 914;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (17 maart 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 8.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 914, 915.

Stemming (22 maart 1960).

De h. GEORGE verantwoordt zijn stemming;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 130 stemmen bij 10 onthoudingen; blz. 944, 945.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Kunsten, wetenschappen en letteren. — Z. ook Buitenlandse Zaken.

L

Landbouw.

ERFDIENSTBAARHEDEN.

Voorstel van wet tot vrijmaking van de met vrijweiderecht of de met klauwgang bezwaarde gronden.

Doc. — Nr 238 : Voorstel van wet van de h. Van Hemelrijck.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1065 (5 april 1960).

LANDBOUWFONDS.

Hand. — Verslag over de werkzaamheden voor het dienstjaar 1959. — Overgemaakt door de Minister van Landbouw; blz. 1168 (3 mei 1960).

Landbouw *(vervolg).*

LANDBOUWINVESTERINGSFONDS.

Ontwerp van wet houdende oprichting van een Landbouwinvesteringsfonds.

Doc. — Nr 393 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 500 : Verslag van de h. Sledsens.
Nr 502 : Amendementen voorgesteld door de h. Doutrepont.

Hand. — *Algemene behandeling* (20 juli 1960).

Rede van de hh. SLEDSENS, versl. (betreffende het instellen van een raadplegende commissie); blz. 2229;
DOUTREPONT (betreffende het niet-bestaan van een advies van de Raad van State, het behoud van de parlementaire controle op de verrichtingen van het Fonds, de amendementen in commissie ingediend, de opdracht van de wetgever in zake uitgaven); blz. 2229, 2230;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 2230;
SLEDSENS (betreffende de nota door de h. DOUTREPONT in commissievergadering ingediend); blz. 2230;
DOUTREPONT (verklaart twee amendementen in commissie te hebben ingediend); blz. 2230;
SOBRY (betreffende de volstrekte noodwendigheid van het Fonds gezien de vereiste landbouwinvesteringen, de toepassing van het fonds, het huisvestingsvraagstuk in de boerderijen); blz. 2230, 2231;
Opmerkingen van de h. DE WINTER; blz. 2231;
G. BREYNE (betreffende het doel van het ontwerp, de mening van de h. Boon, economisch adviseur van de Boerenbond, het niet-bestaan van eigenlijke investeringsverrichtingen, de financiering van het fonds, de structuurhervormingen die voor de landbouw nodig zijn naar aanleiding van Belgiës toetreden tot de Gemeenschappelijke Markt); blz. 2231, 2232;
Baron DE VLEESCHAUWER (beantwoordt de sprekers en handelt onder meer over het niet-bestaan van een advies van de Raad van State, het parlementair toezicht, de vaststelling van het plafond op één miljard frank, de raadpleging van de commissie van het Landbouwinvesteringsfonds; blz. 2232 tot 2235;
Opmerkingen van de hh. G. BREYNE, DOUTREPONT, VERMEYLEN, ORBAN, HARMEGNIES, VOORZITTER, SLEDSENS; blz. 2232 tot 2235;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2235, 2236.

Art. 5.

Tussenkomst van de hh. DOUTREPONT, Baron DE VLEESCHAUWER; opmerkingen van de h. ANCOT; het amendement van de h. DOUTREPONT wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2236, 2237.

Art. 6 tot 10.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2237.

Art. 11.

Tussenkomst van de h. DOUTREPONT (die zijn amendement intrekt); blz. 2237, 2238.

Art. 12.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2238.

Stemming (20 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 81 stemmen bij 39 onthoudingen; blz. 2238.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Landbouwfonds. — Z. Landbouw.

Landbouwinvesteringsfonds. — Z. Landbouw.

Land- en tuinbouw. — Z. ook Buitenlandse Zaken.

Leger.

CONTINGENT.

Ontwerp van wet houdende vaststelling van het contingent van het leger voor het jaar 1960.

Doc. — Nr 83 : Verslag van de h. Baert.

Hand. — De h. BAERT, dient zijn verslag in en vraagt de spoedbehandeling;
Tot spoedbehandeling wordt besloten;
De h. BAERT leest zijn verslag voor; blz. 296 (23 december 1959).

Leger. — CONTINGENT *(vervolg).*

Algemene behandeling (23 december 1959).

Rede van de hh. FLAMME (betreffende het laattijdig indienen van het ontwerp; de miliciens van het speciaal contingent); blz. 296;
Opmerkingen van de hh. VAN BUGGENHOUT, SLEDSENS; blz. 296;
GILSON, m.l. (betreffende de miliciens van het speciaal contingent, de wederoproepingen, de inkrimping van de gewone begroting, het sturen van miliciens naar Duitsland, de voorwaartse strategie, de verbintenissen vòòr 1 mei 1958 op internationaal vlak aangegaan); blz. 297, 298;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, ROLIN, CROMMEN; blz. 297, 298;
FLAMME (betreffende de toestand door de voorwaartse strategie geschapen); blz. 298;
Opmerkingen van de hh. GILSON en DE BOODT; blz. 298;
RASSART (betreffende de inrichting van het leger, de toestand van de Belgische interventiestrijdkrachten, de reorganisatie van het leger); blz. 298, 299;
GILSON, m.l. (betreffende de reorganisatie van het verdedigingsstelsel, de doeltreffendheid van het Belgisch leger); blz. 299;
ROLIN (betreffende de internationale verbintenissen van België, de vermindering van de militaire lasten); blz. 299, 300;
BAERT, versl. (betreffende de omvang van de militaire lasten van België); blz. 300;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (23 december 1959).

Art. 1 tot 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 300.

Stemming (23 december 1959).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 82 stemmen tegen 53 bij 4 onthoudingen; blz. 301.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

DIENSTPLICHT.

Ontwerp van wet tot wijziging van de artikelen 16 en 63, § 4, van de dienstplichtwetten.

Doc. — Nr 485 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 521 : Verslag van de h. Sledsens.

MILITAIRE UITGAVEN.

CONTROLECOMMISSIES.

Voorstel van wet tot invoering van een controle op de belangrijke militaire uitgaven.

Doc. — Nr 468 : Voorstel van wet van de h. Flamme.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2178 (19 juli 1960).

OFFICIEREN.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 1 maart 1958 betreffende het statuut der beroeps- en reserveofficieren.

Doc. — Nr 295 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 360 : Verslag van de h. Moreau de Melen.

Hand. — *Algemene behandeling* (22 juni 1960).

Rede van de hh. FLAMME (betreffende de spoedbehandeling door de minister aangevraagd, het invoeren van de rang van brigade-generaal, het onderzoek van de argumenten die de invoering van de nieuwe rang staven); blz. 1914, 1915;
Opmerkingen van de hh. GILSON m.l., ORBAN, MOREAU de MELEN, MOULIN; blz. 1914;
MOREAU de MELEN, versl. (betreffende de spoedbehandeling, de toevlucht tot aanstellingen in hogere graad, de bevelvoering over de nieuwe inter-wapens groeperingen, het totale aantal opperofficieren in de drie rangen van generaal); blz. 1914, 1915;
GILSON, m.l. (betreffende de technische draagwijdte van het ontwerp, de commando-posten voor België voorbehouden in het kader van de N.A.V.O., de gevolgen van de herinrichting van het leger, de nieuwe wet met betrekking tot het kader van de officieren, de vermindering van het aantal officieren); blz. 1915, 1916;
Opmerkingen van de hh. FLAMME, VAN REMOORTEL, VOORZITTER, DE BOODT; blz. 1915, 1916;
FLAMME (betreffende de noodzaak om het aantal officieren te verminderen); blz. 1916;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Leger. — OFFICIEREN *(vervolg)*.

Artikelsgewijze bespreking (22 juni 1960).
Art. 1 tot 7.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1916, 1917.
Stemming (22 juni 1960).
De h. FLAMME verantwoordt de stemming van zijn fractie;
Het ontwerp van wet wordt aangenomen met 80 stemmen tegen 44 bij 4 onthoudingen; blz. 1928.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

SIGNALEN EN MERKTEKENS.

Ontwerp van wet betreffende de geodetische en topografische werkzaamheden en verrichtingen en de bescherming van de signalen en merktekens.

Doc. — Nr 236 : Amendement voorgesteld door de h. Moreau de Melen.

TALEN.

Doc. — Nr 322 : Verslag over de toepassing van de wet van 30 juli 1938 betreffende het gebruik der talen bij het leger.

Hand. — Overgemaakt door de Minister van Landsverdediging; blz. 1318 (17 mei 1960).

Leger. — Z. ook Maatschappelijke zekerheid.

Leningen. — Z. Financiën/Rijksschuld.

Luchtvaart. — Z. Verkeerswezen.

M

Maatschappelijke Zekerheid.

Ontwerp van wet tot eenmaking van de verschillende stelsels van koppeling aan het indexcijfer der kleinhandelsprijzen.

Doc. — Nr 220 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 243 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 252 : Verslag van de h. Neels.
Nr 255 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.
Nr 263 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.

Hand. — *Algemene behandeling* (5 april 1960).
Rede van de hh. NEELS, versl. (vat de draagwijdte van het ontwerp samen); blz. 1065;
TROCLET (betreffende de dringende spoed van het vraagstuk, de noodzaak om het stelsel van de perekwatie der toelagen eenvormig te maken, het verenigen in een zelfde ontwerp van al de bepalingen in zake de bezoldigingsregeling van het personeel der openbare diensten en de sociale toelagen van de particuliere sector, de bevoegdheid van de uitvoerende macht wat betreft de bezoldigingsregeling van het personeel der openbare diensten, het niet-raadplegen van de interdepartementale syndicale raad van advies, de steeds groter wordende kloof tussen de kleine en grote weddeschalen te wijten aan de weddeverhoging ingevolge de stijging van het indexcijfer, het sociaal vraagstuk gesteld door de daling van de index, de vertraging die zich bij een indexstijging voordoet onder meer in zake het rustpensioen voor arbeiders en bedienden, de draagwijdte van de ingediende amendementen); blz. 1065 tot 1068;
Opmerkingen van de hh. NEELS, MOULIN, SERVAIS; blz. 1065 tot 1067;
NOEL (betreffende de laattijdige maatregelen, het niet-raadplegen van de vakbonden, de vertraging van de aanpassingen veroorzaakt door de stijging van het indexcijfer, het vaststellen van het cijfer 110 als basis van de index); blz. 1068, 1069;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, SERVAIS; blz. 1068, 1069;
VAN BULCK (betreffende het niet-raadplegen van de vakbonden, de nadelen die voor het staatspersoneel verbonden zijn aan de overgang van het oude naar het nieuwe stelsel van koppeling aan het indexcijfer, het vaststellen van het cijfer 109,50 als basis van het indexcijfer voor het afrekenen van de weddeschalen van het rijkspersoneel); blz. 1086;
Opmerkingen van de h. TROCLET; blz. 1086;
SERVAIS, m.s.v. (beantwoordt de sprekers en behandelt het mechanisme van de koppeling aan het indexcijfer, het niet-raadplegen van de vakbonden, de vergroting van het verschil tussen kleine en middelgrote weddeschalen, de weerslag van het ontwerp op de personeelsleden van de semi-overheidsinstellingen, de provinciën en de gemeenten, de lijst van de af te schaffen wettelijke bepalingen, de vertraging bij het aanpassen van de wedde van het rijkspersoneel aan de stijging van het indexcijfer); blz. 1086 tot 1089;
Opmerkingen van de hh. TROCLET, D. SMETS, HARMEGNIES, NOEL, MOULIN; blz. 1086 tot 1088;
D. SMETS (meent dat de pensioenen niet zouden moeten verminderd worden bij een daling van het indexcijfer; bespreekt de weerslag van een gelijktijdige stijging of daling van al de bezoldigingen, lonen en maatschappelijke uitkeringen, artikel 5 van het ontwerp, het niet-raadplegen van de interdepartementale syndicale raad van advies, het protest van de vakbonden); blz. 1089 tot 1090;
Opmerkingen van de hh. TROCLET, SERVAIS; blz. 1090;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Maatschappelijke Zekerheid *(vervolg)*.

Artikelsgewijze bespreking (5 april 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissies.)
Art. 1.
Tussenkomst van de hh. TROCLET, ROLIN, SERVAIS, HARMEGNIES, VAN HOUTTE m.f., D. SMETS;
Opmerkingen van de hh. DUVIEUSART, MOULIN, BUSIEAU, VERMEYLEN, ANCOT, ORBAN, DEHOUSSE, WYN, FLAMME; het amendement van de hh. TROCLET en MOULIN wordt verworpen (naamstemming);
Tussenkomst van de hh. TROCLET, VAN HOUTTE; opmerkingen van de h. HARMEGNIES; het subamendement van de h. TROCLET wordt verworpen;
Tussenkomst van de hh. D. SMETS, SERVAIS, TROCLET; opmerkingen van Baron DE VLEESCHAUWER, m.l., VOORZITTER;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1090 tot 1094.
Art. 2.
Tussenkomst van de hh. TROCLET, VAN HOUTTE; het amendement van de h. TROCLET wordt verworpen;
Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS, D. SMETS; het amendement van de hh. TROCLET en MOULIN wordt verworpen;
Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS; het amendement van de hh. TROCLET en MOULIN wordt verworpen;
Tussenkomst van de h. TROCLET; het amendement van de hh. TROCLET en MOULIN wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1094 tot 1096.
Art. 3.
Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS; het amendement van de hh. TROCLET en MOULIN wordt verworpen;
Tussenkomst van de h. D. SMETS; het artikel wordt aangenomen; blz. 1097.
Art. 4 tot 6.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1097.
Stemming (5 april 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 69 stemmen bij 47 onthoudingen; blz. 1097, 1098.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid van de arbeiders en tot wijziging van de wet van 16 maart 1954.

Doc. — Nr 484 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

ARBEIDSONGEVALLEN.

Voorstel van wet houdende perekwatie van de uitkeringen en renten, verschuldigd krachtens de wet op de vergoeding der schade voortspruitende uit de arbeidsongevallen, in verhouding tot het indexcijfer van de kleinhandelsprijzen, en houdende wijziging van de regels betreffende de aanpassing aan het indexcijfer der kleinhandelsprijzen van de aanvullende toelagen verleend aan sommige door arbeidsongevallen getroffenen en van de voorwaarden in zake staat van behoefte, welke deze getroffenen eventueel moeten vervullen.

Doc. — Nr 41 : Voorstel van wet van de h. Troclet.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 161 (15 december 1959).

Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 6 van de wet betreffende de vergoeding der schade voortspruitende uit de arbeidsongevallen.

Doc. — Nr 428 : Voorstel van wet van de h. Roelants.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2017 (5 juli 1960).

Maatschappelijke Zekerheid *(vervolg).*

BEROEPSZIEKTEN.

Ontwerp van wet tot vaststelling van overgangsbepalingen betreffende de financiering van de regeling der beroepsziekteverzekering.

Nieuw opschrift : *Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 24 juli 1927 betreffende schadeloosstelling in zake beroepsziekten en tot vaststelling van overgangsbepalingen betreffende de financiering van de regeling der beroepsziekteverzekering.*

Doc. — Nr 38 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 81 : Verslag van de h. Uselding.

Hand. — De h. USELDING, versl., vraagt de spoedbehandeling; tot spoedbehandeling wordt besloten;

De h. USELDING leest zijn verslag voor; blz. 263 (22 december 1959).

Algemene behandeling (22 december 1959).
Rede van de h. BEULERS (betreffende de zorgen te verlenen aan de mijnwerkers door silicose aangetast); blz. 263;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (22 december 1959).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 263.

Het nieuw opschrift wordt aangenomen; blz. 264.

Stemming (22 december 1959).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 111 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 264.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

FONDSEN VOOR BESTAANSZEKERHEID.

Ontwerp van wet tot interpretatie en aanvulling van artikel 7 van besluitwet van 28 december 1944, betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, en tot wijziging van de wet van 7 januari 1958 betreffende de Fondsen voor bestaanszekerheid.

Doc. — Nr 144 : Verslag van de h. Neels.

Hand. — *Algemene behandeling* (3 maart 1960).

Rede van de h. NEELS, versl. (bepaalt nauwkeurig de draagwijdte van het ontwerp); blz. 748.
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (3 maart 1960).

Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 748, 749.

Stemming (8 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 132 aanwezige leden; blz. 771.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

GEBREKKIGEN EN VERMINKTEN.

Voorstel van wet tot wijziging en aanvulling van de wet van 10 juni 1937 betreffende de toekenning van tegemoetkomingen aan de gebrekkigen, de verminkten, de zogenaamde congenitale gebrekkigen en gelijkgestelde personen.

Doc. — Nr 17 : Voorstel van wet van de h. Troclet.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 56 (1 december 1959).

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 10 juni 1937 houdende wijziging van het besluit van 31 mei 1933 tot wijziging en aanvulling van de wet van 1 december 1928, waarbij een Dienst en een Speciaal Fonds ten bate van de gebrekkigen en verminkten werden ingericht.

Doc. — Nr 102 : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 501 : Verslag van de h. Troclet.

Hand. — Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 345 (26 januari 1960).

Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (14 juli 1960).

Art. 1 en 2.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2144.

Maatschappelijke Zekerheid. — GEBREKKIGEN EN VERMINKTEN *(vervolg).*

Stemming (14 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 102 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 2163, 2164.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

KINDERBIJSLAG.

Ontwerp van wet tot herinrichting van de instellingen voor kinderbijslag.

Doc. — Nr 291 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 476 : Verslag van de h. Vandeputte + Bijlage.
Nr 481 : Amendementen voorgesteld door de h. Moulin.
Nr 495 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.

Hand. — *Voorstel tot verdaging* (20 juli 1960).

Tussenkomst van de h. TROCLET (die, bij ordemotie, in naam van de socialistische fractie, vraagt de bespreking *sine die* te verdagen); blz. 2207;
De h. SERVAIS, m.v.v. (verklaart dat het ontwerp geen politieke inslag heeft en vraagt de Senaat het te onderzoeken); blz. 2207;
Opmerkingen van de h. TROCLET; blz. 2207;
Het voorstel tot verdaging wordt verworpen; blz. 2207;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, MOULIN, CUSTERS; blz. 2207.

Algemene behandeling (20 juli 1960).

Rede van de hh. VANDEPUTTE, versl. (betreffende de draagwijdte van het oorspronkelijk ontwerp, het feit dat de Kamer van Volksvertegenwoordigers de passus met betrekking tot de reorganisatie van de primaire kassen niet weerhouden heeft, het parasitisme in de te talrijke instellingen van sociale zekerheid, de amendementen van de oppositie); blz. 2207, 2208;
REMSON (betreffende de huidige structuur van het stelsel voor de kinderbijslagen, de gebreken die aan het bestaande stelsel toegeschreven worden onder meer in zake de controle, het kader van de nieuwe instellingen, de begroting van de R.G. en het lot van het personeel, het werkelijk doel van het ontwerp; blz. 2208 tot 2210;
MOULIN (betreffende de hergroepering van de primaire kassen, de doublures die in de werkzaamheden van de vijf bestaande instellingen voorkomen, de controletaak aan de R.G. toevertrouwd, het toezicht op de primaire mutualiteitskassen, de nuttelоosheid van het ontwerp, de amendementen door de h. TROCLET ingediend, het lot van het personeel der bestaande instellingen; blz. 2210 tot 2212;
Opmerkingen van de hh. ORBAN, VOORZITTER; blz. 2211, 2212;
TROCLET (betreffende de politieke inslag van het ontwerp, de bepalingen van het oorspronkelijk ontwerp met betrekking tot de primaire kassen, de afschaffing van de coördinatie der diensten door de R.G. opgericht, de verbinding tussen beide stelsels, de noodzaak van een coördinatie tussen de twee stelsels, de opheffing van beide hulpkassen, de opdrachten door de R.G. vervuld, het opsporen van de werkgevers onderworpen aan het stelsel van de zelfstandigen, het toezicht op de bestuurskosten, de bijkomende personeelsuitgaven die het gevolg zullen zijn van het ontwerp, het vraagstuk van het personeel van de ontbonden dienst); blz. 2212 tot 2216;
SERVAIS, m.s.v. (betreffende de draagwijdte van het ontwerp, het lot van de personeelsleden der ontbonden instellingen); blz. 2216;
Opmerkingen van de h. TROCLET; blz. 2216;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).

Art. 1.
Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS, MOULIN; opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, FLAMME, VOORZITTER; het amendement van de h. TROCLET c.s. wordt verworpen; zijn subsidiair amendement wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2218, 2219.

Art. 2.
Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS; het hoofdamendement van de h. TROCLET wordt verworpen, zijn subsidiair amendement vervalt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2219.

Art. 3.
Tussenkomst van de h. TROCLET die zijn amendement intrekt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2219, 2220.

Art. 4.
Tussenkomst van de h. TROCLET die zijn amendement intrekt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2220.

Maatschappelijke Zekerheid. — KINDERBIJSLAG *(vervolg).*

Art. 5.
Het amendement van de h. TROCLET wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2220.

Art. 6.
Het amendement van de h. TROCLET wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2220.

Art. 7.
Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS; opmerkingen van de h. MOULIN; het hoofdamendement van de h. TROCLET wordt verworpen; zijn twee eerste subsidiaire amendementen worden ingetrokken; zijn derde wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2221, 2222.

Art. 8.
Tussenkomst van de h. TROCLET die zijn amendement intrekt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2222, 2223.

Art. 9.
Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS; het hoofdamendement van de h. TROCLET wordt verworpen; zijn subsidiair amendementen worden ingetrokken.
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2223.

Art. 10.
Tussenkomst van de h. TROCLET die zijn amendementen intrekt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2223.

Art. 11.
Tussenkomst van de hh. MOULIN, SERVAIS, TROCLET; opmerkingen van de h. TROCLET; zijn hoofdamendement wordt verworpen; zijn subsidiaire amendementen worden ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2223, 2224.

Art. 12 tot 14.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2224, 2225.

Art. 15.
Tussenkomst van de h. TROCLET die zijn vraag tot weglating van dit artikel intrekt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2225.

Art. 16.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2225.

Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 85 stemmen tegen 43 bij 1 onthouding; blz. 2225.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Voorstel van wet tot wijziging van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders.

Doc. — Nr 377 : Voorstel van wet van de h. A. Smet + Erratum.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2017 (5 juli 1960).

Ontwerp van wet houdende wijziging van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loontrekkenden.

Doc. — Nr 439 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

LEGER.

Ontwerp van wet betreffende de maatschappelijke zekerheid van de personen die bij het leger tijdelijke diensten volbracht hebben.

Doc. — Nr 258 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 361 : Verslag van de h. Van Buggenhout.

Hand. — *Algemene behandeling* (22 juni 1960).
Rede van de hh. GILSON, m.l. (betreffende het driedubbel aspect van het ontwerp : noodzaak een nieuwe aanwervingsbron te bevorderen, vermindering van legereenheden, revalorisatie van de militaire functie); blz. 1910;
A. SMET (betreffende de termijn voor aansluiting bij de maatschappelijke zekerheid voorzien voor de verzekering tegen ziekte en invaliditeit en voor de werkloosheid); blz. 1910, 1911;
VAN BUGGENHOUT, versl. (beantwoordt de h. A. SMET; spreekt over de bijdragen en de wetteliike reserve voor het pensioen); blz. 1911;
Opmerkingen van de h. A. SMET; blz. 1911;
GILSON, m.l. (beantwoordt de sprekers); blz. 1911;
Opmerkingen van de h. VAN BUGGENHOUT; blz. 1911;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Maatschappelijke Zekerheid. — LEGER *(vervolg).*

Artikelsgewijze bespreking (22 juni 1960).
Art. 1 tot 9.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1911 tot 1913.

Stemming (22 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 133 aanwezige leden; blz. 1928.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

MIJNWERKERS.

Ontwerp van wet tot wijziging van de besluitwet van 10 januari 1945 betreffende de maatschappelijke zekerheid van de mijnwerkers en er mede gelijkgestelden.

Doc. — Nr 51 : Verslag van de h. A. Smet.
Nr 65 : Amendement voorgedragen door de Regering.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 december 1959).
Rede van de hh. SERVAIS, m.o.o. (bepaalt de draagwijdte van het ontwerp van wet); blz. 161;
A. SMET, versl. (onderstreept de ernst van de toestand); blz. 161, 162;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (15 december 1959).
Art. 1.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 162.

Art. 2.
Het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 162.

Art. 3 en 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 162.

Het gewijzigd artikel 2 wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 162.

Stemming (15 december 1959).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 167, 168.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

SOCIAAL FONDS VAN DE DIAMANTNIJVERHEID.

Ontwerp van wet tot oprichting van een Sociaal Fonds voor de diamantarbeiders.

Doc. — Nr 256 : Verslag van de h. Wyn.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).
Art. 1 tot 16.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1130 tot 1132.

Stemming (7 april 1960).
De h. SLEGTEN verantwoordt zijn stemming; de h. DE BAECK sluit zich aan bij de verklaring van de h. SLEGTEN;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Maatschappelijke zekerheid. — Z. ook Buitenlandse Zaken. — Z. ook Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Merktekens. — Z. Leger/Signalen en merktekens.

Met het zegel gelijkgestelde taxes. — Z. Belastingen/ Indirecte belastingen.

Middenstand. — Z. Handel en Nijverheid.

Mijnen, groeven en graverijen. — Z. Handel en Nijverheid.

Mijnwerkers. — Z. Maatschappelijke zekerheid.

Militaire pensioenen. — Z. Pensioenen.

Misbruik van economische machtspositie. — Z. Handel en Nijverheid/Organisatie van het bedrijfsleven.

Mondelinge vragen. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

N

Nationaal Orkest van België. — Z. Kunsten, wetenschappen en letteren.

Nationale Kas voor beroepskrediet. — Z. Handel en Nijverheid.

Nationale Delcrederedienst. — Z. Handel en Nijverheid.

Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen (N.M.B.S.) — Z. Verkeerswezen/Spoorwegen.

Nationale Maatschappij voor de Huisvesting. — Z. Woningen.

Nationaliteit. — Z. Publiek recht.

Naturalisaties.

Ontwerpen van wet tot verlening van de naturalisatie.

Doc. — Nr 225 : Verslag van de hh. Oblin, Allard, Delor, Ridder de Schaetzen, Donse, Doutrepont, Knops, Neybergh en Van Bulck.
Nr 226 : Naturalisatielijsten nrs 1 tot 27.

Hand. — Geheime stemming over de inoverwegingneming (31 maart 1960).
De h. OBLIN stelt voor een aanvraag naar de commissie terug te zenden; hiertoe wordt besloten; blz. 1033;
Geheime stemming; blz. 1033, 1034;
Uitslag; blz. 1045.
Geen algemene behandeling.

Bespreking van de enige artikelen (5 april 1960).

Lijsten 1 tot 22.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1069 tot 1084;

Lijsten 23 tot 25.

De enige artikelen, gewijzigd door de commissie, worden aangenomen; blz. 1084;

Lijst 26.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1084;
De gewijzigde enige artikelen worden achtereenvolgens opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 1084.

Stemming (5 april 1960).

De ontwerpen van wet in hun geheel worden eenstemmig aangenomen door de 136 aanwezige leden; blz. 1084, 1085.
De ontwerpen van wet zullen aan de Koning ter bekrachtiging worden voorgelegd, behalve de ontwerpen van wet — lijsten 23, 24, 25 — die naar de Kamer van Volksvertegenwoordigers worden teruggezonden.

Ontwerpen van wet tot verlening van de naturalisatie.

Doc. — Nr 365 : Naturalisatielijsten nrs 1 tot 19.
Nr 366 : Verslag van de hh. Oblin, Allard, Delor, Ridder de Schaetzen, De Bruyne, Donse, Doutrepont, Knops, Mevr. Gerbehaye-Wwe Lehouck, de hh. Neybergh en Van Bulck.

Hand. — Geheime stemming over de inoverwegingneming; blz. 1926, 1943 tot 1956 (22 juni 1960).
Geen algemene behandeling.

Bespreking van de enige artikelen (23 juni 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1985 tot 1998.

Stemming (23 juni 1960).

De ontwerpen van wet in hun geheel worden aangenomen met 126 stemmen bij 4 onthoudingen; blz. 1999.
De ontwerpen van wet zullen aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Natuurlijke kinderen. — Z. Burgerlijk recht/Vaderschap en afstamming.

Nietig verklaarde organismen en diensten. —Z. Financiën/Rijkscomptabiliteit.

N.I.R. (Nationaal Instituut voor Radio-Omroep). — Z. Radio-omroep-televisie.

O

Officieren. — Z. Leger.

Onderwijs.

Ontwerp van wet tot wijziging van de gecoördineerde wetten op het lager onderwijs, de gecoördineerde wetten op het normaalonderwijs en de gecoördineerde wetten op het middelbaar onderwijs.

Nieuw opschrift : *Ontwerp van wet tot wijziging van de gecoördineerde wetten op het normaal onderwijs.*

Doc. — Nr 395 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 470 : Verslag van de h. Bartelous.
Nr 483 : Amendementen voorgesteld door de h. Busieau.
Nr 508 : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Hand. — *Algemene behandeling* (13 juli 1960).

Rede van de hh. BARTELOUS, versl. (betreffende de noodzaak om de schaarste aan onderwijzers te verhelpen); blz. 2098;
BUSIEAU (betreffende de maatregelen door het ontwerp voorgeschreven, de fundamentele oorzaken van het tekort aan lagere onderwijzers, de ontoereikende weddeschaal, de herwaardering van de sociale levensstandaard en van de functie van onderwijzer, de inrichting van de aanwerving der onderwijzers in functie van de werkgelegenheid; blz. 2098, 2099;
VANDERMEULEN (betreffende de bijzondere leermeesters, belast met het geven van onderricht in bepaalde vakken van het lager onderwijs, de benaming « lagere onderwijzer »; blz. 2099;
MOUREAUX, m.o.o. (beantwoordt de sprekers en handelt onder meer over de weddeschaal en de morele standing van de onderwijzers); blz. 2099;
Opmerkingen van de h. BUSIEAU; blz. 2099;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (13 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. BUSIEAU, MOUREAUX, HERCOT, JESPERS; het eerste amendement van de h. BUSIEAU wordt verworpen, het tweede wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 2100, 2101.

Art. 2 tot 11.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2101 tot 2103.

Stemming (13 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 94 stemmen tegen 41 bij 6 onthoudingen; blz. 2123, 2124.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.
Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 2246 (19 augustus 1960).

HOGER ONDERWIJS.

Ontwerp van wet betreffende de tussenkomst van de Staat in de financiering van de vrije universiteiten en van diverse inrichtingen voor hoger onderwijs en voor wetenschappelijk onderzoek.

Doc. — Nr 397 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 494 : Verslag van de h. Vandekerckhove.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet houdende toekenning van sociale voordelen aan de universiteiten en gelijkgestelde inrichtingen en van het ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 28 april 1953 betreffende de inrichting van het hoger onderwijs in de rijksuniversiteiten, en van de wet van 22 april 1958, tot oprichting van een Fonds voor schoolgebouwen en gebouwen in schoolverband van het Rijk, een Fonds voor hoger onderwijsgebouwen en studentenverblijven van het Rijk.

Artikelsgewijze bespreking (13 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 13.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2119 tot 2121.

Stemming (13 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 109 stemmen bij 34 onthoudingen; blz. 2123.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Onderwijs. — HOGER ONDERWIJS *(vervolg)*.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 28 april 1953, betreffende de inrichting van het hoger onderwijs in de Rijksuniversiteiten, en van de wet van 22 april 1958, tot oprichting van een Fonds voor schoolgebouwen en gebouwen in schoolverband van het Rijk; een Fonds voor hoger-onderwijsgebouwen en studentenverblijven van het Rijk.

Doc. — Nr 398 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 494 : Verslag van de h. Delport.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet houdende toekenning van sociale voordelen aan de universiteiten en gelijkgestelde inrichtingen en van het ontwerp van wet betreffende de tussenkomst van de Staat in de financiering van de vrije universiteiten en van diverse inrichtingen voor hoger onderwijs en voor wetenschappelijk onderzoek.

Artikelsgewijze bespreking (13 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 9.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2121, 2122.

Stemming (13 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 141 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 2122, 2123.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 28 april 1953, betreffende de inrichting van het hoger onderwijs in de Rijksuniversiteiten met het oog op de instelling van de ambten van geassocieerd docent en van geassocieerd hoogleraar.

Doc. — Nr 507 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

GELIJKWAARDIGHEID VAN DIPLOMA'S EN TITELS.

Voorstel van wet tot wijziging van de gecoördineerde wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, voor zover betreft de graden verleend door de Polytechnische Faculteit te Bergen.

Doc. — Nr 223 : Voorstel van wet van de h. Busieau.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1169 (3 mei 1960).

Ontwerp van wet tot wijziging, wat de gelijkwaardigheid van schoolbezoek betreft, van de wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, samengeordend op 31 december 1949.

Doc. — Nr 279 : Verslag van de h. de Stexhe.
Nr 310 : Amendementen voorgesteld door de h. Delbouille.

Hand. — *Algemene behandeling* (21 juni 1960).

Rede van de hh. de STEXHE, versl. (betreffende de reeds bestaande gelijkwaardigheid van schoolbezoek, van getuigschriften en van diploma's, de verschillende toepassingsmodaliteiten, de coördinatie van artikel 56); blz. 1843, 1844;

DELBOUILLE (maakt voorbehoud in zake zekere punten van het ontwerp, onder meer wat betreft de bewering dat twee cursussen of twee examens gelijkwaardig zijn; bespreekt de tekst van het ontwerp); blz. 1844, 1845;

Opmerkingen van de hh. CROMMEN, VOORZITTER, DE WINTER, LEYNEN; blz. 1844, 1845;

CROMMEN (betreffende de noodzaak de gelijkwaardigheid van diploma's in de hand te werken); blz. 1845;

Opmerkingen van de hh. ANCOT, DELBOUILLE; blz. 1845;

de STEXHE (betreffende de mening door de commissie uitgebracht); blz. 1845, 1846;

MOUREAUX, m.o.o. (betreffende de draagwijdte van artikel 56, het advies van de universiteiten over dit ontwerp, de tekst van het ontwerp, het advies van de Raad van State); blz. 1846, 1847;

Opmerkingen van de hh. DELBOUILLE, DONSE, VOORZITTER; blz. 1846, 1847;

DELBOUILLE (betreffende de tekst van het ontwerp); blz. 1847;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel en terugzending naar de commissie (21 juni 1960).
Tussenkomst van de hh. MOUREAUX, ANCOT; opmerkingen van de hh. DELBOUILLE, VOORZITTER;
Tot terugzending naar de commissie wordt beslist; blz. 1847, 1848.

Onderwijs. — HOGER ONDERWIJS. — GELIJKWAARDIGHEID VAN DIPLOMA'S EN TITELS *(vervolg)*.

Voorstel van wet tot aanvulling van de gecoördineerde wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, ten voordele van sommige gediplomeerden uit het hoger secundair technisch onderwijs.

Doc. — Nr 435 : Voorstel van wet van de h. Jespers.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2178 (19 juli 1960).

Voorstel van wet betreffende de toekenning van de bekwaamheidsbewijzen uitgereikt door het « Institut supérieur d'Histoire de l'Art et d'Archéologie » te Brussel.

Doc. — Nr 445 : Voorstel van wet van de h. Janssen.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2178 (19 juli 1960).

SOCIALE VOORDELEN.

Ontwerp van wet houdende toekenning van sociale voordelen aan de universiteiten en gelijkgestelde inrichtingen.

Doc. — Nr 396 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 494 : Verslag van de h. de Stexhe.

Hand. — *Algemene behandeling* (13 juli 1960).

Bij deze algemene behandeling worden die gevoegd van het ontwerp van wet betreffende de tussenkomst van de Staat in de financiering van de vrije universiteiten en van diverse inrichtingen voor hoger onderwijs en voor wetenschappelijk onderzoek en van het ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 28 april 1953, betreffende de inrichting van het hoger onderwijs in de rijksuniversiteiten, en van de wet van 22 april 1958, tot oprichting van een Fonds voor schoolgebouwen en gebouwen in schoolverband van het Rijk, een Fonds voor hoger onderwijsgebouwen en studentenverblijven van het Rijk.

Rede van de hh. VANDEKERCKHOVE, versl. (betreffende de verdubbeling van de huidige aantal universiteitsstudenten op vier jaar tijds, het tekort aan gebouwen, de schaarste aan leerkrachten en wetenschappelijk personeel, de sociale toestand van de studenten); blz. 2103, 2104;

de STEXHE, versl. (betreffende de edelmoedigheid die de regering betoond heeft in zake sociale voordelen, de controle op de verleende toelagen); blz. 2104;

CROMMEN (betreffende de laattijdige besprekingen van de ontwerpen, de onvoldoende raadplegingen van de minister, het niet-raadplegen van de universiteit te Gent, de autonomie van de universiteiten, de vertraging bij de benoemingen aan de universiteit te Gent, de wetgeving in zake benoemingen in de rijksuniversiteiten, de stijging van de percentages ten voordele van de universiteit te Leuven, van het instituut Saint-Louis en van « Notre-Dame de la Paix »; blz. 2104, 2105;

Opmerkingen van de hh. JESPERS, MOUREAUX, R. HOUBEN, DELBOUILLE, BUSIEAU, DELPORT; blz. 2104, 2105;

DELBOUILLE (betreffende het belang van de financiële inspanning die zal gedaan worden; het gebrek aan samenhang bij het opstellen van de besproken teksten, de afbreuk aan de solidariteit van onze universiteiten, het vraagstuk van de toelagen verleend aan de universiteiten te Brussel en te Leuven, de verhoging van de percentages, de mogelijkheid voor de vrije universiteiten leningen aan 2 procent aan te gaan, de bestaande verplichtingen die een rem betekenen voor de actie van de leiders der rijksuniversiteiten, de verhoging van de toelagen aan de vrije universiteiten in geval van kredietverhoging ten behoeve van Gent en van Luik, de gelijkstelling van het inschrijvingsrecht in de vier universiteiten, het toekennen van een ruimere autonomie aan de rijksuniversiteiten); blz. 2105 tot 2109;

Opmerkingen van de hh. JESPERS, MOUREAUX; blz. 2105, 2106;

DELPORT, versl. (betreffende de bouwpolitiek van de rijksuniversiteiten, de basis waarop de staatstoelagen aan de vrije universiteiten berekend wordt, het uitzwermen van het universitair onderwijs, de sociale voordelen); blz. 2108, 2109;

Opmerkingen van de h. DELBOUILLE; blz. 2109.

Hervatting van de algemene behandeling (13 juli 1960 - namiddag).
Rede van de hh. PHILIPS (betreffende de samenwerking tussen de vrije en de rijksuniversiteiten, de staatstoelagen aan de vrije universiteiten, het uitzwermen van het academisch onderwijs; de sociale voordelen); blz. 2113 tot 2115;

Opmerkingen van de h. DELBOUILLE; blz. 2114;

Onderwijs. — HOGER ONDERWIJS. — SOCIALE VOORDELEN *(vervolg)*.

R. HOUBEN (betreffende het laattijdig indienen van de ontwerpen, de snelle toeneming van het aantal studenten, de factoren die op dat gebied invloed kunnen uitoefenen, de subsidiëring van de vrije universiteiten, de pedagogische behoeften, het vraagstuk dat geheel het post-secundair onderwijs omvat); blz. 2115, 2116;

Opmerkingen van de hh. DELBOUILLE, P. DE SMET; blz. 2115, 2116;

MOUREAUX, m.o.o. (betreffende de oorsprong en de noodzaak van de ontwerpen, het voldoen aan drie belangrijke eisen van de rijksuniversiteiten, de inspanning op gebied van sociale voordelen ten bate van de studenten, de gelijke toestand voor de professoren van de vrije en van de rijksuniversiteiten, het vraagstuk van het inschrijvingsrecht, de noodzakelijkheid van een goede verstandhouding tussen de universiteiten en een overleg in zake hun specialisatie); blz. 2116, 2117;

Opmerkingen van de hh. DELBOUILLE, DELMOTTE, VERMEYLEN; blz. 2116, 2117;

BUISSERET (betreffende de ontwikkelingstoelagen aan de rijksuniversiteiten te verlenen); blz. 2118;

DELBOUILLE (betreffende het verlenen van ontwikkelingstoelagen aan de rijksuniversiteiten om hen toe te laten initiatieven te nemen); blz. 2118;

MOUREAUX, m.o.o. (beantwoordt de h. DELBOUILLE); blz. 2118;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (13 juli 1960).

Art. 1 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2119.

Stemming (13 juli 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 141 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 2122, 2123.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

TANDARTSEN.

Voorstel van wet waarbij het bij de koninklijke besluiten van 24 augustus 1918 en 21 juli 1921 geregelde overgangsstelsel betreffende het bekomen van het diploma van tandarts ten gunste van de tandtechnici-oudstrijders van 1914-1918 wordt uitgebreid tot de tandtechnici krijgsgevangenen, politieke gevangenen en weerstanders 1940-1945 die in het leger of in de weerstand aan tandverzorging hebben gedaan.

Doc. — Nr 450 : Voorstel van wet van Mevr. Gerbehaye-Wwe Lehouck.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2079 (12 juli 1960).

SCHOOLPACT.

WEDDEN.

Voorstel van wet tot regeling van het vraagstuk van de uitbetaling van de wedden aan de leerkrachten die een voorlopige of tussentijdse betrekking waarnemen in het lager of bewaarschoolonderwijs.

Doc. — Nr 161 : Voorstel van wet van de h. Busieau.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 650 (1 maart 1960).

TECHNISCH ONDERWIJS.

Voorstel van wet houdende vaststelling van de voorwaarden van toelating tot de bijzondere scholen voor technische ingenieurs, van het studieprogramma van deze scholen en van de voorwaarden van toekenning van de graad en uitreiking van het diploma van technisch ingenieur.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

ZEEVAARTONDERWIJS.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 11 juli 1957 tot regeling van het zeevaartonderwijs.

Doc. — Nr 69 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 131 : Verslag van de h. Donse.

Onderwijs. — TECHNISCH ONDERWIJS. — ZEEVAARTONDERWIJS *(vervolg)*.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (2 maart 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 7.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 682, 683.

Stemming (3 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 140 aanwezige leden; blz. 738, 739.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

TALEN.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 14 juli 1932 houdende de taalregeling in het lager en in het middelbaar onderwijs.

Doc. — Nr 67 : Voorstel van wet van de h. Duvieusart.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 288 (23 december 1959).

Onderwijzend personeel. — Z. Pensioenen/Ouderdom en vroegtijdige dood.

Onderzoek der geloofsbrieven. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat/Geldigverklaring van geloofsbrieven.

Ontslag. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Onverdraagzaamheid (ras en godsdienst). — Z. Strafrecht.

Oorlog.

OORLOGSSCHADE.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 1 october 1947 betreffende de herstelling der oorlogsschade aan private goederen.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

OUDSTRIJDERS.

Ontwerp van wet houdende statuut van de militairen die tijdens de oorlog 1940-1945 in de Belgische Strijdkrachten in Groot-Brittannië gediend hebben.

Doc. — Nr 108 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 211 : Verslag van de h. Hougardy.
Nr 267 : Amendementen voorgesteld door de h. De Boodt.
Nr 270 : Subamendement voorgesteld door de h. Van Remoortel op het amendement voorgesteld door de h. De Boodt.
Nr 272 : Subsidiair amendement voorgesteld door de h. De Boodt.

Hand. — *Algemene behandeling* (6 april 1960).

Rede van de hh. MACHTENS (betreffende de vertraging in het toekennen van een statuut aan de Belgische strijdkrachten in Groot-Brittannië); blz. 1121;

BERTINCHAMPS (betreffende het geval van de Belgen die vanaf augustus 1940 bij de Franse strijdkrachten dienst genomen hebben alvorens zich bij de Belgische strijdkrachten te melden); blz. 1121, 1122;

DE BOODT (betreffende het toekennen van de strijdersrente); blz. 1122;

GILSON, m.l. (beantwoordt de sprekers en handelt over de Belgen die bij de buitenlandse geallieerde strijdkrachten dienst genomen hebben, de wederkerigheid die op hun geval toepasselijk zou kunnen zijn, de vergelijking met hetgeen na 1914-1918 gebeurde, de overeenkomst tussen de voordelen toegekend aan de Belgische strijdkrachten in Groot-Brittannië en die der genothebbenden van andere statuten, de toekenningsmodaliteiten voor de frontstreeprenten van de oorlog 1914-1918); blz. 1122, 1123;

Opmerkingen van de hh. MACHTENS, DE BOODT, HOUGARDY, VOORZITTER; blz. 1122, 1123;

DE BOODT (betreffende het toekennen van frontstreeprenten na de oorlog 1914-1918, het toekennen van de strijdersrente ingesteld bij de wet van 1958); blz. 1123;

VAN REMOORTEL (betreffende het toekennen van frontstreeprenten en van een dotatie na de oorlog 1914-1918, het verlenen van de voordelen van het besproken statuut aan de Belgische militairen die zich in de gevaarlijke zones in Groot-Brittannië bevonden); blz. 1123, 1124;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, GODIN; blz. 1123, 1124,

GILSON, m.l. (betreffende het verlenen van frontstreeprenten na de oorlog 1914-1918, de gelijkstelling van de voordelen

Oorlog. — OUDSTRIJDERS *(vervolg).*

door het statuut verleend met hetgeen toegekend werd aan de personen die zich tijdens 1940-1945 ten dienste van het vaderland gesteld hadden); blz. 1124;
HOUGARDY (meent dat geen vergelijking moet gemaakt worden noch met de verdienste noch met het belang van de toegekende voordelen); blz. 1124;
Opmerkingen van de h. DE BOODT; blz. 1124;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).

Art. 1.
Tussenkomst van de hh. DE BOODT, GILSON, CUSTERS; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, CROMMEN; het amendement van de h. CUSTERS wordt ingetrokken; een vormwijziging wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1124 tot 1126.

Art. 2.
Tussenkomst van de hh. DE BOODT, GILSON, DE BAECK; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, CUSTERS, ROLIN, HOUGARDY, ORBAN;
Het artikel wordt aangehouden; blz. 1126, 1127.

Art. 3.
Tussenkomst van de hh. BARTELOUS, GILSON;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1127, 1128.

Art. 4 tot 6.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1128.

Art. 7.
Tussenkomst van de hh. DE BOODT, VAN REMOORTEL, GILSON; opmerkingen van de h. ROLIN; het amendement van de h. DE BOODT wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1128, 1129.

Art. 8 tot 19.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1129, 1130.

Bespreking van het aangehouden artikel 2 (7 april 1960).
Tussenkomst van de hh. DE BOODT, GILSON; opmerkingen van de h. ORBAN; het amendement van de h. DE BOODT wordt ingetrokken;
Het amendement van de commissie, strekkende tot het vervangen van de tekst van het artikel wordt aangenomen; blz. 1145, 1146.

Stemming (7 april 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

POLITIEKE GEVANGENEN.

Voorstel van wet waarbij aan de begunstigden der wetten tot regeling van het statuut van de politieke gevangene, een forfaitair invaliditeitspercentage wordt toegekend uit hoofde van concentrationaire pathologie.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

Oorlog. — Z. ook Buitenlandse Zaken.

Openbare Besturen.

PERSONEEL.

Ontwerp van wet houdende syndicaal statuut van het personeel van de provincies, de gemeenten en de onder de provincies en gemeenten ressorterende publiekrechtelijke personen en de verenigingen van gemeenten zonder deelneming van particulieren of van vennootschappen.

Nieuw opschrift : *Ontwerp van wet houdende syndicaal statuut van het personeel van de provincies, de gemeenten, de onder de provincies en gemeenten ressorterende publiekrechtelijke personen en de verenigingen van gemeenten welke niet onderworpen zijn aan de wet van 20 september 1948, houdende organisatie van het bedrijfsleven.*

Doc. — Nr 12 : Amendementen voorgedragen door de Regering op de tekst aangenomen door de Commissie.
Nr 21 : Amendement voorgedragen door de Regering op de tekst aangenomen door de Commissie.

Hand. — *Algemene behandeling* (1 december 1959).
Rede van de hh. LEFEBVRE, m.binn.z. (situeert het vraagstuk en herinnert aan de vroeger ingediende voorstellen en ontwerp; omlijnt de draagwijdte van het ontwerp; bespreekt de werking van het stelsel van syndicaal overleg op plaatselijk, gewestelijk, intercommunaal en provinciaal vlak zoals het in het huidig ontwerp voorzien is, de oprichting van een nationale raad voor syndicaal overleg, het onderwerpen van sommige openbare diensten met economische productie aan de wet van 1948 houdende inrichting van de economie, het aantal raden voor syndicaal overleg); blz. 56 tot 58;
VERSPEETEN (verheugt er zich over dat het ontwerp in openbare vergadering besproken wordt; behandelt de tegenstand dat het ontwerp ondervond vanwege talrijke gemeente- en provinciebestuurders); blz. 58;
Opmerkingen van de hh. SLEDSENS en VERMEYLEN; blz. 58;
VERSE (betreffende de toepassing van artikel 14 van het ontwerp); blz. 58;
LEFEBVRE, m.binn.z. (beantwoordt de h. VERSE); blz. 58;
HARMEGNIES (betreffende de erkenning van het syndicaal statuut door de openbare diensten, het ontwerp van de h. VERMEYLEN dat op niets uitgelopen is); blz. 59;
SLEDSENS (verklaart dat hij er van af ziet zijn amendementen te verdedigen ingevolge het akkoord in de commissie bereikt); blz. 59;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (1 december 1959).

Art. 1.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 59.

Art. 2.
Tussenkomst van de h. LEFEBVRE; het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 59, 60.

Art. 3 tot 8.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 60, 61;

Art. 9.
Het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 61.

Art. 10 en 11.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 61.

Opschrift van Hoofdstuk V.
Tussenkomst van de h. LEFEBVRE; de wijziging voorgesteld door de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd opschrift wordt aangenomen; blz. 61.

Art. 12 tot 17.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 61, 62.
Het nieuw opschrift van het ontwerp, voorgesteld door de commissie, wordt aangenomen; blz. 62.
De gewijzigde artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 62.

Stemming (3 december 1959).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 142 aanwezige leden; blz. 100, 101.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Voorstel van wet houdende uitzonderingsmaatregelen ten gunste van bepaalde vaste agenten, die in Staatsdiensten met hogere functies belast werden.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

TALEN.

Hand. — Verslag nopens de werkzaamheid van de Vaste Commissie voor taaltoezicht gedurende het jaar 1958. — Overgemaakt door de Minister van Binnenlandse Zaken; blz. 7 (10 november 1959).

Openbare Onderstand.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 10 maart 1925 tot regeling van de openbare onderstand.

Doc. — Nr 189 : Amendement voorgedragen door de Regering.
Nr 276 : Verslag van de h. Stubbe.

Hand. — *Algemene behandeling* (1 juni 1960).
Rede van de hh. BARTELOUS (betreffende de beslissingen van de commissies van openbare onderstand, de vergoedingen, de wens uitgesproken door de Hoge Raad van de Onderstand; vraagt de minister een omzendbrief of uitvoeringsbesluit uit te vaardigen om de commissies van openbare onderstand uit te nodigen hun beslissing binnen de maand aan de provinciegouverneur mede te delen); blz. 1521;

Openbare Onderstand *(vervolg).*

MEYERS, m.o.o. (beantwoordt de h. BARTELOUS en stemt in met zijn verzoek); blz. 1521;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (1 juni 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1521.

Stemming (2 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 103 stemmen bij 1 onthouding; blz. 1535.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 27 november 1891 op de openbare onderstand.

Doc. — Nr 304 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 352 : Verslag van de h. Hambye.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (16 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1809.

Stemming (16 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 1826 en 1827.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Openbare verkoop. — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering.

Openbare Werken.

STEDEBOUW.

Ontwerp van wet tot organisatie van de stedebouw en van de ruimtelijke ordening.

Doc, — Nr 275 : Verslag van de hh. De Baeck en Hambye.
Nr 300 : Amendementen voorgesteld door de h. Block op de tekst voorgedragen door de verenigde commissies.
Nr 311 : Amendement voorgesteld door de h. Lacroix.
Nr 318 : Amendement voorgesteld door de h. de Stexhe.
Nr 328 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 329 : Amendementen voorgesteld door Baron de Dorlodot.
Nr 330 : Amendement voorgesteld door de h. Baert.
Nr 332 : Amendementen voorgesteld door de h. Baert.
Nr 336 : Amendementen voorgesteld door Graaf d'Aspremont Lynden.
Nr 338 : Subamendement voorgedragen door de Regering op het amendement voorgesteld door de h. de Stexhe.
Nr 339 : Amendement voorgesteld door de h. Van Cauwelaert.
Nr 348 : Amendement voorgesteld door de h. Lacroix.
Nr 350 : Amendement voorgesteld door de h. Sledsens.
Nr 351 : Amendementen voorgesteld door de h. de Stexhe.
Nr 354 : Amendementen voorgesteld door Graaf d'Aspremont Lynden.
Nr 362 : Amendementen voorgesteld door de h. Hambye.
Nr 371 : Amendement voorgedragen door de Regering.
Nr 392 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 402 : Amendement voorgesteld door de h. Oblin.
Nr 417 : Tekst in eerste lezing aangenomen.
Nr 429 : Amendementen voorgedragen door de verenigde commissies voor Justitie en voor Openbare Werken op de tekst in eerste lezing aangenomen.

Hand. — *Algemene behandeling* (11 mei 1960).

Rede van de hh. VANAUDENHOVE, m.o.w. (betreffende het harmonisch en doeltreffend gebruik van de bodem uit economisch, sociaal, esthetisch en volkshygiënisch oogpunt, de evolutie van het idee van de stedebouw dat zich oorspronkelijk beperkte tot het stedeschoon, de verlelijking van de steden, de uitbreiding van het begrip stedebouw door de besluitwet van 1915, de uitdrukking « ruimtelijke ordening », de wet van 8 april 1919 toepasselijk op de aangenomen gemeenten en afgeschaft door het besluit van 12 september 1940; de oorsprong van de besluitwet van 2 december 1946; de voorbereidende werken tot het opstellen van het huidig ontwerp, de werken van de gemengde commissie in 1957 ingesteld en belast met de bestudering van het vraagstuk van de ruimtelijke ordening, het advies van de Raad van State, de omstandigheden die het indienen van het ontwerp onmogelijk maakten, de raadpleging van verschillende organisaties bij de ruimtelijke ordening betrokken en die geleid hebben tot wijzigingen aan het eerste ontwerp, het indienen van het gewijzigd ontwerp in

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg).*

april 1959, de nieuwe adviezen van de Raad van State, de besprekingen in de verenigde commissies voor Justitie en voor Openbare Werken; huldigt de hh. ROLIN en VANDENSTORME, voorzitters der commissies, en de hh. DE BAECK en HAMBYE, verslaggevers, evenals aan elke persoon die geholpen heeft aan dit collectief werk, het ontwerp, tot stand te brengen; geeft uitleg over het opschrift van het ontwerp; verstrekt inlichtingen over de noodzaak van het ontwerp, het stelsel voorzien door de besluitwet van 2 december 1946 en de vergelijking met de nieuwe beginselen : toepassingsveld van de ruimtelijke ordening en de stedebouw; gemeentelijke, gewestelijke, nationale, algemene en streekplannen van aanleg, particuliere plannen voor nijverheidszones en voor de herverkaveling van bouwgronden; onteigeningen; algemene beperkingen op de uitoefening van het eigendomsrecht, vergoeding van de schade, bouwvergunningen; verkavelingsvergunningen; bouwverordeningen; sancties; bespreekt de voordelen die elke categorie van burger uit de organieke wet zal kunnen halen vanaf de toepassing ervan : eigenaars – bescherming van hun belangen, invoeren van de terugwerkende kracht van de wet, ruimere publiciteit aan de plannen van aanleg gegeven; candidaat-bouwers – beroep in geval van weigering van bouw- of verkavelingsvergunning, toelating door de gemeente gegeven; privaat initiatief – instelling van commissies samengesteld uit vertegenwoordigers van de belangrijkste particuliere belangen om mede te werken aan het opstellen van de plannen en te waken over het algemeen belang; de toepassing van de nieuwe wet door de gemeentebesturen, de samenwerking tussen de gemeenten en de agglomeratie- of streekcommissie voor het opstellen van plannen van aanleg; de gemeentelijke autonomie; de deelname van het provinciaal bestuur, het bestuur van de stedebouw en de nieuwe taak « public relations », het indienen van de plannen van aanleg en het inachtnemen van de voorgeschreven termijnen zowel voor de gemeenten als voor het bestuur zelf; het aanwenden van de kredieten uitgetrokken voor het opmaken van gewestelijke plannen en van plannen van aanleg); blz. 1280 tot 1289;
Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, MACHTENS, HERCOT, DOUTREPONT, LACROIX; blz. 1284 tot 1288;
HAMBYE, versl. (betreffende de redevoering van de minister, het huidig begrip stedebouw, het opschrift van het ontwerp, de beginselen waarvan sprake in de inleiding van het ontwerp : de plannen die de ruimtelijke ordening van het grondgebied regelen, de inhoud van het woord « ordening », de hiërarchie in de plannen die op verschillende vlakken opgemaakt worden, de bepaling van de streek en van het gewest, de bevoegdheid van de Koning in zake de grenzen van sommige streken, de « survey » of voorafgaande studies ter bepaling van de grenzen, het opstellen van de plannen gaande van de algemene tot de particuliere, de prerogatieven en initiatieven van de gemeenten, de gewestelijke en gemeentelijke plannen door de Koning vastgelegd, het geschil over het verplichtend karakter van de plannen op gelijk welk vlak en het niet-bestaan van sancties; de instelling, de samenstelling, de werking en de taak van een nationale commissie voor de ruimtelijke ordening; het jaarlijks verslag van de minister; de bevoegdheid van de Koning en van het Rijk in het tot stand brengen van de plannen van aanleg, het opstellen van bedoelde plannen door een « stedebouwkundige » waaraan een consultatieve gewestelijke paritaire commissie zal verbonden worden samengesteld uit afgevaardigden van de openbare macht en van de belangrijkste particuliere belangen, de voorschriften die de inhoud van een plan regelen en de evolutie vanaf de oorsprong tot de uittrekselsgewijze publicatie in het Belgisch Staatsblad, de algemene en particuliere plans – werk van het gemeentebestuur, de procedure voor het opstellen van de gemeentelijke plannen en hun aanneming door de gemeenteraad, het betrekken van de adviescommissie bij bedoelde werkzaamheden, de geschillen daaromtrent en de drie stellingen die verdedigd worden, het instellen van eigen commissies van advies, de goedkeuring of afkeuring van de plannen, de bekrachtiging door de Koning, de herziening van de plannen; de verwezenlijking of de uitvoering van de plannen, de leemten in de wet : medewerking van de privé-sector, vergunning aan de gemeenten om door fiscale maatregelen een gedeelte van hun uitgaven besteed aan de ordening van het grondgebied terug te winnen, voorzien in geldelijke middelen om de plannen uit te voeren; de onteigeningsproceduren; de bouwvergunningen, de voorwaarden om de vergunning te verkrijgen en de twee mogelijkheden : bestaan of niet van een plan van aanleg, de mogelijkheid tot beroep in geval van weigering; de verkavelingsvergunningen, de toelating voor een vrijwillige verkaveling, het bewijs van urbanisme, de regeling op de bouwverordeningen); blz. 1290 tot 1297;
Opmerkingen van de hh. DELMOTTE, Baron de DORLODOT, VAN LAEYS, BUSIEAU, HARMEGNIES, DE BAECK, LACROIX, DELBOUILLE; blz. 1291 tot 1297;

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg).*

BLOCK (betreffende de noodzaak, de besluitwet van 2 december 1946 te vervangen door een definitieve wet, het opstellen van de wettekst die het resultaat is van groepswerk; huldigt de parlementairen die, dertig jaar geleden, een voorstel van wet op het urbanisme ingediend hebben; bespreekt de werkzaamheden in commissie; maakt persoonlijk voorbehoud omtrent de samenstelling en de bevoegdheid van de gewestelijke commissies van advies voorzien in de artikelen 19 en 20, artikel 17 en de uitbreiding van de vereenvoudiging voorzien voor de industriegebieden tot de Nationale Maatschappij voor huisvesting en de Nationale Maatschappij voor de kleine landeigendom, een leemte in artikel 43 met betrekking tot de herziening der plannen, artikel 61 in zake de gemeentelijke bouwverordeningen, artikel 71 die vermelding zou moeten maken van de wijzigingen aan artikel 76 van de gemeentewet; het verlenen van de kredieten die nodig zijn om de opgestelde plannen te verwezenlijken; de achterstand van België op het gebied van stedebouw, de vergelijking met andere landen, de inspanningen noodzakelijk voor een harmonieuze en oordeelkundige uitbouw van het land, de noodzaak van een economische apparatuur bij de verwezenlijking van de Gemeenschappelijke Markt); blz. 1297 tot 1299;

Opmerkingen van de h. VANAUDENHOVE; blz. 1297.

Hervatting van de algemene behandeling en voorstel tot terugzending naar de commissie (12 mei 1960).

Rede van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN (betreffende de redevoering van de minister, de besluiten door de secretarissen-generaal tijdens de oorlog genomen, de inhoud van de besluitwet van 2 december 1946, het indienen van het ontwerp van wet dat de verplichtingen van stedebouw uitbreidt tot al de gemeenten en het begrip van ruimtelijke ordening van het grondgebied invoert; sommige opvattingen van stedebouwkundigen; de werking van de stedebouw; de instelling, de samenstelling, de werking, de taak en de macht van de nationale commissie voor de ruimtelijke ordening, de administratieve chaos die zal geschapen worden door de goedkeuring van artikel 6 van het ontwerp en van de wet tot herstel van sommige streken, de estheten; is gekant tegen sommige strekkingen van het ontwerp en vraagt de terugzending ervan naar een speciale commissie samengesteld uit bijzonder bevoegde personaliteiten); blz. 1302 en 1303;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER over het voorstel tot terugzending naar de commissie; blz. 1303;

Rede van de hh. VANAUDENHOVE, m.o.w. (verzoekt de Senaat niet in te gaan op het voorstel tot terugzending naar de commissie dat door Graaf d'ASPREMONT LYNDEN geformuleerd werd; herinnert aan al het voorafgaand parlementair en extraparlementair werk, zegt dat er geen enkel steekhoudend argument bestaat om de terugzending te verantwoorden en bespreekt de bestaande toestand); blz. 1303;

Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN; blz. 1303;

VOORZITTER (dringt aan om het debat over de terugzending niet nutteloos te verlengen, herinnert aan het parlementair werk, spreekt over de sluiting van de algemene behandeling); blz. 1303, 1304;

Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN; blz. 1304;

HARMEGNIES (herinnert aan de bespreking in de commissie voor Binnenlandse Zaken over het ontwerp en verklaart zich tegen de verdaging gekant); blz. 1304;

SLEDSENS (zegt dat hij tegenstander is van de verdaging van het ontwerp; vraagt de minister de argumenten te beantwoorden die aangehaald werden in de brochure uitgaande van de Vlaamse architektenbeweging en zegt dat zijn houding zal afhangen van het gegeven antwoord); blz. 1304;

Opmerkingen van de h. DE BAECK; blz. 1304;

VANAUDENHOVE, m.o.w.w. (spreekt over de raadpleging van de architekten, de prerogatieven van het parlement en de diepgaande studies over het ontwerp); blz. 1304;

Graaf d'ASPREMONT LYNDEN (trekt zijn voorstel in tot terugzending naar de commissie); blz. 1304;

Mevr. CISELET (wenst de minister geluk en herinnert aan zijn politiek van grote werken; handelt over de dringende noodzaak van het besproken ontwerp en maakt de vergelijking met de besluitwet van 2 december 1946; stemt in met het ontwerp); blz. 1304, 1305;

de hh. RASSART (betreffende het voorstel van wet in zake stedebouw in 1931 door wijlen de h. Emile Vinck ingediend en de inspanningen ter zake door die senator gedaan; de besluitwet van december 1946, het werk door het bestuur van de stedebouw gedaan; het voorbereidend werk tot het ontwerp; de oprichting in 1957 en de verwezenlijkingen van de gemengde commissie van de stedebouw; het doel door de h. Minister VANAUDENHOVE beoogd, het indienen van het ontwerp in 1959, het onderzoek in commissie, de taak van de verslaggever; het doel en de onvolmaaktheden van het ontwerp, de valorisatie van het grondgebied, de streek als geografische ruimte, de belangrijke plaats aan de verenigingen van gemeenten en hun werking toegewezen, de gewestplannen, de waarborgen aan de plaatselijke en private machten verleend, het ineenlopen van de werkzaamheden van verschillende departementen, de nodige coördinatie op gouvernementeel vlak, de raden van advies, de coördinatie tussen de decentraliserende lichamen en de onderscheiden departementen op gewestelijk vlak, de vergoeding van het nadeel berokkend door de aanleg van het grondgebied; de instelling en stijving van een fonds voor de aanleg van het grondgebied, de min- of meerwaarden veroorzaakt door bedoelde aanleg en de onroerende speculaties, het grondbeleid, de vrees door de openbare gezagdragers geuit over het lot van de gemeentelijke ordening, de wetgeving van 1946 en de inhoud van het huidig ontwerp in zake de autonomie, de macht en de mogelijkheden of bevoegdheden der gemeenten; de noodzaak en de doeltreffendheid van de wet die misschien tijdens de komende jaren zal geamendeerd worden); blz. 1305 tot 1308;

Baron de DORLODOT (betreffende de inhoud van de wet die sommige artikelen van de Grondwet miskent en aan de gemeenten een te grote macht op de particuliere belangen verleent, het advies van de Raad van State, het onderzoek door een commissie, de bescherming van de esthetiek en de mogelijke misbruiken, de bescherming der landschappen, de uiteenlopende meningen over de begrippen « mooi » en « esthetisch », de goedkeuring van de plannen van aanleg, het persartikel verschenen in de « Libre Belgique »); blz. 1308, 1309

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, RASSART, de la VALLEE POUSSIN, VANAUDENHOVE; blz. 1308, 1309;

MATERNE (betreffende de wet van 8 april 1919 op de ruimtelijke ordening, het voorstel dertig jaar geleden ingediend door wijlen senator Vinck, het besluit van 12 september 1940 uitgaande van de secretarissen-generaal, de besluiten van 1946, de besprekingen van het ontwerp in commissie en het werk van de minister, de verslaggevers en de secretarissen; de diepgaande studies en de raadplegingen die het indienen van het besproken ontwerp voorafgingen; zijn ervaring wat betreft de toepassing van de wet op de stedebouw sedert de oorlog, de bouwvergunning of -weigering, de persoonlijke stappen bij de ambtenaren van de stedebouw gedaan, de kritiek geuit in zake onteigening en beroving van eigendomsgenot, de termijn aan de openbare macht opgelegd om de onteigening door te voeren ofwel een compensatievergoeding te betalen aan de eigenaars, de gemengde commissie voor de stedebouw, de memorie van toelichting van het ontwerp, de bouwwerken in de negentiende eeuw uitgevoerd); blz. 1309, 1310;

de la VALLEE POUSSIN (betreffende het voorbereidend werk tot het opstellen van het ontwerp, het eigendomsrecht en de wederzijdse rechten van de burgers, de onroerende speculatie, de band tussen het vraagstuk van de stedebouw en het vraagstuk van de grote agglomeraties waar misbruiken in zake stedebouw zich in de verschillende gemeenten kunnen voordoen, de streek- of gewestplannen, de grote werken in de Brusselse agglomeratie en de raadpleging van de instelling die de stedebouwkundige plannen voor het Brusselse moest uitwerken; Brussel als grote agglomeratie; het personeel van de diensten voor de stedebouw; de bouwwerken in Brussel tijdens de laatste jaren opgericht, de noodzaak over kredieten te beschikken om de voorziene stedebouwkundige plannen uit te voeren; wenst de minister geluk); blz. 1310 en 1311;

DE BAECK, versl. (verheugt zich over de gunstige strekking ten opzichte van het ontwerp niettegenstaande dit als roekeloos werd beschouwd; de noodzaak en het nut van de huidige wet, de vergissingen in de loop van de vorige eeuw begaan in de ordening van de stedebouw; de besluitwet van 1946 ter zake, de nodige wettelijke regeling, het indienen van het ontwerp, de verzoening van de belangen van de openbare besturen met die van de eigenaars; het toepassingsgebied en sommige beginselen van de besluitwet van 1946 : stedebouwkundige voorschriften waarvoor geen vergoeding bestaat; gebrek aan verhaal tegen elke weigering van bouwvergunning; sommige beginselen van het ontwerp : voorzien in een vergoeding, termijn voor het uitvaardigen van een decreet van onteigening, zwaardere taak aan de gemeentebesturen opgelegd, motivering van de weigering der bouwvergunning en mogelijkheid van verhaal; het persartikel in de « Libre Belgique » verschenen en het advies van de Raad van State; beantwoordt een vraag door de h. DONSE gesteld over de toelating door de gemeente te geven om een bos te rooien gelegen in een bebost gedeelte vallend in de groene zone voorzien in een plan van aanleg); blz. 1311 tot 1313;

Opmerkingen van de hh. ANCOT, DONSE; blz. 1312, 1313;

Tussenkomst van de hh. HAMBYE, DONSE, DE BAECK, VANAUDENHOVE, DOUTREPONT, VOORZITTER, Baron de DORLODOT betreffende de vraag door de h. DONSE aan de h. DE BAECK gesteld; blz. 1313, 1314;

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg).*

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg)*.

Rede van de hh. HAMBYE, versl. (betreffende de opmerkingen door Baron de DORLODOT gemaakt over de ongrondwettelijkheid van het ontwerp en over het persartikel van de « Libre Belgique » in zake het advies van de Raad van State, de plannen van aanleg, het eigendomsrecht, de onteigening, de vergoeding der schade, het verschil tussen de besluitwet van 1946 en het huidig ontwerp, het onderscheid tussen beperking of opheffing van eigendomsrecht; het advies van de Raad van State over de stilzwijgende instemming van de Koning ingeval de gemeentelijke plannen van aanleg niet binnen de voorgeschreven termijn door de Koning werden goed- of afgekeurd, de « politieke termijn » die de formule van automatische goedkeuring na het verstrijken van de termijn vervangen heeft; het onderscheid in het ontwerp tussen het plan van aanleg en het onteigeningsplan dat het voorwerp moet uitmaken van een openbaar onderzoek; de verlenging, bij gemotiveerd arrest, van de termijn voorzien voor de goedkeuring der plannen door de Koning; de vergoeding van al de gevolgen voortvloeiend uit de opgemaakte plannen van aanleg, de min- of meerwaarde der goederen bijvoorbeeld in geval van aanleg van een openbare weg, de mogelijkheid voor de openbare machten tot de terugvordering over te gaan van een gedeelte van de meerwaarde voortvloeiend uit de aanleg van een grondgebied en dat bedrag dan te verdelen bij wijze van vergoeding); blz. 1314 tot 1316;
Opmerkingen van Baron de DORLODOT, de hh. DOUTREPONT, VANAUDENHOVE, DE BAECK; blz. 1314 tot 1316.

Hervatting van de algemene behandeling (25 mei 1960).

Rede van de hh. MACHTENS (betreffende de uiteenzetting van de Minister; de vergelijking tussen het besproken ontwerp en de besluitwet van 1946, de inbreuken op het gemeentelijk zelfbestuur en de financiële moeilijkheden, de toepassing van de wet; de vertegenwoordiging van de betrokken gemeentelijke openbare macht in de gewestelijke commissies van advies evenals in de plaatselijke commissies en in de commissies voor de agglomeraties; de willekeur en de misbruiken begaan door de gemeenten en door de Staat wat betreft het uitvaardigen van besluiten van aanleg van het grondgebied en van onteigeningen van gedeelten van het grondgebied; haalt het voorbeeld aan van een belangrijk verkeerspunt waarvoor een besluit bestaat houdende vastlegging van de rooilijn); blz. 1348 en 1349;
BAERT (betreffende zijn ondervinding in zake de gebrekkige werking van het koninklijk besluit op de stedebouw, de plaats in het ontwerp voorbehouden voor het gemeentelijk zelfbestuur en voor de belangen der gemeenten, de verplichting van een plan van aanleg, de aanstelling van een stedebouwkundige en de goedkeuring van de minister, het instellen van commissies van advies, de procedure te volgen voor de aanleg en de goedkeuring van een gemeentelijk plan van aanleg; de goedkeuring van het plan door de bestendige deputatie eerst, door het departement vervolgens; de termijn voor de goed- of afkeuring door de Koning, de financiële lasten aan de gemeenten opgelegd, het niet-bestaan van verhaal, de herziening van het plan van aanleg en het advies van de ingestelde adviescommissie; de conflicten en afwijkingen in zake bouwvergunningen, de toestand van de particulieren; het wezen zelf van een grotere zelfstandigheid der gemeenten waarvan het ontwerp gewag maakt, de kleine werkjes waarvan de administratie zal ontlast zijn, zijn amendement er toe strekkende de ingestelde adviescommissies af te schaffen en ze te vervangen door een commissie van estheten); blz. 1449 tot 1451;
Baron de DORLODOT (betreffende de inbreuk dat het ontwerp pleegt op artikel 11 van de Grondwet houdende bescherming van het eigendomsrecht, het veronachtzamen van de particuliere belangen, de manœuvres van sommige besturen met als doel de vergoedingen door de Grondwet voorzien in te krimpen, voorbeelden van die « billijke vergoedingen », de misbruiken; de grondbezitters in België; het geld door Belgen belegd in de Congolese economie; de betekenis van « Poujade », de werking van het parlement en de commissievergaderingen die gelijktijdig met openbare vergaderingen plaats hebben; de aanwezigheid van spreker in de commissievergadering; een mogelijke terugzending in commissie, zijn amendementen; blz. 1452 en 1453;
Opmerkingen van de hh. ROLIN, MACHTENS, DE BAECK, VANAUDENHOVE, RASSART, HARMEGNIES, VOORZITTER, VAN BUGGENHOUT; blz. 1451 tot 1453;
RASSART (vraagt bij ordemotie, of het een gewone zaak is dat een parlementslid (in casu Baron de DORLODOT) spreekt over strafbare manœuvres waarmede de ondergeschikte openbare overheid zich zou inlaten); blz. 1452;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 1452;
Baron de DORLODOT (beantwoordt de h. RASSART); blz. 1452;
HARMEGNIES (betreffende de besprekingen die in commissie voor Binnenlandse Zaken plaats hadden over het betrokken ontwerp en de verklaring van de Minister van Openbare Werken in zake de financiële weerslag van het ontwerp op de toestand van de gemeenten, de vooruitgang dat het ontwerp ter zake vertegenwoordigt, de toepassing van de wetgeving, een doeltreffender bescherming van de kopers van bouwgronden); blz. 1453 en 1454;
VAN DEN STORME (dankt de personen die medegewerkt hebben aan het opstellen van het ontwerp; bespreekt de toepassing van het ontwerp, de coördinatie van de stedebouwkundige maatregelen en van de nationale en gewestelijke planning, de coördinatie en de samenwerking der betrokken departementen, de bevoegdheid van de nationale commissie voor de aanleg van het grondgebied, de coördinatie binnen het departement van Openbare Werken, de bijkomstige taak van de diensten en de bezetting der kaders, de vertegenwoordigers van het departement in de adviescommissies, de kredieten uitgetrokken voor de streek- en gewestplannen; het aantal stedebouwkundigen en de verbetering van het peil hunner scholen, de coördinatie der onderscheiden commissies ingesteld voor de aanleg van het grondgebied); blz. 1454 en 1455;
VAN BUGGENHOUT (betreffende de kritieken op het ontwerp uitgebracht; het toepassingsveld van de besluit-wet van 1946 en de ondervinding van spreker in zake de toepassing er van, de bestaande toestand aan de Belgische kust en te Koksijde zelf niettegenstaande de bestaande besluit-wet, de werkelijke noodzaak van een nieuwe wet, de stedebouw in de toeristische streken, het aanleggen van een stedebouwkundig plan en de toestand der gemeenten met minder dan duizend inwoners, de verplichte instelling van commissies voor advies in de gemeenten met tienduizend inwoners, de grote onteigeningen, de aankoop door de gemeente van de zones die bezwaard zijn met een verkavelings- of bouwverbod, de financiële mogelijkheden der gemeenten, de oprichting van een speciaal organisme voor de financiering en de verwezenlijking van de plannen van aanleg, het nut van de wet bewezen door het bestaan van sommige gebouwen opgericht tijdens de laatste jaren, het personeel in het departement nodig voor het onderzoek van de dossiers, de plannen van aanleg en de controle); blz. 1455 en 1456;
Opmerkingen van Baron de DORLODOT, de hh. VOORZITTER en VANAUDENHOVE; blz. 1455, 1456;
VANAUDENHOVE, m.o.w.w. (betreffende de opbouwende uiteenzettingen van de sprekers, hun suggesties; de kritieken geuit door Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, Baron de DORLODOT en de h. BAERT; de drie mogelijkheden die zich voordoen sedert het bestaan van de regeling van 1946 : eenvoudigweg de besluitwet van 2 december 1946 afschaffen, de besluitwet handhaven, de bestaande wetgeving afschaffen en een organieke wet voorstellen; de diensten door de besluitwet van 1946 bewezen; de stedebouw in België en in de omringende landen, de stedebouw in Duitsland, de wordingsgeschiedenis en de accurate voorbereiding van het ontwerp, de verbetering van de huidige toestand, de voorstellen door sommige organisaties gedaan onmiddellijk na het indienen van het ontwerp, de grondslag van het ontwerp dat niet meer te betwisten is, de amendementen, de detailkwesties, sommige onvolmaaktheden van het ontwerp, de toepassing van de bepalingen in zake stedebouw en de toespeling op het bouwen van kazernes, de bouwvergunningen en de mogelijkheid van verhaal in geval van weigering, het argument van ongrondwettelijkheid door Baron de DORLODOT aangehaald; de redevoering van de h. HAMBYE en de opmerkingen over de toepassing van de wet en de noodzakelijke financiële inkomsten, de kredieten, de oprichting van een fonds voor stedebouw, de onteigeningen en stedebouwkundige erfdienstbaarheden, de amendementen van de h. BLOCK, het evenwicht tussen de belangen van de gemeenten en die van de eigenaars, het particulier of algemeen plan van aanleg voor Brussel, de samenstelling van de gewestelijke commissies van advies, de vertegenwoordiging van de gemeenten in de agglomeratiecommissies, de plannen van aanleg op verscheidene vlakken, de gewestelijke commissies); blz. 1456 tot 1459;
Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, de hh. BAERT, P. DE SMET, VOORZITTER, ROLIN, DE BAECK, BLOCK, MACHTENS; blz. 1456 tot 1459;

Hervatting van de algemene behandeling (25 mei 1960 — namiddag).

Rede van de hh. VANAUDENHOVE, m.o.w.w. (betreffende de toepassing van de wet en de weerslag er van op de gemeentelijke financiën, de bespreking in commissie voor Binnenlandse Zaken; het argument van de gemeentelijke zelfstandigheid aangehaald door de h. BAERT, de wijze waarop een stedebouwkundige aangeworven wordt, de bouwvergunning en de procedure die moet gevolgd worden naargelang het bestaan of niet bestaan van een plan van aanleg, de verantwoordelijkheden van de gemeenten en de mogelijke misbruiken, het onderwerpen van de plannen van aanleg aan het advies van de bestendige deputatie, het vervangen van de commissie van advies door een commissie van estheten, de mening van de Unie van Steden en Gemeenten,

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg)*.

de suggesties van de h. VAN DEN STORME over de nodige coördinaties op de onderscheiden vlakken, de kredieten uitgetrokken voor de gewestelijke plannen, het behoud van het natuurschoon zoals de duinen, de sfeer waarin de algemene bespreking plaats had); blz. 1461 tot 1463;
Opmerkingen van de h. BAERT; blz. 1462;
DE MAN (betreffende de vrees die in West-Vlaanderen bestaat over het feit dat de provinciale directie de huidige wet zou kunnen toepassen op dezelfde onbegrijpelijke manier zoals dat het geval was voor de besluitwet van 1946 op de aanleg van het grondgebied, de verwarring die in die provincie heerst; rekent op een tussenkomst van de Minister van Openbare Werken); blz. 1463;
VANAUDENHOVE, m.o.w.w. (beantwoordt de h. DE MAN over de stedebouwkundige toestand in West-Vlaanderen, de bevoegdheid van de provinciale directeurs); blz. 1463, 1464;
Baron de DORLODOT (betreffende zijn instemming met het ontwerp doch zijn vrees in zake de toepassing van sommige beginselen, het parlementair initiatief in zake stedebouw, de houding van sommige openbare besturen, de mededeling van de Kamer van Koophandel van Brussel); blz. 1464;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (25 mei 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.
Tussenkomst van de h. HAMBYE en Baron de DORLODOT; het amendement van Baron de DORLODOT wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1464, 1465.

Art. 2.
Tussenkomst van de hh. RASSART, HAMBYE, VANAUDENHOVE, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN die zijn amendement intrekt;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1465, 1466.

Art. 3.
Tussenkomst van de hh. VANAUDENHOVE, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, SLEDSENS, RASSART, Baron de DORLODOT, VOORZITTER, VAN CAUWELAERT, HAMBYE, ANCOT, ROLIN;
Opmerkingen van de h. ORBAN;
Baron de DORLODOT trekt zijn amendement in;
Het amendement van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN en de h. ORBAN wordt verworpen (naamstemming);
Het amendement van de hh. CROMMEN en VAN CAUWELAERT wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1467 tot 1474.

Art. 4 en 5.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1474.

Art. 6.
Tussenkomst van de hh. BAERT en VANAUDENHOVE;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1474, 1475.

Art. 7.
Tussenkomst van de hh. VANAUDENHOVE en Baron de DORLODOT; het amendement van Baron de DORLODOT wordt door de regering overgenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1475.

Art. 8.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1475, 1476.

Art. 9.
Tussenkomst van de hh. HAMBYE, VANAUDENHOVE, Baron de DORLODOT; de drie amendementen van Baron de DORLODOT worden verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1478.

Art. 10.
Opmerkingen van de h. VOORZITTER en Baron de DORLODOT; de twee amendementen van Baron de DORLODOT worden verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1478.

Art. 11.
Tussenkomst van de h. VANAUDENHOVE;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1478.

Art. 12 en 13.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1478.

Art. 14.
Tussenkomst van de h. HAMBYE en Baron de DORLODOT; het amendement van Baron de DORLODOT wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1479.

Art. 15.
Tussenkomst van Baron de DORLODOT en de h. HAMBYE; opmerkingen van de h. RASSART;
De twee eerste alinea's worden aangenomen; het amendement van Baron de DORLODOT op de derde alinea wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1481.

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg)*.

Art. 16.
Opmerkingen van de hh. de STEXHE en ROLIN; tussenkomst van Baron de DORLODOT die voorstelt sommige zinsneden van het 1e en het 2e lid te doen vervallen; zijn amendement wordt verworpen en de tekst door de commissie voorgedragen wordt aangenomen; het amendement van Baron de DORLODOT op het 3e lid wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1481, 1482.

Art. 17.
Het amendement van de h. BLOCK wordt ingetrokken; tussenkomst van de hh. VANAUDENHOVE, HAMBYE, DE BAECK, BLOCK, ROLIN; opmerkingen van de hh. BAERT en VOORZITTER; blz. 1483.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (2 juni 1960).

Art. 17.
Tussenkomst van de hh. HAMBYE, VANAUDENHOVE;
Het amendement van de regering vervalt; het amendement van de h. HAMBYE wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1541.

Art. 18.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1541.

Art. 19.
Tussenkomst van de hh. BAERT, VANAUDENHOVE, HAMBYE, BLOCK, RASSART; opmerkingen van de hh. WYN, VANAUDENHOVE, VOORZITTER; blz. 1541 tot 1546.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (7 juni 1960).

Art. 19.
Het amendement van de h. BLOCK wordt ingetrokken;
Tussenkomst van de hh. VANAUDENHOVE, ROLIN, SLEDSENS; opmerkingen van de hh. SLEDSENS, VOORZITTER; deel *a*) van het amendement van de regering wordt ingetrokken; de h. BAERT trekt zijn amendement in;
Tussenkomst van de hh. HARMEGNIES, RASSART; deel *b*) van het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1580.

Art. 20.
Het amendement van de h. BLOCK wordt ingetrokken;
Het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1580.

Art. 21.
Tussenkomst van de hh. BAERT, VANAUDENHOVE, SLEDSENS, Baron de DORLODOT die zijn amendementen intrekt;
Tussenkomst van de h. BAERT; opmerkingen van de h. VANAUDENHOVE; de h. BAERT trekt zijn amendement in;
Tussenkomst van de hh. de STEXHE, VANAUDENHOVE; opmerkingen van de h. ROLIN; het amendement van de h. de STEXHE wordt verworpen;
Tussenkomst van de h. VANAUDENHOVE; het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1581 tot 1584.

Art. 22.
De h. BAERT trekt zijn amendement in;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1584.

Art. 23.
De h. de STEXHE trekt zijn amendement in; het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1585.

Art. 24.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1585.

Art. 25.
Het amendement van Baron de DORLODOT wordt ingetrokken;
Tussenkomst van de hh. DE BAECK, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, VANAUDENHOVE; het amendement van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1588.

Art. 26 tot 28.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1588.

Art. 29.
Tussenkomst van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, de hh. VANAUDENHOVE, DE BAECK, MATERNE; opmerkingen van de h. ROLIN; Graaf d'ASPREMONT LYNDEN trekt zijn amendement in;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1589.

Art. 30.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1589.

Art. 31 en 32.
Baron de DORLODOT trekt zijn amendementen in;
De artikelen worden aangenomen; blz. 1589.

Art. 33 en 34.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1589.

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg)*.

Art. 35.
De h. de STEXHE trekt zijn amendement in; het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1590.

Art. 36.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1590.

Art. 37.
Tussenkomst van de hh. USELDING, DE BAECK;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1591.

Art. 38.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1591.

Art. 39.
Tussenkomst van de hh. DE BAECK, VANAUDENHOVE; het amendement van de h. SLEDSENS wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1592.

Art. 40 tot 42.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1592.

Art. 43.
Tussenkomst van de h. VANAUDENHOVE; het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1593.

Art. 44.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1593.

Art. 45.
Tussenkomst van de h. HAMBYE, zijn amendement wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1593, 1594.

Art. 46 en 47.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1594.

Art. 48.
Tussenkomst van de h. VANAUDENHOVE, het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1594.

Art. 49 tot 53.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1594, 1595.

Art. 54.
Tussenkomst van de h. HAMBYE, zijn amendement wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1595.

Art. 55.
Tussenkomst van de hh. LACROIX, HAMBYE, RASSART, DE BAECK, ROLIN, VANAUDENHOVE, VOORZITTER, DE BRUYNE, Baron de DORLODOT; opmerkingen van de hh. LACROIX, DE BAECK, ROLIN, MATERNE, RASSART, DE BRUYNE; blz. 1596 tot 1600.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking en terugzending naar de commissie (16 juni 1960).

Art. 55.
Tussenkomst van de hh. VANAUDENHOVE, HAMBYE; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, LACROIX, MOULIN; het amendement van de hh. LACROIX en MATERNE wordt verworpen;
Het amendement van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN wordt vervangen door een amendement van de regering; opmerkingen van de hh. HERCOT, LACROIX, VOORZITTER, VANAUDENHOVE; het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1813 tot 1815.

Art. 56 tot 59.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1815, 1816.

Art. 60.
Het amendement van de regering strekkende tot het vervangen van alinea 1 wordt aangenomen;
Tussenkomst van de hh. OBLIN, VANAUDENHOVE, DONSE, het amendement van de h. OBLIN wordt aangenomen;
Tussenkomst van de hh. ANCOT, DE BAECK, VANAUDENHOVE, HARMEGNIES; het amendement van de h. ANCOT wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1816 tot 1818.

Art. 61, 62.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1818;

Art. 63.
Tussenkomst van de h. HAMBYE; de alinea's 1 tot 5 van het amendement van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN worden aangenomen, het tweede gedeelte van het amendement wordt verworpen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1818, 1819.

Art. 64 tot 66.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1819.

Openbare Werken. — STEDEBOUW *(vervolg)*.

Art. 67.
Het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1819.

Art. 68 tot 76.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1819 tot 1827.

Art. 77 (nieuw).
Het amendement van de regering strekkende tot het inlassen van een artikel 77 (*nieuw*) wordt aangenomen; blz. 1821.

Het ontwerp van wet wordt naar de commissie teruggezonden; blz. 1821.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (23 juni 1960).

Tussenkomst van de h. DE BAECK, versl.; blz. 1975.

Art. 20 (nieuw).
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1975;

Art. 23.
Het amendement van de verenigde commissies wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1975, 1976;

Art. 25.
Het amendement van de verenigde commissies wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1976.

Art. 43 (nieuw).
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1976, 1977;

Art. 45 (nieuw)
Het amendement van de verenigde commissies wordt aangenomen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1977;

Art. 48.
Het amendement van de verenigde commissies wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1977;

Art. 55.
Het amendement van de verenigde commissies wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1977, 1978;

Art. 63.
Het amendement van de verenigde commissies wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1978;

Art. 77.
Het amendement van de verenigde commissies wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1978, 1979;

De artikelen 7, 17, 19, 21, 35, 54, 60 en 67 in eerste lezing gewijzigd worden achtereenvolgens opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 1979.

Stemming (23 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 123 stemmen tegen 1 bij 9 onthoudingen; blz. 1983.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

WEGEN.

Voorstel van wet strekkende om de buurtwegen van groot verkeer af te schaffen en op staatskosten te vervangen door verbindingswegen.

Doc. — Nr 229 : Voorstel van wet van de h. Delmotte.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1169 (3 mei 1960).

Opening van de zitting. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Ordemoties.

CHOT.

Hand. — Vraagt de spoedbehandeling van het voorstel van wet betreffende de pleitbezorgers;
Tot spoedbehandeling wordt besloten; blz. 514 (17 februari 1960).

de DORLODOT (Baron).

Hand. — Verklaart dat het verslag niet voorgelezen werd en tekent protest aan tegen het feit dat er van het verslag geen Franse lezing gegeven werd;
Opmerkingen van de hh. ROLIN, VOORZITTER;
De h. VOORZITTER zegt dat de verslaggever zijn tekst voorgelezen heeft en dat de simultaanvertolking werkte;
Opmerkingen van Baron de DORLODOT, de hh. DE WINTER en FLAMME; blz. 927 tot 928 (22 maart 1960).

Ordemoties. — de DORLODOT (Baron) *(vervolg)*.

Baron de DORLODOT stelt voor dat de Senaat zich zou verontschuldigen voor het feit dat hij zijn leden voor de keuze stelt voor het bijwonen ofwel van een openbare vergadering ofwel van een uiterst belangrijke commissievergadering die op hetzelfde tijdstip plaats heeft; de h. VOORZITTER herinnert aan de bijzonder moeilijke toestand die zich telkens voordoet op het einde van een zittingsjaar; blz. 1524 (2 juni 1960).

DEKEYZER.

Hand. — Vraagt dat de vergadering van de commissie voor Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi, bijeengeroepen te 14 h 30, verdaagd zou worden om de commissieleden de gelegenheid te geven de bespreking van de begroting van de diensten van de Eerste-Minister bij te wonen;
Tussenkomst van de h. VOORZITTER;
De h. PHOLIEN onderstreept dat het in commissie te bespreken ontwerp van wet betreffende de integratie van het personeel van Afrika dringend is en vraagt aan de h. VOORZITTER verlof om de commissie bijeen te roepen;
De h. VOORZITTER herinnert aan de bepaling van artikel 17 van het Reglement en verleent zijn toestemming voor de commissievergadering;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 543, 547 (23 december 1960).

DELPORT.

Hand. — Vraagt dat het ontwerp van wet betreffende de statuten van de Sabena als eerste punt op de dagorde van de volgende dag zou geplaatst worden; blz. 1760 (15 juni 1960).

HARMEGNIES.

Hand. — Vraagt na de stemming de werkzaamheden tot de volgende dag te schorsen en verzoekt de regering nieuwe opheldering te verschaffen over de toestand in Congo; tussenkomst van de hh. VOORZITTER en MATERNE; opmerkingen van de hh. R. HOUBEN en ROLIN; blz. 2117, 2118 (13 juli 1960).

JESPERS.

Hand. — Vraagt dat de bespreking van de herziening van Titel III, Hoofdstuk I van de Grondwet zou geschorst worden en het voorstel tot herziening teruggezonden naar de commissie;
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, VERMEYLEN, D. SMETS, GILLON; blz. 211, 212 (16 december 1959).

V. LEEMANS.

Hand. — Verklaart dat de Minister van Economische Zaken nog verslag moet uitbrengen over het gebruik dat hij van de volmachtwet heeft gemaakt; stelt voor de mededeling van de minister over de energieproblemen evenals zijn verslag over de volmachtwet voor nader onderzoek naar de commissie terug te zenden;
Opmerking van de h. D. SMETS;
De h. VOORZITTER (meent dat het voorstel van de h. V. LEEMANS niet mag verhinderen dat de mededeling van de Minister thans besproken wordt);
Tussenkomst van de hh. P. DE SMET, VERMEYLEN, LEYNEN, WARNANT, HARMEGNIES, VOORZITTER, V. LEEMANS, VAN DER SCHUEREN, m.ec.z., ROLIN, D. SMETS, GILLON (over het voorstel tot terugzending naar de commissie); blz. 233 tot 235 (17 december 1959).

MOULIN.

Hand. — Vraagt dat het ontwerp van wet betreffende de beroepsziekten zonder verwijl zou besproken worden;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 250 (22 december 1959).

NOTHOMB (Baron).

Hand. — Tekent protest aan tegen het feit dat de Parlementaire Handelingen met vertraging verschijnen; de h. VOORZITTER zegt dat hij op 2 juni jl. een protestbrief aan de Minister van Justitie gezonden heeft waarbij hij wees op de vertraging bij het verschijnen van de Handelingen; blz. 2018 (5 juli 1960).

Ordemoties *(vervolg)*.

ORBAN.

Hand. — Betreurt dat hij niet kon aanwezig zijn bij de belangrijke stemming die plaats had in de verenigde commissies voor Justitie en voor Financiën daar hij door een niet minder belangrijke bespreking in openbare Vergadering weerhouden was; vraagt of het niet mogelijk zou zijn dat de voorzitters van bedoelde commissies nogmaals het vraagstuk ter bespreking zouden willen leggen in een nieuwe vergadering; de h. VOORZITTER zegt dat de voorzitters zullen nagaan of er een « voorgaande » bestaat en onderzoeken of de zaak mogelijk is; opmerkingen van de hh. VAN REMOORTEL, ROLIN; blz. 1343 (18 mei 1960).

PHOLIEN.

Hand. — De h. PHOLIEN vraagt het debat over de verklaring betreffende Ruanda-Urundi te verruimen en er de politiek betreffende Congo in te betrekken;
De VOORZITTER zegt dat eerst de verklaring betreffende Ruanda-Urundi moet besproken worden;
De h. ROLIN vraagt de bespreking tot de verklaring te beperken;
De h. PHOLIEN betreurt dat sedert 1958 de Senaat geen bespreking meer gewijd heeft aan het Congovraagstuk;
Hij trekt zijn motie in; blz. 12 (10 november 1959).

RASSART.

Hand. — Vraagt of het een gewone zaak is dat een parlementslid (in casu Baron de DORLODOT) spreekt over strafbare manoeuvres waarmede de ondergeschikte openbare overheid zich zou inlaten;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER;
Baron de DORLODOT beantwoordt de h. RASSART; blz. 1452 (25 mei 1960).

ROLIN.

Hand. — Verklaart dat er geen nieuwe feiten zijn waardoor een nieuw verzoek tot terugzending naar de commissie van het ontwerp van wet op de pachtprijzen zou te verantwoorden zijn; opmerkingen van de hh. VOORZITTER en P. DE SMET; blz. 982 (23 maart 1960).
De h. ROLIN vraagt dat de commissie voor Justitie in de gelegenheid zou gesteld worden de terugslag van de overeenkomst tussen het koninkrijk België, het groothertogdom Luxemburg en het koninkrijk der Nederlanden, in zake de verlegging van de personencontrole naar de buitengrenzen van het Beneluxgebied, ondertekend op 11 april 1960, te Brussel te onderzoeken; stelt de terugzending naar de commissie voor;
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER (betreffende de uitzonderlijke aard van de procedure), LEYNEN, WIGNY, m.buit.z., ORBAN;
Het voorstel tot terugzending naar de commissie wordt verworpen; blz. 1984, 1985 (23 juni 1960).

D. SMETS.

Hand. — Verklaart dat bij vergissing de vakbondsecretarissen weggevallen zijn uit de reeksen verkiesbaren opgesomd in artikel 56*bis*;
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER en VERMEYLEN; opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 212 (16 december 1959).

TROCLET.

Hand. — Vraagt, in naam van de socialistische fractie, de bespreking van het ontwerp van wet tot herinrichting van de instellingen voor kinderbijslag *sine die* te verdagen; de h. SERVAIS, m.s.v., verklaart dat het ontwerp geen politieke inslag heeft en vraagt de Senaat het te onderzoeken; opmerkingen van de h. TROCLET; het voorstel tot verdaging wordt verworpen; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, MOULIN, CUSTERS; blz. 2207 (20 juli 1960).

VAN BUGGENHOUT.

Hand. — Vraagt de vergadering te schorsen om de commissies in de mogelijkheid te stellen hun werkzaamheden te hervatten;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER en JESPERS; blz. 285 (23 december 1959).

Ordemoties *(vervolg).*

VERMEYLEN.

Hand. — De h. VERMEYLEN verklaart dat hij aan beide stemmingen niet kon deelnemen daar hij zich in het groene salon bevond en de bel niet gehoord heeft;
De h. VOORZITTER antwoordt dat elkeen wist dat er in de namiddag talrijke stemmingen over de amendementen zouden plaats hebben; blz. 106 (3 december 1959).
De h. VERMEYLEN vraagt dat er op het Beknopt Verslag zou vermeld worden dat het slechts een summier verslag is dat de verantwoordelijkheid van de sprekers buiten kwestie laat;
De h. VOORZITTER zegt dat die melding onderaan de laatste bladzijde van het B.V. voorkomt;
De h. VERMEYLEN vraagt de melding bovenaan het B.V. in te lassen;
De h. VOORZITTER antwoordt dat hij de zaak aan het Bureau zal voorleggen;
Baron NOTHOMB onderstreept dat de melding niet bepaalt dat slechts de Parlementaire Handelingen bewijskracht hebben;
Het incident is gesloten; blz. 502 (17 februari 1960).

WIARD.

Hand. — De h. WIARD betreurt dat de behandeling van de begroting van Middenstand tweemaal door interpellaties onderbroken werd; opmerkingen van de hh. VOORZITTER en LEYNEN;
Het incident is gesloten; blz. 880 (16 maart 1960).

Organisatie van het bedrijfsleven. — Z. Handel en Nijverheid.

Ouderdom en vroegtijdige dood. — Z. Pensioenen.

Oudstrijders. — Z. Oorlog.

Overlijden. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

P

Pensioenen

BURGERLIJKE EN GEESTELIJKE PENSIOENEN.

Ontwerp van wet houdende wijziging van de wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en geestelijke pensioenen.

Doc. — Nr 196 : Verslag van de h. Ancot.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (8 maart 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 769.

Stemming (8 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 132 aanwezige leden; blz. 771.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

MILITAIRE PENSIOENEN.

Ontwerp van wet tot interpretatie van de term « oorlogsinvalide 1940-1945 » voor de toepassing van de wetsbepalingen tot regeling van de toekenning van anciënniteitsbijslag aan het door de Staat bezoldigd personeel.

Doc. — Nr 259 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 357 : Verslag van de h. Godin.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (22 juni 1960).

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1917.

Stemming (22 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 133 aanwezige leden; blz. 1928.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Pensioenen. — MILITAIRE PENSIOENEN *(vervolg).*

Ontwerp van wet tot verhoging van het bedrag der pensioenen van de weduwen en wezen van de oorlog van 1914-1918, van de oorlog van 1940-1945 en van de veldtocht in Korea, tot uitbreiding van de voorwaarden tot toekenning van de voordelen voorzien ten gunste van sommige categorieën van weduwen en wezen, en tot het aanpassen van sommige bepalingen der samengeordende wetten op de vergoedingspensioenen en der samengeordende wetten op de militaire pensioenen.

Doc. — Nr 385 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 440 : Verslag van de h. Van Bulck.
Nr 447 : Amendementen voorgesteld door de h. Allard.

Hand. — *Algemene behandeling* (5 juli 1960).

Rede van de hh. VAN BULCK, versl. (betreffende de draagwijdte van het ontwerp; de kosten door de verhoging der pensioenen veroorzaakt, het amendement van de h. ALLARD); blz. 2030;
VERMEYLEN (betreffende de ongelijke behandeling van sommige oorlogsweduwen, het amendement van de h. ALLARD); blz. 2030, 2031;
ALLARD (onderzoekt de bepalingen die onder de vorm van regeringsamendementen werden ingediend); blz. 2031;
VAN HOUTTE, m.f. (beantwoordt de sprekers en handelt onder meer over de draagwijdte van artikel 9); blz. 2031 tot 2033;
Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, ALLARD, ROLIN; blz. 2031, 2032;
VERMEYLEN (meent dat de pensioenverhoging bespottelijk en ontoereikend is; behandelt de kwestie van de termijn voorzien in de wet en haar terugwerkende kracht); blz. 2035, 2036;
Opmerkingen van de hh. VAN HOUTTE, LEYNEN, HARMEGNIES, E. CLAEYS; blz. 2035, 2036;
ALLARD (betreffende het naleven van de bepalingen van artikel 3 der wet houdende het statuut van de politieke gevangenen); blz. 2036;
VAN HOUTTE, m.f. (herinnert aan de voorbereidende werken van de wet van 26 augustus 1947); blz. 2036, 2037;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 2036, 2037;
ALLARD (betreffende de naleving van artikel 3 van de wet houdende het statuut van de politieke gevangenen); blz. 2037;
VAN HOUTTE, m.f. (verklaart dat er in de huidige wet sprake is van vergoedingspensioenen en niet van het statuut); blz. 2037;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (5 juli 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2037, 2038.

Art. 3.

Tussenkomst van de hh. VAN HOUTTE, ANCOT; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, DUVIEUSART, E. CLAEYS, VERMEYLEN, HARMEGNIES; het amendement van de h. ANCOT wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2039, 2040.

Art. 4.

Het amendement van de h. ALLARD wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2040.

Art. 5 tot 9.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2040, 2041.

Art. 10.

Tussenkomst van de h. ALLARD; opmerkingen van de hh. DUVIEUSART, VOORZITTER; het subsidiair amendement van de h. ALLARD wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 2041, 2042.

Stemming (7 juli 1960).

De hh. ALLARD en VERMEYLEN verantwoorden hun stemming;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 92 stemmen bij 53 onthoudingen; blz. 2060.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

OUDERDOM EN VROEGTIJDIGE DOOD.

AGENTEN DER OPENBARE BESTUREN.

Provincies.

Voorstel van wet waarbij de personeelsleden van de provincies, die een pensioen ten laste van de Staat genieten, gemachtigd worden om dit samen te voegen met de voordelen voortvloeiende uit plaatselijke reglementen.

Doc. — Nr 47 : Voorstel van wet van de h. Busieau.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 223 (17 december 1959).

Pensioenen. — OUDERDOM EN VROEGTIJDIGE DOOD *(vervolg)*.

ARBEIDERS.

Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 9, § 1, van de wet van 21 mei 1955, gewijzigd bij artikel 20 van de wet van 1 augustus 1957 betreffende het rust- en overlevingspensioen der arbeiders.

Doc. — Nr 517 : Voorstel van wet van de h. Moulin.

BEDIENDEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 12 juli 1957 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor bedienden.

Doc. — Nr 43 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 50 : Amendement voorgedragen door de Regering.
Nr 53 : Verslag van de h. Neels.
Nr 64 : Amendement voorgesteld door de h. Roland.
Nr 66 : Amendementen voorgesteld door de h. Troclet.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 december 1959).

Rede van de hh. NEELS (betreffende de draagwijdte van het ontwerp); blz. 175;
WARNANT (betreffende de instemming van de liberale fractie met het ontwerp, het onvoorwaardelijk recht op een rente, de verlaging van het plafond tot 8000 F, de herziening van al de pensioenstelsels, de weerslag van de ontwikkeling van de bevolkingstoestand, de mogelijkheid om de lijfrente af te kopen, de coördinatie van de wetgeving op het bediendenpensioen, de versnelde ontvangst van het pensioen); blz. 175 tot 177;
Opmerkingen van de hh. ROLAND, MOULIN; blz. 176;
MOULIN (betreffende de mogelijkheid die voor de bediende bestaat 3/7e van het kapitaal te krijgen, de beperking van het plafond tot 8000 F, de spoed waarmede het besproken ontwerp gestemd werd, de formule van 75 % van het gemiddeld loon uitgedrukt in het voorstel van de h. TROCLET, de verbetering van de levensstandaard der gepensioneerden, de samenvoeging van het pensioen der echtgenoten, de financiering van het voorgenomen ontwerp, de uitsluiting van de verzekeringsmaatschappijen uit het beheer van het stelsel); blz. 177, 178;
Opmerkingen van de hh. WARNANT, SERVAIS; blz. 177, 178;
CUSTERS (betreffende het amendement van de regering bij artikel 7, de mogelijkheid over een gedeelte van de gekapitaliseerde rente te beschikken, het beoordelen van de opportuniteit van die operatie door de werkrechtersraden); blz. 178, 179;
Opmerkingen van de h. WARNANT; blz. 178, 179;
ROLAND (betreffende de tussenkomst van de verzekeringsmaatschappijen in het beheer van het stelsel); blz. 179, 180;
Opmerkingen van de h. WARNANT; blz. 179, 180.

Hervatting van de algemene behandeling (23 december 1959).

Rede van de hh. TROCLET (betreffende de pensioenwet van 1957, de maatregelen voorzien in het socialistisch voorstel zopas in de Senaat ingediend, de beperking van het maximumbedrag der bezoldigingen tot 8000 F, het geschenk aan de werkgevers aangeboden, de bezwaren ten opzichte van de groepsverzekeringen, de nota door de F.B.A.I. opgesteld, de mening van de Kamer van Koophandel van Brussel, de meningen in het Parlement naar voren gebracht omtrent het opvoeren van het maximumbedrag vastgesteld in de wetgeving op het bediendencontract, de ontwrichting van het financieringsplan voorzien in de wet van 1957, de wederinvoering van een ouderdomsrenteverzekering, de verzwakking van de Nationale Kas voor het Bediendenpensioen, het gevaar dat het individueel kapitalisatiestelsel insluit, de muntontwaarding, de gevolgen van de verhoging van de levensduur, de overlevingsrente voorzien in het ontwerp); blz. 274 tot 278;
Opmerkingen van de h. SERVAIS; blz. 274 tot 277;
SERVAIS, m.o.o. (beantwoordt de sprekers en handelt over de beperking van het maximumbedrag tot 8000 F per maand, de wederinvoering van de individuele kapitalisatie, de wederaanpassing van de onvoorwaardelijke renten, de winsten door de verzekeringsorganismen verwezenlijkt, de wiskundige reserves en hun wederaanpassing); blz. 278 tot 281;
Opmerkingen van de hh. TROCLET, MOULIN, ROLAND; blz. 278 tot 281;
R. HOUBEN (betreffende de weerslag van de verhoging van de levensduur op de last der overlevingspensioenen, het begrip kapitalisatiestelsel en omslagstelsel, de waarborg van het burgerlijk recht op pensioen, het aanleggen van redelijke reserves); blz. 281, 282;
Opmerkingen van de hh. TROCLET, ROLIN; blz. 281, 282;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (23 december 1959).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.

Tussenkomst van de h. TROCLET;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 282.

Pensioenen. — OUDERDOM EN VROEGTIJDIGE DOOD. — BEDIENDEN *(vervolg)*.

Art. 2.

Tussenkomst van de hh. TROCLET en SERVAIS; het tweede amendement van de h. TROCLET wordt ingetrokken; het eerste amendement van de h. TROCLET, strekkende tot de afschaffing van artikel 2, wordt verworpen daar artikel 2 aangenomen werd (naamstemming); blz. 283, 284.

Art. 3.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 284.

Art. 4.

Tussenkomst van de hh. TROCLET, VAN BUGGENHOUT (vraagt, bij ordemotie, de vergadering te schorsen om de commissies in de mogelijkheid te stellen hun werkzaamheden te hervatten), SERVAIS; opmerkingen van de hh. VOORZITTER en JESPERS;
Alinea 1 en paragraaf 1 van artikel 6 (*nieuw*) van de wet van 12 juli 1957 worden aangenomen;
Het amendement van de h. TROCLET strekkende tot het afschaffen van paragraaf 2 van artikel 6 (*nieuw*) wordt verworpen, daar bedoeld paragraaf aangenomen werd (naamstemming);
Tussenkomst van de h. TROCLET; zijn amendement strekkende tot het inlassen van een artikel 4*bis* wordt verworpen; blz. 284 tot 286.

Art. 5.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 288.

Art. 6.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 288.
Tussenkomst van de hh. ROLAND en SERVAIS; opmerkingen van de h. TROCLET; het amendement van de h. ROLAND cts strekkende tot het inlassen van een artikel 6*bis* wordt verworpen (naamstemming); blz. 288, 289.

Art. 7.

Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS, ROLAND, CUSTERS; de alinea's 1 en 2 van paragraaf 1 worden aangenomen;
Het amendement van de h. TROCLET wordt verworpen daar alinea 3 van paragraaf 1 aangenomen werd;
Paragraaf 2 wordt aangenomen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 289 tot 291;

Art. 8 tot 18.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 291 tot 294.

Art. 19 en 20.

Tussenkomst van de hh. TROCLET, SERVAIS; de amendementen van de h. TROCLET worden verworpen;
De artikelen worden aangenomen; blz. 294, 295.

Art. 21.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 296.

Stemming (23 december 1959).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 81 stemmen tegen 54 bij 4 onthoudingen; blz. 296.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 12 juli 1957 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor bedienden.

Doc. — Nr 54 : Voorstel van wet van de h. Troclet.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 223 (17 december 1959).

ONDERWIJZEND PERSONEEL.

Voorstel van wet strekkende om :
a) de personeelsleden van het rijkstechnisch onderwijs dezelfde pensioenregeling te laten genieten als de personeelsleden van het rijksmiddelbaar onderwijs;
b) voor alle onderwijstakken gelijke regels vast te stellen wat betreft de anciënniteitsbijslag voor het bezit van sommige diploma's en het in aanmerking nemen van bepaalde diensten bij de berekening van het pensioen;
c) een bijzondere pensioenregeling in te voeren voor de personeelsleden van het kunstonderwijs.

Doc. — Nr 48 : Voorstel van wet van de h. Busieau.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 478 (16 februari 1960).
Verwijzing naar de commissie voor Financiën; blz. 1488 (31 mei 1960).

Pensioenen. — OUDERDOM EN VROEGTIJDIGE DOOD. — ONDERWIJZEND PERSONEEL *(vervolg)*.

Voorstel van wet om de leden van het onderwijzend personeel van de provinciën in staat te stellen het voordeel te blijven genieten van de reglementen die thans in zake rust- en overlevingspensioen op hen toepasselijk zijn.

Doc. — Nr 515 : Voorstel van wet van de h. Busieau.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2301 (5 october 1960).

ZELFSTANDIGEN.

Ontwerp van wet betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen.

Doc. — Nr 7 : Amendementen voorgedragen door de Regering op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 10 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 19 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 20 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 22 : Aanvullend verslag van de h. Vandeputte.
Nr 23 : Amendementen voorgesteld door de h. Roland op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 24 : Amendement voorgesteld door de h. Warnant op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 25 : Amendementen voorgesteld door de h. Moulin op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 26 : Amendement voorgesteld door de h. Roland op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 27 : Amendement voorgesteld door de h. Vander Bruggen op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 28 : Amendement voorgesteld door de h. Camby op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 29 : Amendementen voorgesteld door de h. Hercot op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 30 : Amendementen voorgesteld door de h. Wiard op de tekst voorgedragen door de Commissie.
Nr 39 : Amendement voorgesteld door de h. Roland.
Nr 42 : Amendementen voorgesteld door Mevr. Mélin-Echt. Guilmain.
Nr 46 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 217 : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 218 : Verslag van de h. Vandeputte.
Nr 234 : Amendement voorgesteld door de h. Roelants.

Hand. — *Algemene behandeling* (1 december 1959).

Rede van de hh. VANDEPUTTE, versl. (betreffende de compromisformule tussen repartitie en kapitalisatie, het tekort in het stelsel ingevoerd bij de wet van 30 juni 1956, het gebrek aan nauwkeurigheid in de statistieken, sommige merkwaardige kenmerken gesteld door het vraagstuk van het pensioen der zelfstandigen, het werk in de commissie gedaan); blz. 62, 63;

VANDEN BOEYNANTS, m.m. (betreffende de huidige toestand, de aanzuivering van de achterstand; de bestaande theses : afschaffing van iedere pensioenwet voor de zelfstandige arbeiders, verbetering aangebracht aan de sector « solidariteit » van de wet van 1956, de overgang naar het stelsel van repartitie; de doelstellingen van het besproken ontwerp, het toepassingsgebied; de bijdragen en de prestaties, de verbetering van de toestand der weduwen, het behoud van het onderzoek naar de bestaansmiddelen voor het toekennen van het kosteloos pensioen, de administratieve inrichting, het vraagstuk van de geschillen, het fiscaal voordeel voorzien in artikel 61, het overgangskarakter van het ontwerp); blz. 63 tot 66;

Opmerkingen van de hh. MOULIN, HARMEGNIES, WARNANT; blz. 64 tot 66;

WIARD (betreffende de voordelen in het ontwerp voorzien, de gevolgen van het gemengd stelsel waaraan de voorkeur gegeven werd boven het zuiver repartitiestelsel, de last van de perekwatie, het behoud van het onderzoek naar de bestaansmiddelen, het behoud van de hypotheek en van de levensverzekering, de vertraging in het toekennen van een pensioen veroorzaakt door het onderzoek naar de bestaansmiddelen, het in dienst houden van de ambtenaren van het solidariteitsfonds, het instellen van een pensioenstelsel gegrond op repartitie); blz. 66, 67;

Opmerkingen van de h. VANDEN BOEYNANTS; blz. 66;

WARNANT (betreffende de oorsprong van het financieel onevenwicht in zake het pensioen der zelfstandigen, de gevolgen van de wet Van den Daele, het vertrouwen van de middenstand in het privaat initiatief, de wijzigingen door de regering aan het oorspronkelijk ontwerp aangebracht, het meerekenen van de leertijd voor de berekening der prestaties, de verlenging van de activiteit tot 67 jaar, het aandeel in de individuele kapitalisatie, het beheer van het overlevingspensioen door de pensioenkassen, het instellen van een commissie belast met de inning, de amendementen van de oppositie en hun financiële weerslag, de noodzaak van een volledige omwerking van de wetgeving in zake pensioenen, de eenmaking van al de pensioenregelingen); blz. 67 tot 70;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, MOULIN, WIARD; blz. 67 tot 69;

HERCOT (betreffende de verbeteringen door het ontwerp aan het stelsel van het pensioen der zelfstandigen aangebracht, de uiteenlopende meningen van de middenstand ter zake, een persartikel uit « La Relève » dienomtrent, de premie toegekend aan de personen die blijven werken na de normale pensioenleeftijd bereikt te hebben, de bestaanszekerheid noodzakelijk voor de onafhankelijke arbeiders); blz. 70, 71.

Hervatting van de algemene behandeling (2 december 1959).

Rede van de hh. MOULIN (betreffende het gevaar van de kapitalisatie, de stemming in commissie over het amendement op artikel 55, het pensioen van 25.000 fr. op 67-jarige ouderdom, de afvoering van het ontwerp van de agenda der openbare vergaderingen juist vóór het reces, de talrijke amendementen op het ontwerp, de beperking van de solidariteitsbijdrage, het behoud van de mogelijkheid een onroerend goed aan te wenden voor het vestigen van een pensioen, de verbeteringen bevat in de socialistische amendementen, het pensioen op 30.000 fr., de eenvormigheid van de verschillende pensioenstelsels, de financiering van het stelsel gesteund op de repartitie); blz. 81 tot 84;

Opmerkingen van de hh. WARNANT, R. HOUBEN, ANCOT; blz. 83;

VANDEN BOEYNANTS, m.m. (betreffende de theses door de h. WARNANT vooropgesteld, het tekort veroorzaakt door de pensioenwet van 1954 dat door de Staat gedragen wordt, de last veroorzaakt door het stelsel der vrij verzekerden, het verwijt van kapitalisatie tot het besproken ontwerp gericht, de verhoging van de bijdragen in het omslagstelsel, het onderzoek naar de bestaansmiddelen, het personeel van het Solidariteits- en Waarborgfonds, de benoemingen bij de Rijksdienst die het fonds zal vervangen, het opleggen van een nieuwe last aan de commissies voor openbare onderstand, het indienen van amendementen waarbij nieuwe uitgaven worden opgelegd zonder nieuwe inkomsten te voorzien, het socialistisch voorstel in de Kamer van Volksvertegenwoordigers ingediend, de opvatting over de leeftijd van 67 jaar, de pensioenleeftijd in de Noordse landen onder socialistisch bewind, het overgangskarakter van het ontwerp); blz. 84 tot 87;

Opmerkingen van de hh. DELMOTTE, HARMEGNIES, MOULIN, DOUTREPONT, WIARD, TROCLET; blz. 84 tot 87;

DELMOTTE (betreffende het mislukken van het individueel kapitalisatiestelsel, de ontwikkeling van het beginsel van het omslagstelsel sedert december 1953, het vastleggen van een werkelijke solidariteit tussen al de bijdrageplichtigen, de medewerking van de Staat in de uiting van solidariteit, het verhoogd pensioen op 67 jaar, de noodzaak tot ontwikkeling van de gedachte aan onderlinge hulp); blz. 87 tot 89;

Opmerkingen van de h. R. HOUBEN; blz. 87, 88;

NIHOUL (betreffende de gegevens van het vraagstuk, het noodzakelijk evenwicht tussen inkomsten en uitgaven, het onderzoek naar de bestaansmiddelen); blz. 89;

VANDEN BOEYNANTS, m.m. (betreffende het goedmaken van nieuwe uitgaven door nieuwe inkomsten); blz. 89.

Hervatting van de algemene behandeling (3 december 1959).

Rede van de hh. HARMEGNIES (betreffende de gehele of gedeeltelijke betaling der bijdragen door behoeftige zelfstandige arbeiders, de financiële moeilijkheden van de commissies van openbare onderstand); blz. 95;

TROCLET (betreffende het beleid van de liberale ministers in zake het pensioen der zelfstandigen van 1954 tot 1958, de regelingen van het ouderdomspensioen in de Noordse landen, de evenredigheid van het pensioen met de inkomsten tijdens de actieve periode, de houding van de C.V.P. ten opzichte van kapitalisatie en verdeling, de pensioenleeftijd; de afschaffing door de regering Van Acker van het beroep op alimentatiegeld door nakomelingen te betalen na onderzoek naar de bestaansmiddelen; de staatstussenkomst, de vergoeding van de sector zelfstandige arbeiders voor betalingen aan vrij verzekerden die vroeger geen zelfstandigen waren, de last van het verleden in de pensioenregeling voor zelfstandigen); blz. 95 tot 97;

Opmerkingen van de h. DOUTREPONT; blz. 97;

VANDEN BOEYNANTS, m.m. (beantwoordt de laatste sprekers); blz. 97, 98;

Pensioenen. — OUDERDOM EN VROEGTIJDIGE DOOD. — ZELFSTANDIGEN *(vervolg)*.

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, TROCLET, DOUTREPONT; blz. 97, 98;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (3 december 1959).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER en MOULIN; blz. 98.

Art. 1.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 98.

Art. 2.
Tussenkomst van de hh. NIHOUL en VANDEN BOEYANTS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 98, 99.

Art. 3.
Tussenkomst van de hh. NIHOUL, VANDEN BOEYNANTS, ROLIN; de alinea's 1 tot 4 worden achtereenvolgens aangenomen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 99, 100.

Art. 4 en 5.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 101.

Art. 6.
Tussenkomst van de hh. ROLAND, VANDEN BOEYNANTS; het amendement van de h. ROLAND wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 101, 102.

Art. 7 tot 14.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 102, 103.

Art. 15.
Tussenkomst van de hh. ROLAND, VANDEN BOEYNANTS, WARNANT, VERMEYLEN, HARMEGNIES, VAN LAEYS; opmerkingen van de hh. TROCLET, P. DE SMET, OBLIN, ORBAN, STUBBE; het amendement van de hh. WARNANT en HOUGARDY wordt verworpen (naamstemming);
Tussenkomst van de hh. NIHOUL, VANDEN BOEYNANTS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 103 tot 107.

De h. VERMEYLEN verklaart, per ordemotie, dat hij aan beide stemmingen niet kon deelnemen daar hij zich in het groene salon bevond en de bel niet gehoord heeft; de h. VOORZITTER antwoordt dat elkeen wist dat er in de namiddag talrijke stemmingen over de amendementen zouden plaats hebben; blz. 106.

Art. 16.
Tussenkomst van de hh. MOULIN, VANDEN BOEYNANTS; opmerkingen van de h. DOUTREPONT en Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE; het amendement van de h. MOULIN wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 107 tot 109.

De amendementen van de h. MOULIN op artikelen 17 tot 32 worden ingetrokken; blz. 109;

Art. 17 tot 19.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 109.

Art. 20.
Tussenkomst van de hh. ROLAND, VANDEN BOEYNANTS; het amendement van de h. ROLAND wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 109, 110.

Art. 21.
Tussenkomst van de hh. WIARD, VANDEN BOEYNANTS, ROLAND; opmerkingen van de hh. ROLIN, TROCLET;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 111, 112.

Art. 22 tot 28.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 112, 113.

Art. 29.
Tussenkomst van de h. ROLAND; opmerkingen van de h. TROCLET;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 113, 114.

Art. 30 tot 32.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 114.

Art. 33 tot 35.
Tussenkomst van Mevr. MELIN-Echt. GUILMAIN en de h. VANDEN BOEYNANTS;
De artikelen 33 tot 35 en de amendementen met betrekking tot die artikelen worden aangehouden; blz. 114, 115.

Art. 36 tot 38.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 115, 116.

Art. 39.
Tussenkomst van de h. ROLAND;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 116.

Art. 40 tot 44.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 116 tot 118.

Pensioenen. — OUDERDOM EN VROEGTIJDIGE DOOD. — ZELFSTANDIGEN *(vervolg)*.

Art. 45.
Tussenkomst van de hh. HERCOT, VANDEN BOEYNANTS; het amendement van de hh. VANDER BRUGGEN en HERCOT wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 118, 119.

Art. 46 tot 50.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 119, 120.

Art. 51.
Tussenkomst van de hh. CAMBY, VANDEN BOEYNANTS; opmerkingen van de h. FLAMME;
Het amendement van de h. CAMBY wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 120.

Art. 52.
Tussenkomst van de hh. HERCOT, VANDEN BOEYNANTS;
Het amendement van de h. HERCOT wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 121, 122.

Art. 53.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 122.

Art. 54.
Tussenkomst van de h. WIARD; het amendement van de h. WIARD wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 122, 123.

Art. 55.
Tussenkomst van de hh. ROLAND, VANDEN BOEYNANTS; opmerkingen van de h. DOUTREPONT; de twee eerste paragrafen van het artikel worden aangenomen;
Tussenkomst van de h. VERMEYLEN, opmerkingen van de h. ANCOT;
Tussenkomst van de h. VOORZITTER (betreffende het voortzetten van het debat); blz. 123 tot 125.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (8 december 1959).

Art. 33 (aangehouden).
Tussenkomst van Mevr. MELIN-Echt. GUILMAIN, de h. VANDEN BOEYNANTS; de amendementen van Mevr. MELIN-Echt. GUILMAIN op artikelen 33, 34 en 35 worden ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 129, 130.

Art. 34 (aangehouden).
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, VANDEPUTTE, MOULIN, VANDEN BOEYNANTS, NIHOUL, HARMEGNIES, VERHAEST; de vormwijzigingen worden aangenomen;
Het aldus gewijzigd regeringsamendement, dat artikel 34 *nieuw* wordt, is aangenomen; blz. 130, 131.

Art. 35 (aangehouden).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 131.

Art. 55, 3e al. (aangehouden).
Tussenkomst van de hh. VANDEN BOEYNANTS, NIHOUL, HARMEGNIES, VERMEYLEN, DELMOTTE (vraagt de terugzending naar de commissie);
Deze aanvraag wordt verworpen;
Tussenkomst van de h. HARMEGNIES; het amendement van de regering, gewijzigd overeenkomstig het voorstel van de h. VERMEYLEN, wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 131 tot 134.

Art. 56 tot 62.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 134 tot 136.

Art. 63.
Tussenkomst van de hh. WIARD, WARNANT, VANDEN BOEYNANTS; opmerkingen van de hh. MOULIN, DOUTREPONT; het amendement van de h. WIARD wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 136, 137.

Art. 64 tot 72.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 137, 138.

Art. 73.
Tussenkomst van de hh. ADAM, VANDEN BOEYNANTS; opmerkingen van de h. ANCOT;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 138, 139.
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, MOULIN; blz. 139.

De gewijzigde artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 139.

Stemming (8 december 1959).
De h. WIARD verantwoordt de stemming van zijn fractie;
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 76 stemmen tegen 52 bij 1 onthouding; blz. 139.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 876 (16 maart 1960).

Pensioenen. — OUDERDOM EN VROEGTIJDIGE DOOD. — ZELFSTANDIGEN *(vervolg)*.

Algemene behandeling (23 maart 1960).
Rede van de hh. VANDEPUTTE, versl. (vraagt aan de Minister om bij de nieuwe Rijksdienst voor het pensioen der zelfstandigen een dienst van statistieken te voorzien); blz. 958;
HERCOT (betreffende het anachronisme van het kapitalisatiestelsel, de pensioenleeftijd op 67 jaar; de onthouding van zijn fractie); blz. 958, 959;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (23 maart 1960).

Art. 1 tot 17.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 959 tot 962;

Art. 18.
Tussenkomst van de hh. ROELANTS, VANDEN BOEYNANTS;
Het amendement van de h. ROELANTS cs. wordt verworpen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 962, 963.

Art. 19 tot 56.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 963 tot 973.

Art. 57.
Tussenkomst van de hh. PONTUS, VANDEN BOEYNANTS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 973, 974.

Art. 58 tot 73.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 974 tot 976.

Stemming (23 maart 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 57 stemmen bij 42 onthoudingen; blz. 976.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

TERUGVORDERINGEN.

Ontwerp van wet betreffende de terugvordering, door de Staat en door de Nationale Kas voor Oorlogspensioenen, van bedragen onverschuldigd uitbetaald als invaliditeitspensioen, weduwen- en wezenpensioen, pensioen of tegemoetkoming aan ascendenten, frontstrepenrente, gevangenschapsstrepenrente, gevangenschapsrente, strijdersrente of rente verbonden aan de nationale orden.

Doc. — Nr 456 : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 461 : Verslag van de h. Van Laeys.

Hand. — Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 2055 (7 juli 1960).

Algemene behandeling (7 juli 1960).
Rede van de hh. VAN LAEYS, versl. (betreffende de draagwijdte van het ontwerp zoals het door de Kamer geamendeerd werd); blz. 2055, 2056;
VAN HOUTTE, m.f. (betreffende de wijzigingen aan het ontwerp aangebracht tijdens de bespreking in de Kamer); blz. 2056;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 2056;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (7 juli 1960).
Art. 1 tot 3.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2056.

Stemming (7 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 144 aanwezige leden; blz. 2059, 2060.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

VERGOEDINGSPENSIOENEN.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 24 april 1958 tot toekenning, onder sommige voorwaarden, van een pensioen aan de weduwen die na het schadelijk feit in het huwelijk zijn getreden met een gerechtigde van de wetten op de vergoedingspensioenen, tot het instellen van een strijdersrente en een gevangenschapsrente, ten voordele van de strijders, de politieke gevangenen en de krijgsgevangenen van 1940-1945 en ter verwezenlijking van sommige aanpassingen in zake frontstrepen.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 1 en 3 van het koninklijk besluit nr 15963ter van 1 augustus 1923, betreffende de pensioensverhoging, als bijzondere vergoeding voor hulp van een derde persoon, ten bate van bepaalde invaliden van de oorlog 1914-1918.

Doc. — Nr 516 : Voorstel van wet van de h. Allard.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2301 (5 october 1960).

Pers. — Z. Publiek recht.

Personeel. — Z. Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi/Beheer. — Z. Openbare besturen.

Personeelsleden van Afrika. — Z. Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Plattelandsgemeenten. — Z. Gemeenten.

Pleitbezorgers. — Z. Rechterlijke inrichting.

Politieke gevangenen. — Z. Oorlog.

Politierechtbanken. — Z. Rechterlijke inrichting. — Z. Strafrechtspleging.

Postchecks. — Z. Verkeerswezen/Posterijen.

Posterijen. — Z. Verkeerswezen.

Provinciale hulpfondsen ten behoeve van de gezinnen van slachtoffers van dodelijke arbeidsongevallen. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen. — Successierechten. — Vrijstelling.

Provincies. — Z. ook Pensioenen/Ouderdom en vroegtijdige dood — Agenten der openbare besturen.

Psycho-medisch-sociale centra. — Z. Beroepen/Studie- en beroepsoriëntering.

Publiek Recht.

HERZIENING VAN DE GRONDWET.

Herziening van artikel 47, eerste lid, van de Grondwet, door wijziging van de woorden « sedert ten minste zes maanden woonachtig zijn in dezelfde gemeente ».

Hand. — Bespreking (16 december 1959).
Rede van de h. ALLARD, versl. (betreffende de werkzaamheden in commissie); blz. 190.
De bespreking wordt gesloten.

Stemming (16 december 1959).
Het ontwerp van tekst wordt eenstemmig aangenomen door de 125 aanwezige leden; blz. 190.
De tekst zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Herziening van artikel 47, derde lid, van de Grondwet.

Hand. — Bespreking (16 december 1959).
Rede van de h. ALLARD, versl. (omschrijft de draagwijdte van de voorgestelde herziening); blz. 191.
De bespreking wordt gesloten.

Stemming (16 december 1959).
Het ontwerp van tekst wordt eenstemmig aangenomen door de 130 aanwezige leden; blz. 191.
De tekst zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Herziening van de overgangsbepalingen van artikel 47 van de Grondwet.

Hand. — Stemming (16 december 1959).
Het voorstel tot opheffing wordt eenstemmig aangenomen door de 146 aanwezige leden; blz. 206.
De tekst zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Herziening van Titel III, eerste Hoofdstuk, van de Grondwet, door invoeging van bepalingen op grond waarvan de leden van de Senaat en van de Kamer van Volksvertegenwoordigers, die geroepen worden om het ambt van Minister uit te oefenen, om in publiekrechtelijke supranationale of internationale organisaties te zetelen of om militaire dienst te verrichten, aan een ander lid volmacht kunnen geven om in hun plaats deel te nemen aan de beraadslagingen van de Vergadering.

Doc. — Nr 11 : Verslag van de h. Vermeylen.
Nr 62 : Amendement voorgesteld door de h. Custers.

Publiek Recht. — HERZIENING VAN DE GRONDWET *(vervolg).*

Hand. — *Bespreking* (16 december 1959).

Rede van de hh. VERMEYLEN, versl. (betreffende de draagwijdte van de voorgestelde herziening, de stemming bij volmacht, de verantwoordelijkheid van die stemming, de gevallen waarin dergelijke stemming zou toegelaten zijn, het gevaar van misbruik, het inlassen van een artikel 36*bis* waarin de nieuwe beschikking opgenomen is); blz. 207, 208;
Opmerkingen van de hh. LEYNEN, JESPERS, VAN BUGGENHOUT; blz. 207;
LEYNEN (betreffende de verantwoordelijkheid van de stemming); blz. 208;
VERMEYLEN (betreffende de verantwoordelijkheid van de stemming bij volmacht); blz. 208;
ANCOT (betreffende de verantwoordelijkheid van de stemming); blz. 208;
VERMEYLEN (stemt in met de mening van de h. ANCOT); blz. 208;
MACHTENS (betreffende de perken waarin een stemming bij volmacht zou kunnen worden uitgebracht); blz. 208, 209;
VAN BUGGENHOUT (vreest een groter aantal afwezigheden); blz. 209;
Opmerking van de h. VERMEYLEN; blz. 209;
ROLIN (keurt de voorgestelde maatregel goed; onderzoekt de gevallen waarin een parlementslid ofwel minister, ofwel afgevaardigde in internationale vergaderingen wordt; geeft uitleg over zijn opvatting in zake de overdracht van bevoegdheid); blz. 209;
Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN en VOORZITTER; blz. 209;
de STEXHE (betreffende de weerslag van de stemming bij volmacht op het quorum); blz. 209, 210;
VERMEYLEN (beantwoordt de h. de STEXHE); blz. 210;
R. HOUBEN (betreffende de geest waarin de maatregel moet toegepast worden, de verantwoordelijkheid van de stemming, de persoonlijke aard van de opdracht); blz. 210, 211;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 210;
VERMEYLEN (betreffende het toekennen van één enkele volmacht aan een lid, de taalamendementen van de h. CUSTERS); blz. 211;

Terugzending naar de commissie (16 december 1959).

De h. JESPERS vraagt, bij ordemotie, dat de bespreking zou geschorst worden en het voorstel tot herziening teruggezonden naar de commissie; bespreekt de beperking van de machtsoverdracht in de tijd, het vraagstuk der onverenigbaarheden); blz. 211;
Opmerkingen van de h. LEYNEN; blz. 211;
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, VERMEYLEN, D. SMETS en GILLON (over de terugzending naar de commissie); blz. 211, 212;
Tot terugzending wordt besloten; blz. 212.

Herziening van alle artikelen van de Grondwet, doch uitsluitend om de Nederlandse tekst er van vast te leggen.

Doc. — Nr 49 : Verslag van de h. Custers.

Hand. — *Bespreking* (16 december 1959).

Rede van de hh. CUSTERS, versl. (brengt hulde aan al de personen die de teksten voorbereid hebben, en meer bepaald aan professor Van Dievoet; bespreekt de moeilijkheden die de Commissie Van Dievoet ondervond bij de vertaling, de leidraad van de commissie, de wijzigingen door de Kamer van Volksvertegenwoordigers aan de tekst van de commissie aangebracht, de wijzigingen in het verslag voorgesteld); blz. 192, 193;
Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 193;
de STEXHE (betreffende de terugzending van het ontwerp naar de Kamer); blz. 193;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, CUSTERS, MOREAU de MELEN; blz. 193 en 200;
MOREAU de MELEN (onderstreept het bij uitstek nationaal karakter van het verwezenlijkte werk); blz. 200;
De bespreking wordt gesloten.

Stemming (16 december 1959).

Het ontwerp van tekst wordt eenstemmig aangenomen door de 150 aanwezige leden; blz. 200.
De tekst zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers teruggezonden worden.

Herziening van artikel 57 van de Grondwet.

Doc. — Nr 56 : Verslag van de h. De Baeck.

Hand. — *Bespreking* (16 december 1959).

Rede van Baron de DORLODOT (oordeelt een parlementsmandaat zonder vergoeding verkieslijker); blz. 212;

Publiek Recht. — HERZIENING VAN DE GRONDWET *(vervolg).*

de hh. VERSÉ (meent dat een verhoging ongelegen komt); blz. 212, 213;
Opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 213;
GODIN (is tegen de verhoging gekant); blz. 213;
NOEL (betreffende de erkenning van het recht op vergoeding, het ongeschikt ogenblik om de vergoeding te verhogen); blz. 213;
De bespreking wordt gesloten.

Stemming (16 december 1959).

Het ontwerp van tekst wordt aangenomen met 134 stemmen tegen 14 bij 1 onthouding; blz. 213.
De tekst zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Herziening van Titel VIII van de Grondwet door toevoeging van een artikel 140, waarin bepaald zou worden dat de Belgische Grondwet in het Nederlands en in het Frans gesteld is en dat beide teksten rechtsgeldig zijn.

Doc. — Nr 57 : Verslag van de h. Custers.

Hand. — *Bespreking* (16 december 1959).

Rede van de h. CUSTERS, versl. (betreffende de noodzaak van het voorgestelde artikel 140 (nieuw); huldigt volksvertegenwoordiger Fayat, initiatiefnemer); blz. 191, 192;
De bespreking wordt gesloten.

Stemming (16 december 1959).

Het ontwerp van tekst wordt eenstemmig aangenomen door de 133 aanwezige leden; blz. 192.
De tekst zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Verklaring van de VOORZITTER (16 december 1959).

De h. VOORZITTER verheugt er zich over dat er eensgezindheid bestaat over de voorgestelde tekst; blz. 192.

Herziening van artikel 56bis van de Grondwet.

Doc. — Nr 63 : Amendement voorgesteld door de h. Custers op de tekst voorgedragen door de Commissie.

Hand. — *Bespreking* (16 december 1959).

Rede van de hh. ANCOT, versl. (betreffende de oorsprong van de voorgestelde herziening, het amendement van de h. Pierson strekkende tot de afschaffing van artikel 56*bis*, het streven naar een groter verschil tussen Kamer en Senaat, de « provinciale Senaat », de bespreking over het artikel naar aanleiding van de Grondwetsherziening van 1921, de categorieën opgesomd in het artikel, het amendement van de h. CUSTERS, de afschaffing van de overgangsbepaling in 1921 aan dat artikel toegevoegd; dient een voorstel in houdende afschaffing van de overgangsbepaling van artikel 56*bis*); blz. 201 tot 203;
Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, VERMEYLEN, ROLIN; blz. 202, 203;
Tot spoedbehandeling wordt besloten; blz. 203.
Rede van de hh. LACROIX (betreffende de toepasselijkheid van het voorstel tot herziening van het artikel 56*bis* op de provinciale senatoren); blz. 203;
ANCOT (verklaart dat artikel 56*bis* slechts de rechtstreeks verkozen senatoren betreft); blz. 203;
NOEL (betreffende de afschaffing van voorwaarde nr 13 : betaling van 3000 fr. rechtstreekse belastingen); blz. 203;
Opmerkingen van de hh. MOREAU de MELEN, ANCOT; blz. 203.
De bespreking wordt gesloten.

Bespreking van de tekst (16 december 1959).

Tussenkomst van de hh. D. SMETS, ANCOT, CUSTERS, MOLTER, ROLIN;
Opmerkingen van de hh. ORBAN, VERMEYLEN, LEYNEN, MACHTENS, VOORZITTER;
Het amendement van de h. CUSTERS wordt eenstemmig aangenomen;
Tussenkomst van de h. ALLARD; blz. 203 tot 206.

Stemming (16 december 1959).

Het voorstel van tekst wordt aangenomen met 145 stemmen tegen 5; blz. 206;
De tekst zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Herziening van de overgangsbepalingen van artikel 56bis van de Grondwet.

Doc. — Nr 75 : Tekst voorgesteld door de h. Ancot.

Hand. — *Stemming* (16 december 1959).

Het voorstel tot opheffing wordt eenstemmig aangenomen door de 146 aanwezige leden; blz. 206.
De tekst zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Publiek Recht *(vervolg).*

KIESWETTEN.

WETGEVENDE EN PROVINCIALE VERKIEZINGEN.

Ontwerp van wet houdende vaststelling van het aantal Volksvertegenwoordigers en Senatoren overeenkomstig de stand van de bevolkingsopgaven op 31 december 1957 en wijzigingen in de kieswetgeving.

Doc. — Nr 240 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Ontwerp van wet houdende vaststelling van het aantal volksvertegenwoordigers en senatoren overeenkomstig de stand van de bevolkings opgaven op 31 december 1957.

Doc. — Nr 460 : Verslag van de h. De Man.

ZEELIEDEN.

Voorstel van wet ertoe strekkende alle zeelieden zowel van de koopvaardij als van de visserij, de Staatsschepen en de zeemacht in de mogelijkheid te stellen hun kiesrecht uit te oefenen.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

NATIONALITEIT.

Ontwerp van wet ter aanvulling van de wet van 30 december 1953 betreffende het verval van de Belgische nationaliteit uit hoofde van een veroordeling bij verstek, wegens een misdrijf gepleegd tussen 26 augustus 1939 en 15 juni 1949 tegen de uitwendige veiligheid van de Staat.

Doc. — Nr 96 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 333 : Verslag van de h. De Baeck.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (15 juni 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1740.

Stemming (15 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1755.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Voorstel van wet betreffende de verwerving of de herkrijging van de Belgische nationaliteit door de personen die geboren zijn of hun woonplaats hebben op het grondgebied van de Republiek Congo en door de in België wonende Congolese onderdanen.

Doc. — Nr 469 : Voorstel van wet van de h. Rolin.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2079 (12 juli 1960).

PERS.

RECHT TOT ANTWOORD.

Ontwerp van wet betreffende het recht tot antwoord.

Doc. — Nr 121 : Verslag van de h. Ancot.

Hand. — *Algemene behandeling* (6 april 1960).
Rede van de h. MERCHIERS, m.j. (betreffende het recht tot antwoord in zake wetenschappelijke, artistieke en letterkundige kritiek, de nieuwe formulering van artikel één en de bekendmaking van rechterlijke beslissingen door gespecialiseerde tijdschriften); blz. 1111;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (6 april 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.
Tussenkomst van de hh. OBLIN, MERCHIERS, JESPERS, DE BAECK; opmerkingen van de h. VOORZITTER;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1111, 1112.

Art. 2 tot 10.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1112, 1113.

Publiek Recht. — PERS. — RECHT TOT ANTWOORD *(vervolg).*

Stemming (7 april 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1163.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

RAAD VAN STATE.

Ontwerp van wet waarbij de Koning gemachtigd wordt benoemingen te doen voor aanvullende plaatsen bij de Raad van State.

Doc. — Nr 327 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 373 : Verslag van de h. Vandekerckhove.
Nr 394 : Amendementen voorgesteld door de h. Pholien.

Hand. — *Algemene behandeling* (16 juni 1960).
Rede van de hh. VANDEKERCKHOVE, versl. (betreffende de benoeming van auditeurs en van substituten, de wijziging door de commissie aangebracht : benoeming van vijf auditeurs, het zenden van magistraten naar Congo wanneer ze in de Raad van State reeds ervaring hebben opgedaan, het taalevenwicht; de ambtenaren van de Raad van State die bij ministeriële cabinetten gedetacheerd worden of hoogleraar zijn; de taak die voor de Raad van State in Congo is weggelegd); blz. 1795;
ORBAN (verklaart dat de h. PHOLIEN en hijzelf hun amendementen intrekken); blz. 1795;
LEFEBVRE, m.binn.z. (dankt de h. ORBAN); blz. 1795;
NEYBERGH (betreffende het amendement op artikel 1, de benoeming van auditeurs, de aanwerving van substituten, het intrekken van de amendementen door de hh. ORBAN en PHOLIEN ingediend, de samenstelling en de taalrol van het auditoraat van de Raad van State, de aanwerving van bijgevoegde raadsheren, de bevordering van substituten of titularissen van een andere functie in de Raad van State); blz. 1795, 1796;
NIHOUL (betreffende het detacheren van personeelsleden van de Raad van State bij ministeriële departementen of hun functie van hoogleraar; het artikel van de wet van 1955 in zake de onverenigbaarheden; het intrekken van het amendement van de h. ORBAN; verantwoordt zijn onthouding); blz. 1796;
VERMEYLEN (betreffende de reactie van de Minister van Binnenlandse Zaken ten overstaan van het intrekken van het amendement door de h. ORBAN ingediend; het vergelijkend examen voor toelating tot een functie bij de Raad van State; het artikel van de wet van 1955 betreffende de afschaffing van de onverenigbaarheid tussen het uitoefenen van een functie bij de Raad van State en het academisch onderwijs); blz. 1796, 1797;
Opmerkingen van de hh. ORBAN, NIHOUL; blz. 1796, 1797;
LEFEBVRE, m.binn.z. (betreffende het doel van het ontwerp : een Kamer van de Raad van State ter beschikking stellen van de onafhankelijke Congostaat; de redetwisting over de organieke wet en de werking van de Raad van State, het detacheren en de cumulatie van functies, het vergelijkend examen voor toelating tot een functie bij de Raad van State); blz. 1797;
Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 1797;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (16 juni 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1797, 1798.

Stemming (16 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 132 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 1826.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

WETTEN EN BESLUITEN.

Ontwerp van wet betreffende het gebruik der talen in wetgevingszaken, het opmaken, bekendmaken en inwerkingtreden van wetten en verordeningen.

Doc. — Nr 116 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 520 : Verslag van de h. Vermeylen.

Ontwerp van wet betreffende de coördinatie en de codificatie van wetten.

Doc. — Nr 519 : Verslag van de h. Vermeylen.

R

Raad van State. — Z. Publiek Recht.

Radio-Omroep-Televisie.

RAAD VAN BEHEER.

CANDIDATENLIJST.

Benoeming van acht leden van de raad van beheer van het instituut der Nederlandse uitzendingen van de Belgische Radio en Televisie.

Doc. — Nr 448 : Candidatenlijst.

Hand. — Indiening van de lijst der candidaten; er zal in de loop van een toekomende zitting tot de benoemingen overgegaan worden; blz. 2017 (5 juli 1960).

Geheime stemming over de benoemingen (13 juli 1960).

De hh. Kuypers Armand, Knapen, Hulpiau, Van de Kerckhove, Declerck, Maertens, Kuypers Julien, Luyten worden tot lid van de Raad van Beheer van het Instituut der Nederlandse uitzendingen benoemd; worden tot plaatsvervangend lid benoemd : de hh. Herbots, Verbist, Tindemans, Ryckeboer, Pee, Léon, Magits, De Kijen; er zal kennis van gegeven worden aan de Minister van Culturele Zaken; blz. 2125 (13 juli 1960).

STATUUT

Ontwerp van wet houdende organisatie van de instituten der Belgische Radio en Televisie.

Doc. — Nr 34 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 112 : Amendementen voorgesteld door de h. Delbouille — Amendementen voorgesteld door de h. Vermeylen — Amendementen voorgesteld door de h. Dekeyzer — Amendementen voorgesteld door de h. Yernaux — Amendement voorgesteld door Mevr. Beeckman-Wwe Vandervelde.
Nr 113 : Amendement voorgesteld door Baron Nothomb — Amendementen voorgesteld door de h. Bartelous.
Nr 114 : Amendement voorgesteld door de h. De Baeck.
Nr 115 : Amendement voorgesteld door de h. Vermeylen.
Nr 119 : Verslag van de h. De Man+Bijlagen.
Nr 126 : Amendementen voorgesteld door de h. Allard.
Nr 127 : Amendementen voorgesteld door de h. Dekeyzer.
Nr 145 : Amendementen voorgesteld door de h. Delbouille.
Nr 147 : Amendementen voorgesteld door de h. Noël.

Hand. — *Algemene behandeling* (11 februari 1960).

Rede van Baron NOTHOMB (brengt hulde aan de verslaggever, de h. DE MAN; bespreekt de versterking van de culturele autonomie, het gebruiken van gemeenschappelijke culturele diensten, de autocensuur en de raadgevende commissies toegevoegd aan de directeurs-generaal van beide zendstations, de eisen van de eigenaars van vroegere private zenders, de oprichting van een gewestelijke zender in Luxemburg, de provinciale eigenheden door de gewestelijke zenders uitgedrukt); blz. 458 tot 460;

de hh. HARMEL, m.c.z. (betreffende het oorspronkelijk statuut van de radio, de evolutie sedert 1930, het toenemen van de vrije tijd, het ontstaan van de televisie, de vrijheid van berichtgeving, de vooruitgang van de culturele autonomie, het belang van radio-televisie als cultuurinstrument, het evenwicht in de krachtsverhouding tussen radio en televisie, de tweeledigheid van beide culturen, de twee omroepverenigingen, de afzonderlijke maatschappij van technische diensten, de private zenders, de onafhankelijkheid van de radio-televisie ten opzichte van de regering, het verbod voorafgaande censuur op de berichtgeving uit te oefenen, de verantwoordelijkheid van de Kamers in de samenstelling van de beheerraden van de omroepverenigingen); blz. 460 tot 463;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 462;

VERMEYLEN (betreffende de punten waarover de oppositie geen voldoening gekregen heeft, de juridische vorm van de nieuwe instituten, de tussenkomst van de culturele raden in de benoeming van de beheerraden, het statuut van het personeel, de benoeming van de directeurs-generaal, de raadgevende commissies opgericht binnen het kader van de instituten, de bepalingen van strafrechterlijke aard bevat in lid 2 van artikel 28, de benoeming bij de verschillende raden, de regel van de evenredige vertegenwoordiging, de coöptatie, de vertegenwoordiging van iedere gedachtenstroming); blz. 465 tot 468;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, ANCOT; blz. 466, 467;

WARNANT (betreffende de mogelijkheid van commerciële uitzendingen, het taalkundig en politiek evenwicht in de samenstelling van de raden, de kwaliteit van de televisieuitzendingen, de gevolgen van een te ver doorgedreven ambtenarij); blz. 468, 469;

Radio-Omroep-Televisie. — RAAD VAN BEHEER. — STATUUT *(vervolg)*.

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, DE BLOCK; blz. 468;

DEKEYZER (betreffende de wijzigingen dat het ontwerp in commissie ondergaan heeft, de onpartijdigheid van de berichtgeving, de sleutelpositie waarover de C.V.P. in de raden zou beschikken, het gevaar voor klerikalisatie, de objectiviteit van het gesproken dagblad, het voorbeeld van de berichtgevingen over de staking van 29 januari, de benoeming van de nieuwe directeur van de Vlaamse televisie, de politisering van radio- en televisieuitzendingen door het ontwerp verwezenlijkt); blz. 469 tot 471;

Opmerkingen van de h. SLEDSENS; blz. 470;

NOËL (betreffende de huidige werking van het N.I.R., het politiek evenwicht in de benoemingen, de samenstelling van de beheerraden in het ontwerp voorzien, de oprichting van drie instituten, de onvoldoende onafhankelijkheid van de berichtgeving, de raadgevende commissies, het toezicht op de nieuwe instituten overeenkomstig de wet van 16 maart 1954, de financiering der instituten); blz. 472, 473;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, DEKEYZER, Baron de DORLODOT; blz. 472, 473;

DE BLOCK (betreffende de inflatie van hoge ambtenaren, de ingewikkeldheid van het voorgestelde probleem, de oprichting van twee autonome instituten, de technische diensten); blz. 473, 474;

HARMEL, m.c.z. (betreffende het politiek aspect van het vraagstuk, de samenstelling van de raden van beheer, de bijkomstige regel van evenredige vertegenwoordiging); blz. 474, 475;

Hervatting van de algemene behandeling (16 februari 1960).

Rede van de hh. CUSTERS (betreffende de associatie van het parlement in de voorbereiding van het statuut van radio- en televisie, de gedepolitiseerde atmosfeer waarin de commissiebesprekingen plaats hadden, de kritiek op het ontwerp onder meer wat de benoeming betreft van de leden van de beheerraden, de directeurs-generaal en directeurs, het aandeel van de cultuurraden in de benoemingen, het verwijt dat het ontwerp ingewikkeld is, de concretisering van de culturele autonomie, de onafhankelijkheid van radio en televisie ten opzichte van de regering); blz. 479 tot 481;

Opmerkingen van de hh. DE BLOCK, VANDER BRUGGEN; blz. 480, 481;

DELBOUILLE (betreffende het belang van het statuut van de radio en de televisie, het weinig verheven peil van de televisieuitzendingen, de culturele dualiteit, de verkiezing van de leden van de beheerraden, de tussenkomst van provinciale raden, de verkiezing van de leden van raden om beurten door Kamer en Senaat, de vaststelling van een gelijk aantal leden en de toepassing van de evenredige vertegenwoordiging, de coöptatie); blz. 481 tot 483;

Opmerking van de h. DELMOTTE; blz. 483;

SLEDSENS (betreffende de toepassing van de wet op het gebruik der talen in het nieuw centraal instituut, de taaltoestand binnen het thans bestaande instituut, het taalevenwicht in de gemeenschappelijke diensten van het N.I.R., de toestand in het zendstation Waver-Overijse); blz. 483, 484;

ALLARD (betreffende de kritiek door het ontwerp van statuut in Wallonië uitgelokt, de afbreuk met de opvatting van politieke neutraliteit die kenmerkend was voor het stelsel van 1930, de afstand van de formule van het Centrum Harmel waarin de tussenkomst van de provinciale raden voorzien was, de ongerustheid van het radio- en televisiepersoneel, het negeren der vakbonden bij het voorbereiden der statuten en het beheer der instituten); blz. 484, 485;

HARMEL m.c.z. (beantwoordt de sprekers en handelt onder meer over de private en gewestelijke zenders, de commerciële uitzendingen, de waarde der televisieuitzendingen, de autonomie van beide omroepverenigingen, de vereniging voor de leveringen, de gemeenschappelijke culturele verenigingen, het statuut van het personeel, het toezicht op de instituten, de raadgevende commissies in artikel 28 voorzien, de raadpleging van de vakbonden over het ontwerp betreffende het statuut van het personeel, de politieke samenstelling van de beheerraden, de benoeming van de directeurs-generaal, het taalevenwicht in het centraal instituut); blz. 485 tot 489;

Opmerkingen van Baron NOTHOMB, de hh. NOEL, VERMEYLEN; blz. 485 tot 489;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (16 februari 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. NOEL, DE BLOCK, HARMEL; opmerkingen van de h. VERMEYLEN;

Het amendement van de h. NOEL wordt verworpen;

Het artikel wordt aangenomen; blz. 489, 490.

Radio-Omroep-Televisie. — RAAD VAN BEHEER. — STATUUT *(vervolg)*.

Art. 2 tot 4.
De amendementen van de h. NOEL worden ingetrokken;
De artikelen worden zonder opmerkingen aangenomen; blz. 490, 491.

Art. 5.
Tussenkomst van de hh. ALLARD, HARMEL; opmerkingen van de h. RASSART; het amendement van de h. NOEL wordt ingetrokken; het amendement van de hh. ALLARD en YERNAUX wordt verworpen (naamstemming);
Tussenkomst van de hh. DELBOUILLE, DEKEYZER, VERMEYLEN, HARMEL; opmerkingen van de h. MOULIN;
Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, (die voorstelt de stemming over het amendement van de h. DELBOUILLE tot de volgende dag uit te stellen), en GILLON; opmerkingen van de hh. DEKEYZER, Baron de DORLODOT, WIARD, NOEL, STUBBE;
De stemming over het amendement van de h. DELBOUILLE wordt tot volgende dag uitgesteld; blz. 491, 494.

Hervatting van de artikelsgewijze bespreking (17 februari 1960).

Art. 5.
Tussenkomst van de hh. DELBOUILLE, HARMEL; de twee amendementen van de h. DELBOUILLE worden verworpen (naamstemming); opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, DEKEYZER, VOORZITTER, ORBAN, DE BOODT, D. SMETS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 502, 503.

Art. 6.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 503, 504.

Art. 7.
De amendementen van de hh. DELBOUILLE en ALLARD worden ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 504.

Art. 8.
De amendementen van de hh. ALLARD, DELBOUILLE en NOEL worden ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 504, 505.

Art. 9.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 505.

Art. 10.
Het amendement van de h. NOEL wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 505.

Art. 11.
Het amendement van de h. DELBOUILLE wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 505.

Art. 12 tot 14.
De amendementen van de h. NOEL worden ingetrokken;
De artikelen worden aangenomen; blz. 506.

Art. 15.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 506.

Art. 16.
Het amendement van de h. NOEL wordt ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 506.

Art. 17 tot 24.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 506, 507.

Art. 25.
Tussenkomst van de hh. DEKEYZER, HARMEL, opmerkingen van de hh. VAN BUGGENHOUT, SLEDSENS, ORBAN; het amendement van de h. DEKEYZER wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 507 tot 509.

Art. 26.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 509.

Art. 27.
Tussenkomst van de hh. NOEL, HARMEL, VERMEYLEN; het amendement van de h. NOEL wordt verworpen (naamstemming);
Het artikel wordt aangenomen; blz. 509 tot 511.

Art. 28.
Tussenkomst van de hh. VERMEYLEN, HARMEL; de paragrafen 1, 2, 3, 4 en 5 worden achtereenvolgens aangenomen;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 511, 512.

Art. 29, 30.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 512, 513.

Art. 31.
De amendementen van de h. DELBOUILLE worden ingetrokken;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 513.

Art. 32 tot 34.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 513;

Radio-Omroep-Televisie. — RAAD VAN BEHEER. — STATUUT *(vervolg)*.

Stemming (17 februari 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 87 stemmen tegen 46 bij 5 onthoudingen; blz. 513, 514.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

TAKSEN.

Ontwerp van wet betreffende de taksen op de toestellen voor het ontvangen van radio-omroepuitzendingen.

Doc. — Nr 44 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 80 : Verslag van de h. Feryn.

Hand. — De h. FERYN, versl., vraagt de spoedbehandeling; opmerking van de h. HARMEGNIES;
Tot spoedbehandeling wordt besloten;
De h. FERYN leest zijn verslag voor; blz. 243 (22 december 1959).

Algemene behandeling (22 december 1959).
Rede van de hh. DE BLOCK (betreffende zijn voorstel vermindering van de taksen toe te kennen aan bejaarde personen; blz. 243, 244;
HARMEL, m.c.z. (betreffende de spoedbehandeling van het ontwerp, het toezicht op de invordering der taksen, de vermindering van taksen voor bejaarde lieden); blz. 244;
DOUTREPONT (betreffende het geval van de personen die reeds een van beide taksen betaalden); blz. 244;
VREVEN (betreffende de huisbezoeken); blz. 244;
Opmerkingen van de h. DOUTREPONT; blz. 244;
GOOSSENS (betreffende het geval van de personen die beboet werden om de taksen met een weinig vertraging te hebben betaald); blz. 244, 245;
MOREAU de MELEN (betreffende de voorgenomen handelwijze om bedrog te vermijden); blz. 245;
Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN; blz. 245;
BUSIEAU (betreffende de huisbezoeken, de takse verschuldigd voor een draagbaar toestel); blz. 245;
LEYNEN (betreffende de publiciteit in de televisie); blz. 245;
COULONVAUX (betreffende de huisbezoeken); blz. 245;
YERNAUX (betreffende de strafmaatregelen voorzien in geval van niet aangeven bij verkoop, schenking of vernietiging van een toestel); blz. 246;
VANDER BRUGGEN (betreffende de strafmaatregelen voorzien voor de verkopers die de verkoop van een toestel niet aangegeven hebben); blz. 246;
D. SMETS (betreffende het niet-bestaan van het recht op vermindering der taksen voor het gelijktijdig bezit van een televisietoestel en van een draagbaar radiotoestel); blz. 246;
YERNAUX (betreffende de strafmaatregelen in geval van afstand van een toestel); blz. 246;
HARMEL, m.c.z. (beantwoordt de sprekers); blz. 244 tot 247;
Opmerkingen van de h. DOUTREPONT; blz. 247;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (22 december 1959).

Art. 1 tot 18.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 247 tot 249.

Art. 19.
Het amendement van de regering wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 249, 250.

Het gewijzigd artikel 19 wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 250.

Stemming (22 december 1959).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 119 stemmen tegen 5 bij 9 onthoudingen; blz. 250.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Radio-Omroep-Televisie. — Z. ook Verkeerswezen / Radio-omroep — N.I.R.

Rampen en Ongevallen.

Hand. — De h. VOORZITTER brengt hulde aan de nagedachtenis van de Belgische soldaten die het slachtoffer werden van een vliegtuigongeval in Congo; blz. 2207 (20 juli 1960).

Rassenhaat. — Z. Strafrecht/Onverdraagzaamheid (ras en godsdienst).

Ravitaillering.

Ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de besluitwet dd. 25 januari 1945, waarbij een Handelsdienst voor Ravitaillering wordt opgericht.

Ravitaillering *(vervolg).*

Doc. — Nr 326 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Hand. — Verwijzing naar de verenigde commissies voor Economische Zaken en voor Landbouw; blz. 2012 (23 juni 1960).

Rechterlijke Inrichting.

Ontwerp van wet waarbij de wet van 20 maart 1954 tot wijziging van artikel 232 van de wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting wordt verlengd voor de dienstjaren 1959 en 1960.

Doc. — Nr 260 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

HOF VAN VERBREKING.

VOORDRACHT VAN CANDIDATEN.

Lijst der candidaten op 20 november 1959 door het Hof van Verbreking voorgedragen voor een plaats van raadsheer in dit Hof, opengevallen ingevolge de inruststelling van de heer Wouters, Eerste-Voorzitter.

Doc. — Nr 40 : Lijst der candidaten.

Hand. — Overzending van de lijst van de candidaten voorgedragen tot een openstaande plaats van raadsheer; de lijst van de Senaat zal in de loop van een toekomende vergadering bekendgemaakt worden; blz. 55 (1 december 1959).

Geheime stemming (17 december 1959).

De h. Perrichon, die de volstrekte meerderheid der stemmen bekomen heeft, wordt tot eerste candidaat uitgeroepen; de h. Ligot, die de volstrekte meerderheid der stemmen bekomen heeft, wordt tot tweede candidaat uitgeroepen; blz. 226, 227.

Lijst der candidaten op 28 januari 1960 door het Hof van Verbreking voorgedragen voor een plaats van raadsheer in dit Hof, opengevallen ingevolge het overlijden van de heer Gilmet, Raadsheer.

Doc. — Nr 142 : Lijst der candidaten.

Hand. — Overzending van de lijst van de candidaten voorgedragen tot een openstaande plaats van raadsheer; de lijst van de Senaat zal in de loop van de vergadering van 10 februari bekendgemaakt worden; blz. 394 (3 februari 1960).

Geheime stemming (10 februari 1960).

De h. Naulaers, die de volstrekte meerderheid der stemmen bekomen heeft, wordt tot eerste candidaat uitgeroepen; de h. Ligot, die de volstrekt meerderheid der stemmen bekomen heeft, wordt tot tweede candidaat uitgeroepen; blz. 430.

Lijst der candidaten op 25 juni 1960 door het Hof van Verbreking voorgedragen voor een plaats van raadsheer in dit Hof, opengevallen ingevolge het in ruste gaan van de h. Sohier, Eerste-Voorzitter.

Doc. — Nr 487 : Lijst der candidaten.

Hand. — Overzending van de lijst van de candidaten voorgedragen tot een openstaande plaats van raadsheer; de lijst van de Senaat zal in de loop van een toekomende vergadering bekendgemaakt worden; blz. 2016 (5 juli 1960).

Geheime stemming (13 juli 1960).

Tussenkomst van de h. SLEDSENS; blz. 2124.

De h. Busin die de volstrekte meerderheid der stemmen bekomen heeft wordt tot eerste candidaat uitgeroepen; de h. Trousse, die de volstrekte meerderheid der stemmen bekomen heeft, wordt tot tweede candidaat uitgeroepen; blz. 2124, 2125.

PLEITBEZORGERS.

Voorstel van wet betreffende het ambt van pleitbezorger en tot wijziging van de wet van 10 januari 1891, betreffende de pleidooien in de rechtbanken van eerste aanleg.

Doc. — Nr 151 : Voorstel van wet van de h. De Baeck
Nr 159 : Verslag van de h. Chot
Nr 164 : Amendementen voorgesteld door de h. de Stexhe
Nr 171 : Amendement voorgesteld door de h. Custers

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 479 (16 februari 1960).

Algemene behandeling en verdaging (17 februari 1960).

Rede van de hh. CHOT, versl. (zegt dat het voorstel er naar streeft het bestaan van advokaten-pleitbezorgers te veralgemenen en de rechtsbedeling te vergemakkelijken); blz. 514;

Rechterlijke Inrichting. — PLEITBEZORGERS *(vervolg).*

VERMEYLEN (vraagt dat de Minister van Justitie van deze wet slechts gebruik zou maken voor de benoemingen die zich opdringen in het belang van de rechterlijke macht); blz. 515;

MERCHIERS, m.j. (betreffende de afschaffing van de taak van pleitbezorger overwogen door de koninklijke commissaris voor de rechterlijke hervorming, het beroep op de aanduiding van advokaten-pleitbezorgers enkel in geval van noodzaak); blz. 515;

de STEXHE (betreffende de toestand die zou ontstaan door de benoeming van advokaten-pleitbezorgers in belangrijke rechtbanken; vraagt de verdaging) blz. 515;

ORBAN (vraagt dat, gelet op de dringende spoed, de bespreking zou afgehandeld worden); blz. 515;

VERMEYLEN (neemt de verdaging aan); blz. 515;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, VOORZITTER, DE BAECK; blz. 515;

VOORZITTER (stelt de verdaging van de bespreking voor tot volgende dinsdag); blz. 515;

Tot verdaging wordt besloten; blz. 515.

Hervatting van de algemene behandeling (23 februari 1960).

Rede van de h. CHOT, versl. (betreffende de draagwijdte van het voorstel van wet; het amendement van de h. CUSTERS in zake het aantal pleitbezorgers; het amendement van de h. de STEXHE strekkende tot de afschaffing van het eerste artikel); blz. 543, 544;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, ORBAN, VOORZITTER; blz. 544.

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking en verzoek tot verdaging (23 februari 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. de STEXHE, COULONVAUX, die de verdaging vraagt; opmerkingen van de hh. ORBAN, VERMEYLEN;

Het verzoek tot verdaging wordt verworpen;

Tussenkomst van de hh. VERMEYLEN, DE BAECK; opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN en de h. VOORZITTER;

Het artikel wordt verworpen; blz. 544 tot 546.

Art. 2.

Tussenkomst van de h. de STEXHE, zijn amendement wordt aangenomen;

Het gewijzigd artikel 2 wordt aangenomen; het zal artikel 1 worden; blz. 546.

Art. 3.

Het artikel wordt aangenomen en zal artikel 2 worden; blz. 546.

Art. 4 (nieuw).

Het artikel wordt aangenomen en zal artikel 3 worden; blz. 546.

De gewijzigde artikelen worden achtereenvolgens in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 546.

Stemming (23 februari 1960).

Het voorstel van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 135 aanwezige leden; blz. 546, 547.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

POLITIERECHTBANKEN.

Voorstel van wet tot oprichting van een politierechtbank te Gent.

Doc. — Nr 31 : Verslag van de h. De Baeck.

Hand. — Algemene behandeling gevoegd bij die van het ontwerp van wet tot oprichting van een politierechtbank in de rechterlijke arrondissementen Gent en Charleroi.

De h. LAGAE (trekt zijn voorstel van wet in); blz. 155 (8 december 1959).

Ontwerp van wet tot oprichting van een politierechtbank in de rechterlijke arrondissementen Gent en Charleroi.

Doc. — Nr 31 : Verslag van de h. De Baeck.

Hand. — *Algemene behandeling* (8 december 1959).

Bij deze algemene behandeling wordt die gevoegd van het voorstel van wet tot oprichting van een politierechtbank te Gent.

Rede van de hh. MERCHIERS, m.j. (onderstreept het belang van het ontwerp met het oog op de eenmaking van de rechtspraak); blz. 155;

LAGAE (trekt zijn voorstel van wet in); blz. 155;

SLEDSENS (betreffende de betaling van de parketkosten van de rechtbanken door de gemeenten, het geval van de gemeente Deurne, het ten laste nemen door de Staat); blz. 155;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 155;

Rechterlijke Inrichting. — POLITIERECHTBANKEN *(vervolg)*.

ANCOT (betreffende het oprichten van andere politierechtbanken onder meer te Brugge, de mening van de koninklijke commissaris voor de rechterlijke hervorming); blz. 155, 156;
MERCHIERS, m.j. (beantwoordt de sprekers); blz. 156.
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (8 december 1959).
Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 156.

Stemming (15 december 1959).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 139 aanwezige leden; blz. 167, 168.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

RECHTERLIJKE LOKALEN.

Ontwerp van wet betreffende de lokalen der gerechtelijke diensten en der werkrechtersraden.

Doc. — Nr 489 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

REGIE VAN DE GEVANGENISARBEID.

Hand. — Verslag over de verrichtingen van de instelling; algemene balans en algemene winst- en verliesrekening; balansen en winst- en verliesrekeningen van elk der werkplaatsen van de Regie, waarin, aan machines en werktuigen, een kapitaal van 25.000 frank of meer is geïnvesteerd. — Overgezonden door de Minister van Justitie; blz. 543 (23 februari 1960).

TALEN.

Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 51 en 53 van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken.

Doc. — Nr 423 : Voorstel van wet van de h. Custers.
Nr 455 : Verslag van de h. Van Hemelrijck.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2017 (5 juli 1960).

Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (13 juli 1960).
Art. 1 tot 3.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2126.

Stemming (14 juli 1960).
Het voorstel van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 102 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 2163, 2164.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

WEDDEN.

Ontwerp van wet tot wijziging, wat bepaalde wedden betreft, van de wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting.

Doc. — Nr 118 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 316 : Verslag van de h. Van Hemelrijck.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Artikelsgewijze bespreking (15 juni 1960).
Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1740, 1741.

Stemming (15 juni 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1755.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Voorstel van wet tot herstel van zekere strijdigheden voortvloeiend uit de wet van 31 juli 1952, tot wijziging der wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting, wat betreft de wedde van de magistraten, griffiers en bedienden van de hoven en rechtbanken.

Doc. — Nr 278 : Voorstel van wet van de h. Custers.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1169 (3 mei 1960).

STAATSTEGEMOETKOMING.

Ontwerp van wet tot regeling van de Staatstegemoetkoming in de bezoldigingen van de ambtenaren van het openbaar ministerie bij de politierechtbanken en van hun bedienden.

Doc. — Nr 488 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

Rechterlijke lokalen. — Z. Rechterlijke inrichting.

Recht tot antwoord. — Z. Publiek recht/Pers.

Regeling der werkzaamheden. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Regering.

REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN.

Verklaring van de Regering.

Doc. — Werkstuk, zonder nummer, van 27 september 1960.

Hand. — *Bespreking* (4 october 1960).

Rede van de hh. VERMEYLEN (betreffende de reacties van de openbare mening na de regeringsverklaring, de vrees voor verkiezingen die in beide meerderheidspartijen bestaat, de redevoering van de h. HARMEL, de wijziging in de samenstelling van de regering, de onmacht van de regering, de keuze van de Graaf H. d'ASPREMONT LYNDEN als Minister van Afrikaanse Zaken, het programma, de nieuwe belastingen, de weerslag van de toestand in Congo, de gemeentefinanciën, de toestand van de overnachtingsgemeenten, de gezondmaking van de sociale sector, het schoolpact, de talentelling); blz. 2290, 2291;
Opmerkingen van de hh. SLEDSENS, STUBBE, HARMEGNIES, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. DE BOODT, DOUTREPONT, VAN HOUTTE, m.f., EYSKENS e.m., LEMAL, ORBAN; blz. 2284 tot 2287;
P. DE SMET (betreffende de regeling van de parlementaire werkzaamheden tijdens de aanstaande zittijd, de hervatting van de samenwerking met Congo, de Belgische financiële hulp aan Congo, de financiële weerslag van de terugkomst van Belgen uit Congo, het besnoeien van militaire uitgaven, de samenstelling van de nieuwe regering, de noodzaak om een snelle en doeltreffende actie door te voeren met het oog op een nationale heropleving); blz. 2288, 2289;
Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, HARMEGNIES, DEKEYZER, VERMEYLEN; blz. 2289;
GILLON (betreffende de wil van de regering bezuinigingen te doen, de talentelling, de pressiegroepen, de kwaliteit van de regeerders van België); blz. 2289 tot 2291;
HARMEGNIES (betreffende de manier waarop de C.V.P.-pers de regeringsverklaring onthaald heeft, de redevoering door de h. VREVEN op 19 mei uitgesproken, de spoliatie van het gemeentefonds, het belasten van de beroepsinkomsten door de gemeenten); blz. 2291 tot 2293;
Opmerkingen van de hh. DEHOUSSE, ORBAN, P. DE SMET, VANDER BRUGGEN, FLAMME, VREVEN, m.c.i.h., DELMOTTE, MOULIN, TROCLET, LEFEBVRE, m.o.v.k.b.z.; blz. 2291, 2292;
DUVIEUSART (betreffende het vertrouwen in de regering in augustus jl. gestemd, de samenstelling van de regering, de politieke rol van economische, sociale en andere instellingen, het regeringsprogramma, het uiteenvallen van onze politieke instellingen, de taalvraagstukken, het uitstellen van de talentelling, de vrees voor « deining », de waarborg in zake de bescherming der minderheden); blz. 2293, 2294;
Opmerkingen van de hh. DELBOUILLE, HARMEGNIES, LEFEBVRE, EYSKENS, DONSE, DOUTREPONT, ORBAN; blz. 2293 tot 2295;
DE GRAUW (betreffende de sanering van de sectoren van de begroting die met een tekort sluiten, de economische heropleving, de talentelling); blz. 2295;
Opmerkingen van de hh. MOULIN, DELMOTTE; blz. 2295;
DEKEYZER (betreffende de meningen door de pers weergegeven met betrekking tot de nieuwe regering, de motie van het A.C.W., het verzet van de middenstand tegen een verhoging van de belastingen, de vrees voor nieuwe verkiezingen, het aantal werklozen, de stijging van de levensduurte, het indienen van de begrotingen, de tewerkstelling, de misbruiken in de sociale en fiscale sectoren, de verhoging van het aantal ministers, het protest van de arbeidersklassen tegen het beleid van de regering); blz. 2295 tot 2298;
Opmerkingen van de hh. DONSE, VAN HOUTTE, DOUTREPONT, EYSKENS; blz. 2296 tot 2298.

Hervatting van de bespreking (5 october 1960).

Rede van de hh. COULONVAUX (betreffende de talentelling, de regeringsverklaring, de gezondmaking van de financiële toestand, de economische expansie, de stijging van het nationaal inkomen, het oprichten van nieuwe werkgelegenheden, de hulp aan de nijverheid, de belasting van de verenigingen zonder winstoogmerken, de samenhang van de regering, de nieuwe belastingen, de noodzakelijkheid om beperkingen door te voeren op school- en maatschappelijk gebied); blz. 2301 tot 2305;

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN *(vervolg)*.

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, ORBAN, EYSKENS, VOORZITTER, ROLIN, FLAMME, LEMAL, NOEL, TROCLET, VAN HOUTTE, GODIN, BUSIEAU, VAN CAUWELAERT, SERVAIS, m.s.v., DEKEYZER, RASSART, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de h. STUBBE; blz. 2301 tot 2305;

de la VALLEE POUSSIN (betreffende de inkleding van de begrotingen, de administratieve hervorming, het herstel van de interne tucht in de administratie, de ontoereikendheid van de administratie van de voormalige kolonie); blz. 2305, 2306;

Opmerkingen van de h. VERMEYLEN; blz. 2306;

ROLIN (betreffende de ongerechtvaardigde aanvallen waarmede België door de O.V.V. overstelpt werd, de onrustbarende internationale toestand, de aantasting van het moreel krediet van België, de stelling door België ingenomen ten opzichte van Katanga, de benoeming van Graaf H. d'ASPREMONT LYNDEN als Minister van Afrikaanse Zaken, de noodzaak van Belgische hulp aan Congo); blz. 2306 tot 2308;

Opmerkingen van de hh. EYSKENS, DEHOUSSE, VERMEYLEN, ORBAN, DE BOODT, BUSIEAU, GODIN; blz. 2307;

Baron NOTHOMB (betreffende de ontgoocheling veroorzaakt door de samenstelling van de regering, het Afrikaans beleid, de telling, de oprichting van een provincie Brussel); blz. 2308, 2309;

Opmerkingen van Graaf d'ASPREMONT LYNDEN; blz. 2308;

BUSIEAU (betreffende de economische omschakeling in de Borinage, de uitgaven in de onderwijssector, de normen in zake schoolbevolking, de onderwijsvraagstukken en het wetenschappelijk onderzoek, de uitvoeringsmaatregelen voor de vraagstukken die door bemiddeling van de uitvoeringscommissie van het schoolpact een oplossing hebben gekregen, de benoemingen, de besparing van 1700 miljoen die de regering zou willen verwezenlijken op de toepassing van het schoolpact, het verval van de instelling); blz. 2309 tot 2311;

Opmerkingen van de hh. MOULIN, MOUREAUX, m.o.o., NOEL, HARMEGNIES, LEYNEN, LEFEBVRE, LEMAL, JESPERS, DONSE, VREVEN, SLEDSENS; blz. 2309, 2310;

WARNANT (betreffende het uitstellen van de telling, de ontgoocheling die in de openbare mening tot uiting komt ten opzichte van de werking van het huidig stelsel, de noodzakelijke hernieuwing, het herstel van het vertrouwen, de grondwetsherziening, de verbetering van de werking van de wetgevende macht, de administratieve hervorming, de nationale eensgezindheid omtrent sommige fundamentele vraagstukken, de noodzaak om het regeringsprogramma in zijn geheel te verwezenlijken); blz. 2311 tot 2313;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, TROCLET, ROLAND, DELBOUILLE, LACROIX, HERCOT, YERNAUX; blz. 2311 tot 2313;

R. HOUBEN (betreffende de belangstelling in beide Kamers gewekt door de regeringsverklaring, de draagwijdte van de stemming die in de Senaat zal uitgebracht worden, de onderwijsvraagstukken, de onmogelijkheid het schoolpact te wijzigen zonder de instemming van de drie partijen, de vermeerdering van de uitgaven met betrekking tot het onderwijs, de toepassing van het schoolpact door de administratie, de vertraging bij de uitbetaling der toelagen, het vervoer der leerlingen, het besluit van 23 februari 1960, het onderzoek der begrotingsposten, de wederinrichting van de diensten van het departement van openbaar onderwijs); blz. 2313 tot 2315;

Opmerkingen van de hh. DE BLOCK, CUSTERS, DE BOODT, VERHAEST, CROMMEN, VAN CAUWELAERT, BUSIEAU, DOUTREPONT; blz. 2313, 2314;

MOUREAUX, m.o.o. (beantwoordt de hh. BUSIEAU en R. HOUBEN en spreekt onder meer over de inspanning die in 1961 zal gedaan worden ten behoeve van het rijksonderwijs, de vertraging in de uitbetaling van de werkingskosten, de kwestie van het vervoer der leerlingen, de uitvoering van het schoolpact); blz. 2315 tot 2317;

Opmerkingen van de hh. CROMMEN, BUSIEAU, NOEL, DONSE, R. HOUBEN, VAN CAUWELAERT; blz. 2315 tot 2317;

NOEL (betreffende de crisis van het parlementarisme, de pressiegroepen, de samenstelling van de regering, het sluiten van steenkolenmijnen in de Borinage, de misbruiken die bestaan in de maatschappij onlangs in de Borinage opgericht, de nieuwigheid wat de onderstaatssecretarissen betreft, de overheveling van alle consumptieuitgaven naar de gewone begroting, de besnoeiing van militaire uitgaven, de hervorming van de maatschappelijke zekerheid, de uitgaven voor openbaar onderwijs, de nieuwe gemeentebelastingen); blz. 2317 tot 2320;

Opmerkingen van de hh. ANCOT, EYSKENS, VERMEYLEN, DOUTREPONT, BUSIEAU, WARNANT; blz. 2317 tot 2320.

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN *(vervolg)*.

Hervatting van de bespreking (6 october 1960).

Rede van de hh. DOUTREPONT (betreffende de installatie van de basis van de Bundeswehr te Arendonk, de aanwezigheid van Belgische militairen in Congo, de gezondmaking van de openbare financiën, het laattijdig indienen der begrotingen, de voorlopige kredieten, het beroep op schatkistvoorschotten, de wijziging in de samenstelling van de regering, de administratieve hervorming, de ministers-onderstaatssecretarissen, het overhevelen van sommige verbruiksuitgaven van de buitengewone naar de gewone begroting, de cyclische begroting, de financiële toestand, het begrotingstekort); blz. 2321 tot 2325;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, EYSKENS, VREVEN, MOULIN, ROLAND, VOORZITTER, VAN BUGGENHOUT; blz. 2322 tot 2324;

HOUGARDY (betreffende de verhoging van belastingen en taxes, de tegenwerking van de nieuwe beleggingen die nochtans nodig zijn, het regeringsbeleid tegenover Congo, de directe en indirecte gevolgen van het verlies van Congo, het lot van de personen die in Congo bleven, de misbruiken die in talrijke Congolese parastatale instellingen bestaan, de misbruiken in de maatschappelijke zekerheid, de herziening van ons militair beleid, de hergroepering van Belgische strijdkrachten achter de Rijn, de talentelling, de eerbiediging van de vrijheid door tweetaligheid); blz. 2325 tot 2327;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, DOUTREPONT, EYSKENS, MOULIN, TROCLET, GODIN, REMSON, VOORZITTER, VAN CAUWELAERT, RASSART; blz. 2325 tot 2327;

Graaf H. d'ASPREMONT LYNDEN, m.a.z. (betreffende het beheer van het departement, de toestand in de parastatale instellingen, de wet op de integratie van de Congo-ambtenaren, de oprichting van een kader voor technische samenwerking, de terugkeer van Belgen naar Congo); blz. 2327, 2328;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, DOUTREPONT; blz. 2327;

DE BOODT (betreffende de vraagstukken van Congo, van Ruanda-Urundi en van Katanga, het negatief beleid van België ten opzichte van Katanga, de *de facto*-erkenning van Katanga als eerste Staat van een federaal Congo, de houding van de O.V.V.-troepen in Katanga, de onlusten te Manono); blz. 2328 tot 2330;

Opmerkingen van Graaf H. d'ASPREMONT LYNDEN, VERMEYLEN, EYSKENS; blz. 2328, 2329;

EYSKENS, e.m. (beantwoordt de h. DE BOODT en spreekt onder meer over het niet-bestaan van de erkenning van de onafhankelijkheid van Katanga, de evolutie van de toestand in Congo, het naleven van de resoluties uitgaande van de O.V.V.); blz. 2330, 2331;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, VERMEYLEN; blz. 2331;

TROCLET (betreffende het programma van versobering, het niet-bestaan van een daadwerkelijk programma op sociaal vlak, de gemeentediensten voor gezinshulp, de gezinspolitiek, de paritaire overeenkomsten van mei 1960, de strijd tegen de werkloosheid, de ziekteverzekering, de werkzaamheid van de werkgroep, het oprichten van een speciale groep zelfstandige geneesheren-inspecteurs, het ouderdomspensioen, de benadering van het arbeidersstatuut met dat van de bedienden); blz. 2331 tot 2333;

Opmerkingen van de hh. EYSKENS, MOULIN, SERVAIS, VOORZITTER; blz. 2331 tot 2333;

VERSPEETEN (betreffende de herziening van de wet van 21 maart 1960 met betrekking tot de integratie van het personeel uit Afrika, de administratieve hervorming, de herwaardering van de openbare functie, de immunisatie voor de afwezigheid te wijten aan de stakingsdag van 29 januari 1960, het toekennen van hetzelfde voordeel aan de personeelsleden der openbare diensten, de pensioenregeling van het personeel der openbare diensten, de gemeentefinanciën, de weddeschaal, het kader en de benoemingen van het gemeentepersoneel evenals hun verworven rechten, het onderzoek dat tot doel heeft te wijzen op een noodzakelijke harmoniëring in de administratieve en financiële toestand van het gemeentepersoneel); blz. 2333 tot 2336.

Hervatting van de bespreking (6 october 1960 - namiddag).

Rede van de hh. GODIN (betreffende de administratieve hervorming, de pensioenleeftijd, de onrustbarende financiële toestand); blz. 2337, 2338;

Opmerkingen van de h. LEMAL; blz. 2337, 2338;

GEORGE (betreffende de nieuwe belastingen, de talentelling); blz. 2338, 2339;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, VAN CAUWELAERT; blz. 2338, 2339;

DE BLOCK (betreffende de grote vraagstukken waaraan de regering geen oplossing gegeven heeft, de economische expansie, de budgettaire bezuinigingen, de nieuwe belastingen, het steenkolenbeleid, de tewerkstelling van mijnwerkers-slachtoffers

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN *(vervolg)*.

van het sluiten der mijnen, de gezondmaking van de spoorwegen, de coördinatie van het vervoer, de handelsmissie naar Amerika gezonden ten einde beleggingen te bekomen, het programmatiebureau, de vestiging van een nieuwe automobielnijverheid, de verhoging van het nationaal inkomen); blz. 2339 tot 2341;

Opmerkingen van de hh. EYSKENS, LEYNEN, DE BOODT, A. SMET, VOORZITTER, A. BREYNE, ANCOT; blz. 2339 tot 2341;

Baron de DORLODOT (betreffende de noodzaak om de huidige regering aan het bewind te houden, de voorzichtigheid in het beleid ten opzichte van Congo, de nieuwe belastingen, het voorbeeld van de « opération du double décime » die in 1924 in Frankrijk gebeurde, de verantwoordelijkheid van de partijen in de crisis van het huidig regime); blz. 2341 tot 2343;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, DEHOUSSE, REMSON, MOULIN, LEMAL, DE BLOCK, VANDER BRUGGEN, VOORZITTER, VAN BUGGENHOUT; blz: 2341 tot 2343;

EYSKENS, e.m. (betreffende de preciesheid van de regeringsverklaring, de instemming van de leden van de regering met het programma, de druk door sommige groepen uitgeoefend, het aantal ministers, de ministers belast met de coördinatie, de administratieve hervorming, de taak van de ministers-onderstaatssecretarissen, de talentelling, het zoeken naar een oplossing van nationale eendracht, het programma van economische expansie, de eenheidswet, het oprichten van 19.400 nieuwe werkgelegenheden, de gezondmaking van de steenkolenmijnen, het herstel van de financiële toestand, de cyclische begroting, het tekort van 1959, de begroting van 1961, de inkrimping van de buitengewone begroting, de nieuwe belastingen, de uitgaven voor technische bijstand en de minderwaarde van de fiscale inkomsten te wijten aan de gebeurtenissen in Congo, de bezuinigingen, de redelijke beperking van de uitgaven ten behoeve van het openbaar onderwijs); blz. 2343 tot 2352;

Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, HARMEGNIES, VERMEYLEN, P. DE SMET, DE BLOCK, ORBAN, DEHOUSSE, ROLAND, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. SLEDSENS, DE BOODT, VERHAEST, LEMAL, FLAMME, DELBOUILLE, MACHTENS, RASSART, REMSON, LACROIX, BUSIEAU, VANDER BRUGGEN; blz. 2344 tot 2352;

P. DE SMET en GILLON (dienen een motie van vertrouwen in); blz. 2352;

de STEXHE (betreffende de talentelling, de beperktheid van het vraagstuk dat slechts in enkele gemeenten van de Brusselse omgeving rijst, de talentelling van 1947, de wet in 1954 goedgekeurd, het aannemen van de wetten van 1932); blz. 2352, 2353;

Opmerkingen van de h. FLAMME; blz. 2352;

CUSTERS (betreffende de talentelling, de taalwetgeving van 1932, de bekendmaking van de uitslag van de talentelling in 1947 gehouden, het verzet tegen de talentelling in Vlaanderen merkbaar, de koppeling van de taalregeling aan de uitslag van de talentelling, de bezorgdheid om de wettelijkheid, de noodzaak om de bestaande leemten in de taalwetgeving aan te vullen); blz. 2354, 2355;

Opmerkingen van de hh. EYSKENS, DUVIEUSART, VOORZITTER, VERMEYLEN, SLEDSENS, DE BOODT; blz. 2354, 2355;

VAN CAUWELAERT (betreffende het geval van de gemeente Kraainem, het franstalig onderricht in die gemeente, de noodzaak om een nationale oplossing te vinden); blz. 2355, 2356;

Opmerkingen van de hh. DUVIEUSART, DOUTREPONT, ORBAN, de STEXHE, VOORZITTER, VERMEYLEN; blz. 2355, 2356;

VERSE (betreffende de interpretatie van de beslissing de talentelling los te maken van de algemene telling); blz. 2356, 2357;

Opmerkingen van de hh. P. DE SMET, A. BREYNE; blz. 2356;

MEURICE (betreffende de noodzaak om aan de financiële en economische toestand van het land tegemoet te komen); blz. 2357;

ANCOT (maakt voorbehoud ten aanzien van het overwegend aandeel en het initiatief door de Staat genomen op het gebied van de economische expansie); blz. 2357;

R. HOUBEN (hoopt dat maatregelen zullen genomen worden om een einde te maken aan de onduldbare toestanden op het departement van openbaar onderwijs); blz. 2357;

BARTELOUS (verantwoordt zijn stemming); blz. 2357;

HARMEGNIES (betreurt dat de Minister van Binnenlandse Zaken niet geantwoord heeft op zijn vraag betreffende de spoliatie die de gemeenten boven het hoofd hangt); blz. 2357;

COULONVAUX (verantwoordt zijn stemming); blz. 2357;

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN *(vervolg)*.

HEGER (verantwoordt zijn stemming); blz. 2357;

Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, HARMEGNIES; blz. 2357.

Stemming over de vertrouwensmotie (6 october 1960).

De vertrouwensmotie wordt aangenomen met 91 stemmen tegen 58 bij 10 onthoudingen; blz. 2357, 2358.

CONGO.

Hand. — De h. MEYERS, m v.g., leest, namens de Eerste-Minister die in de Kamer weerhouden is, een regeringsverklaring voor over het Congolees beleid door België gevoerd, over de toestand in Congo, de aanstelling van de h. GANSHOF van der MEERSCH als minister zonder portefeuille belast met de algemene zaken in Afrika, zijn taak, zijn bevoegdheid; blz. 1324, 1325 (17 mei 1960).

Hand. — *Verklaring* (11 juli 1960).

Rede van de h. LILAR, m.o.v.k. (brengt hulde aan de slachtoffers van de onlusten in Congo; spreekt over de muiterij van de Weermacht, de tussenkomst van Belgische strijdkrachten, de maatregelen genomen ten einde het vertrek van vrouwen en kinderen uit Congo te verzekeren, de beginselen die voortaan de politiek van de regering tegenover Congo zullen leiden); blz. 2074, 2075;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, HARMEGNIES, DEKEYZER, Baron de DORLODOT, ROLIN; blz. 2075.

Bespreking (12 juli 1960).

Rede van de hh. ROLIN (sluit zich aan bij de hulde door de Voorzitter gebracht aan de militairen die naar Congo zijn vertrokken, evenals aan de Belgen die ginder in functie gebleven zijn; spreekt over de blijken van vijandigheid ten aanzien van sommige leden van het parlement en van de regering, de enquête van de commissie De Schryver, het verlenen van de onafhankelijkheid aan Congo, de incidenten van januari 1959, de aarzelingen die het gevolg waren van het verzet van een gedeelte van de openbare mening tegen de onafhankelijkheid van Congo, de vertraging bij de oprichting van de regering te wijten aan de eerste gebeurtenissen in Katanga, de ineenstorting van de Weermacht en de redenen er van, het conflict tussen de Congolese Eerste-Minister en de bevelhebber van de Weermacht, de verklaringen door Generaal Janssens te Brazzaville en te Brussel afgelegd, de geweldplegingen tegen Belgen, de tussenkomst van de moederlandse strijdkrachten, de beperktheid van die tussenkomst, de gedachte aan het internationaliseren van de hulp aan Congo en aan een beroep op de Verenigde Naties, de afscheiding van Katanga, de onthouding van elke erkenning van de onafhankelijkheid van Katanga, de moeilijkheden waarmede de Congolese leiders af te rekenen hebben; blz. 2079 tot 2083;

Opmerkingen van de hh. NOEL, VOORZITTER, PHOLIEN, ORBAN; blz. 2079 tot 2082;

P. DE SMET (betreffende de instemming van de openbare mening met het Belgisch beleid ten opzichte van Congo, de uitlatingen van sommige leden van de Congolese regering, de kleinmoedigheid van de Belgische regering, de plicht de veiligheid van de Belgen in Congo te verzekeren, de handhaving van de orde in Congo, de noodzaak van een internationale actie, het uitroepen van de onafhankelijkheid van Katanga, het zelfbeschikkingsrecht van de Congolese bevolking, een tussenkomst van de O.V.V. met het oog op de handhaving van de orde); blz. 2083, 2084;

VREVEN (betreffende de noodzaak om in Congo een krachtdadig beleid te voeren en de veiligheid van de Belgen te vrijwaren, de tussenkomst van Belgische strijdkrachten, het behoud van militaire bases); blz. 2084, 2085;

NOEL (betreffende de verantwoordelijkheden, het vriendschapsverdrag met de Republiek Congo gesloten, het gebrek aan inlichtingen daaromtrent, de ontoereikendheid der Congolese kaders, het saboteren van de onafhankelijkheidspolitiek door blanken in Congo, het geval van generaal Janssens, de weigering in Congo een voorlopige regering aan te stellen, de militaire tussenkomsten in Congo, het behoud van het onafhankelijkheidsbeleid, het separatistisch streven van de Conakat, de wijziging aan de fundamentele wet aangebracht en het vormen van een homogene regering in Katanga); blz. 2085 tot 2088;

Opmerkingen van de hh. VAN REMOORTEL, ORBAN, Baron de DORLODOT, Baron DE VLEESCHAUWER m.l., VOORZITTER, VERMEYLEN, VAN CAUWELAERT, ROLIN, VAN HEMELRIJCK, OBLIN; blz. 2085 tot 2088;

Baron de DORLODOT (betreffende de vernedering die België ondergaat, het onderzoek naar de verantwoordelijkheden, de verantwoordelijkheid van het parlement; dient een motie in); blz. 2088, 2089;

Opmerkingen van de h. ROLIN; blz. 2088;

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN. — CONGO *(vervolg)*.

VAN BUGGENHOUT (betreffende de amendementen door de h. NOEL bij de begroting van landsverdediging voorgesteld strekkende tot afschaffing van de moederlandse bases in Congo; herinnert aan zijn redevoering van 4 mei 1960 waarin sprake was over de Weermacht in Congo; handelt over de actie van de communisten in Congo, de bescherming van personen en goederen voorzien in het vriendschapsverdrag); blz. 2089;

Opmerkingen van de h. MAGE; blz. 2089;

EYSKENS, e.m. (brengt hulde aan de slachtoffers van de gebeurtenissen in Congo en aan de moederlandse troepen die ginder mensenlevens beschermen; beantwoordt de sprekers; handelt over de ineenstorting van de Weermacht, de vertraging bij de afrikanisering van de kaders en bij de opleiding van universitaire congolezen, het herstel van de rust daar waar moederlandse troepen tussenkwamen, het geval van generaal Janssens, de betekenis van de tussenkomst van moederlandse troepen in Congo, het in stand houden van het administratief en economisch apparaat ten einde de ineenstorting van de Congostaat te verhinderen, de noodzaak van veiligheid; het zoeken naar noodzakelijke medewerking op internationaal plan, het vraagstuk Katanga, de niet-inmenging van België in de binnenlandse politieke aangelegenheden van Congo, de eensgezindheid van de regering ten opzichte van de maatregelen door de Minister van Landsverdediging getroffen, het werk door België in Congo tot stand gebracht tijdens het kolonialistisch stelsel); blz. 2089 tot 2092;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, REMSON, NOEL, de la VALLEE POUSSIN, D. SMETS, DEHOUSSE, ORBAN, P. DE SMET, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN; blz. 2090 tot 2092;

ROLIN (spreekt over het geval van Generaal Janssens, het complot waarin Belgen zouden gemengd zijn); blz. 2093;

EYSKENS e.m. (beantwoordt de h. ROLIN en spreekt over het verzoek van de h. Bomboko die de tussenkomst van moederlandse strijdkrachten wenste, het beroep op troepen uit de Verenigde Staten); blz. 2093;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, D. SMETS, HARMEGNIES, P. DE SMET, PHOLIEN, FLAMME, VERMEYLEN, GILSON, Baron NOTHOMB; blz. 2093;

NOEL (betreffende een mededeling van de Belgische regering aan de O.V.V. met betrekking tot de tussenkomst in Congo); blz. 2094;

Opmerkingen van de h. EYSKENS; blz. 2094;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER (betreffende de ontvankelijkheid van het voorstel van Baron de DORLODOT); blz. 2094;

Opmerkingen van Baron de DORLODOT; blz. 2094;

Het voorstel van Baron de DORLODOT wordt verworpen; blz. 2094.

Hand. — *Mededeling en bespreking* (19 juli 1960).

Rede van de hh. WIGNY, m.buit.z. (brengt hulde aan de slachtoffers van de gebeurtenissen in Congo; spreekt over de kuiperij waarvan België in Congo het slachtoffer geworden is, het herhaald beroep dat de h. Lumumba op de U.S.S.R. deed, het Pools vrachtschip met wapenen aan boord ter bestemming van Congo, de desorganisatie in Congo, de veiligheid van de Belgen in Congo, de opdracht aan de hh. DE SCHRYVER en GANSHOF van der MEERSCH toevertrouwd, de klacht door de h. Lumumba bij de Veiligheidsraad ingediend tegen België agressie, het recht van optreden der Belgische troepen, de beperktheid van de Belgische tussenkomst, de tussenkomst van de O.V.V. en de houding van België te dien opzichte, de niet-inmenging in de binnenlandse aangelegenheden van Congo, de toestand in Zuid-West-Congo, de onontbeerlijke samenwerking tussen België en Congo); blz. 2166 tot 2169;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, DE BOODT; blz. 2167;

ROLIN (betreffende de verwijten die tot het parlement gericht zijn, de redenen van de ineenstorting van de orde in Congo, de redenen waarom de onafhankelijkheid op 30 juni werd toegekend, de eisen van de Congolese afgevaardigden op de Ronde-Tafelconferentie, de keuze tussen het aannemen of het verwerpen der eisen, de rustige sfeer die in Congo heerste na de goedkeuring van de onafhankelijkheid, de noodlottige rol van de h. Lumumba, zijn tegenstrijdige verklaringen, de muiterij van de Weermacht, de wettelijke tussenkomst van de Belgische militairen, het spijt door de Congolese regeerders uitgedrukt over de mishandelingen die Belgen hebben ondergaan, de onmacht door de Congolese regering bekend om de orde te handhaven, de tussenkomst van de Verenigde Naties, het vraagstuk Katanga, de onmogelijkheid om de onafhankelijkheid van Katanga te erkennen, de tegenwoordigheid van Belgische troepen in Katanga en hun aflossing door de strijdkrachten van de O.V.V., de tweevoudige inzet van de vergadering van de Veiligheidsraad; de samenwerking tussen Congolezen en Belgen om Congo weder op te bouwen; blz. 2169 tot 2173;

Opmerkingen van Baron de DORLODOT, de hh. ORBAN, HARMEGNIES, DELMOTTE, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, DE BOODT; blz. 2170 tot 2172;

GILLON (betreffende de beschuldigingen België ten laste gelegd, de hatelijke houding van de Sovjets, de onafhankelijkheid van Katanga, het recht op zelfbestuur); blz. 2173, 2174;

Opmerkingen van de h. DE BOODT; blz. 2173;

P. DE SMET (betreffende de onafhankelijkheid van Katanga, het binnenrukken van de troepen van de Verenigde Naties in Katanga); blz. 2174;

Opmerkingen van de h. de la VALLEE POUSSIN; blz. 2174;

NOEL (betreffende de oorzaken van de toestand in Congo, het communistisch complot waarvan de Eerste-Minister in de Kamer melding maakte, een onderzoek naar de oorzaken van de Congolese tragedie en naar de verantwoordelijkheden, de Belgische militaire tussenkomst in Congo, het aantal slachtoffers der gebeurtenissen, het verzoek om militaire interventie van de Verenigde Staten, de resolutie van de Veiligheidsraad waardoor het terugtrekken der Belgische troepen gevraagd werd, de onafhankelijkheid van Katanga); blz. 2174 tot 2176;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, VOORZITTER, Baron NOTHOMB, ANCOT, EYSKENS, e.m., Baron DE VLEESCHAUWER m.l., VERSE, DE SCHRYVER, m.a.z., MOREAU de MELEN; blz. 2174 tot 2176;

Baron de DORLODOT (betreffende de noodzaak oplossingen te zoeken waardoor de begane vergissingen zoveel mogelijk zouden hersteld worden); blz. 2176, 2177;

Opmerkingen van de hh. LEYNEN, de la VALLEE POUSSIN, VOORZITTER; blz. 2177;

EYSKENS, e.m. (betreffende de noodzaak om thans het werk van de regering niet te belemmeren, de oorzaken van de muiterij van de weermacht, de hatelijke beschuldigingen van de Sovjets, het vraagstuk Katanga, de niet-inmenging in binnenlandse aangelegenheden van Congo, de taak die in Afrika nog moet vervuld worden); blz. 2177, 2178;

Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, DE BOODT, SLEDSENS, ORBAN, NOEL, ROLIN; blz. 2177, 2178.

Hand. — *Mededeling en bespreking* (19 augustus 1960).

Rede van de hh. WIGNY, m.buit.z. (betreffende de schikkingen die getroffen werden met het oog op een samenwerking tussen België en Congo, de beginselen die een militaire actie van België in Congo verantwoord hebben, de beperktheid van de interventie, de niet-inmenging in binnenlandse Congolese aangelegenheden, onze betrekkingen met de O.V.V., de motieven die onze actie bij de O.V.V. op diplomatiek vlak ingaven, het geval Katanga, de loyauteit die in de houding van België tot uiting kwam, het misverstand in zake de intrede van de troepen der Verenigde Naties in Katanga, de vrees voor het verstoren van de wereldvrede); blz. 2246 tot 2249;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, ROLIN; blz. 2248, 2249;

ROLIN (betreffende de wens van de Eerste-Minister voor het parlement een vertrouwensstemming te krijgen, de wijziging in de samenstelling van de regering, de aarzelingen en het dralen in 1959, de Ronde Tafelconferentie, de houding van België ten opzichte van de uitvoering van de resoluties van de Veiligheidsraad, de houding van de regering ten opzichte van de afscheidingsbeweging van Katanga, het geval van commandant Weber, de deelneming van Belgische officieren aan de strijd, het naar Katanga zenden van Graaf H. d'Aspremont Lynden, adjunct kabinetschef van de Eerste-Minister, en van de h. Rothschild; de verklaring van de h. GILSON met betrekking tot het behoud van Belgische strijdkrachten in de bases van Kamina en Kitona, de verklaringen door de hh. WIGNY en EYSKENS afgelegd met betrekking tot de h. Tshombé, tot de houding van de NAVO-leden en tot het mandaat in Ruanda-Urundi; de samenwerking met de Verenigde Naties, de aangekondigde versoberingspolitiek, de verantwoordelijkheden); blz. 2250 tot 2255;

Opmerkingen van de hh. EYSKENS, HARMEGNIES, ORBAN, ANCOT, MOREAU de MELEN, WIGNY, BUSIEAU, GILSON, m.l., de la VALLEE POUSSIN, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. DE BOODT, P. DE SMET, Baron NOTHOMB, DOUTREPONT, CROMMEN; blz. 2250 tot 2254;

EYSKENS, e.m. (betreffende het regeringsbeleid in Congo tijdens het jaar 1959, de afrikanisering van de kaders, de houding van de regering ten opzichte van de resolutie van de Veiligheidsraad, de bezorgdheid om de veiligheid van de blanken te verzekeren, de interventie van O.V.V.-troepen, de technische bijstand aan

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN. — CONGO *(vervolg)*.

Katanga en aan andere Congolese provinciën, de toestand van commandant Weber, het behoud van de basis Kamina als waarborg voor de logistieke steun van de moederlandse strijdkrachten in Ruanda-Urundi, de Belgische financiële tussenkomst ten voordele van Ruanda-Urundi, de bilaterale besprekingen die met betrekking tot de militaire bases in Congo moeten plaats grijpen, de Belgische belangen in Katanga, de verwezenlijking van het regeringsprogramma van 1958, de gevolgen van de gebeurtenissen in Congo; de gezondmaking van de steenkolensector, het vraagstuk van de hervorming van onze instellingen en onder meer van het parlementair werk, het stelsel van de hoge raden, de openbare financiën, de cyclische begroting, de economische expansie); blz. 2255 tot 2260;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, P. DE SMET, HARMEGNIES, ORBAN, DELMOTTE, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. ROLIN, YERNAUX, BUSIEAU, ANCOT, GILSON, D. SMETS, RASSART, FLAMME, DOUTREPONT, DE BLOCK, VERHAEST, VERMEYLEN, ROLAND, DEKEYZER; blz. 2255 tot 2260;

de hh. ROLIN, VERMEYLEN, D. SMETS dienen een motie in; blz. 2260;

Graaf d'ASPREMONT LYNDEN (betreffende de uiteenzetting van de h. ROLIN, het persartikel dat de h. Demany aan de h. Lumumba gewijd heeft in « Le Peuple »); blz. 2260, 2261;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, ORBAN, MACHTENS, LEMAL, VANDERBRUGGEN, DELOR; blz. 2260, 2261;

P. DE SMET en VREVEN dienen een vertrouwensmotie in; blz. 2261;

Rede van de hh. VREVEN (betreffende de oorzaken van het Congolees drama, de verantwoordelijkheden, de toekomst van het land, de noodzakelijkheid van een grondige regeringshervorming); blz. 2261, 2262;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, FLAMME, DOUTREPONT, DE BLOCK; blz. 2262;

P. DE SMET (betreffende de noodzaak van een stemming in beide Kamers ingeval de regering een vertrouwensstemming vraagt, de angst voor de communistische landen die de O.V.V. beheerst, het handhaven van de orde in Congo, een diepgaande sanering in België door te voeren, de tussenkomst van moederlandse strijdkrachten in Congo, het herzien van de Belgische verplichtingen in het kader van de N.A.V.O.); blz. 2262, 2263;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, ROLIN, DE BLOCK; blz. 2262, 2263;

NOEL (betreffende België tussenkomst in Congo, onze veroordeling door de O.V.V., de verantwoordelijkheden voor de tragedie in Congo, het regeringsprogramma, de wijziging in de samenstelling van de regering, de hervorming der instellingen, de fiscale maatregelen, het samendrukken der uitgaven); blz. 2263 tot 2265;

Opmerkingen van de hh. GILSON, ROLIN, DOUTREPONT; blz. 2264;

PHOLIEN (betreffende het toekennen van de onafhankelijkheid aan Congo zonder de overgangsperiode van autonomie, de oorzaken van de toestand in Congo; de vergissingen van het nieuwe beleid ten opzichte van Congo, het gebrek aan waarborg met het oog op de handhaving van de orde na 30 juni, de te weinig doorgevoerde afrikanisering van de kaders, de aanstelling van de h. Lumumba als eerste-minister, de actie door de h. Lumumba gevoerd, het lot en de taak der Belgische magistraten in Congo, het vraagstuk Katanga, de erkenning van Katanga, de scrupules van de regering, het lot van de personen die Congo moesten verlaten); blz. 2265 tot 2267;

Opmerkingen van de h. ROLIN; blz. 2267;

GILLON (betreffende de overhaasting van de werkzaamheden van de Ronde-Tafelconferentie, de eenheid van Congo die slechts een myte is, het vraagstuk Katanga, het behoud van sommige materiële belangen, de aanvallen van de h. Lumumba tegen België gericht); blz. 2267 tot 2269;

Opmerkingen van de h. ROLIN, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. PHOLIEN, ORBAN, VERMEYLEN, VOORZITTER, HARMEGNIES; blz. 2267 tot 2269;

de hh. ROLIN en VERMEYLEN dienen een amendement in op de motie van de hh. P. DE SMET en VREVEN; blz. 2269;

Opmerkingen van de hh. DE BOODT, ORBAN; blz. 2269;

de hh. P. DE SMET en VREVEN dienen een amendement in op hun eigen motie; blz. 2269;

Opmerkingen van de h. HARMEGNIES; blz. 2269;

Rede van Baron de DORLODOT (betreffende de eenparige goedkeuring van de fundamentele wet door de socialistische fractie van beide Kamers, de vergissingen door de opeenvolgende ministers van Koloniën begaan sedert 1940, het tekort aan voorzorgen, met het oog op de bescherming van de blanken en hun goederen, de verantwoordelijkheden van de socialistische partij in zake de organisatie van de verschillende Ronde-Tafelconferenties en het vastleggen van een eenheidsstelsel voor Congo, het persartikel dat de h. Demany aan de h. Lumumba gewijd heeft); blz. 2269 tot 2271;

Opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, VOORZITTER, LEMAL, VERMEYLEN, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. ORBAN, ROLIN, DE SCHRYVER, m.a.z., DOUTREPONT, ROLAND; blz. 2269 tot 2271;

de hh. D. SMETS (betreffende de geestesgesteltenis in de arbeidersklassen, de gevolgen van de toestand in Congo, het dalen van de beursnoteringen der koloniale aandelen, de versoberingspolitiek, het regeringsprogramma; blz. 2171, 2172;

Opmerkingen van de h. EYSKENS; blz. 2272;

Baron NOTHOMB (betreffende de verklaringen die hij in juni jl. aflegde in de gemeenschappelijke vergadering van de commissies voor Buitenlandse Zaken en voor Afrikaanse Zaken, de verantwoordelijkheden, het vertrouwen aan de regering geschonken voor het rechtzetten van de toestand); blz. 2272, 2273;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, DE SCHRYVER, ROLAND; blz. 2272, 2273;

VERMEYLEN (betreffende de draagwijdte van de ingediende motie en amendementen, de goedkeuring door de meerderheid van de gevoerde regeringspolitiek, de reeks voldongen feiten waarvoor het Parlement geplaatst werd, de verklaringen door de Eerste-Minister afgelegd met betrekking tot de beslissingen van de Veiligheidsraad en tot Ruanda-Urundi, het geval van kolonel Weber, de redevoering van de h. ROLIN, de wijziging in de regering, het programma door de h. EYSKENS aangekondigd, het beroep op de instemming van de openbare mening); blz. 2273 tot 2276;

Opmerkingen van de hh. ROLAND, EYSKENS, FLAMME, ORBAN, DE BOODT, JANSSEN, ROLIN, GILSON, HARMEGNIES, VERHAEST, Baron NOTHOMB; blz. 2273 tot 2276;

VAN BUGGENHOUT (betreffende de beslissingen van de O.V.V., de huichelarij van de h. Lumumba, de motie ingediend door de hh. ROLIN, VERMEYLEN, D. SMETS); blz. 2276, 2277;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, HARMEGNIES, YERNAUX, DOUTREPONT, R. DESMEDT, VERMEYLEN, ROLIN, STUBBE, DE BOODT; blz. 2276, 2277;

WIGNY, m.buit.z. (betreffende de houding van België ten opzichte van de beslissingen van de Veiligheidsraad, de technische bijstand aan Katanga verleend, de taak van de h. Rothschild die naar Elisabethstad werd afgevaardigd, de niet-inmenging in de binnenlandse aangelegenheden van Congo); blz. 2277, 2278;

Opmerkingen van de h. ROLIN; blz. 2277;

Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, ROLIN, VERMEYLEN, EYSKENS, D. SMETS (betreffende de voorrang te verlenen aan één van de amendementen op de vertrouwensmotie ingediend); blz. 2279;

Opmerkingen van de hh. ORBAN, HARMEGNIES, VERHAEST, SLEDSENS, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, BUSIEAU, WIARD, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE; blz. 2279, 2280;

Het voorstel er toe strekkende voorrang te verlenen aan het amendement van de hh. P. DE SMET en VREVEN wordt aangenomen; blz. 2280;

Het amendement van de hh. P. DE SMET en VREVEN wordt aangenomen; blz. 2280;

De geamendeerde tekst van de motie van de hh. P. DE SMET en VREVEN wordt aangenomen met 105 stemmen tegen 49 bij 2 onthoudingen; blz. 2280.

ENERGIEPROBLEMEN.

Mededeling van de heer Minister van Economische Zaken betreffende de energieproblemen.

Doc. — Nr 155 : Verslag van de h. V. Leemans.

Hand. — *Mededeling van de Minister van Economische Zaken* (17 decemcember 1959).

Rede van de hh. VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (betreffende de twee fundamentele vraagstukken gesteld door de integratie van de Belgische industrie in de Gemeenschappelijke Markt : investeringen en produktiekosten; de kostprijs van het arbeidsuur, van de energie en van het vervoerwezen; het steenkolenvraagstuk, het E.G.K.S.-verdrag, de hulp aan de steenkolennijverheid, de wereldevolutie van de energiemarkt, het dalen van het steenkolenverbruik, de steenkolencrisis in België en de noodzakelijke gezondmaking, de huidige toestand in België, de voorraden, de invoer, de werkloosheid, de toestand in 1960;

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN. — ENERGIEPROBLEMEN *(vervolg.)*

de toepassing van artikel 37 van het E.G.K.S.-verdrag, de beperking van de in- en uitvoer in 1960, de bevriezing van de voorraden; de sanering van de steenkolensector, het plan tot sluiting van de steenkolenmijnen, de verlaging van de subsidiëring der marginale mijnen, de vermindering van het aantal arbeiders in de mijnen te werk gesteld, de gedeeltelijke afzondering van de Belgische markt, de verhoging van het verbruik van steenkool, het oprichten van nieuwe werkgelegenheden, de prijsdaling van de electriciteit, de prijs van de aardolie, de prospectie van aardolie in België, het gas, de ontdekking van het gas van Lacq en in de Sahara, de vervoerkosten er van, de kernenergie, het bouwen van kernenergiecentrales, het dubbel gemeenschappelijk Frans-Belgisch ontwerp, het energiebeleid); blz. 223 tot 230;

Opmerkingen van de hh. LEYNEN, HARMEGNIES, NOEL; blz. 225 tot 228.

Bespreking en voorstel tot terugzending naar de commissie (17 december 1959).

De h. V. LEEMANS verklaart, bij ordemotie, dat de Minister van Economische Zaken nog verslag moet uitbrengen over het gebruik dat hij van de volmachtwet heeft gemaakt, stelt voor de mededeling van de Minister over de energieproblemen evenals zijn verslag over de volmachtwet voor nader onderzoek naar de commissie terug te zenden; blz. 233;

Opmerking van de h. D. SMETS; blz. 233;

VOORZITTER meent dat het voorstel van de h. V. LEEMANS niet mag verhinderen dat de mededeling van de Minister thans besproken wordt; blz. 233;

Tussenkomst van de hh. P. DE SMET, VERMEYLEN, LEYNEN, WARNANT, HARMEGNIES, VOORZITTER, V. LEEMANS, VANDER SCHUEREN, ROLIN, D. SMETS, GILLON (over het voorstel tot terugzending naar de commissie); blz. 233 tot 235;

LEYNEN (betreffende de invoerbeperkingen, de steenkolenreserves in de Kempen, de werkloosheid in de onderscheiden bekkens); blz. 235;

L. DESMET (betreffende de sluiting van de steenkolenmijnen in Wallonië, de toestand in de streek van het Centrum, de nieuwe werkgelegenheden in de streek op te richten, de samensmeltingen, de sociale tragedies door de sluitingen veroorzaakt, de sluiting van de mijn Saint-Arthur, het rekening houden met de beslissingen der deskundigen); blz. 235 tot 237;

Opmerkingen van de hh. VAN DER SCHUEREN, HARMEGNIES, ROLIN; blz. 235, 236;

DETHIER (betreffende de kostprijs van het loon der arbeidskrachten in België, de naleving van het E.G.K.S.-verdrag, de overeenkomst in Luxemburg afgesloten, de productieverlaging en de sluiting der steenkolenmijnen die er zal uit voortvloeien, de beperking van de invoer, de werkloosheid, de maatregelen te nemen om de afgedankte arbeiders weder te werk te stellen, de gezondmaking van de steenkolennijverheid); blz. 237 tot 239;

Opmerkingen van de hh. BUSIEAU, VAN DER SCHUEREN; blz. 237, 238.

Hervatting van de bespreking en terugzending naar de commissie (22 december 1959).

Rede van de hh. VOORZITTER verklaart dat een motie werd ingediend er toe strekkende de mededeling van de Minister van Economische Zaken door de bevoegde commissie te laten onderzoeken; blz. 258;

Rede van de hh. HARMEGNIES (betreffende het doel dat de Minister door zijn mededeling wou bereiken); blz. 258;

VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. (beantwoordt de h. HARMEGNIES; bespreekt het saneringsvraagstuk, het sluiten van mijnen); blz. 258, 259;

HARMEGNIES (betreffende het programma van de omschakeling in de getroffen gebieden); blz. 259;

VAN DER SCHUEREN (geeft toe dat het vraagstuk betreffende de omschakeling ook in commissie kan onderzocht worden); blz. 259;

Opmerking van de h. HARMEGNIES; blz. 259;

DE BLOCK (vraagt dat de commissie onverwijld al de energieproblemen zou onderzoeken); blz. 259, 260;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, VAN DER SCHUEREN; blz. 259.

Tussenkomst van de hh. VOORZITTER (neemt kennis van de instemming betreffende de terugzending naar de commissie); blz. 260;

V. LEEMANS (betreffende mogelijke nieuwe tussenkomsten in openbare vergadering); blz. 260;

Opmerking van de h. VOORZITTER; blz. 260;

BUSIEAU (oordeelt het verkieslijker het debat in openbare vergadering vandaag niet aan te vangen); blz. 260;

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN. — ENERGIEPROBLEMEN *(vervolg).*

D. SMETS, HARMEGNIES, DE BLOCK (zien van het woord af); blz. 260;

Tot terugzending naar de commissie wordt besloten.

Bespreking van het verslag van de commissie toegevoegd bij de algemene behandeling van de Begroting van het Ministerie van Economische Zaken voor het dienstjaar 1960.

RUANDA-URUNDI.

Hand. — *Regeringsverklaring* (10 november 1959).

Rede van de h. DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (betreffende de juridische grondslagen van België optreden in Ruanda-Urundi, het voogdijaccoord met de Verenigde Naties gesloten, de algemene armoede in Ruanda-Urundi, het onderzoek van de werkgroep, de oprichting van plaatselijke regeringen, de noodzaak van democratischer instellingen, de oprichting van gemeenten en de omvorming van hoofdijen, de landsraden, het bestuur van het voogdijgebied door een resident-generaal, de Raad van Wetgeving, de algemene voogdij door België uitgeoefend de noodzakelijke economische ontwikkeling van en de financiële bijstand aan het gebied, de rust in de politieke sfeer); blz. 9 tot 11;

Tussenkomst van de h. VOORZITTER (stelt voor de bespreking van de verklaring op donderdag vast te stellen); blz. 11;

ROLIN (betreffende het ronddelen van het verslag van de werkgroep, de bespreking van de verklaring in de Kamer); blz. 11;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, HARMEGNIES, VERMEYLEN; blz. 11;

DE SCHRYVER, m. B.C.R.U. (betreffende zijn aanstaand vertrek naar Congo, het verslag van de werkgroep); blz. 11, 12.

Bespreking (12 november 1959).

Rede van de h. DE SCHRYVER, m.B.C.R.U. (brengt hulde aan de h. VAN HEMELRIJCK, oud-minister van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi; bespreekt de huidige toestand in Ruanda, de verklaring van de h. Harroy, vice-gouverneur-generaal, de oorsprong van de beroering in Ruanda-Urundi, de erkentelijkheid van de bevolking van het gebied ten opzichte van België, de mutatie der Tutsihoofden, de betreurenswaardige gebeurtenissen in Ruanda, de plunderingen door gewapende benden, de maatregelen genomen om de orde te herstellen); blz. 15 tot 17;

ROLIN (betreffende de vertraging waarmede aan de Ruanda-kwestie een oplossing werd gebracht, het gebrek aan contact met de oppositie en het feit dat de Kamers niet vroeger bijeengeroepen werden, de bijeenroeping van een Ronde-Tafelconferentie, de ingewikkeldheid van de verklaring, de onafhankelijkheid van Ruanda-Urundi, de vroeger bestaande overheden, de ellendige levensvoorwaarden van de meerderheid der bevolking, het gevaar voor burgeroorlog moest België zich terugtrekken, de waarborg der openbare vrijheden, de ontvoogding van de bevolking, het vraagstuk van de financiering der hulpverlening aan Ruanda-Urundi, de steun der Verenigde Naties); blz. 17, 18;

P. DE SMET (betreffende het vertrouwen dat de C.V.P.-fractie in de regering stelt, de voorlichting van de bevolking van Ruanda-Urundi over de bedoelingen van België, het verslag van de werkgroep, de financiële hulp van België, de hulp van de Verenigde Naties, de noodzaak om de Ruanda-Urundi-vraagstukken in een geest van nationale unie op te lossen); blz. 18, 19;

BUISSERET (brengt aan de minister het vertrouwen van zijn fractie over; bespreekt de algemene lijnen van het beleid dat zich opdrong, de eerbied voor de rechten van de mens, de geleidelijke democratisering, het vertrouwen der zwarten, de eensgezindheid onder de Belgen); blz. 19, 20;

DEHOUSSE (betreffende het maatschappelijk en rassenantagonisme in Ruanda-Urundi, de brochure van de h. Munyangaju, het vestigen van een democratisch stelsel, de economische hervormingen, het verslag van de laatste bezoekscommissie van de Voogdijraad van de Verenigde Naties, het eisen van een zekere tijdspanne voor het verwezenlijken van de onafhankelijkheid, de internationale weerslag van het Ruanda-Urundi-vraagstuk, de betrekkingen tussen beide landen onderling en met de buitenwereld, de terughoudendheid van de verklaring daaromtrent, het uitsluiten van de gedachte aan een eenheidsstaat, een Belgisch-Afrikaanse gemeenschap, het behoud van de orde, het beroep op de Voogdijraad, het zenden van een bezoekscommissie van de Voogdijraad naar Ruanda-Urundi; de kwestie van de financiering, het beroep op het speciaal fonds van de Verenigde Naties voor de hulp aan de onder-

Regering. — REGERINGSVERKLARINGEN EN -MEDEDELINGEN. — RUANDA-URUNDI *(vervolg)*.

ontwikkelde landen en op het ontwikkelingsfonds voor de landen en gebieden overzee geassocieerd aan de Europese Economische Gemeenschap); blz. 20 tot 23;

NOEL (betreffende het laattijdig ronddelen van het verslag van de werkgroep, de discriminatie tussen de senatoren ten opzichte van hun aanwezigheid in de commissievergaderingen, de sociale toestand in Congo en in Ruanda-Urundi, de verkiezingen in Congo, de economische toestand en de sociale organisatie in Ruanda-Urundi, het feodaal stelsel, de machtsmisbruiken van de gewoonterechtelijke administratie; de toestand in zake onderwijs, de raadplegingen van de werkgroep, de waarborg van de democratische vrijheden); blz. 23 tot 25;

Opmerkingen van de h. DE SCHRYVER; blz. 23, 25;

PHOLIEN (betreffende het edelmoedig werk der Belgen in Ruanda-Urundi, het methodisch onderzoek van de werkgroep, de rassen in Ruanda-Urundi, de armoede van het gebied, de evolutie, de hindernissen van psychologische en economische aard, de hernieuwing van de rechterlijke macht); blz. 25, 26;

Opmerkingen van de h. DE SCHRYVER; blz. 26;

Mevr. BRECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende de overijlde bespreking, de algemene armoede in Ruanda-Urundi; het verschil in graad van onderwijs, de hervorming van het grondbezit, de eerbied voor de feodale instellingen); blz. 26, 27;

DE SCHRYVER, m.C.B.R.U. (dankt en beantwoordt de sprekers; behandelt de bekendmaking van het verslag, het opstellen van de verklaring en het verstaanbaar maken voor de bevolking van Ruanda-Urundi; de verkiezingen bij algemeen stemrecht; het afschaffen van de hoofdijen als politieke entiteiten, de waarborg der openbare vrijheden, de rechtsbedeling, de financiële weerslag van de Belgische hulp, het pauperisme, de strijd tegen de ziekten, het behoud van de orde, de internationale aspecten van het vraagstuk, de gemeenschap tussen beide landen van het voogdijgebied, een Belgisch-Afrikaanse gemeenschap, het voorleggen van de vraagstukken aan de Voogdijraad en het zenden van een missie door bedoelde raad, het beroep op de I.B.W.O. en op het Fonds van E.E.G., een bijkomstige internationale hulp, de misbruiken in Ruanda-Urundi begaan, de raadpleging der Hutu); blz. 27 tot 31;

Opmerkingen van de hh. DEHOUSSE, Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. ANCOT en VOORZITTER; blz. 27 tot 31;

De bespreking wordt gesloten.

SAMENSTELLING

Hand. — Overzending door de Eerste-Minister van een afschrift van een koninklijk besluit van 17 november 1959, houdende benoeming van de h. SCHEYVEN tot Minister zonder portefeuille belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi; blz. 71 (1 december 1959).

Benoeming van de h. GANSHOF van der MEERSCH tot minister zonder portefeuille belast met de algemene zaken in Afrika; blz. 1324, 1325 (17 mei 1960).

Regie der Luchtwegen. — Z. Verkeerswezen/Luchtvaart.

Regie van de gevangenisarbeid. — Z. Rechterlijke Inrichting.

Registratierechten. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen.

Reglement. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Rekenhof.

Hand. — Overzending aan de Senaat en verwijzing naar de commissie voor Financiën van :

1° de besluiten van de ministerraad van 26 juni, 2, 10, 17 en 23 juli, 5, 19 en 28 augustus, en 11, 18, 19 en 25 september 1959, in zake uitgaven gedaan buiten de begrotingen; 2° de besluiten van de ministerraad van 20 februari, 13 maart en 2 juli 1959, aangaande geschillen gerezen tussen dat college en de Ministers van Justitie en van Openbare Werken en Wederopbouw; 3° de besluiten van de ministerraad van 23 juli en 28 augustus 1959, om de ontvankelijkheid te regelen van militaire oorlogsdiensten met de eraan verbonden tijdsbonificaties; 4° de besluiten van de ministerraad van 23 juli en 28 augustus 1959, met het oog op de toekenning van een overlevingspensioen aan weduwen die een huwelijk hebben aangegaan nadat hun echtgenoot werd toegelaten tot het genot van een militair pensioen;

Rekenhof *(vervolg)*.

5° het besluit van de ministerraad van 4 september 1959, met het oog op de toekenning van een anciënniteitspensioen; 6° de besluiten van de ministerraad dd. 2 en 9 october 1959, in zake uitgaven gedaan buiten de begrotingen; 7° het besluit van de ministerraad dd. 11 september 1959, met het oog op de toekenning van een overlevingspensioen aan weduwen die een huwelijk hebben aangegaan nadat hun echtgenoot werd toegelaten tot het genot van een militair pensioen; blz. 6 (10 november 1959);

de besluiten door de ministerraad getroffen op 16 en 23 october 1959, in zake uitgaven gedaan buiten de begrotingen; blz. 14 (12 november 1959);

de besluiten van de ministerraad dd. 23 en 30 october 1959, in zake uitgaven gedaan buiten begrotingen; blz. 35 (19 november 1959).

113e boek van opmerkingen; blz. 35 (19 november 1959).

de besluiten van de ministerraad dd. 6, 13 en 16 november 1959, in zake uitgaven gedaan buiten begrotingen; blz. 54 (1 december 1959);

de besluiten van de ministerraad dd. 23 juli, 16 en 20 november 1959, in zake uitgaven gedaan buiten begrotingen; blz. 128 (8 december 1959);

het besluit door de ministerraad getroffen op 27 november 1959, in zake uitgaven gedaan buiten de begroting voor rekening van de verschillende departementen; blz. 160 (15 december 1959);

het besluit van de ministerraad dd. 4 december 1959, nr 1032, in zake uitgaven gedaan buiten begrotingen; blz. 243 (22 december 1959);

het besluit van de ministerraad dd. 14 december 1959, nr 1034, in zake uitgaven gedaan buiten de begroting; blz. 311 (12 januari 1960);

het besluit van de ministerraad dd. 14 december 1959, nr 1033, in zake uitgaven gedaan buiten de begroting; blz. 345 (26 januari 1960);

het besluit van de ministerraad dd. 27 november 1959, nr 1031, aangaande een geschil gerezen tussen dat college en de Minister van Financiën; blz. 345 (26 januari 1960);

de besluiten van de ministerraad dd. 25 januari 1960, nrs 1036 en 1037, in zake uitgaven gedaan buiten begrotingen; blz. 478 (16 februari 1960);

het besluit van de ministerraad van 19 februari 1960, nr 1038 in zake uitgaven buiten de begroting en het besluit van de ministerraad van 11 januari 1960, nr 1035, betreffende het geschil tussen dat college en de Minister van Financiën gerezen aangaande de toekenning van een oorlogswezenpensioen; blz. 752 (8 maart 1960).

het besluit van de ministerraad dd. 4 maart 1960, nr 1040, in zake uitgaven gedaan buiten de begroting; blz. 926 (22 maart 1960);

1° de besluiten van de ministerraad van 11 en 25 maart 1960, nrs 1041, 1043, 1044 en 1045, in zake uitgaven gedaan buiten de begrotingen; 2° het besluit van de ministerraad van 11 maart 1960, nr 1042 met het oog op de toekenning van een overlevingspensioen aan weduwen die een huwelijk hebben aangegaan nadat hun echtgenoot werd toegelaten tot het genot van een militair pensioen; blz. 1168, 1169 (3 mei 1960);

1° de besluiten van de ministerraad dd. 16 en 27 november 1959 en 8 april 1960 (nrs 1026*bis*, 1031*bis* en 1046), aangaande geschillen gerezen tussen, enerzijds dat college en de Minister van Landsverdediging, en, anderzijds, datzelfde college en de Minister van Openbaar Onderwijs; 2° de besluiten van de ministerraad dd. 25 en 29 april 1960 (nrs 1047 en 1049), in zake uitgaven gedaan buiten de begrotingen; blz. 1318 (17 mei 1960);

het besluit van de ministerraad dd. 29 april 1960 (nr 1050), in zake uitgaven gedaan buiten de begroting; blz. 1448 (25 mei 1960);

de besluiten van de ministerraad van 25 april en 6 mei 1960, nrs 1048 en 1051, in zake uitgaven gedaan buiten begrotingen; blz. 1488 (31 mei 1960);

de besluiten van de ministerraad dd. 3, 10 en 17 juni 1960, nrs 1053, 1054, 1055, 1056 en 1057, in zake uitgaven gedaan buiten de begrotingen; blz. 2016 (5 juli 1960);

het besluit van de ministerraad van 26 februari 1960 in zake benoemingen met terugwerkende kracht; blz. 2079 (12 juli 1960).

1° het besluit van de ministerraad dd. 17 juni 1960, in zake toekenning van een overlevingspensioen; 2° de besluiten van de ministerraad dd. 24 juni en 4 juli 1960, nrs 1061, 1062, 1064 en 1065, in zake uitgaven gedaan buiten de begrotingen; blz. 2166 (19 juli 1960).

1° de besluiten van de ministerraad dd. 3 juni en 8 juli 1960, nrs 1052 en 1067, aangaande geschillen gerezen tussen dat college en de Minister van Financiën; 2° de besluiten van de ministerraad dd. 17 juni, 8, 13, 18 en 22 juli 1960, nrs 1068, 1069, 1070, 1071 en 1072, in zake uitgaven gedaan buiten de begroting; blz. 2246 (19 augustus 1960).

1° de besluiten van de ministerraad van 5, 10, 12,19, 26 augustus, 9 en 16 september 1960, nrs 1074, 1075, 1076, 1077, 1079, 1080, 1082, 1084, 1085, 1086, 1089, 1091 en 1093, inzake

Rekenhof *(vervolg)*.

uitgaven gedaan buiten de begrotingen; 2° het besluit van de ministerraad van 17 juni 1960, nr 1059, aangaande het geschil gerezen tussen dat college en de Minister van Openbare Werken en van Wederopbouw in verband met een vergoeding toegekend aan een aannemer; 3° het besluit van de ministerraad van 24 juni 1960, nr 1063, aangaande het geschil gerezen tussen dat college en de Minister van Landsverdediging, omtrent de toepassing van een bijakte houdende toekenning van een vergoeding; blz. 2284 (4 october 1960).

Rijkscomptabiliteit. — Z. Financiën.

Rijksschuld. — Z. Financiën.

Rijkswacht.

PERSONEEL.

Ontwerp van wet tot vaststelling van de getalsterkte aan officieren en lager personeel van de rijkswacht.

Hand. — Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (13 januari 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 336.

Stemming (13 januari 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 108 stemmen bij 1 onthouding; blz. 336.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Roerend cultureel patrimonium. — Z. Kunsten, wetenschappen en letteren.

Ruanda-Urundi. — Z. Regering/Regeringsverklaringen.

Ruimtelijke ordening. — Z. Handel en Nijverheid/Aanleg van het grondgebied. — Z. Openbare werken/Stedebouw.

S

Sabena. — Z. Verkeerswezen/Luchtvaart.

Scheepskrediet. — Z. Verkeerswezen/ Scheepvaart.

Scheiding van tafel en bed. — Z. Burgerlijk recht.

Schenkingen en testamenten. — Z. Burgerlijk recht.

Schennis van de goede zeden. — Z. Strafrecht.

Schepenen. — Z. Gemeenten/Burgemeesters en schepenen.

Schoolpact. — Z. Onderwijs.

Schuldig verzuim. — Z. Strafrecht.

Signalen en merktekens. — Z. Leger.

Slavernij. — Z. Buitenlandse Zaken.

Sluiting van ondernemingen. — Z. Handel en Nijverheid.

Sociaal fonds van de diamantnijverheid. — Z. Maatschappelijke zekerheid.

Sociale voordelen. — Z. Onderwijs/Hoger onderwijs.

Spoorwegen. — Z. Verkeerswezen.

Staatlozen. — Z. Buitenlandse Zaken.

Staatstegemoetkoming. — Z. Rechterlijke inrichting/Wedden.

Stedebouw. — Z. Openbare werken.

Strafrecht.

ABNORMALEN.

Ontwerp van wet tot bescherming van de maatschappij tegen abnormalen.

Doc. — Nr 514 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

DIEFSTAL.

Voorstel van wet tot wijziging van artikel 462 van het Strafwetboek, ten einde in bepaalde gevallen de diefstal tussen echtgenoten strafbaar te stellen.

Doc. — Nr 124 : Voorstel van wet van de h. Dua.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 650 (1 maart 1960).

DIERENBESCHERMING.

Ontwerp van wet op de dierenbescherming.

Doc. — Nr 107 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.

DUIVEN.

Ontwerp van wet waarbij het schieten van duiven wordt verboden.

Hand. — *Algemene behandeling* (8 december 1959).
Rede van de h. DERBAIX, versl. (betreffende de draagwijdte van het ontwerp, de argumenten van zijn verdedigers, de mogelijke terugslag op de Belgische wapennijverheid van het verbod duiven te schieten, de mening van de verenigingen van duivenmelkers die het behoud van het schieten van duiven vragen, het democratiseren van die sport); blz. 150, 151;
Opmerkingen van Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE, de hh. DEHOUSSE, VERMEYLEN; blz. 151;
Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE (betreffende het verbod dat in Groot-Brittannië en in de Scandinavische landen bestaat duiven te schieten; de belangen van de wapenfabrikanten, de mening van de duivenmelkers, het wreedaardige van het schieten van duiven); blz. 151, 152;
Opmerkingen van de h. DERBAIX, Graaf d'ASPREMONT LYNDEN, de h. ROLIN; blz. 152;
de hh. VERHAEST (betreffende de duiven bestemd voor het schieten, het niet-bestaan van wreedheid in het beoefenen van die sport, de belangen van de Belgische wapennijverheid); blz. 152, 153.
GODIN (betreffende het nadeel dat het verbod duiven te schieten zou berokkenen aan de Luikse hoteliers en wapenfabrikanten); blz. 153;
Graaf d'ASPREMONT LYNDEN (betreffende de stemming over het ontwerp in de Kamer, de wreedheid aan de sport schieten van duiven verweten, de wreedheid van de hengelsport en de jacht); blz. 153, 154;
Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, Gh. LEEMANS; blz. 153;
VERMEYLEN (betreffende de aanwezigheid van toeschouwers bij het schieten van duiven, het lot der duiven die niet getroffen worden, de aantrekkingskracht van die sport voor toeristische centra en het verbod er van in sommige landen); blz. 154;
Opmerkingen van de h. ORBAN; blz. 154;
NIHOUL (betreffende de aanwezigheid van toeschouwers bij het schieten van duiven, het economisch aspect van het vraagstuk); blz. 154;
Opmerkingen van Mevr. BEECKMAN-Wwe VANDERVELDE; blz. 154;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Stemming over het enig artikel (15 december 1959).
Het enig artikel wordt verworpen (naamstemming); blz. 166.

HANDELSPOLITIE.

Voorstel van wet strekkende om de handel te bevrijden van de oneerlijke mededinging in de vorm van verkoopsystemen als het zogenaamde « sneeuwbal-systeem ».

Doc. — Nr 208 : Voorstel van wet van de h. Troclet.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1169 (3 mei 1960).

Strafrecht *(vervolg)*.

ONVERDRAAGZAAMHEID (RAS EN GODSDIENST).

Voorstel van wet houdende strafbaarstelling van uitingen van rassenhaat of godsdienstige onverdraagzaamheid.

Doc. — Nr 99 : Voorstel van wet van de h. Rolin.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 391 (3 februari 1960).

SCHENNIS VAN DE GOEDE ZEDEN.

Voorstel van wet tot wijziging en aanvulling van artikel 386bis van het Wetboek van Strafrecht.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 36 (19 november 1959).

SCHULDIG VERZUIM.

Ontwerp van wet waarbij sommige gevallen van schuldig verzuim strafbaar worden gesteld.

Doc. — Nr 457 : Ontwerp opnieuw geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Hand. — Ontwerp opnieuw geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 2055 (7 juli 1960).

VEILIGHEID VAN DE STAAT.

Ontwerp van wet betreffende de epuratie in zake burgertrouw.

Doc. — Nr 280 : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 430 : Verslag van de h. Ancot (afgescheiden eerste artikel).
Nr 454 : Verslag van de h. Ancot (artikel 2 en volgende).
Nr 465 : Amendementen voorgedragen door de Regering op de teksten voorgedragen door de commissie.

Hand. — De h. VOORZITTER kondigt aan dat op verzoek van verscheidene leden der onderscheiden partijen de bespreking van dit ontwerp *sine die* zal verdaagd worden; blz. 2164 (14 juli 1960).

Ontwerp van wet betreffende de schadevergoeding toegekend aan de Staat wegens inbreuk op de bepalingen van de artikelen 104, 109 en 113 tot 123 decies van het Wetboek van Strafrecht.

Doc. — Nr 284 : Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers
Nr 342 : Verslag van de h. Van Laeys.

Hand. — Ontwerp geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 1167 (3 mei 1960).

Algemene behandeling (7 juli 1960).

Rede van de hh. VAN LAEYS, versl. (betreffende de omstandigheden waarin een gehele of gedeeltelijke kwijtschelding wordt verleend voor het betalen van schadevergoedingen aan de Staat waartoe sommige incivieken veroordeeld werden, het aantal gevallen waarop de wet toepasselijk is, het verwerpen van het ontwerp in de verenigde commissies); blz. 2056, 2057;

DE BAECK (betreffende de vorige stemming over het ontwerp in de Senaat, de procedure die gevolgd werd om het ontwerp in de Kamer te wijzigen, het feit dat het ontwerp door de regering geamendeerd werd, de tussenkomst van de contactcommissie van de vaderlandlievende verenigingen, de betrekkingen tussen de pressiegroepen en de uitvoerende en wetgevende machten, de beperking van de rol der pressiegroepen, het recht van amendering van de Senaat); blz. 2057, 2058;

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, ORBAN, LEMAL, VAN HOUTTE m.f.; blz. 2057, 2058;

GODIN (zegt dat het ontwerp als uitwerking zal hebben de incivieken te ontnemen al wat men kan terugvorderen en meent dat dit ontwerp moet goedgekeurd worden); blz. 2058;

VERMEYLEN (betreffende de raadpleging van de vaderlandlievende groeperingen, de mededeling van de dossiers aan personen die deel uitmaken van de contactgroep, de aanduiding door de Senaat van een enquêtecommissie, de beperkende bepaling van artikel 2); blz. 2058, 2059;

DE WINTER (vraagt dat artikel 4 de draagwijdte van artikel 1 van het ontwerp niet zou beperken); blz. 2061;

Opmerkingen van de hh. VAN HOUTTE, VERMEYLEN; blz. 2061;

VAN HOUTTE, m.f. (betreffende de pressiegroepen, de amendering van het ontwerp in de Kamer, het verzet van de vaderlandlievende groeperingen tegen het geamendeerd ontwerp, de draagwijdte er van); blz. 2061, 2062;

Strafrecht. — VEILIGHEID VAN DE STAAT *(vervolg)*.

Opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, P. DE SMET, SLEDSENS, ROLIN; blz. 2061, 2062;

VERMEYLEN (betreffende de mededeling van dossiers aan derden); blz. 2062;

ANCOT (betreffende de werkingsmodaliteiten van de raadplegende commissie); blz. 2063;

VAN HOUTTE, m.f. (beantwoordt de h. ANCOT); blz. 2063;

Opmerkingen van de hh. DE BAECK, DELMOTTE; blz. 2063;

D. SMETS (betreffende de mededeling van dossiers); blz. 2063;

Opmerkingen van de h. VAN HOUTTE; blz. 2063;

VERMEYLEN (betreffende de notulen van de werkgroep, vraagt of de dossiers medegedeeld werden); blz. 2063;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, DE BOODT, SLEDSENS, D. SMETS; blz. 2063;

VAN HOUTTE, m.f. (beantwoordt de h. VERMEYLEN); blz. 2063;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, DOUTREPONT; blz. 2063;

VERMEYLEN (dankt de Minister van Financiën); blz. 2064;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (7 juli 1960).

Art. 1.

Het verbeterd artikel wordt aangenomen; blz. 2064.

Art. 2.

Tussenkomst van de hh. DE BAECK, VAN HOUTTE, VERMEYLEN, D. SMETS; opmerkingen van de hh. DELMOTTE, VOORZITTER, P. DE SMET, ROLIN, STUBBE; het amendement van de h. VERMEYLEN wordt verworpen (naamstemming);

Het artikel wordt aangenomen; blz. 2064, 2065.

Art. 3 tot 5.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2066.

Stemming (7 juli 1960).

De h. ROLIN verantwoordt de stemming van zijn fractie;

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 88 stemmen tegen 47 bij 1 onthouding; blz. 2066.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Voorstel van wet tot aanvulling van het Strafwetboek.

Doc. — Nr 334 : Verslag van Mevr. Ciselet.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 juni 1960).

Rede van Mevr. CISELET, versl. (betreffende de oorspronkelijke tekst van het voorstel van wet van de h. ANCOT c.s. er toe strekkende het Strafwetboek aan te vullen met een artikel 442*bis* (beteugeling van de misbruiken door sommige ronselaars van het vreemdelingenlegioen begaan) en met een artikel 442*ter*; de dienstneming in een vreemd leger, de beteugeling van de misbruiken, de bestraffing van het feit de verbintenis van een minderjarige ten behoeve van een vreemd leger verkregen te hebben, de uitbreiding van het beginsel tot de ontvoogde minderjarigen, de nieuwe bepalingen in het besproken voorstel voorzien); blz. 1739;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Bespreking van het enig artikel (15 juni 1960).

(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1739, 1740.

Stemming (15 juni 1960).

Het voorstel van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 121 aanwezige leden; blz. 1755.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Ontwerp van wet tot machtiging van de Minister van Financiën om in sommige gevallen gedeeltelijke kwijtschelding te verlenen van het bedrag der schadevergoeding toegekend aan de Staat wegens inbreuk op de bepalingen van hoofdstuk II, titel I, boek II van het Wetboek van Strafrecht.

Hand. — *Artikelsgewijze bespreking* (7 juli 1960).

Art. 1.

Het artikel wordt verworpen; blz. 2066, 2067.

VERLATING VAN HET GEZIN.

Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 391bis van het Strafwetboek.

Doc. — Nr 358 : Voorstel van wet van de h. Pholien.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2017 (5 juli 1960).

Strafrecht *(vervolg).*

VOORWAARDELIJKE INVRIJHEIDSTELLING EN VEROORDELING.

Voorstel van wet tot wijziging van artikel 4 van de wet van 24 juli 1923 (artikel 4 van de wet van 31 mei 1888), waarbij de voorwaardelijke invrijheidstelling en de voorwaardelijke veroordelingen in het strafstelsel worden ingevoerd.

Doc. — Nr 111 : Verslag van de h. De Baeck.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 56 (1 december 1959).
Geen algemene behandeling.

Bespreking van het enig artikel (3 maart 1960).
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 749.

Stemming (8 maart 1960).
Het voorstel van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 132 aanwezige leden; blz. 771.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Strafrecht. — Z. ook Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi.

Strafrechtspleging.

VERTEGENWOORDIGING VAN DE BEKLAAGDEN.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wetgeving in zake de vertegenwoordiging van de beklaagden voor de strafrechtbanken.

Doc. — Nr 274 : Verslag van de h. Pholien.

Hand. — *Algemene behandeling* (15 juni 1960).
Rede van de hh. de STEXHE (betreffende het doel en de beginselen van het ontwerp, de bijzondere toestand waarin naamloze vennootschappen en personenvennootschappen met beperkte aansprakelijkheid zich bevinden als zij in beschuldiging gesteld worden en hun verschijnen voor de politierechtbank); blz. 1736;
ROLIN (betreffende de toestand van vennootschappen vergeleken met die van natuurlijke personen, het verschijnen van de beklaagde, de machtiging *ad hoc*; het verschijnen van de zaakwaarnemer of van de afgevaardigde-beheerder de vennootschap vertegenwoordigend); blz. 1736;
de STEXHE (betreffende de voorwaarden vereist voor de erkenning van een gevolmachtigde die op geldige wijze de maatschappij voor de rechter vertegenwoordigt, de mogelijke misbruiken, de machtiging *ad hoc*); blz. 1736, 1737;
PHOLIEN, versl. (betreffende de oorsprong, het doel en de inhoud van het ontwerp, de wijzigingen in sommige artikelen van het Wetboek van strafvordering aangebracht, het begrip « advocaat, houder van stukken », de vertegenwoordiging door een bijzonder gemachtigde, de toepassing van de bepalingen die gelden voor de rechtspleging voor de eerste rechter en voor de rechter in beroep, het persoonlijk verschijnen van de beklaagde voor de politierechtbank, de mogelijkheid aan de rechtbank gegeven de vertegenwoordiging toe te laten van de beklaagde die bewijst dat hij onmogelijk kan verschijnen, het ontslaan van persoonlijk verschijnen, het onderzoek nopens de onmogelijkheid te verschijnen; de schorsing van de verjaring, het beroep in verbreking); blz. 1737;
De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking en terugzending naar de commissie (15 juni 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.
Tussenkomst van de h. MERCHIERS, m.j.; opmerkingen van de hh. VOORZITTER, VAN REMOORTEL, ROLIN; tussenkomst van de hh. de STEXTE, MERCHIERS;
Het artikel wordt aangenomen met de wijziging voorgesteld door de Minister; blz. 1737, 1738.

Art. 2.
Tussenkomst van de hh. MERCHIERS, PHOLIEN; opmerkingen van de h. VOORZITTER;
De h. ROLIN stelt de terugzending naar de commissie voor;
Het ontwerp wordt naar de commissie teruggezonden; blz. 1738, 1739.

Strijdkrachten. — Z. Buitenlandse Zaken.

Strijdkrachten in Groot-Brittannië. — Z. Oorlog/Oudstrijders.

Studie- en beroepsoriëntering. — Z. Beroepen.

Successierechten. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen.

Suiker. — Z. Buitenlandse zaken/Land- en tuinbouw.

T

Taksen. — Z. Radio-omroep-televisie.

Talen. — Z. Leger. — Z. Onderwijs. — Z. Openbare besturen. — Z. Rechterlijke inrichting.

Tandartsen. — Z. Onderwijs/Hoger onderwijs.

Tarwe. — Z. Buitenlandse Zaken/Land- en tuinbouw.

Technisch onderwijs. — Z. Onderwijs.

Televisie. — Z. Radio-omroep-televisie.

Termijnen. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen.

Terugvordering. — Z. Pensioenen.

Therapeutische bestanddelen van menselijke oorsprong. — Z. Geneeskunde.

Toezicht. — Z. Handel en Nijverheid/Mijnen, groeven en graverijen.

Tuinbouw. — Z. Landbouw. — Z. Buitenlandse Zaken/Land- en Tuinbouw.

U

Uit echtbreuk geboren kinderen. — Z. Burgerlijk recht/Vaderschap en afstamming.

V

Vaderschap en afstamming. — Z. Burgerlijk recht.

Varia. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Vast Bureau. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Vaste commissiën. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Veiligheid van de Staat. — Z. Strafrecht.

Veldwachters. — Z. Gemeenten/Plattelandsgemeenten.

Verblijfbelasting. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen.

Verdaging. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Vergoedingspensioenen. — Z. Pensioenen.

Verkeersbelasting. — Z. Belastingen/Directe belastingen.

Verkeerswezen.

LUCHTVAART.

REGIE DER LUCHTWEGEN.

Hand. — Bulletin van de kredietoverdrachten op de begroting van 1958 van de Regie der Luchtwegen. — Overgemaakt door de Minister van Verkeerswezen; blz. 7 (10 november 1959).

Bulletin van de kredietoverdrachten op de begroting van 1959 van de Regie. — Overgemaakt door de Minister van Verkeerswezen; blz. 2190 (20 juli 1960).

Verkeerswezen. — LUCHTVAART *(vervolg)*.

SABENA.

Ontwerp van wet waarbi aan de Sabena de machtiging verleend wordt haar statuten te wijzigen.

Doc. — Nr 403 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 404 : Verslag van de h. Van den Storme.
Nr 407 : Amendement voorgesteld door de h. Dekeyzer.

Hand. — *Algemene behandeling* (16 juni 1960).

Rede van de hh. VAN DEN STORME, versl. (betreffende de dringende spoed van het ontwerp, het onderzoek in commissie, het tot standkomen van « Air-Union », de Sabena als vertegenwoordigster van België, de verhoging van het aandeel van de Belgische Staat in de Sabena na de onafhankelijkheid van Congo, de voorwaarden voor het overnemen der aandelen, de verzoeken tot andere wijzigingen in de statuten, de voorlopige aard van de nieuwe toestand, de onderhandelingen na de onafhankelijkheid van Congo); blz. 1798;

DEKEYZER (betreffende het spoedeisend karakter van het ontwerp Air-Union, de Sabena als openbare instelling, de aandelen door de particuliere sector aan de Staat afgestaan, de nieuwe samenstelling van de beheerraad van de Sabena en de mogelijke invloed van de particuliere sector, de houding van de liberalen ten opzichte van het ontwerp, de overneming van de aandelen tegen de nominale waarde, het overnemen van de schulden van de Sabena, de 5 % intrest op de aandelen, de samenstelling van de afvaardiging die met Congo zal onderhandelen, het overmaken van de balans van de Sabena aan Kamer en Senaat, zijn amendement op artikel 11 van de statuten, de vertegenwoordiging van vakbondorganisaties in de schoot van het bestendig comité, het instellen van een paritair comité; verantwoordt zijn onthouding); blz. 1798, 1799;

HAMBYE (betreffende het voorlopig en spoedeisend karakter van het ontwerp, Air-Union, de wijziging in de statuten van de Sabena; bespreekt het hoofddoel van het ontwerp : de Staat koopt 600.000 aandelen van de Sabena terug die in handen van de particuliere sector waren; bespreekt grondig bedoelde handelsverrichting; de verzwaring van de financiële lasten van de Staat in de gewone activiteit van de Sabena; verantwoordt zijn onthouding bij de stemming); blz. 1799, 1800;

SEGERS, m.v. (betreffende de noodzaak van dit voorlopig ontwerp, Air-Union, de gewone procedure, de uitzonderlijke omstandigheden, de overeenkomst met Air-Union, de betrekkingen tussen de Sabena en Congo, de aandelen van de Sabena, de mogelijkheid voor de Staat de aandelen in handen van de particuliere sector terug te kopen en de noodzaak van die verrichting, de toestand in andere landen-leden van Air-Union, het standpunt van Congo ten opzichte van Air-Union, het doel van deze handelsoperatie, de terugkoop van de aandelen tegen de nominale waarde, het nut van Air-Union, de gelijkaardige toestand in verscheidene kleine landen die een nationale vliegmaatschappij hebben, de mededinging van private Amerikaanse maatschappijen, het verwijt « nationalisatie », het thans bestaande gemengd beheer : openbare en particuliere sector; de onkosten van de Sabena, de prijs van vliegtuigen; het sociaal aspect van het vraagstuk, het amendement van de h. DEKEYZER, het aantal beheerders, de instelling van een paritair comité, de definitieve regeling voor de Sabena te nemen; de dringende spoed van het ontwerp te wijten aan de toekomstige onafhankelijkheid van Congo); blz. 1800 tot 1802;

MOLTER (betreffende de verplichting voor de regering voorlopige en dringende ontwerpen in te dienen als gevolg van de nabije onafhankelijkheid van Congo; vraagt binnen de zes maanden na de oprichting van Air-Union, de huidige maatregelen definitief te maken; handelt over de onverenigbaarheden van de leden van de raad van beheer van de Sabena); blz. 1802;

SEGERS, m.v. (beantwoordt de h. MOLTER; zal binnen de zes maanden na het oprichten van Air-Union het parlement de nodige inlichtingen geven; bespreekt de keuze van de leden van de raad van beheer); blz. 1802;

VERSE (vraagt inlichtingen over sommige verrichtingen waarvan de minister gewag gemaakt heeft om de aandelen *a pari* weder in te kopen); blz. 1802;

SEGERS, m.v. (beantwoordt de h. VERSE); blz. 1802,

Opmerkingen van de hh. VERSE, SEGERS, VOORZITTER; blz. 1802;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (16 juni 1960).

Art. 1.

De bespreking wordt aangehouden; de hh. DEKEYZER en VERSIEREN stellen een amendement voor op artikel 11 van de statuten; blz. 1802;

Art. 2 tot 8.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1802, 1803.

Bespreking van het aangehouden artikel (16 juni 1960 - namiddag).

Het amendement van de hh. DEKEYZER en VERSIEREN wordt verworpen (naamstemming);

Het artikel wordt aangenomen; blz. 1824.

De h. VAN DEN STORME leest het antwoord voor door de Minister gegeven op een vraag gesteld door de h. VERSE in zake sommige transacties; blz. 1824.

Stemming (16 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 85 stemmen bij 57 onthoudingen; blz. 1824.

Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Verkeerswezen. — LUCHTVAART. — SABENA *(vervolg)*.

NOORD-ZUIDVERBINDING.

Hand. — Verslag over het dienstjaar 1959 van de Raad van Beheer van het Nationaal Bureau voor de voltooiing der Noord-Zuidverbinding. — Overgemaakt door de Minister van Verkeerswezen; blz. 345 (26 januari 1960).

POSTERIJEN.

Hand. — Verslag over de resultaten van het beheer van de postdienst voor checks en overschrijvingen op rekeningen-courant over het jaar 1958. — Overgemaakt door de Minister van Verkeerswezen; blz. 7 (10 november 1959).

POSTCHECKS.

Voorstel van wet tot wijziging van artikel 11 van de wet van 2 mei 1956 op de postcheck en van artikel 16 van de wet van 26 december 1956 op de Postdienst.

Doc. — Nr 206 : Voorstel van wet van de h. Troclet.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 1065 (5 april 1960).

RADIO-OMROEP

N.I.R.

Hand. — Jaarverslag van het Instituut voor het dienstjaar 1958. — Overgemaakt door de Minister van Culturele Zaken; blz. 542 (23 februari 1960).

SCHEEPVAART.

SCHEEPSKREDIET.

Hand. — Twee verslagen over de kredietverrichtingen tijdens het jaar 1958. — Overgemaakt door de Minister van Verkeerswezen; blz. 8 (10 november 1959).

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 23 augustus 1948 strekkende tot het in stand houden en het uitbreiden van de koopvaardij- en de vissersvloot en van de scheepsbouw, en houdende instelling, te dien einde, van een fonds voor het uitreden en het aanbouwen van zeeschepen.

Doc. — Nr 120 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 152 : Verslag van de h. E. Claeys.

Hand. — *Algemene behandeling* (2 maart 1960).

Rede van de h. DEKEYZER (betreffende de verhoging van de tonnemaat van de Belgische koopvaardijvloot, het instellen van een sloopremie voor vissersboten buiten gebruik); blz. 683.

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (2 maart 1960).

Art. 1 en 2.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 683.

Stemming (3 maart 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 140 aanwezige leden; blz. 738, 739.

Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Verkeerswezen *(vervolg).*

SPOORWEGEN.

N.M.B.S.

Ontwerp van wet houdende wijziging van de wet van 23 juli 1926 tot oprichting van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen.

Doc. — Nr 60 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 305 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 323 : Amendement voorgedragen door de Regering.
Nr 370 : Verslag van de h. Stubbe.
Nr 427 : Amendementen voorgesteld door de h. de Stexhe.

Hand. — *Algemene behandeling* (22 juni 1960).

Rede van de hh. PONTUS (betreffende het huidig beleid ten gevolge waarvan de aanwerving van personeel bij de N.M.B.S. stopgezet wordt; de onthouding van de socialistische fractie bij de stemming over het ontwerp); blz. 1896;

HAMBYE (betreffende het aanpassen van de statuten van de N.M.B.S., de oprichting van Eurofima, de organisatie van het betaald wegvervoer door de N.M.B.S. en het fiscaal vraagstuk daardoor gesteld, het onderwerpen van de N.M.B.S. aan de belasting op de winsten); blz. 1896, 1897;

SEGERS, m.v. (beantwoordt de sprekers en behandelt onder meer de zaak Eurofima en de uitbreiding van het maatschappelijk doel van de N.M.B.S.); blz. 1897, 1898;

Opmerkingen van de h. HAMBYE; blz. 1897, 1898;

DE BLOCK, (betreffende het recht van de N.M.B.S. aandelen te nemen in de Sabena, in maatschappijen die electrische stroom leveren, en de toelating voor het oprichten van bijbedrijven, het bouwen van spoormateriaal, het amendement van de h. de STEXHE); blz. 1898;

SEGERS, m.v. (beantwoordt de h. DE BLOCK); blz. 1898, 1899;

DE GRAUW (verklaart dat de liberale fractie het ontwerp zal goedkeuren); blz. 1899;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (22 juni 1960).

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. HAMBYE, SEGERS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1899;

Art. 2 tot 4.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1899, 1900;

Art. 5.

Tussenkomst van de hh. de STEXHE, SEGERS; het hoofdamendement van de h. de STEXHE wordt ingetrokken, zijn subsidiair amendement wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1900, 1901;

Art. 6 en 7.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1901.

Stemming (22 juni 1960).

Het ontwerp van wet wordt aangenomen met 74 stemmen bij 49 onthoudingen; blz. 1927.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Hand. — Balans en winst- en verliesrekening op 31 december 1959. — Overgemaakt door de Minister van Verkeerswezen; blz. 2079 (12 juli 1960).

WEGVERVOER.

Ontwerp van wet betreffende het vervoer van zaken met motorvoertuigen tegen vergoeding.

Doc. — Nr 61 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 306 : Amendementen voorgedragen door de Regering.
Nr 359 : Verslag van de h. Vandeputte.

Hand. — *Algemene behandeling* (22 juni 1960).

Rede van de hh. VANDEPUTTE, versl. (zegt dat het ontwerp een voorzichtige en doelmatige oplossing aan het vraagstuk brengt en er tevens toe strekt het vervoerbedrijf vrij te maken); blz. 1901, 1902;

PONTUS (betreffende de reglementering van 1936, de noodzaak van een ernstige en weldoordachte coördinatie, het opleggen van gelijke lasten aan de N.M.B.S. zoals aan privaatpersonen, het verzet van de socialistische fractie tegen het ontwerp); blz. 1902;

HAMBYE (betreffende de gevolgen van de reglementering van 1936, de bevoorrechte toestand van de N.M.B.S., de voorwaarden voor de uitoefening van het vervoer, de vaststelling van de tarieven; de strafmaatregelen in het ontwerp voorzien); blz. 1902, 1903;

Verkeerswezen. — WEGVERVOER *(vervolg).*

DE BLOCK (betreffende de verzaking van iedere coördinatie in zake vervoer, de gevolgen van een steeds toenemende concurrentie, het vraagstuk van de veiligheid in het vervoer, de onderhandelingen tussen de landen-leden van de Gemeenschappelijke Markt, het sociaal aspect); blz. 1903, 1904;

Opmerkingen van de h. J. CLAYS; blz. 1903;

NEYBERGH (betreffende de concurrentie van buitenlandse transportondernemingen waarmede de Belgische vervoerders af te rekenen hebben, en meer bepaald de Nederlandse concurrentie); blz. 1904;

SEGERS, m.v. (betreffende de draagwijdte van het ontwerp, het aantal vervoerders, de redenen waarom een vervoervergunning moet geëist worden, de tarieven, de toestand van de N.M.B.S. in zake wegvervoer, de strafmaatregelen, de inhoud van het ontwerp dat niet in strijd is met het Verdrag van Rome, het sociaal aspect); blz. 1904, 1905;

De algemene behandeling wordt gesloten.

Artikelsgewijze bespreking (22 juni 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)

Art. 1.

Tussenkomst van de hh. HAMBYE, SEGERS;
Het artikel wordt aangenomen; blz. 1905, 1906;

Art. 2 tot 9.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1906 tot 1908;

Art. 10.

Tussenkomst van de hh. HAMBYE, de STEXHE, SEGERS DE BLOCK; de paragrafen 1 en 2 tot 2° inbegrepen, worden aangenomen; de 3° van paragraaf 2 wordt verworpen; de 4° van paragraaf 2 wordt aangenomen; paragraaf 3 wordt aangenomen;
Het gewijzigd artikel wordt aangenomen; blz. 1908, 1909;

Art. 11 tot 13.

Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 1909, 1910.

Het gewijzigd artikel 10 wordt opnieuw in stemming gebracht en bepaald aangenomen; blz. 1910.

Stemming (22 juni 1960).

Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 79 stemmen tegen 43 bij 9 onthoudingen; blz. 1927.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 20 december 1957 betreffende de retributie te heffen bij toepassing van de reglementering op het verkeer, op het hotelwezen, op het bezoldigd vervoer van personen en op het vervoer van zaken door middel van motorvoertuigen.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 56 (1 december 1959).

Verkeerswezen. — Z. ook Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi. — Z. ook Buitenlandse Zaken.

Verlating van het gezin. — Z. Strafrecht.

Verontreiniging der wateren. — Z. Hygiëne en gezondheid.

Vertegenwoordiging van de beklaagden. — Z. Strafrechtspleging.

Verzekeringen.

LEVENSVERZEKERINGEN.

DUITSE ONDERNEMINGEN.

Ontwerp van wet, de intrekking van de wet van 31 maart 1920 en de ontbinding van de Dienst voor Beheer en Vereffening beogend.

Nieuw opschrift : *Ontwerp van wet houdende intrekking van de wet van 31 maart 1920 en ontbinding van de Dienst voor Beheer en Vereffening beogend.*

Doc. — Nr 438 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 452 : Verslag van de h. De Winter.

Verzekeringen. — LEVENSVERZEKERINGEN. — DUITSE ONDERNEMINGEN *(vervolg)*.

Hand. — *Verdaging* (7 juli 1960).
De h. VAN DER SCHUEREN, m.ec.z. vraagt de verdaging tot dinsdag a.s.; blz. 2067;
Tot verdaging wordt besloten; blz. 2067.
Geen algemene behandeling.
Artikelsgewijze bespreking (13 juli 1960).
(Tekst voorgedragen door de commissie.)
Art. 1 tot 7.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2112, 2113.
Het nieuw Nederlands opschrift wordt aangenomen; blz. 2113.
Stemming (13 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt aangenomen met 121 stemmen bij 2 onthoudingen; blz. 2124.
Het ontwerp van wet zal aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers overgemaakt worden.

Verzoekschriften. — Z. Wetgevende Kamers-Senaat.

Verzoeningsrechtspleging. — Z. Belastingen/Directe belastingen.

Vlees. — Z. Voeding.

Vliegwezen. — Z. Buitenlandse Zaken/Verkeerswezen.

Vluchtelingen. — Z. Buitenlandse Zaken.

Voeding.

VLEES.

Ontwerp van wet tot aanvulling van de wet van 5 september 1952, betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel.

Doc. — Nr 418 : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.
Nr 472 : Verslag van de h. Verhaest.

Hand. — *Algemene behandeling* (20 juli 1960).
Rede van de h. VERHAEST, versl. (betreffende de verantwoording van het ontwerp, de sancties er in voorzien); blz. 2226.
De algemene behandeling wordt gesloten.
Artikelsgewijze bespreking (20 juli 1960).
Art. 1 tot 4.
Zonder opmerkingen aangenomen; blz. 2226, 2227.
Stemming (20 juli 1960).
Het ontwerp van wet in zijn geheel wordt eenstemmig aangenomen door de 116 aanwezige leden; blz. 2243.
Het ontwerp van wet zal aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd worden.

Voordracht van candidaten. — Z. Rechterlijke inrichting/Hof van Verbreking.

Voorlopige kredieten. — Z. Financiën/Rijkscomptabiliteit.

Voorrechten en Hypotheken.

Ontwerp van wet tot wijziging van het koninklijk besluit nr 225 dd. 7 januari 1936 tot reglementering van de hypothecaire leningen en tot inrichting van de controle op de ondernemingen van hypothecaire leningen.

Doc. — Nr 296 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 451 : Verslag van de h. V. Leemans.

Hand. — Terugzending naar de commissie (13 juli 1960).
De h. DE BAECK vraagt de terugzending naar de commissie voor Justitie;
Tussenkomst van de hh. VAN DER SCHUEREN, m.ec.z., VOORZITTER, DE BLOCK;
Tot terugzending naar de commissie wordt besloten; blz. 2112.
Verdaging (20 juli 1960).
Op verzoek van de commissie voor Justitie wordt de bespreking van het ontwerp verdaagd; blz. 2207.

Voorwaardelijke invrijheidstelling en veroordeling. — Z. Strafrecht.

Vreemdelingen.

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 28 maart 1952 op de vreemdelingenpolitie.

Doc. — Nr 241 : Memorie van toelichting en ontwerp van wet.
Nr 522 : Verslag van Mevr. Beeckman-Wwe Vandervelde.

Vreemdelingenlegioen. — Z. Strafrecht/Aanslag op de persoonlijke vrijheid.

Vrijstelling. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen-Successierechten.

W

Wedden. — Z. Onderwijs/Schoolpact. — Z. Rechterlijke inrichting.

Weeldetaxe. — Z. Belastingen/Indirecte belastingen — Met het zegel gelijkgestelde taxes.

Wegen. — Z. Openbare werken.

Wegvervoer. — Z. Verkeerswezen.

Werkrechtersraden. — Z. Arbeid/Arbeidsgerechten.

Westeuropese Unie. — Z. Buitenlandse Zaken/Strijdkrachten.

Wetgevende- en provinciale verkiezingen. — Z. Publiek recht/Kieswetten.

Wetgevende Kamers.

Hand. — De h. VOORZITTER meldt dat de Kamer van Volksvertegenwoordigers, bij boodschap van 10 november 1959, de Senaat ter kennis brengt dat zij zich in haar vergadering van die dag heeft geconstitueerd; blz. 13 (12 november 1959).

Wetgevende Kamers-Senaat.

BIJZONDERE COMMISSIES.

Hand. — Inrichting van een bijzondere commissie belast met het onderzoek van drie ontwerpen van wet op de zeebrieven en op de verplichte teboekstelling van de zee- en binnenschepen; blz. 308 (23 december 1959).
Op voorstel van de VOORZITTER wordt er besloten een bijzondere commissie op te richten, samengesteld uit de verenigde commissies voor Congo en voor Justitie, tot onderzoek van het ontwerp, door de Minister van Congo in de Kamer reeds ingediend, over de uitvoerende colleges in Congo, en van de ontwerpen die eerlang nog zullen ingediend worden, als besluit van de werkzaamheden van de Ronde-Tafelconferentie; blz. 651 (1 maart 1960).

BUITENLANDSE BETREKKINGEN.

Hand. — De h. VOORZITTER :
Brengt hulde aan de nagedachtenis van de h. John Edwards, Voorzitter van de Raadgevende Vergadering van de Raad van Europa; blz. 55 (1 december 1959);
Zegt dat hij de deelneming van de Senaat heeft betuigd aan de Voorzitter van de Franse Senaat en aan de Gezant van Frankrijk te Brussel, naar aanleiding van de ramp van Frejus; blz. 92 (3 december 1959). — Geeft lezing van de gekregen antwoorden; blz. 128, 129 (8 december 1959);

Wetgevende Kamers-Senaat. — BUITENLANDSE BETREKKINGEN *(vervolg)*.

Kondigt de overzending aan van een oproep van de Opperste Sovjet van de Verenigde Sovjetrepublieken, met betrekking op de ontwapening en de internationale ontspanning, door de Ambassadeur van de Sovjet-Unie te Brussel aan de Minister van Buitenlandse Zaken afgegeven; blz. 390 (3 februari 1960);

Kondigt aan dat hij aan Z.M. de Koning van Marokko, te Rabat, en aan de Ambassadeur van Marokko, te Brussel, de deelneming van de Senaat heeft betuigd naar aanleiding van de verwoesting van Agadir door een aardbeving; blz. 682 (2 maart 1960);

Zegt dat de Ambassadeur van Polen de tekst overgemaakt heeft van een resolutie aangenomen door de Kamer van de Poolse Volksrepubliek betreffende de buitenlandse politiek van de Poolse Staat; dat de tekst naar de commissie voor Buitenlandse Zaken zal verwezen worden; blz. 784 (8 maart 1960);

Zegt dat de Minister van Tsjechoslovakije hem een verklaring heeft overgemaakt van de Nationale Vergadering der Tsjechoslovaakse Republiek in verband met de boodschap van de Opperste Sovjet van de Unie der Socialistische Sovjetrepublieken, betreffende de ontwapening en de internationale ontspanning; dat de tekst naar de commissie voor Buitenlandse Zaken zal verwezen worden; blz. 1008 (29 maart 1960);

Leest het telegram voor dat hij aan de Ambassadeur van Iran heeft toegestuurd naar aanleiding van de aardbeving die zijn land in de rouw heeft gedompeld, alsook het antwoord dat hij gekregen heeft; blz. 1167 (3 mei 1960);

Brengt hulde aan Z.K.M. Mahommed Reza Pahlavi, Sjah van Iran, ter gelegenheid van zijn bezoek in België; blz. 1289 (11 mei 1960);

Zegt dat hij aan de Zaakgelastigde van Chili de diepe sympathie en de deelneming van de Senaat heeft betuigd, naar aanleiding van de ramp waardoor zijn land geteisterd werd; blz. 1448 (25 mei 1960);

Brengt hulde aan H.M. Koningin Juliana der Nederlanden en aan H.K.H. Prinses Beatrix, op bezoek in België en wenst een spoedige genezing aan Prins Bernhard die, wegens ziekte, de Koningin niet heeft kunnen vergezellen; blz. 1488 (31 mei 1960);

Begroet de Lord-Kanselier van Groot-Brittannië en Lady Kilmuir die aanwezig zijn in de tribune; wenst hen welkom in België; blz. 1985 (23 juni 1960);

Verklaart dat hij een officieel bezoek gebracht heeft aan de h. Iléo, Voorzitter van de Congolese Senaat, die de Belgische Senaat bedankt heeft voor zijn medewerking aan de voorbereiding van de parlementaire werkzaamheden van de Congolese Senaat; onderstreept de noodzakelijkheid tussen beide landen een vriendschap te handhaven); blz. 2015, 2016 (5 juli 1960);

Verklaart dat de commissie voor Buitenlandse Zaken eenparig krachtdadig protest heeft aangetekend tegen de houding van de Sovjetregering die België beschuldigt van imperialisme en agressie; dat de commissie er zich over verheugt dat de O.V.V. aan een internationale strijdkracht opdracht heeft gegeven om de orde in Congo te herstellen; blz. 2139 (14 juli 1960).

GELDIGVERKLARING VAN GELOOFSBRIEVEN.

Hand. — Geldigverklaring der geloofsbrieven van de h. Ghislain LEEMANS, die de h. Piot, ontslaggever, vervangt;

De h. REMSON geeft lezing van zijn verslag in beide landstalen; de besluiten van het verslag worden aangenomen; de h. LEEMANS legt de eed af; blz. 14, 15 (12 november 1959).

Er wordt beslist op woensdag 10 februari over te gaan tot het vervangen van de h. Senator Decoene, overleden; blz. 391 (3 februari 1960);

Geldigverklaring der geloofsbrieven van de h. Antoon BREYNE, die de h. Decoene vervangt;

De h. ANCOT leest zijn verslag voor in beide landstalen en bespreekt de toepassing van de wet op de onverenigbaarheden; de besluiten van het verslag worden aangenomen; de h. BREYNE legt de eed af; blz. 406, 407 (9 februari 1960).

Geldigverklaring der geloofsbrieven van de h. Marcellus VANDENBUSSCHE die de h. Feryn, overleden, vervangt;

De h. SLEDSENS geeft lezing van zijn verslag in beide landstalen; de h. ANCOT spreekt over de toepasselijkheid van artikel 56*ter* van de Grondwet; opmerkingen van de hh. ROLIN, GILLON, OBLIN; de besluiten van het verslag worden aangenomen; de h. VANDENBUSSCHE legt de eed af; de h. VOORZITTER stelt voor het advies te vragen van de commissie voor de herziening van de Grondwet; opmerkingen van de hh. LEYNEN, DELMOTTE, NIHOUL, ORBAN, DEHOUSSE, VAN BUGGENHOUT; de Senaat gaat akkoord met het voorstel van de h. VOORZITTER; blz. 1620 tot 1623, 1625 (8 juni 1960).

Wetgevende Kamers-Senaat. — GELDIGVERKLARING VAN GELOOFSBRIEVEN *(vervolg)*.

Geldigverklaring van de geloofsbrieven van de hh. Florent LABRIQUE en Joseph MARLIER die respectievelijk de hh. Couplet en Derbaix, overleden, vervangen;

De h. REMSON geeft lezing van zijn verslag; de besluiten van het verslag worden aangenomen; de hh. LABRIQUE en MARLIER leggen de eed af; blz. 2300, 2301 (5 october 1960).

INCIDENTEN.

Hand. — Persoonlijk feit van Baron NOTHOMB die nadere bepalingen geeft omtrent de opmerkingen die hij de vorige dag over de onderofficieren gemaakt heeft; blz. 1220 (5 mei 1960).

Beroep op het reglement door de h. VERMEYLEN in zake de stemming over de motie ingediend tot sluiting van de interpellatie van de h. VREVEN tot de Eerste Minister « over de algemene toestand en het regeringsbeleid »: (vraagt dat men op die stemming zou terugkomen daar naar zijn oordeel de vraag niet gesteld werd of de Vergadering de stemming wenste bij zitten en opstaan ofwel de electrische stemming); de h. VOORZITTER verduidelijkt dat hij in het Nederlands aangekondigd heeft dat de stemming bij zitten en opstaan zou geschieden; de h. P. DE SMET stemt in met een nieuwe electrische stemming op voorwaarde echter dat daardoor niet de minste ontkenning van de prerogatieven van de VOORZITTER ontstaat; de h. GILLON treedt de mening van de VOORZITTER bij, komt tegemoet aan de wens uitgedrukt door de h. VERMEYLEN; de h. P. DE SMET stelt voor electrisch te stemmen over een motie waardoor het vertrouwensvotum heden uitgebracht bevestigd wordt; opmerkingen van de hh. HARMEGNIES, ORBAN, FLAMME, Baron de DORLODOT; blz. 1423, 1424 (19 mei 1960).

INDIENING VAN MOTIE.

Hand. — De h. VOORZITTER zegt dat Baron de DORLODOT een voorstel ingediend heeft strekkende tot de onmiddellijke wijziging van artikel 47, eerste lid, van de Grondwet, ten einde de Belgen die uit Congo terugkeren in de gelegenheid te stellen aan de verkiezingen deel te nemen; dat voorstel is niet ontvankelijk;

Tussenkomst van Baron de DORLODOT (betreffende de redenen van het indienen van zijn motie); blz. 2183 (19 juli 1960).

MONDELINGE VRAGEN.

Hand. — De h. LEMAL ondervraagt de Minister van Justitie over het nakijken, door rijkwachters, van de identiteit der Italiaanse arbeiders die aanwezig waren op een meeting gehouden in het Volkshuis te Hornu; de h. MERCHIERS, m.j. brengt de onderrichtingen in herinnering die door de rijkswacht moeten gevolgd worden betreffende vergaderingen, openbare bijeenkomsten, controle op de vreemdelingen en identificatie van de sprekers voor de meeting;

Opmerkingen van de hh. D. SMETS, LEMAL, ROLIN, HARMEGNIES, VERMEYLEN, LEYNEN;

De h. VOORZITTER verklaart dat het reglement overtreden wordt;

De h. GILLON oordeelt dat het incident gesloten is na het antwoord van de minister;

Opmerkingen van de hh. ROLIN, MERCHIERS;

Het incident is gesloten; blz. 231 tot 233 (17 december 1959).

De h. BUSIEAU ondervraagt de Minister van Openbaar Onderwijs over de wijzigingen aan de weddeschaal der onderwijzers, het niet-publiceren van die weddeschaal, de verworven toestanden, de mening van het comité voor syndicaal advies;

De h. MOUREAUX, m.o.o., antwoordt over de weddeschaal van de onderwijzers;

Het incident is gesloten; blz. 338, 339 (13 januari 1960).

De h. DUVIEUSART ondervraagt de Minister belast met de economische en financiële zaken van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi over een communiqué van de Britse regering waarin bevestigd wordt dat sommige kringen van de mijnbouw en het bedrijfsleven in Katanga met Rhodesië contact hebben opgenomen;

De h. SCHEYVEN, m.ec.f.z.B.C.R.U., antwoordt dat hij contact zal opnemen met de Minister van Buitenlandse Zaken en van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi en zegt dat de regering later de gevraagde verklaring zal afleggen; blz. 753 (8 maart 1960).

De h. MOULIN ondervraagt de Minister van Sociale Voorzorg over de vermindering van de sociale pensioenen ingevolge een lichte daling van het indexcijfer;

Wetgevende Kamers-Senaat. — MONDELINGE VRAGEN *(vervolg)*.

De h. SERVAIS, m.s.v., antwoordt dat de regering het vraagstuk onderzoekt en overweegt een ontwerp in te dienen strekkende tot een betere stabilisatie van sociale uitkeringen;
Opmerkingen van de h. TROCLET;
Het incident is gesloten; blz. 772, 773 (8 maart 1960).

De h. VERMEYLEN ondervraagt de Minister van Openbaar Onderwijs over het feit dat de gerechtelijke politie sommige leerlingen van professoren Laperche en Legrève ondervraagd heeft ingevolge de aanslagen waarvan die heren het slachtoffer werden;
De h. MOUREAUX, m.o.o. antwoordt dat slechts één enkele leerling ondervraagd werd over sommige uitspraken die professor Legrève in zijn onderricht gaf; verduidelijkt het beginsel van de scheiding der machten, de prerogatieven van de schoolinspectie; zegt dat hij bedoelde zienswijze ter kennis gebracht heeft van de Minister van Justitie;
Opmerkingen van de hh. DOUTREPONT, ROLIN, VERMEYLEN;
Het incident is gesloten; blz. 1425 (19 mei 1960).

ONTSLAG.

Hand. — De h. VOORZITTER kondigt het ontslag aan van de h. Senator PIOT; blz. 6 (10 november 1959).

OPENING VAN DE ZITTING.

Hand. — De h. MULLIE, oudste lid in jaren, verklaart de gewone zitting 1959-1960 voor geopend; spreekt zijn redevoering uit; blz. 4, 5. De h. STRUYE wordt tot voorzitter herkozen; hij spreekt zijn redevoering uit en verklaart de Senaat voor samengesteld; er zal kennis van gegeven worden aan de Koning en aan de Kamer van Volksvertegenwoordigers; blz. 5, 6 (10 november 1959).

OVERLIJDEN.

Hand. — De h. VOORZITTER :
Brengt hulde aan de nagedachtenis van de h. Albert Devèze, Minister van Staat; de h. LEFEBVRE, m.binn.z. sluit zich, namens de regering, bij die hulde aan; blz. 55 (1 december 1959);
Kondigt het overlijden aan van de h. Pierre Forthomme, gewezen senator; blz. 74 (2 december 1959);
Brengt hulde aan de nagedachtenis van Mej. Baers, gewezen lid van de Senaat; blz. 311 (12 januari 1960);
Brengt hulde aan de nagedachtenis van de h. Senator Marcel DECOENE; de h. SEGERS, m.v., sluit zich, namens de regering, bij die hulde aan; blz. 390. De h. VOORZITTER kondigt het overlijden aan van de hh. Diriken en Raemaekers, gewezen senatoren; blz. 391 (3 februari 1960);
Brengt hulde aan de nagedachtenis van Mevr. Janson-Wwe Spaak, gewezen senator; blz. 753 (8 maart 1960);
Brengt hulde aan de nagedachtenis van de h. Senator FERYN; de h. HARMEL m.c.z., sluit zich, namens de regering, bij die hulde aan; blz.1260 (10 mei 1960);
Brengt hulde aan de nagedachtenis van de h. Paul Delandsheere, gewezen Directeur van het Frans Beknopt Verslag van de Senaat; blz. 1843 (21 juni 1960);
Brengt hulde aan de nagedachtenis van de h. Edmond Ronse, gewezen senator; blz. 2015 (5 juli 1960).
Kondigt het overlijden aan van de h. Duray, gewezen senator; blz. 2079 (12 juli 1960).
Kondigt het overlijden aan van ridder Van Hoestenberghe, gewezen senator; blz. 2144 (14 juli 1960).
Brengt hulde aan de nagedachtenis van de hh. Senatoren COUPLET en DERBAIX; de h. EYSKENS, e.m., sluit zich namens de regering bij die hulde aan; blz. 2282 (4 october 1960);
Kondigt het overlijden aan van de h. Soudan, Minister van Staat; blz. 2283 (4 october 1960); brengt hulde aan zijn nagedachtenis; de h. EYSKENS, e.m. sluit zich, namens de regering, bij die hulde aan; blz. 2300 (5 october 1960);
Kondigt het overlijden aan van de h. Goffin, gewezen senator; blz. 2284 (4 october 1960).

REGELING DER WERKZAAMHEDEN.

Hand. — De h. VOORZITTER zegt dat de Minister en de commissie voor Financiën de spoedbehandeling vragen van het ontwerp van wet waarbij de Staat er toe gemachtigd wordt waarborg te verlenen voor een lening door Belgisch-Congo in de Verenigde Staten uit te geven; blz. 35 (19 november 1959).

Wetgevende Kamers-Senaat. — REGELING DER WERKZAAMHEDEN *(vervolg)*.

De h. VOORZITTER stelt voor volgende dag de algemene behandeling te sluiten van het ontwerp over het pensioen der zelfstandigen; de h. VANDEN BOEYNANTS, m.m. wenst dat de bespreking volgende dag beëindigd wordt; opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, WIARD, GILLON; blz. 90 (2 december 1959).

Tussenkomst van de hh. VOORZITTER, P. DE SMET, D. SMETS, en DOUTREPONT (betreffende de bespreking bij voorrang van het ontwerp van wet van financiën en van de mededeling van de regering over de energieproblemen); blz. 218 (16 december 1959).

De h. MEYERS m.v.g. zegt dat de Minister van Landbouw, door ziekte verhinderd, de Senaat verzoekt de behandeling van het ontwerp van wet tot beperking van de pachtprijzen twee weken uit te stellen; tussenkomst van de hh. VOORZITTER, VAN HEMELRIJCK, DE BLOCK, HARMEGNIES; de bespreking van het ontwerp van wet wordt twee weken uitgesteld; blz. 355 (26 januari 1960).

De h. VOORZITTER verklaart dat het niet mogelijk zal zijn de bespreking van het ontwerp van wet over de instituten der Belgische Radio en Televisie aan te vangen daar de Minister van Culturele Zaken door ziekte verhinderd is; hij stelt voor donderdag van volgende week de bespreking te beginnen, na die van de begroting van Volksgezondheid en van het Gezin; tussenkomst van Baron de DORLODOT (over de voorbereiding van het werk van de Senaat) en de h. DOUTREPONT; opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, VOORZITTER, P. DE SMET; blz. 403, 404 (3 februari 1960).

De h. VOORZITTER stelt voor pas de volgende dag te stemmen over het amendement van de h. DELBOUILLE op artikel 15 van het ontwerp van wet betreffende de radio en televisie en thans de bespreking van de begroting van de Eerste-Minister aan te vangen; de h. GILLON steunt het voorstel van de VOORZITTER; opmerkingen van de hh. DEKEYZER, Baron de DORLODOT, WIARD, NOEL, STUBBE; blz. 493, 494 (16 februari 1960).

De h. VOORZITTER stelt voor de bespreking van de begroting van de diensten van de Eerste-Minister volgende dinsdag voort te zetten; tussenkomst van de hh. EYSKENS, e.m., DE BLOCK, V. LEEMANS; opmerkingen van de hh. P. DE SMET, MOREAU de MELEN; blz. 498, 499 (16 februari 1960).

De h. VOORZITTER stelt voor volgende dag bij voorrang het ontwerp van wet betreffende de uitvoerende colleges in Congo te bespreken; tussenkomst van de hh. ROLIN HARMEGNIES. De h. VOORZITTER geeft lezing van de opschriften van de ontwerpen van wet waarover verslag is uitgebracht — waaronder het ontwerp over de pachtprijzen — en die kunnen besproken worden; tussenkomst van Baron de DORLODOT, de hh. COULONVAUX, VAN HOUTTE, VERMEYLEN, HARMEGNIES, FLAMME, DE BAECK; opmerkingen van de hh. ROLIN, DE BOODT, P. DE SMET; blz. 706 tot 709 (2 maart 1960).

De h. VOORZITTER stelt voor het ontwerp van wet betreffende de culturele raden op de agenda van volgende dinsdag of woensdag te vermelden; de h. MOULIN vraagt het ontwerp van wet betreffende de werkrechtersraden op de agenda van de vergaderingen van volgende week te plaatsen; tussenkomst van de h. CUSTERS, Baron NOTHOMB, TROCLET; opmerkingen van de hh. LEYNEN, ROLIN; er wordt beslist het ontwerp van wet op de werkrechtersraden bij voorrang te bespreken; blz. 1035 (31 maart 1960).

De h. GILLON vraagt dat zijn interpellatie over het beleid van de directie der Schone Kunsten van het departement van Openbaar Onderwijs los zou gemaakt worden van de bespreking van de begroting van het departement daar die bespreking in de Senaat niet vóór juni of juli zou plaats hebben; tussenkomst van de hh. VOORZITTER, MOUREAUX m.o.o., Baron NOTHOMB; opmerkingen van de hh. TROCLET, DE BOODT, R. HOUBEN; blz. 1120, 1121 (6 april 1960).

De h. HARMEGNIES wenst dat het ontwerp van wet tot organisatie van de stedebouw en van de ruimtelijke ordening naar de commissie voor Binnenlandse Zaken zou teruggezonden worden; de h. VOORZITTER meent dat bedoeld ontwerp deze week niet zal besproken worden; de h. DE BAECK vraagt dat, in afwezigheid van de Minister van Openbare Werken, de Senaat zich niet zou uitspreken over de terugzending; de h. HARMEGNIES is het ermede eens de algemene behandeling nu aan te vangen indien die behandeling niet gesloten wordt en ook indien men wacht tot de commissie voor Binnenlandse

Wetgevende Kamers-Senaat. — REGELING DER WERKZAAMHEDEN *(vervolg)*.

Zaken de haar betreffende punten onderzocht heeft; de h. VOORZITTER stelt voor het ontwerp voor advies naar de commissie terug te zenden, zonder daarom afbreuk te doen aan het recht van de Senaat de algemene behandeling aan te vangen; de h. FLAMME verzoekt de Senaat de behandeling van de begroting van Landsverdediging vandaag niet te sluiten; blz. 1170, 1171, 1175, 1176 (3 mei 1960).

De h. HARMEGNIES betreurt dat de commissie voor Binnenlandse Zaken niet betrokken werd bij de werkzaamheden betreffende het ontwerp van wet over de stedebouw en de ruimtelijke ordening; vraagt dat de algemene behandeling van dat ontwerp noch vandaag noch morgen zou gesloten worden; tussenkomst van de h. VOORZITTER betreffende de dagorde en de inschrijving van de sprekers; opmerkingen van de hh. VANAUDENHOVE, m.o.w. en LACROIX; blz. 1289, 1290 (11 mei 1960).

De h. VOORZITTER zegt dat de interpellatie van de h. HARMEGNIES wegens ongesteldheid van de minister zal moeten uitgesteld worden; opmerkingen van de h. HARMEGNIES; blz. 1325 (17 mei 1960). Om dezelfde reden stelt de h. VOORZITTER voor de interpellatie nogmaals uit te stellen; opmerkingen van de hh. VANHOUTTE, m.f., en HARMEGNIES; blz. 1425, 1426 (19 mei 1960). De h. VOORZITTER zegt dat de Eerste-Minister op de interpellatie zal antwoorden op 1 juni 1960; opmerkingen van de h. HARMEGNIES; blz. 1489, 1505 (31 mei 1960).

De h. VOORZITTER kondigt aan dat de Senaat de volgende dag het ontwerp van wet op de voorlopige kredieten en dat met betrekking tot Congo zal moeten goedkeuren; opmerkingen van de h. VERMEYLEN; de h. HARMEGNIES wijst er op dat de goedkeuring van nieuwe voorlopige kredieten te wijten is aan de regering die laattijdig de begrotingen heeft ingediend; de h. VOORZITTER verklaart dat de Senaat met de meeste spoed de begrotingen besproken heeft; blz. 1929 (22 juni 1960).

De h. HARMEGNIES spreekt over de vergaderingen van de commissie voor Binnenlandse Zaken wat betreft het onderzoek van de ontwerpen in zake de kieswetten en vestigt de aandacht op de speciale toestand ontstaan door het vertrek naar Congo van sommige leden van de commissie; opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 1983 (23 juni 1960).

De h. DE BAECK vraagt de terugzending naar de commissie voor Justitie van het ontwerp van wet betreffende de hypothecaire leningen; tussenkomst van de hh. VAN DER SCHUEREN, m.c.z., VOORZITTER en DE BLOCK; tot terugzending wordt besloten; blz. 2112 (13 juli 1960).

De h. VOORZITTER kondigt aan dat op verzoek van verscheidene leden der onderscheiden partijen het ontwerp van wet betreffende de epuratie en de burgertrouw sine die zal verdaagd worden; blz. 2164 (14 juli 1960).

REGLEMENT.

Hand. — De h. VOORZITTER verklaart dat het Bureau het nodig geacht heeft terug te keren tot de vroegere manier van opstellen van het Beknopt Verslag; er een vermelding in te lassen er op wijzend dat het verslag slechts een samenvatting der debatten is; het nodige te doen om de publicatie van de Handelingen te bespoedigen; blz. 465 (11 februari 1960). De h. VERMEYLEN vraagt dat er op het B.V. zou vermeld worden dat het slechts een summier verslag is dat de verantwoordelijkheid van de sprekers buiten kwestie laat; de h. VOORZITTER zegt dat die vermelding onderaan de laatste bladzijde van het B.V. voorkomt; de h. VERMEYLEN vraagt de vermelding boven aan het B.V. in te lassen; de h. VOORZITTER antwoordt dat hij de zaak aan het Bureau zal voorleggen; Baron NOTHOMB onderstreept dat de vermelding niet bepaalt dat slechts de Parlementaire Handelingen bewijskracht hebben; blz. 502 (17 februari 1960).

Voorstel tot herziening van artikel 61 van het Reglement.

Doc. — Nr 179 : Voorstel van Baron de Dorlodot.

Voorstel tot wijziging van de artikelen 17, 32 en 34 van het Reglement.

Doc. — Nr 215 : Aanvullend verslag van de h. Derbaix.

Hand. — *Bespreking en voorstel tot terugzending naar de commissie* (7 april 1960).

Rede van de hh. DERBAIX, versl. (betreffende het prijsgeven van het voorstel tot afschaffing van het beknopt verslag en diens vervanging door een analytisch verslag, de ronddeling van de parlementaire handelingen de dag na de openbare vergadering, het terugbrengen op twee dagen van de termijn binnen welke de sprekers de stenografie van hun redevoering aan het Belgisch Staatsblad moeten terugsturen); blz. 1159;

Baron NOTHOMB (vraagt in het beknopt verslag te vermelden dat alleen de parlementaire handelingen strekken ten bewijze van de tekst der debatten; huldigt de ambtenaren van de stenografische dienst); blz. 1159;

DERBAIX (feliciteert, namens de commissie van het Reglement, de diensten van het beknopt verslag en van de handelingen); blz. 1159;

R. DESMEDT (betreffende de moeilijkheden die de senatoren zullen ondervinden die ver van Brussel wonen om de termijn van twee dagen na te leven); blz. 1159;

D. SMETS (stelt voor bij artikel 34 de woorden « verbeterde stenografische tekst » te vervangen door « opgestelde stenografische tekst »; vraagt dat er zou vermeld worden dat de tekst van een redevoering door spreker niet werd nagezien); blz. 1160;

ROLIN (stelt de terugzending naar de commissie voor); blz. 1160;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, D. SMETS, JESPERS; blz. 1160;

Het voorstel tot terugzending naar de commissie wordt verworpen; blz. 1160;

VOORZITTER (stelt voor de woorden « corrigé » en « verbeterd » te vervangen door « revisé » en « herzien »); blz. 1160;

Opmerkingen van de hh. DE WINTER, JESPERS, SLEDSENS, CROMMEN, DE BOODT, D. SMETS; blz. 1160;

ROLAND (vraagt dat de senatoren die in de provincie wonen de tekst van hun redevoering tijdig zouden toegestuurd krijgen); blz. 1160;

VOORZITTER (beantwoordt de hh. R. DESMEDT en ROLAND; huldigt de dienst van de handelingen); blz. 1160, 1161;

Opmerkingen van de hh. D. SMETS, SLEDSENS; blz. 1161;

OBLIN (oordeelt dat door het behoud van de woorden « verbeterd door de parlementaire handelingen » het authentiek karakter van de stenografische tekst verdwijnt); blz. 1161;

Opmerkingen van de h. VOORZITTER; blz. 1161;

DE BLOCK (meent dat het nutteloos is uitermate te perfectioneren); blz. 1161;

Opmerkingen van de hh. VOORZITTER, D. SMETS; blz. 1161.

Onderzoek van de wijzigingen door de commissie voorgesteld (7 april 1960)

De wijzigingen worden aangenomen; blz. 1161.

VARIA.

Hand. — De h. VOORZITTER .

Begroet de terugkeer van de h. TROCLET; blz. 6; huldigt Mevr. CISELET om de voorname opdracht die haar door de O.V.V. werd toevertrouwd; blz. 6 (10 november 1959);

Meldt dat Mevr. GERBEHAYE-Wwe LEHOUCK het slachtoffer werd van een ongeval; wenst haar een spoedig herstel; blz. 344 (26 januari 1960);

Brengt hulde aan de h. LILAR, Ondervoorzitter van de Kabinetsraad, die de werkzaamheden van de Ronde-Tafelconferentie voorgezeten heeft, evenals aan de leden van de Senaat die aan de besprekingen deelnamen, bijzonder aan de h. ROLIN, Voorzitter van de commissie voor Justitie van de Senaat; blz. 547, 548 (23 februari 1960);

Verheugt zich over de eensgezindheid die rondom het ontwerp van wet betreffende de vaste uitvoerende Colleges in Congo tot stand gekomen is en prijst de houding van de oppositie die er zich bij aangesloten heeft; blz. 733 (3 maart 1960);

Begroet de h. WIGNY bij zijn terugkomst; blz. 917 (17 maart 1960).

Zegt dat hij gelukkig is de h. DE BRUYNE terug te zien na het ongeval waarvan hij het slachtoffer is geweest; blz. 1029 (31 maart 1960);

Huldigt de h. Gilbert MULLIE ter gelegenheid van zijn 35e jaar mandaat; blz. 1085, 1086 (5 april 1960);

Verheugt zich over de eensgezindheid waarmede de Senaat de ontwerpen van wet betreffende Congo heeft goedgekeurd, uit vurige wensen voor een voorspoedige en stralende toekomst van de nieuwe Congolese Staat, zegt dat België bijstand zal verlenen en hoopt op vriendschappelijke en broederlijke samenwerking, herinnert aan de toewijding van de diensten van de Senaat wat de opleiding der jonge Congolese stagiaires betreft, huldigt de Belgen die moedige en volhardende pioniers zijn geweest van het beschavingswerk in Congo, is overtuigd dat de nieuwe Staat een dergelijke toewijding niet zal vergeten, denkt aan onze landgenoten die nog in Afrika werken en wenst een ruimere samenwerking tussen zwarten en blanken om samen grootse dingen tot stand te brengen, zegt dat de Senaat

Wetgevende Kamers-Senaat. — VARIA *(vervolg)*.

van ganser harte de nieuwe toekomst van de onafhankelijke Congostaat toejuicht en wijdt erkentelijke gedachten aan diegene die er de rechtschapen promotors van waren; blz. 1393 (18 mei 1960);

Begroet de terugkeer van de h. CRAEYBECKX, hopende dat hij volledig hersteld is; blz. 1524 (2 juni 1960);

Geeft kennis van de lijst der leden van de Senaat die aangewezen werden door hun fractie om deel uit te maken van de delegatie die de feestelijkheden van de onafhankelijkheid van Congo zal bijwonen; het zijn de hh. BLOCK, YERNAUX, VAN REMOORTEL, PHOLIEN, DONSE, PEDE en GILSON; de Senaat stemt in; de h. NOEL onthoudt zich; blz. 1825, 1826 (16 juni 1960);

Brengt hulde aan de slachtoffers van de onlusten in Congo en verzoekt de Senaat een ogenblik ingetogenheid in acht te nemen; maakt de wensen van de Senaat over aan de soldaten die naar Afrika vertrokken zijn en aan hen die in Congo hun thans gevaarlijk geworden opdracht voortzetten; blz. 2074 (11 juli 1960);

Deelt mede dat de adjunct-griffier en de personeelsleden van de Senaat — die een opdracht in Congo hadden aanvaard — ongedeerd zijn; blz. 2074 (11 juli 1960).

Brengt hulde aan de slachtoffers van de gebeurtenissen in Congo, aan het personeel van de Sabena en aan de Belgische soldaten; blz. 2166 (19 juli 1960);

Hernieuwt de gelukwensen die de Senaat toegestuurd heeft aan zijn adjunct-griffier en personeelsleden naar aanleiding van hun terugkeer uit Congo waar zij een opdracht volbrachten; blz. 2166 (19 juli 1960);

Begroet de terugkeer van de h. COULONVAUX na een lange afwezigheid wegens ziekte; blz. 2250 (19 augustus 1960).

Begroet de terugkeer van de h. DETAEVERNIER na een lange afwezigheid wegens ziekte; blz. 2283 (4 october 1960).

Feliciteert de h. DOUTREPONT, Quaestor van de Senaat, ter gelegenheid van zijn 75e verjaardag; blz. 2288 (4 october 1960).

VAST BUREAU.

Hand. — *Benoeming van het Vast Bureau* (10 november 1959).

De h. ROLIN stelt de herbenoeming voor van het uittredend Bureau; de hh. P. DE SMET en VREVEN steunen, namens hun fractie, het voorstel van de h. ROLIN; blz. 4, 5.

Worden herkozen : Voorzitter : de h. STRUYE; eerste ondervoorzitter : de h. CROMMEN; tweede ondervoorzitter : de h. MOREAU de MELEN; derde ondervoorzitter : de h. COULONVAUX; Secretarissen : de hh. JESPERS, MOULIN, DERBAIX, CRAEYBECKX, YERNAUX en DEMARNEFFE; Quaestoren : de hh. DOUTREPONT, VAN BUGGENHOUT, HARMEGNIES, DE MAN en OBLIN; blz. 5.

VASTE COMMISSIES.

Hand. — Wijziging in de samenstelling van de commissies voor Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi, voor Justitie en voor Arbeid en Sociale Voorzorg; blz. 9 (10 november 1959).

Wijziging in de samenstelling van de commissies voor Landbouw en voor Openbare Werken; blz. 32 (12 november 1959).

Wijziging in de samenstelling van de commissies voor Economische Zaken en voor Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi; blz. 50 (19 november 1959).

Wijziging in de samenstelling van de commissies voor Binnenlandse Zaken en voor Justitie; blz. 125 (3 december 1959).

De h. VOORZITTER verklaart dat er volgende dag zal overgegaan worden tot een stemming over het al dan niet splitsen van de commissie voor Arbeid en Sociale Voorzorg in afzonderlijke commissies; blz. 360 (26 januari 1960); de h. VOORZITTER zegt dat de ministers van Arbeid en Sociale Voorzorg dit gevraagd hebben; de h. MOULIN denkt dat het geen nut heeft; de h. SERVAIS, m.s.v., legt uit waarom twee afzonderlijke commissies dienen ingesteld; de h. VAN BUGGENHOUT steunt het voorstel van de ministers en acht het wenselijk de commissie voor Wederopbouw af te schaffen; de h. CUSTERS verklaart dat de aanpassing van de werkmethode van de commissie goede resultaten heeft opgeleverd en vraagt geen afzonderlijke commissies in te stellen; opmerkingen van de hh. VERMEYLEN, CUSTERS, VOORZITTER, MOREAU de MELEN, R. HOUBEN, TROCLET, MOULIN; het voorstel wordt verworpen; blz. 401 tot 403 (3 februari 1960).

Wetgevende Kamers-Senaat. — VASTE COMMISSIES *(vervolg)*.

Wijziging in de samenstelling van de commissies voor Landbouw, voor Openbare Werken en voor Culturele Zaken; blz. 421, 422 (9 februari 1960).

Wijziging in de samenstelling van de commissie voor Culturele Zaken; blz. 540 (18 februari 1960).

Wijziging in de samenstelling van de commissies voor Openbare Werken en voor Arbeid en Sociale Voorzorg; blz. 610 (24 februari 1960).

Wijziging in de samenstelling van de commissies voor Verkeerswezen, voor Verzoekschriften en voor Openbare Werken; blz. 1658 (9 juni 1960).

Daar bij een koninklijk besluit van 23 juni 1960, de benaming Ministerie van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi vervangen werd door de benaming Ministerie van Afrikaanse Zaken, zal de commissie voor Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi voortaan de naam dragen van commissie voor de Afrikaanse Zaken; blz. 2016 (5 juli 1960).

VERDAGING.

Hand. — De Senaat gaat uiteen tot dinsdag 12 januari 1960; blz. 308 (23 december 1959).

De Senaat gaat uiteen tot dinsdag 26 januari 1960; blz. 339 (13 januari 1960).

De Senaat gaat uiteen tot nadere bijeenroeping; blz. 380 (27 januari 1960).

De Senaat gaat uiteen tot dinsdag 3 mei 1960; blz. 1163 (7 april 1960).

De h. VOORZITTER verzoekt de leden van de Senaat de nodige schikkingen te willen treffen om aan elke eventuele bijeenroeping van het Parlement gehoor te kunnen geven; de h. ROLIN vraagt dat de VOORZITTER aandacht zou schenken aan de wensen van de fractie-voorzitters met betrekking tot de noodzaak om de Senaat bijeen te roepen en meent dat het niet nodig is beide Kamers gelijktijdig bijeen te roepen om een zelfde verklaring te horen; Baron DE VLEESCHAUWER, m.l., preciseert de draagwijdte van de verklaring vorige dag door de Eerste-Minister afgelegd over het feit dat het Parlement uitleg heeft gevraagd; de h. VOORZITTER stelt vast dat de regering de voorrechten van het Parlement eerbiedigt en naleeft; de Senaat gaat uiteen tot nadere bijeenroeping; blz. 2244 (20 juli 1960).

De Senaat gaat uiteen tot nadere bijeenroeping; blz. 2280 (19 augustus 1960).

De Senaat gaat uiteen tot nadere bijeenroeping; blz. 2358 (6 october 1960).

VERZOEKSCHRIFTEN.

Verzoekschriften waarover de Commissie uitspraak heeft gedaan.

Doc. — Nr 264 : Lijst nr 1.
Nr 506 : Lijst nr 2.

Wetten en besluiten. — Z. Publiek recht.

Winkelsluiting. — Z. Handel en Nijverheid/Handelsreglementering.

Woningen.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 27 juni 1956 tot wijziging en aanvulling van de wetgeving betreffende de huisvesting.

Doc. — Nr 491 : Voorstel van wet van de h. Flamme.

Hand. — Inoverwegingneming. — Verwijzing naar de commissie; blz. 2217 (20 juli 1960).

NATIONALE MAATSCHAPPIJ VOOR DE HUISVESTING.

Hand. — Balans der Maatschappij en verslag van de Raad van beheer waaruit de stand der zaken blijkt voor het boekjaar 1958. — Overgemaakt door de Minister van Financiën; blz. 8 (10 november 1959).

Balans der Maatschappij en verslag van de Raad van beheer waaruit de stand der zaken blijkt voor het boekjaar 1959. — Overgemaakt door de Minister van Financiën; blz. 1686 (14 juni 1960).

Woongelegenheden. — Z. Arbeid/Arbeidsbescherming.

Z

Zedelijke bescherming. — Z. Kinderen.

Zeelieden. — Z. Buitenlandse Zaken/Vluchtelingen. — Z. Publiek recht/Kieswetten.

Zeevaartonderwijs. — Z. Onderwijs/Technisch onderwijs.

Zelfstandigen. — Z. Pensioenen/Ouderdom en vroegtijdige dood.

Zondagrust. — Z. Arbeid.

Zuidpool. — Z. Buitenlandse Zaken.